

科学研究費 基盤研究(C)・課題番号 20520421
「北陸新方言の地理的社会的動態の研究」研究成果報告書
研究代表者 井上史雄

**北陸方言の地理的・年齢的分布
(北陸グロットグラム)**

Age-Area Distribution of
the Hokuriku Dialects
(HOKURIKU Glottograms)

2011年3月31日

編著：井上史雄・加藤和夫・中井精一・半沢康・山下暁美

INOUE Fumio, KATO Kazuo, NAKAI Seichi, HANZAWA Yasushi, YAMASHITA Akemi

(明海大学)
(Meikai University)

研究組織

科学研究費 基盤研究(C)・課題番号 20520421

「北陸新方言の地理的社会的動態の研究」

研究代表者 井上史雄

第1年度(2008・平成20年) 1,170,000円(直接経費 900,000円：間接経費 270,000円)
第2年度(2009・平成21年) 1,690,000円(直接経費 1,300,000円：間接経費 390,000円)
第3年度(2010・平成22年) 1,430,000円(直接経費 1,100,000円：間接経費 330,000円)

研究代表者

井上史雄

明海大学・外国語学部・教授

研究分担者

山下暁美

明海大学・外国語学部・教授

連携研究者

加藤和夫

金沢大学・人間社会学域・教授

中井精一

富山大学・人文学部・教授

半沢 康

福島大学・人文学類・准教授

研究協力者

見野久幸

北海道小樽潮陵高等学校・非常勤講師(北海道方言研究会会員)

《 目 次 》

■北陸グロットグラム・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・1

項目番号	項目	図表	項目番号	項目	図表
1007	あざ <small>(ができる)</small> 〈家〉	4	5002	すみません	98
1007	あざ <small>(ができる)</small> 〈TV〉	6	QB31	大きい	100
1007	あざ <small>(ができる)</small> 〈家〉	8	5003	小さい	102
1007	あざ <small>(ができる)</small> 〈TV〉	10	5004	沢山	104
1007	あざ <small>(ができる)</small> 〈家〉	12	5005	だいじょうぶだ	106
1007	あざ <small>(ができる)</small> 〈TV〉	14	IF201	正座する	108
1009	とうもろこし〈家〉	16	IF202	あぐらをかく	110
1009	とうもろこし〈TV〉	18	IF204	はまる	112
1013	片足とび〈家〉	20	IF208	鉛筆の芯が尖った状態	114
1013	片足とび〈TV〉	22	IF209	うっとうしい	116
1016	びり〈家〉	24	KA02	もつれる	118
1016	びり〈TV〉	26	KA06	味がうすい	120
1018	くす <small>(ぐったい)</small> 〈家〉	28	KA07	馬鹿	122
1018	くす <small>(ぐったい)</small> 〈TV〉	30	N1	えらびうた〈前半〉	124
1018	くわ <small>(ぐったい)</small> 〈家〉	32	N1	えらびうた〈後半〉	126
1018	くわ <small>(ぐったい)</small> 〈TV〉	34	N1	えらびうた〈その続き〉	128
1019	くす <small>(ぐる)</small> 〈家〉	36	N1	えらびうた〈さらにその続き〉	130
1019	くす <small>(ぐる)</small> 〈TV〉	38	1025	寒い <small>(けれども)</small> 〈家〉	132
1019	くわ <small>(ぐる)</small> 〈家〉	40	1025	寒い <small>(けれども)</small> 〈TV〉	134
1019	くわ <small>(ぐる)</small> 〈TV〉	42	1025	寒い <small>(けれども)</small> 〈家〉	136
1014	肩車	44	1025	寒い <small>(けれども)</small> 〈TV〉	138
2013	ひきかえる	46	1029	見てしまった〈家〉	140
2037	タイム	48	1029	見てしまった〈TV〉	142
2040	さようなら	50	1030	くれた〈家〉	144
2079	お父さん〈子どものころ〉	52	1030	くれた〈TV〉	146
2080	お父さん〈現在〉	54	1031	なくさない〈家〉	148
2125	おもしろい	56	1031	なくさない〈TV〉	150
2126	かわいい	58	1033	良か <small>(ろう)</small> 〈家〉	152
2140	しあさって	60	1033	良か <small>(ろう)</small> 〈TV〉	154
2140	やのあさって	62	1033	良 <small>(か)</small> ろう〈家〉	156
2151	大変・とても〈その 1〉	64	1033	良 <small>(か)</small> ろう〈TV〉	158
2151	大変・とても〈その 2〉	66	5006	どうですか〈家〉	160
2162	自転車	68	5006	どうですか〈TV〉	162
2167	割り込み	70	3054	降っている <small>(んだ)</small> 〈家〉	164
(2)1017	塩辛い	72	3054	降っている <small>(んだ)</small> 〈TV〉	166
(2)2004	麦粒腫	74	3054	降っている <small>(んだ)</small> 〈家〉	168
(2)2026	面子	76	3054	降っている <small>(んだ)</small> 〈TV〉	170
(2)2032	組み分け〈前半〉	78	3003	分からない	172
(2)2032	組み分け〈後半〉	80	3005	降らない	174
(2)2055	よそう	82	3006	知らない	176
(2)2067	氷柱	84	3007	くれない	178
(2)2076	しもやけ	86	3008	しない〈その 1〉	180
(2)2124	恐ろしい	88	3008	しない〈その 2〉	182
C04	自動車学校〈略称〉	90	3013	食べない	184
ADD01	いる	92	3013	食わない	186
ADD06	苦しくなった	94	3016	効かない	188
5001	ありがとう・わるいね	96	(2)4-084	来ない	190

項目番号	項目	図表	項目番号	項目	図表
N2	行かなかった	192	5014	かまわない	298
(2)1-017	高く(ない)	194	5017	だめ(だろう)	300
(2)1-017	(高く)ない	196	5017	(だめ)だろう	302
3019	泳げ(ない)<能力>	198	ADD02	行かなくて	304
3019	(泳げ)ない<能力>	200	ADD24	いない	306
3020	泳げ(る)<能力>	202	IF301	買わない	308
3020	(泳げ)る<能力>	204	IF302	足りない	310
3022	泳げ(る)<状況>	206	IF303	出した	312
3022	(泳げ)る<状況>	208	YN-05	イイジャン	314
(2)1-019	起きられ(ない)	210	YN-11	ウザッタイ	316
(2)1-019	(起きられ)ない	212	YN-22	カイチャウ	318
(2)1-020	起きられ(る)	214	YN-24	カッターイ	320
(2)1-020	(起きられ)る	216	YN-47	チガカッタ	322
3025	来られ(ない)	218	YN-48	チゲー	324
3025	(来られ)ない	220	(2)4-177	チャウ	326
3044	見(に)	222	YN-58	ナニゲニ	328
3051	(雨が降っている)から	224	YN-71	花に水をアゲル	330
3053	俺(のだ)	226	YN-77	ヤッパン	332
3053	(俺)のだ	228	YN-85	牛ミタク	334
3076	来(て)いる	230	(2)4-152	イエテル	336
3076	(来)ている	232	NN8	ウチ	338
3099	しろくその 1>	234	ADD05	ズッパ	340
3099	しろくその 2>	236	ADD06	ガッツスル	342
3100	見ろくその 1>	238	ADD07	キャーイイ	344
3100	見ろくその 2>	240	ADD08	チッカイ	346
3102	来(る)な	242	ADD09	ナイデシタ	348
3103	見れば	244	ADD10	ヨサゲニ	350
3104	来れば	246	ADD11	ンデ	352
3105	すれば	248	IF213	カゼネツ	354
3113	し(なければ)ならない	250	001	インフォーマントの性別	356
3113	(し)なければ(ならない)	252	002	インフォーマントの出身地	358
3113	(しな)ければ(ならない)	254	003	外住歴の有無	360
3114	見よう<その 1>	256	004-1	買い物圏<今>	361
3114	見よう<その 2>	258	004-2	買い物圏<昔>	362
3115	飲もう<その 1>	260	005-1	東京との接触	363
3115	飲もう<その 2>	262	005-2	大阪との接触	364
3116	しよう	264	005-3	京都との接触	365
3117	来よう	266	005-4	名古屋との接触	366
3119	寒い(だろう)	268	005-5	新潟との接触	367
3119	(寒い)だろう	270	005-6	富山との接触	368
3120	(猫)だろう<その 1>	272	005-7	金沢との接触	369
3120	(猫)だろう<その 2>	274	005-8	福井との接触	370
3122	ある(だろう)	276	006	調査担当	371
3122	(ある)だろう	278	007	責任調査員	372
3123	(寒かった)でしょう	280	008	調査年	373
3124	言った(でしょう)	282	009	調査時間	374
3124	(言った)でしょう	284			
ADD04	(火事)だ	286			
5009	ない	288			
5010	買った	290			
ADD11	借りた	292			
5012	もらった	294			
5013	食べたんだ	296			

■ 考察編 375

北陸グロットグラムへの若干の考察 一語彙項目における共通語化の様相を中心に一	加藤 和夫	377
北陸本線沿線における命令・待遇表現の諸相	中井 精一	382
北海道, 東北, 北陸地方における新語の普及	半沢 康	390
方言の使用における男女差一滋賀県を例に一	山下 暁美	400

北陸グロットグラム

半沢 康

概 要

日本海沿岸方言の地域差と年齢差については、すでに青森県－富山県間のデータに基づくグロットグラムを「東日本編」(井上史雄編 2008¹)として公開した。本稿のグロットグラムはその後の継続調査によって得られたデータをまとめたものである。北陸地方から関西(富山県, 石川県, 福井県, 滋賀県および京都府)にかけてのグロットグラムであり、「東日本編」とあわせて見ることで、青森から京都まで約 1,000km 間の地理的、年齢的な方言動態の状況が把握できることになる。

また本稿には、滋賀県内の湖西線沿線で実施した調査との比較のために、同時期に琵琶湖湖東域(大津－米原間・東海道線, 米原－余呉間・北陸本線)で行なったグロットグラム調査の結果の一部についてもあわせて掲載した。京都から琵琶湖を巡って 1 周する地域の方言状況を見ることが出来る。大津－米原間は井上史雄 1991²によって 1986～1989 年当時の動態が調査されており、20 年間の実時間データの比較も可能となる。

【調査担当者】

調査は研究代表者・分担者がそれぞれ地域を分担して行った。各地域の調査担当者および調査時期を北から順に示す。1.入善－福岡(富山県)のデータおよび 5.近江塩津(滋賀県)－京都(京都府)のデータの一部は井上史雄編 2008 において報告済みだが、今回、北陸地方全体の動態を示すために、一部記号を変更して再掲する。

1.入善(富山県)－福岡(富山県) 北陸本線

担当者 井上史雄(東京外国語大学)

調査時期 2004 年 9 月

2.越中宮崎(富山県)－石動(富山県) 北陸本線

担当者 中井精一(富山大学)

調査時期 2006 年 11－12 月, 2007 年 1 月, 6－7 月

3.俱利伽羅(石川県)－大聖寺(石川県) 北陸本線

担当者 加藤和夫(金沢大学)

調査時期 2008 年 8 月

¹ 井上史雄編 2008 『日本海沿岸地域方言の地理的・年齢的分布(日本海グロットグラム)』 科研費報告書

² 井上史雄 1991 『東海道沿線方言の地域差・年齢差(Q グロットグラム)』 東京外国語大学語学研究所

4. 細呂木(福井県)－敦賀(福井県) 北陸本線

担当者 加藤和夫(金沢大学)

調査時期 2007年8月, 2009年3-5月

5. 近江塩津(滋賀県)－京都(京都府) 湖西線

担当者 井上史雄, 山下暁美(明海大学)

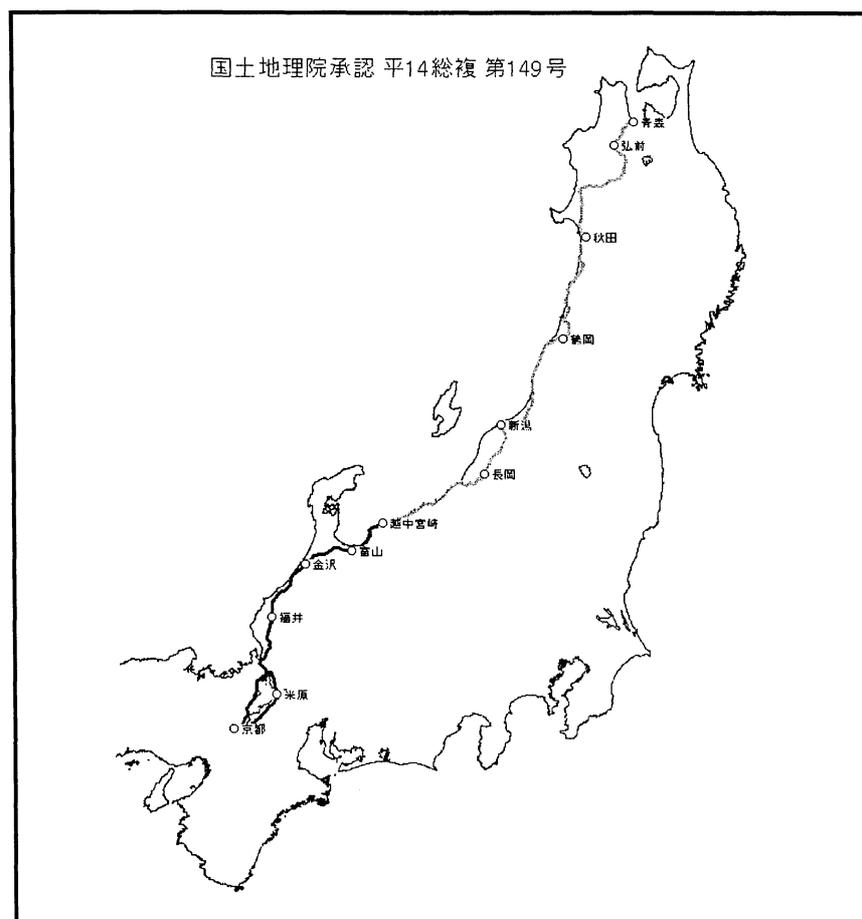
調査時期 2006年11-12月, 2009年3月, 5月

6. 余呉－大津(滋賀県) 北陸本線, 東海道本線

担当者 井上史雄, 山下暁美(明海大学)

調査時期 2009年1-7月

調査には担当者のほか, 適宜研究代表者, 連携研究者, 研究協力者, 各大学の大学院生, 学生らが調査員として参加した。



《 調査対象の鉄道路線略図 》³

³ 本図はフリーソフトウェア「白地図 KenMap Ver.8.5」を用いて作成した画像を編集したものである。

【調査対象地点およびインフォーマント】

越中宮崎－京都間(北陸本線および湖西線)では 78 駅中, 74 駅の周辺地域で調査を行った。すべての駅の約 95%を調査しており「東日本編」に比べ地点密度が高い。琵琶湖湖東域では全駅(余呉－大津間)26 地点を調査している。

各地点とも, 高年層(70,60 代), 中年層(50,40 代), 若年層(30,20 代), 少年層(中学生)の 4 世代のインフォーマントに協力をお願いした。地点によっては 4 名以上のインフォーマントから協力をいただいている。一方, ある世代の話者が見つからず, 調査できなかつたり, 若干年齢が異なる方に協力をお願いしたりした地点もある。多くは教育委員会, 公民館, コミュニティセンターなどの公的機関からインフォーマントを紹介をいただいた。

【データ】

調査データは原則として各調査担当者のもとで電子化した。ただし 5.近江塩津－京都, 6.余呉－大津間のデータ入力は見野久幸が担当した。入力後半沢が全データを統合し, 再度各担当者のもとで担当部分のデータクリーニングを行なった。

【グロットグラム図】

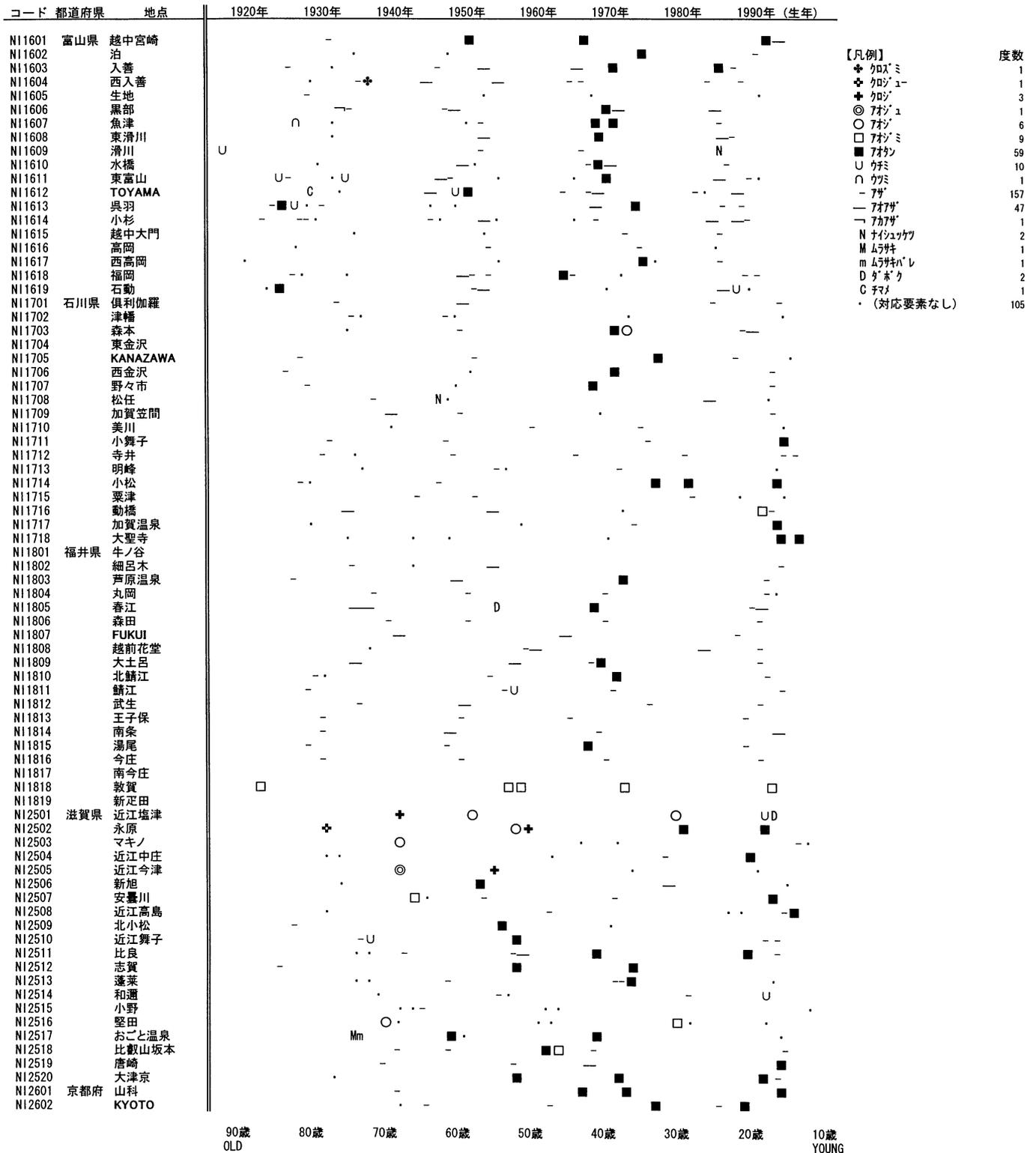
本稿のグロットグラムは紙幅節約のため, 縦に調査地点を, 横に世代を配置している。地点は対象とした駅名を表示し, 北から南へ上下に並ぶ。主要地点の駅名はローマ字で表記した。作業用番号として, 「東日本編」と同様に, NI(NIHON-KAI)+4 桁の地点コードを振っている。前 2 桁は総務省による標準地域コード(都道府県番号)。後 2 桁は県ごとの駅の通し番号。各県内の対象鉄道上の駅に北から順に番号をあてている(ただし湖東グロットグラムでは逆に京都から北に向かって番号をあてている)。

上段に話者の生年, 下段に話者の満年齢(全調査終了時の 2008 年 12 月現在)を示している。記号化されたインフォーマントの回答は, 各地点の行の, インフォーマントの年齢に対応する箇所に配置してある。未調査, 不適回答については原則として NR などの略号は用いずに空白で示す。全地点で同一の項目を調査しているわけではないので, 図によっては特定地域の回答がまとまって示されないことがある。

各図ともインフォーマントが「現在使用する・過去に使用した」と回答した語形を記号化した。凡例に示す見出し語は原則として統合せず, 回答語形(各担当者のもとで入力された語形)のまま示している。項目の設定意図に直接関わらない差異(終助詞の有無, 語末長音の有無など)を捨象し, 異なる回答に同一の記号を与えた場合がある。また, 一部, 回答語形が多いために 2 図に分けて結果を示した項目や, (特に文法項目で)語形を前後半に分け, それぞれのグロットグラム図を作成した項目がある。

各図の見やすさを優先したため記号の使用法には特に方針等は定めていないが, 共通語形には・やーなどの目立たない記号を, 動態を強調したい語形には■や●などのベタ塗りの記号を与えた場合が多い。

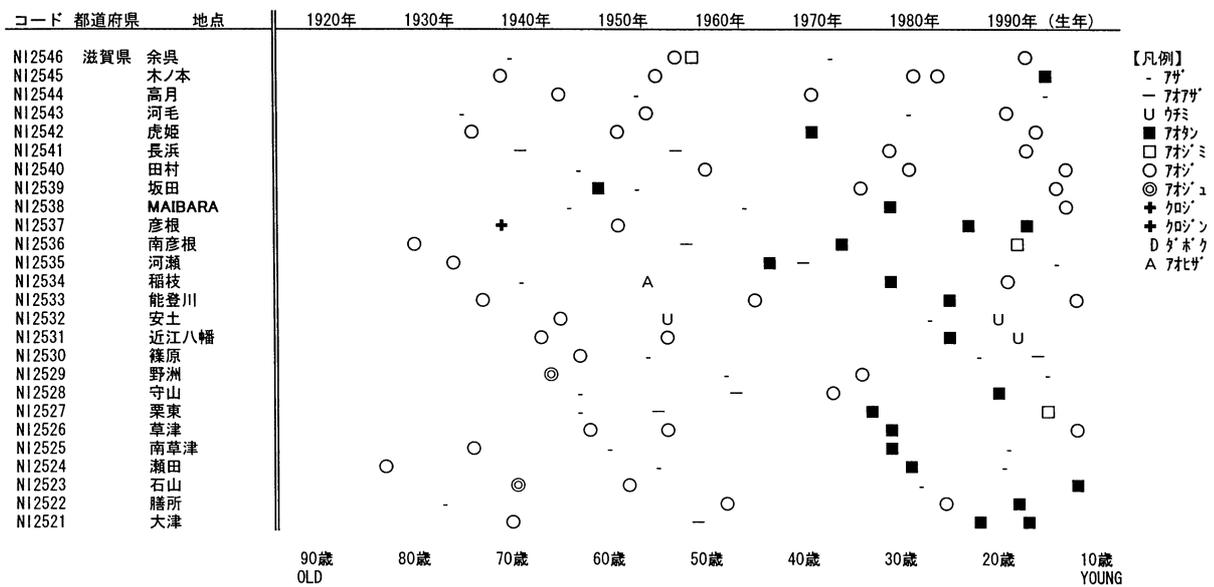
■ 1007あざ(がでる)〈家〉 足をぶつつけたりすると、そのあとが青黒くなって、二三日消えないことがあります。普段家ではどう言いますか。テレビでは。



- 【凡例】
- ◆ クロミ 1
 - ◆ クロジュー 1
 - ◆ クロジ 3
 - ◎ アジユ 1
 - アジ 6
 - アジミ 9
 - アジク 59
 - U ウチミ 10
 - ウチミ 1
 - アザ 157
 - アアザ 47
 - アカアザ 1
 - N ナイシツケツ 2
 - M ムラサキ 1
 - m ムラサキバシ 1
 - D タホウ 2
 - C チヲ 1
 - ・ (対応要素なし) 105

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

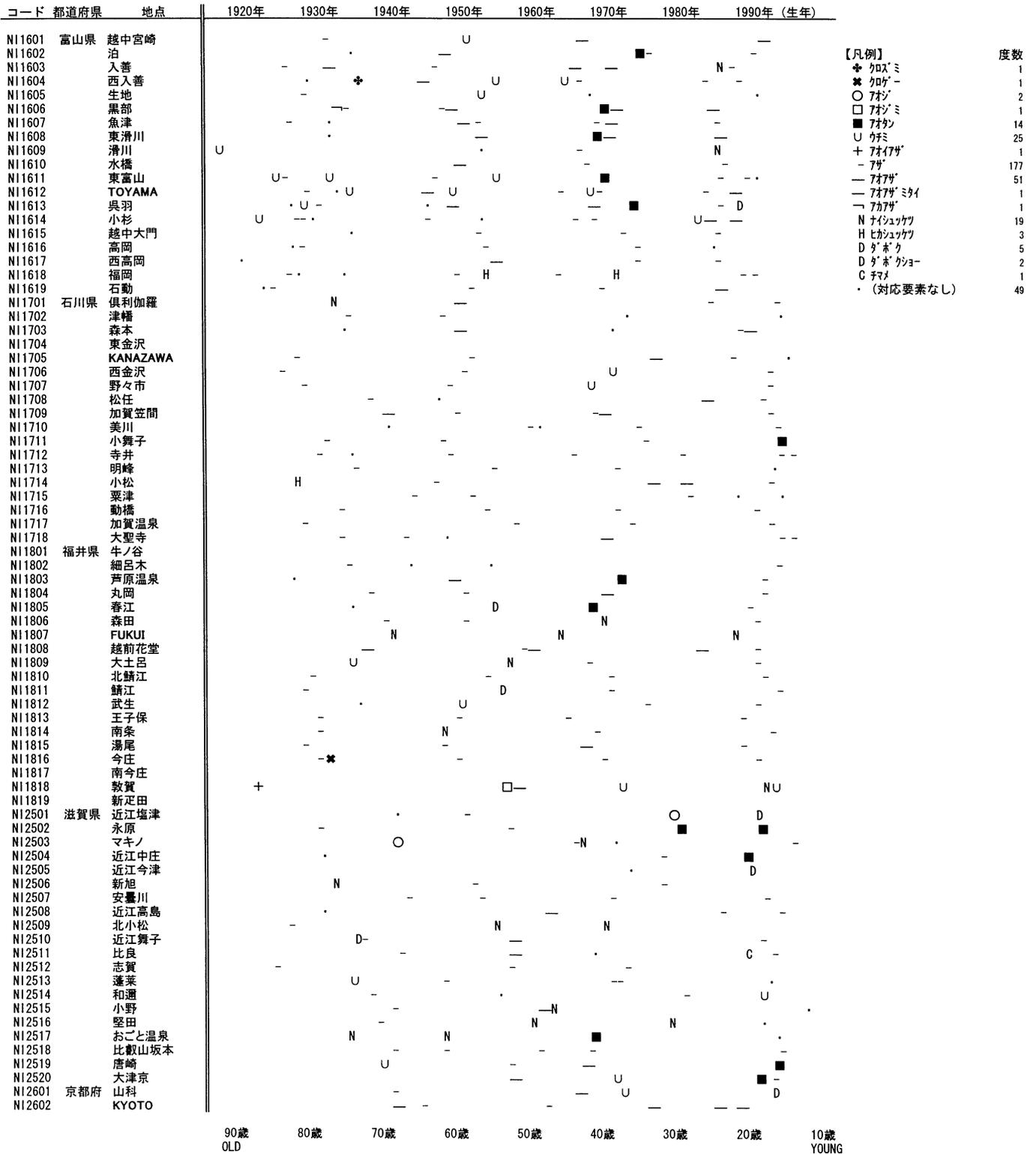
■ 1007あざ(ができる)〈家〉



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

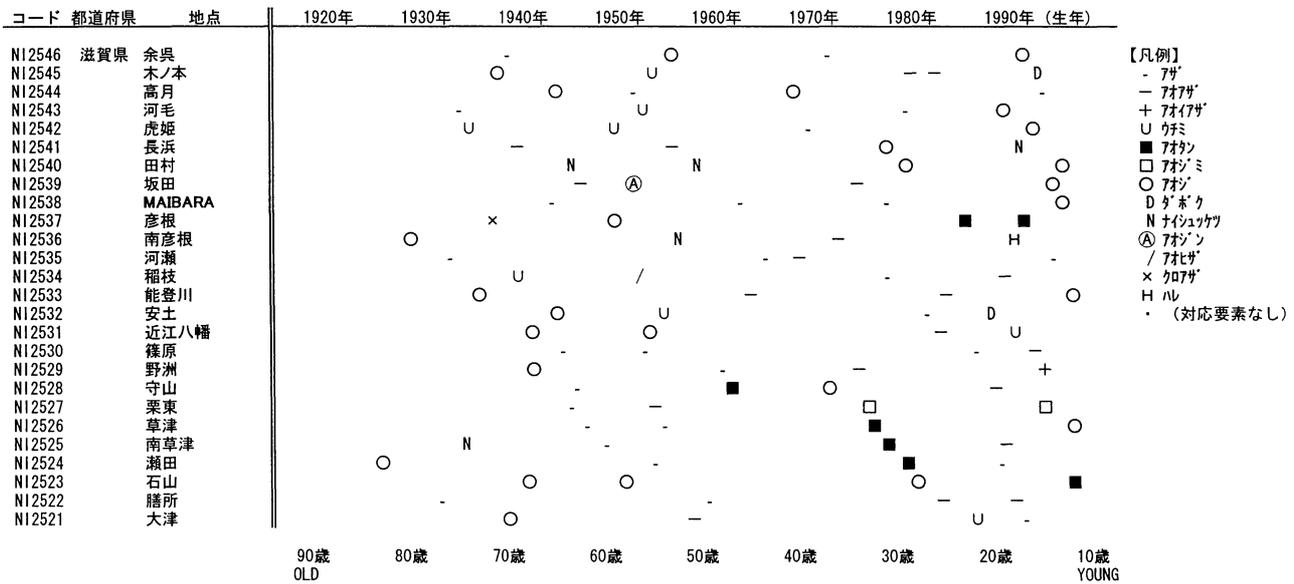
■ 1007あざ(ができる)TV 足をぶつつけたりすると、そのあとが青黒くなって、二三日消えないことがあります。普段家ではどう言いますか。テレビでは。



- 【凡例】
- ◆ クロ'ミ 1
 - ✱ クロゲ- 1
 - ア'ン 2
 - ア'ンミ 1
 - ア'ン 14
 - U ウ'ミ 25
 - + ア'イザ 1
 - ア'ザ 177
 - ア'アザ 51
 - ア'アザミタイ 1
 - ア'アザ 1
 - N ナイ'ツクツ 19
 - H ヒカ'ツクツ 3
 - D タ'ネ'ク 5
 - D タ'ネ'ク'ヨ- 2
 - C チ'マ 1
 - ・ (対応要素なし) 49

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

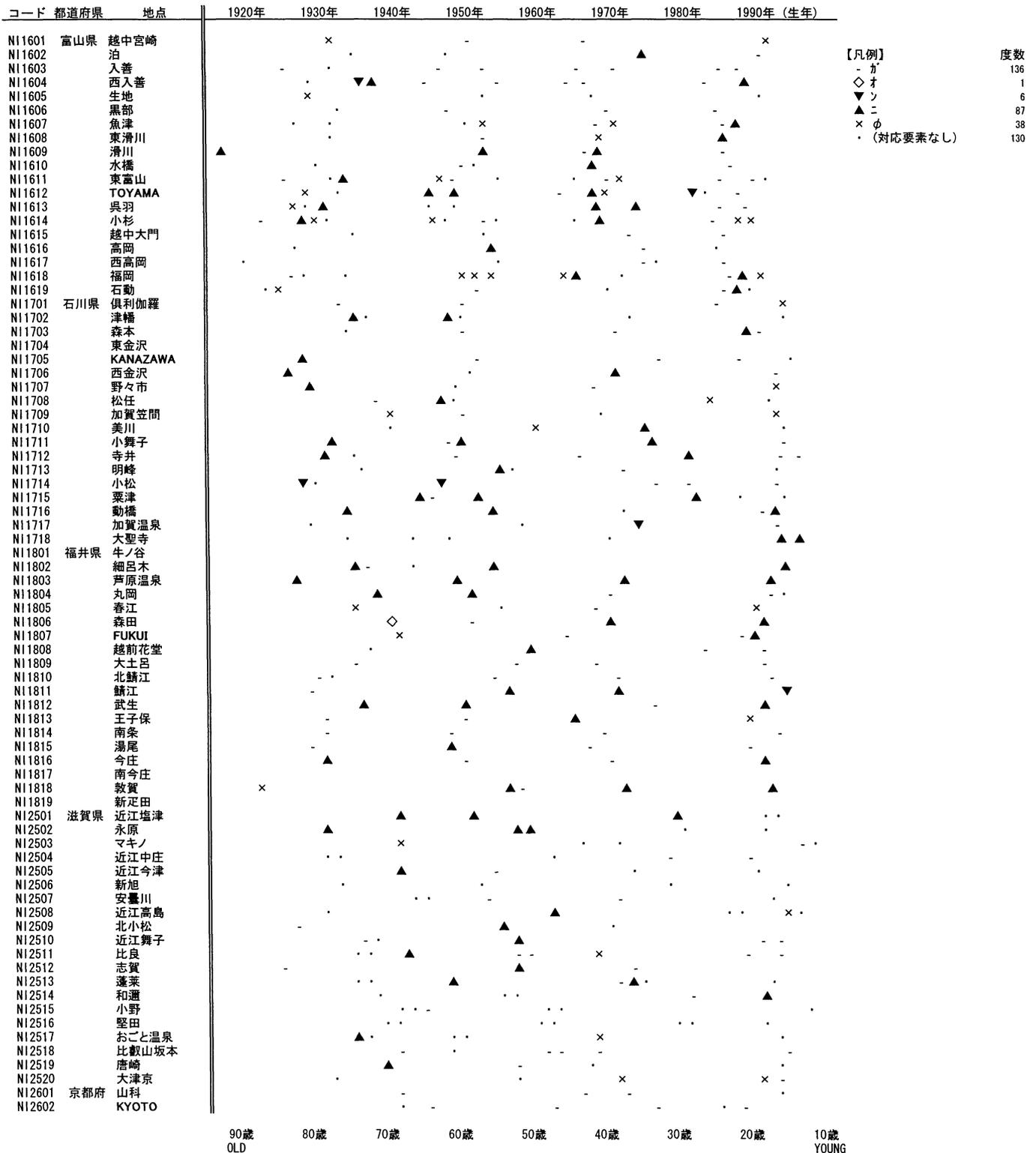
■ 1007あざ(ができる)<TV>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム

(2011.3 山下曉美作成)

■ 1007(あざ)が(できる)家> 足をぶっつけたりすると、そのあとが青黒くなって、二三日消えないことがあります。普段家ではどう言いますか。テレビでは。

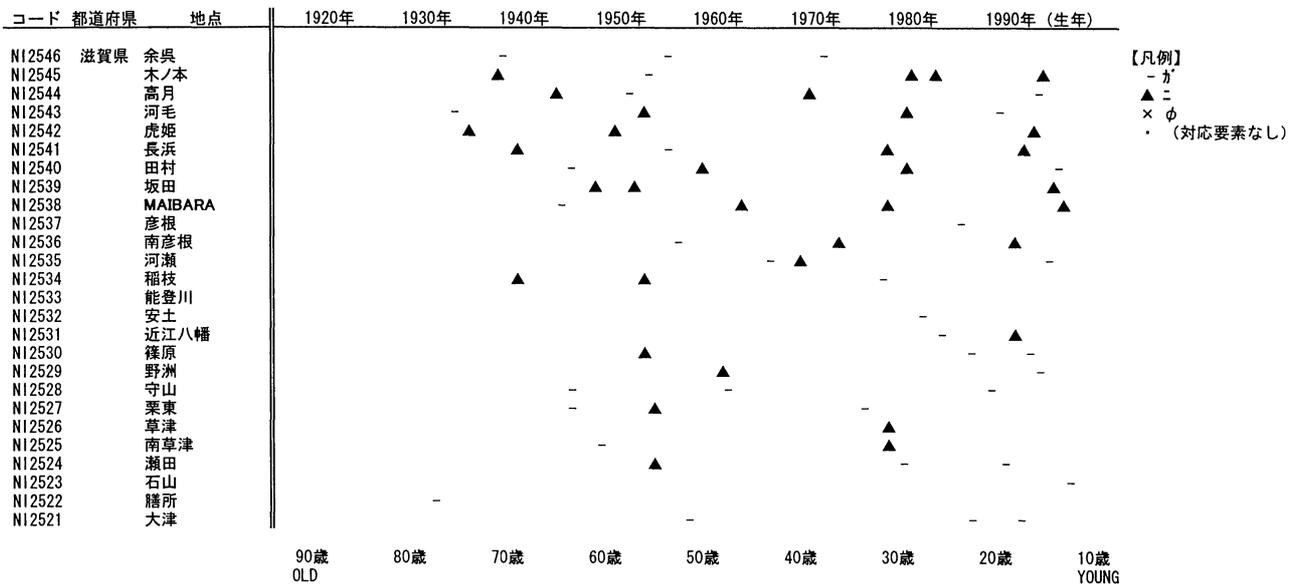


【凡例】
 - ガ
 ◇ オ
 ▼ ソ
 ▲ ニ
 × φ
 ・ (対応要素なし)

度数
 136
 1
 6
 87
 38
 130

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

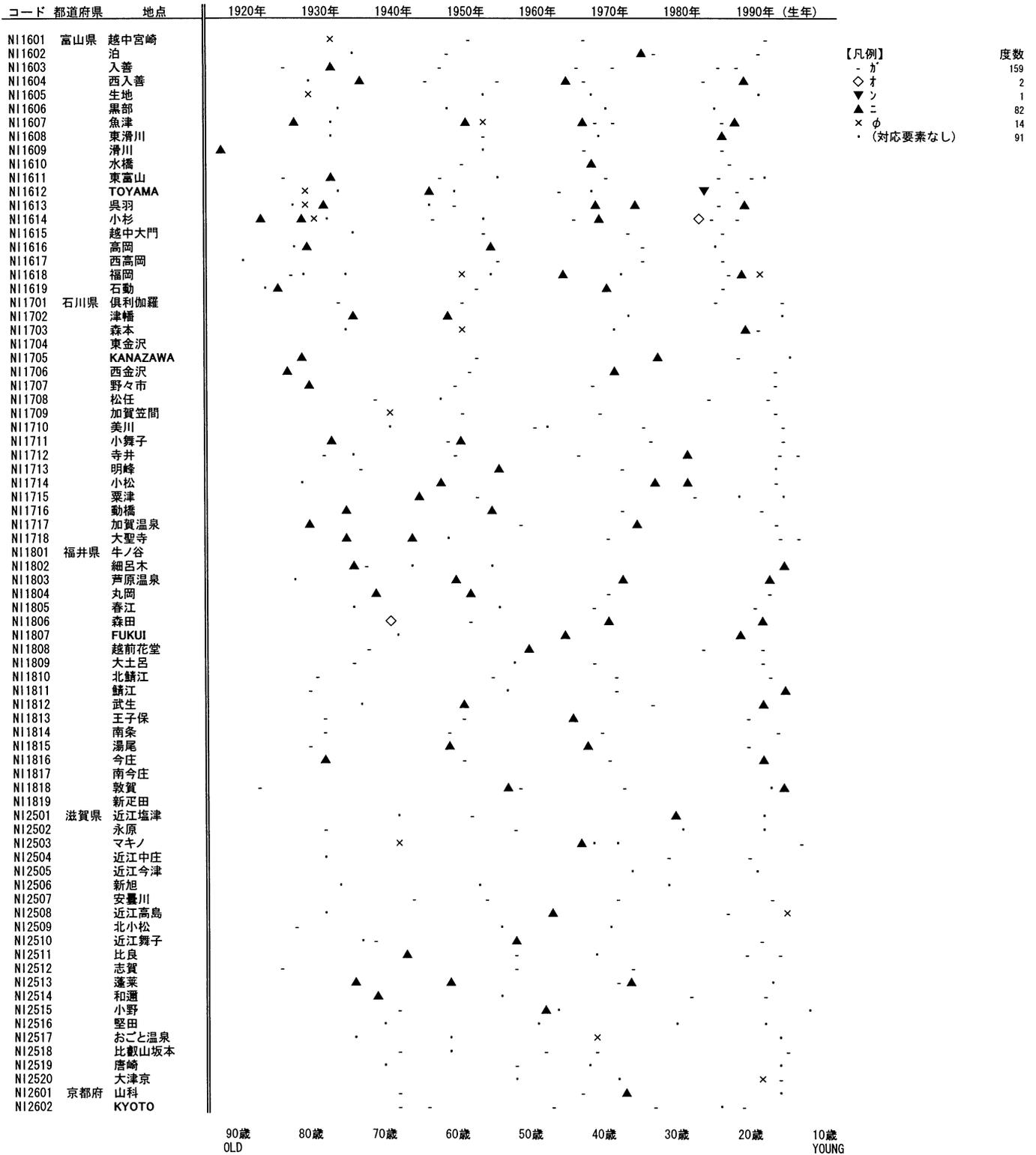
■ 1007(あざ)が(できる)〈家〉



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

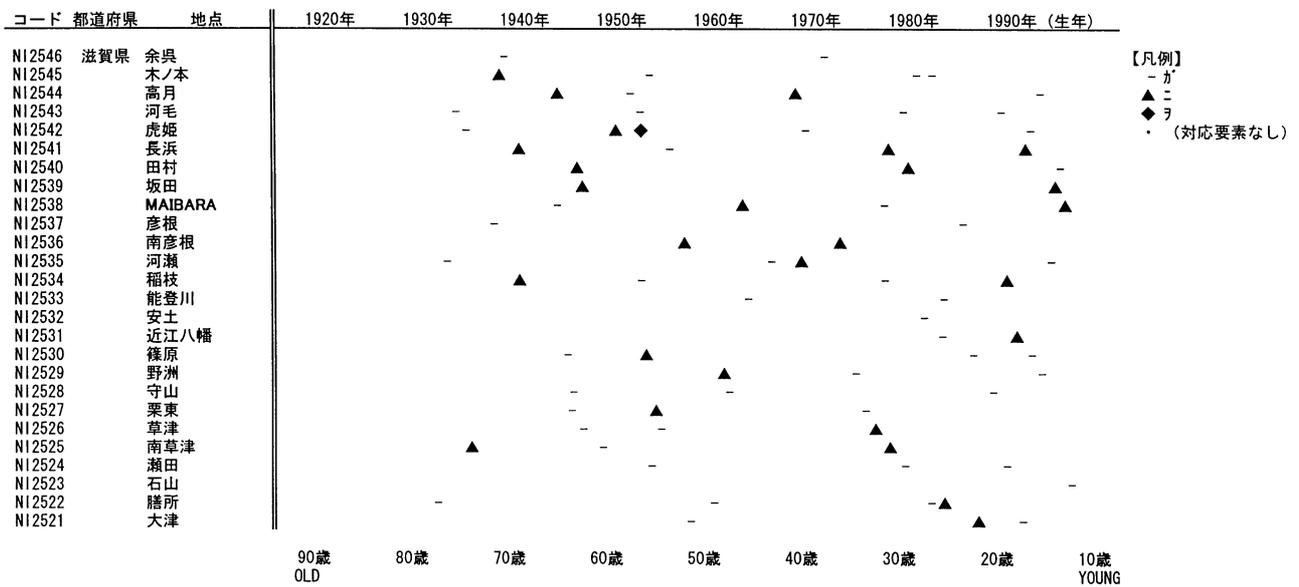
■ 1007(あざ)が(できる)×TV> 足をぶつけたりすると、そのあとが青黒くなって、二三日消えないことがあります。普段家ではどう言いますか。テレビでは。



【凡例】
 - が 度数 159
 ◇ オ 2
 ▼ シ 1
 ▲ ニ 82
 × φ 14
 ・ (対応要素なし) 91

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

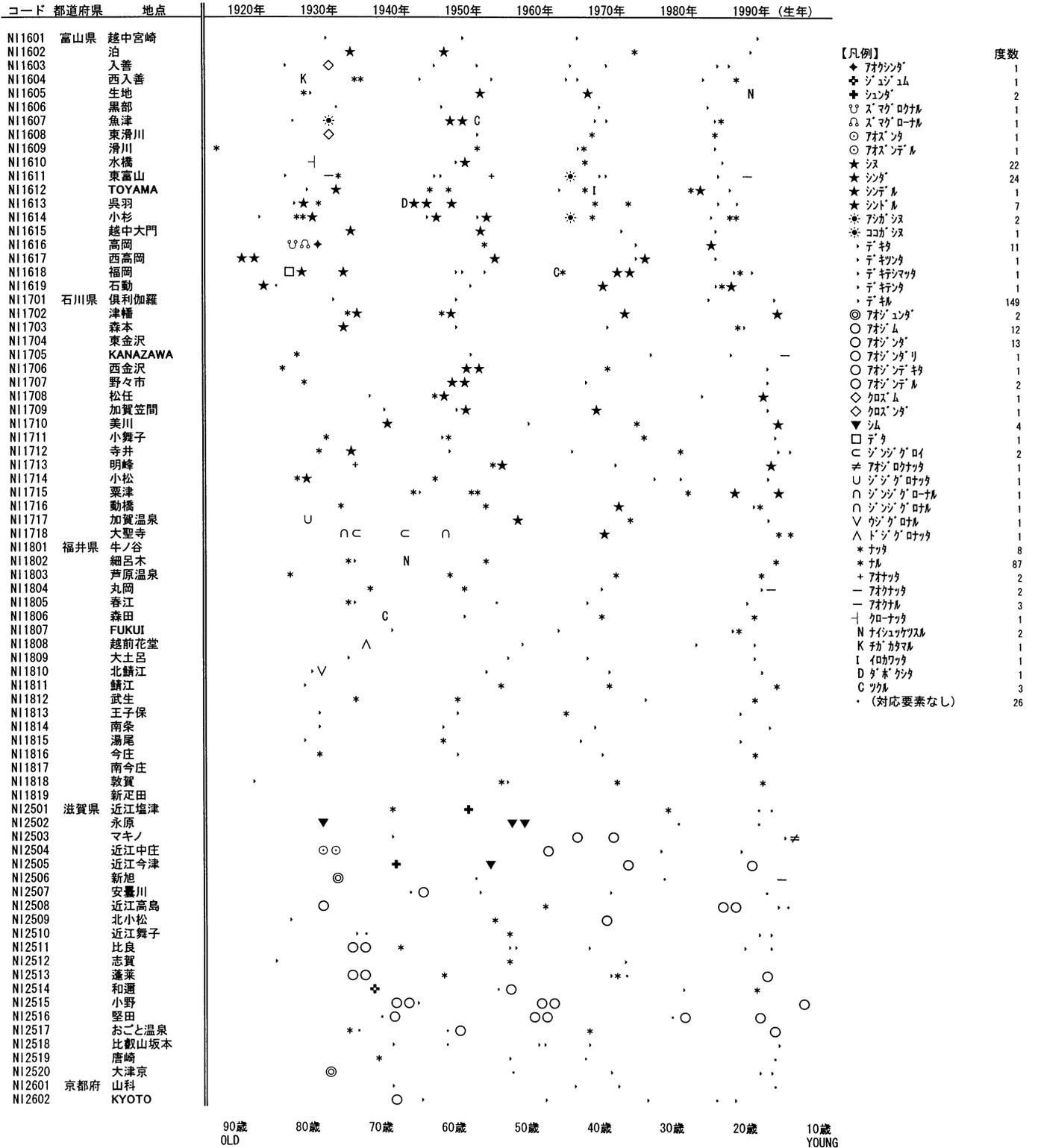
■ 1007(あざ)が(できる)くTV>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下曉美作成)

■ 1007(あざかりできる家)

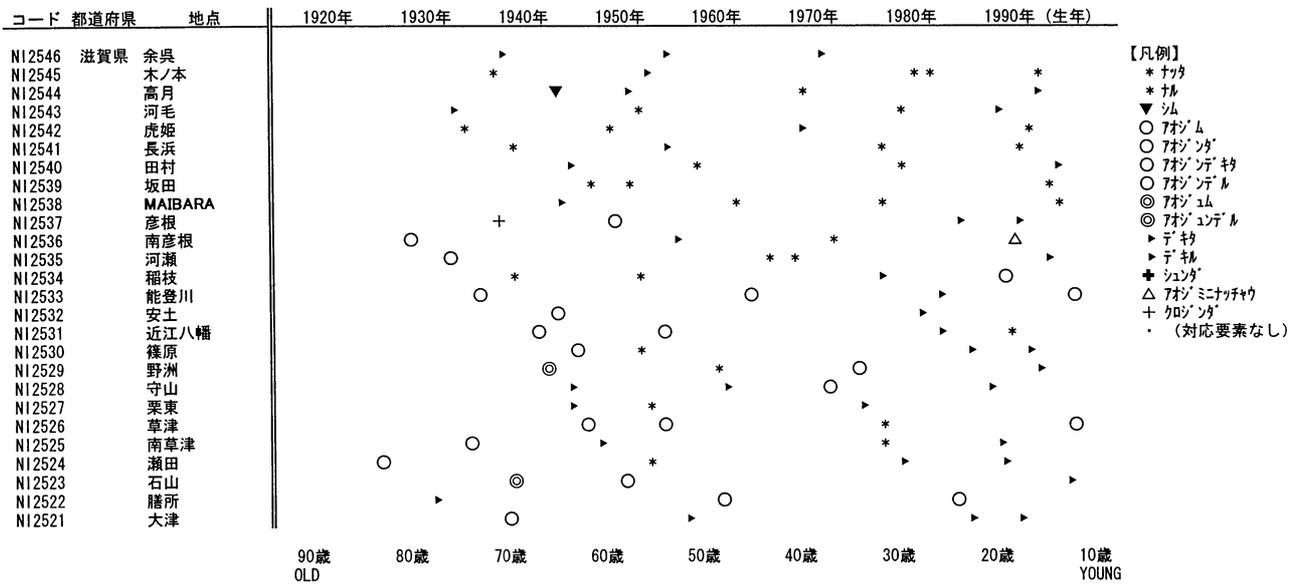
足をぶつかけたりすると、そのあとが青黒くなって、二三日消えないことがあります。普段家ではどう言いますか。テレビでは。



- 【凡例】
- ◆ アカシガ 1
 - ♣ ジュジュム 1
 - ✦ シュダ 2
 - ▽ アカシガロナル 1
 - ◇ アカシガロナル 1
 - アカシガ 1
 - ◎ アカシガ 1
 - ★ アカシガ 22
 - ☆ シンガ 24
 - ★ シンガ 1
 - ★ シンガ 7
 - ✦ シンガ 2
 - ✦ シンガ 1
 - ✦ シンガ 11
 - ✦ シンガ 1
 - ✦ シンガ 1
 - ✦ シンガ 1
 - ◎ アカシガ 2
 - アカシガ 12
 - アカシガ 13
 - アカシガ 1
 - アカシガ 1
 - アカシガ 2
 - アカシガ 1
 - ◇ アカシガ 1
 - ◇ アカシガ 1
 - ▽ シンガ 4
 - シンガ 1
 - C シンガロイ 2
 - ✦ シンガロイ 1
 - U シンガロイ 1
 - ∩ シンガロイ 1
 - ∩ シンガロイ 1
 - V シンガロイ 1
 - ∧ シンガロイ 1
 - * ナツ 8
 - * ナツ 87
 - + ナツ 2
 - ナツ 2
 - ナツ 3
 - ナツ 1
 - N ナツ 2
 - K ナツ 1
 - I ナツ 1
 - D ナツ 1
 - C ナツ 3
 - ・ (対応要素なし) 26

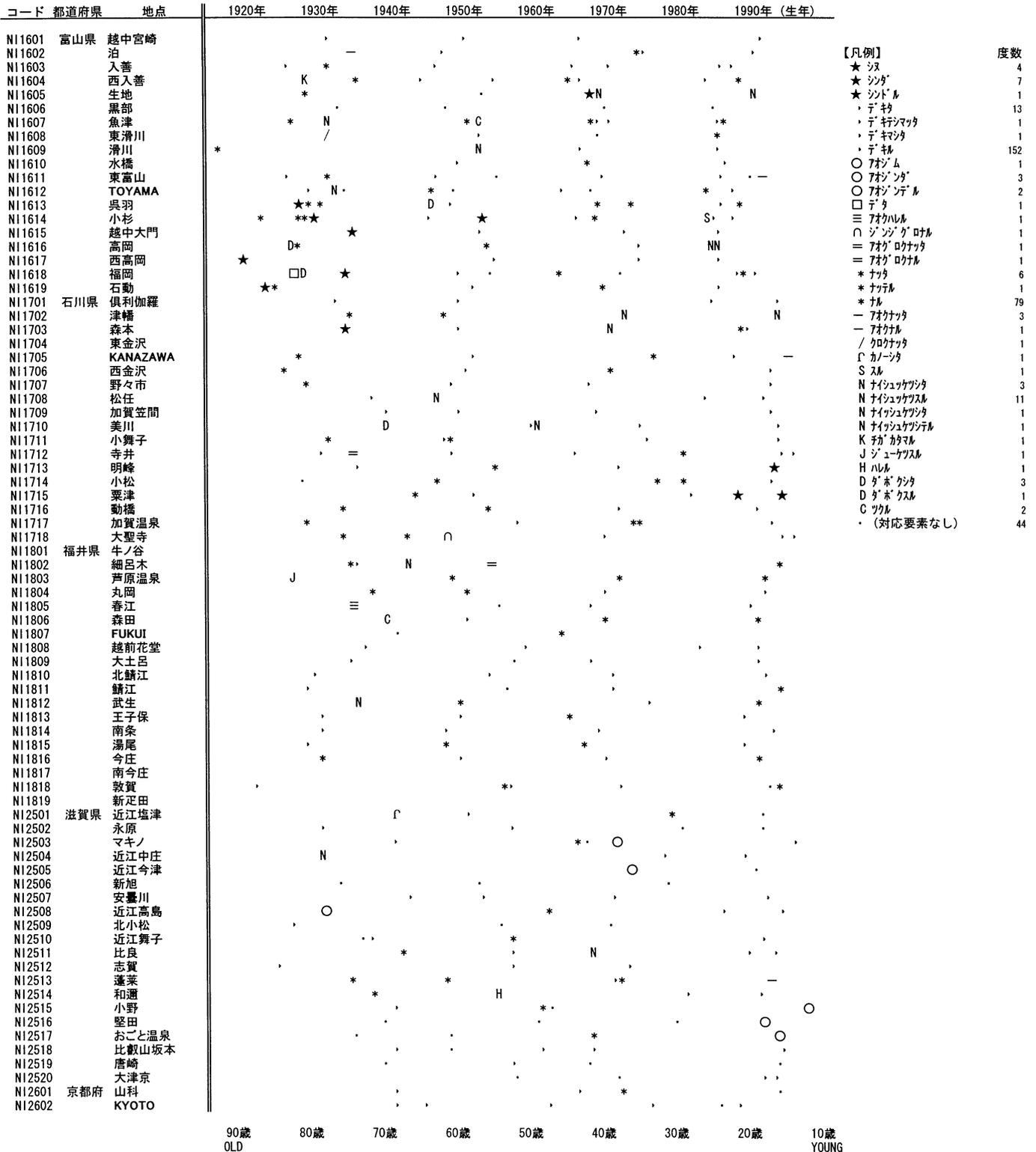
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 1007(あざがりできる<家>)



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

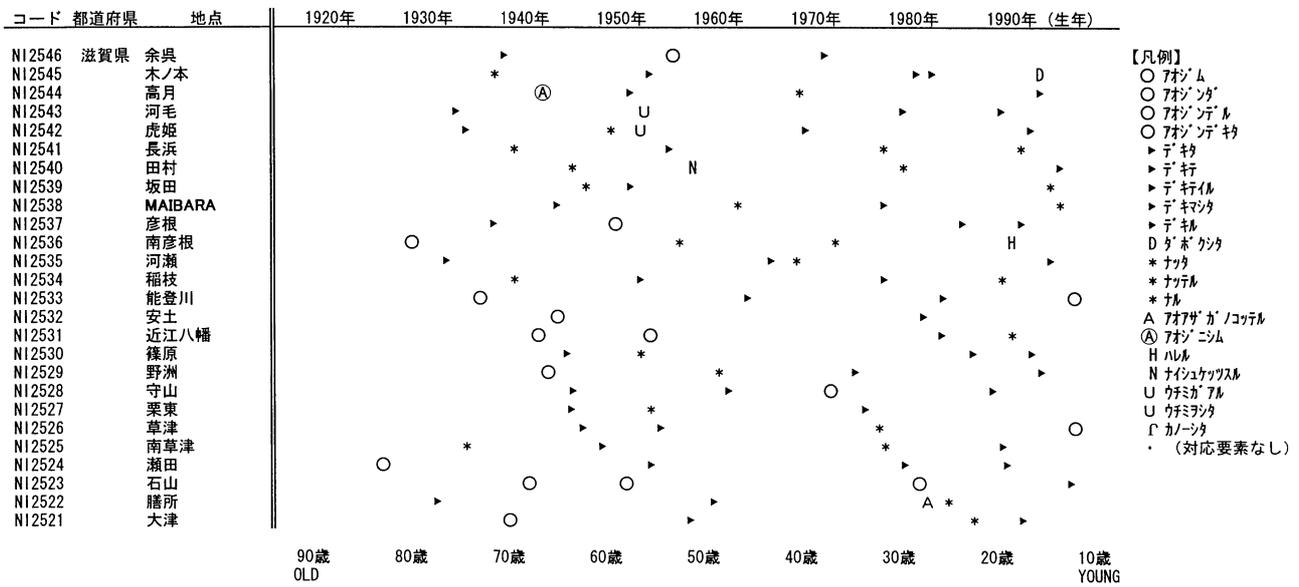
■ 1007(あざがり)できる<TV> 足をぶつかけたりすると、そのあとが青黒くなって、二三日消えないことがあります。普段家ではどう言いますか。テレビでは。



- 【凡例】
- ★ シヌ 4
 - ★ シンダ 7
 - ★ シンデル 1
 - ・ デキ 13
 - ・ デキマツタ 1
 - ・ デキマシタ 1
 - ・ デキル 152
 - アオジム 1
 - アオジンダ 3
 - アオジンデル 2
 - デラ 1
 - ≡ アオハレル 1
 - ∩ シンダグロナル 1
 - = アオグロナツタ 1
 - = アオグロナル 1
 - * ナツタ 6
 - * ナツテル 1
 - * ナル 79
 - アオナツタ 3
 - アオナル 1
 - / クロナツタ 1
 - ∩ カノーダ 1
 - S スル 1
 - N ナイシュクツツタ 3
 - N ナイシュクツツスル 11
 - N ナイシュクツツタ 1
 - N ナイシュクツツテル 1
 - K ナカカタル 1
 - J シューカブル 1
 - H ハレル 1
 - D ナカクシタ 3
 - D ナカクスル 1
 - C ツクル 2
 - ・ (対応要素なし) 44

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 1007(あざが)できる<TV>

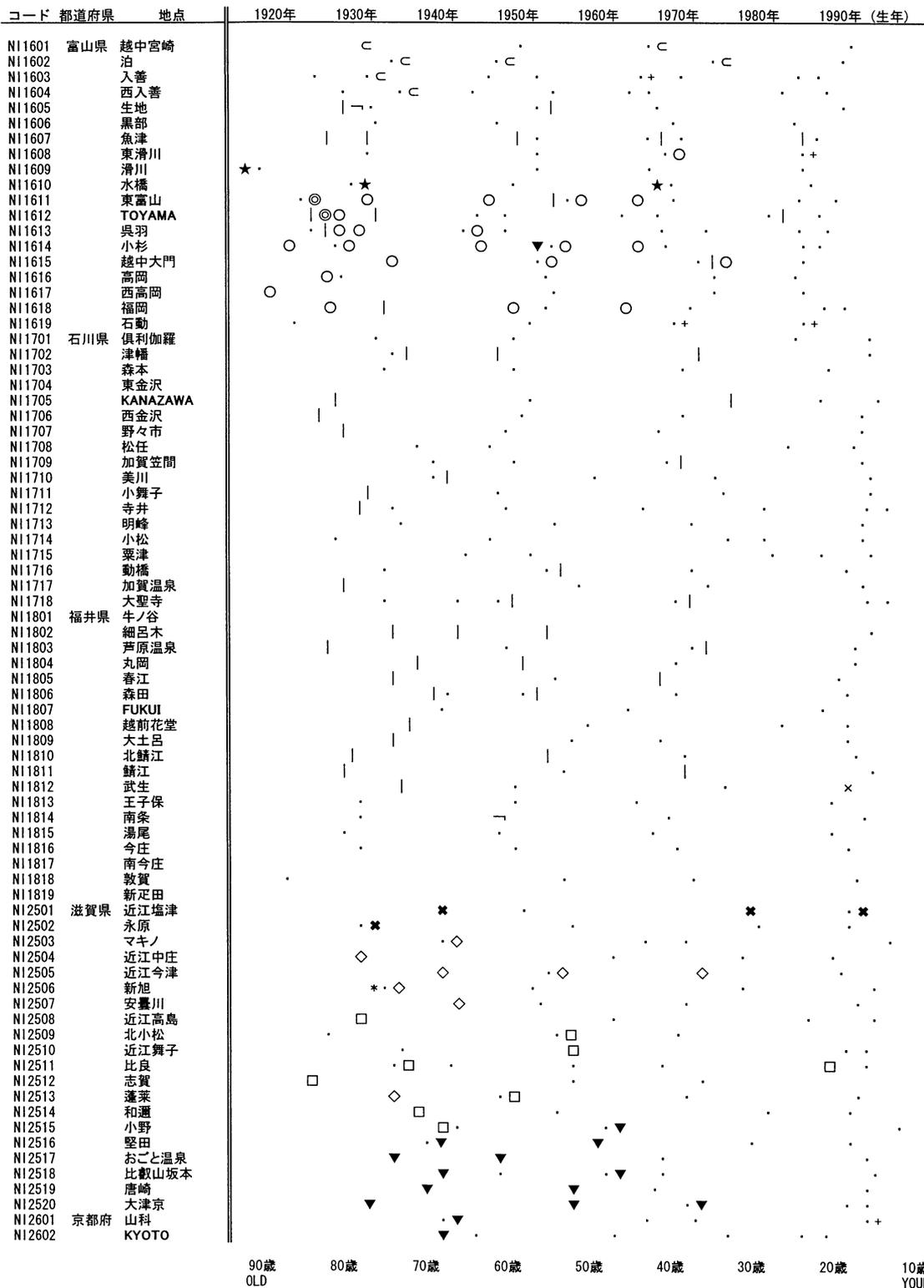


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下曉美作成)

■ 1009とうもろこしく家

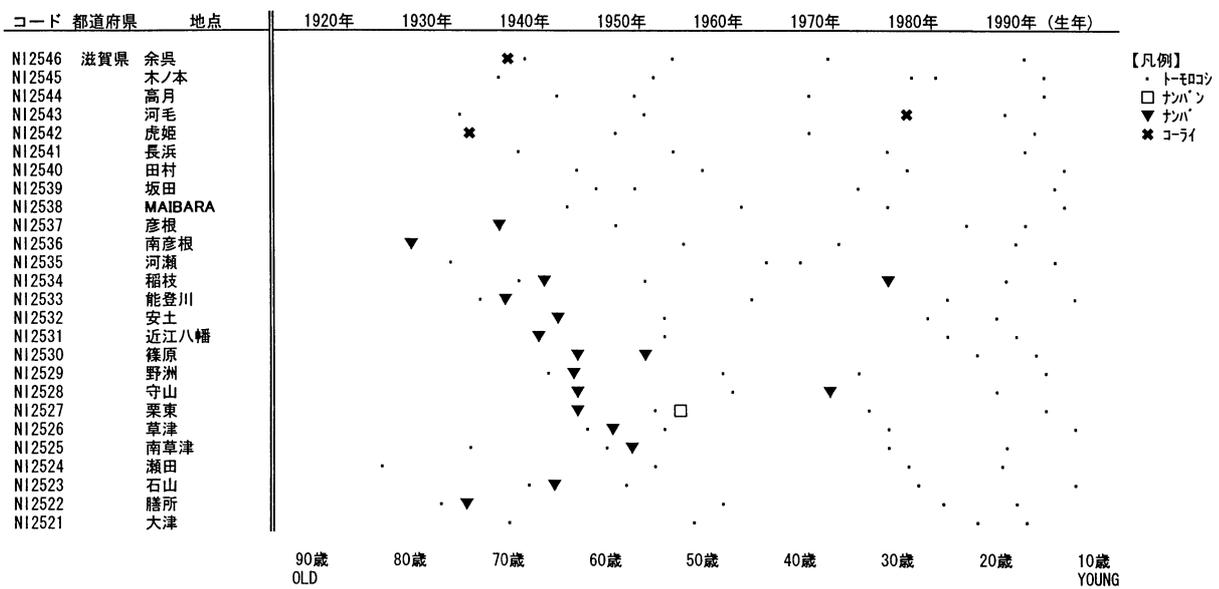
【絵】黄色に熟して、ゆでたり焼いたりして食べます。普段家ではどう言いますか。テレビでは。



- 【凡例】
- ★ コライ 4
 - ★ トノマ 3
 - ◎ トナカ 2
 - トク 22
 - ◇ カバ^ンキ^ビ 8
 - ▼ カバ 15
 - カバ^ン 9
 - c マキ^ビ 7
 - x モコ^ン 1
 - | ト^レキ^ビ 47
 - ┌ ト^レキ^ビ 2
 - + コ^ン 5
 - * スイ^トコ^ン 1
 - ・ ト^レコ^ン 271

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

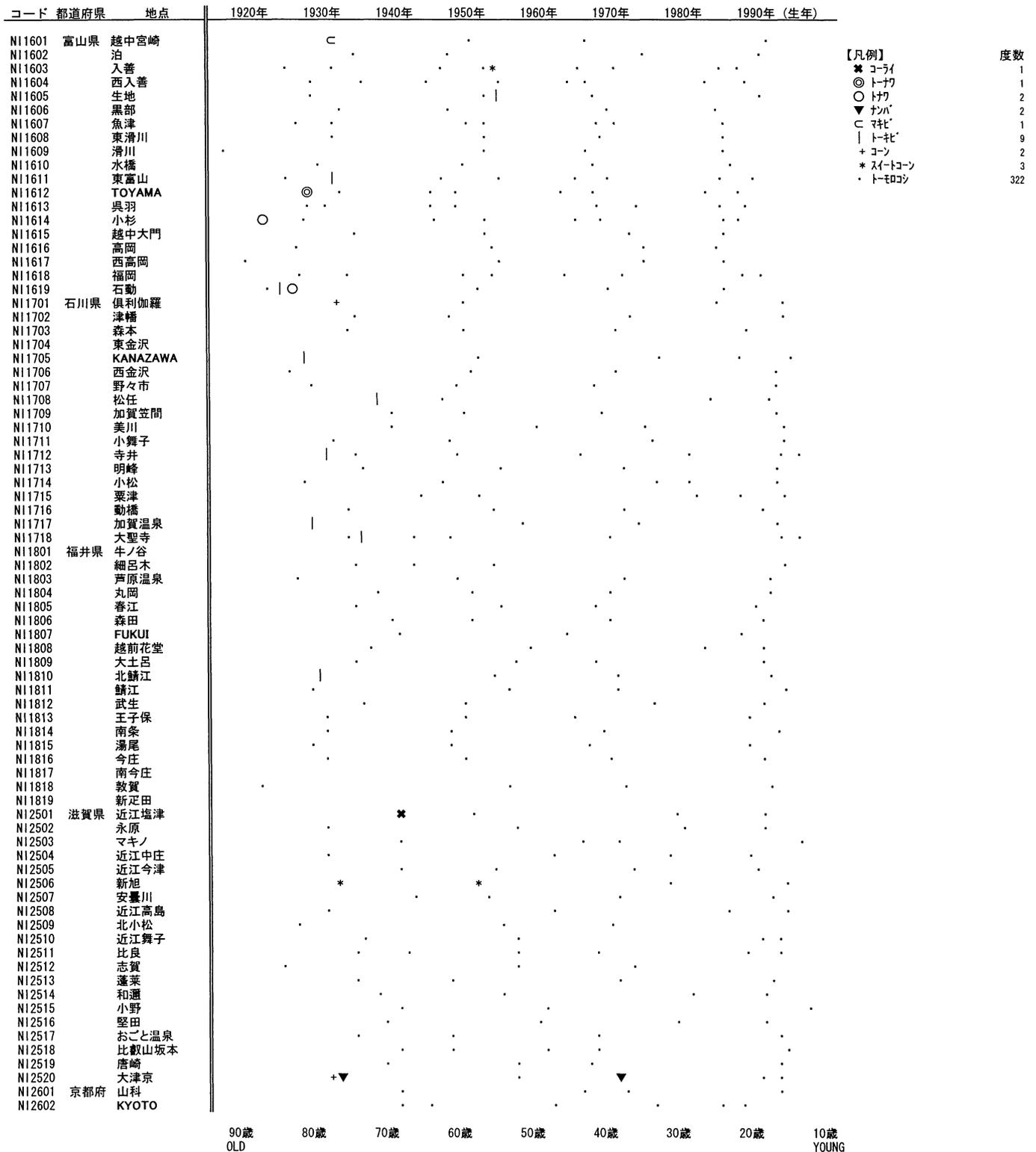
■ 1009とうもろこしく家



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下咲美作成)

■ 1009とうもろこしくTV>

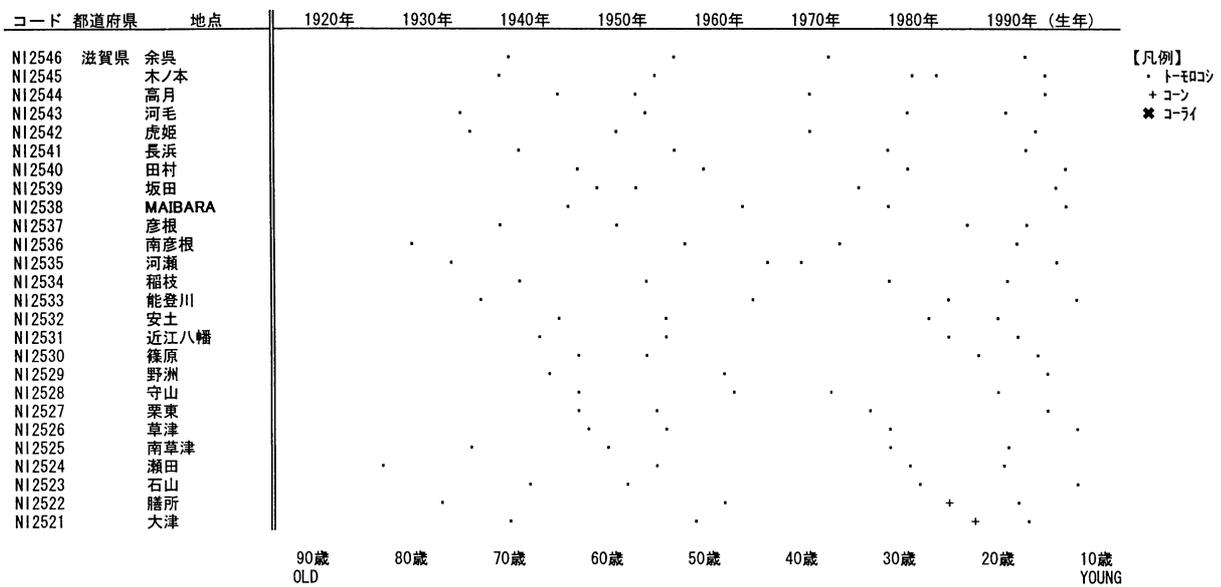
【絵】黄色に熟して、ゆでたり焼いたりして食べます。普段家ではどう言いますか。テレビでは。



【凡例】
 * コーライ 度数 1
 ◎ トナワ 1
 ○ トナワ 2
 ▼ ナンバ 2
 C マキビ 1
 | トキビ 9
 + コーン 2
 * スイートコーン 3
 ・ トーモコシ 322

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

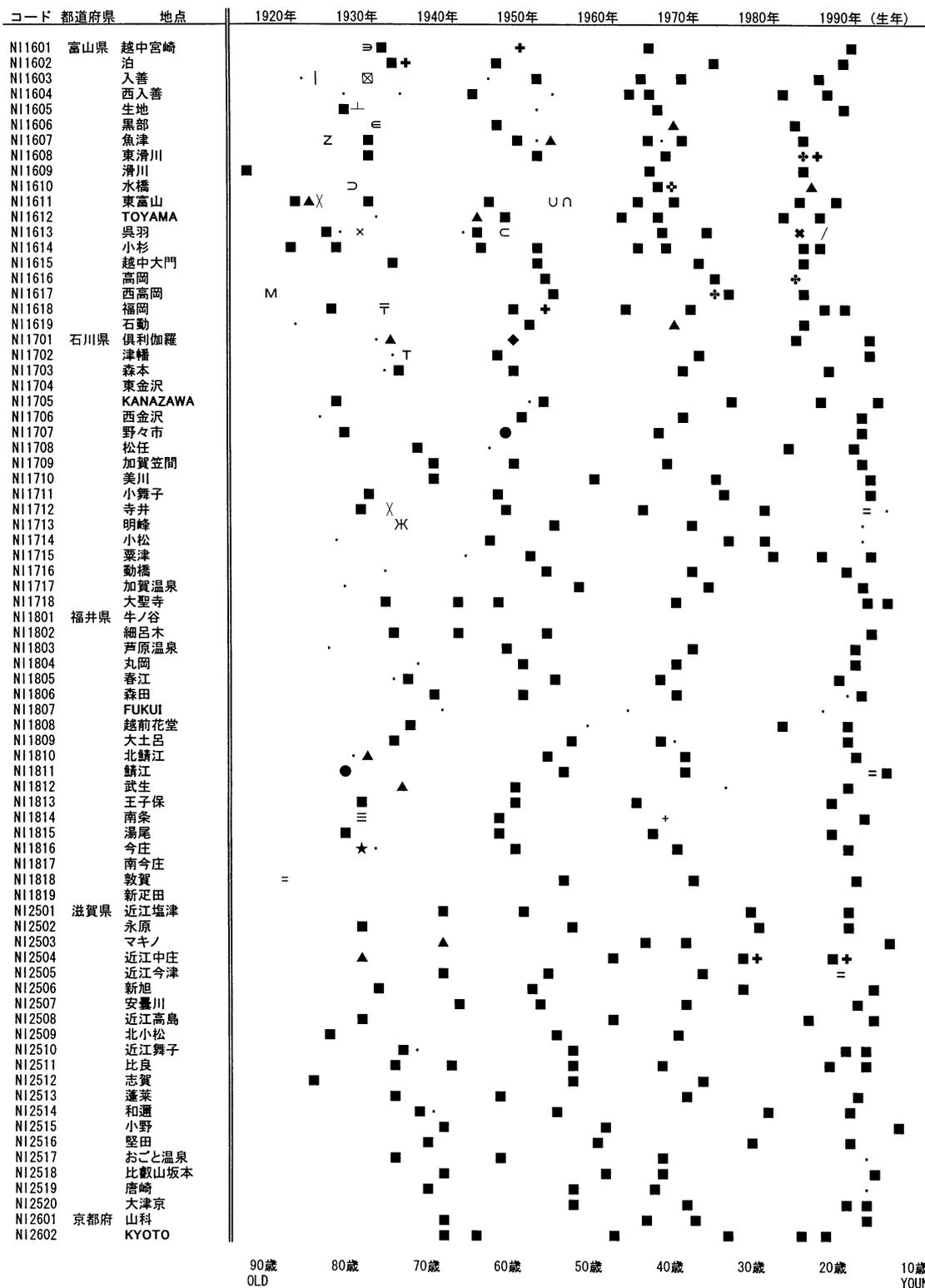
■ 1009とうもろこしくTV>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下曉美作成)

■ 1013片足とびく家>

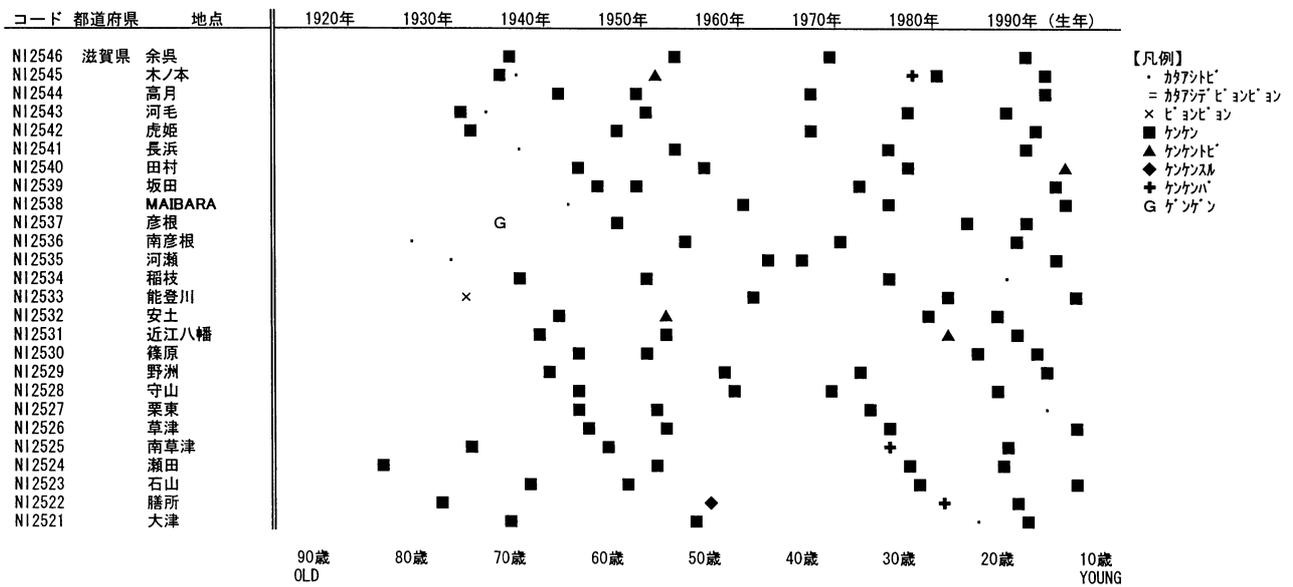
【絵】こうやって片足でびよんびよん跳ぶことは、普段家ではどう言いますか。テレビでは。



- 【凡例】
- ケンケン 267
 - ▲ ケンケンビ 11
 - ◆ ケンケンズル 1
 - カガアジケンケン 2
 - ✦ ケンバ 3
 - ✧ ケンケンバ 1
 - ✪ ケンケンバ 6
 - ✫ ケンケンバズル 1
 - ☒ ケンケン 1
 - ★ ケンケン 1
 - ✪ ストコ 1
 - Z ジケンガジケンガ 1
 - T トン 1
 - M マトン 1
 - 〒 ケンケン 1
 - コ ケンケン 1
 - C ケンケン 1
 - U ケンケンカ 1
 - ケンケンカ 1
 - ≡ ケンケンカ 1
 - ≡ ケンケン 2
 - X ビケンビ 1
 - × ビケンビ 1
 - ⊥ カガアジケンケン 1
 - = カガアジケンケン 3
 - = カガアジケンケン 1
 - = カガアジケンケン 1
 - + カガアジケンケン 1
 - | カガアジケンケン 1
 - / カガアジケンケン 1
 - ・ カガアジケンケン 41

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 1013片足とびく家>

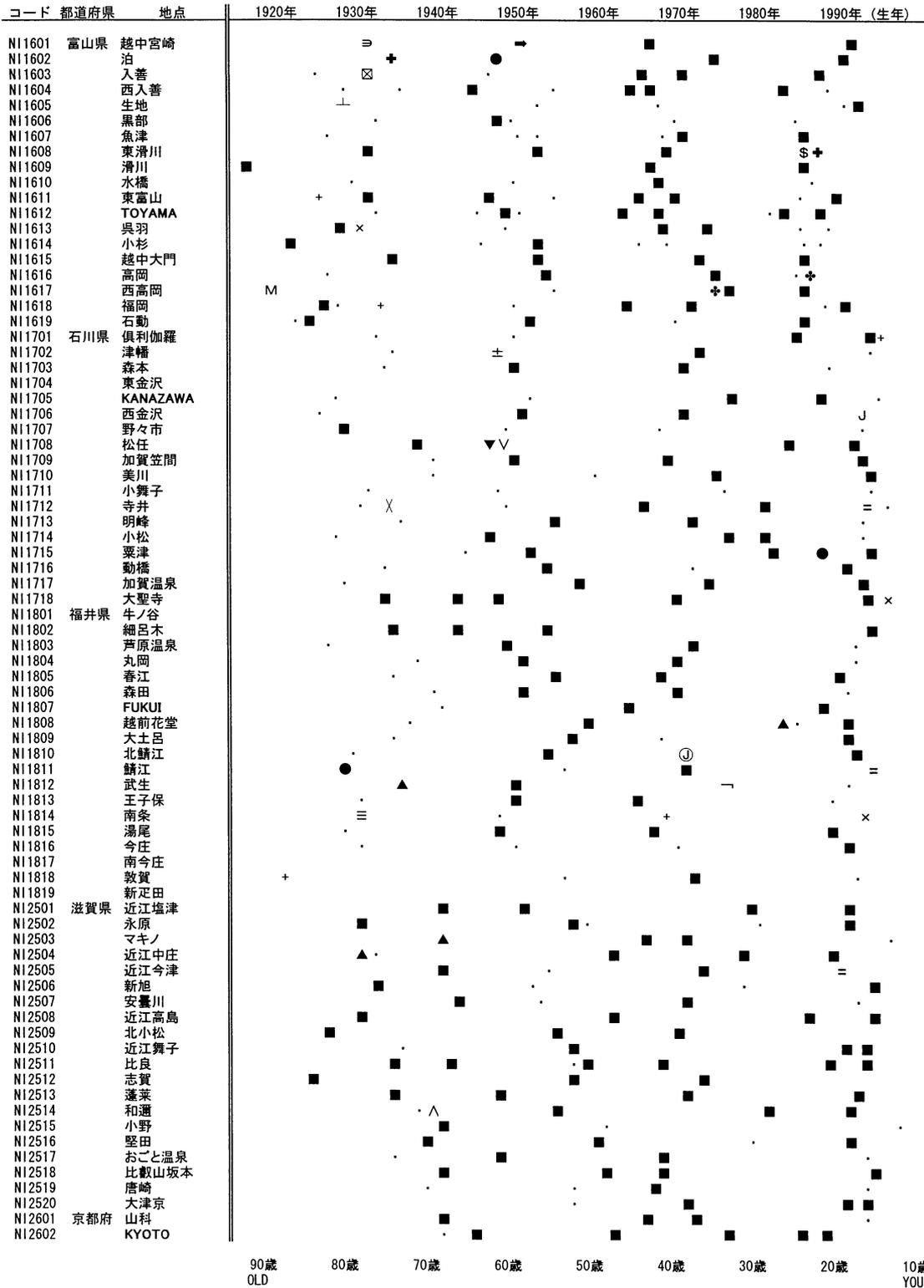


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下晁美作成)

■ 1013片足とびくTV

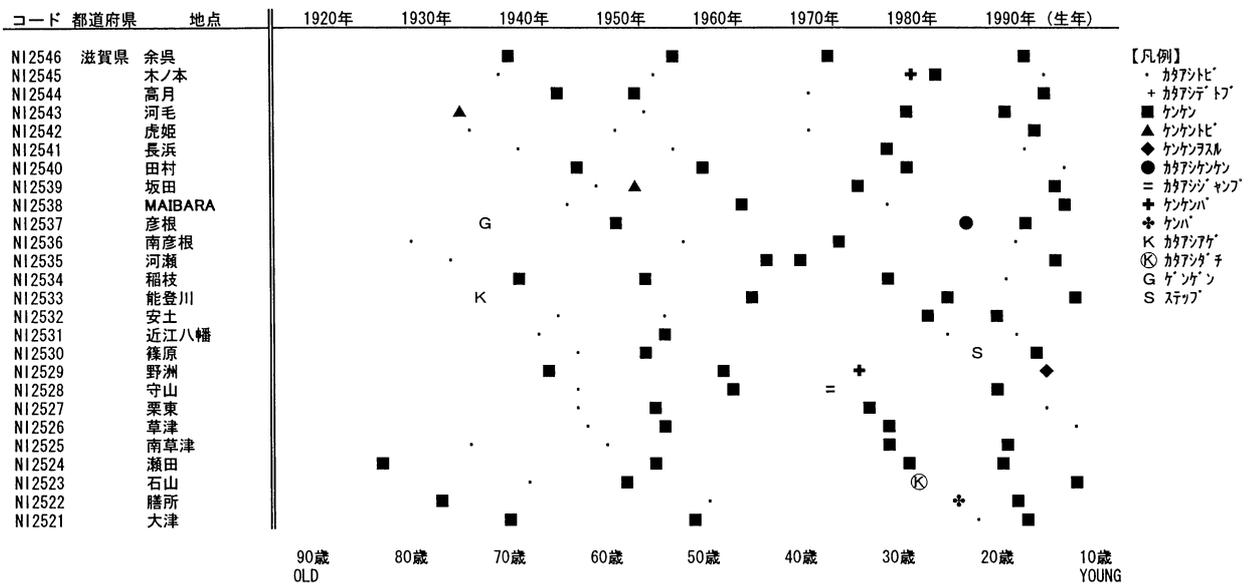
【絵】こうやって片足でびよんびよん跳ぶことは、普段家ではどう言いますか。テレビでは。



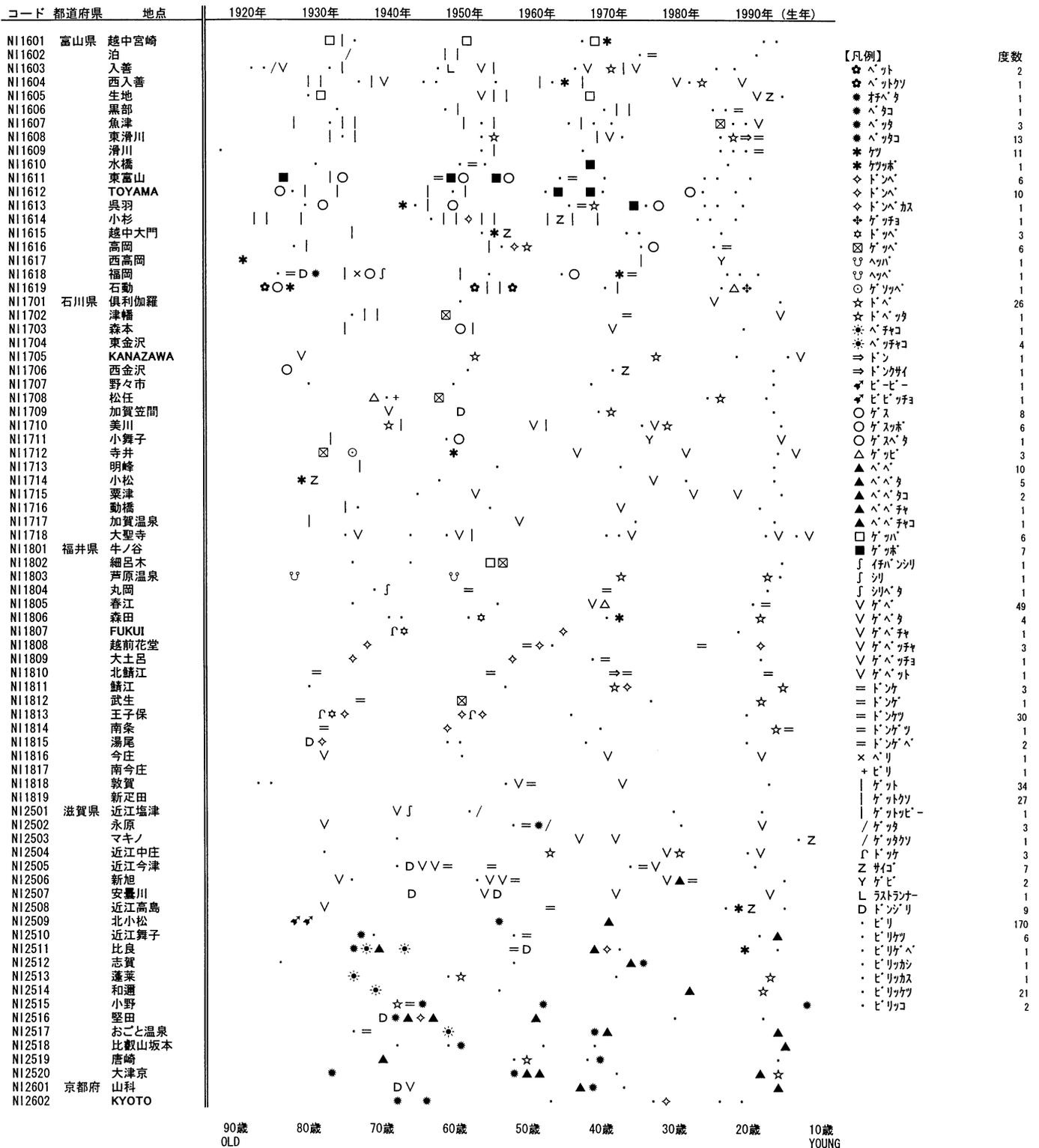
- 【凡例】
- カクン 186
 - ▲ カクントビ 4
 - ▼ カクンアムキ 1
 - カクンケン 3
 - M マルトン 1
 - ④ ジャンブ 1
 - J カクンデ ジャンブ 1
 - ✦ カンバ 2
 - ✦ カクンバ 2
 - ☒ カバン 1
 - ☒ カクンアソビ 1
 - ∨ カクゲトビ 1
 - ∧ カクゲトビ 1
 - ≡ カクバカ 1
 - X ビヨビヨントビ 1
 - × ビヨビヨ 3
 - 一 カクンデ ビヨビヨントブ 1
 - ⊥ カクンデ ビヨビヨ 1
 - ☒ カクンジャンブ 3
 - ≡ カクンデ ホンボン 1
 - ± カクンデ ハネル 1
 - + カクンデ トブ 4
 - + カクンデ トアコト 1
 - \$ カクンシカクアソビヨウアソ 1
 - ・ カクントビ 120

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 1013片足とびくTV>



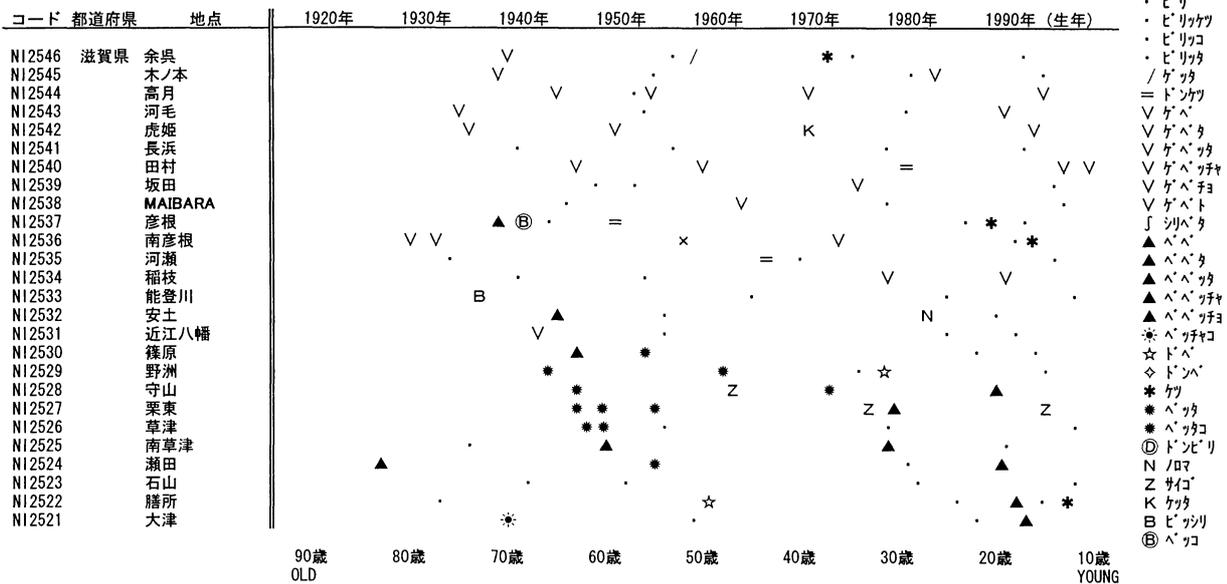
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下曉美作成)



- 【凡例】
- ☆ ベット 2
 - ☆ ベットク 1
 - ☆ 持ち手 1
 - ☆ ベコ 1
 - ☆ ベツ 3
 - ☆ ベツカ 13
 - ☆ ヲ 11
 - ☆ ヲツホ 1
 - ◇ ドンバ 6
 - ◇ ドンバ 10
 - ◇ ドンバカ 1
 - ◇ ゲツヨ 1
 - ◇ ドンバ 3
 - ◇ ゲツバ 6
 - ◇ ヲバ 1
 - ◇ ヲバ 1
 - ◇ ゲツバ 1
 - ☆ ドンバ 26
 - ☆ ドンバ 1
 - ☆ ベツカ 1
 - ☆ ベツカ 4
 - ⇒ ドン 1
 - ⇒ ドンツバ 1
 - ⇒ ビービー 1
 - ⇒ ビビツヨ 1
 - ゲス 8
 - ゲスホ 6
 - ゲスバ 1
 - △ ゲバ 3
 - ▲ ベバ 10
 - ▲ ベバ 5
 - ▲ ベバ 2
 - ▲ ベバ 1
 - ▲ ベバ 1
 - ▲ ベバ 1
 - ゲバ 6
 - ゲバ 7
 - フ 仔バソリ 1
 - フ ソリ 1
 - フ ソババ 1
 - V ゲバ 49
 - V ゲバ 4
 - V ゲバ 1
 - V ゲバツキ 3
 - V ゲバツヨ 1
 - V ゲバツ 1
 - = ドン 3
 - = ドン 1
 - = ドンツ 30
 - = ドンツ 1
 - = ドンツバ 2
 - x ベリ 1
 - + ビリ 1
 - | ゲツ 34
 - | ゲツク 27
 - | ゲツツビ 1
 - / ゲツ 3
 - / ゲツク 1
 - Γ ドツ 3
 - Z サコ 7
 - Y ゲビ 2
 - L ラストラン 1
 - D ドンツリ 9
 - ・ ビリ 170
 - ・ ビリツ 6
 - ・ ビリゲバ 1
 - ・ ビリツカ 1
 - ・ ビリツカ 1
 - ・ ビリツカ 21
 - ・ ビリツカ 2

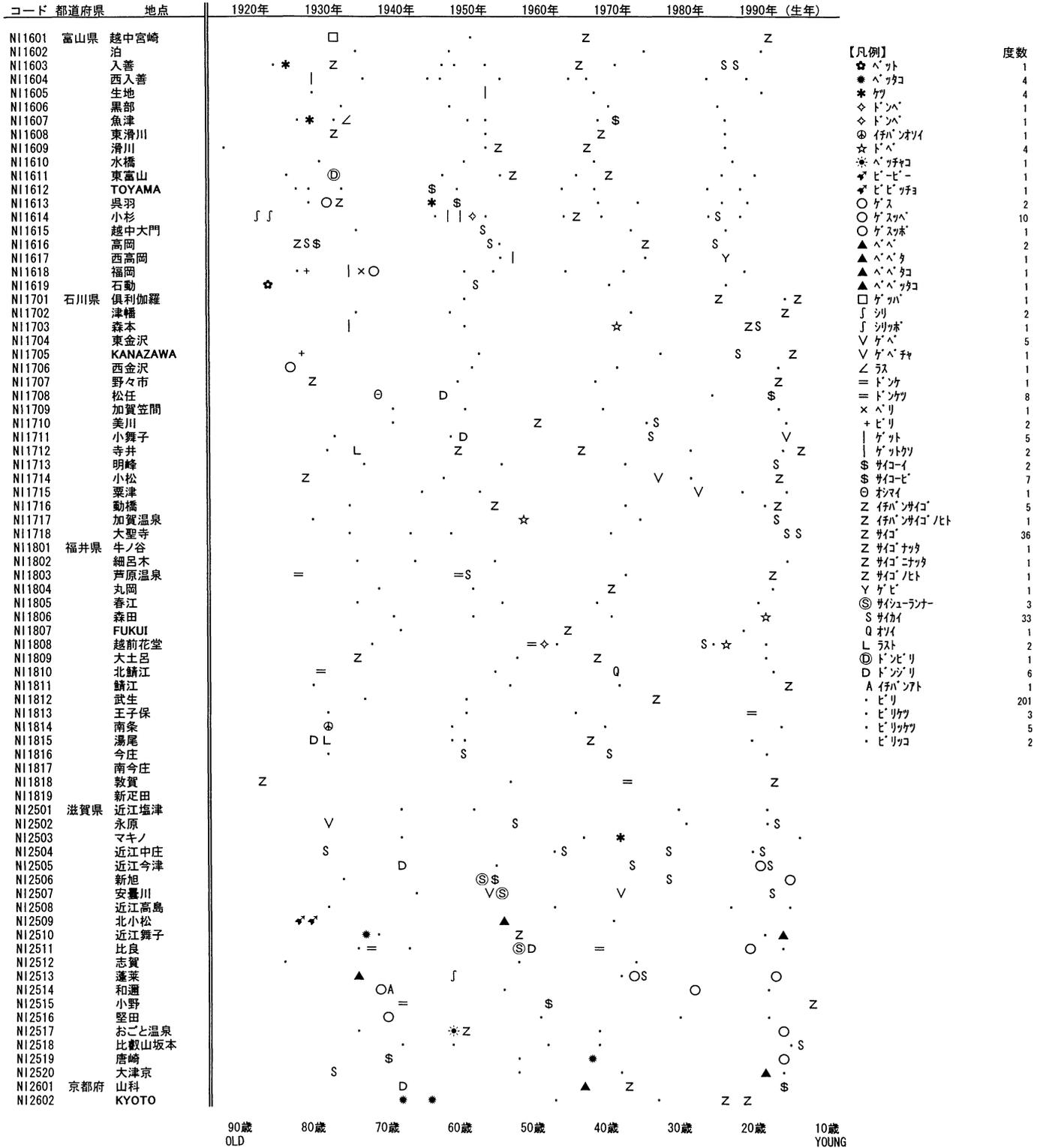
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 1016びり<家>



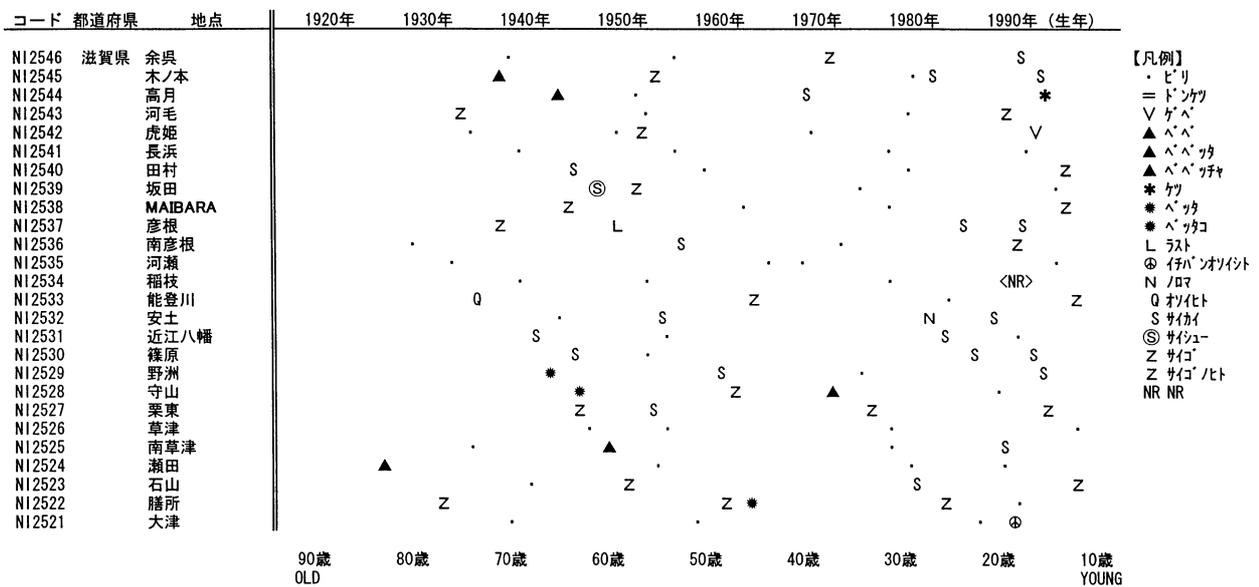
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

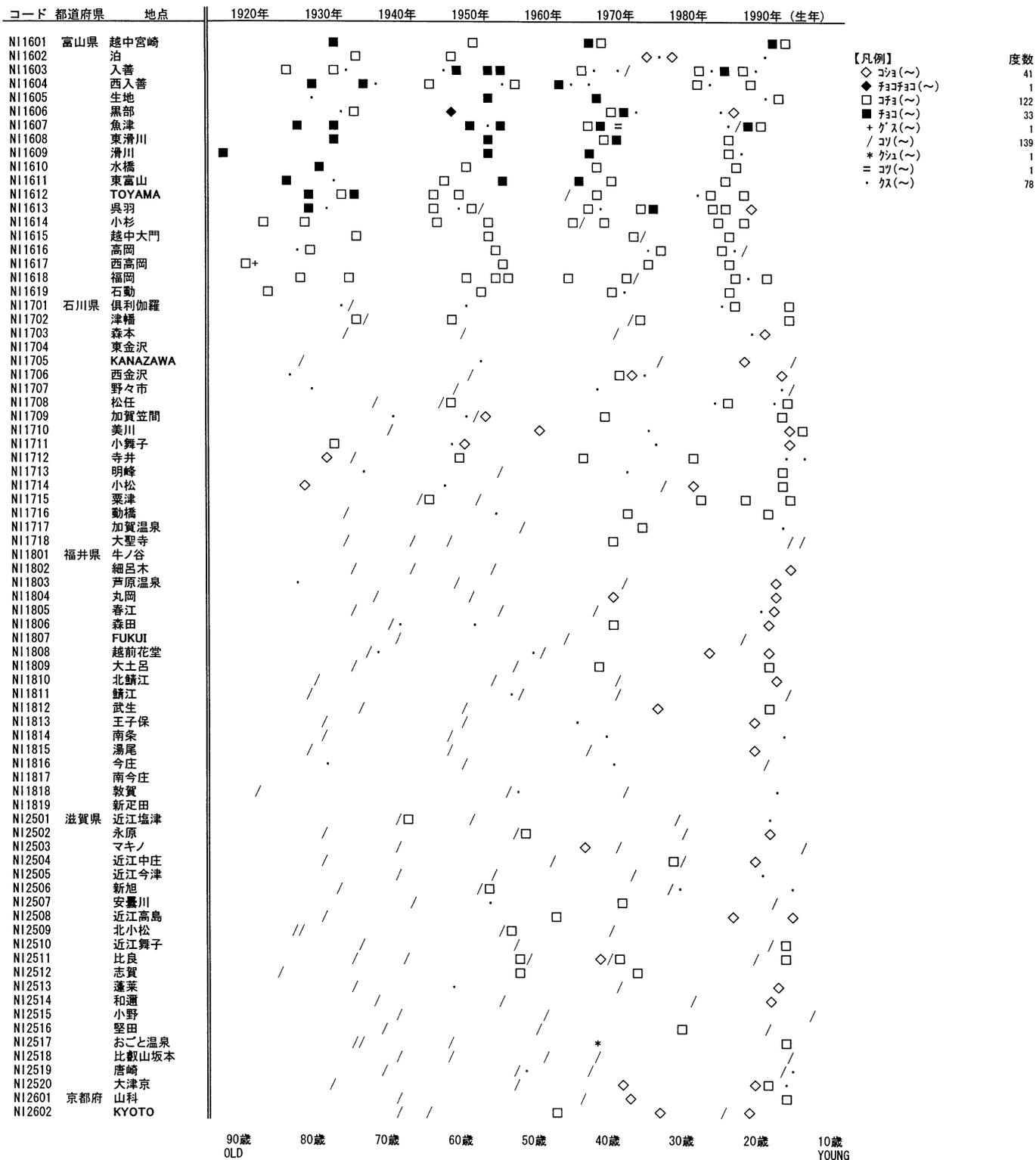
■ 1016びりくTV



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ 1018くすくつたい<家>

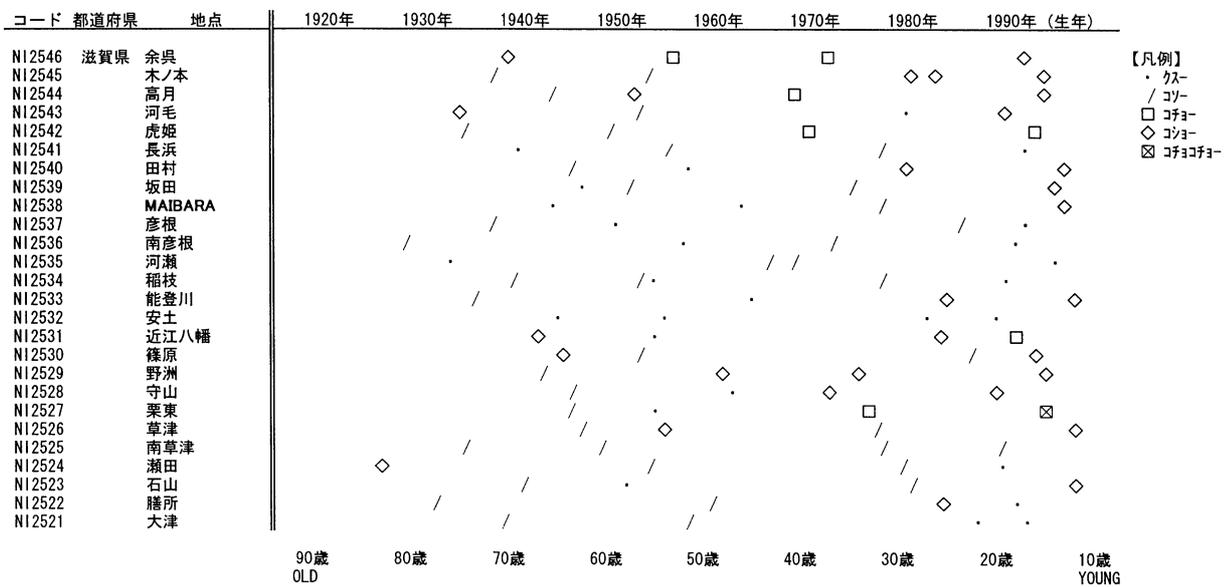
【動作】足の裏や脇の下などをさわられると、笑わずにはいられないような感じがしますが、普段家ではどう言いますか。テレビでは。



- 【凡例】
- ◇ コソ(～) 度数 41
 - ◆ コソコソ(～) 1
 - コソ(～) 122
 - コソ(～) 33
 - + ゲス(～) 1
 - / コソ(～) 139
 - * カソ(～) 1
 - = コソ(～) 1
 - ・ カス(～) 78

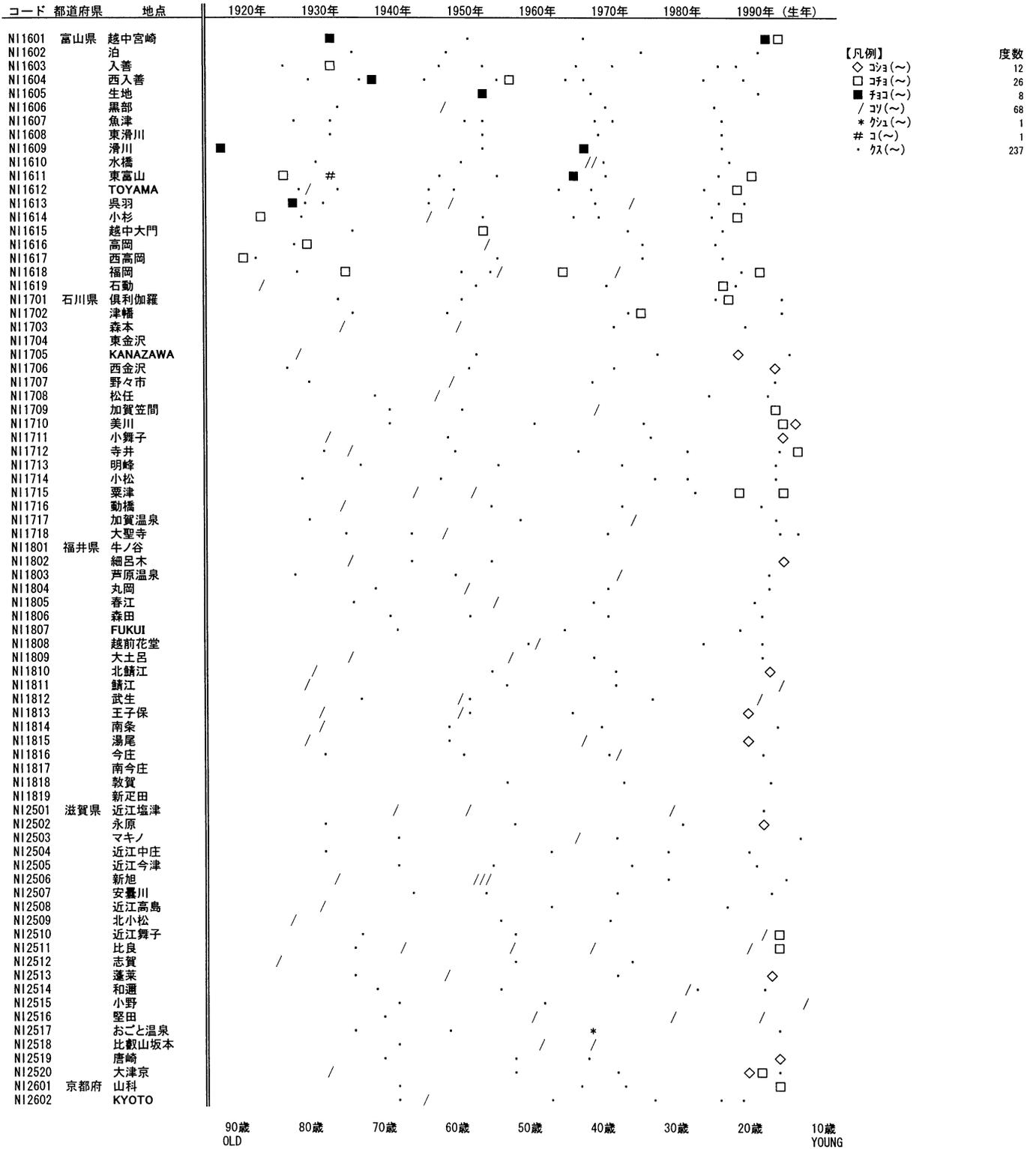
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 1018くす(ぐったい)家



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム

(2011.3 山下曉美作成)

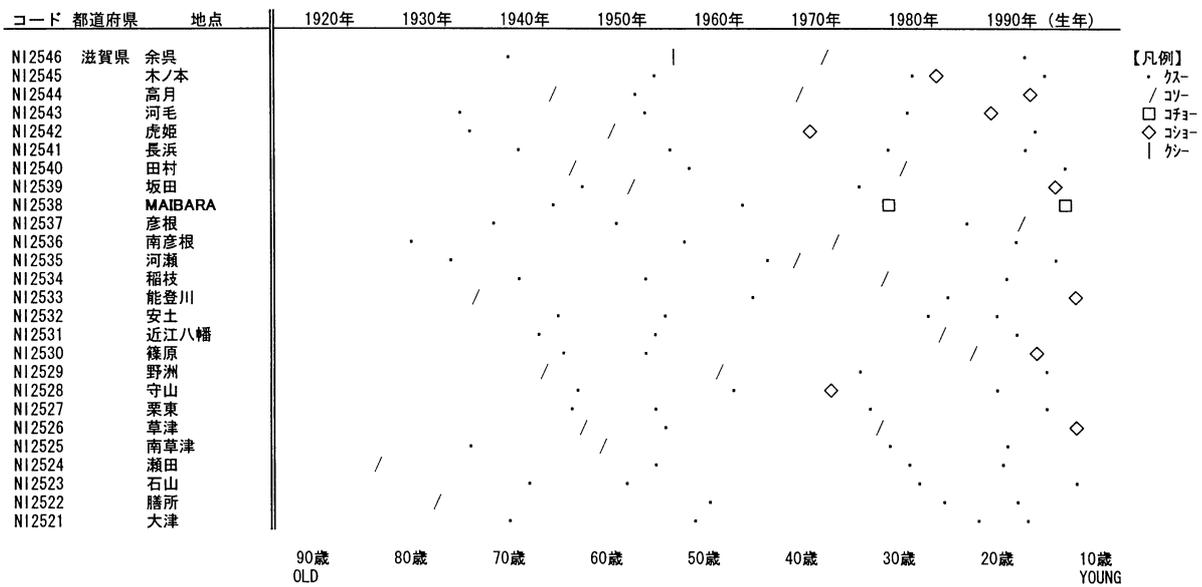


【凡例】
 ◇ コシヨ(~)
 □ コチヨ(~)
 ■ チヨコ(~)
 / コリ(~)
 * クシユ(~)
 # コ(~)
 ・ クス(~)

度数
 12
 26
 8
 68
 1
 1
 237

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

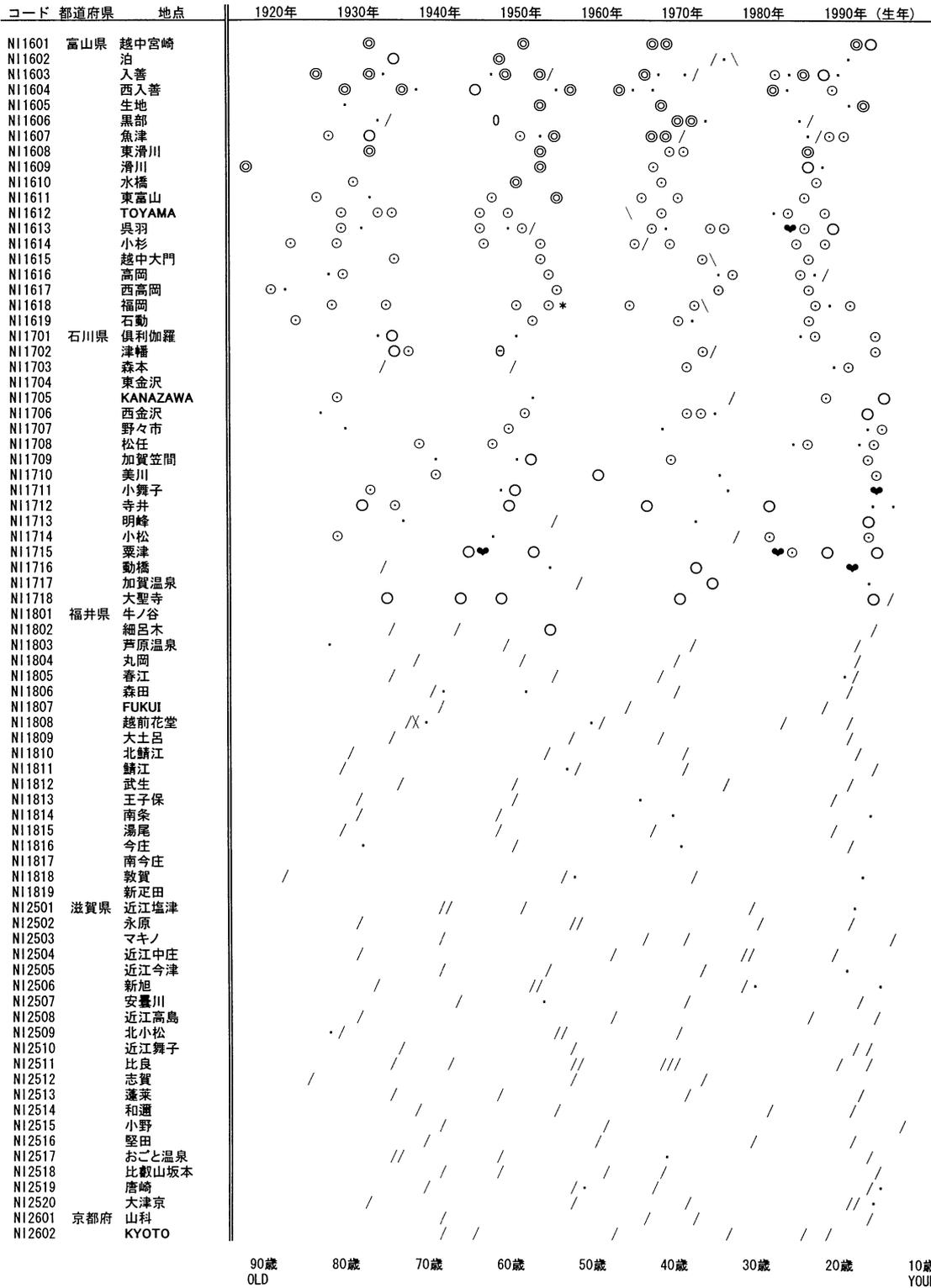
■ 1018くすくつたい<TV>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ 1018(くす)ぐったい<家>

【動作】足の裏や脇の下などをさわられると、笑わずにはいられないような感じがしますが、普段家ではどう言いますか。テレビでは。



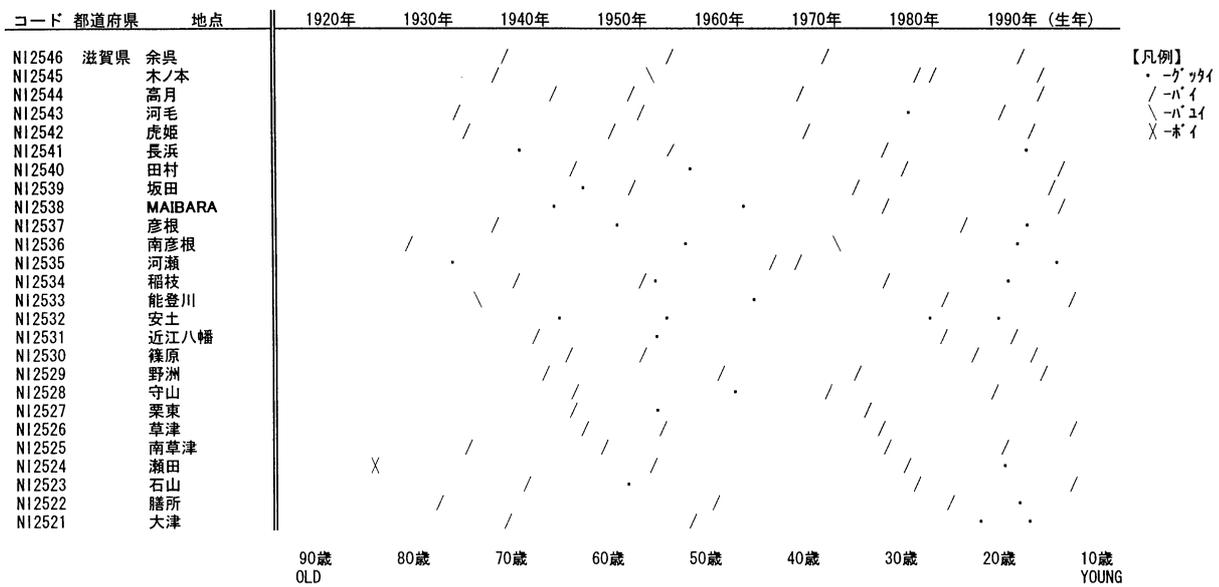
【凡例】

- ◎ (～)マシ 1
- (～)イ 5
- (～)ガシ 92
- × (～)ホイ 1
- ◎ (～)カシ 32
- (～)バシ 30
- (～)バシ 1
- (～)バシ 4
- / (～)ハイ 3
- / (～)ハイ 164
- / (～)ハイ 1
- * (～)ガイ 1
- ・ (～)グワイ 80
- 0 (対応要素なし) 1

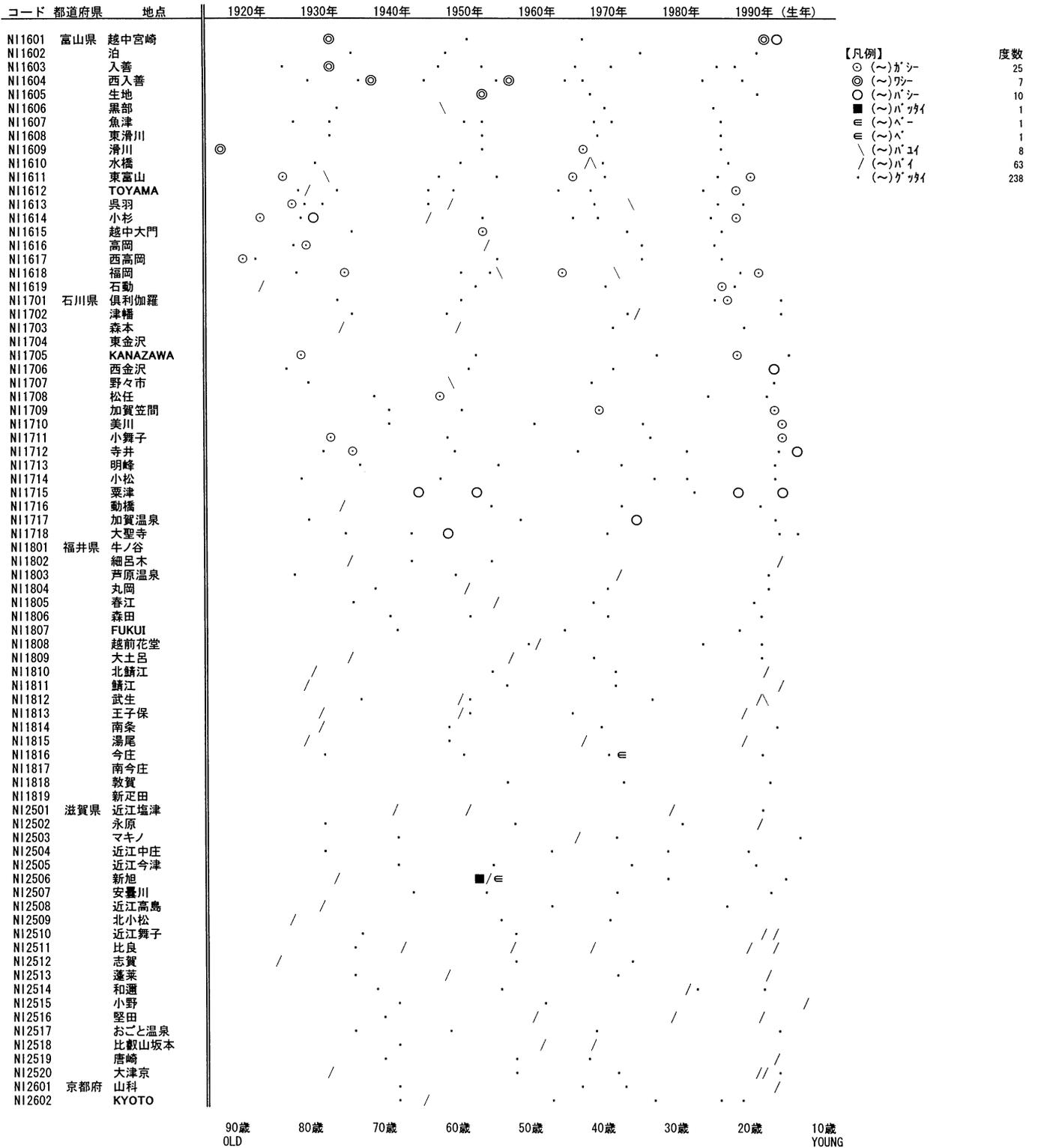
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム

(2011.3 半沢康作成)

■ 1018(くす)ぐったいく家



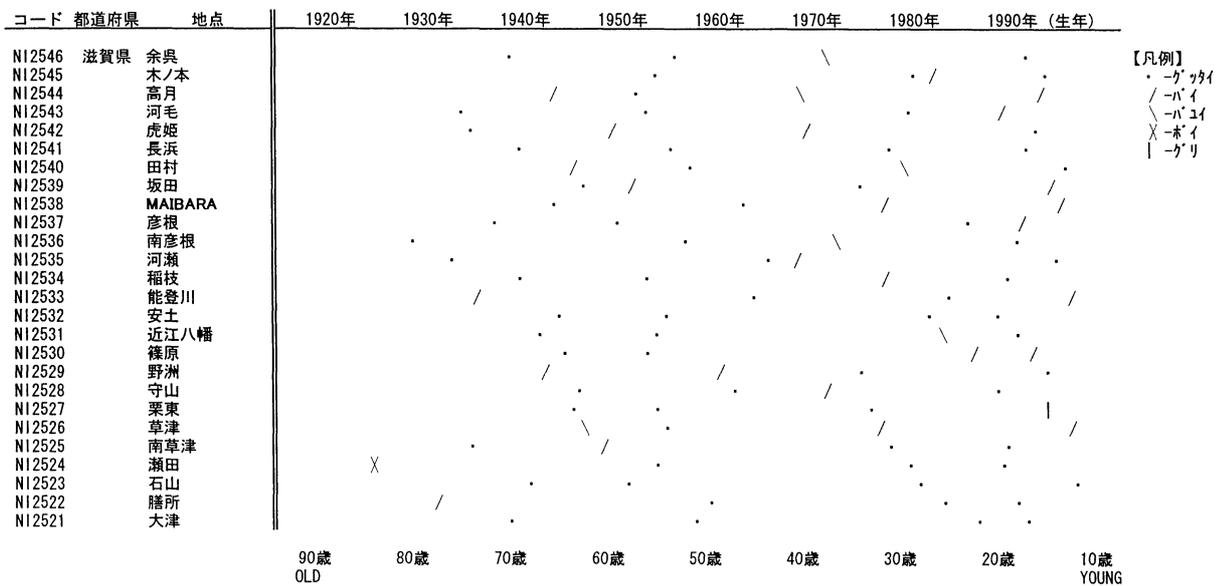
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)



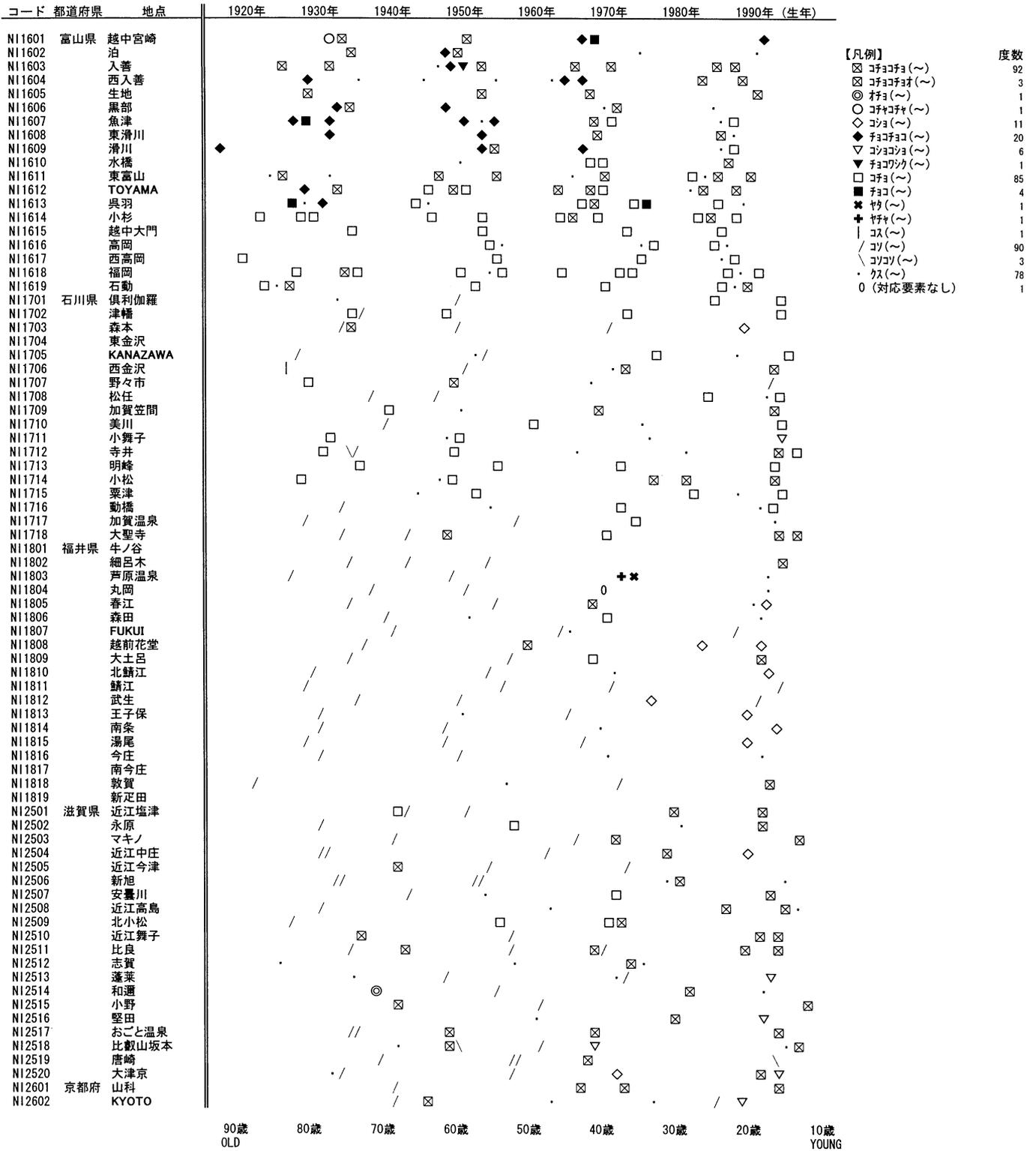
- 【凡例】
- (～)がシ- 度数 25
 - ◎ (～)がシ- 7
 - (～)がシ- 10
 - (～)がッタイ 1
 - ∈ (～)が- 1
 - △ (～)が- 1
 - △ (～)がユイ 8
 - / (～)がイ 63
 - ・ (～)がッタイ 238

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 1018<くす>ぐったいくTV>



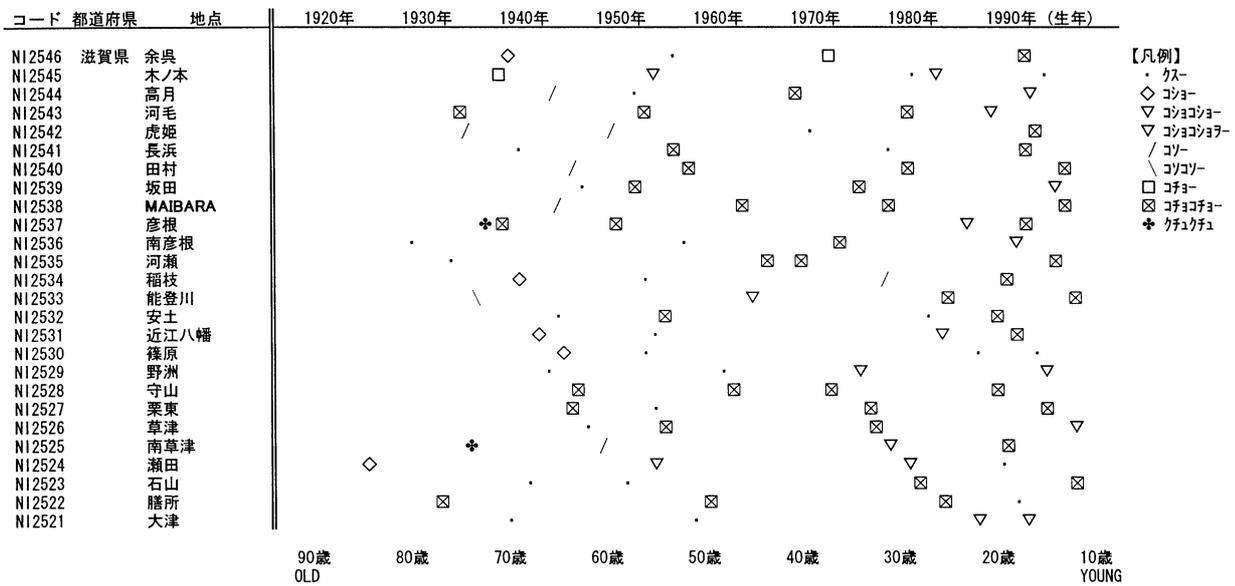
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)



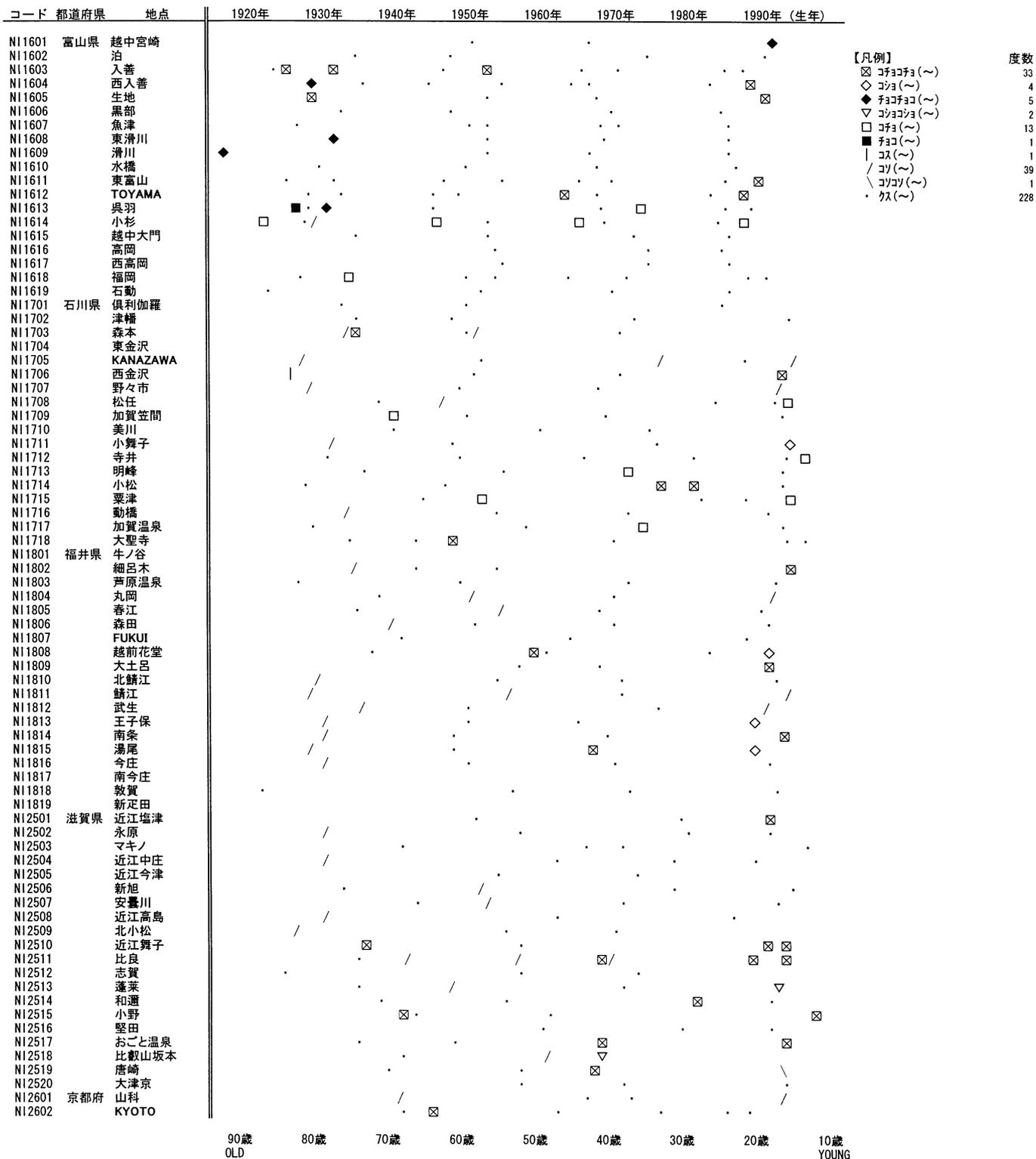
- 【凡例】
- ☒ コチコチ(～) 92
 - ☒ コチコチ(～) 3
 - チヨ(～) 1
 - コチコチ(～) 1
 - ◇ チヨ(～) 11
 - ◆ チヨチヨ(～) 20
 - ▽ コチコチ(～) 6
 - ▼ チヨチヨ(～) 1
 - チヨ(～) 85
 - チヨ(～) 4
 - ✕ チヨ(～) 1
 - ✕ チヨ(～) 1
 - ✕ チヨ(～) 1
 - ／ コソ(～) 90
 - ／ コソ(～) 3
 - ・ チヨ(～) 78
 - 0 (対応要素なし) 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 1019くす(ぐる)家

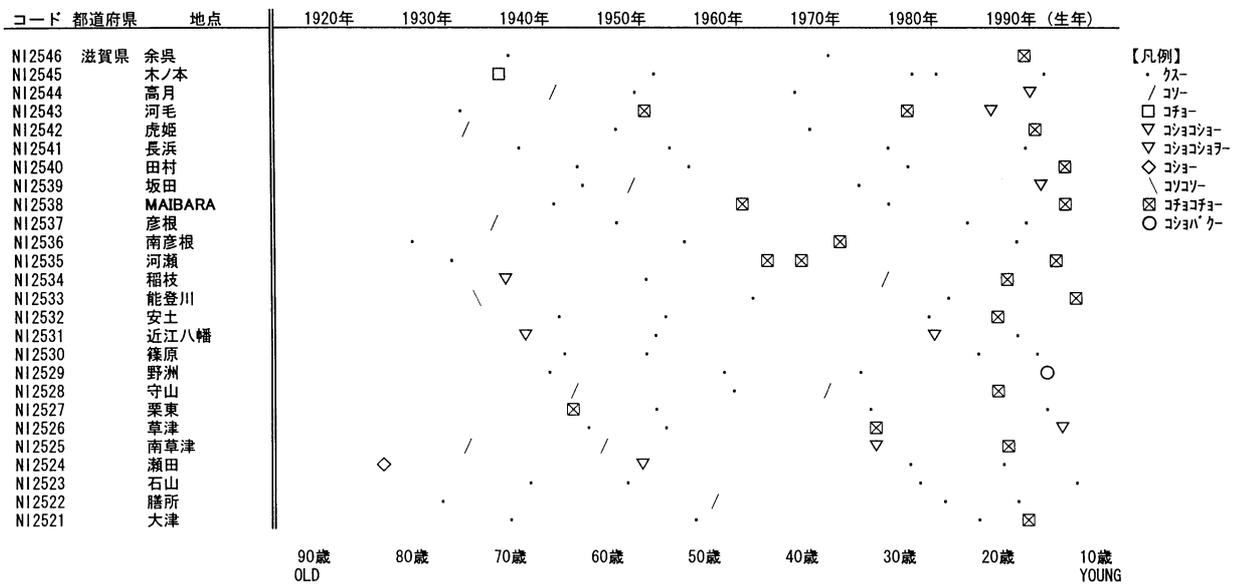


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

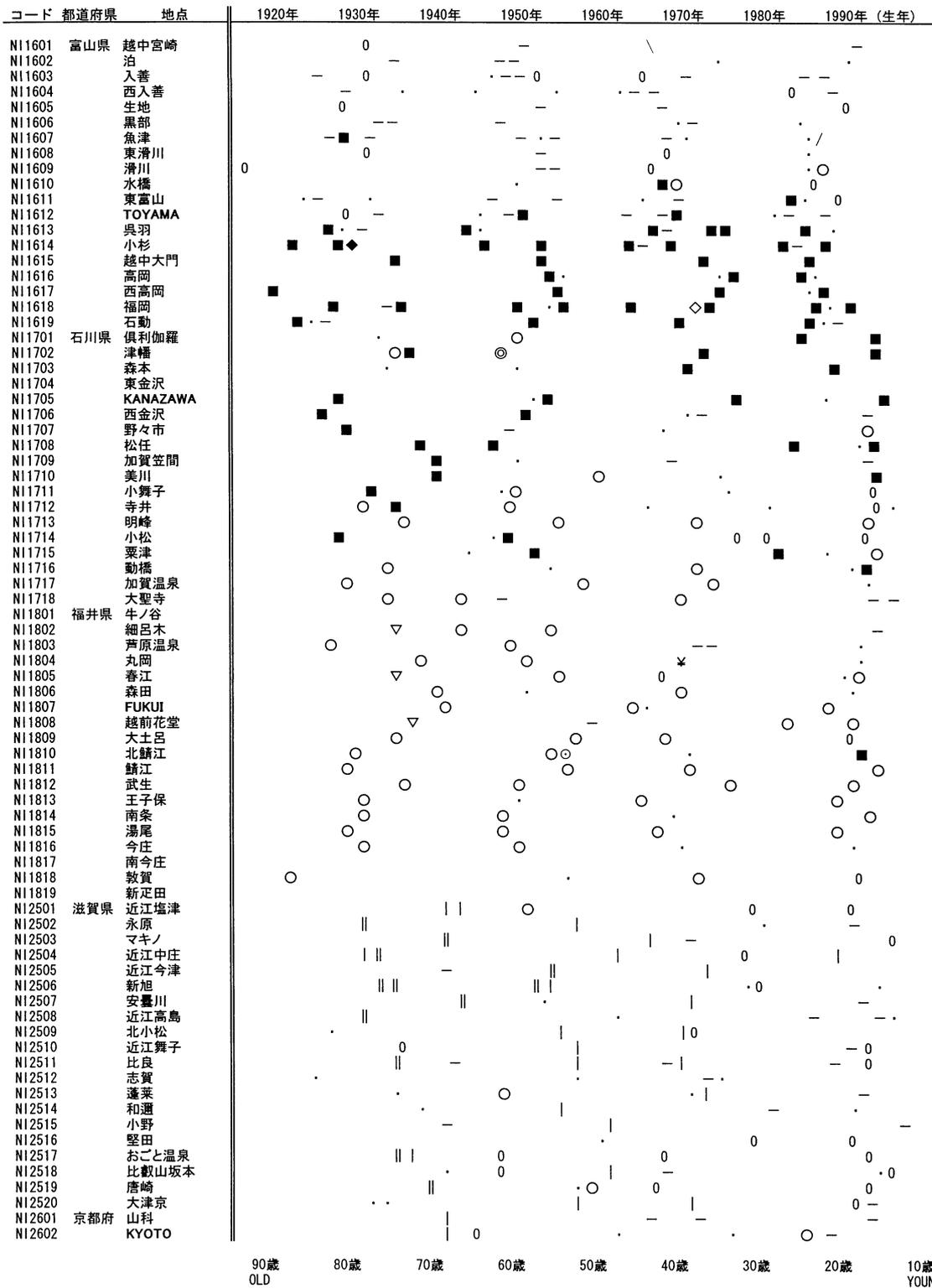


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 1019<す<ぐる><TV>



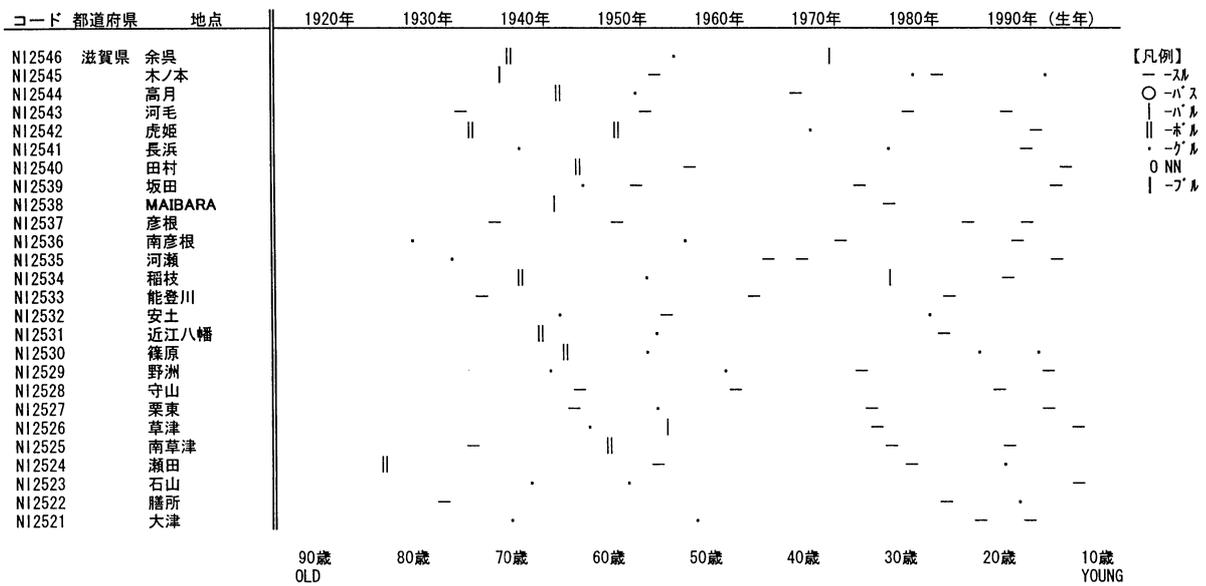
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)



- 【凡例】
- (～)ハセル 1
 - ◎ (～)ハス 1
 - (～)ハス 68
 - ◇ (～)ガム 1
 - ▽ (～)ハカス 3
 - (～)ガス 71
 - ◆ (～)ガ行ヤル 1
 - (～)ボケル 1
 - || (～)ボケル 11
 - || (～)ハル 24
 - / (～)ガス 1
 - \ (～)カス 1
 - (～)シタ 1
 - (～)スル 78
 - ・ (～)ゲル 87
 - × 勘 1
 - 0 (対応要素なし) 42

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

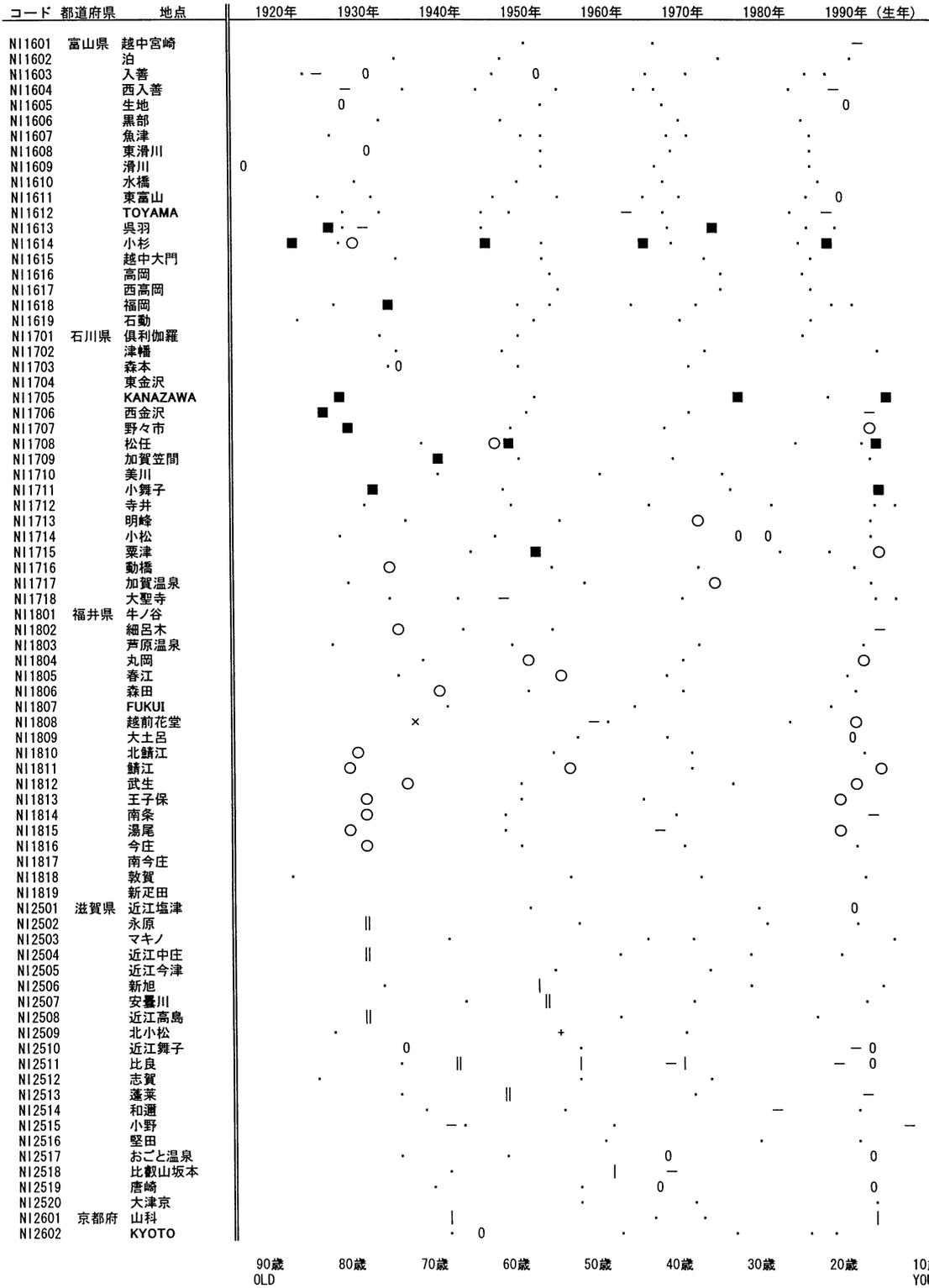
■ 1019<くす>ぐる<家>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下曉美作成)

■ 1019(くす)ぐる<TV>

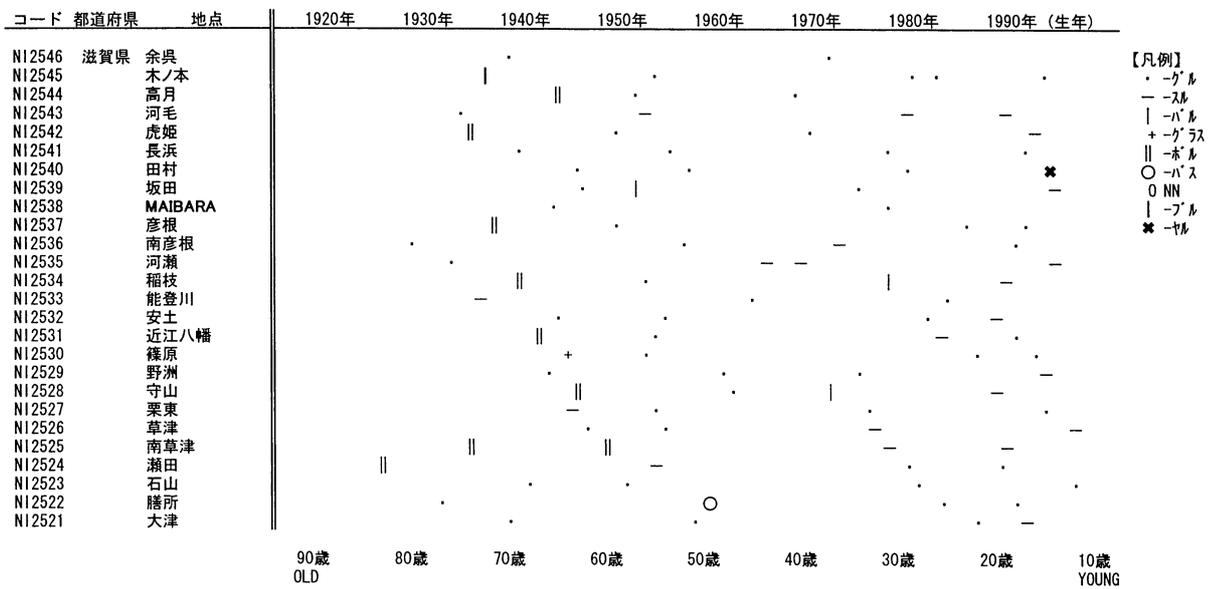
【動作】脇の下などをこするのをなんと言いますか。普段家ではどう言いますか。テレビでは。



- 【凡例】
- (～)バス 度数 25
 - (～)ガス 18
 - | (～)バル 6
 - || (～)ボル 6
 - + (～)ガラス 1
 - x (～)ゲラカス 1
 - (～)スル 21
 - ・ (～)ゲル 229
 - 0 (対応要素なし) 20

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

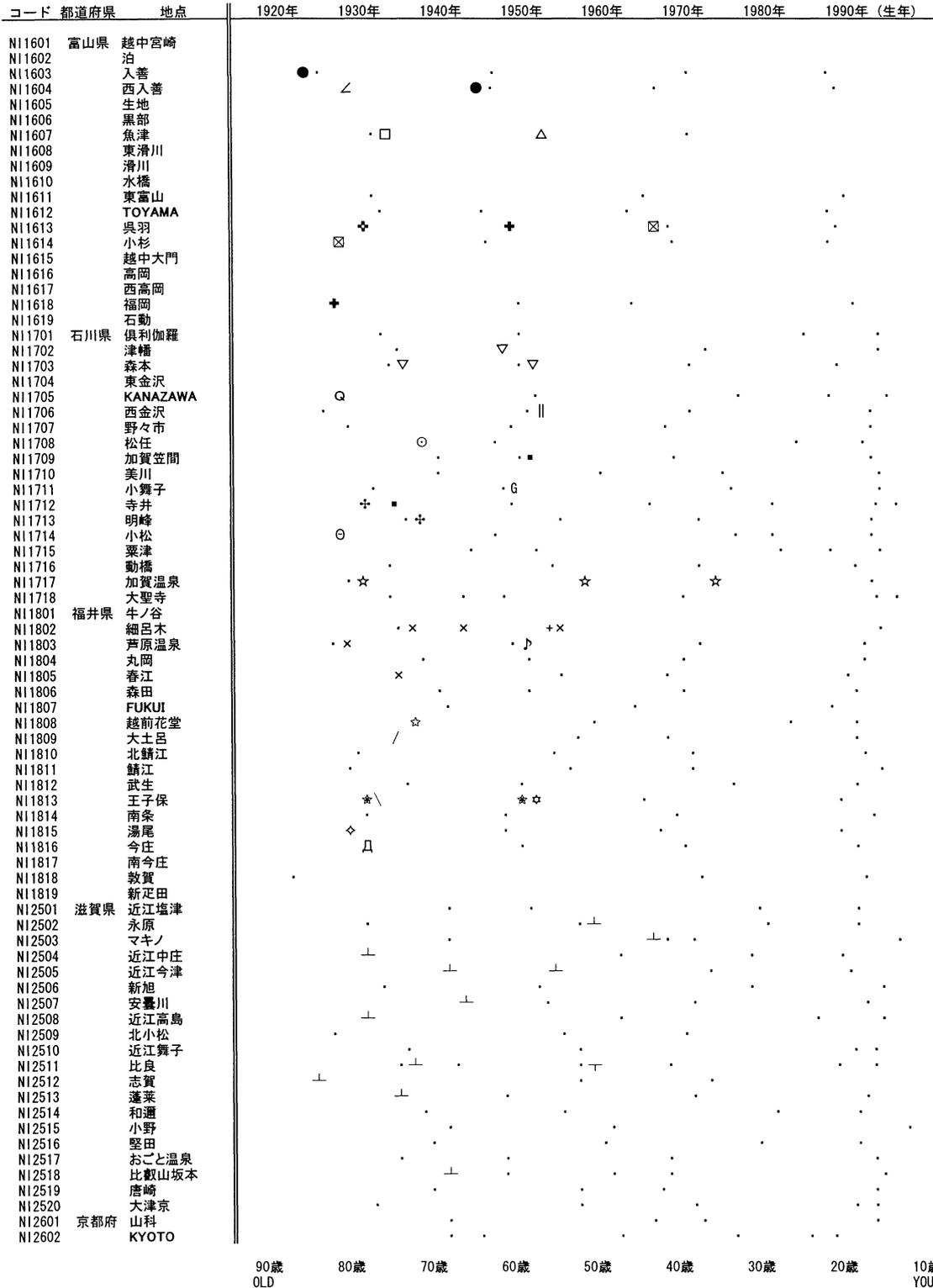
■ 1019(くす)ぐる<TV>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ 1014肩車

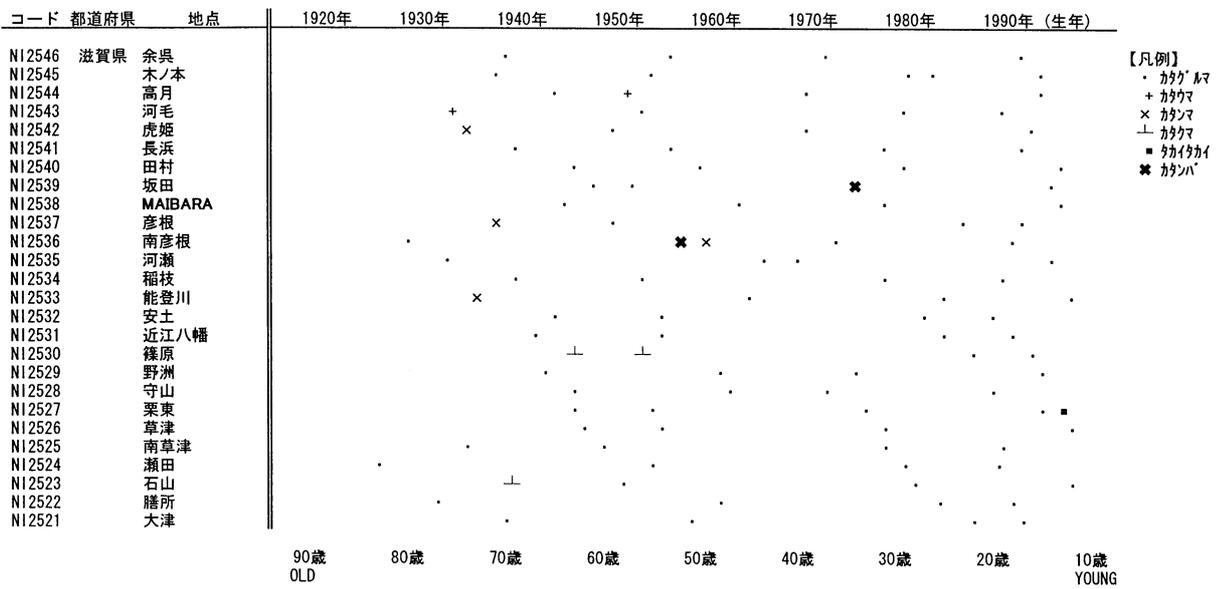
【絵】今度は大人が小さな子供にしてやるのでこうやって首にのせて「高い高い」とすることをどう言いますか。



凡例	度数
△ オサルンカ	1
○ 丸ホッホ	1
□ ホッホ	1
G ガンコ	1
☆ オンザンマコ	2
☆ サンマカ	1
◇ オンザンマカ	1
✦ チンマダ	2
☆ オンマッコ	1
✦ ノツコ	1
✦ ノツカ	2
∟ カンマ	1
⊠ 丸ホッホ	2
○ サイホッホ	1
☆ サンマカ	3
∟ カクマ	11
└ カクマ	1
■ カクイカイ	2
● デンカマ	2
▽ カホッホ	3
△ デンジンホッホ	1
□ ダンホッホ	1
|| オウマチン	1
∟ ケビ	1
× カンマ	5
+ カクマ	1
/ ウマリ	1
\ ウマコ	1
・ カクマ	228

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 1014肩車

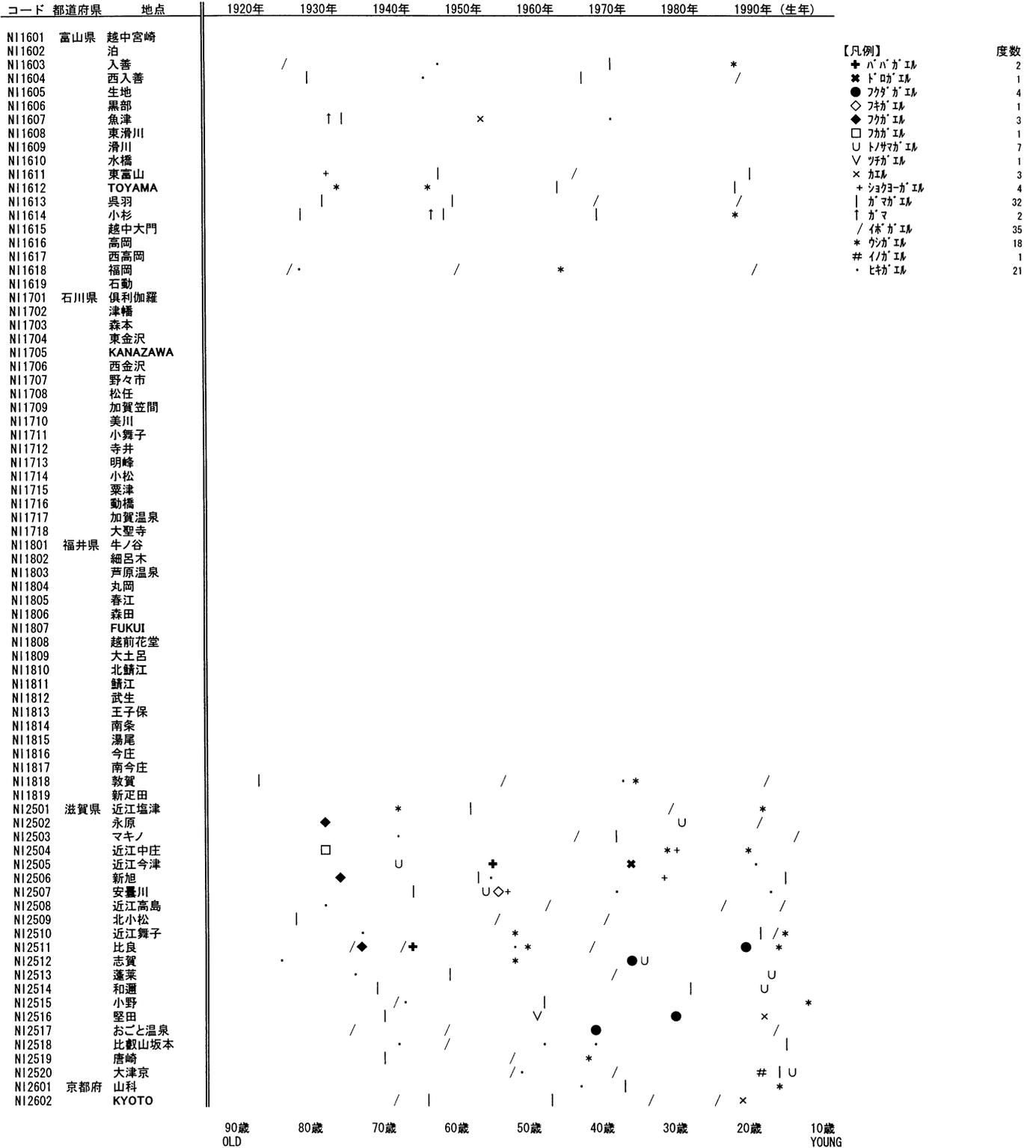


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム

(2011.3 山下曉美作成)

■ 2013ひきがえる

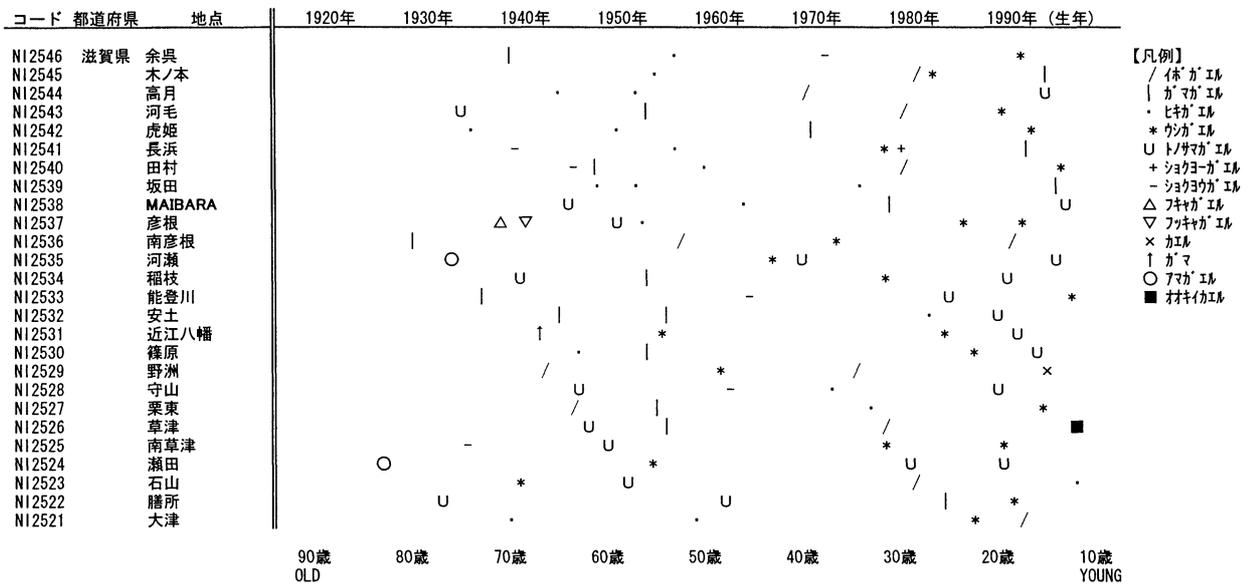
【絵】蛙の仲間ですが、これは特になんと言いますか。身体が大きくてのそのそしています。背中にぶつぶつがあります。



- 【凡例】
- ★ ババガエル 2
 - ✱ ドロガエル 1
 - フカガエル 4
 - ◇ フキガエル 1
 - ◆ フカガエル 3
 - フカガエル 1
 - U トノサマガエル 7
 - V ツチガエル 1
 - x ガエル 3
 - + ショクヨウガエル 4
 - | ガマガエル 32
 - ↑ ガマ 2
 - / イホガエル 35
 - # ウガエル 18
 - ・ イガエル 1
 - ・ ヒキガエル 21

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

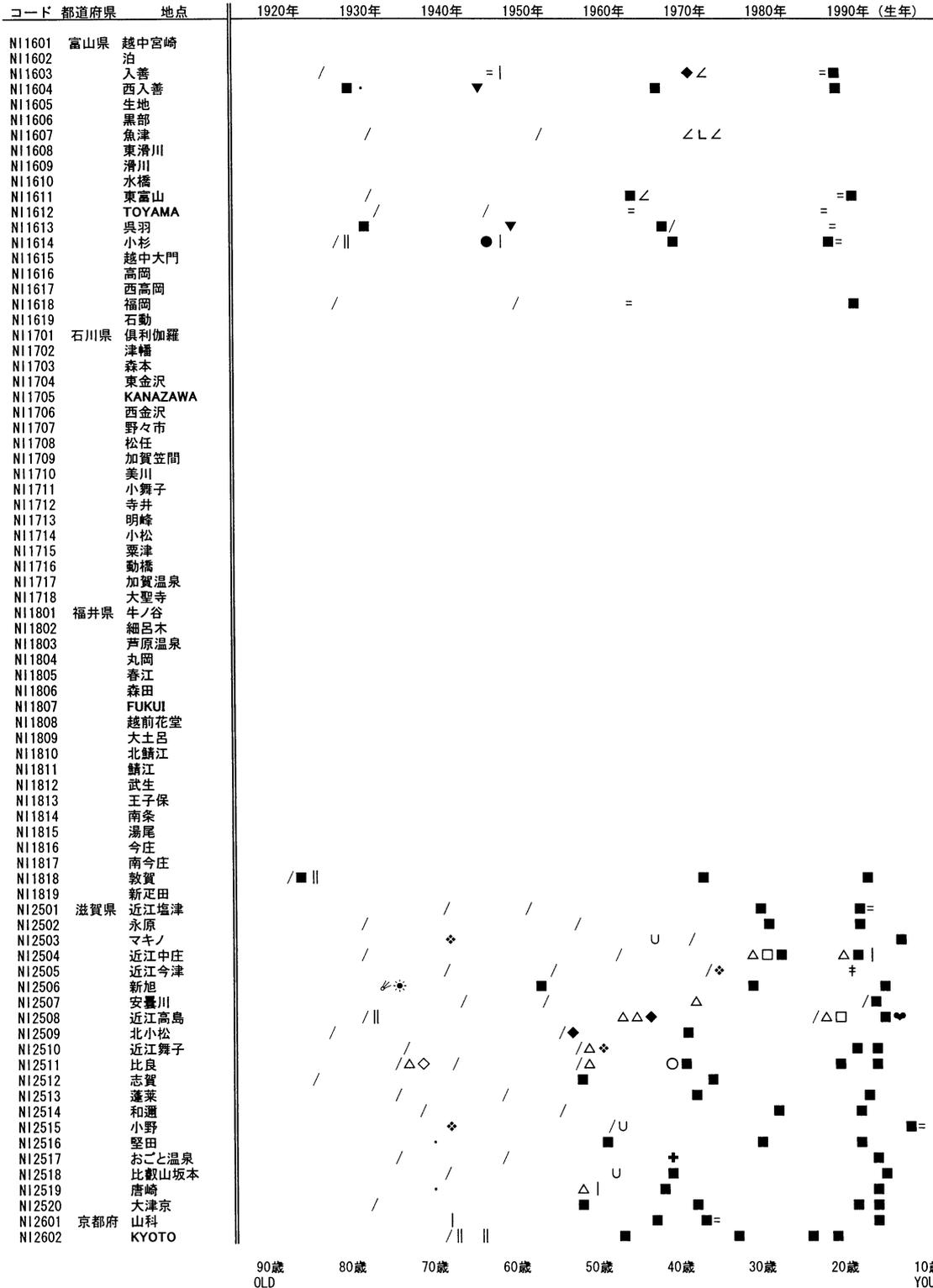
■ 2013ひきがえる



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ 2040さようなら

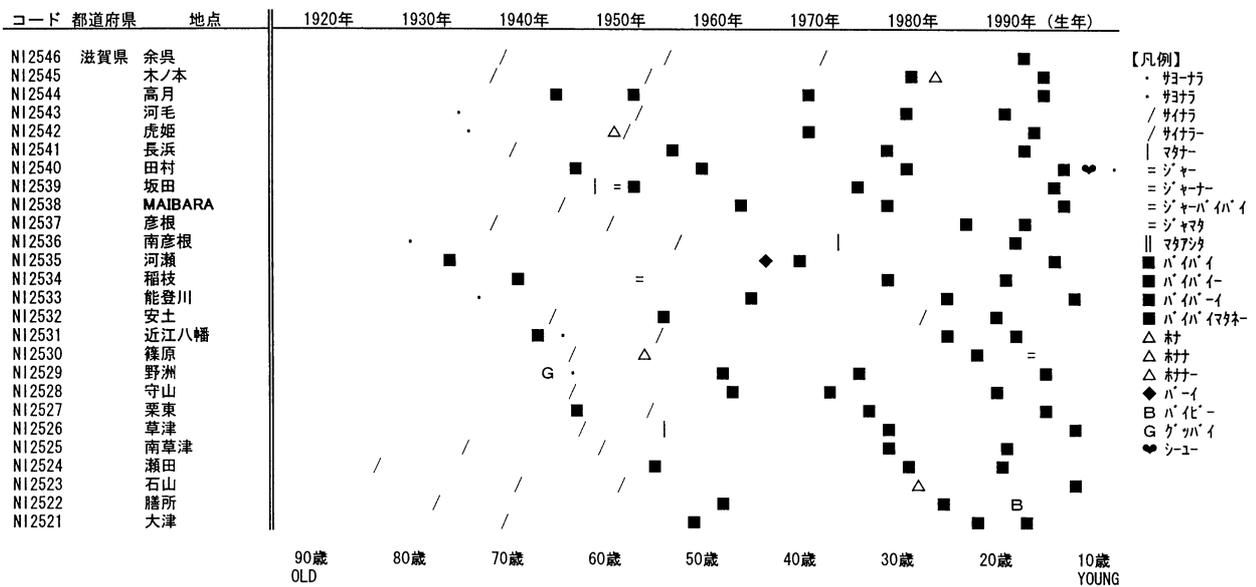
遊び終わって友達と別れるときなんと行って別れましたか。



- 【凡例】
- ◇ イバ 1
 - ◇ イバ 1
 - ◇ モイワ 1
 - ◇ モイカー 1
 - ✦ カワ 1
 - ✧ ジンバカ 1
 - ※ トリカツ 1
 - 村カカ 1
 - ◇ 村サイ 1
 - △ 村 8
 - △ 村マ 2
 - 村マナ 2
 - U 村ナラ 2
 - U 村ナラ 1
 - || マアツシタ 4
 - || マアツシタ 1
 - キ シヤマアツシタ 1
 - △ ナラ 2
 - △ ナラ 1
 - △ ナラ 1
 - △ ナラ 1
 - = ジャ 1
 - = ジャナ 2
 - = ジャネ 7
 - = ジャネマアツシタ 1
 - | マナー 1
 - | マネ 4
 - シュー 1
 - ゲツハイ 1
 - バイハイ 1
 - バイハイ 57
 - ◆ バイ 3
 - ▼ バイ 2
 - / サイナ 43
 - / サイナ 1
 - ・ サヨナラ 1
 - ・ サヨナラ 2

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

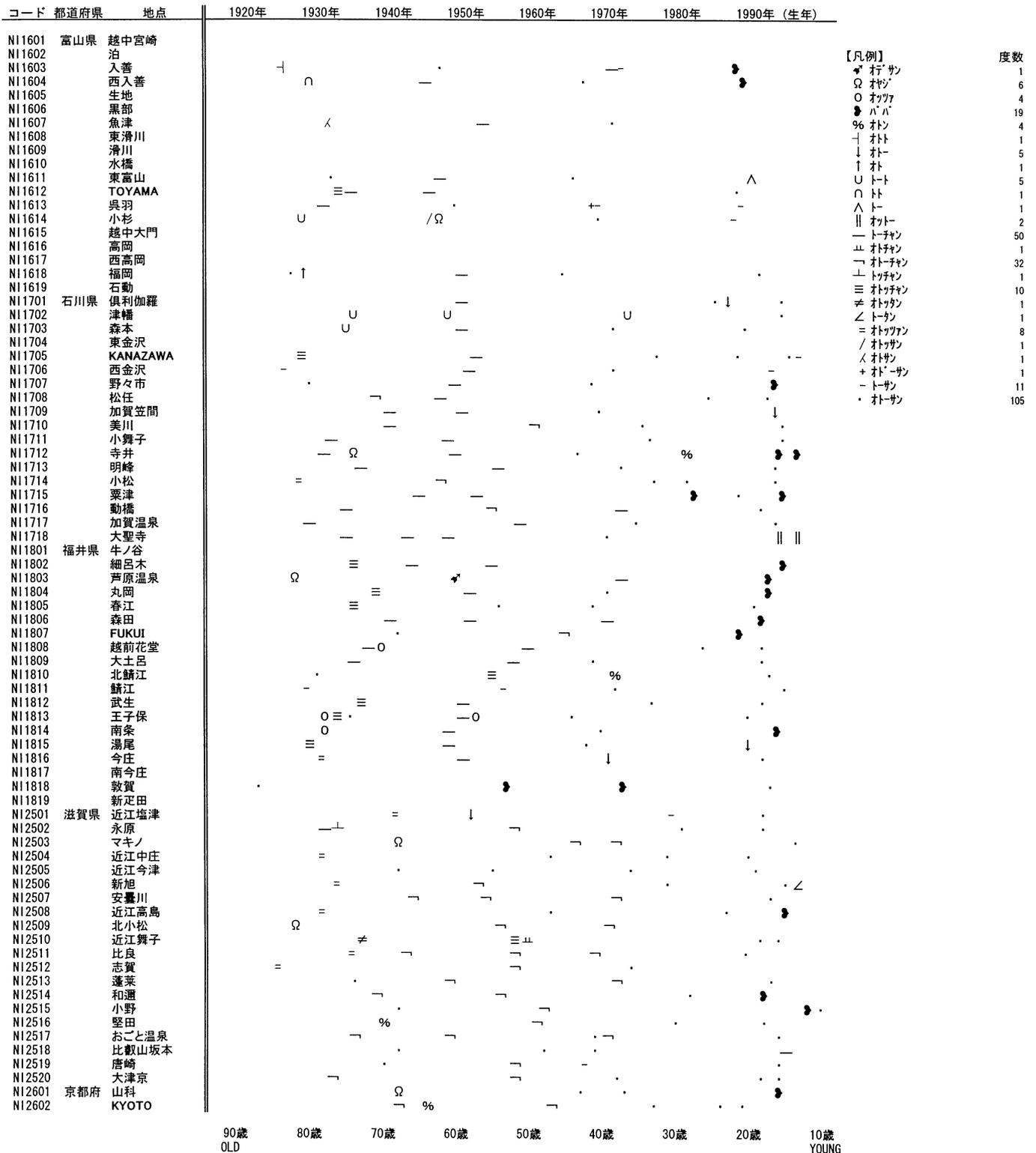
■ 2040さようなら



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

■ 2079お父さんく子どものころ>子どものころ、自分の父親のことをどう呼んでいましたか。

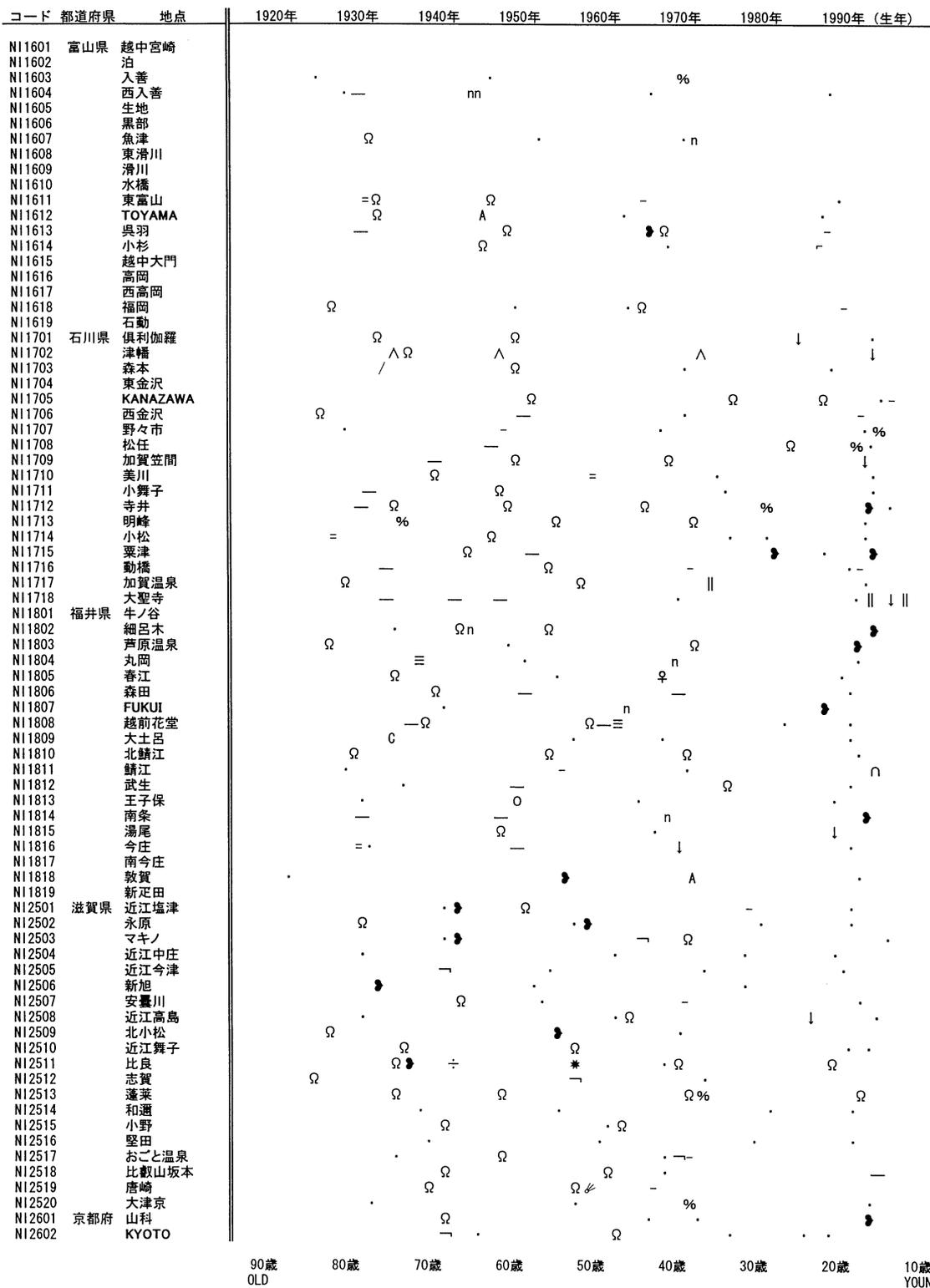


- 【凡例】
- ♣ 行サ 1
 - Ω オヤジ 6
 - オッパ 4
 - ババ 19
 - % トン 4
 - † トト 1
 - ↓ トー 5
 - ↑ トー 1
 - U トー 5
 - ∩ ト 1
 - ∪ トー 1
 - || オットー 2
 - トちゃん 50
 - ≡ トちゃん 1
 - ∩ トちゃん 32
 - ∪ トちゃん 1
 - ≡ トちゃん 10
 - ≠ トちゃん 1
 - ∠ トー 1
 - = オッパ 8
 - / オッパ 1
 - ∧ オッパ 1
 - + オーサン 1
 - トーサン 11
 - ・ オーサン 105

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 2080お父さん<現在>

今、おたくでは「お父さん」のことをどう呼びますか。

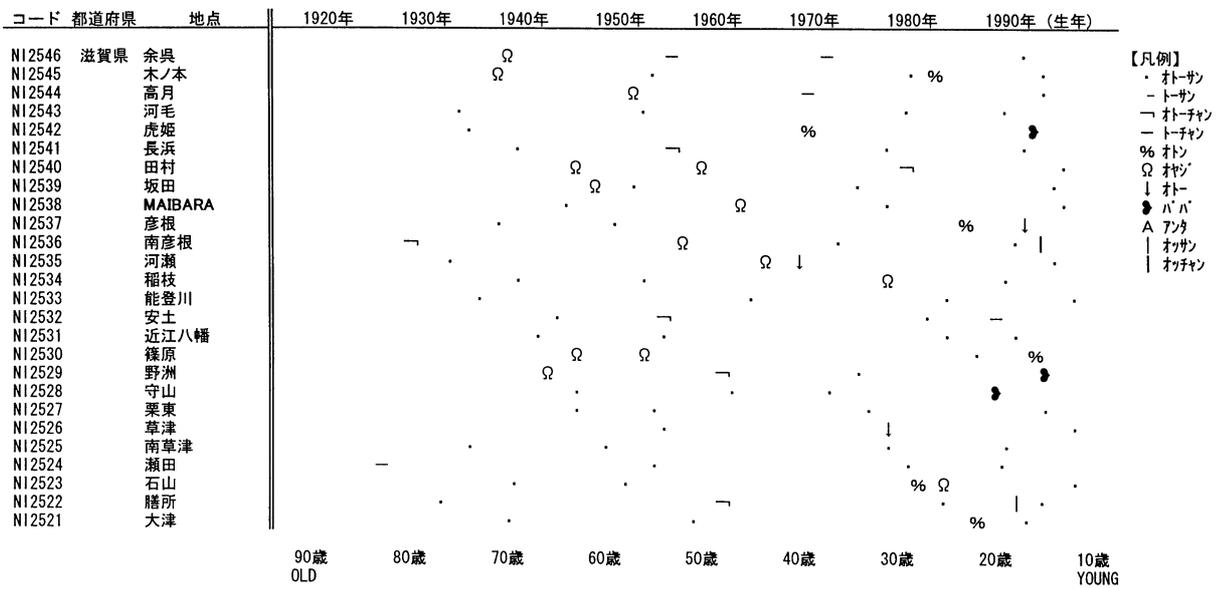


【凡例】

♀	おつさん	度数	1
♂	おつさん		1
Ω	おつさん		69
Ω	おつさん		1
○	おつさん		1
●	おつさん		16
%	おつさん		7
↓	おつさん		7
△	おつさん		1
∧	おつさん		3
||	おつさん		3
—	おつさん		21
*	おつさん		1
≡	おつさん		5
≡	おつさん		2
=	おつさん		4
/	おつさん		1
-	おつさん		13
ト	おつさん		1
+	おつさん		1
○	おつさん		109
C	おつさん		1
A	おつさん		2
n	おつさん		3
n	おつさん		1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

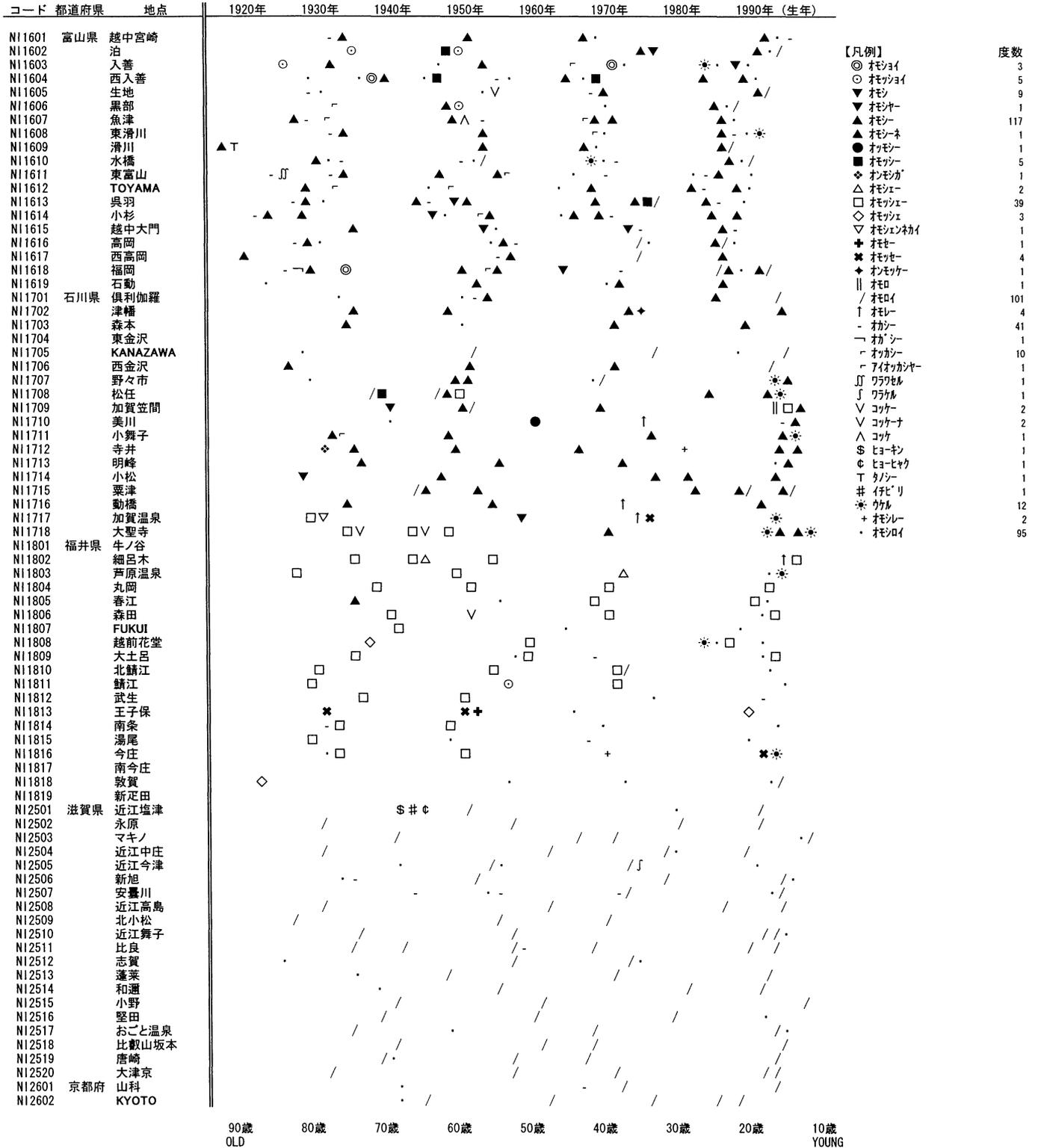
■ 2080お父さん<現在>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

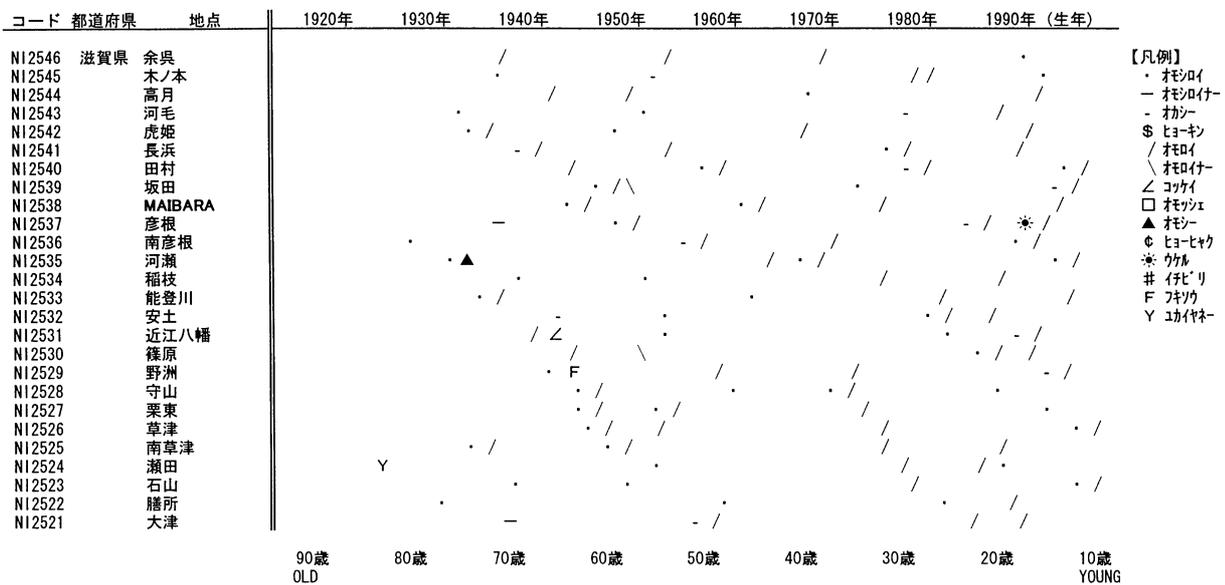
■ 2125おもしろい

愉快で笑いたくなる様子のことをなんと言いますか。



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 2125おもしろい

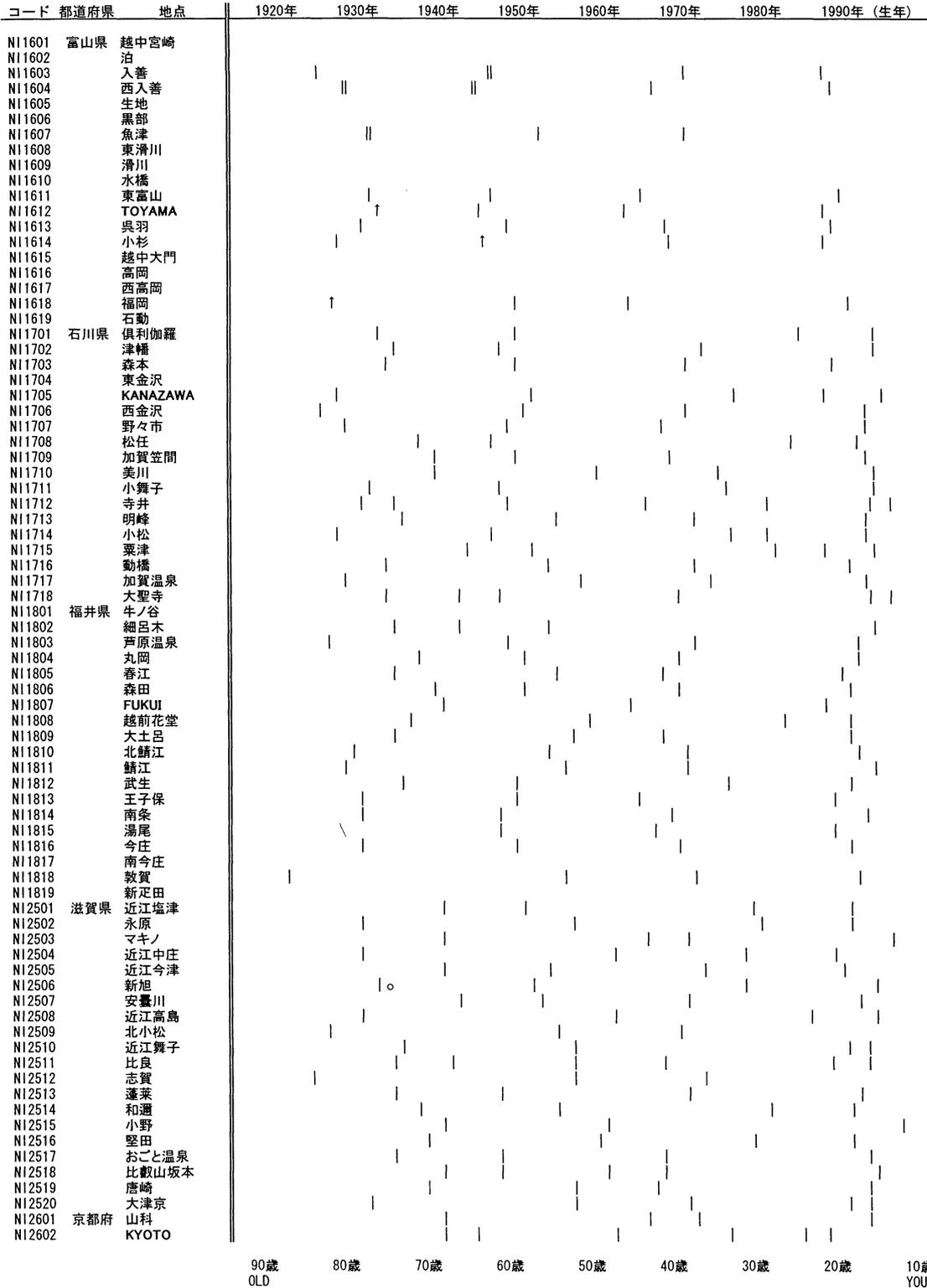


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

■ 2140しあさって

日付の言い方ですが、きょうの次はあした、あしたの次はあさって。では、あさっての次はなんと言いますか。



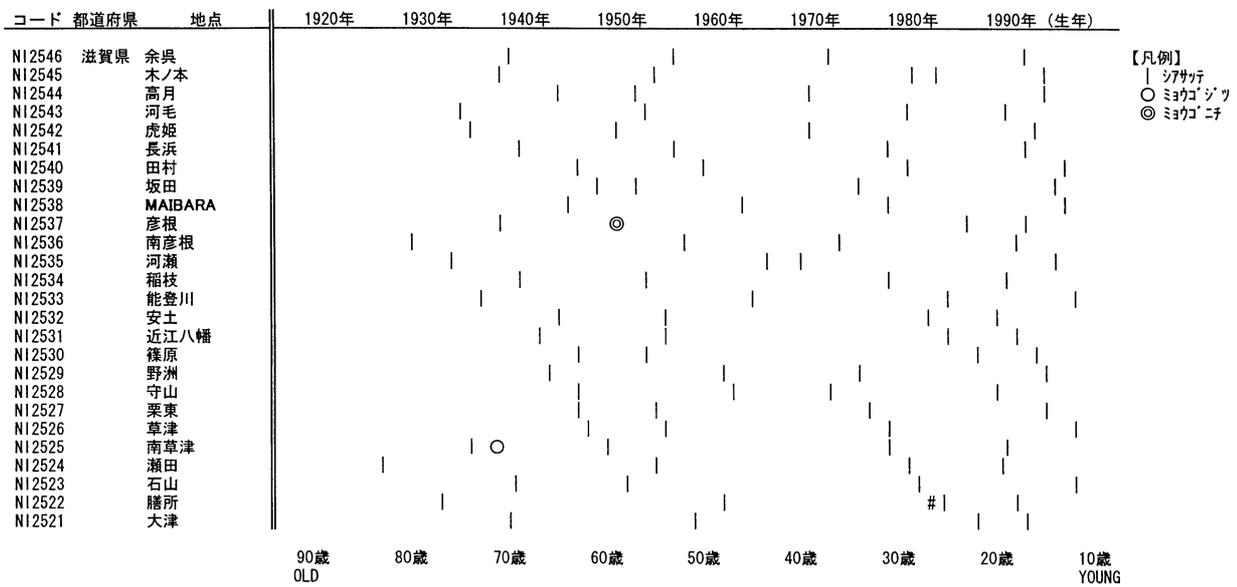
【凡例】
 | シアサッテ
 || スアサッテ
 ↑ ヒアサッテ
 ↓ シヤサッテ
 ○ ヨッカゴ

度数
 253
 4
 3
 1
 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム

(2011.3 半沢康作成)

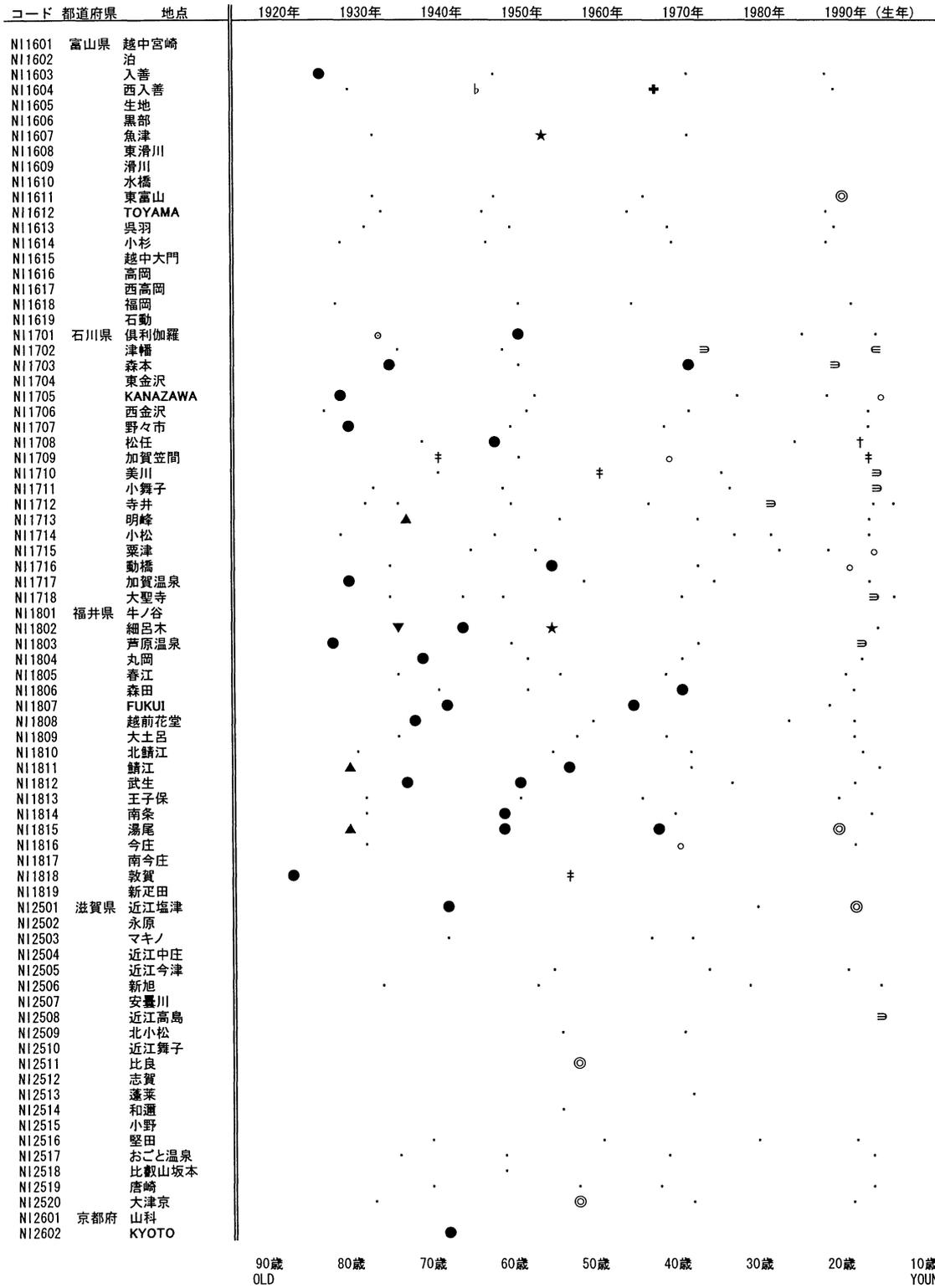
■ 2140 しあさって



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ 2140やのあさって

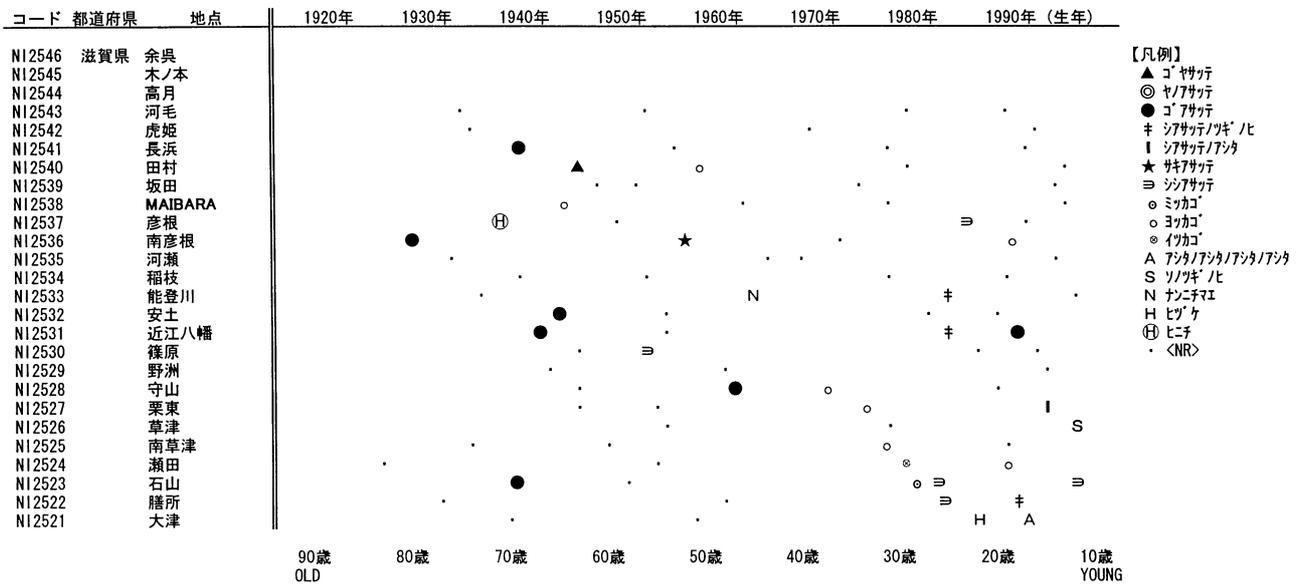
では、その次の日はどうですか。



- 【凡例】
- ◎ ヤナサツテ 5
 - ゴアサツテ 25
 - ▲ ゴヤサツテ 3
 - ▼ ゴシヤサツテ 1
 - ★ サキアサツテ 2
 - b ススアサツテ 1
 - ⊕ サツテ 1
 - ≡ シアサツテ 8
 - ≡ シーンアサツテ 1
 - † シアサツテノキ 1
 - † シアサツテノキノヒ 4
 - ヨカゴ 5
 - ミカゴ 1
 - ・ 知らない、言わないなど 146

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

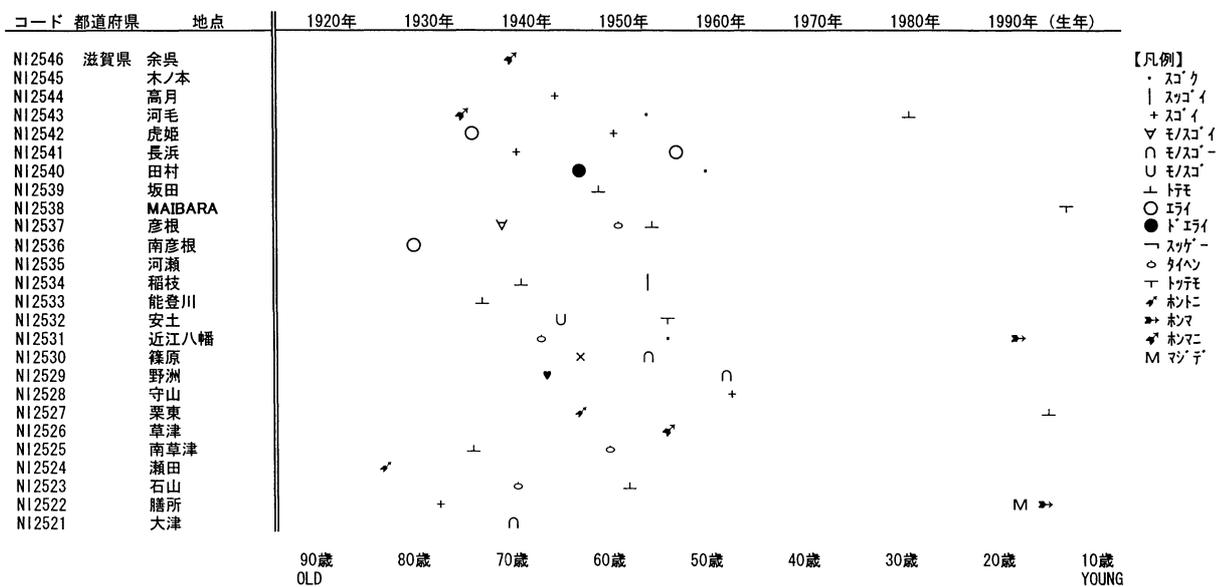
■ 2140やのあさって



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

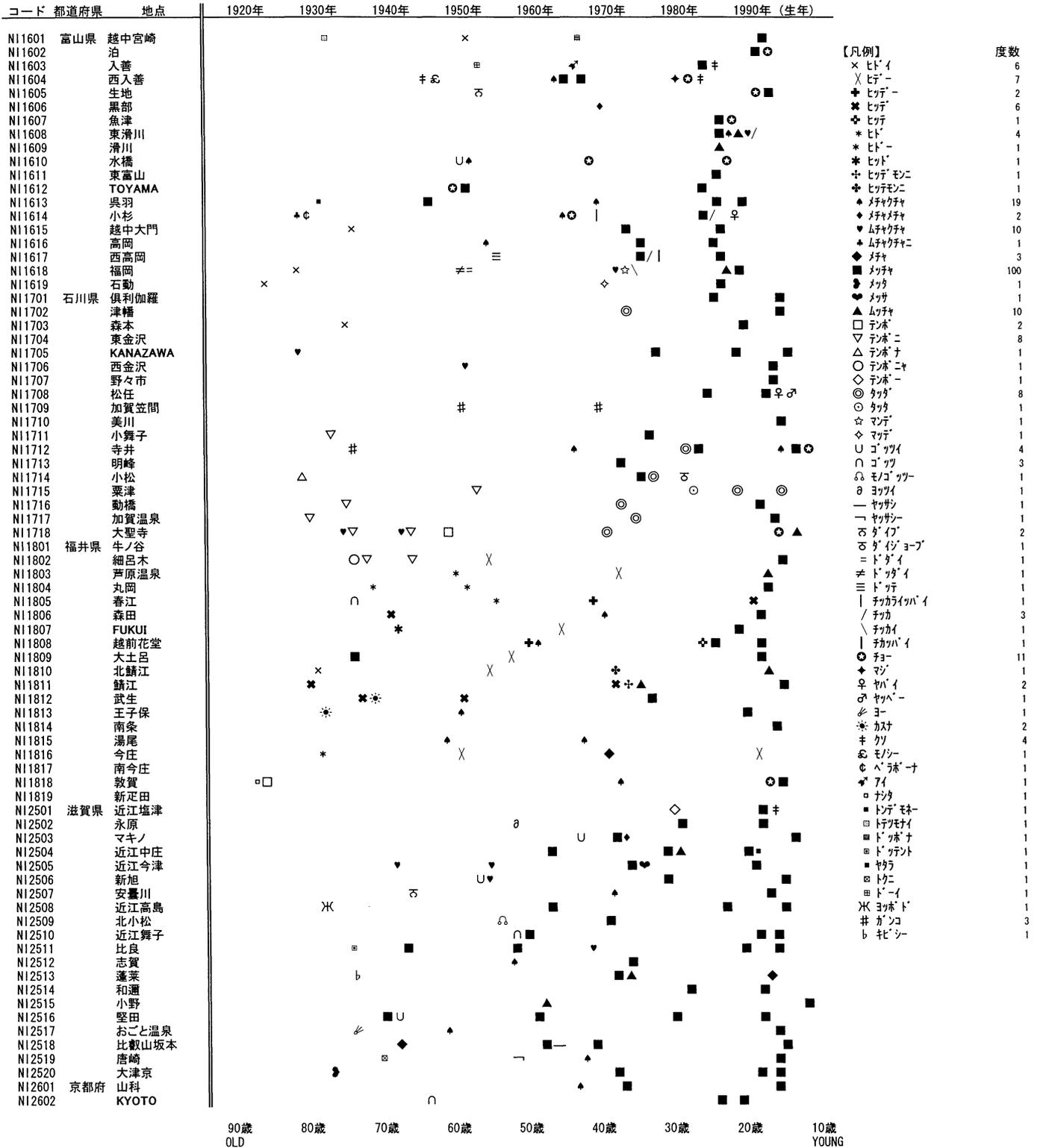
(2011.3 山下暎美作成)

■ 2151大変・とても<その1>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ 2151大変・とてもくその2 今日「大変・とても暑い」と言うときの「とても」の部分は何と言いますか。

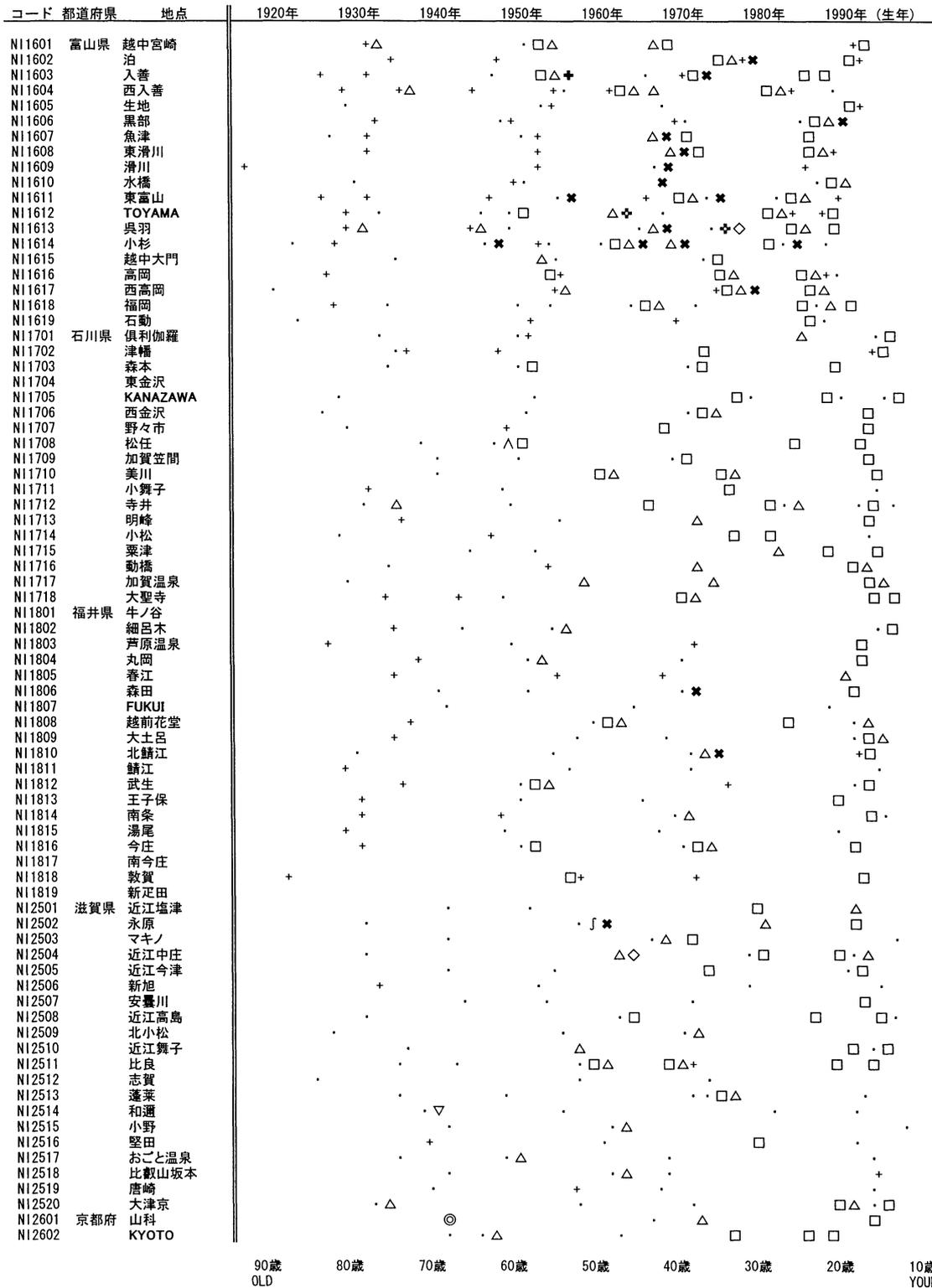


- 【凡例】
- × ヒドイ 6
 - ∧ ヒデー 7
 - ⊕ ヒッデー 2
 - ✱ ヒッデ 6
 - ⊕ ヒッテ 1
 - * ヒト 4
 - * ヒトー 1
 - * ヒット 1
 - ⊕ ヒッデ モンニ 1
 - ⊕ ヒッテ モンニ 1
 - ◆ メチャクチャ 19
 - ◆ メチャクチャ 2
 - ◆ メチャクチャ 10
 - ◆ メチャクチャニ 1
 - ◆ メチャ 3
 - メチャ 100
 - メツ 1
 - ♥ メツ 1
 - ▲ メツ 10
 - テンボ 2
 - ▽ テンボニ 8
 - △ テンボナ 1
 - テンボニヤ 1
 - ◇ テンボー 1
 - ◎ タツタ 8
 - タツタ 1
 - ☆ マンデ 1
 - ◇ マツデ 1
 - U ゴッツイ 4
 - ∩ ゴッツイ 3
 - ♂ モノゴッツイ 1
 - θ ヨツツイ 1
 - ヤツツ 1
 - ヤツツ 1
 - ギョー 2
 - ギョー 1
 - ≡ ドツツ 1
 - | チツカクバ イ 3
 - / チツカ 3
 - \ チツカイ 1
 - | チツカイ 1
 - ⊕ チョー 11
 - ◆ マジ 1
 - ♀ ヤバ イ 2
 - ♂ ヤバ ー 1
 - ♂ ヨー 1
 - ✱ カサ 2
 - ✱ ク 4
 - ♂ モノシ 1
 - ♂ アラ ーナ 1
 - ♂ アイ 1
 - ナツ 1
 - トン モネ 1
 - トン モネイ 1
 - ドツツナ 1
 - ドツツト 1
 - ヤウ 1
 - トクニ 1
 - トーイ 1
 - ✱ ヨツボド 1
 - ✱ ガンコ 3
 - ♂ キビシ 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 2162自転車

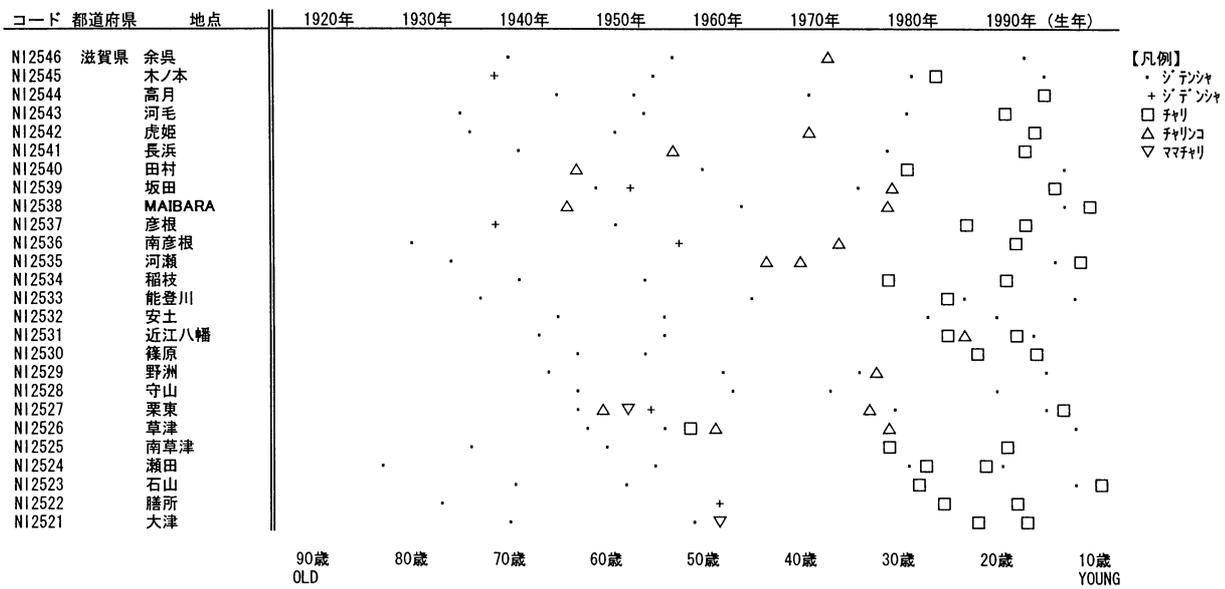
【絵】こういうものはなんと言いますか。自分でこいで走るものです。



- 【凡例】
- ✱ ケツマシーン 度数 2
 - ✦ ケツカリマシーン 1
 - ✧ ケツ 18
 - ◎ ジャリンコ 1
 - ◇ チヤリキ 2
 - ▽ マチヤリ 1
 - △ ジャリンコ 73
 - チヤリ 114
 - ┌ ド'ラツシヤ 1
 - └ ベ'ダ'ルコギ 1
 - + ジ'デンシヤ 87
 - ・ ジ'デンシヤ 181

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

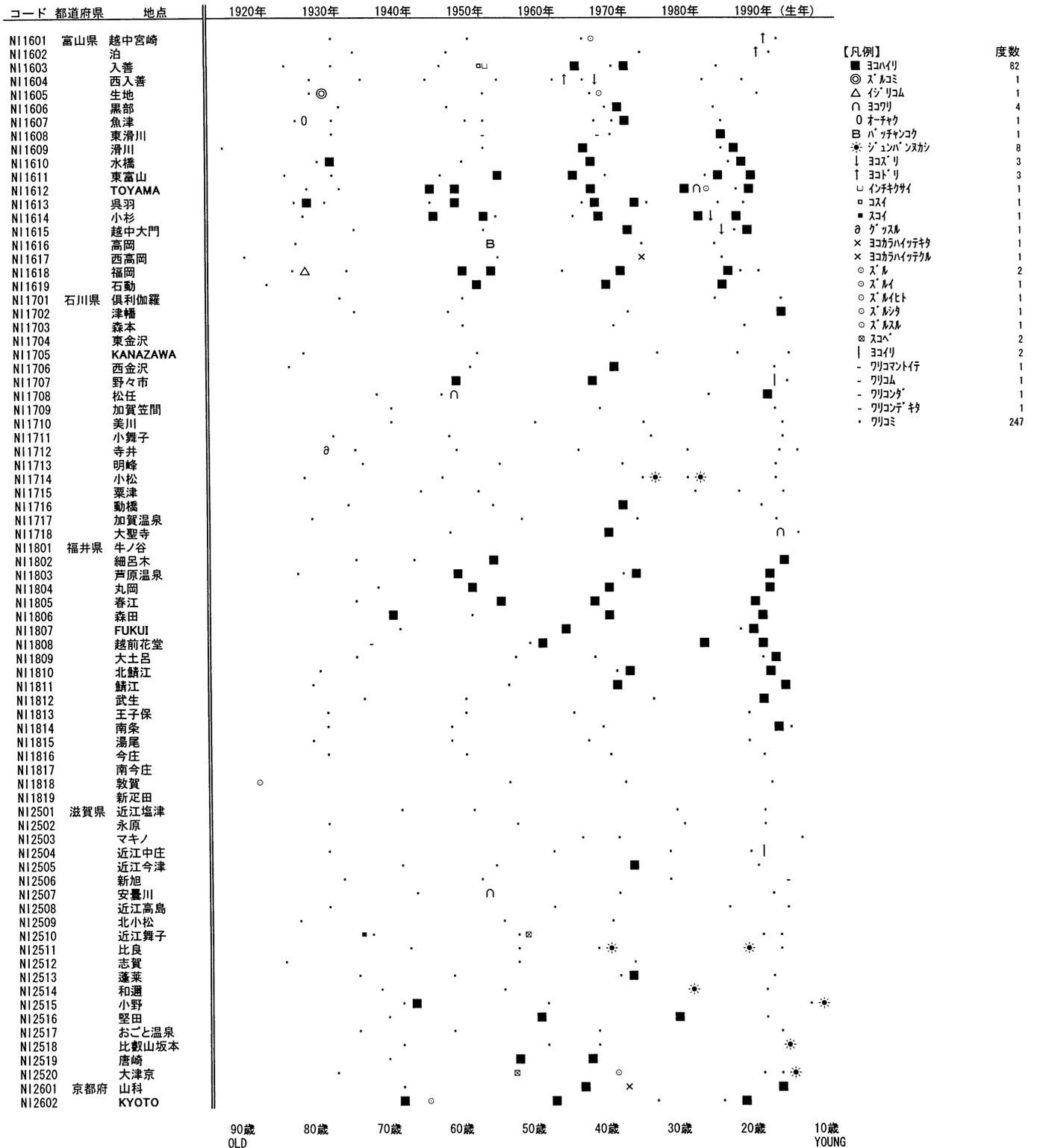
■ 2162自転車



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ 2167割り込み

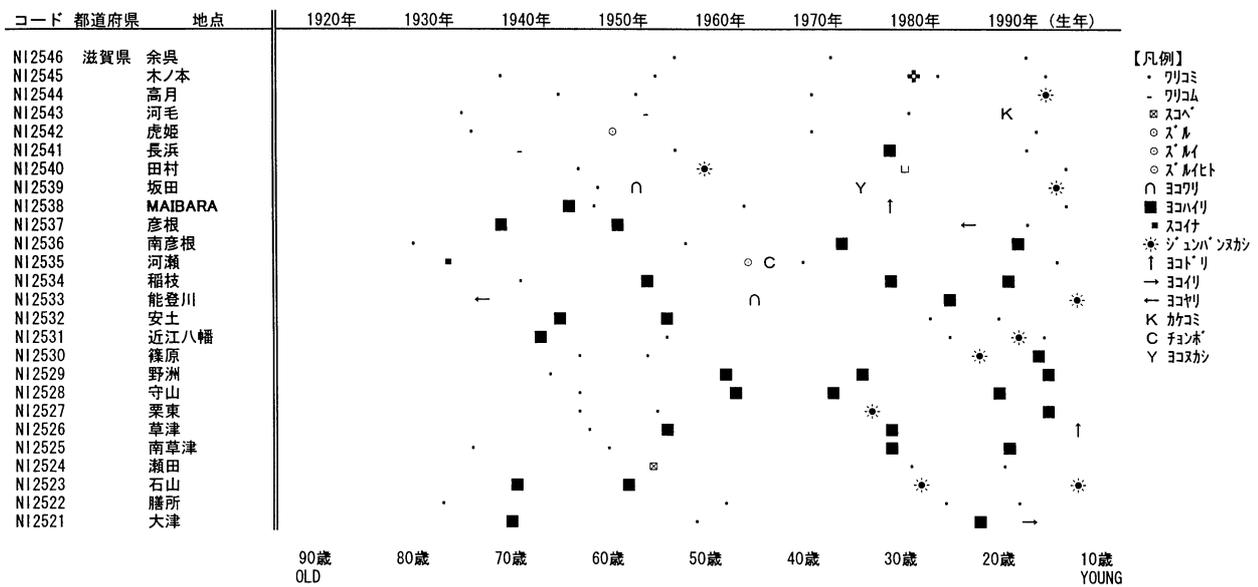
電車やバスに乗るときなど、並んでいる列に横から入り込むずる人がありますが、そうすることをなんと言いますか。



- 【凡例】
- ヨコバリ 82
 - ◎ ズルミ 1
 - △ イヅリコム 1
 - ヨコワリ 4
 - オチヤク 1
 - ⊖ ハッパンコク 1
 - ※ ジュンパンズカシ 8
 - ↓ ヨコズリ 3
 - ↑ ヨコドリ 3
 - インチキガイ 1
 - コイ 1
 - スイ 1
 - θ グッスル 1
 - × ヨコカラハイツケキ 1
 - × ヨコカラハイツケル 1
 - ズル 2
 - ズルイ 1
 - ズルヒト 1
 - ズルシタ 1
 - ズルズル 1
 - スコヘ 2
 - | ヨコイ 2
 - ワリコマント行 1
 - ワリコム 1
 - ワリコナク 1
 - ワリコナクキ 1
 - ・ ワリコミ 247

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

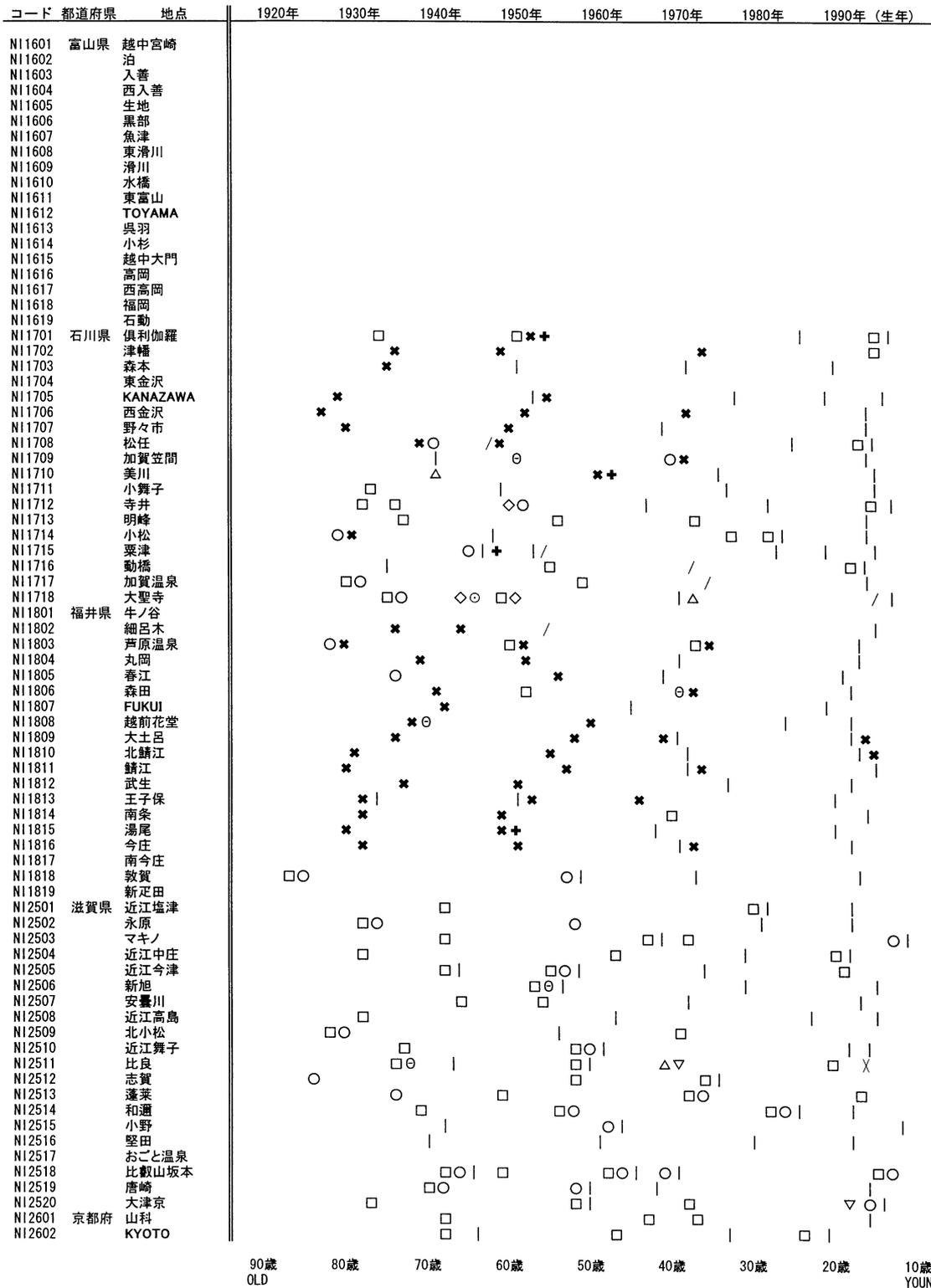
■ 2167割り込み



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下晁美作成)

■ (2)1017塩辛い

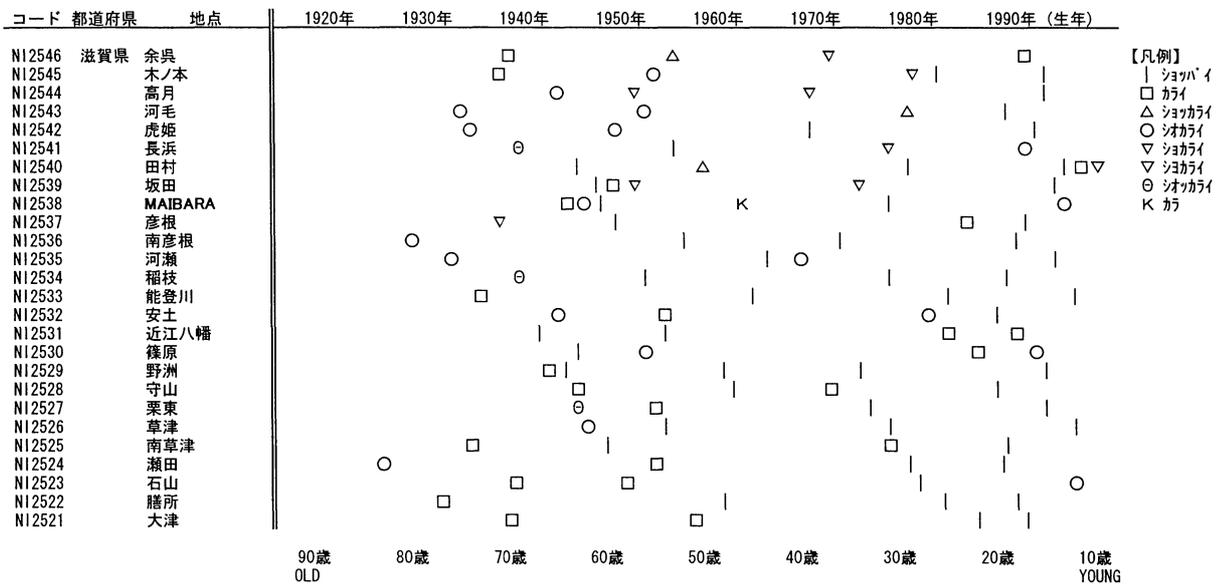
ものの味で、菓はニガイなどと言いますが、塩の味はどなんだと言いますか。



【凡例】	度数
✦ ショクドイ	4
✖ トイ	52
× コイ	1
△ ショッカライ	3
▽ ショッカ	2
○ ショッカライ	30
⊙ ショッカライ	5
○ ショカレ	1
□ カライ	70
◇ カレ	3
| ショハバイ	115
/ ショハベ	6

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

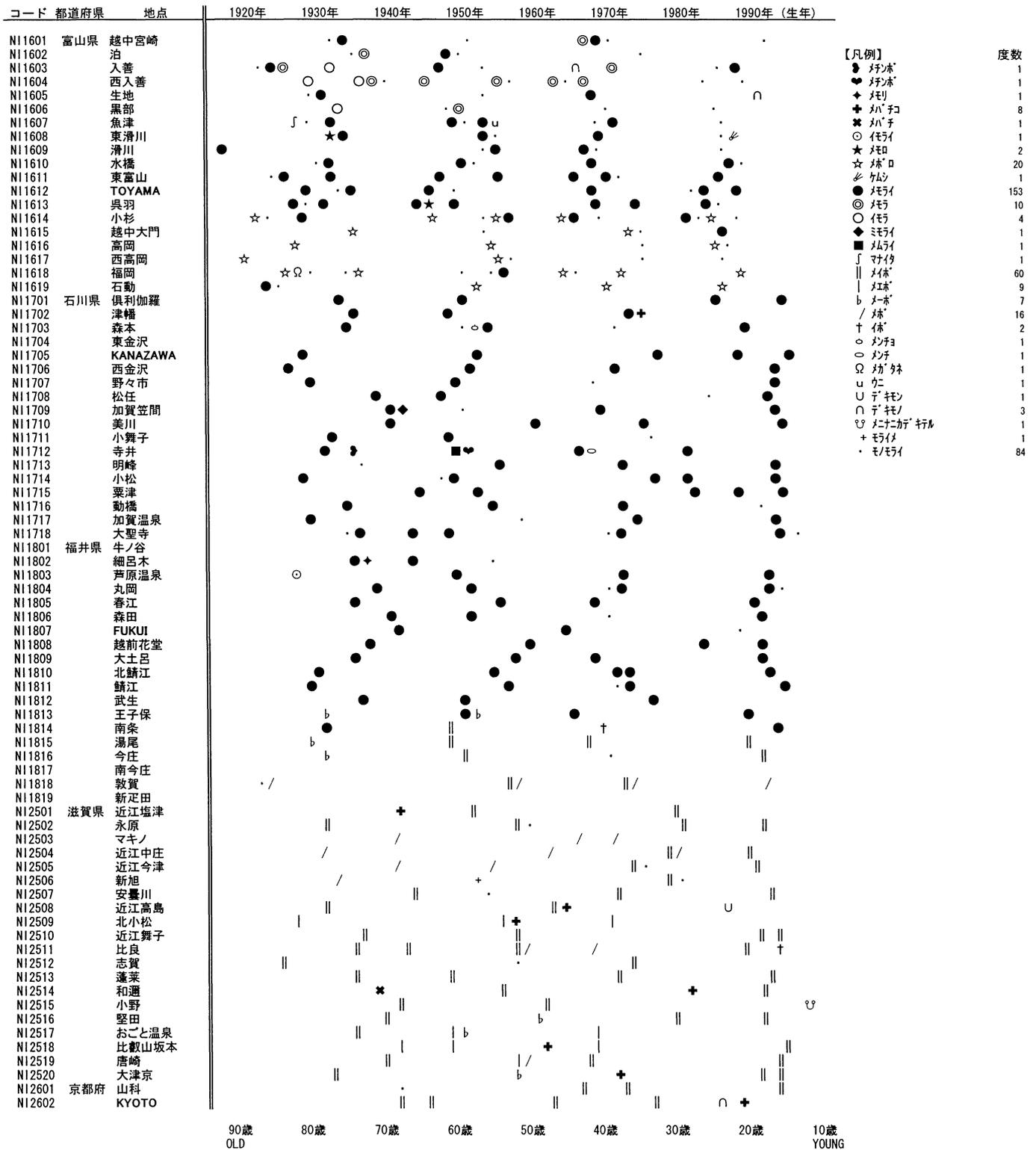
■ (2)1017塩辛い



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3山下暁美作成)

■ (2)2004麦粒腫

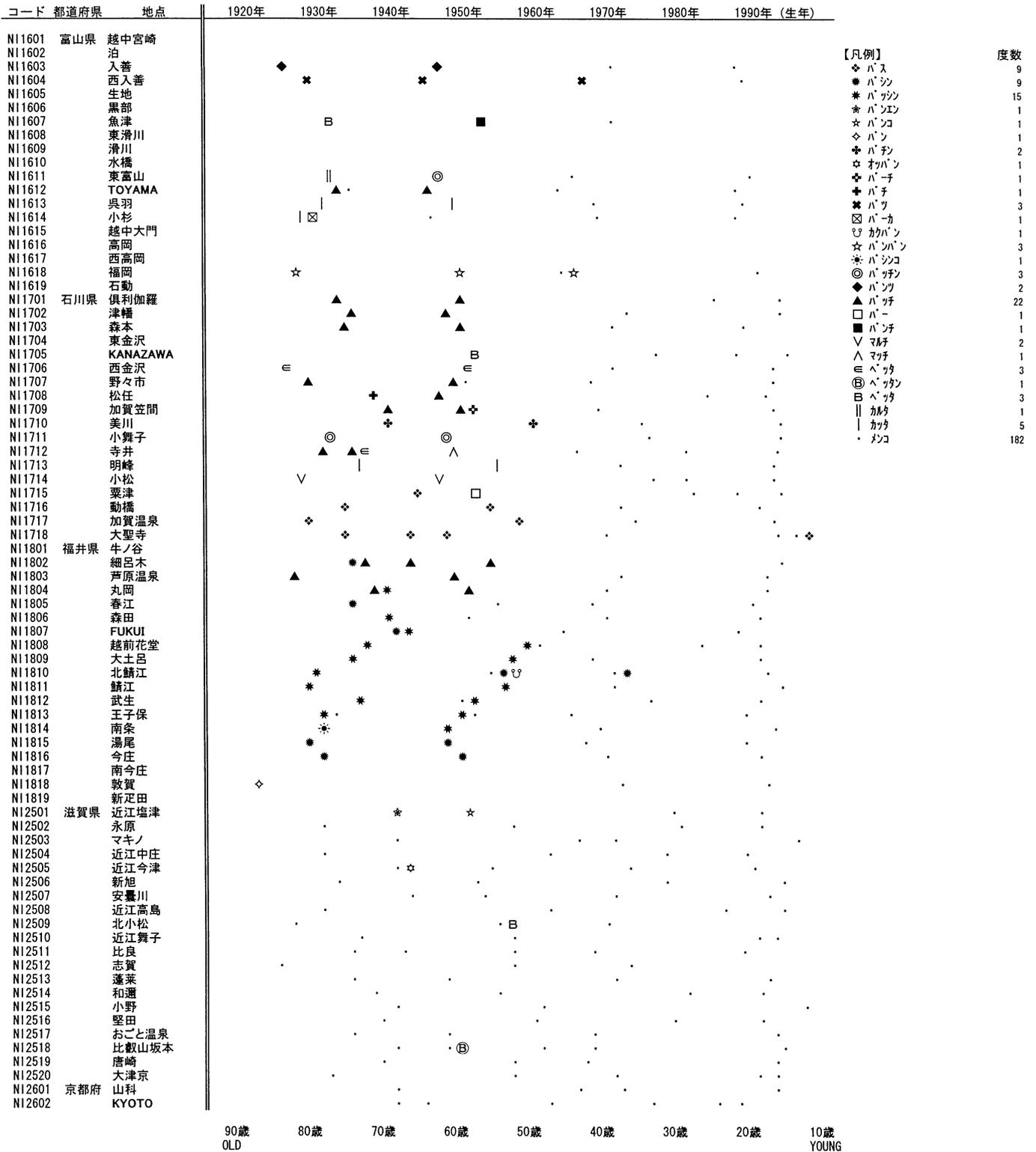
【絵】まぶたのへりにぶつとできる小さなできものです。赤くはれてむずかゆいのですが、まもなくなくなります。



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ (2)2026面子

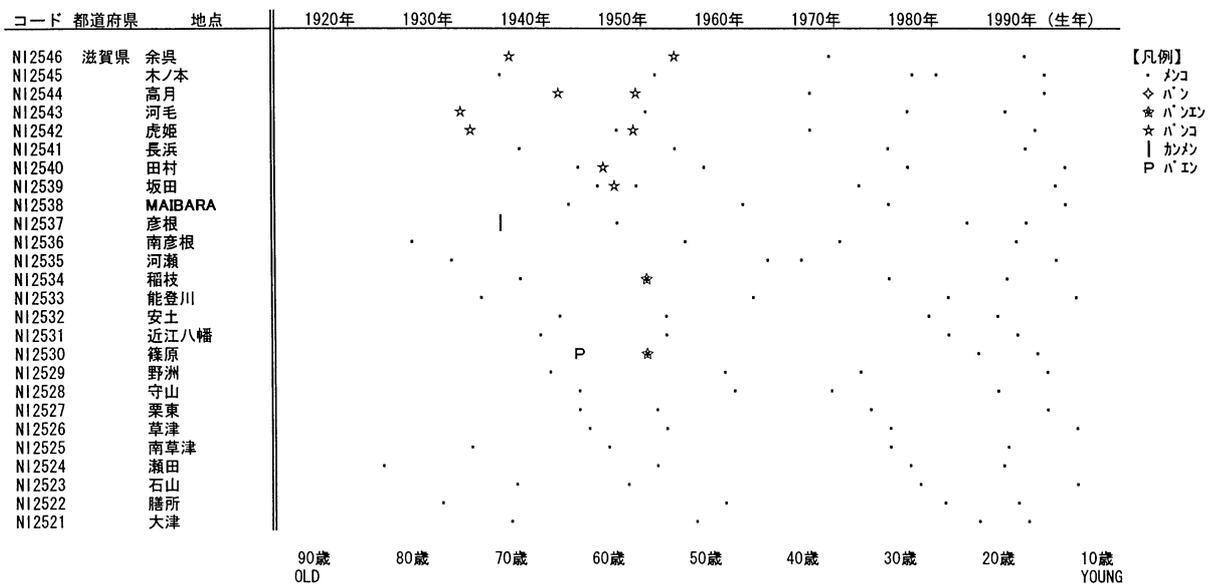
【絵】丸い厚紙の上に絵の描いてある、こういう遊びに使うものことはなんと言いますか。



- 【凡例】
- ◇ バス 9
 - ✱ バンシ 9
 - ✱ バンツ 15
 - ✱ バンエン 1
 - ☆ バンコ 1
 - ◇ バン 1
 - ✱ バンチ 2
 - ☆ オバン 1
 - ✱ バチ 1
 - ✱ バチ 1
 - ✱ バツ 3
 - ☒ バーカ 1
 - ▽ カバン 1
 - ☆ バンツ 3
 - ✱ バンシ 1
 - ◎ バンチ 3
 - ◆ バツ 2
 - ▲ バチ 22
 - バー 1
 - バンチ 1
 - V マチ 2
 - △ マチ 1
 - ε バンツ 3
 - ◎ バンツ 1
 - ⊕ バンツ 3
 - B 加ガ 1
 - | 加ガ 5
 - ・ マコ 182

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

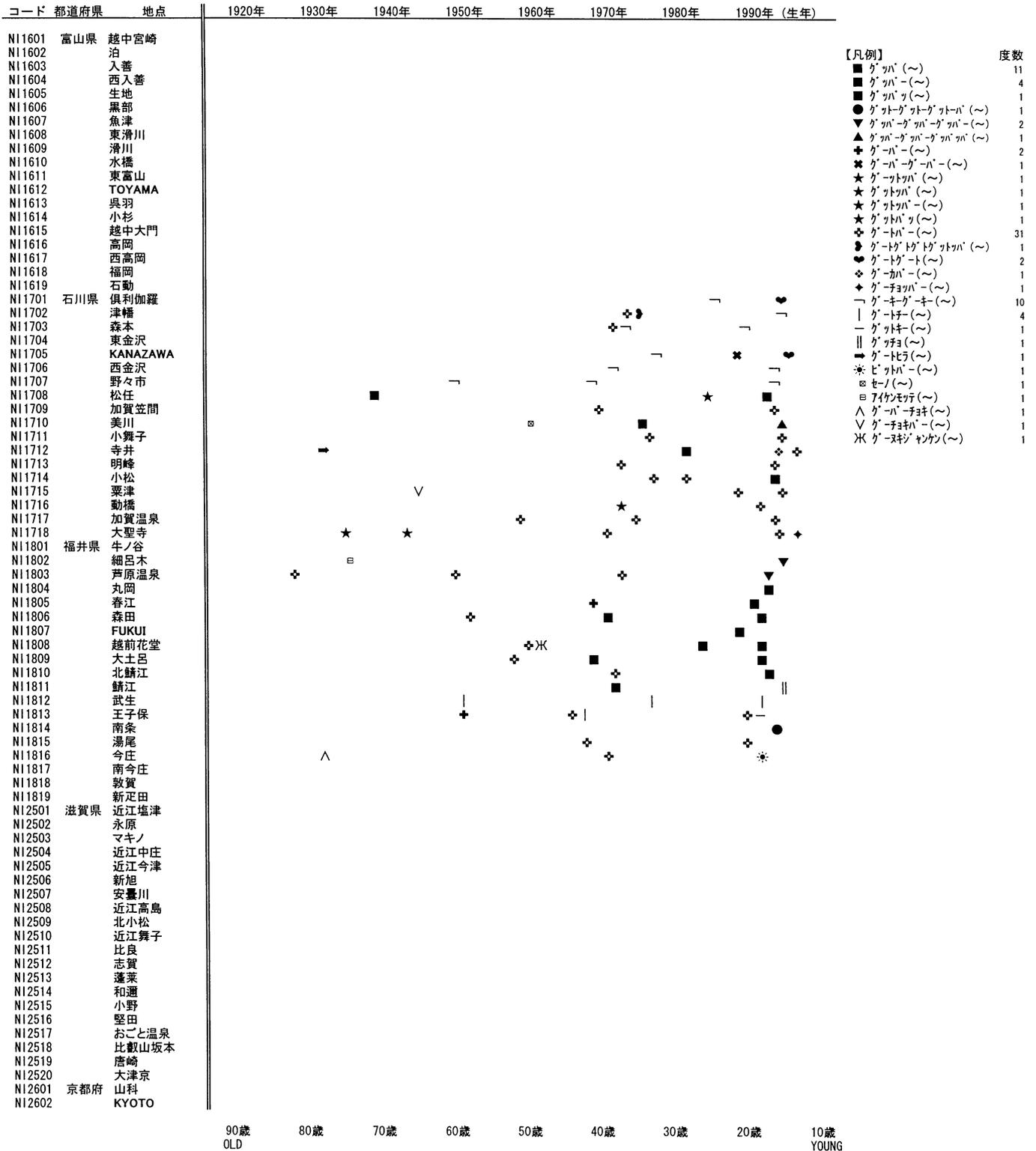
■ (2)2026面子



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下曉美作成)

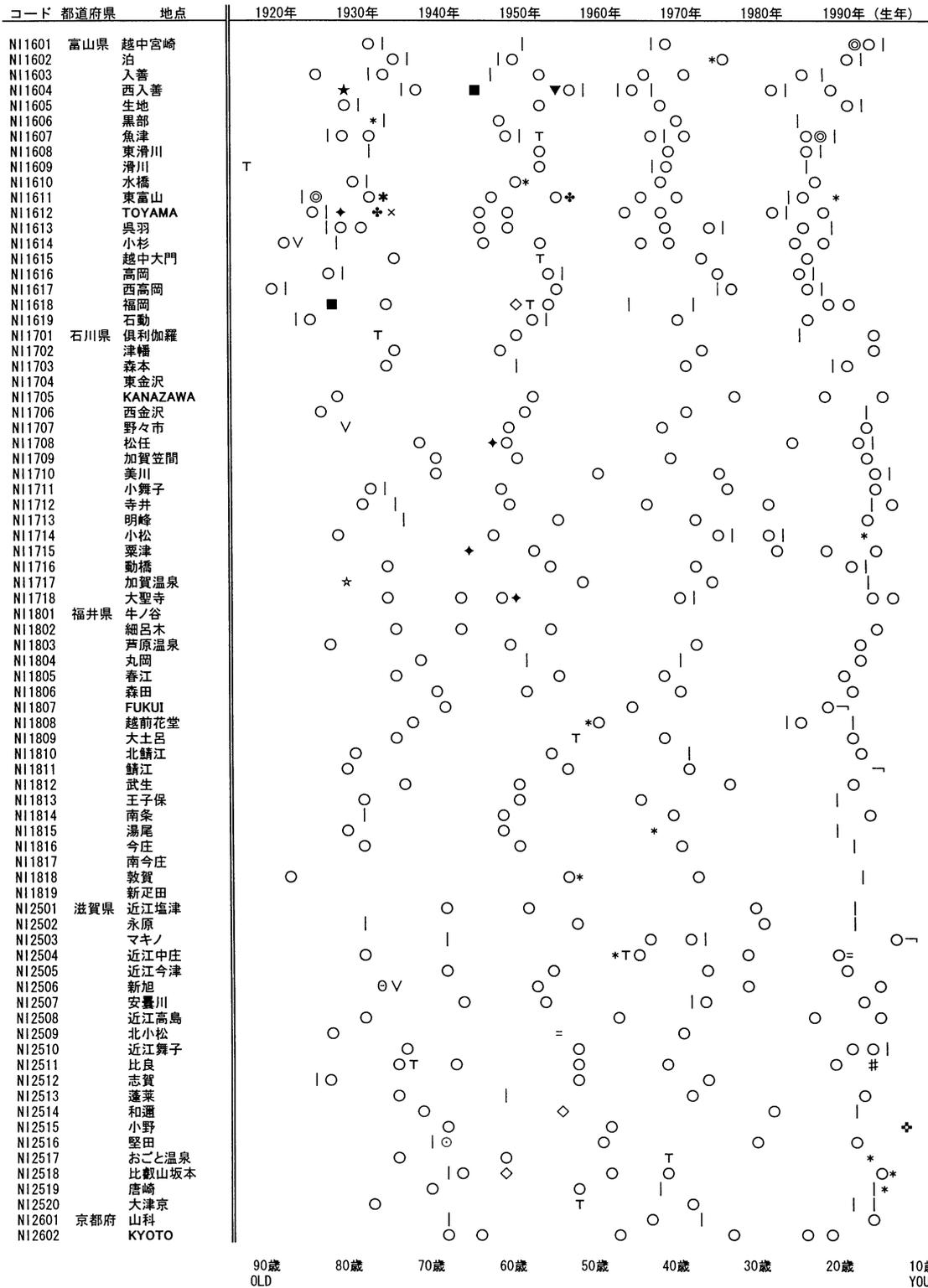
■ (2)2032組み分け(前半)

野球や遊びなどで二つにチーム分けをするときに、じゃんけんをするときの掛け声で「グーとパー」のように言いませんでしたか。それともほかの言い方がありましたか。



- 【凡例】
- グ'ツバ' (~) 11
 - グ'ツバ'-(~) 4
 - グ'ツバ'ツ (~) 1
 - グ'ツバ'グ'ツバ'グ'ツバ' (~) 1
 - ▼ グ'ツバ'-グ'ツバ'-グ'ツバ'- (~) 2
 - ▲ グ'ツバ'-グ'ツバ'-グ'ツバ' (~) 1
 - ✦ グ'ツバ'-(~) 2
 - ✧ グ'ツバ'-グ'ツバ'- (~) 1
 - ★ グ'ツバ' (~) 1
 - ☆ グ'ツバ' (~) 31
 - グ'ツバ'グ'ツバ' (~) 1
 - ♥ グ'ツバ'- (~) 2
 - ◇ グ'ツバ' (~) 1
 - ◆ グ'ツバ' (~) 1
 - グ'ツバ' (~) 10
 - | グ'ツバ' (~) 4
 - グ'ツバ' (~) 1
 - || グ'ツバ' (~) 1
 - ⇒ グ'ツバ' (~) 1
 - * ビ'ツバ' (~) 1
 - セ' (~) 1
 - アイケンカテ (~) 1
 - △ グ'ツバ'- (~) 1
 - ▽ グ'ツバ'- (~) 1
 - ✕ グ'ツバ' (~) 1

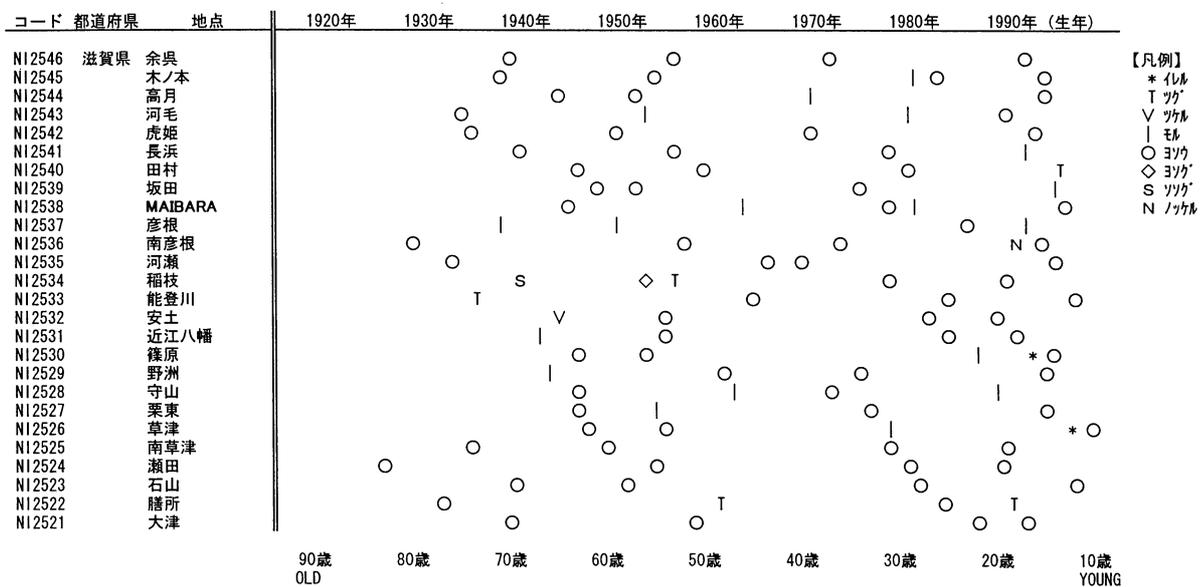
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)



- 【凡例】
- * ヲツブ 1
 - ☆ イツク 1
 - ◆ イツク 4
 - ✦ ヲツク 2
 - ✧ ヲツク 1
 - × ヲツク 1
 - ≡ ヲツク 1
 - ★ イツク 1
 - 一 スク 3
 - ◎ ヲツク 3
 - ヲツク 269
 - ◇ ヲツク 3
 - ◇ ヲツク 1
 - ヲツク 1
 - ▽ ヲツク 1
 - イツク 2
 - ∇ ヲツク 1
 - ∇ ヲツク 2
 - = ヲツク 2
 - | ヲツク 89
 - * イツク 12
 - T ヲツク 10

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

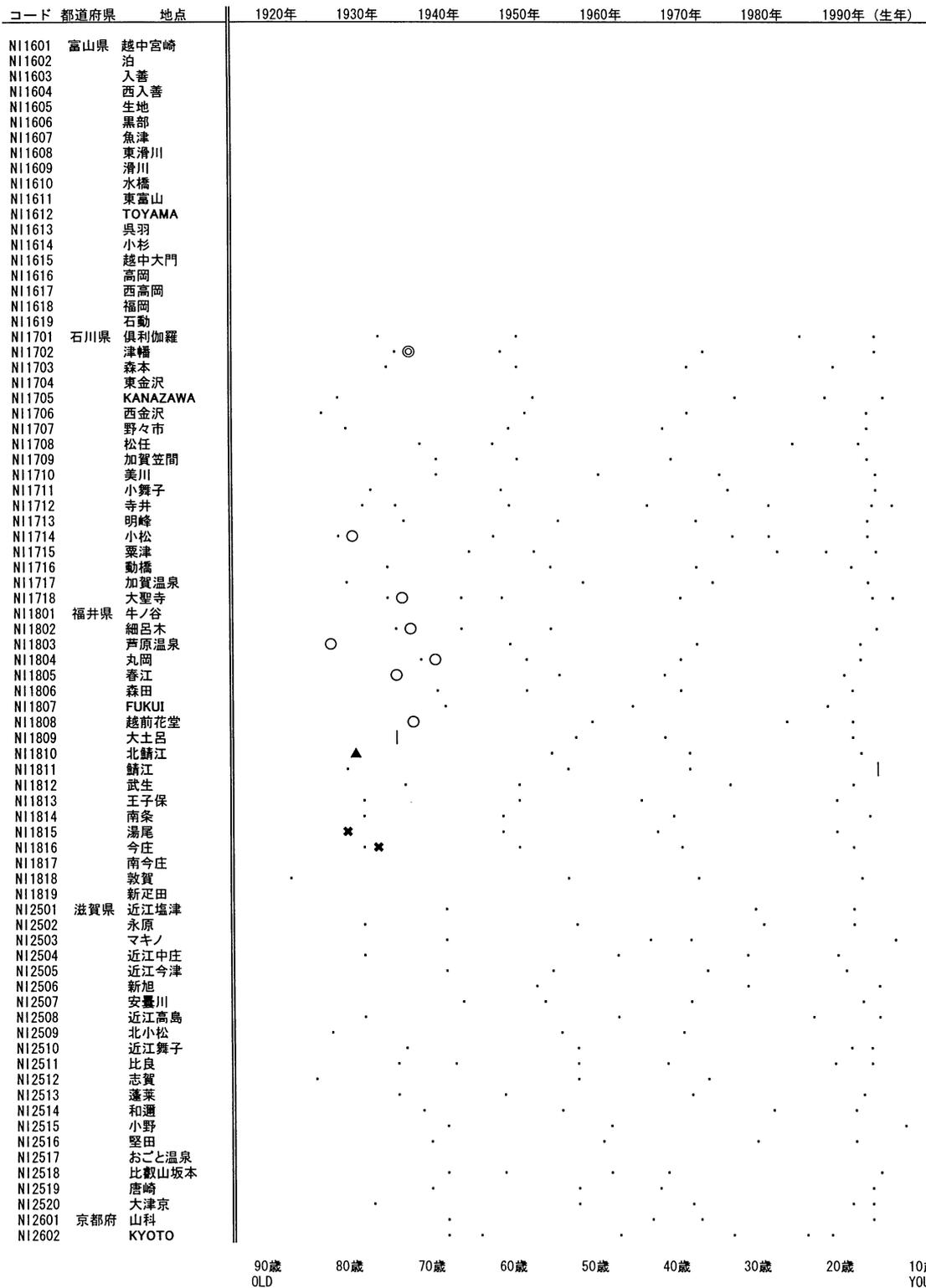
■ (2)2055よそう



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暎美作成)

■ (2)2067水柱

【絵】冬寒くなって、こんなふうには屋根の軒先から下がる水の棒をなんと言いますか。

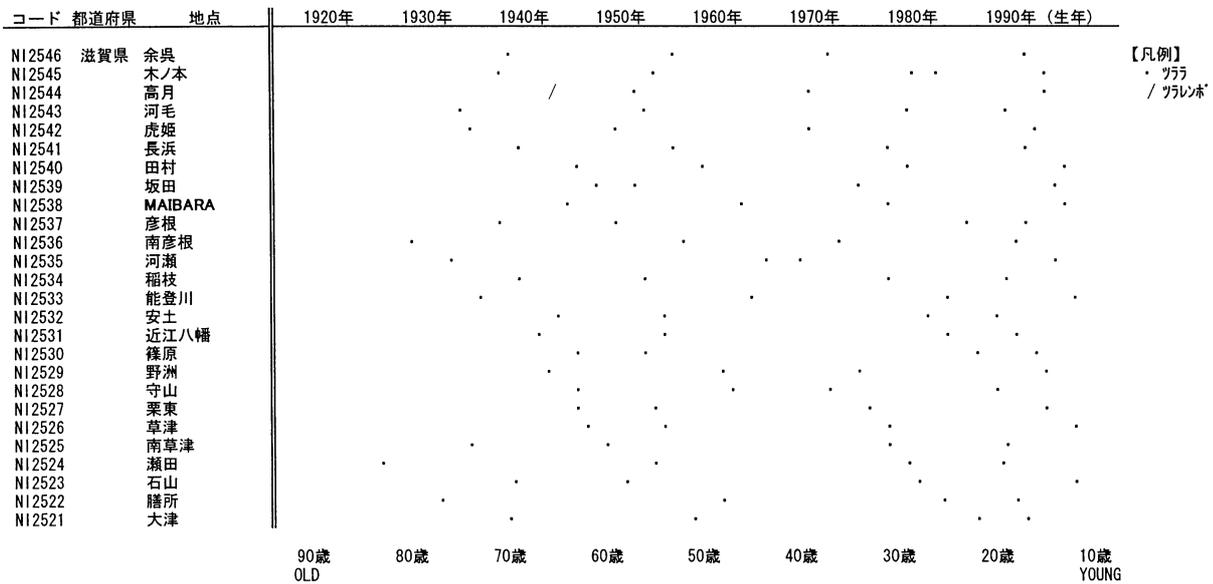


- 【凡例】
- ✱ ｸﾗｲｺ
 - ｸﾗｲ
 - ◎ ｸﾗｲ
 - ▲ ｸﾝｸﾝｺｰﾘ
 - | ｸﾞﾗ
 - ・ ｸﾗ

度数
2
7
1
1
2
217

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

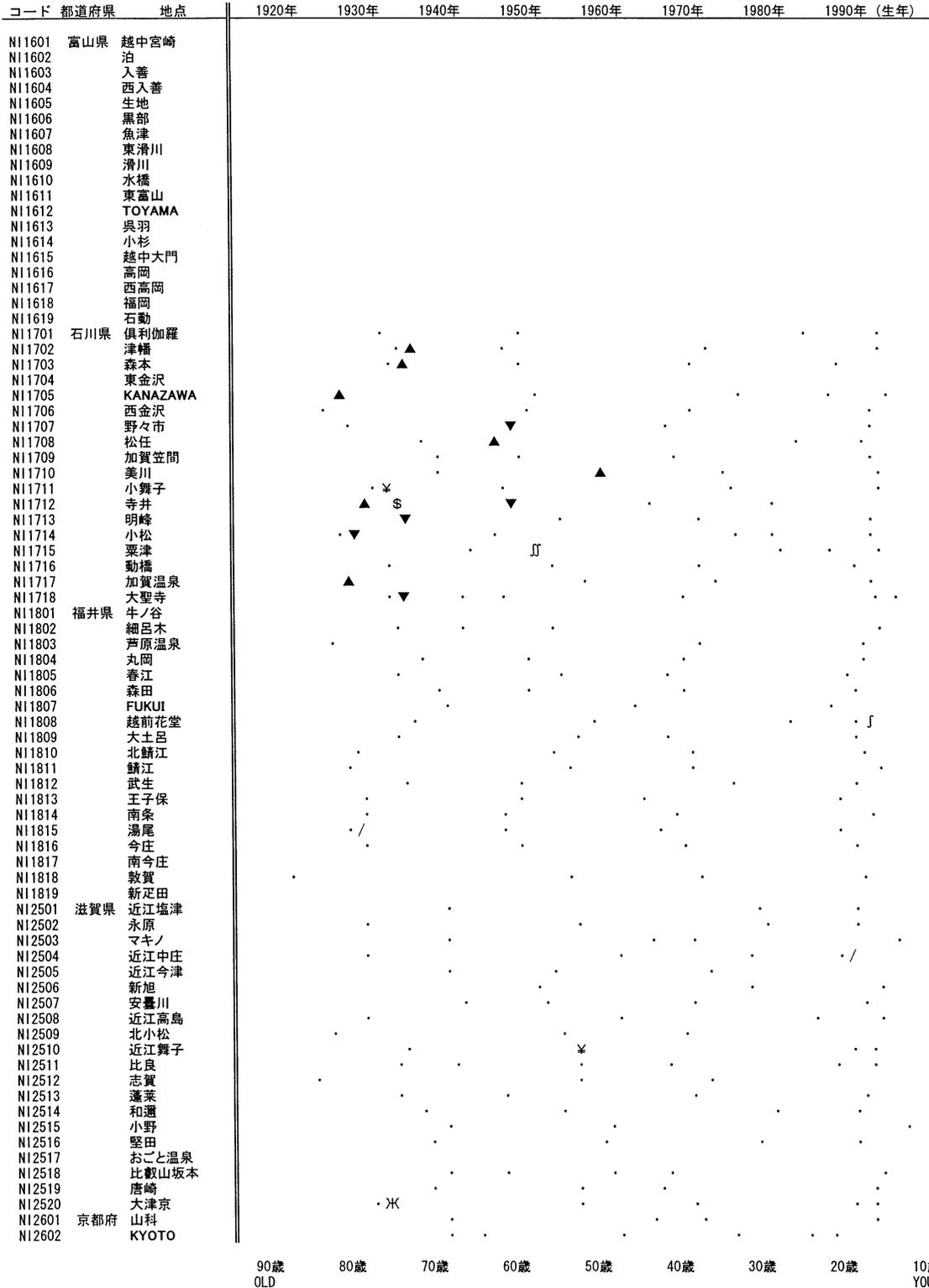
■ (2)2067氷柱



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ (2)2076しもやけ

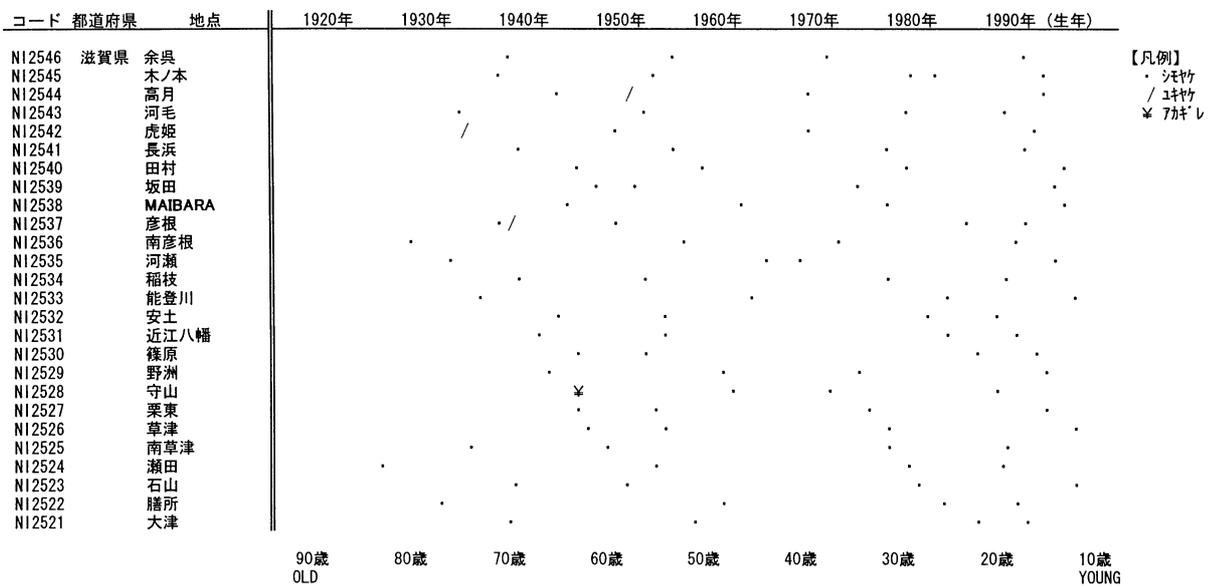
冬になると手足の指などがはれてかゆくなることがあります。これをなんと言いますか。



- 【凡例】
- ▼ シバレ 度数 4
 - ▼ シバレキレ 1
 - ▲ シバリ 7
 - / ユキヤ 2
 - ∩ カジケル 1
 - ∩ カジカム 1
 - \$ シモケル 1
 - ⋈ カイイ 1
 - ✕ アカシレ 2
 - ・ シヤ 209

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ (2)2076Lもやけ

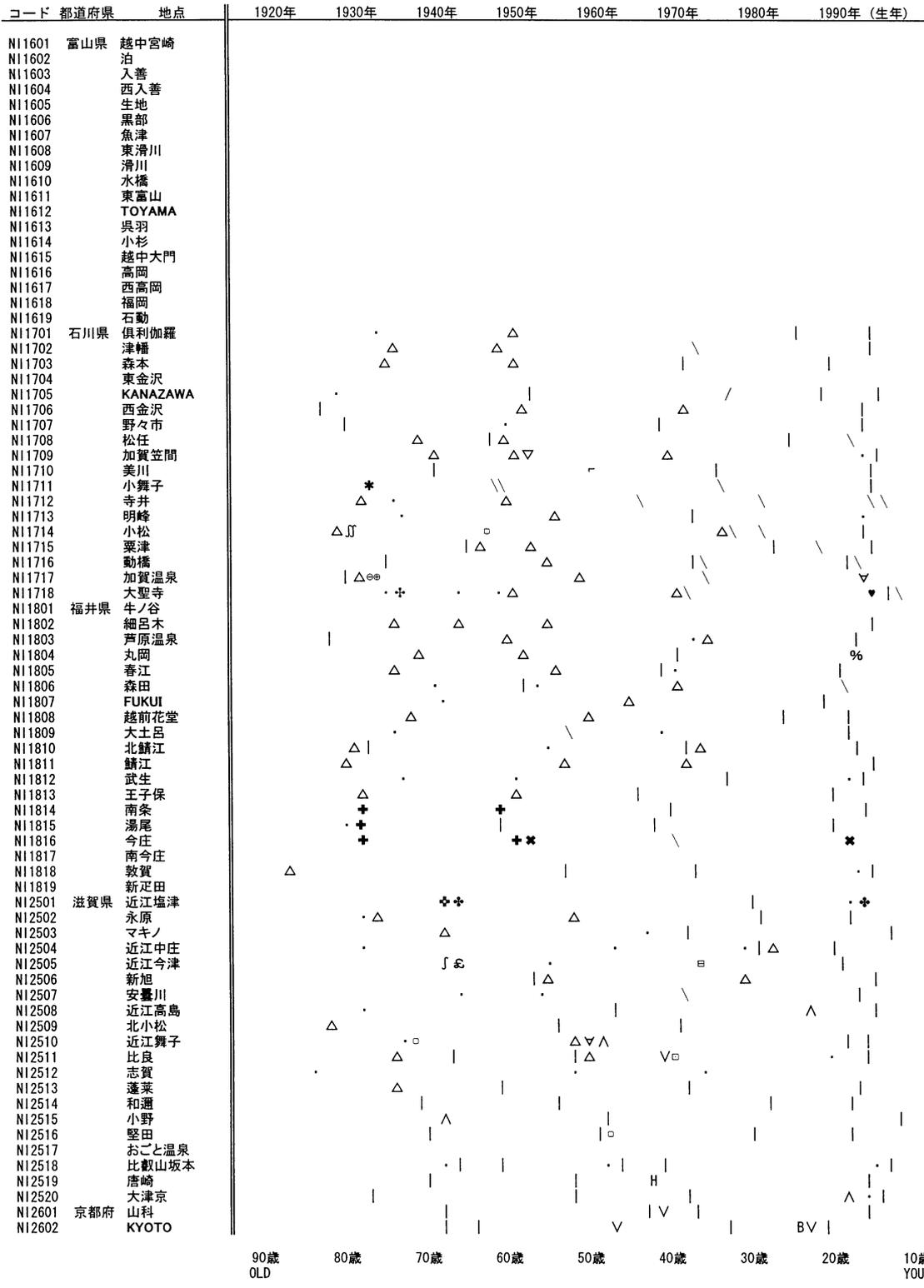


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

■ (2)2124恐ろしい

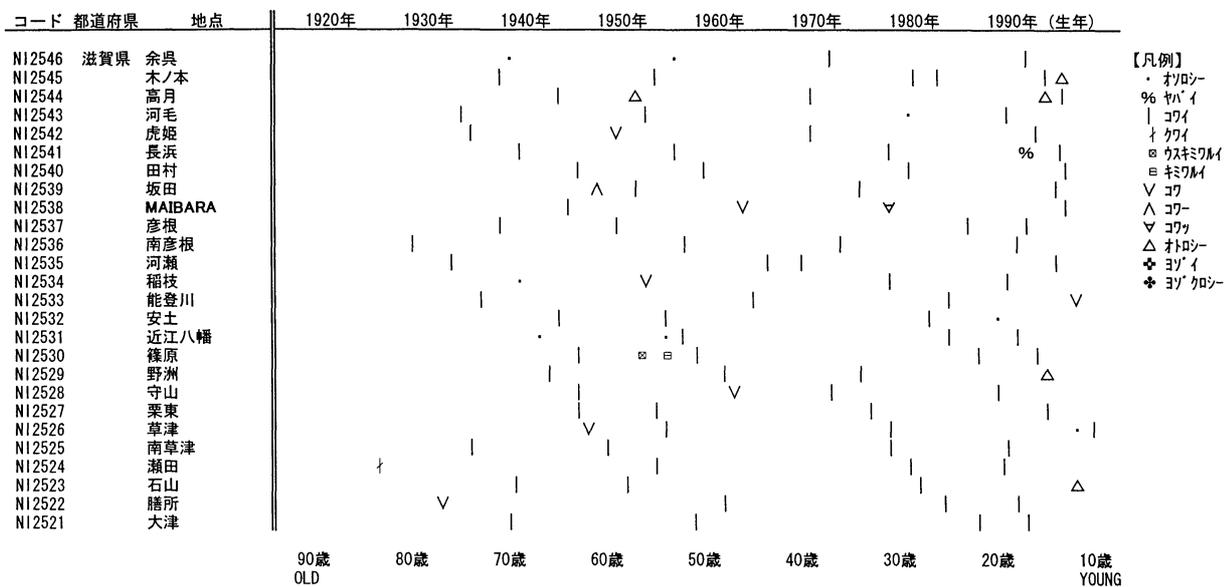
暗い夜道をたった一人で歩いていて、今にもお化けでも出そうなときの恐怖の気持ちをななんと言いますか。



- 【凡例】
- * オゾクラーシ 1
 - ✦ オゾクローシ 2
 - ✧ オゾナツタ 1
 - ✪ オゾイ 1
 - ✧ オゾイ 5
 - ✧ オゼー 2
 - | コワイ 109
 - | コワカク 1
 - | コウエー 2
 - | コエー 19
 - / コウエー 1
 - △ コウ 4
 - ▽ コウ 4
 - ▽ コワツ 2
 - ⊗ ミヅルイ 1
 - ⊞ ゴツル 1
 - ⊞ ゴツルガク 1
 - ⊙ ミノカダツ 1
 - ⊙ ミノカクダツ 1
 - ミヅルイ 3
 - ミヅル 1
 - ⊙ ミヅルイ 1
 - ♥ ミネ 1
 - % ヤバイ 1
 - H ヒヤット 1
 - B プミ 1
 - △ トロシ 56
 - ▽ オツロシ 1
 - オツロシ 1
 - ・ オツロシ 42

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ (2)2124恐ろしい

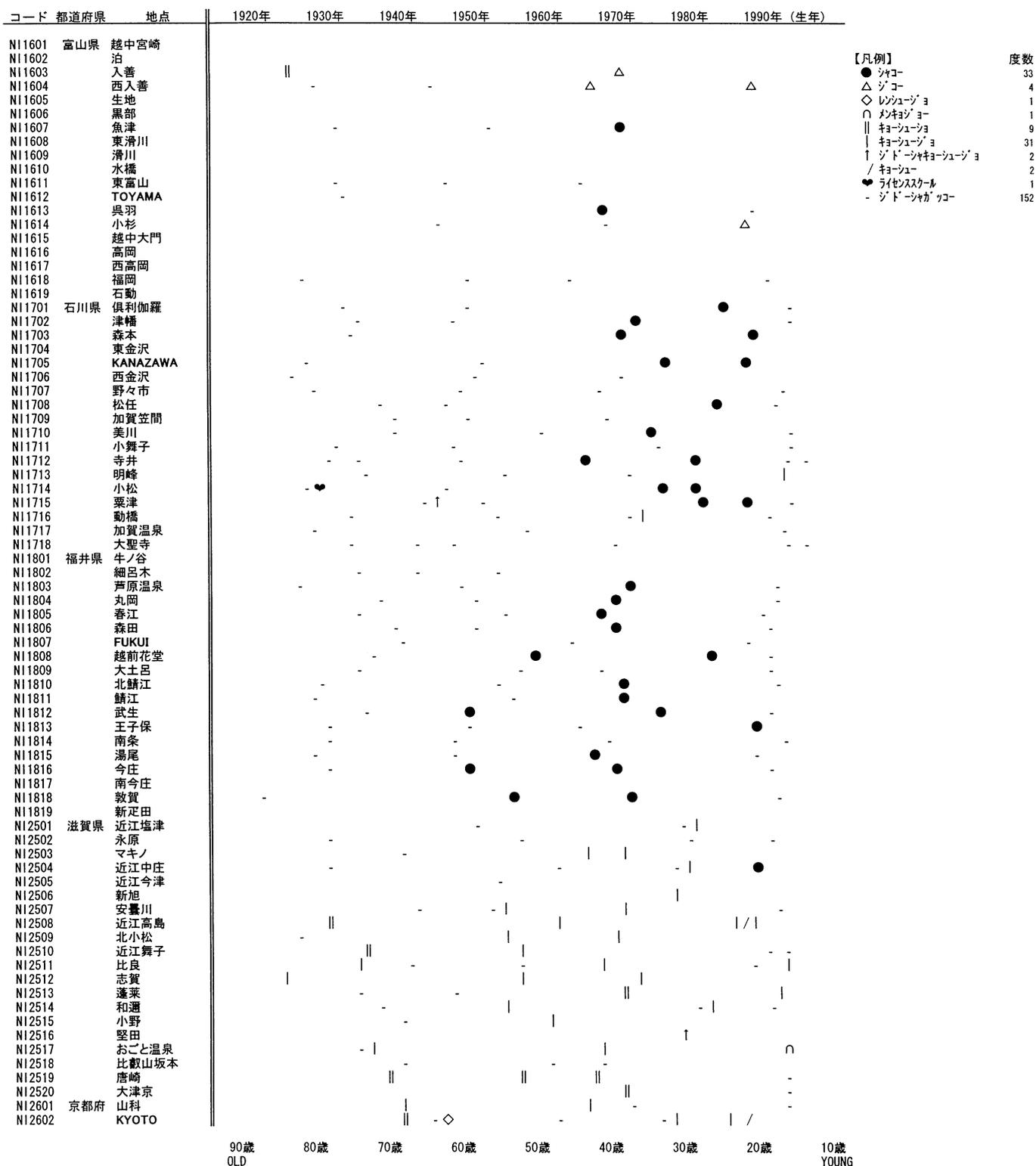


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

■ C04自動車学校<略称>

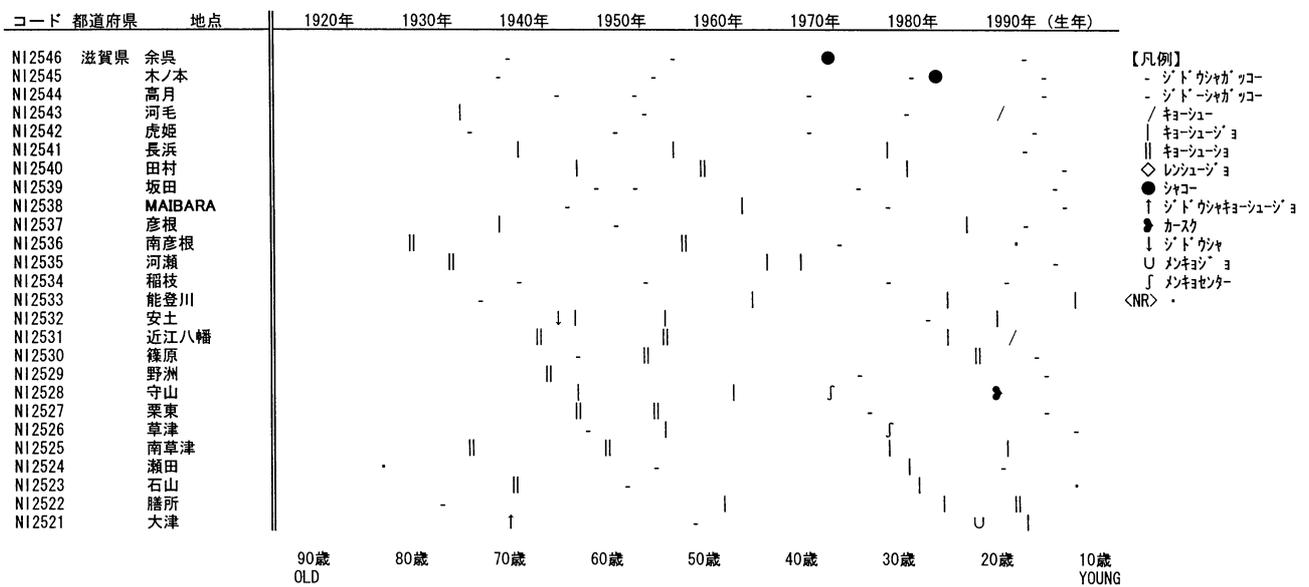
「自動車学校(自動車の免許を取るために通うところ)」を略称で呼ぶことはありますか。



- 【凡例】
- ショー 33
 - △ ジョー 4
 - ◇ レンジョー 1
 - マンジョー 1
 - || キョーシュージョ 9
 - | キョーシュージョ 31
 - ↑ ジョーシュージョ 2
 - / キョーシュー 2
 - ♥ ライセンススクール 1
 - ジョーシューガッコー 152

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

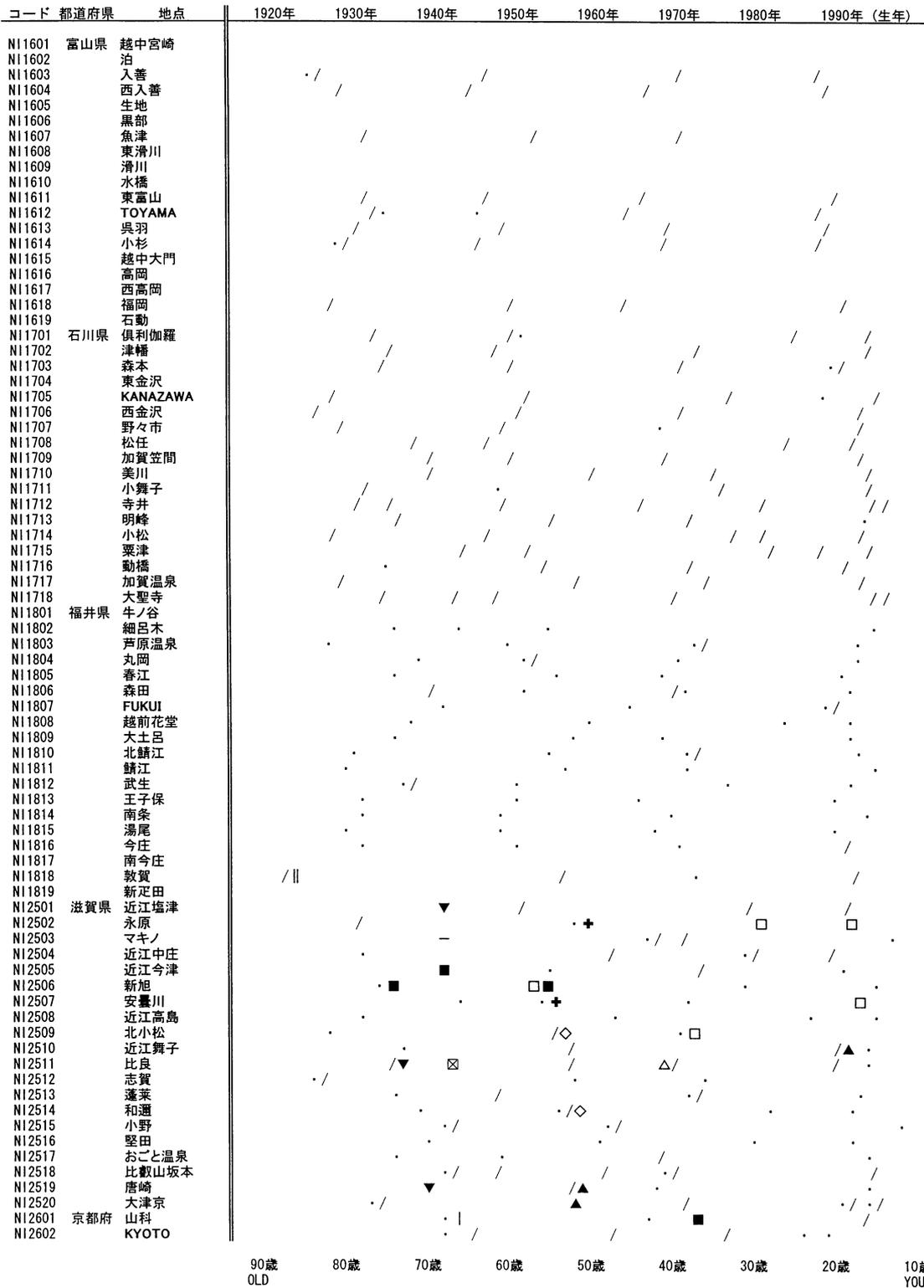
■ C04自動車学校<略称>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ ADD01いる

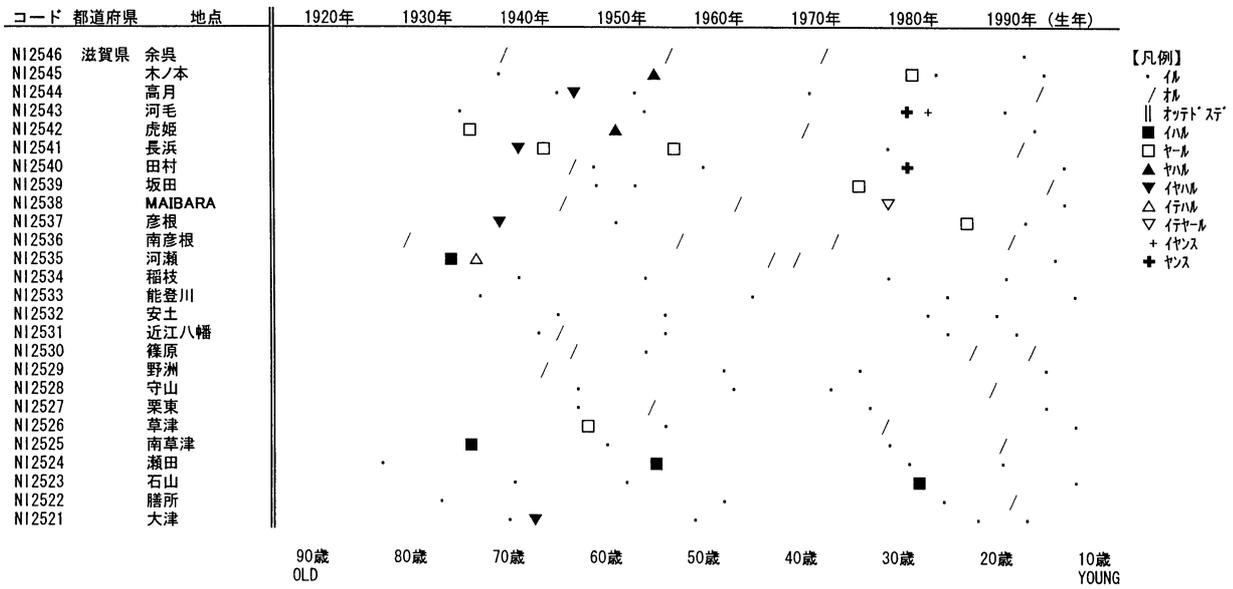
あそこ人がイルといえますか、オルといえますか。それともあそこ人がアルといえますか。



- 【凡例】
- ✦ ヤス 2
 - イハル 4
 - ▼ イハル 3
 - ▲ イハル 3
 - △ イハル 1
 - ヤル 5
 - ⊠ ヨル 1
 - ◇ ヨル 2
 - / オチノ' ス' 150
 - | オラレ 1
 - ・ イル 123
 - イル 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

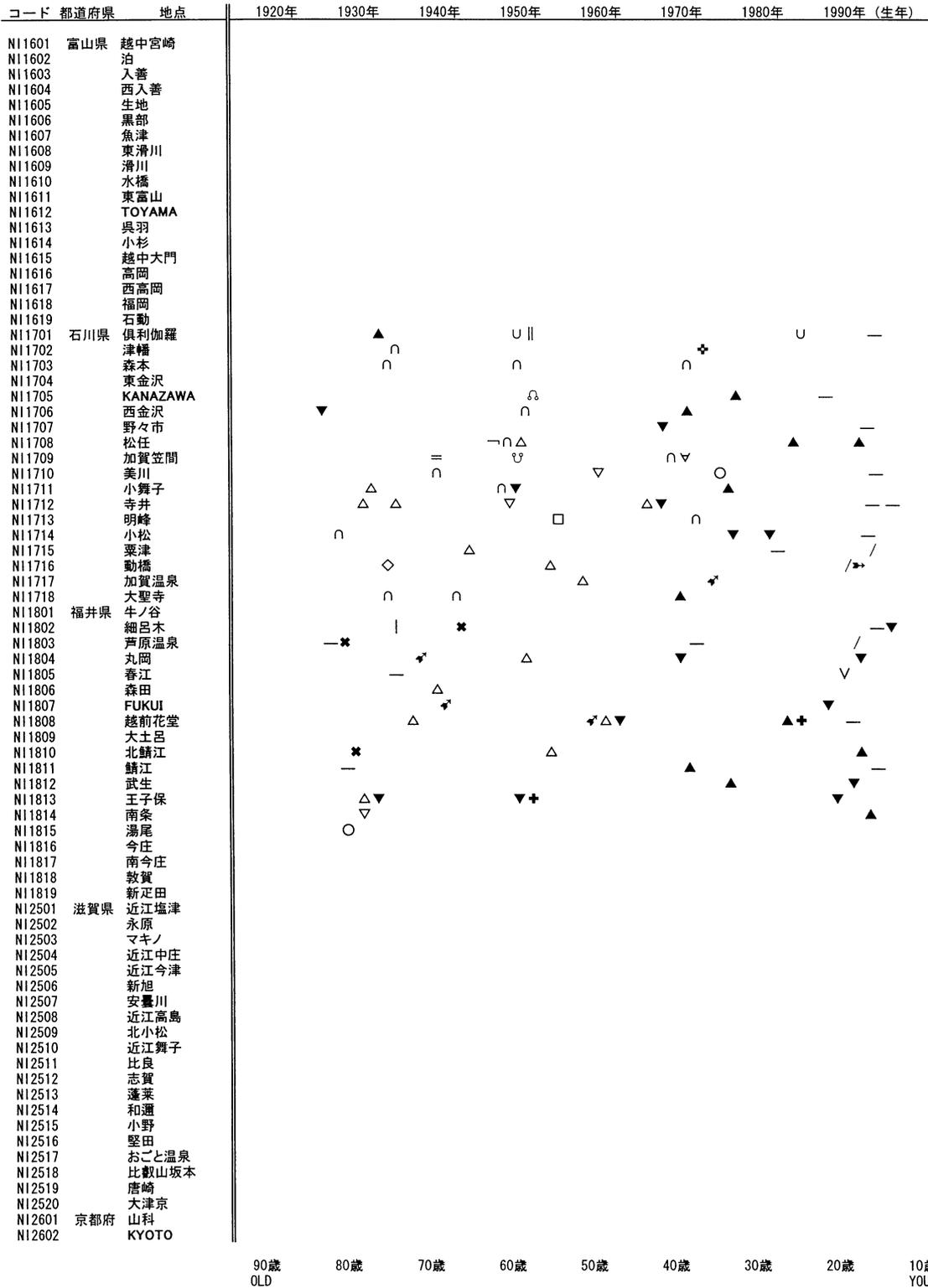
■ ADD01いる



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ ADD06 苦しなくなった

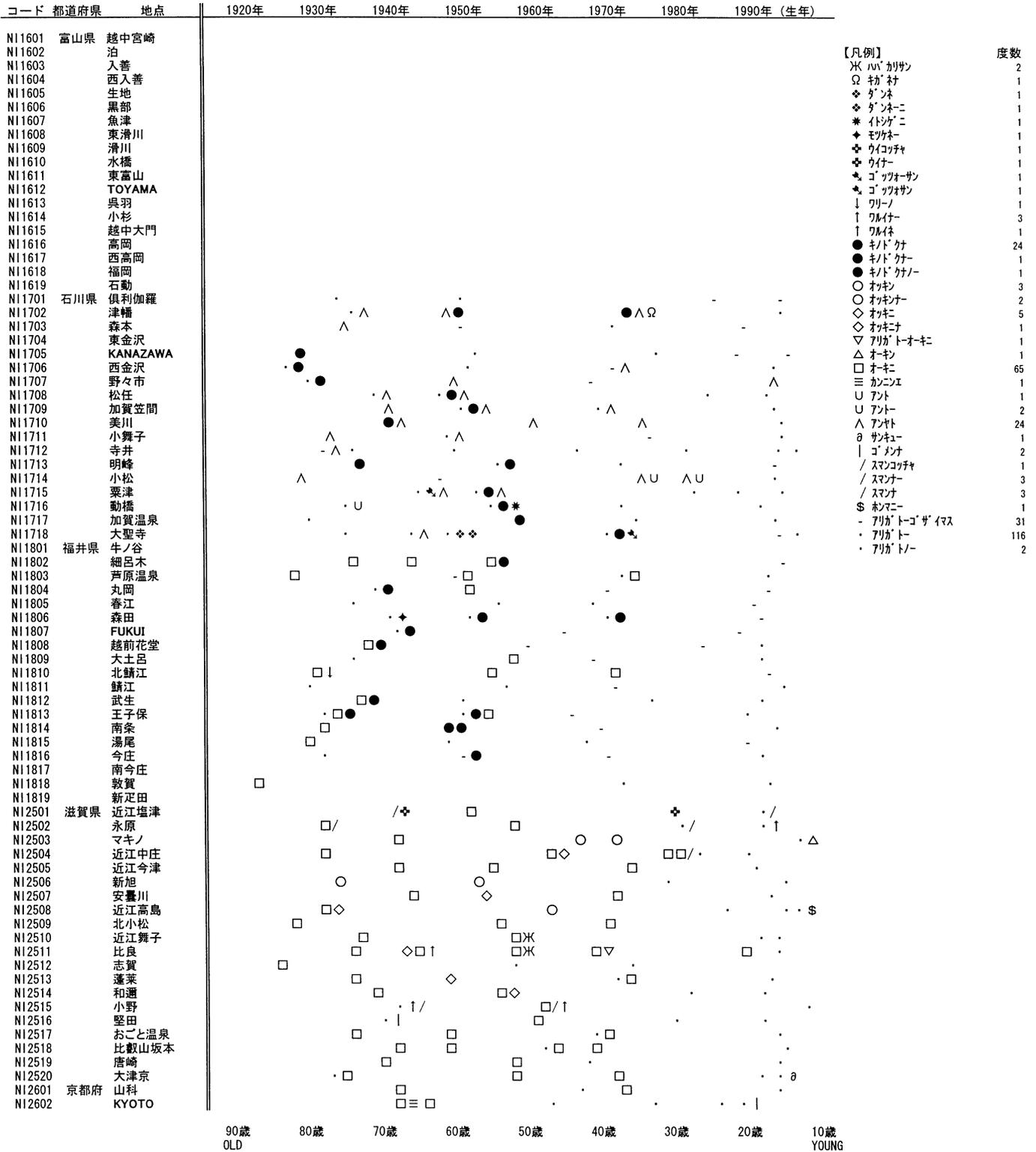
「4階まで階段を駆け上ったら苦しなくなった」と言うとき、「苦しなくなった」をなんと言いますか。



- 【凡例】
- エラナク 2
 - ◇ エレナク 1
 - △ エオナク 14
 - ▽ エオナク 3
 - エレナク 1
 - クルナク 1
 - = クルナク 1
 - クルナク 15
 - ✦ ナキナク 1
 - ✧ ナキナク 2
 - ✪ ナキナク 3
 - U ヒドナク 2
 - ∩ ヒドナク 13
 - ∪ ヒツナク 1
 - Ω ヒドナク 1
 - ツラナク 1
 - ➦ ツラナク 4
 - ▼ シドナク 15
 - ▲ シドナク 12
 - ▽ タナク 1
 - || モノナク 1
 - ▽ タナク 1
 - | モノナク 1
 - / キツナク 3

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

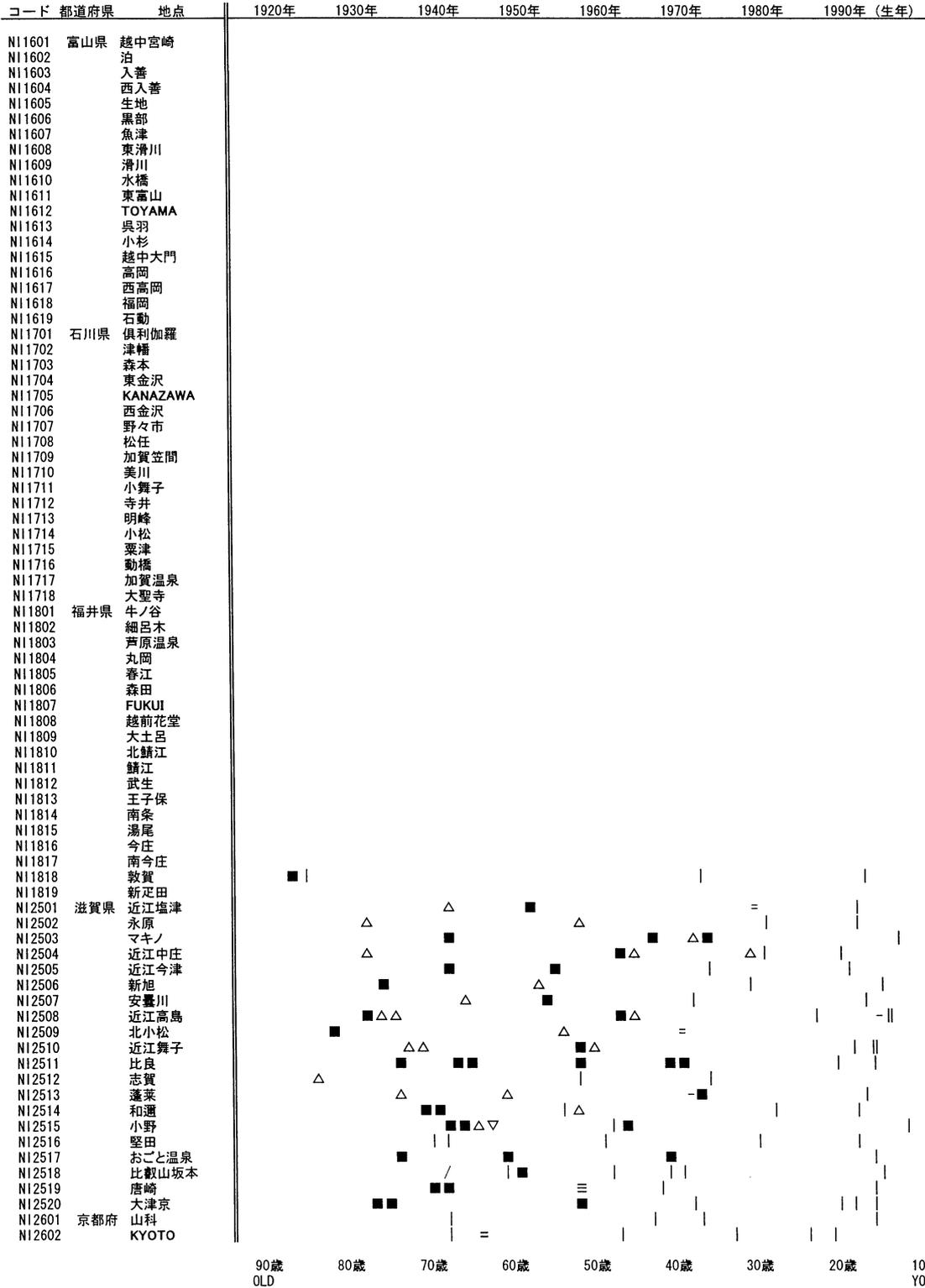
■ 5001ありがとう・わるいね 隣の家の人に旅行の土産をもらって「ありがとう」と言うとき何と言いますか。



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 5002すみません

友達から借りた傘のほねが折れました。「すみません。」と謝るとき「すみません。」を何と言いますか。

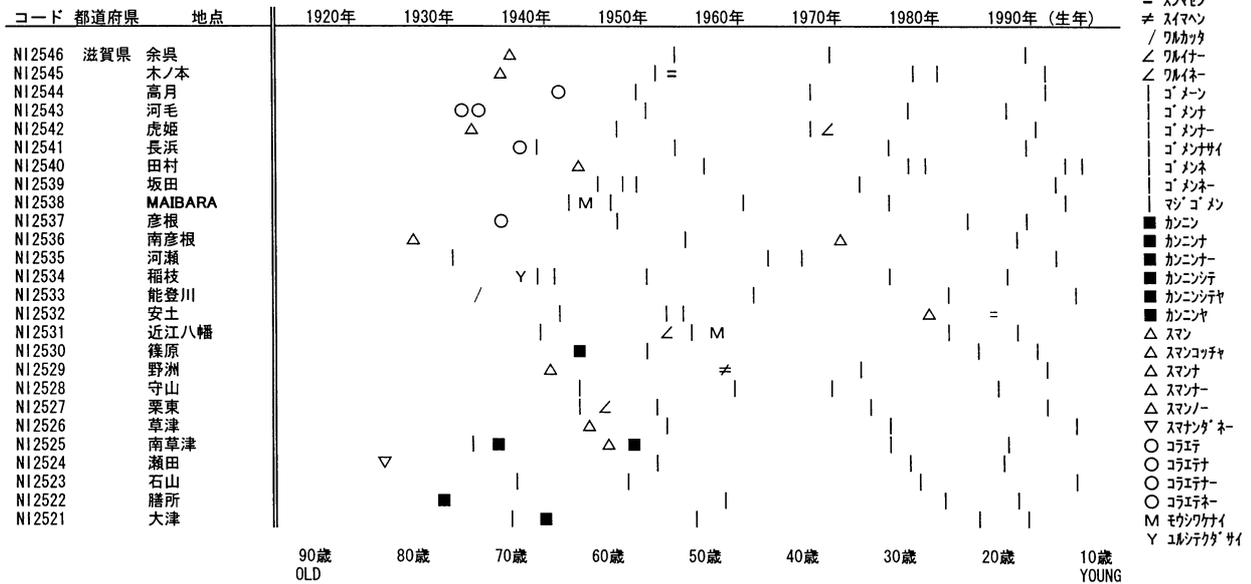


【凡例】

ゴ	ム	度数	34
ゴ	ムナ		12
ゴ	ムネ		5
ホ	ムゴ	ム	1
マ	ゴ	ム	1
ゴ	ムナサ		1
ホ	ムゴ	ムナサ	1
ワ	ムカサ	ム	1
カ	ム		14
カ	ム		1
カ	ム		2
カ	ム		1
カ	ム		4
カ	ム		1
カ	ム		8
カ	ム		1
カ	ム		1
カ	ム		2
△	ム		9
△	ム		3
△	ム		1
△	ム		5
△	ム		1
△	ム		2
▽	ム		1
=	ム		1
≡	ム		1
-	ム		2
-	ム		2

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 5002すみません

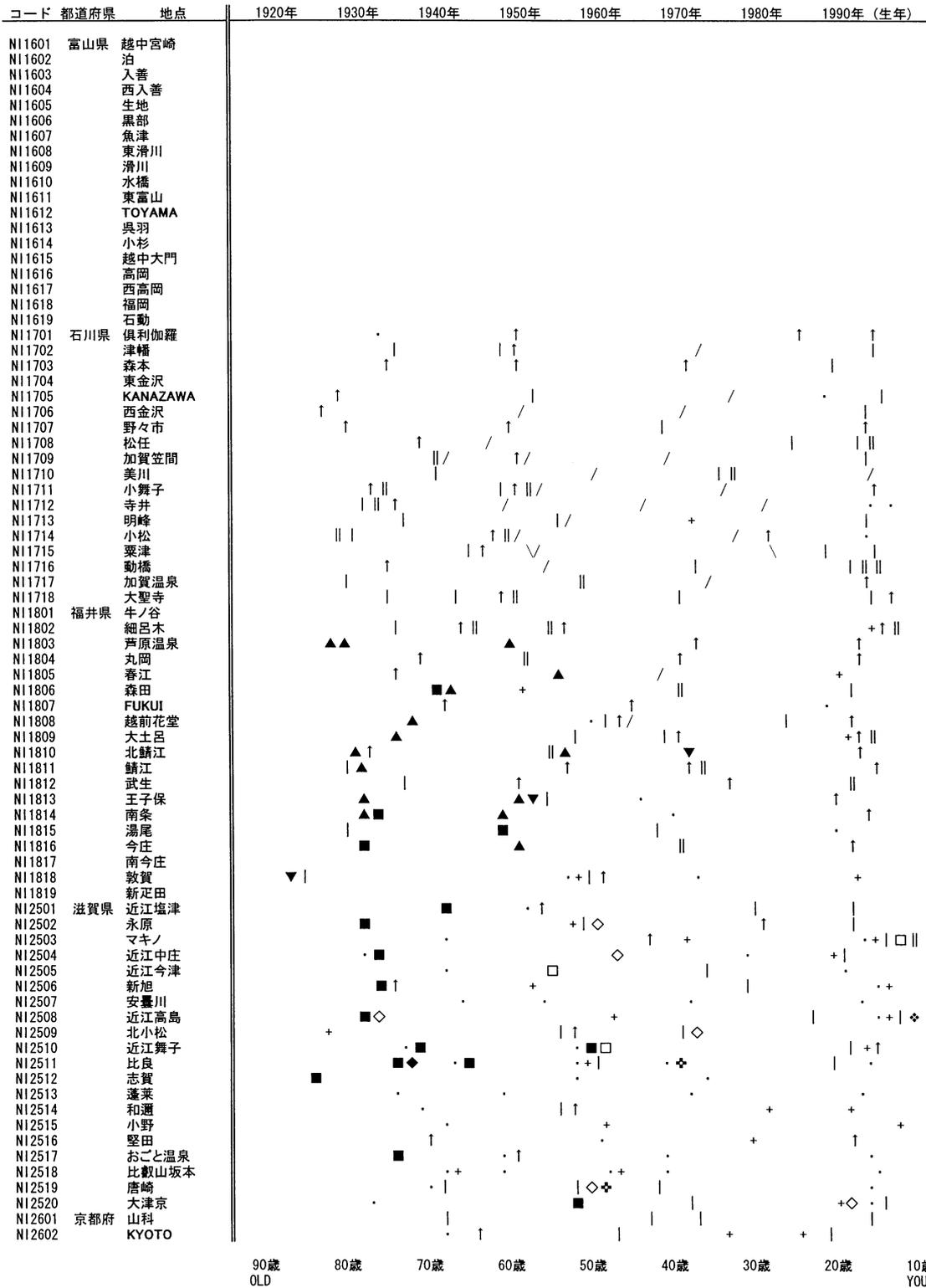


- 【凡例】
- = スイマセン
 - = スンマセン
 - ≠ スイマヘン
 - / ワルカッタ
 - △ ワルイナ
 - △ ワルイナ
 - | ゴメーン
 - | ゴメン
 - | マジゴメン
 - カンニン
 - カンニナ
 - カンニナ
 - カンニナ
 - カンニシヤ
 - カンニヤ
 - カンニヤ
 - △ スマン
 - △ スマンコッチャ
 - △ スマン
 - △ スマン
 - △ スマン
 - △ スマン
 - ▽ スマンダナ
 - ▽ コエ
 - コエ
 - コエ
 - コエ
 - コエ
 - コエ
 - M モウシワナイ
 - Y ムシテカサ

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ QB31大きい

「こんなに大きい魚がつかれた」というとき、「大きい」をなんと言いますか。

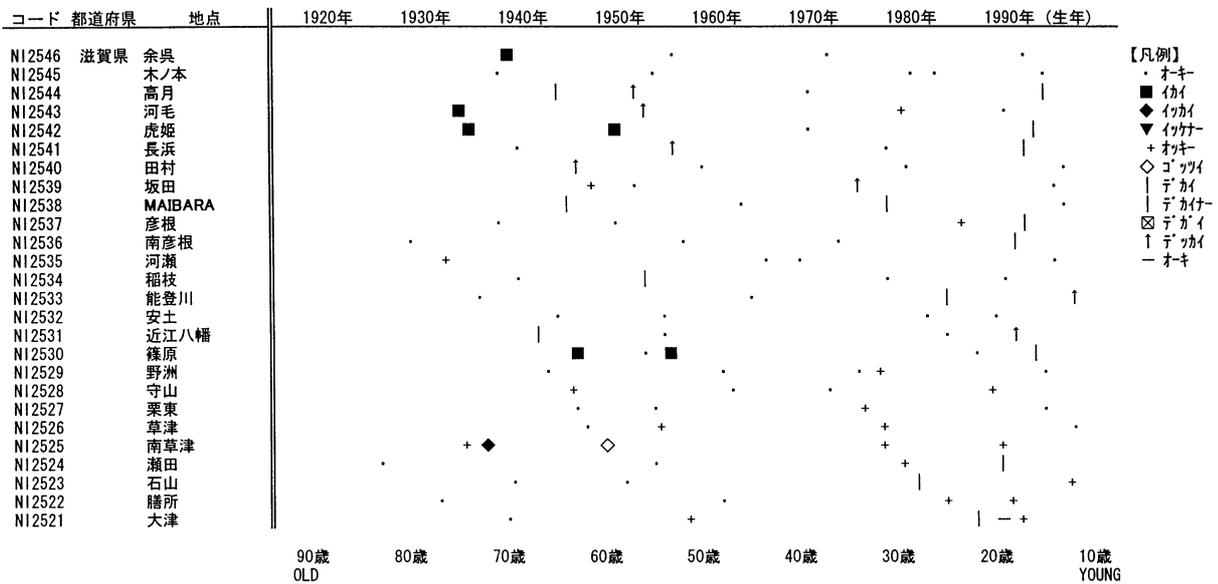


- 【凡例】
- ｲｶｲ 16
 - ◆ ｲｶｲ 1
 - ▲ ｲｶｰ 14
 - △ ｲｶｰ 1
 - ▼ ｲｯｶｰ 2
 - ▽ ｲｯｶｰ 1
 - ゴｯｲ 3
 - ◇ ゴｯｲ 6
 - | ｲｶｲ 67
 - | ｲｶｲ 1
 - | ｲｶｲ 1
 - ↑ ｲｶｲ 62
 - ↑ ｲｶｰ 23
 - / ｲｯｶｰ 24
 - \ ｲｯｶｰ 2
 - ◇ ｲｶｶ 1
 - ◇ ｲｶｰ 2
 - ・ ｲｰｷ 53
 - + ｲｯｷ 28

度数

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ QB31大きい

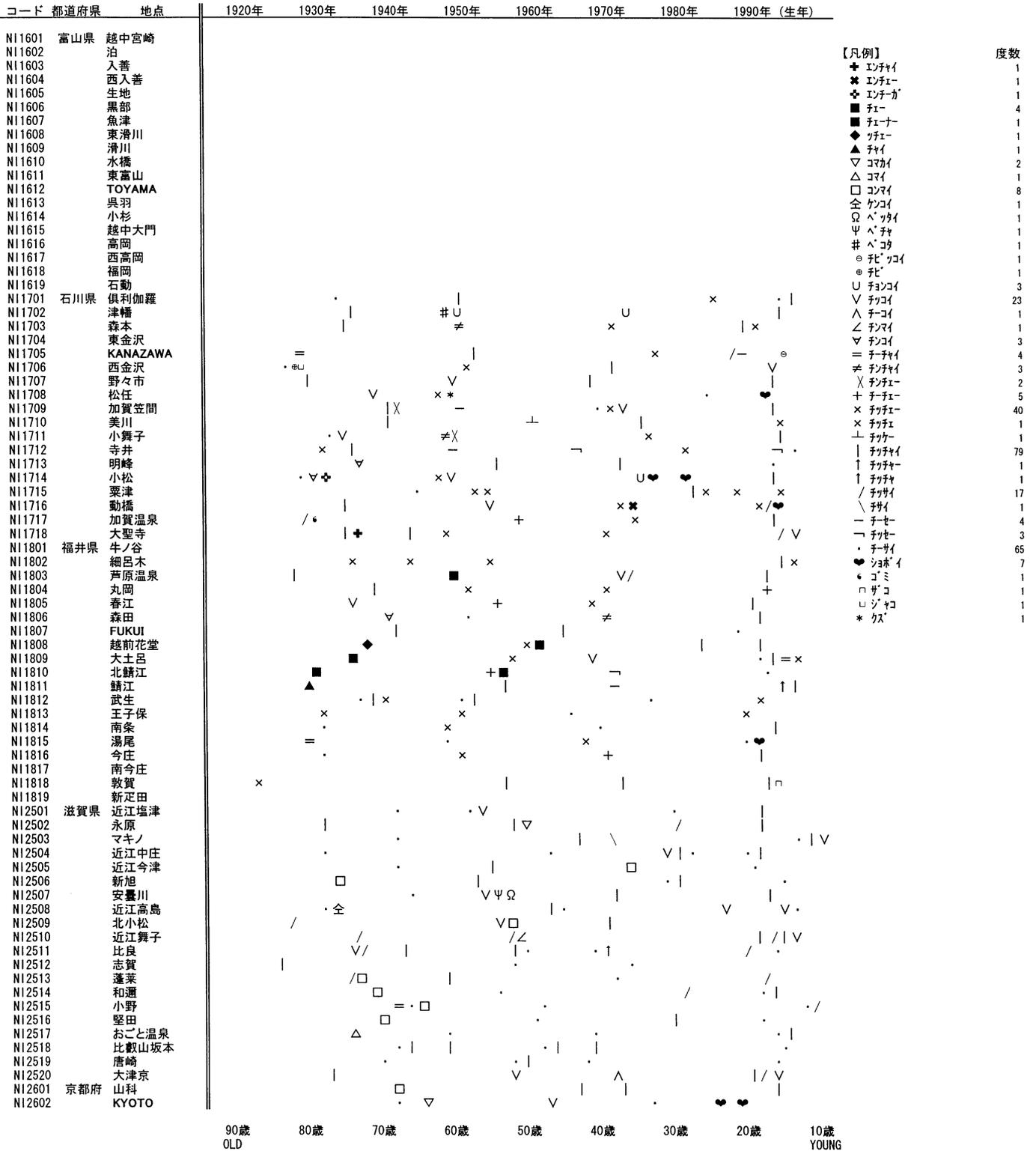


【凡例】
 ○ オキ
 ■ カキ
 ◆ イカキ
 ▼ イカキ
 + オキ
 ◇ コウツイ
 | デカキ
 | デカキ
 □ デカキ
 ↑ デカキ
 — オキ

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ 5003小さい

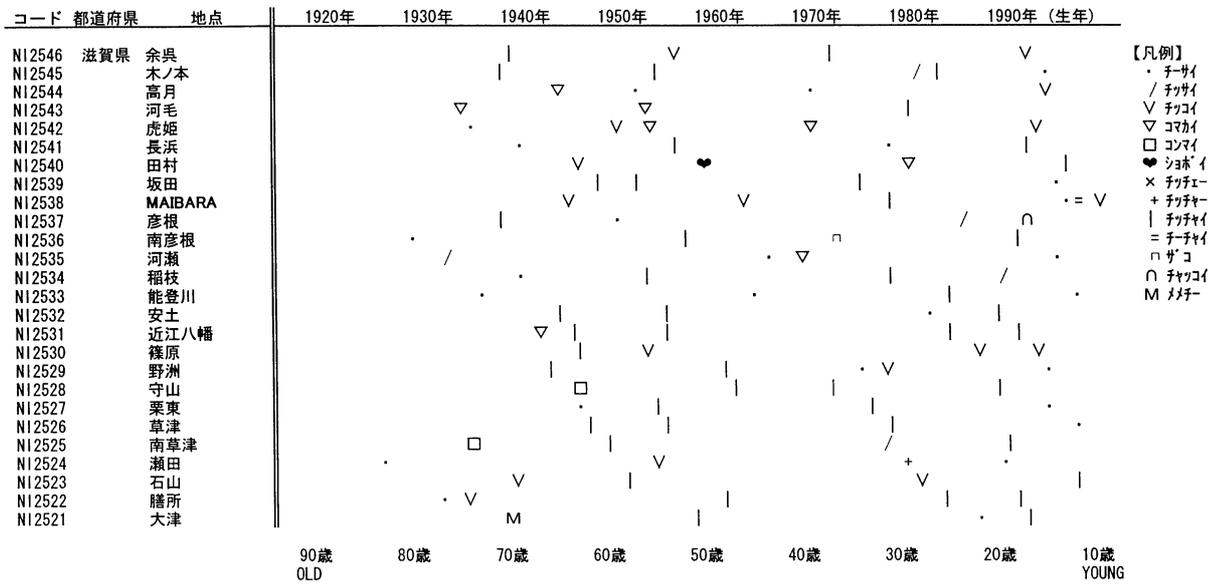
反対に「こんなに小さい魚しかつれなかった」というとき「小さい」をなんと言いますか。



- 【凡例】
- ◆ エンチャイ 1
 - ✱ エンチー 1
 - ✱ エンチーガ 1
 - チー 4
 - チーナ 1
 - ◆ ヴチー 1
 - ▲ チイ 1
 - ▽ コカイ 2
 - △ コマイ 1
 - コソイ 8
 - 全 カコイ 1
 - Ω ベコイ 1
 - ψ ベチ 1
 - ≡ ベコガ 1
 - ⊙ ビコイ 1
 - ⊙ ビ 1
 - U チソコイ 3
 - V チコイ 23
 - ∧ チーイ 1
 - ∟ チソイ 1
 - ▽ チソイ 3
 - = チンチイ 4
 - ≠ チンチイ 3
 - X チンチー 2
 - + チチー 5
 - x チチー 40
 - x チチ 1
 - ⊥ チチー 1
 - | チチイ 79
 - ↑ チチー 1
 - / チチ 1
 - ∖ チイ 17
 - ∖ チイ 1
 - チチー 4
 - ∩ チチー 3
 - ・ チサイ 65
 - ♥ ショホイ 7
 - ゴミ 1
 - ザコ 1
 - ジヤコ 1
 - * クス 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

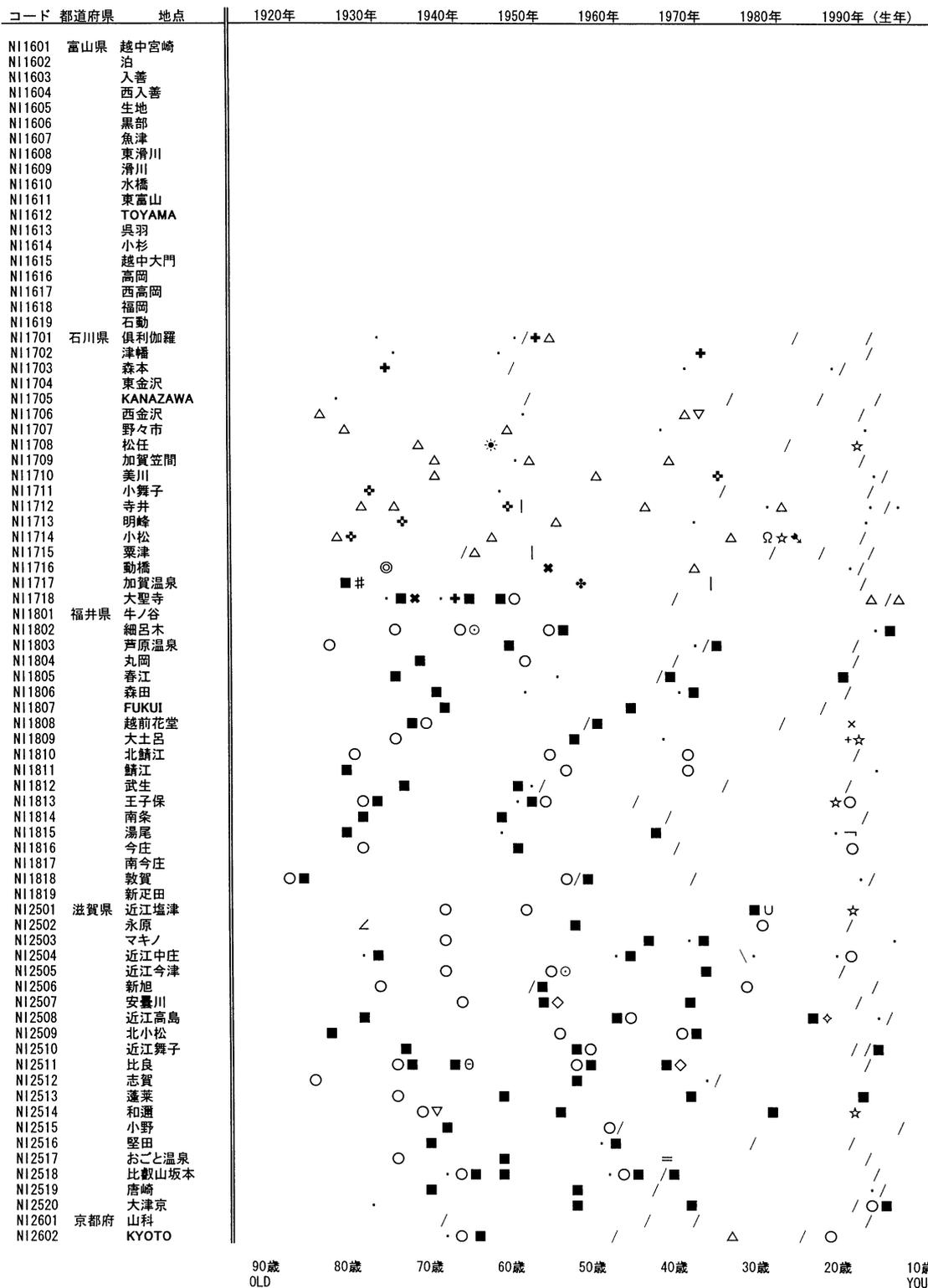
■ 5003小さい



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ 5004 沢山

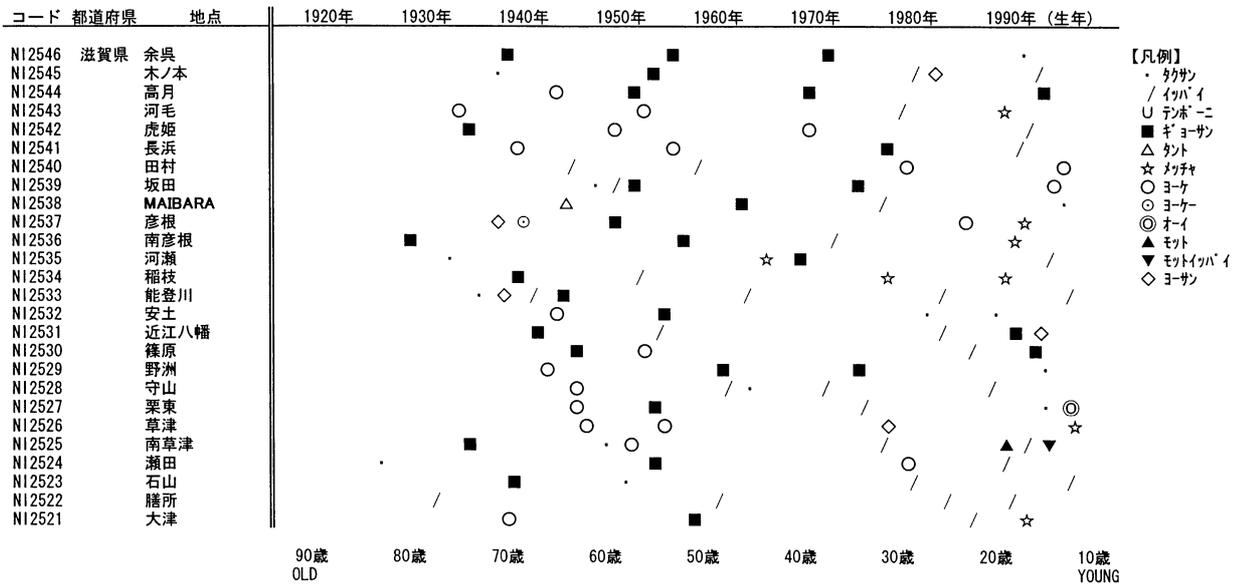
「たくさん食べなさい」と言うときの「たくさん」の部分はなんと言いますか。



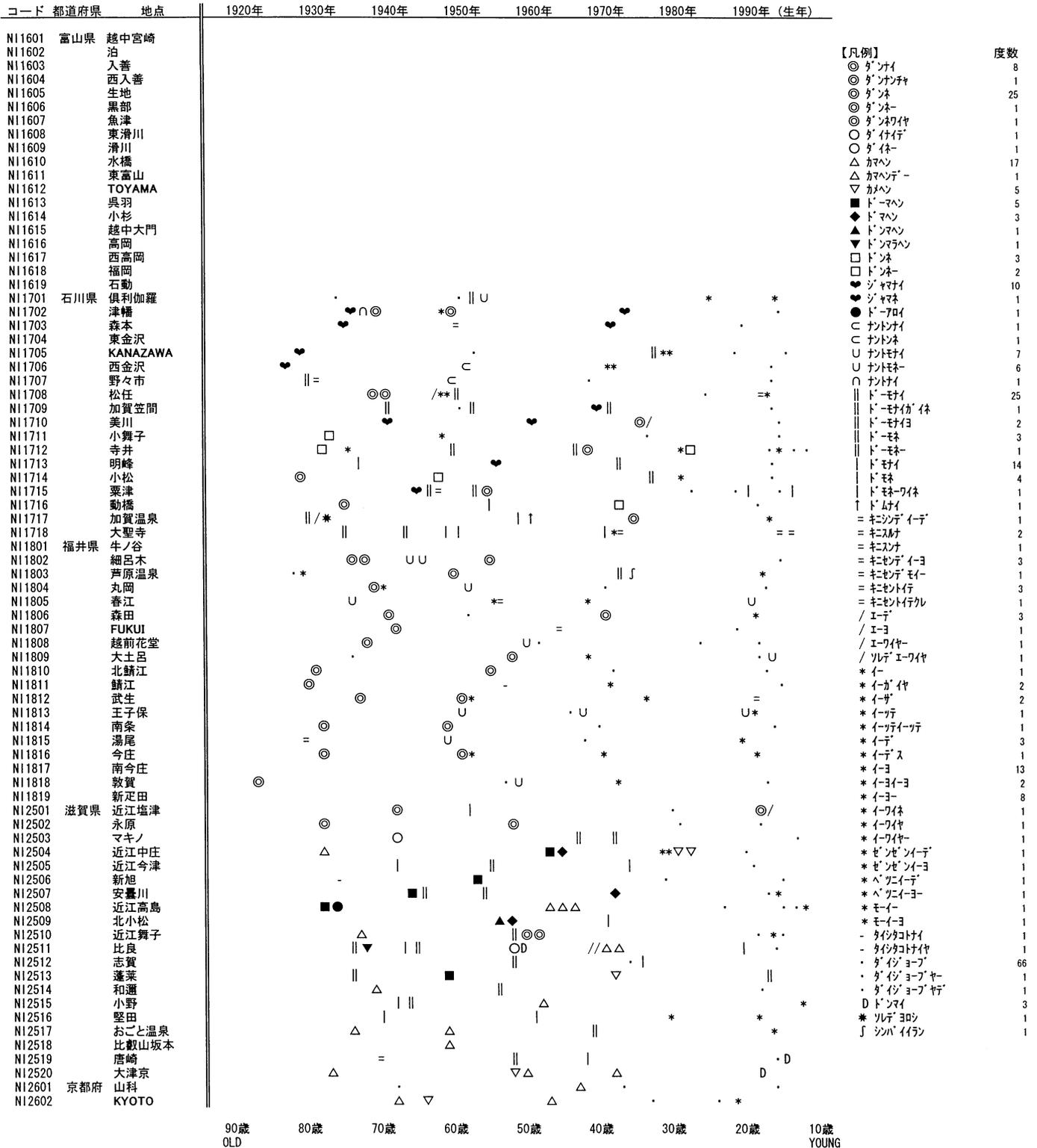
- 【凡例】
- Ω タツガ'
 - ✦ テコト
 - ✦ テカト
 - ✦ テカコト
 - ✦ テケコト
 - ✦ テケト
 - ✦ テホ'ラット
 - ◎ ヲケ
 - ヲケ
 - ヲケ
 - ヲケ
 - ヲケ
 - ◇ テント
 - ◇ テント
 - △ テント
 - ギョザン
 - U テホ'ニ
 - △ テント
 - × ツツガ
 - = ドツツガ
 - 一 ヲツツガ
 - + スコイ
 - △ テント
 - ☆ ヲツツガ
 - ◇ ミツツガ
 - | エツツガ
 - / イツツガ
 - / イツツガ
 - ・ ヲツツガ
- 度数
- 1
 - 1
 - 5
 - 4
 - 2
 - 1
 - 1
 - 46
 - 2
 - 1
 - 2
 - 2
 - 25
 - 74
 - 1
 - 1
 - 1
 - 1
 - 1
 - 1
 - 1
 - 1
 - 6
 - 1
 - 3
 - 72
 - 1
 - 47

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 5004 沢山



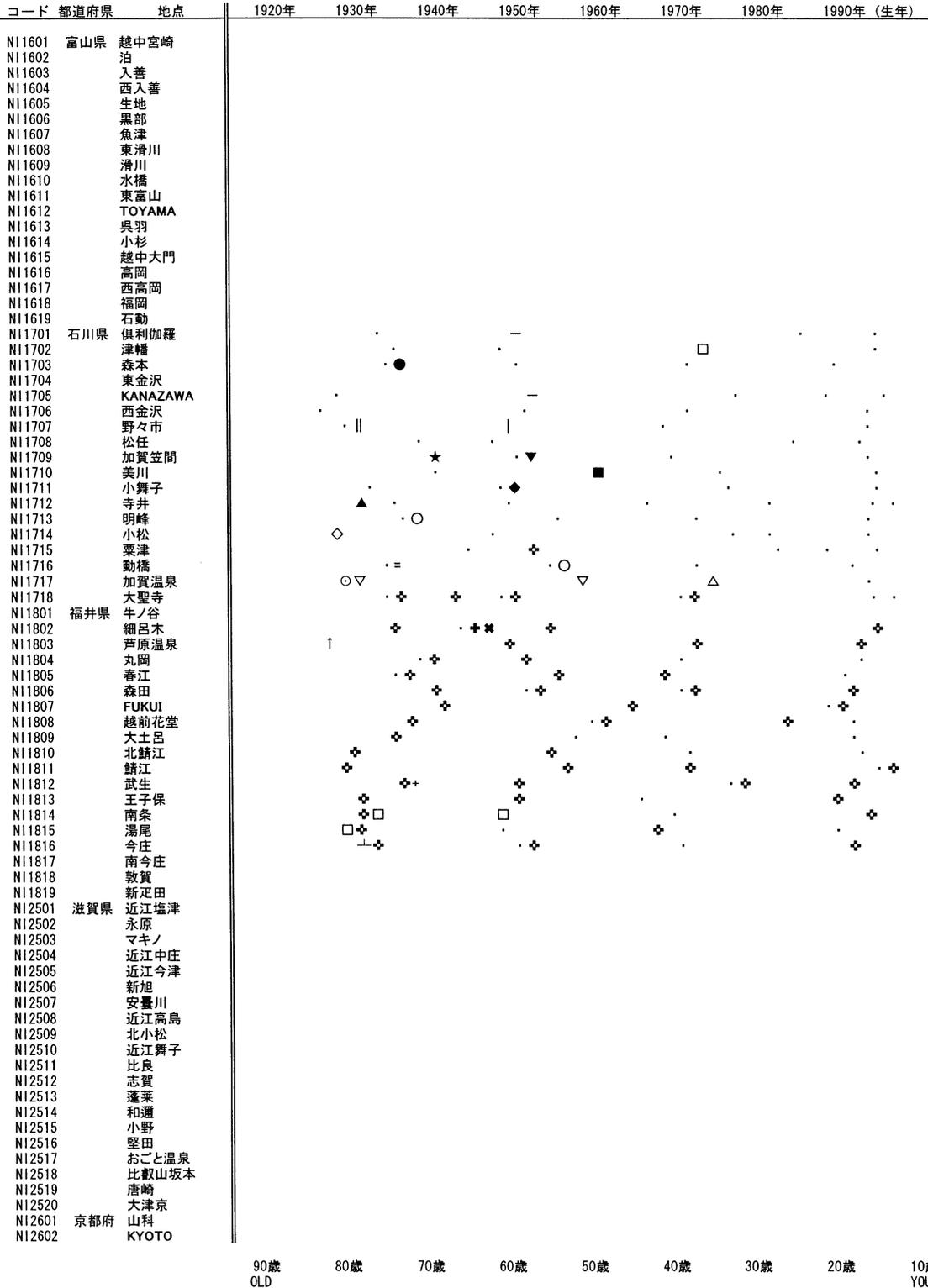
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ IF201正座する

【絵】このように膝を折って、きちんと座ることをなつと言いますか。



【凡例】

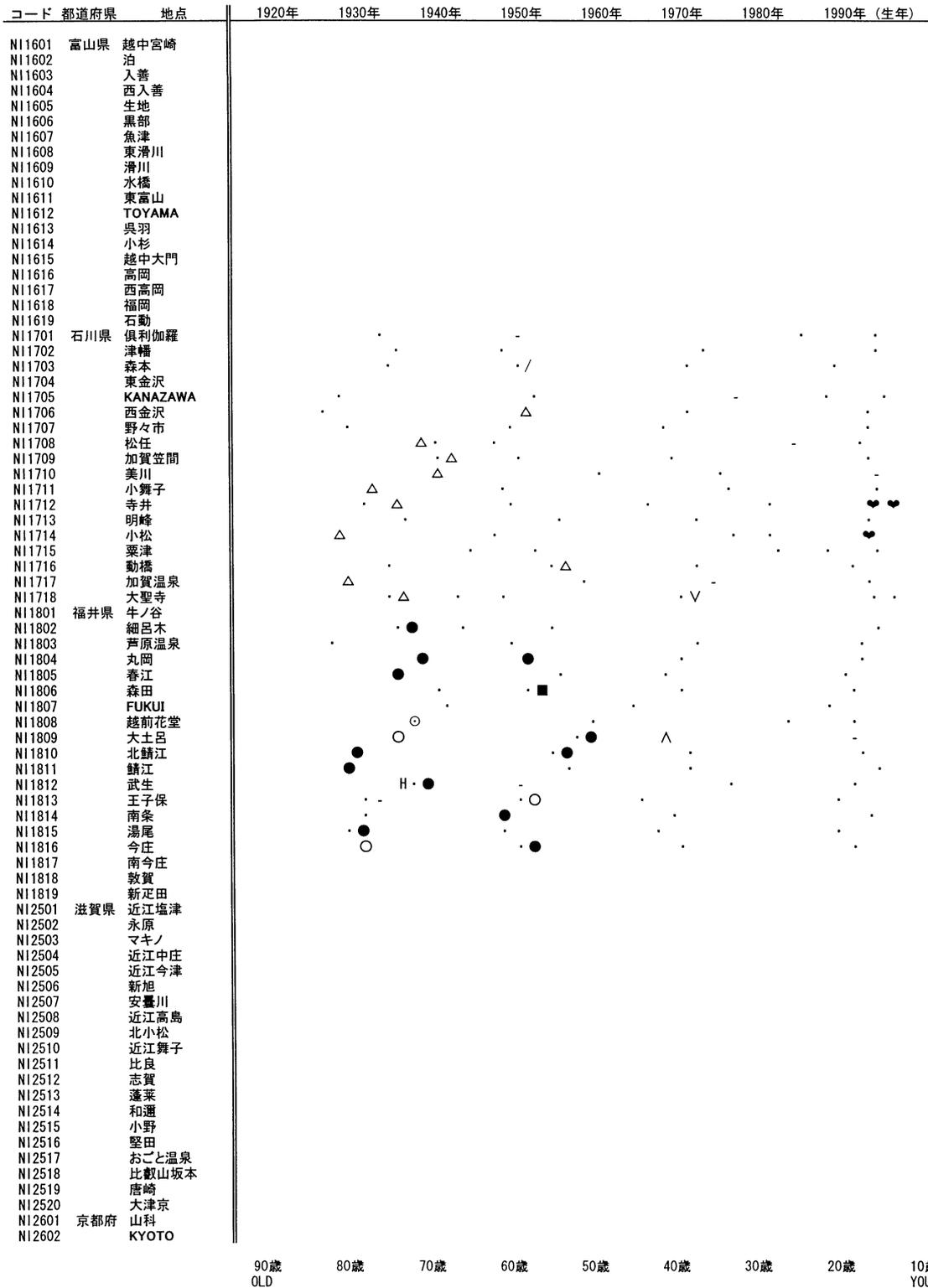
- ◆ オチヨキスル 47
- ✦ オジヨキン 1
- ✧ オジキン 1
- △ オツカバ 1
- ▽ オツカバカク 2
- オツカバカク 1
- オツカバカイスル 2
- オツカバカイスル 4
- ◇ オツカバカイスル 1
- ★ ニマル 1
- ネマル 1
- ▲ オネマリ 1
- ▼ オネマリ 1
- ◆ ボンボンネマルスル 1
- ボンボンネマルスル 1
- | オチヨコホスル 1
- ↑ オチヨコホスル 1
- || チョホオカク 1
- = チヤットスル 1
- スワル 2
- ⊥ オスワリ 1
- + シェーザスル 1
- ・ セーザスル 87

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム

(2011.3 半沢康作成)

■ IF202あぐらをかく

【絵】このように足を組んですわることはなんと云いますか。



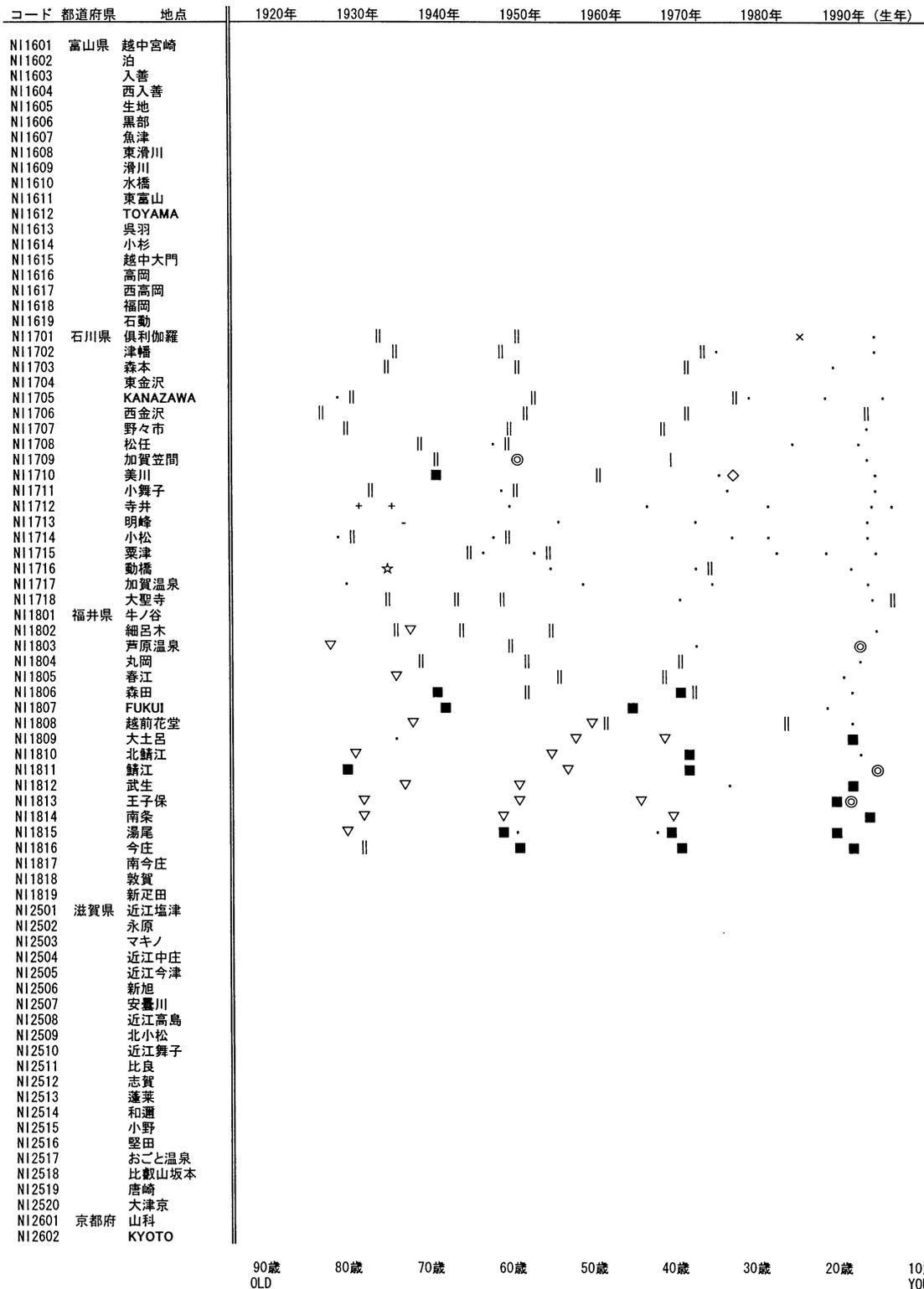
- 【凡例】
- ショロカ 12
 - ショロカ 1
 - ショロカ 3
 - ◎ ショロカ 1
 - △ アグチカ 10
 - / ネル 1
 - ∨ トコスウ 1
 - ^ トコスウ 1
 - ♥ トサスウ 3
 - H ヒザウテ 1
 - ・ アグラカ 109
 - アグラカ 8

度数

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ IF204はまる

歩いていて雪やたんぼの泥に足がはまることをなんと言いますか。

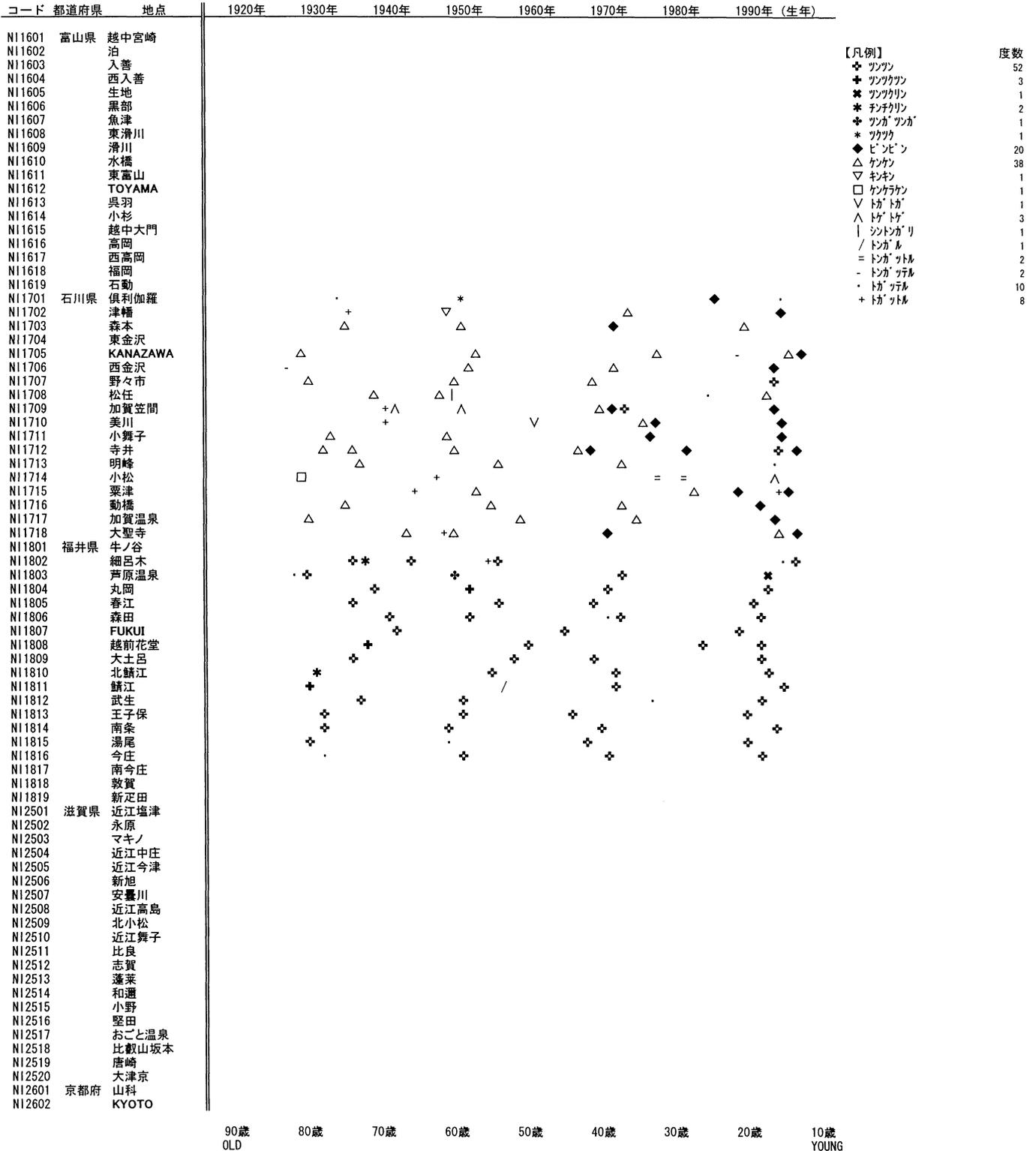


【凡例】

▽	カブル	度数	19
■	カホル		18
◇	カホカホニナル		1
||	ゴホル		47
|	ドホル		1
◎	ズホル		4
☆	カバツカ		1
×	ウホル		1
+	ウツル		2
-	ナホル		1
・	ハホル		57

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

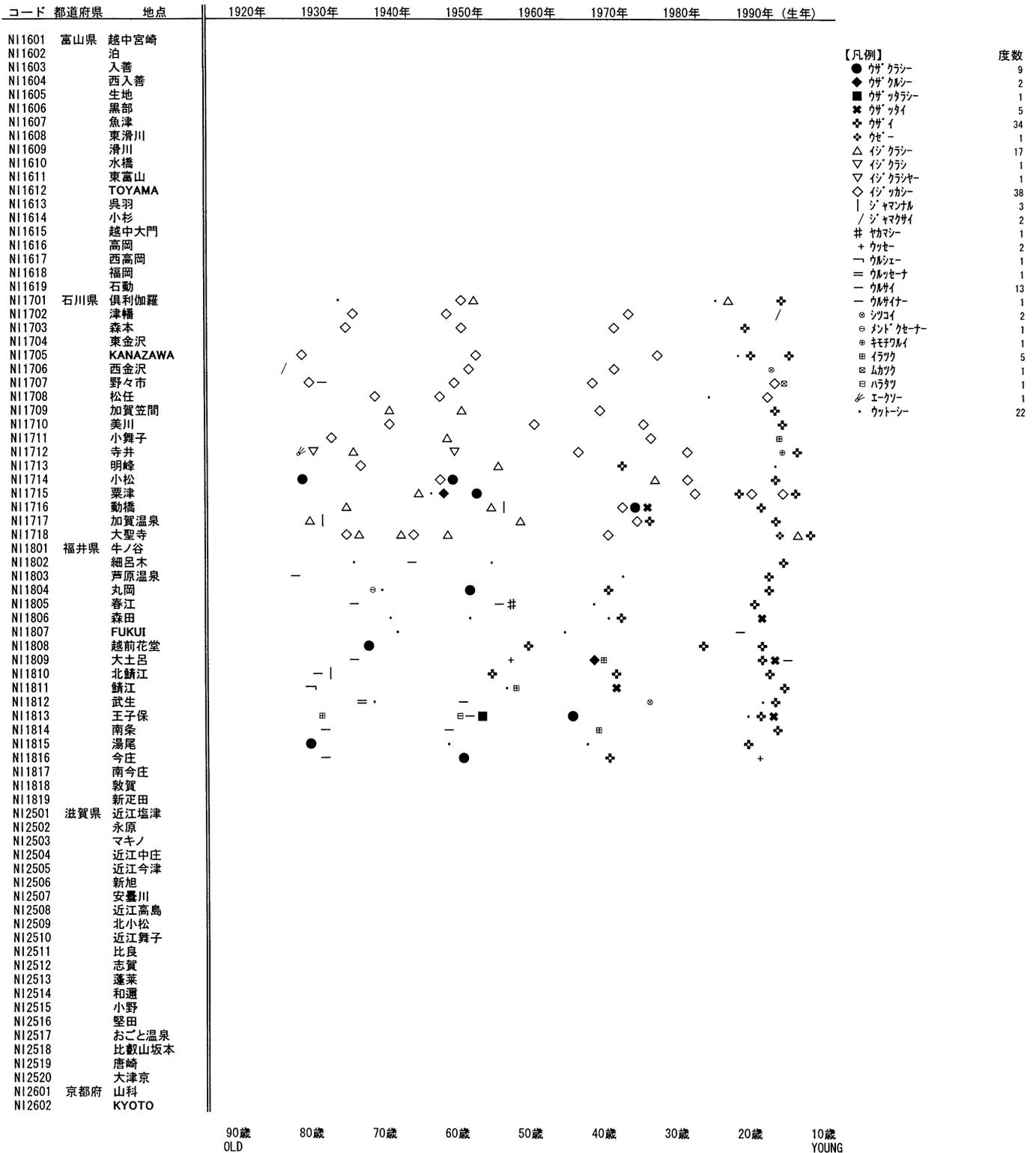
■ IF208鉛筆の芯が尖った状態 鉛筆の芯が尖った状態をなんと言いますか。



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ IF209うっとうしい

忙しいときに子どもがまどわりついたりしたときの、うるさい、いらいらするような気持ちをなと言いますか。

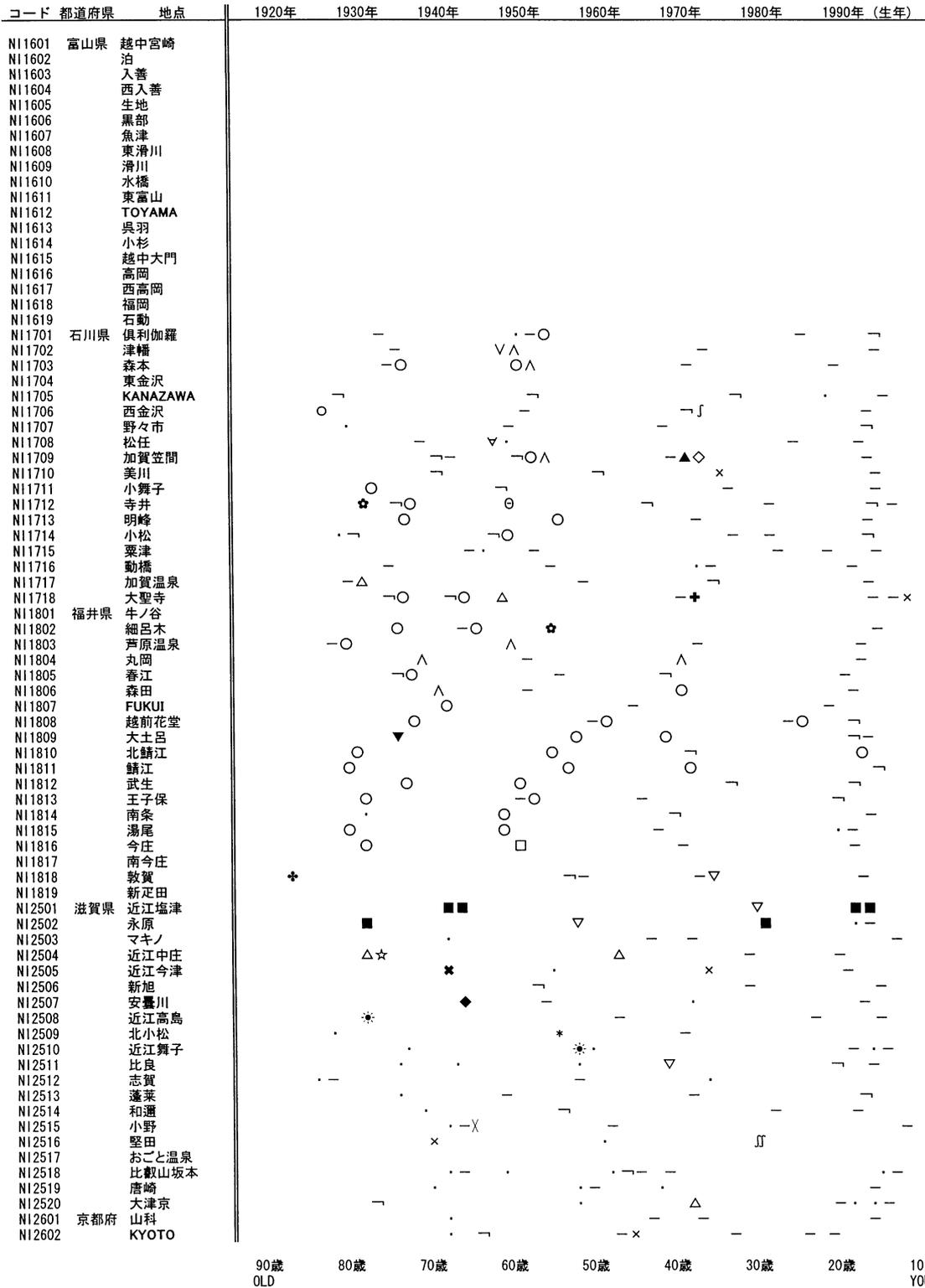


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム

(2011.3 半沢康作成)

■ KA02もつれる

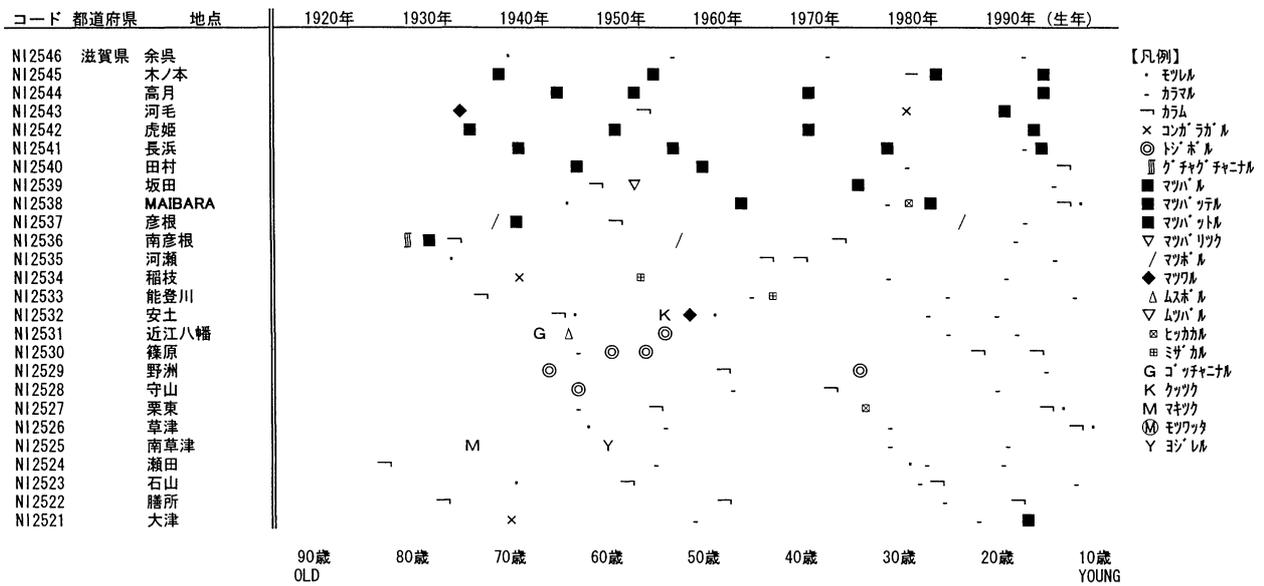
細い紐や糸、あるいは髪の毛などがからむことをなんと言いますか。



- 【凡例】
- ☆ モト'カ
 - ✦ モツワツタ
 - ✦ モツカ
 - ✦ モツカ
 - ☆ ムスクバル
 - ☆ モモケル
 - ムタ'ケル
 - ムタ'ケル
 - ムタムタニナツル
 - △ ムスバ'ツタ
 - △ ムスバル
 - △ ムツバル
 - ◇ ムツカ
 - ムス'カ
 - ▲ マツカ
 - ▼ マツカ
 - ◆ マツカ
 - マツバ'ツテル
 - マツバ'ツテル
 - マツバル
 - △ モツ'カ
 - ▽ モツ'ケル
 - ▽ モツモツニナツタ
 - × コンガ'ラカ
 - × コンガ'ラガ'ツタ
 - × コンガ'ラカ'ル
 - ⌈ クチヤクチャニナツテル
 - ⌈ モジ'キモジ'キニナル
 - * ネジ'レトル
 - カラム
 - カラムツタ
 - カラム
 - ・ モツレタ
 - ・ モツレタ
- 度数
- 2
 - 1
 - 1
 - 1
 - 1
 - 2
 - 36
 - 1
 - 1
 - 1
 - 4
 - 4
 - 1
 - 1
 - 1
 - 1
 - 1
 - 1
 - 1
 - 4
 - 7
 - 1
 - 1
 - 1
 - 2
 - 3
 - 1
 - 1
 - 1
 - 38
 - 2
 - 110
 - 3
 - 35

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

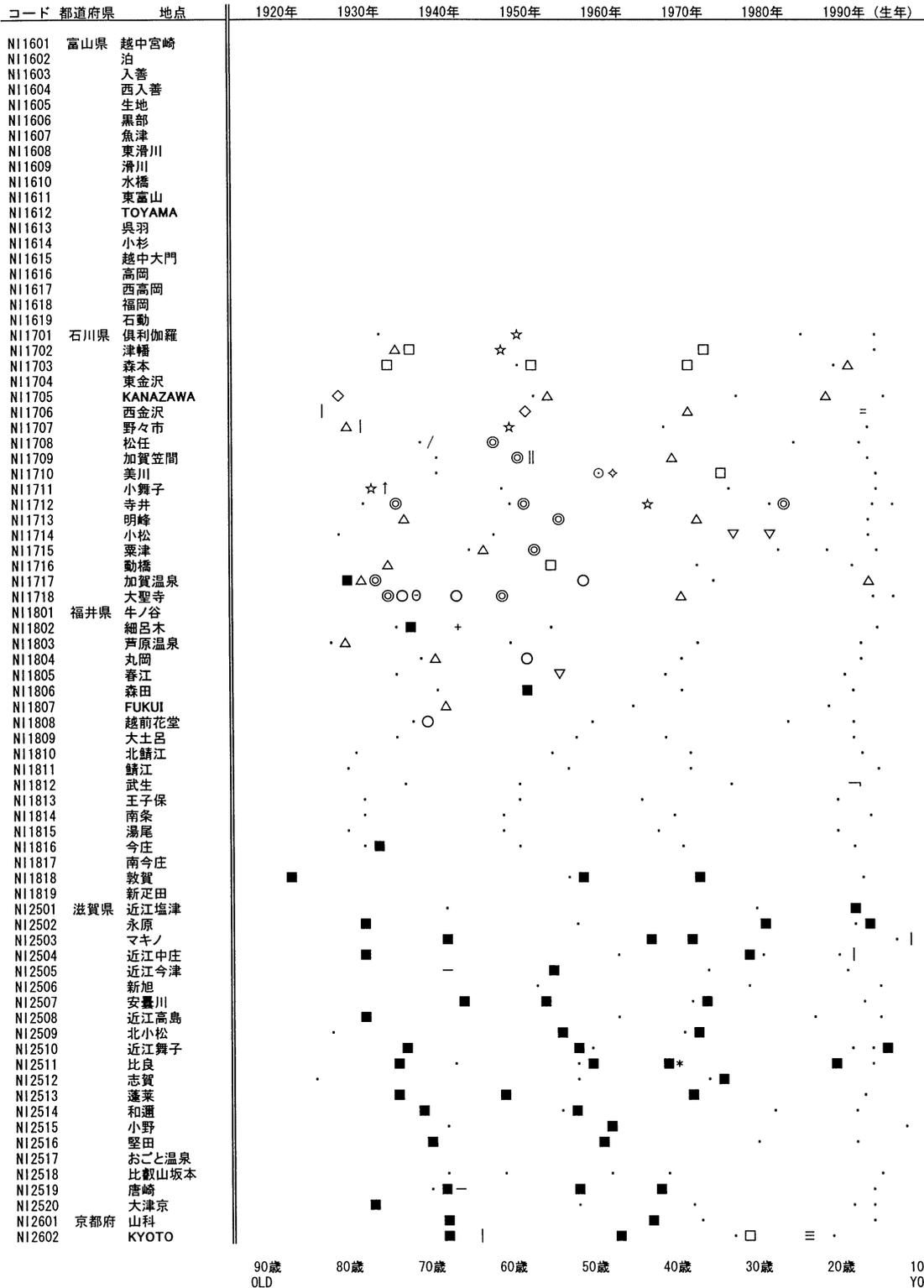
■ KA02もつれる



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ KA06味がうすい

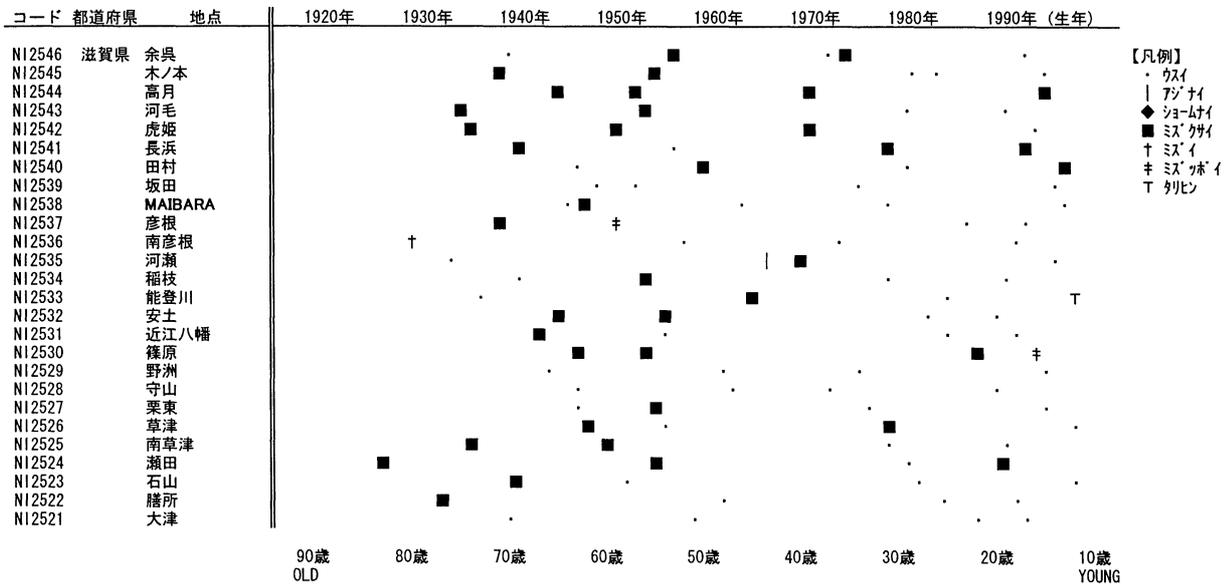
味噌汁や吸い物を作ったときに味噌や塩の味が足りないとき、その味をどんなだと言いますか。



【凡例】	度数
◎ ショ-ネ	10
○ ショ-ムネ	5
⊙ ショ-ネ	1
⊖ ショ-ミネ	1
◇ ショ-ナイ	2
▽ ショ-マイ	3
△ ショ-マイ	17
□ ショ-ムナイ	8
◇ ショ-マイ	1
☆ ショ-ナイ	5
■ ミス'カサ	47
| アジ'ナイ	5
/ アジ'ガ'ネ	1
↑ アジ'ネ	1
|| アジ'ケ'ナイ	1
* アミ	1
- ショ'ガ'ラン	2
- ショ'ラン	1
≡ ラン	1
= ショ'ガ'ナイ	1
+ アミ	1
・ アミ	146

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ KA06味がうすい

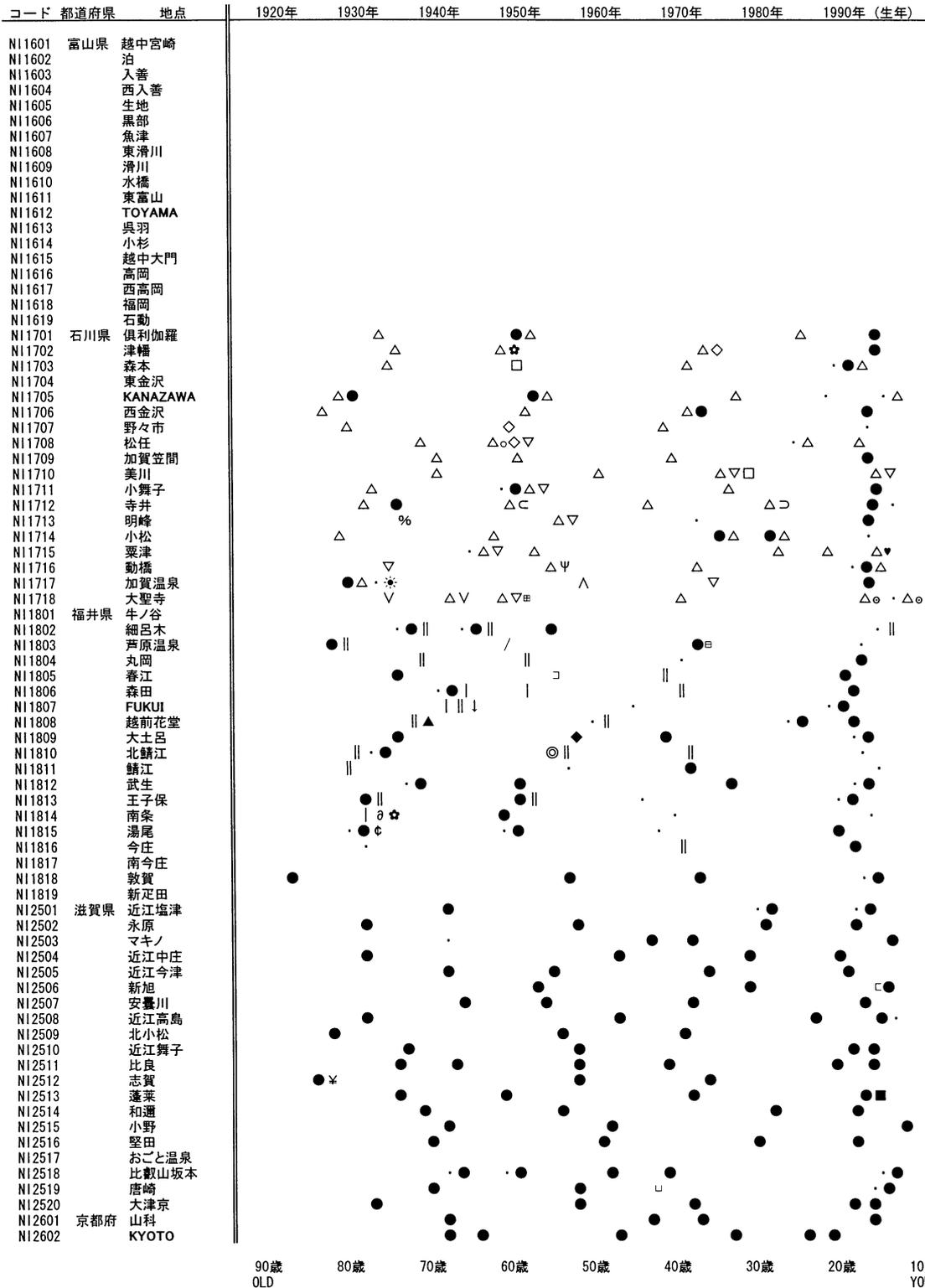


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

■ KA07馬鹿

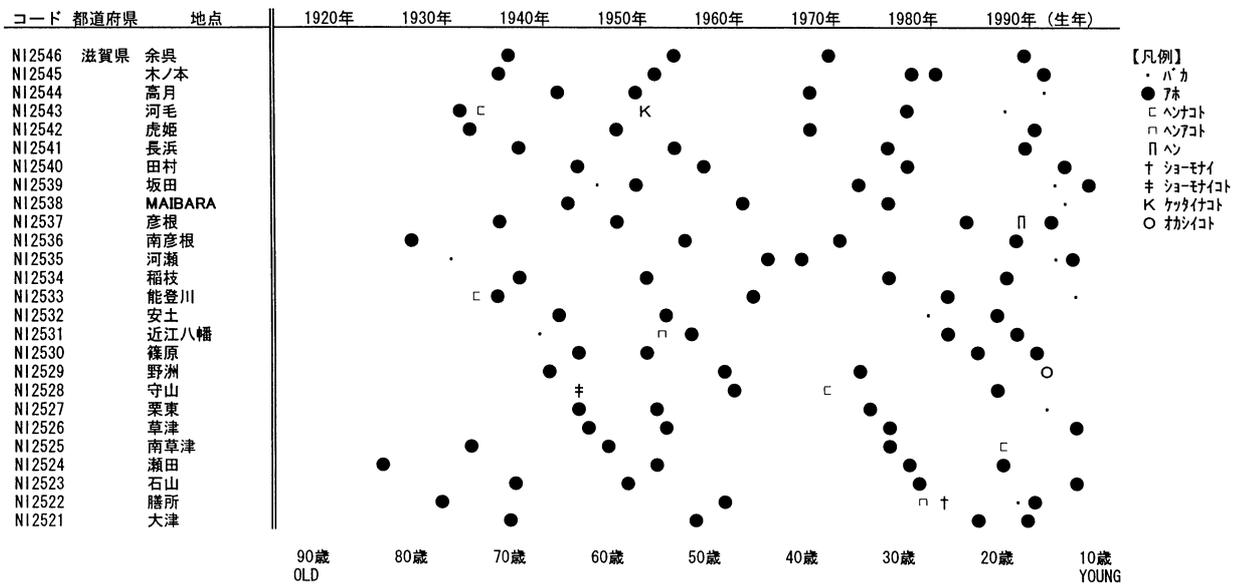
変なことばかりやっている人に「馬鹿だなあ」と言うとしたら、「馬鹿」の部分をなんと言いますか。



- 【凡例】
- アホ 135
 - アホナ 1
 - ◆ アホナシ 1
 - ▲ アホナホ 1
 - アホナラシ 1
 - △ アハラ 55
 - ▽ アハラ 9
 - アハラマ 2
 - ◇ アハラナチ 3
 - ◎ アヤリ 1
 - | ノクイ 4
 - || ノクニ 18
 - / ノクニ 1
 - ↓ ノクニヨイ 1
 - コ アナナ 1
 - ア アナ 1
 - ▽ アハ 2
 - △ アハ 1
 - ☆ アホナタン 2
 - ψ アハナシ 1
 - ※ アヤナシ 1
 - ¥ ガンソー 1
 - ⊕ ホコイ 1
 - ⊖ アハナ 1
 - コ アハナヒト 1
 - アハナト 1
 - θ ノロイ 1
 - ⊕ オモシエヤツ 1
 - ⊖ オモシ 1
 - % ハチモン 1
 - クリ 2
 - ダツチヤン 1
 - ▽ アタマオカシ 1
 - ・ バカ 47

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

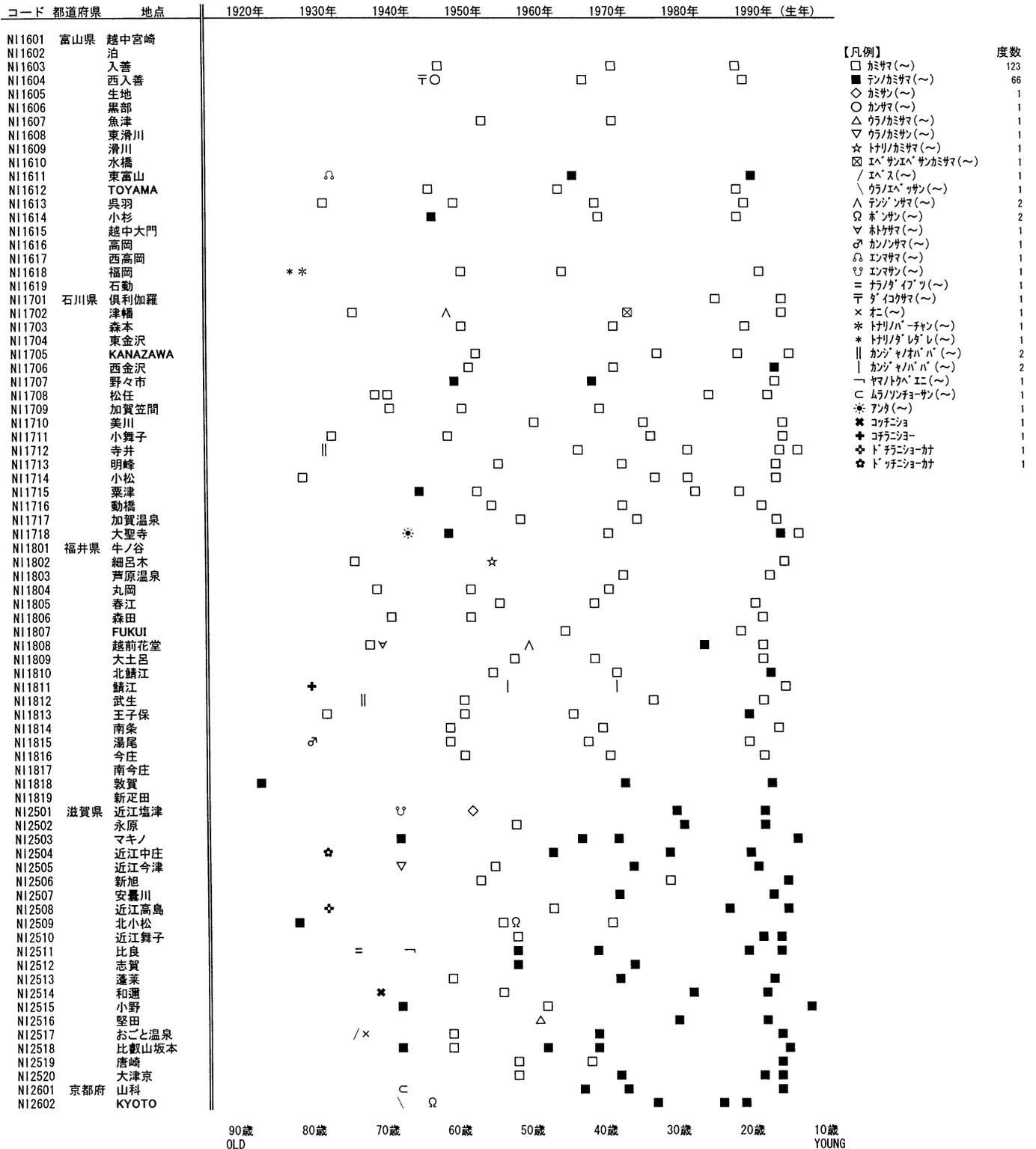
■ KA07馬鹿



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下曉美作成)

■ N1えらびうたく前半

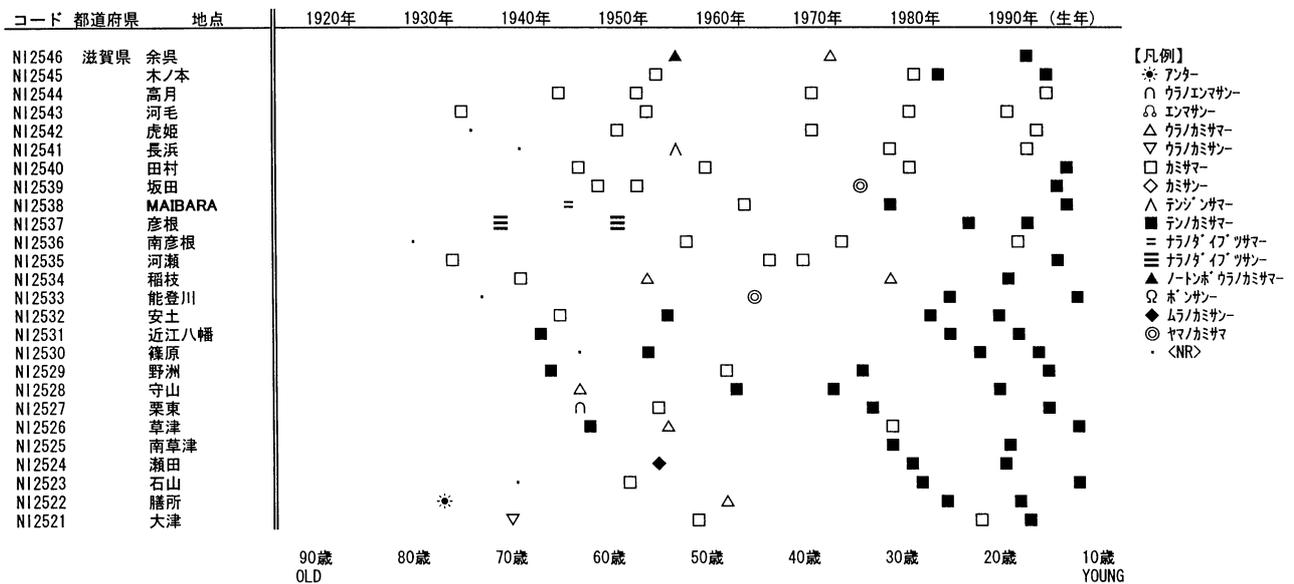
【動作】ふたつものを選ぶとき、ふしをつけて「どちら(どれ)にしようかな」ということがありますね。その続きはどう言いましたか。



- 【凡例】
- カミサマ(～) 123
 - テンカミサマ(～) 66
 - ◇ カミサマ(～) 1
 - カミサマ(～) 1
 - △ ウラカミサマ(～) 1
 - ▽ ウラカミサマ(～) 1
 - ☆ ナリカミサマ(～) 1
 - ★ エ' サ' エ' サ' カミサマ(～) 1
 - / エ' ス(～) 1
 - \ ウラ' エ' サ' カミサマ(～) 1
 - ^ テン' サ' カミサマ(～) 2
 - Ω ボ' サ' カミサマ(～) 2
 - ▽ ナカ' カミサマ(～) 1
 - ♂ カミ' カミサマ(～) 1
 - Ω エ' マ' カミサマ(～) 1
 - ♂ エ' マ' カミサマ(～) 1
 - = ナリ' ナ' イ' ブ' ツ(～) 1
 - 〒 ナ' イ' コ' カミサマ(～) 1
 - × ナ(～) 1
 - * ナリ' ナ' -チャン(～) 1
 - * ナリ' ナ' レ' レ' (～) 1
 - || カ' ジ' ヤ' ナ' ナ' (～) 2
 - | カ' ジ' ヤ' ナ' ナ' (～) 2
 - ┌ ヤ' マ' ナ' ナ' エ' (～) 1
 - └ ム' ナ' ナ' ナ' ナ' (～) 1
 - アン' ナ(～) 1
 - * コ' チ' ニ' ショ 1
 - ◆ コ' チ' ニ' ショー 1
 - ♣ ナ' ナ' ナ' ナ' ナ' ナ' 1
 - ♠ ナ' ナ' ナ' ナ' ナ' ナ' 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

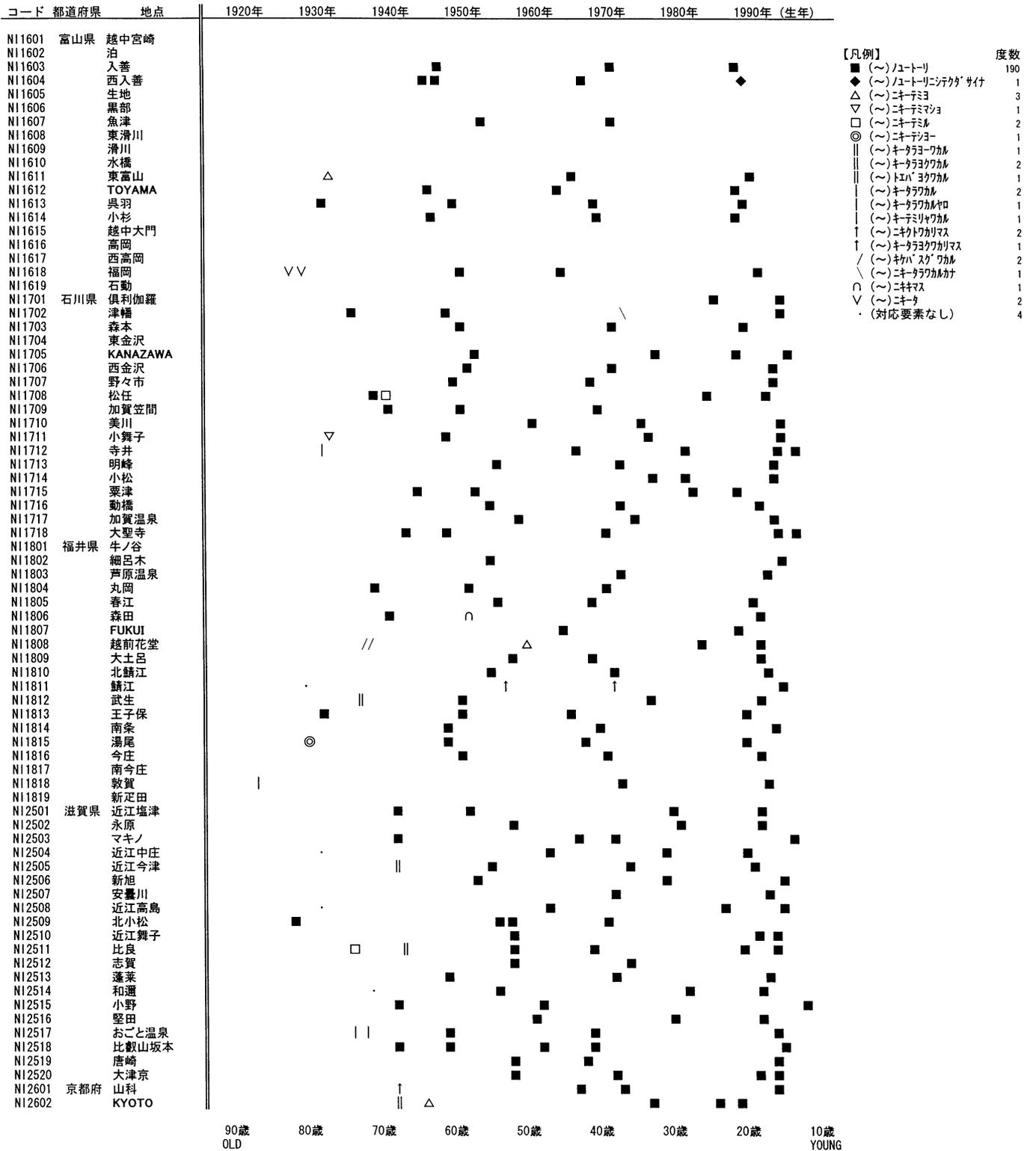
■ N1えらびうた<前半>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

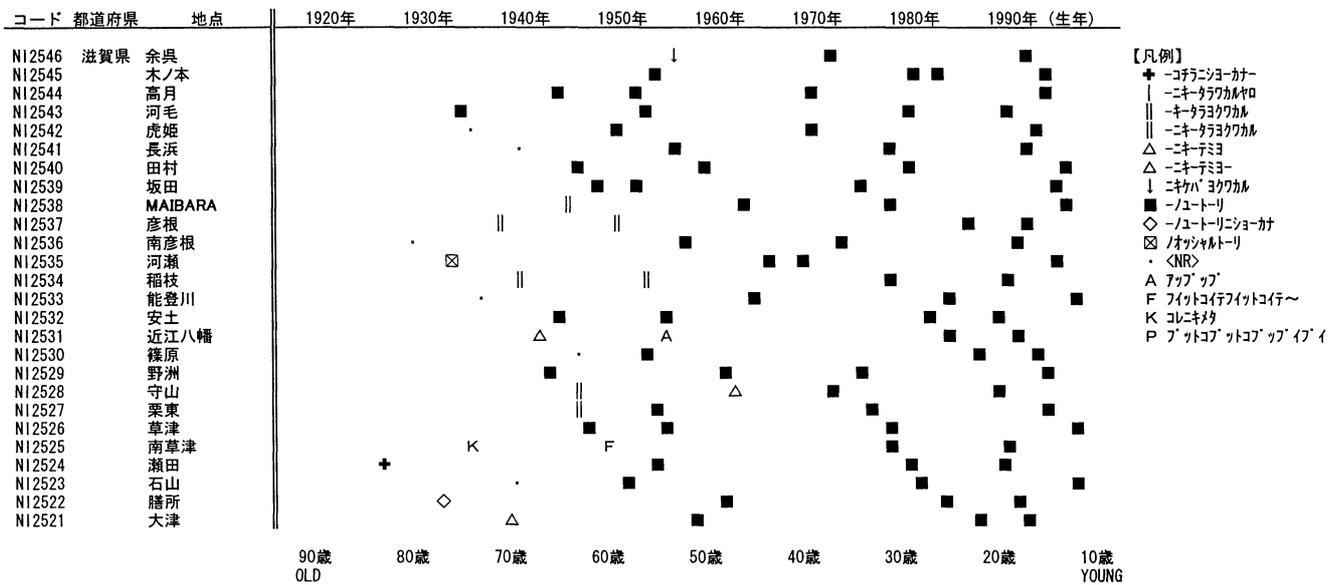
■ N1えらびうたく後半>

【動作】ふたつものを選ぶとき、ふしをつけて「どちら(どれ)にしようかな」ということがありますね。その続きはどう言いましたか。



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

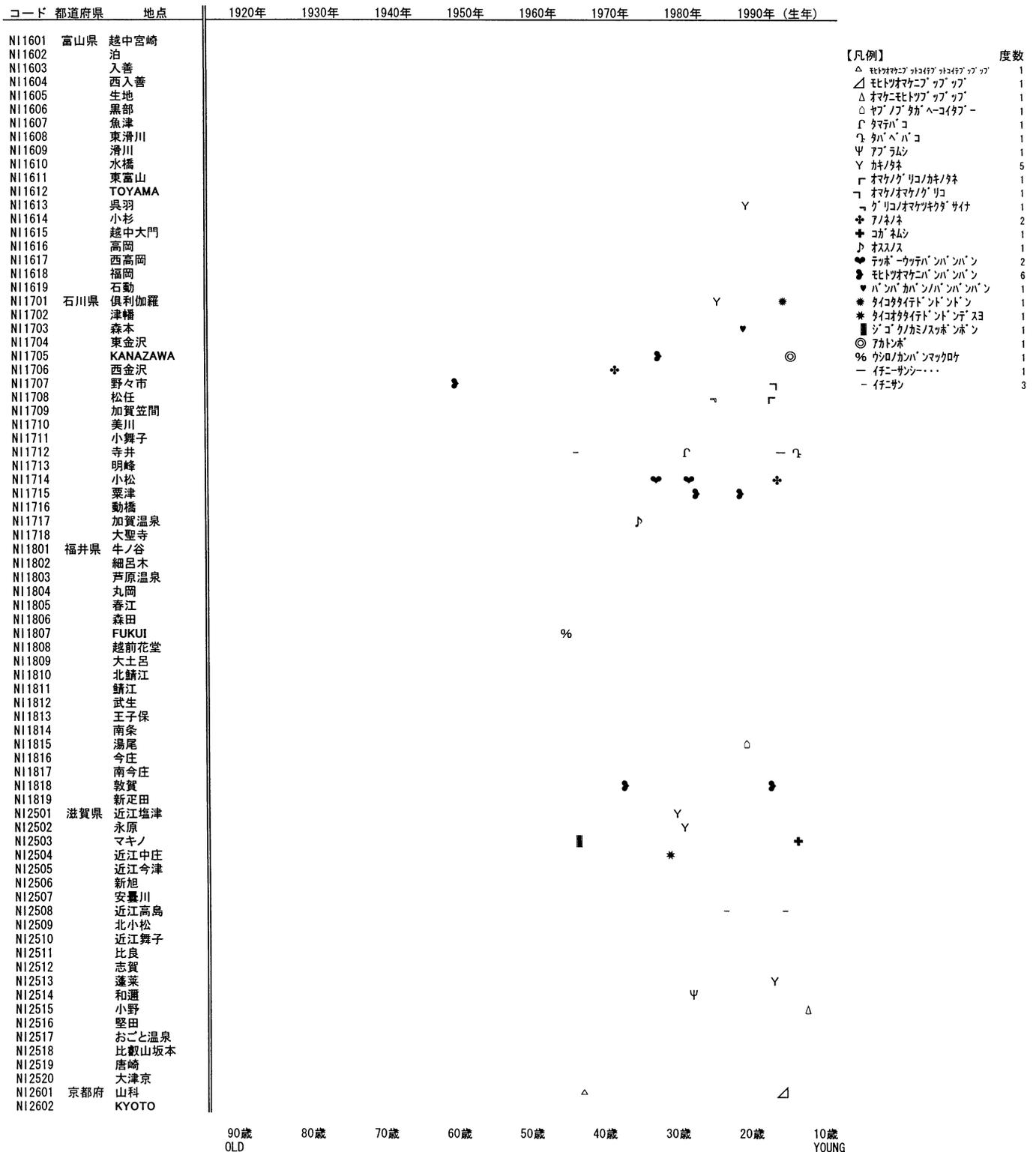
■ N1えらびうた〈後半〉



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

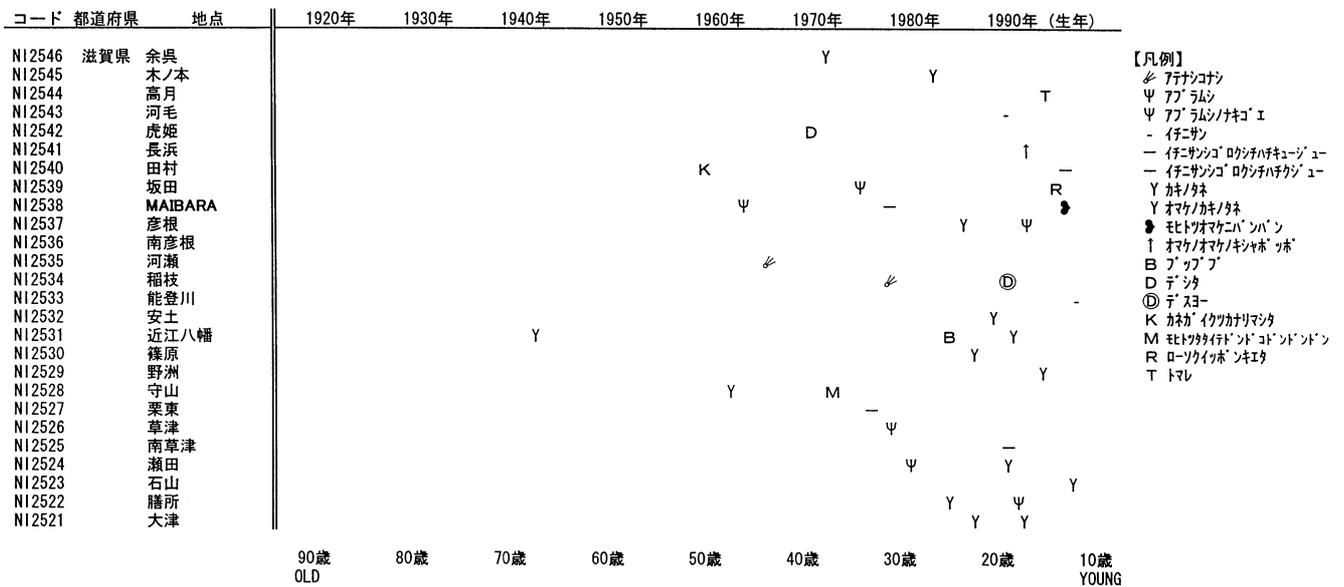
■ N1えらびうた<さらにその続き>【動作】さらにその続きは。



- 【凡例】 度数
- △ 北陸新方言の地理的社会的動態の研究 1
 - △ 北陸新方言の地理的社会的動態の研究 1
 - △ オマケニモトツツ ヲツ ヲツ 1
 - ヤブ ノブ タカ ヘーコイタツ 1
 - Γ タマハコ 1
 - Γ バハ ハバコ 1
 - Ψ アラムシ 1
 - Y カキノネ 5
 - Γ オマケノリコノカキノネ 1
 - Γ オマケノオマケノリコ 1
 - Γ ヲリノオマケノカキノネ サイ 1
 - ♣ アノネネ 2
 - ♣ コカネシ 1
 - ♣ トスノス 1
 - ♥ テツネーウツチノバンノバン 2
 - ♥ モトツツマケノバンノバン 6
 - ♥ バノバン カバノバンノバンノバン 1
 - * タイコタタイノドノドノドノ 1
 - * タイコタタイノドノドノドノ 1
 - ジゴクノカミノスツネノネノ 1
 - ◎ アカノネ 1
 - % ヲシロノカバノマツカケ 1
 - イチニサシ 1
 - イチニサシ 3

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

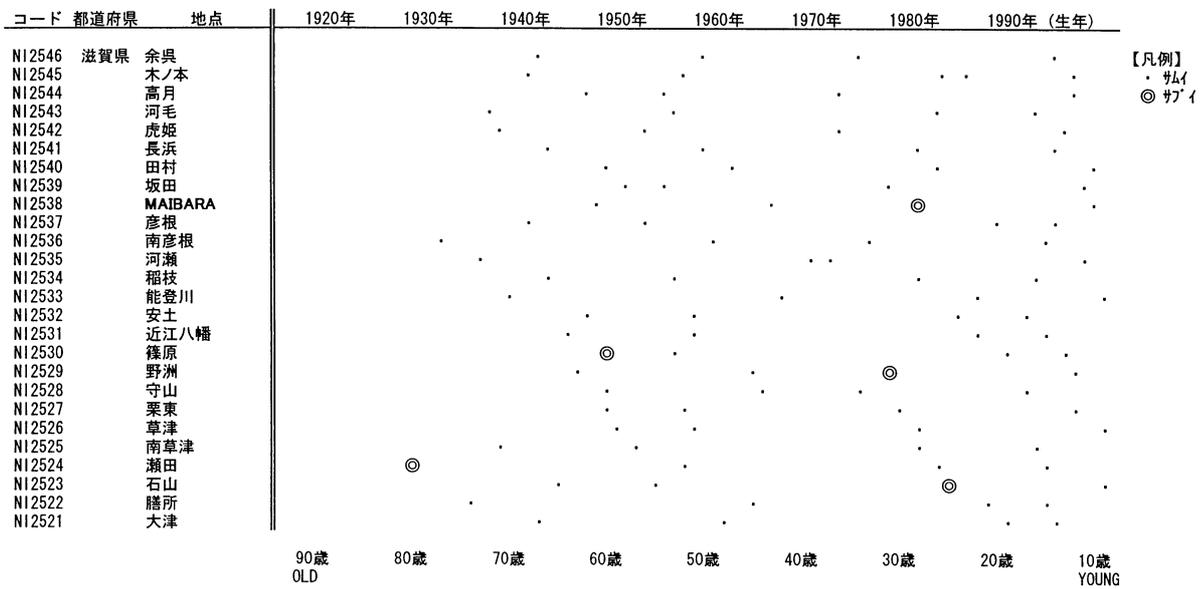
■ N1えらびうた<さらにその続き>



- 【凡例】
- △ アナソナン
 - ψ アラシ
 - ψ アラシノキゴエ
 - 仔ニサシ
 - 仔ニサシゴロクシチハチケシユ
 - 仔ニサシゴロクシチハチケシユ
 - Y オマケノカキノネ
 - モトツオマケノバン
 - ↑ オマケノオマケノキシホノツボ
 - B フッブ
 - D テシタ
 - ⊙ テスー
 - K カネガ イクワカリマシタ
 - M モトツオマケノドコノドコノドコノ
 - R ローケイホノキエタ
 - T トレ

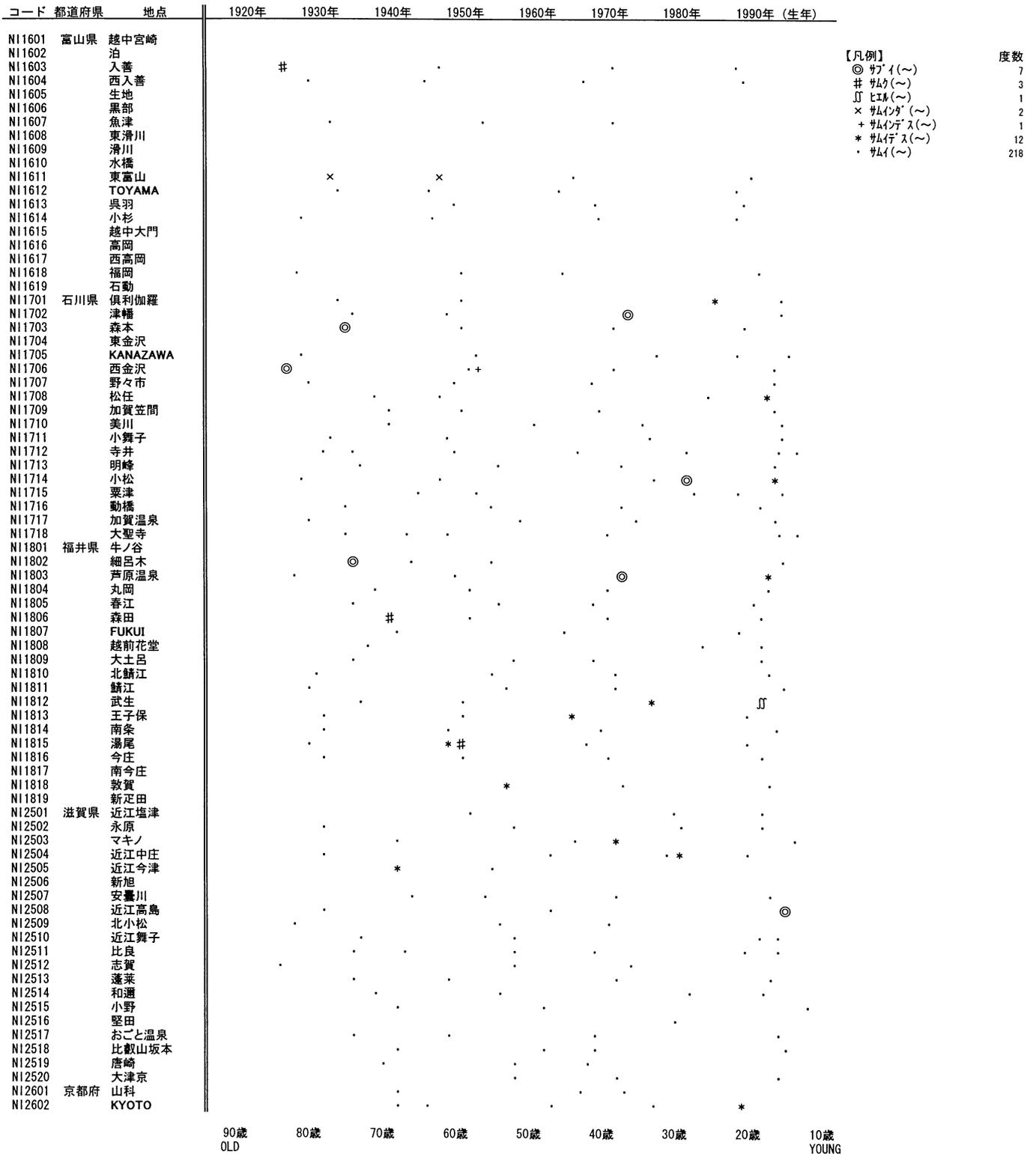
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ 1025寒い(けれども)家



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

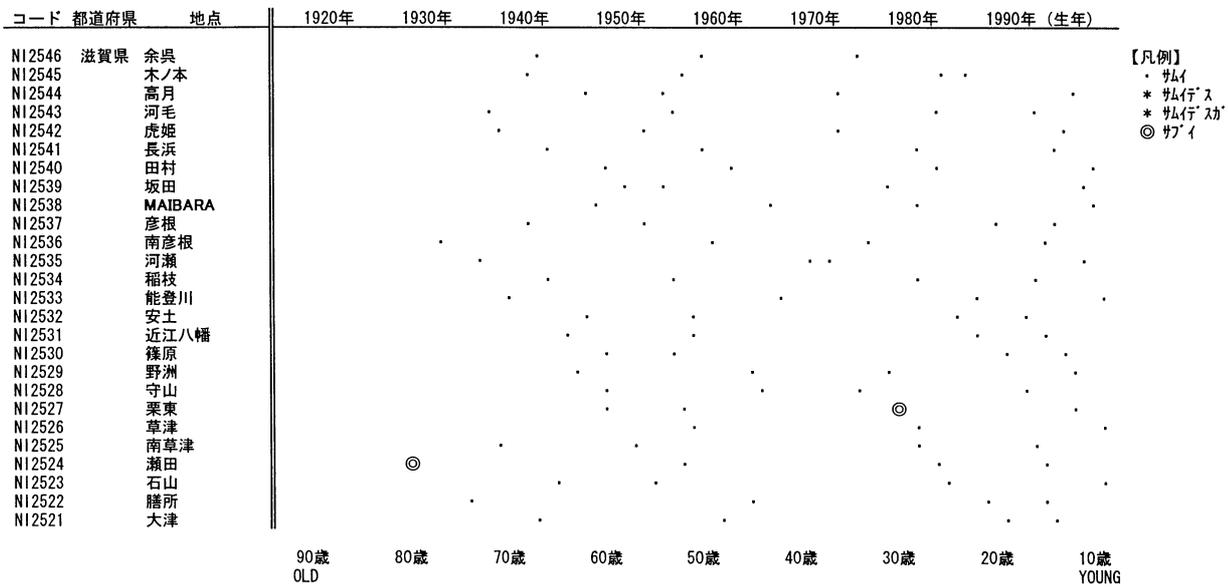
■ 1025寒い(けれども)＜TV＞ 「寒いけれどもまんしょう」の「寒いけれども」のところが普段家ではどう言いますか。テレビでは。



【凡例】
◎ サイ(～) 7
サム(～) 3
∩ ヒル(～) 1
x サムンダ(～) 2
+ サムンデス(～) 1
* サムン(～) 12
・ サム(～) 218

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

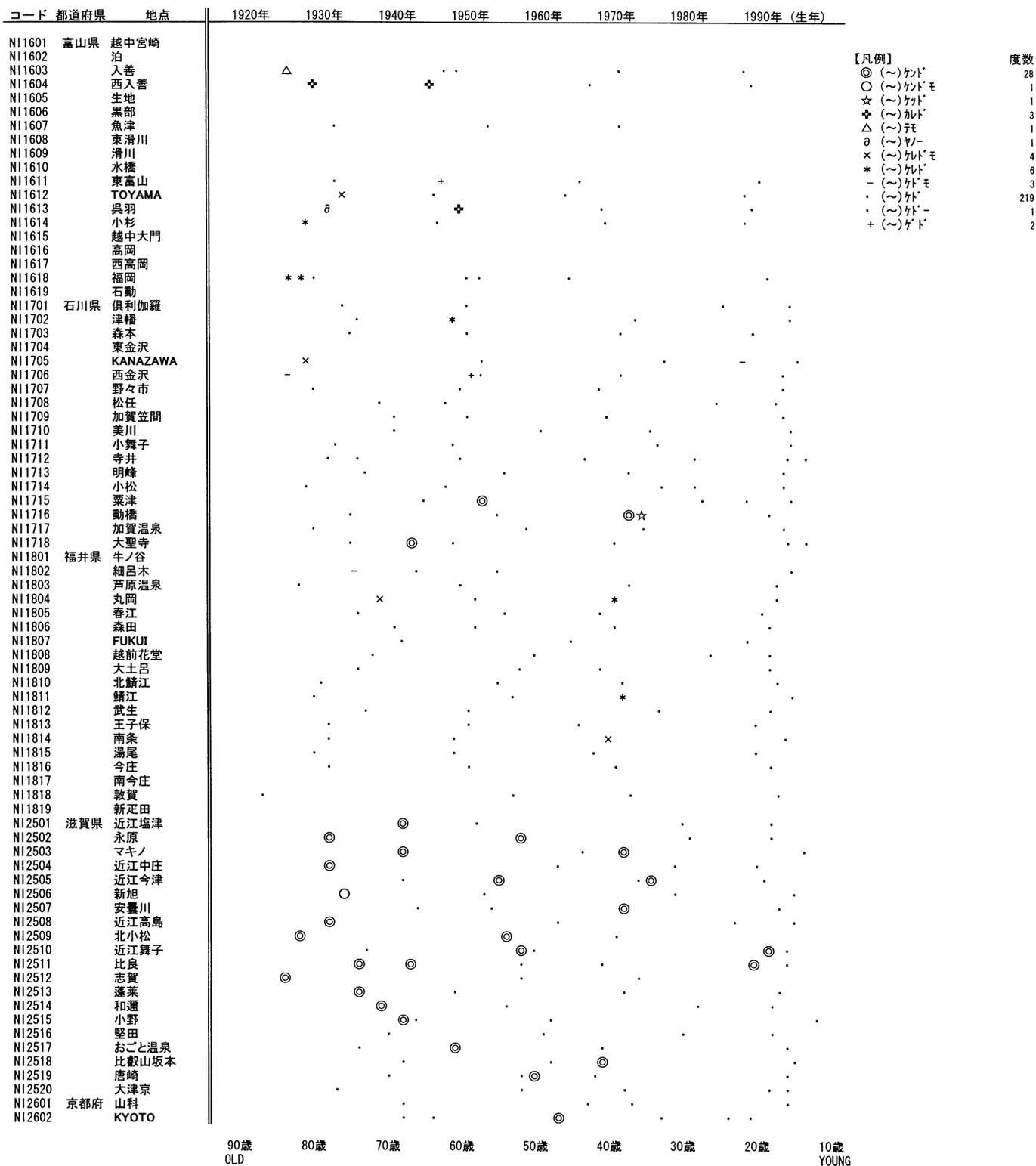
■ 1025寒い(けれども)<TV>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

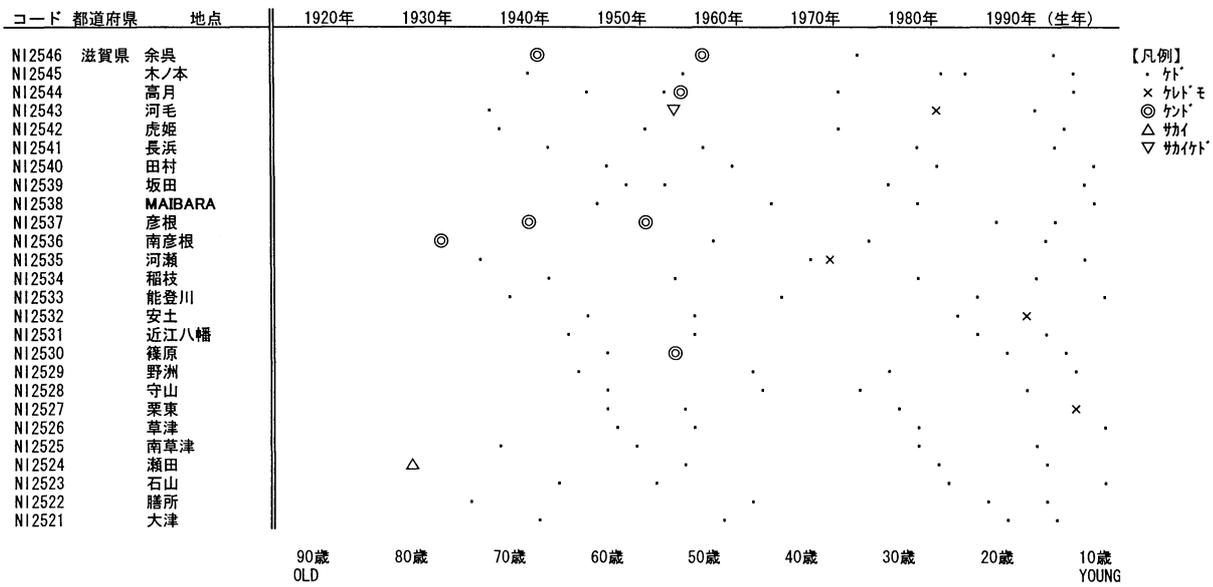
■ 1025(寒い)けれどもく家> 「寒いけれどもまんしょう」の「寒いけれども」のところが普段家ではどう言いますか。テレビでは。



【凡例】
◎ (～)カド 28
○ (～)カドモ 1
☆ (～)カド 1
✦ (～)カド 3
△ (～)カド 1
θ (～)カド 1
× (～)カドモ 4
* (～)カド 6
- (～)カドモ 3
. (～)カド 219
+ (～)カド 1
+ (～)カド 2

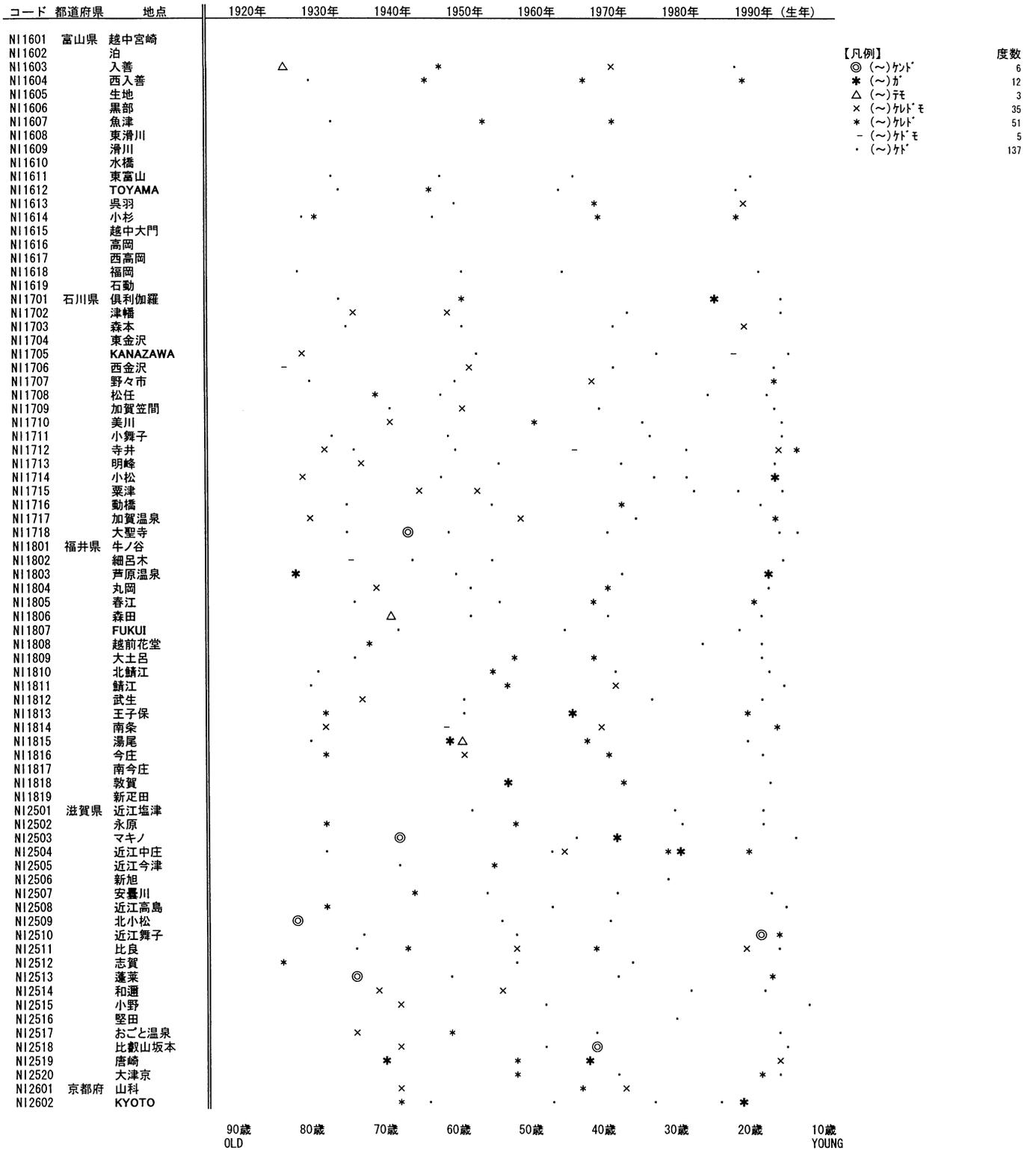
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 1025(寒い)けれども<家>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下曉美作成)

■ 1025(寒い)けれどもTV> 「寒いけれどもまんしょう」の「寒いけれども」のところが普段家ではどう言いますか。テレビでは。

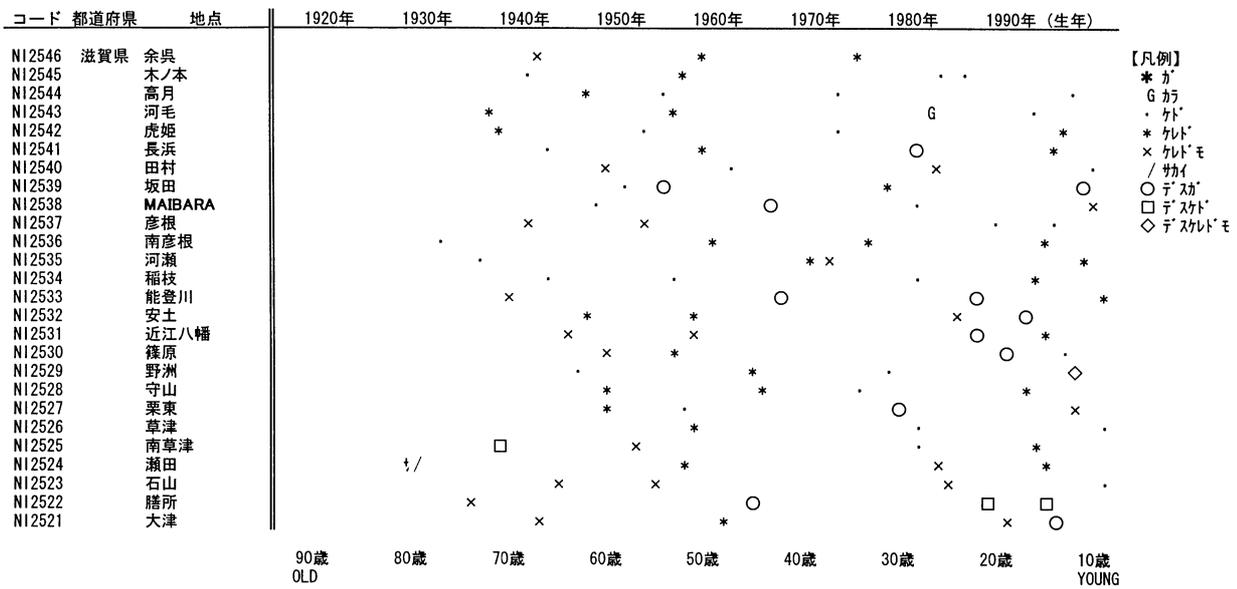


【凡例】
◎ (～)ケド
* (～)ガ
△ (～)テモ
× (～)ケド'モ
- (～)ケド'
. (～)ケド'モ
. (～)ケド

度数
6
12
3
35
51
5
137

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

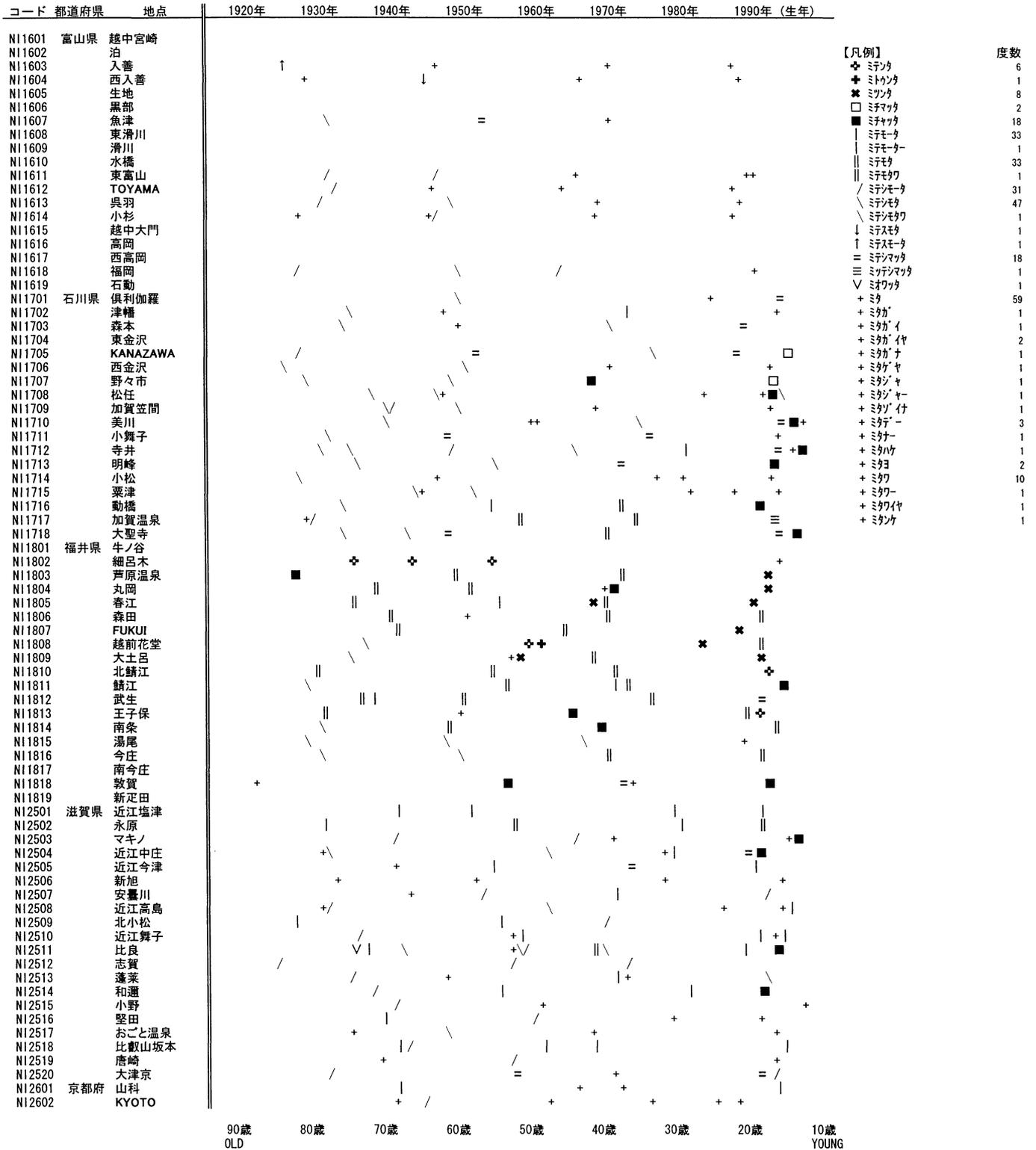
■ 1025(寒い)けれども<TV>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ 1029見てしまった<家>

「この番組はもう見てしまった」というときの「見てしまった」のところを、普段家ではどう言いますか。テレビでは。

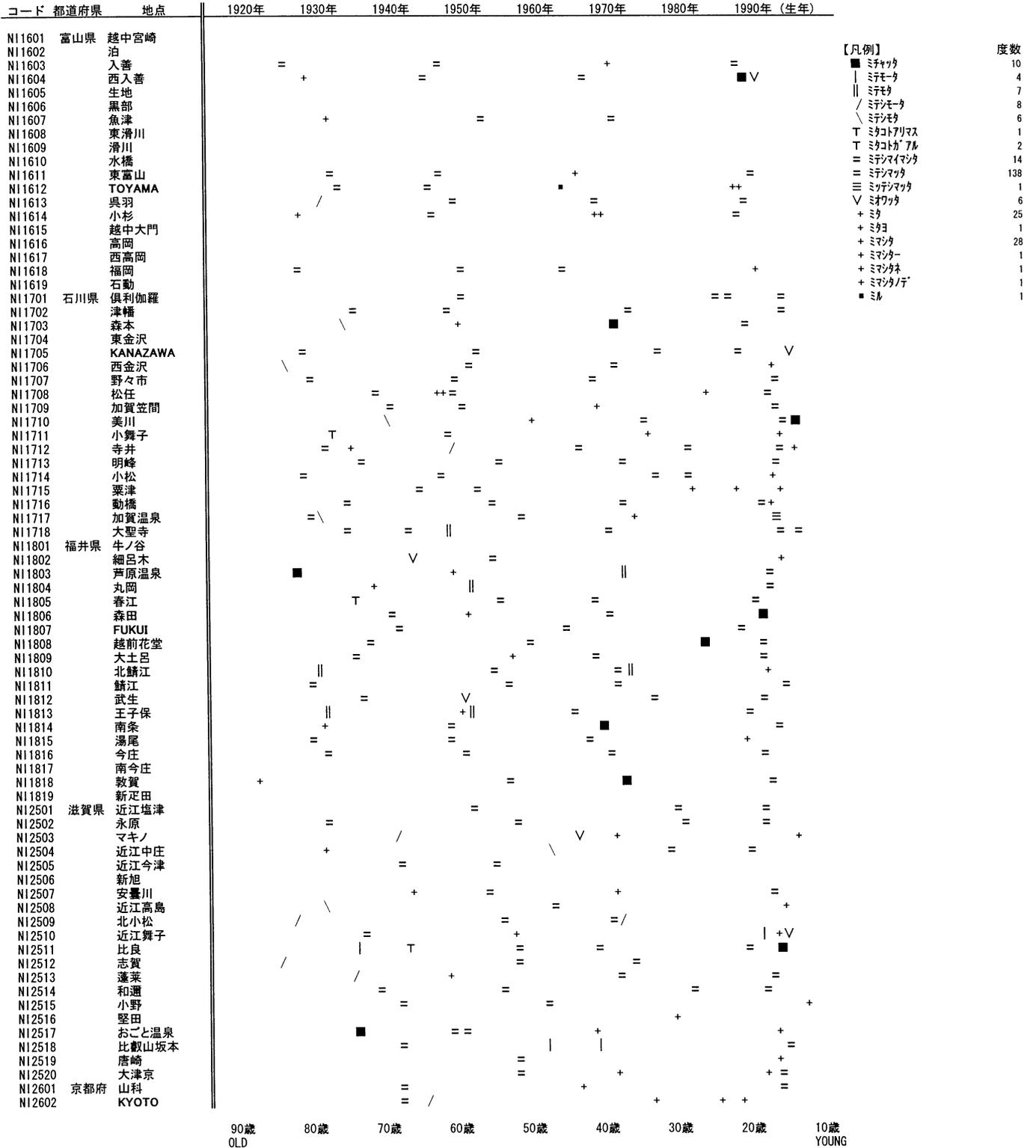


- 【凡例】
- ◆ ミツナ 6
 - ✦ ミツナ 1
 - ✧ ミツナ 8
 - ✪ ミツナ 2
 - ミツナ 18
 - ミツナ 33
 - ┆ ミツナ 1
 - ┆ ミツナ 33
 - ┆ ミツナ 1
 - ┆ ミツナ 31
 - ┆ ミツナ 47
 - ┆ ミツナ 1
 - ┆ ミツナ 1
 - ┆ ミツナ 1
 - ┆ ミツナ 18
 - ┆ ミツナ 1
 - ┆ ミツナ 1
 - ┆ ミツナ 1
 - ┆ ミツナ 59
 - ┆ ミツナ 1
 - ┆ ミツナ 1
 - ┆ ミツナ 2
 - ┆ ミツナ 1
 - ┆ ミツナ 1
 - ┆ ミツナ 1
 - ┆ ミツナ 3
 - ┆ ミツナ 1
 - ┆ ミツナ 1
 - ┆ ミツナ 1
 - ┆ ミツナ 10
 - ┆ ミツナ 1
 - ┆ ミツナ 1
 - ┆ ミツナ 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 1029見てしまった<TV>

「この番組はもう見てしまった」というときの「見てしまった」のところを、普段家ではどう言いますか。テレビでは。

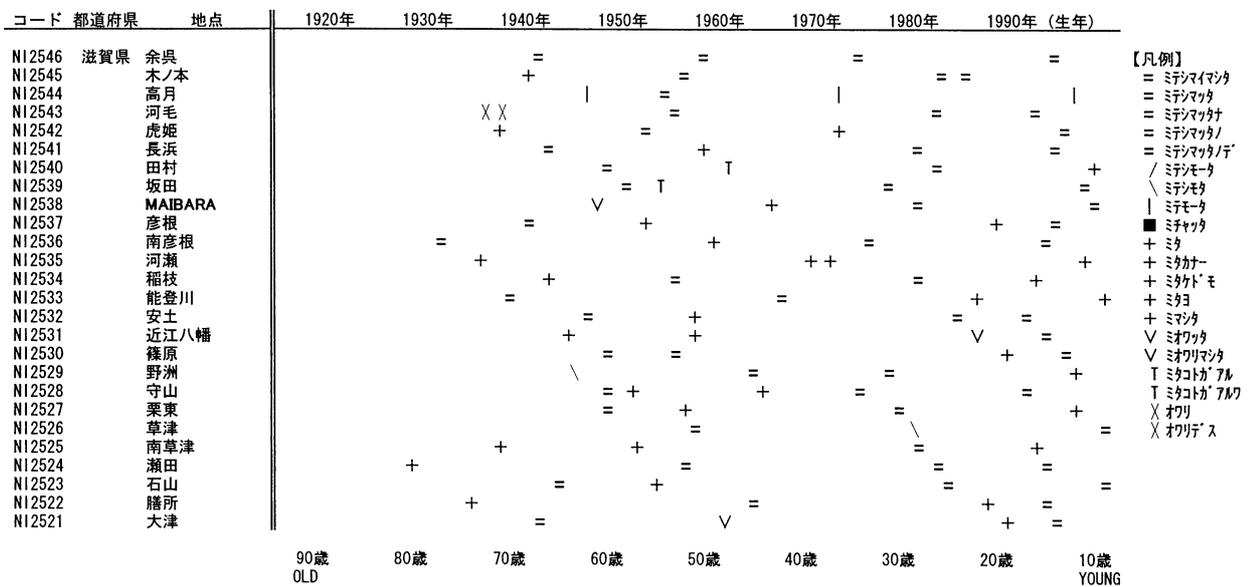


【凡例】

- ミチノケ
- | ミチモク
- || ミチモク
- / ミチノケ
- ∖ ミチノケ
- T ミチノケ
- T ミチノケ
- = ミチノケ
- = ミチノケ
- ≡ ミチノケ
- ▽ ミチノケ
- + ミチノケ
- ミチノケ

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

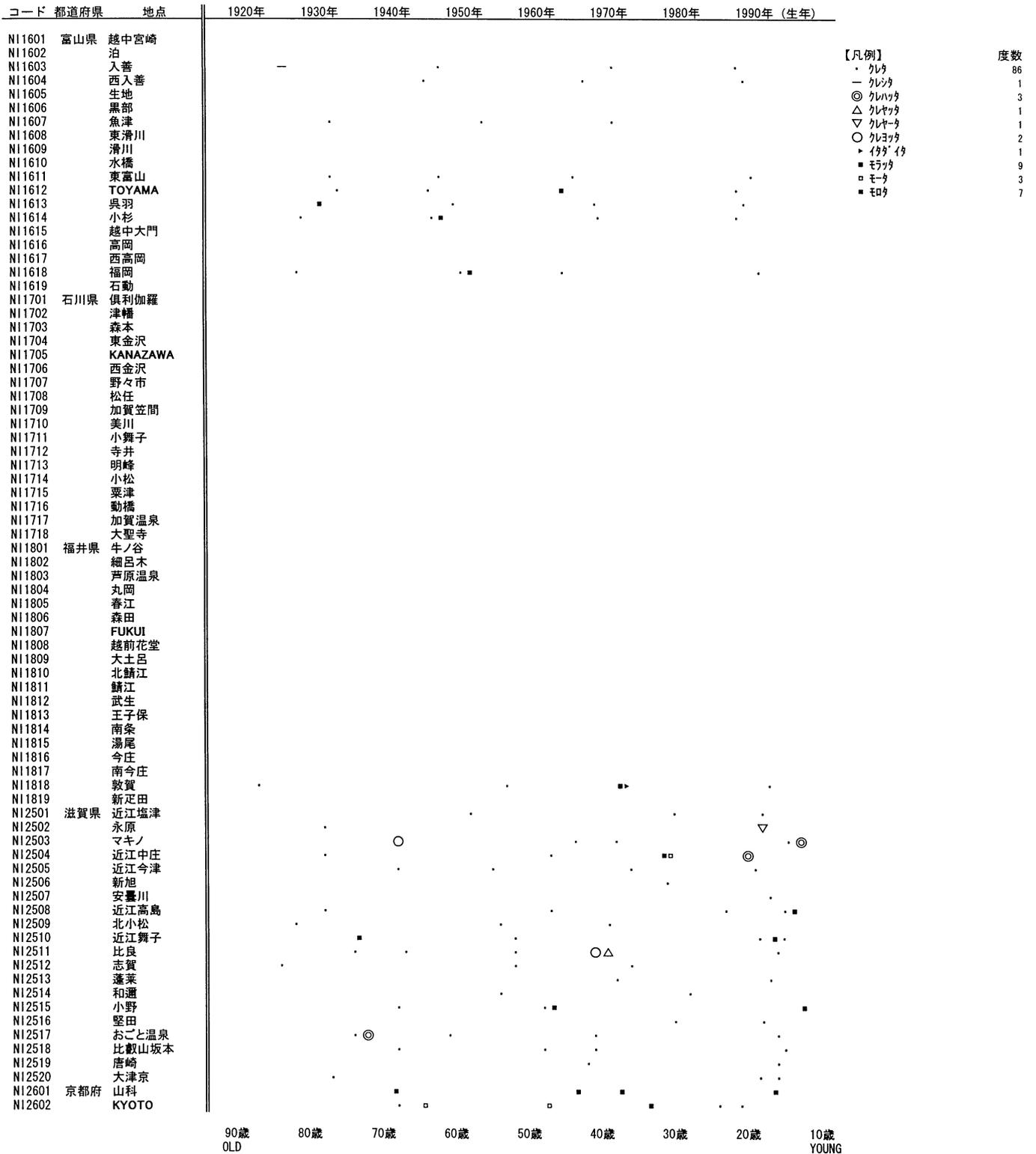
■ 1029見てしまった<TV>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ 1030くれたく家>

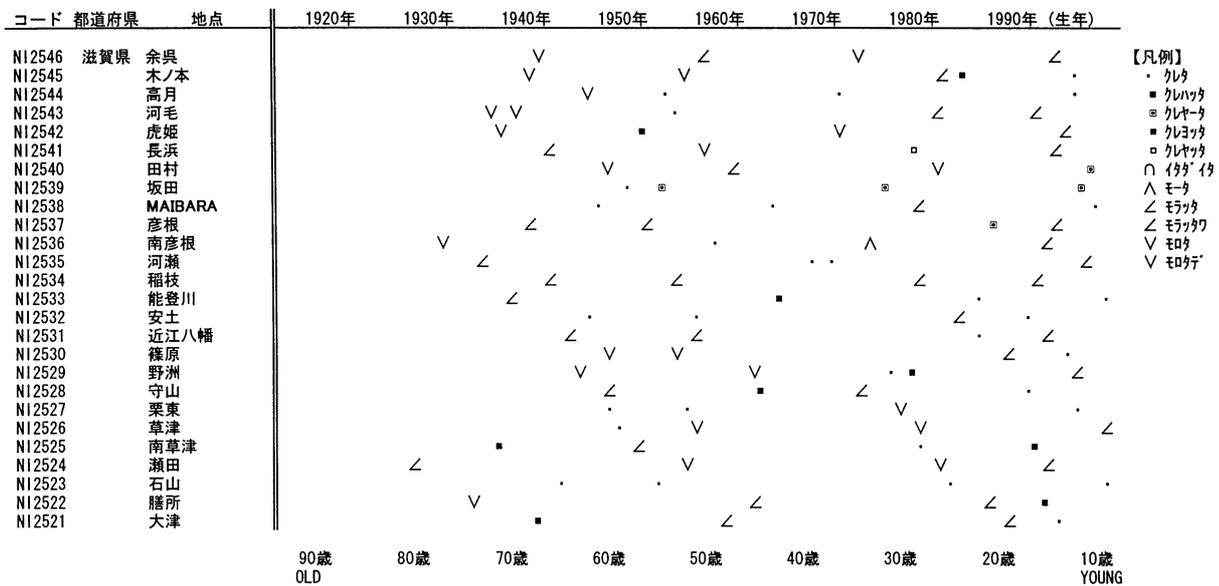
親が「お金をくれた」と言うときの「くれた」のところが、普段家ではどう言いますか。テレビでは。



- 【凡例】
- ・ クレタ 度数 86
 - クレツタ 1
 - ◎ クレハツタ 3
 - △ クレヤツタ 1
 - ▽ クレヤツタ 1
 - クレヨツタ 2
 - ▶ イタ'イタ 1
 - モラツタ 9
 - モーカ 3
 - モロ 7

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

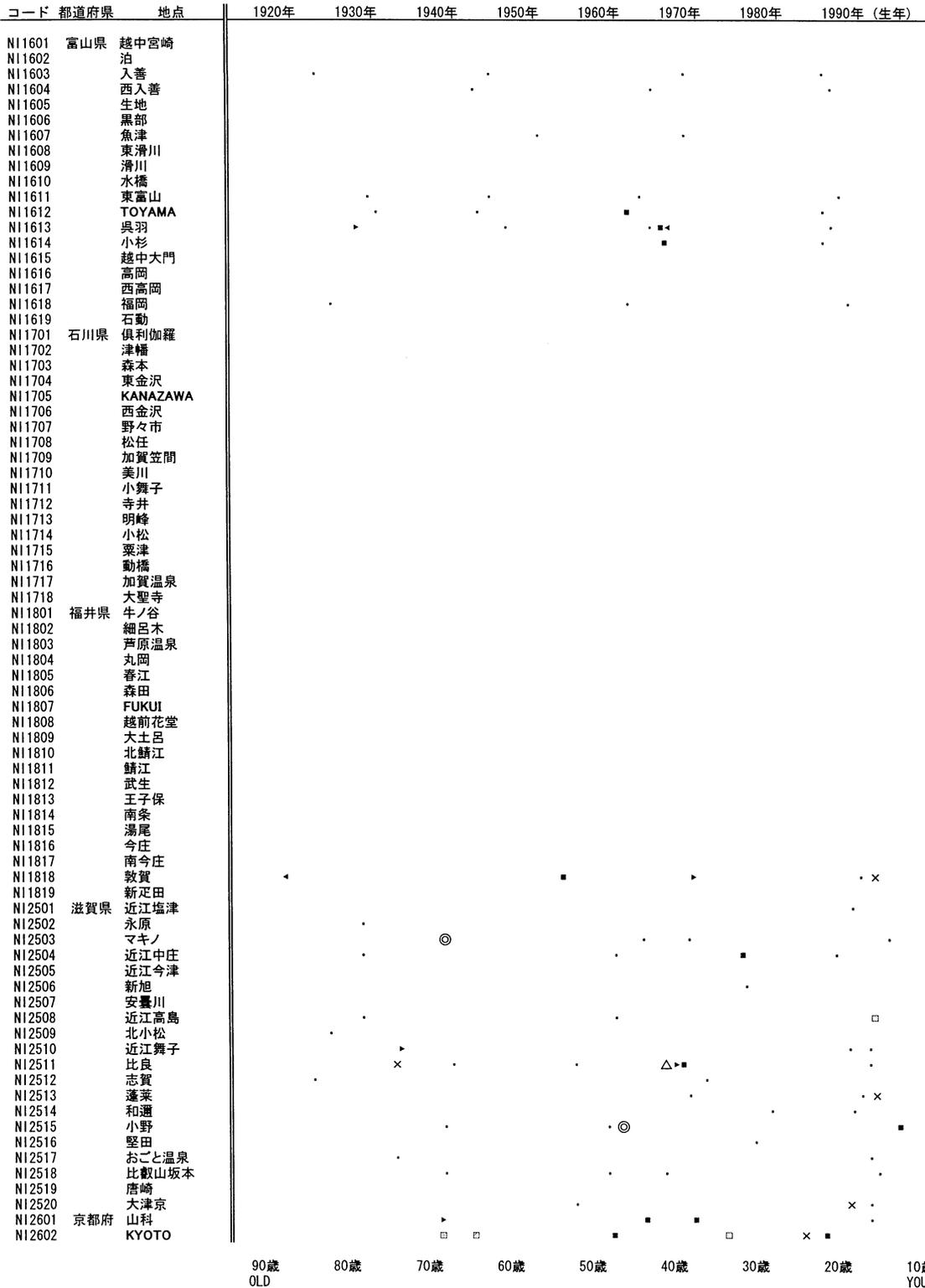
■ 1030くれた<家>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ 1030くれた<TV>

親が「お金をくれた」と言うときの「くれた」のところを、普段家ではどう言いますか。テレビでは。

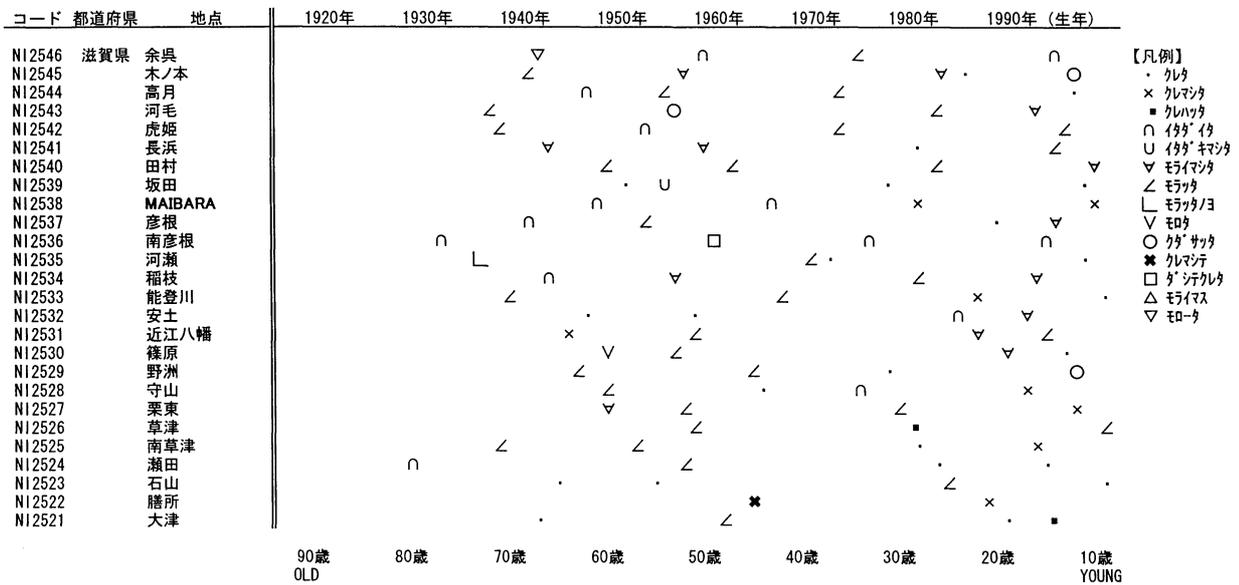


- 【凡例】
- ・ クレタ 59
 - × クレマシタ 5
 - ◎ クレハツタ 2
 - △ クレヤツタ 1
 - ▷ イタガ'イタ 5
 - ◁ イタガ'キマシタ 2
 - モラツタ 11
 - モライマシタ 3
 - ▣ モライマ 1

度数

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

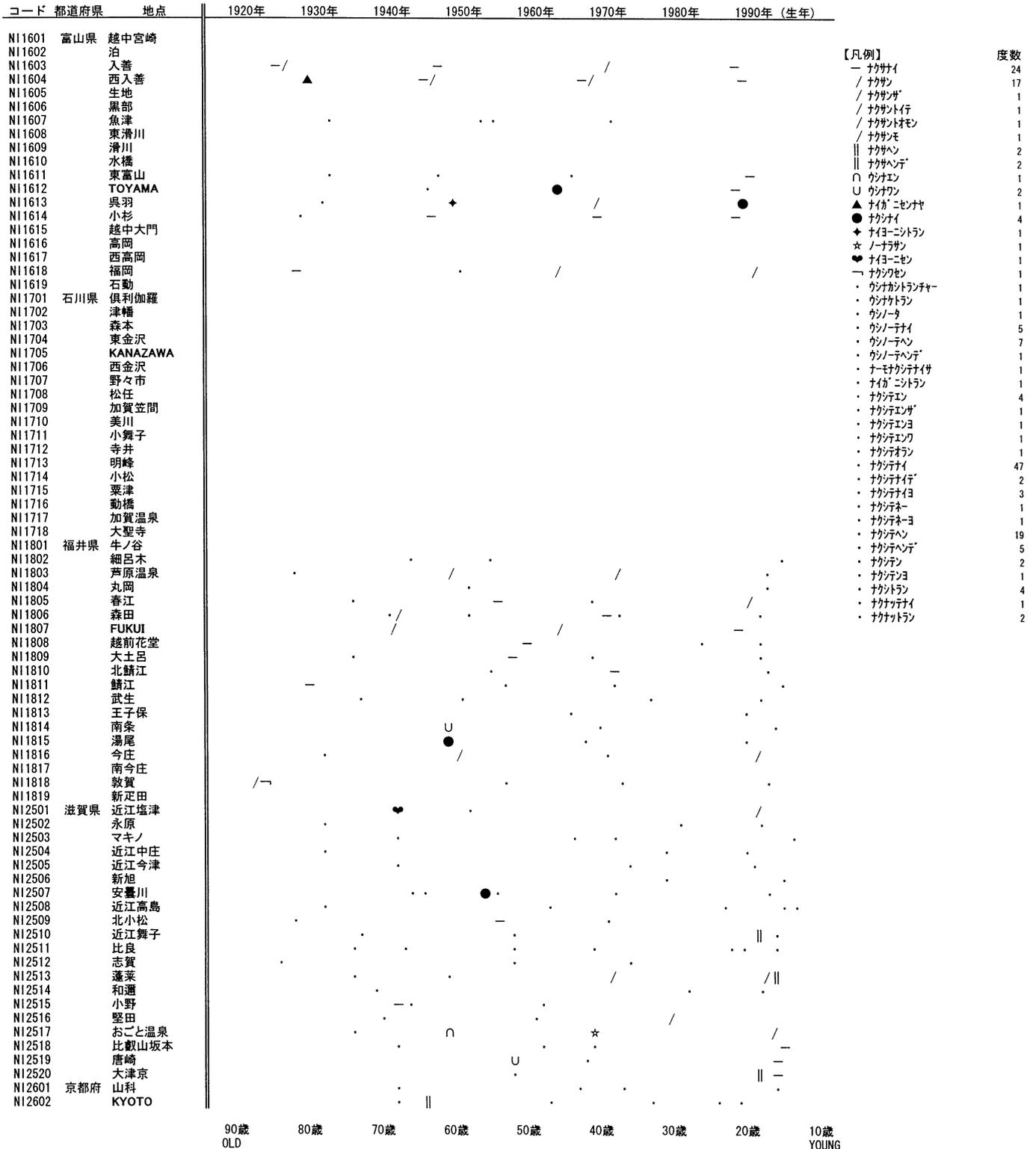
■ 1030くれた<TV>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ 1031なくさない家>

「あの本を無くしたのか」ときかれて、そうでないとき「いいえ、～」と言いますか。普段家では。テレビでは。

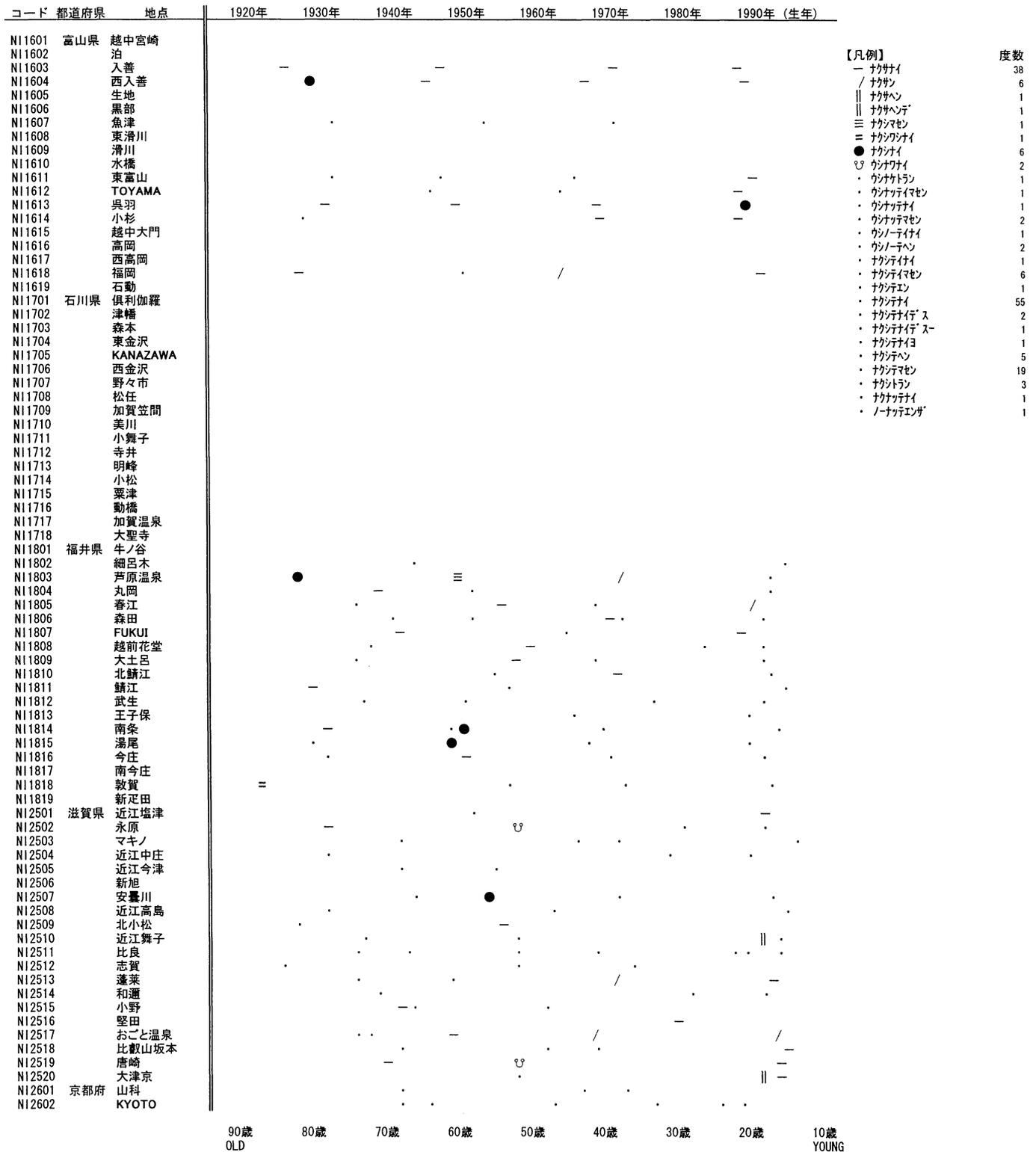


- 【凡例】
- ナカナイ 24
 - / ナカウ 17
 - / ナカサン 1
 - / ナカサトイ 1
 - / ナカサトイモ 1
 - / ナカサトモ 1
 - || ナカサン 2
 - || ナカサンデ 2
 - U ナカエン 1
 - U ナカウ 2
 - ナイガ ニセナヤ 1
 - ▲ ナイガ 4
 - ◆ ナイゴニシトラン 1
 - ☆ ナラサン 1
 - ♥ ナイゴニセ 1
 - ┌ ナカワセ 1
 - ・ ナカカシトランチャ 1
 - ・ ナカサトラン 1
 - ・ ナノナ 1
 - ・ ナノナナ 5
 - ・ ナノナヘン 7
 - ・ ナノナヘンデ 1
 - ・ ナニナナナナ 1
 - ・ ナイガ ニシトラン 1
 - ・ ナカシエン 4
 - ・ ナカシエンガ 1
 - ・ ナカシエンヨ 1
 - ・ ナカシエンヨ 1
 - ・ ナカシオラン 1
 - ・ ナカシナイ 47
 - ・ ナカシナイデ 2
 - ・ ナカシナイヨ 3
 - ・ ナカシネ 1
 - ・ ナカシネヨ 1
 - ・ ナカシヘン 19
 - ・ ナカシヘンデ 5
 - ・ ナカシテン 2
 - ・ ナカシテヨ 1
 - ・ ナカシトラン 4
 - ・ ナカシナナ 1
 - ・ ナカサトラン 1
 - ・ ナカサトナ 2

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 1031なくさない<TV>

「あの本を無くしたのか」ときかれて、そうでないとき「いいえ、～」と言いますか。普段家では。テレビでは。



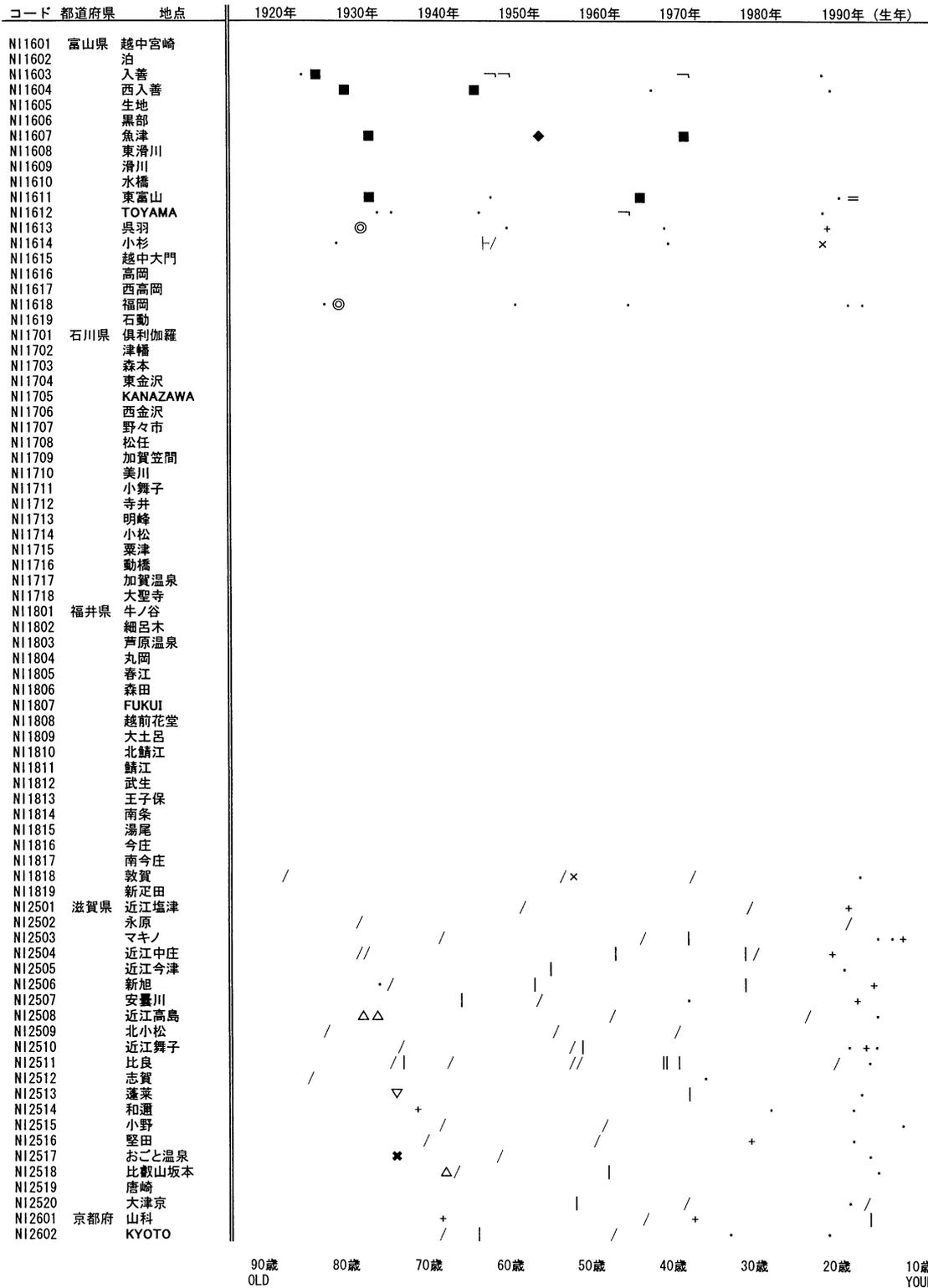
【凡例】

- ナカサイ 38
- / ナカザン 6
- || ナカザン 1
- || ナカザンデ 1
- ≡ ナカシマセン 1
- = ナカシマセン 1
- ナカシマセン 6
- ▽ ナカシマセン 2
- ・ ナカシマセン 1
- ・ ナカシマセン 1
- ・ ナカシマセン 1
- ・ ナカシマセン 2
- ・ ナカシマセン 1
- ・ ナカシマセン 2
- ・ ナカシマセン 1
- ・ ナカシマセン 6
- ・ ナカシマセン 1
- ・ ナカシマセン 55
- ・ ナカシマセン 2
- ・ ナカシマセン 1
- ・ ナカシマセン 1
- ・ ナカシマセン 5
- ・ ナカシマセン 19
- ・ ナカシマセン 3
- ・ ナカシマセン 1
- ・ ナカシマセン 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 1033良か(ろう)家>

「このくらいいいであろう」と言うことを、普段はどう言いますか。テレビでは。



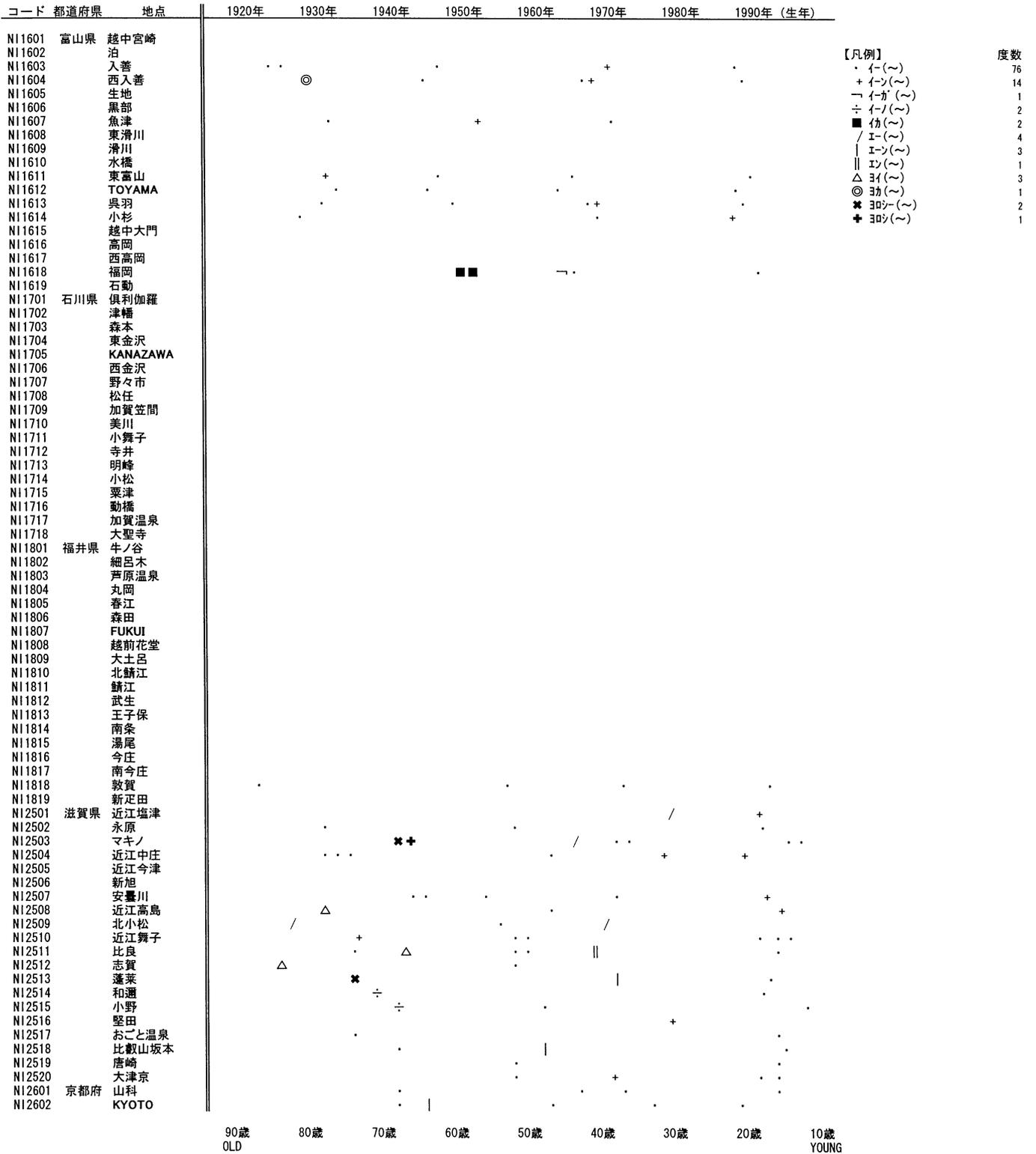
- 【凡例】
- ・ イ(～) 40
 - + イ(～) 11
 - × イ(～) 2
 - 一 イガ(～) 4
 - = イガ(～) 1
 - イカ(～) 7
 - ◆ イカ(～) 1
 - / エ(～) 39
 - | エ(～) 15
 - || エ(～) 1
 - ト エガ(～) 1
 - △ ヨイ(～) 4
 - ◎ ヨイ(～) 2
 - ✕ ヨ(～) 1

度数

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 1033 良か(ろう)KTV

「このくらいいいであろう」と言うことを、普段はどう言いますか。テレビでは。



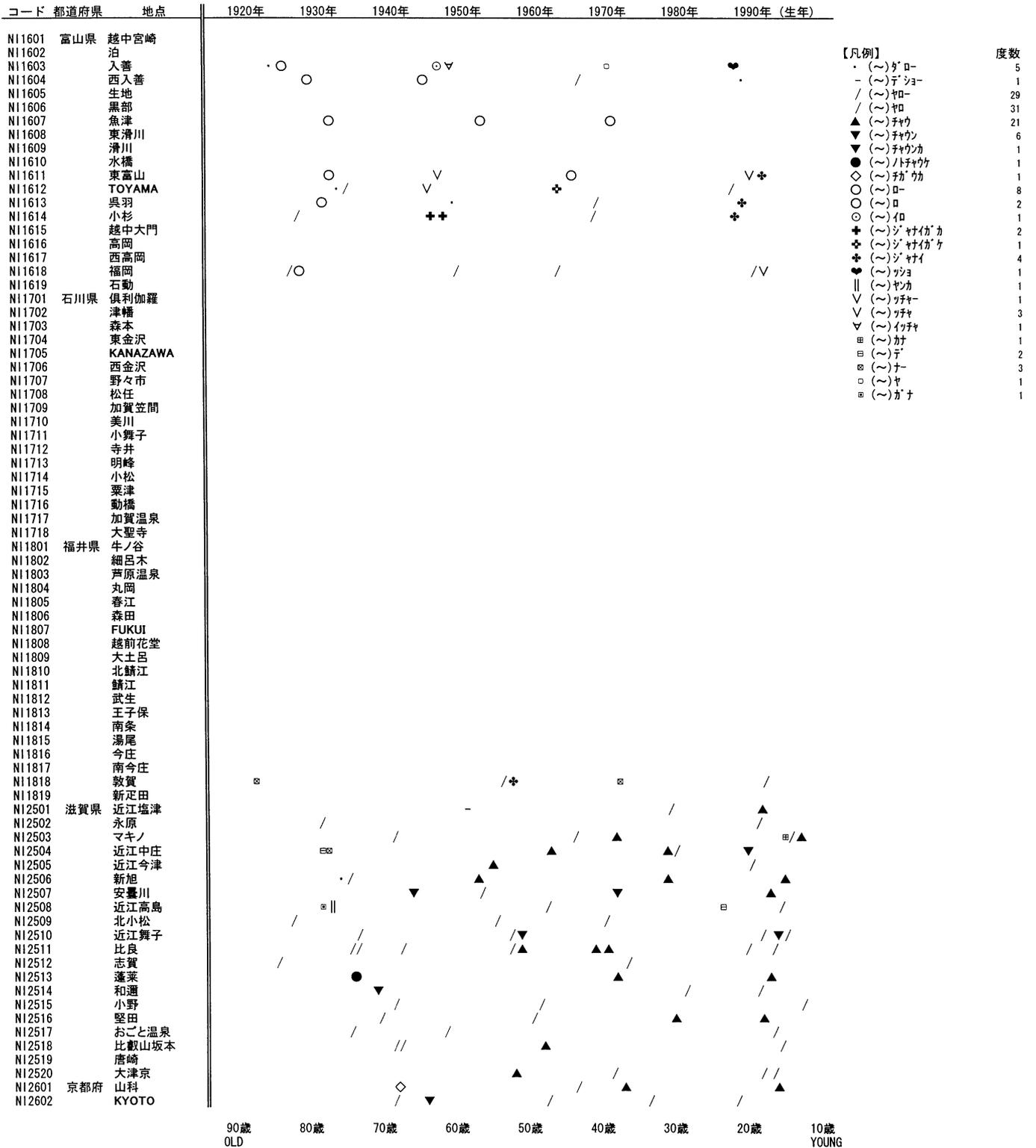
- 【凡例】
- ・ ｲ(～)
 - + ｲﾝ(～)
 - ｲｶ(～)
 - ÷ ｲ/(～)
 - ｲ(～)
 - / ｲ(～)
 - | ｲﾝ(～)
 - || ｲﾝ(～)
 - △ ｲ(～)
 - ◎ ｺｶ(～)
 - ✱ ｺﾝ(～)
 - ✱ ｺﾝ(～)

- 度数
- 76
 - 14
 - 1
 - 2
 - 2
 - 4
 - 3
 - 1
 - 3
 - 1
 - 1
 - 2
 - 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 1033(良か)ろうく家>

「このくらいでいいであろう」と言うことを、普段はどう言いますか。テレビでは。



【凡例】

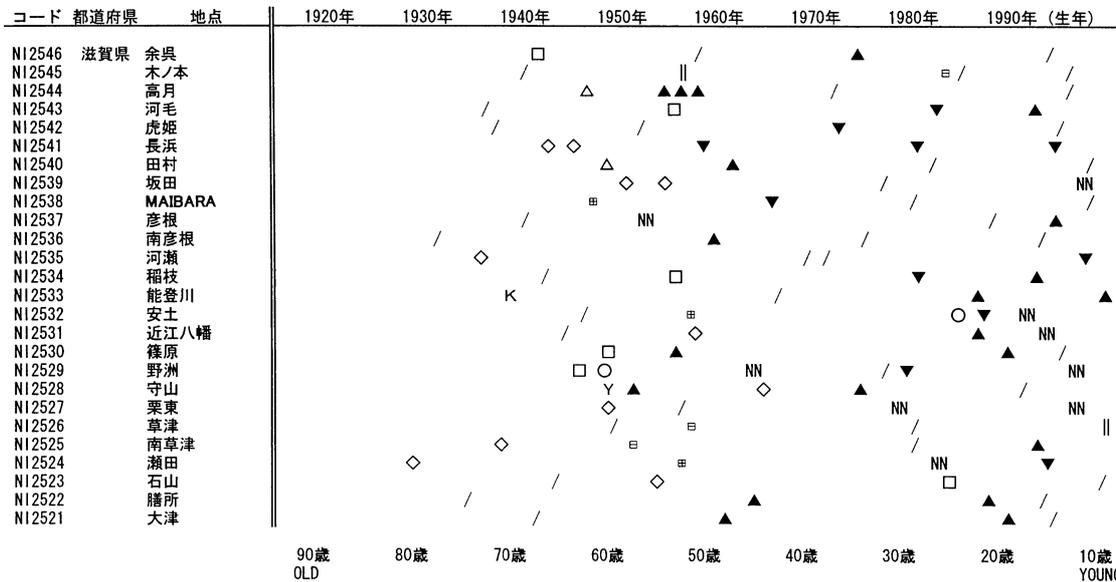
- (～)ガロ- 5
- (～)テショ- 1
- / (～)ヤロ- 29
- / (～)ヤロ 31
- ▲ (～)チャウ 21
- ▼ (～)チャウカ 6
- ▼ (～)チャウカ 1
- (～)トチャウケ 1
- ◇ (～)チガウカ 1
- (～)ロ- 8
- (～)ロ 2
- (～)ロ 1
- ⊕ (～)ジヤイガカ 2
- ⊕ (～)ジヤイガケ 1
- ⊕ (～)ジヤイ 4
- ♥ (～)カシヨ 1
- || (～)ヤカ 1
- ∇ (～)ツチヤ 1
- ∇ (～)ツチヤ 3
- ∇ (～)ツチヤ 1
- ⊞ (～)カチ 1
- ⊞ (～)チ 2
- ⊞ (～)チ 3
- (～)ヤ 1
- ⊞ (～)ガナ 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム

(2011.3 半沢康作成)

- 【凡例】
- / イーヤロ
 - / イーヤロ-
 - / エーヤロ
 - / エーヤロ-
 - / エーヤロカ
 - / ヨイヤロ-
 - / コンナモンヤロ-
 - ▲ イーチャウ
 - ▲ イインチャウ
 - ▲ イーンチャウ
 - ▲ イーンチャウカ-
 - ▲ エーンチャウ
 - ▲ エーンチャウカ
 - ▲ ヨインチャウ
 - ▼ イーチャウン
 - ▼ イインチャウン
 - ▼ イーンチャウン
 - ▼ エーンチャウン
 - ▼ エーンチャウンカ
 - ▼ エントチャウン
 - ◇ イーノチガ'ウ
 - ◇ イーノチガ'ウ
 - ◇ イーンチガ'ウ
 - ◇ イーンチガ'ウ
 - ◇ イーンチガ'ウカ-
 - ◇ エーノチガ'ウ
 - ◇ エーノチガ'ウ
 - ◇ <コンナモン>チガ'ウ
 - ◇ ヨイノチガ'ウカ-
 - ヨカロ
 - ヨカウ
 - ⊖ イーデ'
 - ⊖ イーデ'-
 - ⊖ イーデ'-
 - ⊖ イーカ-
 - ⊖ イーカ-
 - ⊖ コンナモンカ-
 - ⊖ エーナ-
 - イーデ'ショー
 - ◆ インゾ'ヤナイ
 - || イーヤン
 - || イーヤン
 - イーウ
 - エーウ
 - ヨイウ
 - △ イーホ
 - △ イーホ
 - K コレガ'ライ
 - Y ソナモンヤネ
 - NN イー
 - NN イー
 - NN エー

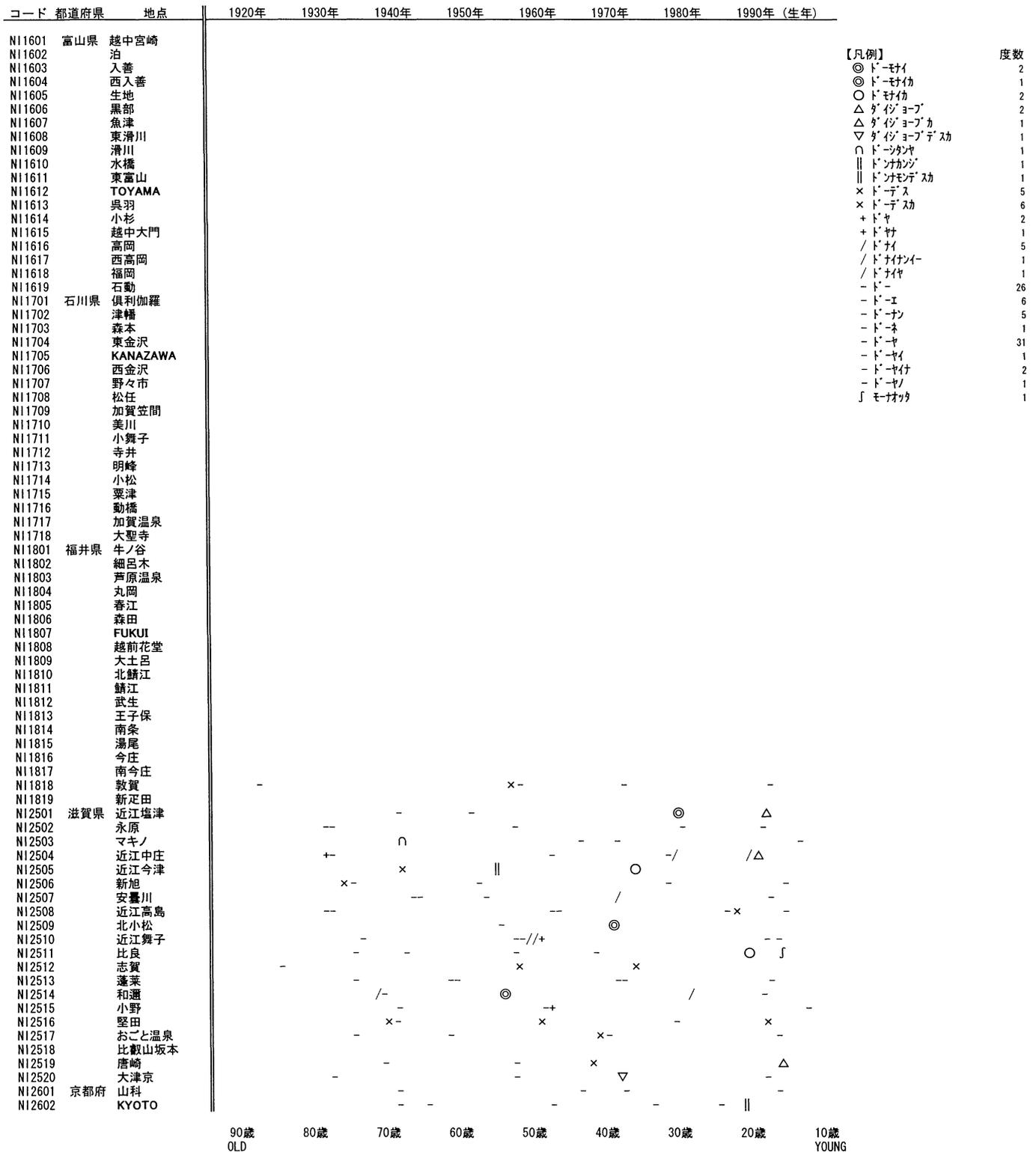
■ 1033(良か)ろうく家>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ 5006 どうですか<家>

病気の人を見舞いに行った時、「具合はどうですか」と言う時の「どう」のところを普段家ではどう言いますか。テレビでは。

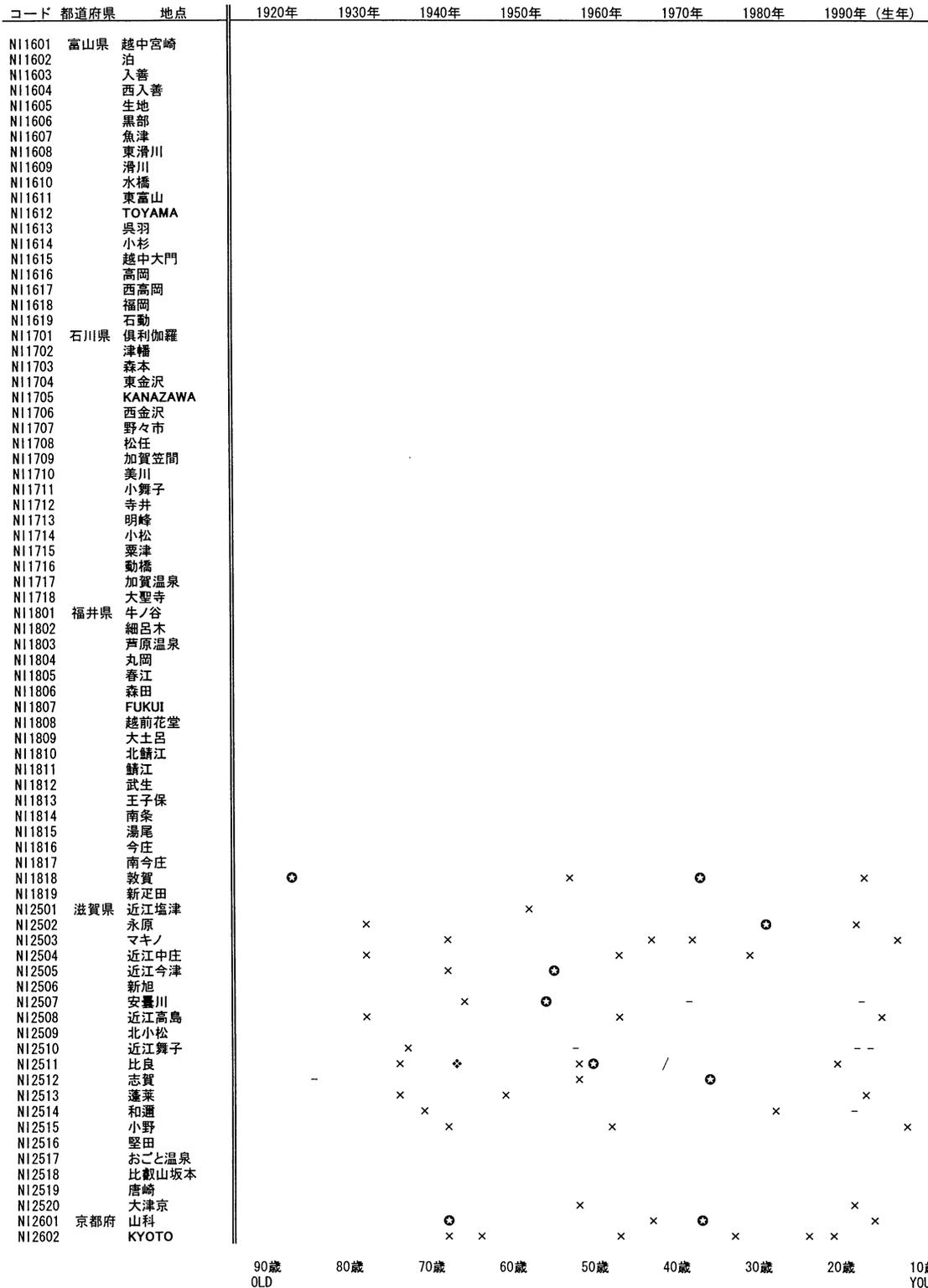


- 【凡例】
- ◎ ドーサイ 2
 - ドーサイ 1
 - △ ドーサイ 2
 - ▽ ドーサイ 1
 - ∩ ドーサイ 1
 - || ドーサイ 1
 - || ドーサイ 1
 - x ドーサイ 5
 - x ドーサイ 6
 - + ドーサイ 2
 - + ドーサイ 1
 - / ドーサイ 5
 - / ドーサイ 1
 - / ドーサイ 1
 - ドー 26
 - ドー 6
 - ドー 5
 - ドー 1
 - ドー 31
 - ドー 1
 - ドー 2
 - ドー 1
 - ┌ モー 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 5006 どうですか<TV>

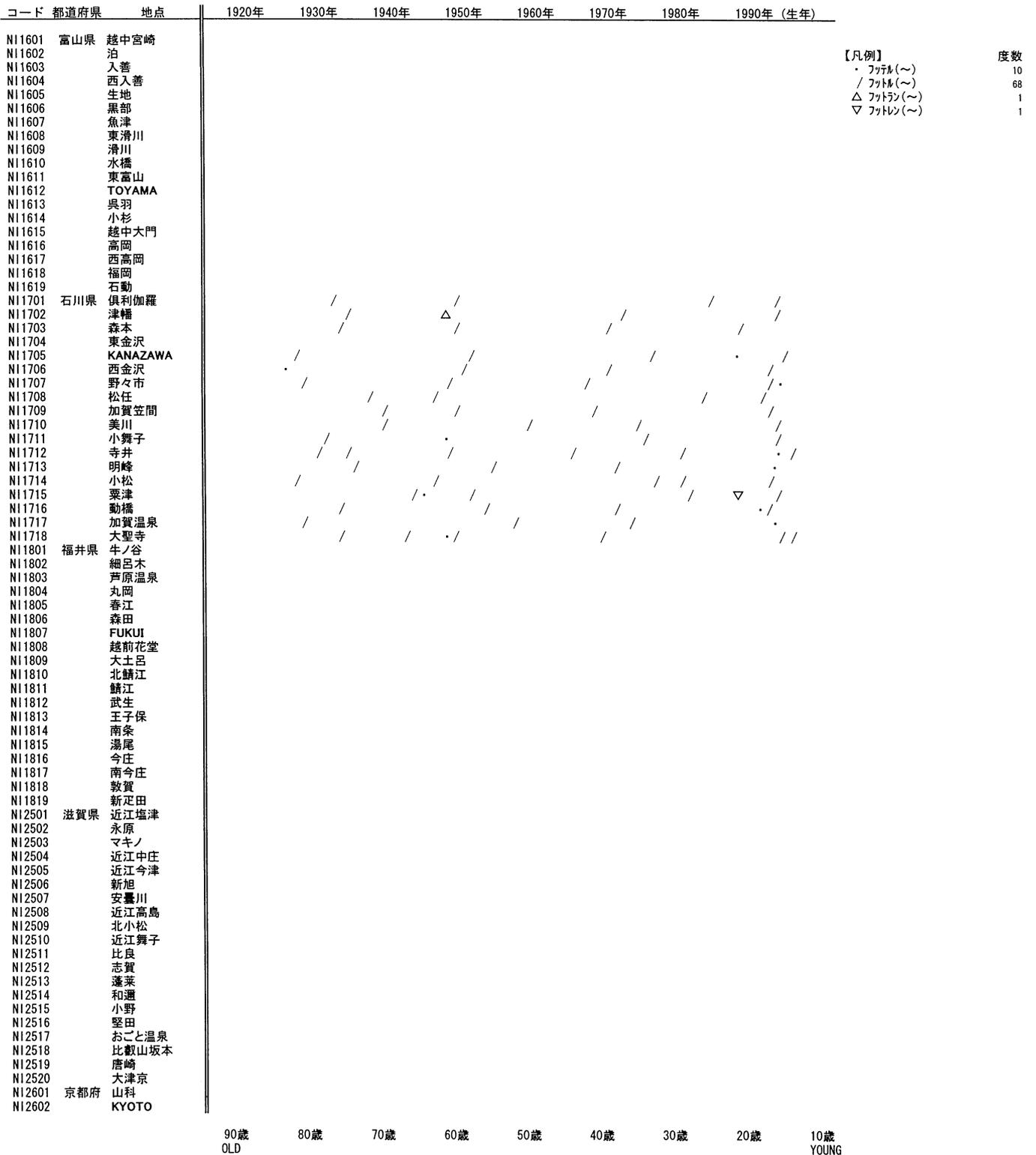
病氣の人を見舞いに行った時、「具合はどうですか」と言う時の「どう」のところを普段家ではどう言いますか。テレビでは。



- 【凡例】
- ◇ ｲｶｶ
 - ⊕ ｲｶｶﾞﾃﾞｺﾞザｲﾏｽｶ
 - ⊗ ｲｶｶﾞﾃﾞｽｶ
 - × ﾉｰﾃﾞｼﾞｮｰｶ
 - × ﾉｰﾃﾞｽ
 - × ﾉｰﾃﾞｽｶ
 - × ﾉｰﾃﾞｽｶｲﾁ
 - / ﾉｰﾅｲﾃﾞｽｶ
 - ﾉｰ
 - ﾉｰﾅﾝ
 - ﾉｰﾂ
- 度数
- 1
 - 1
 - 8
 - 1
 - 19
 - 19
 - 1
 - 1
 - 5
 - 1
 - 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

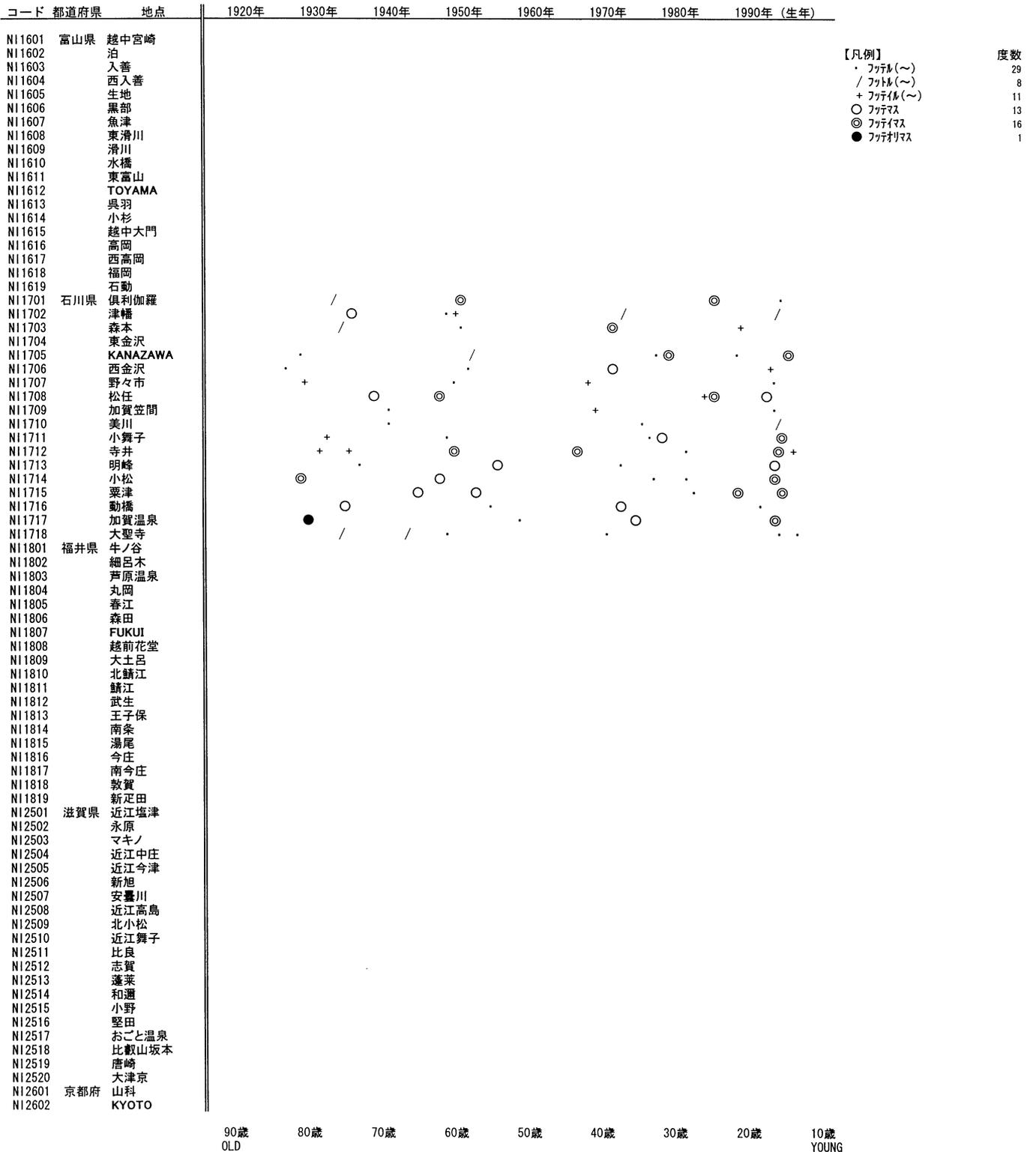
■ 3054降っている(んだ)〈家〉 「今、雨が降っているんだ」と言うときの「降っているんだ」のところを、普段家ではどう言いますか。テレビに出たときはどう言いますか。



【凡例】
 ・ フツル(〜) 10
 / フツル(〜) 68
 △ フツル(〜) 1
 ▽ フツル(〜) 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

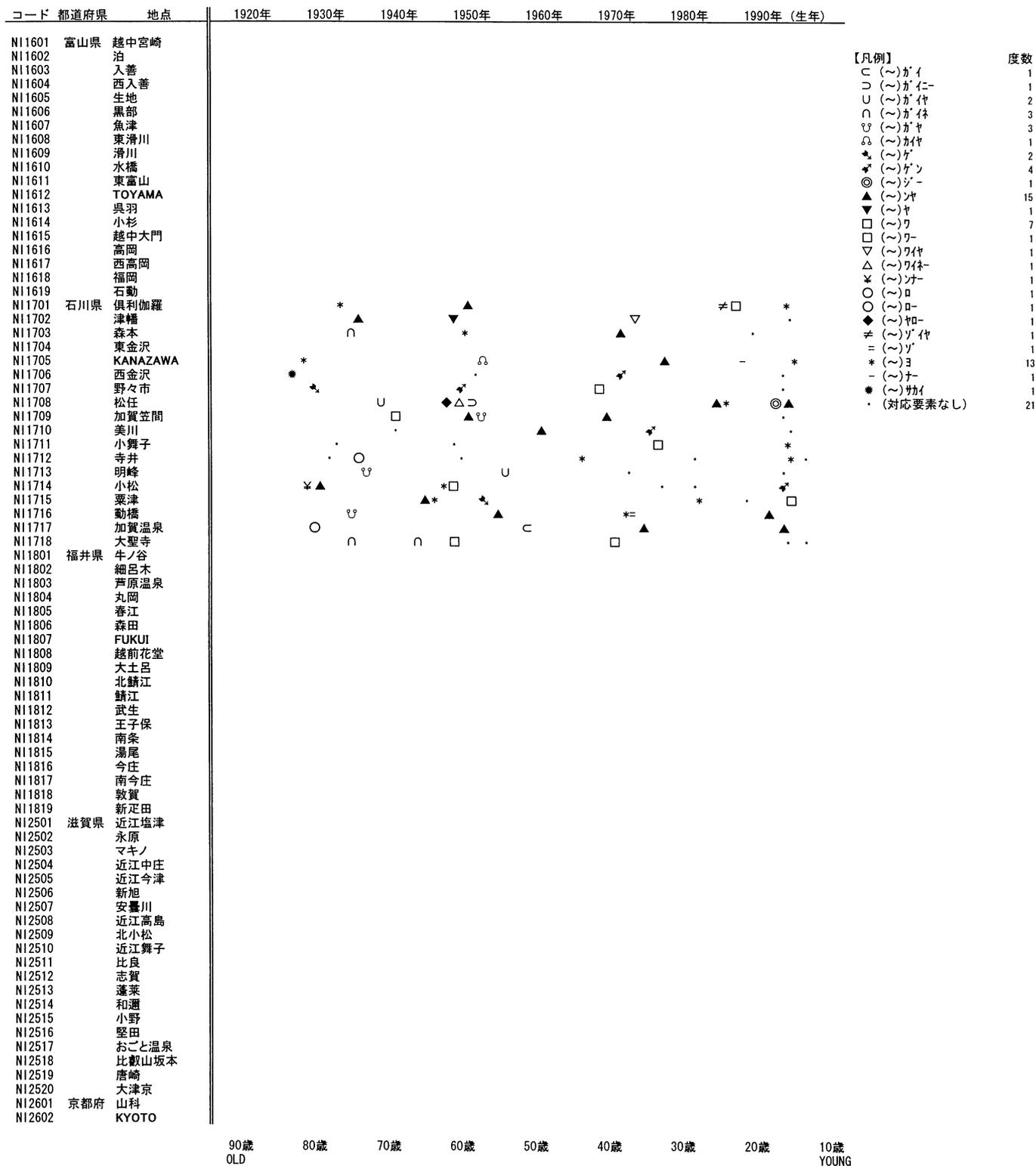
■ 3054降っている(んだ) <TV> 「今、雨が降っているんだ」と言うときの「降っているんだ」のところを、普段家ではどう言いますか。テレビに出たときはどう言いますか。



【凡例】
 ・ フツル(〜) 29
 / フツル(〜) 8
 + フツル(〜) 11
 ○ フツル 13
 ◎ フツル 16
 ● フツル 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

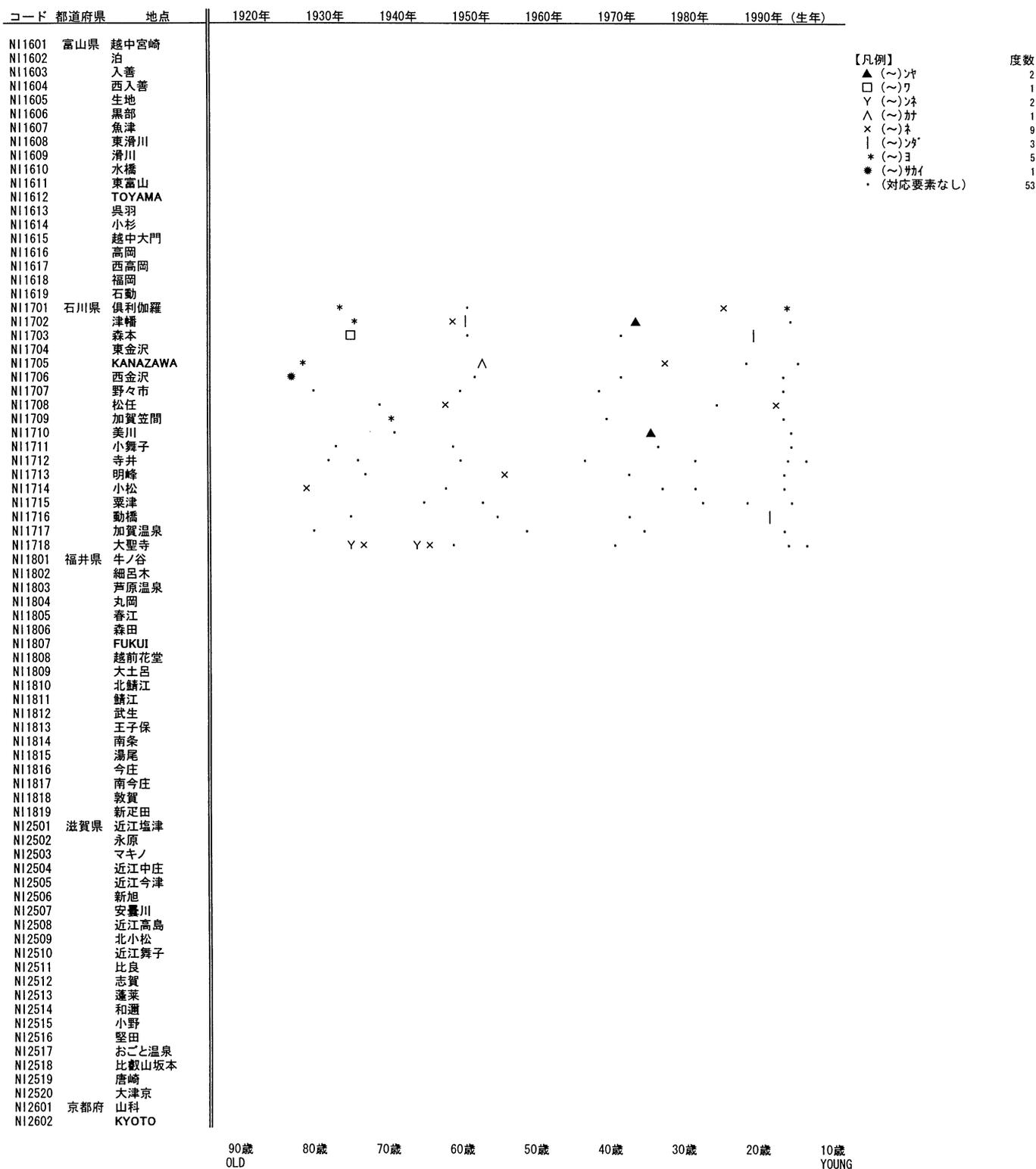
■ 3054(降っているんだ<家> 「今、雨が降っているんだ」と言うときの「降っているんだ」のころを、普段家ではどう言いますか。テレビに出たときはどう言いますか。



- 【凡例】
- (～)ガイ 1
 - (～)ガイニ 1
 - ∩ (～)ガヤ 2
 - ∩ (～)ガヤ 3
 - ▽ (～)ガヤ 3
 - ∩ (～)カヤ 1
 - ✕ (～)ゲ 2
 - ✕ (～)ゲン 4
 - ◎ (～)ジー 1
 - ▲ (～)ヤ 15
 - ▼ (～)ヤ 1
 - (～)ワ 7
 - (～)ワ 1
 - ▽ (～)ワヤ 1
 - △ (～)ワイ 1
 - ✕ (～)ワイ 1
 - (～)ロ 1
 - (～)ロ 1
 - ◆ (～)ヤロ 1
 - ≠ (～)ゾ 1
 - * (～)ヨ 13
 - (～)ナ 1
 - * (～)カイ 1
 - ・ (対応要素なし) 21

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

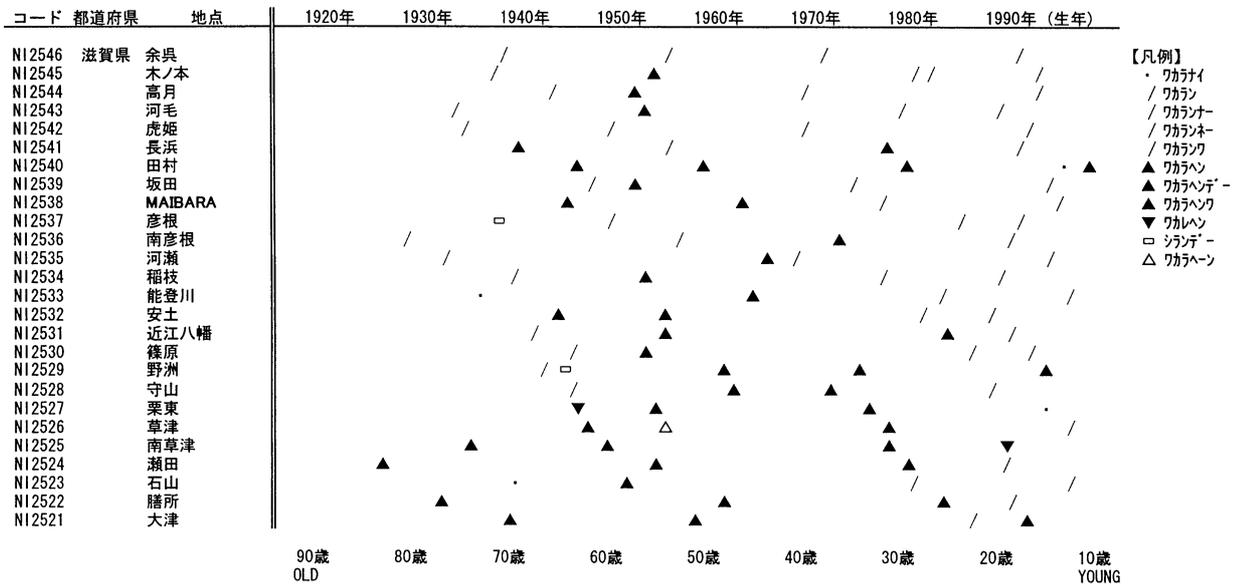
■ 3054(降っている)んだくTV> 「今、雨が降っているんだ」と言うときの「降っているんだ」のころを、普段家ではどう言いますか。テレビに出たときはどう言いますか。



【凡例】
 ▲ (～)ンチ 2
 □ (～)ワ 1
 Y (～)ンネ 2
 ^ (～)ガ 1
 x (～)キ 9
 | (～)ンダ 3
 * (～)ヨ 5
 ● (～)ガイ 1
 ・ (対応要素なし) 53

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

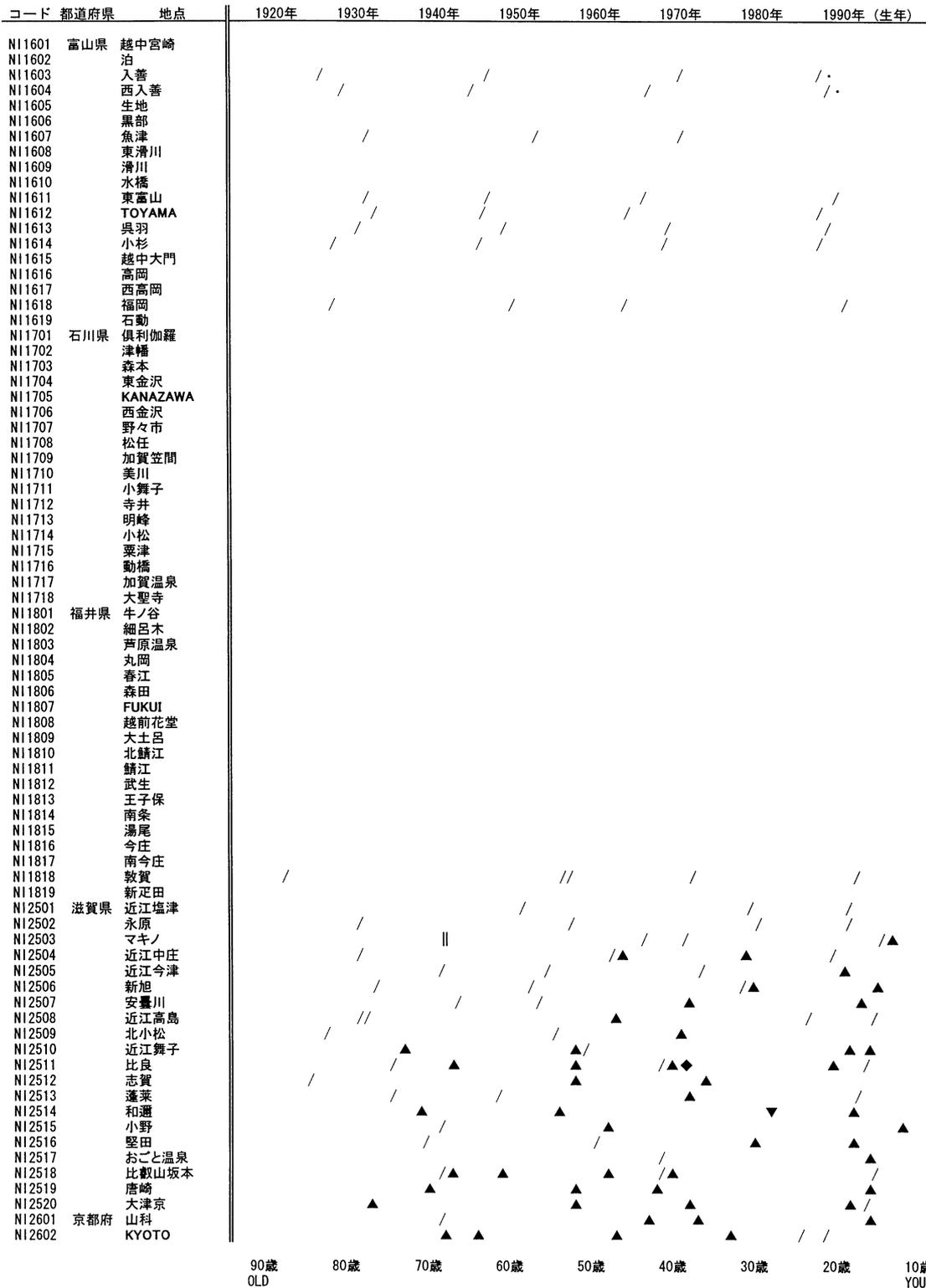
■ 3003分からない



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ 3005降らない

「最近雨が降らない」と言うときの「降らない」のところをなんと言いますか。

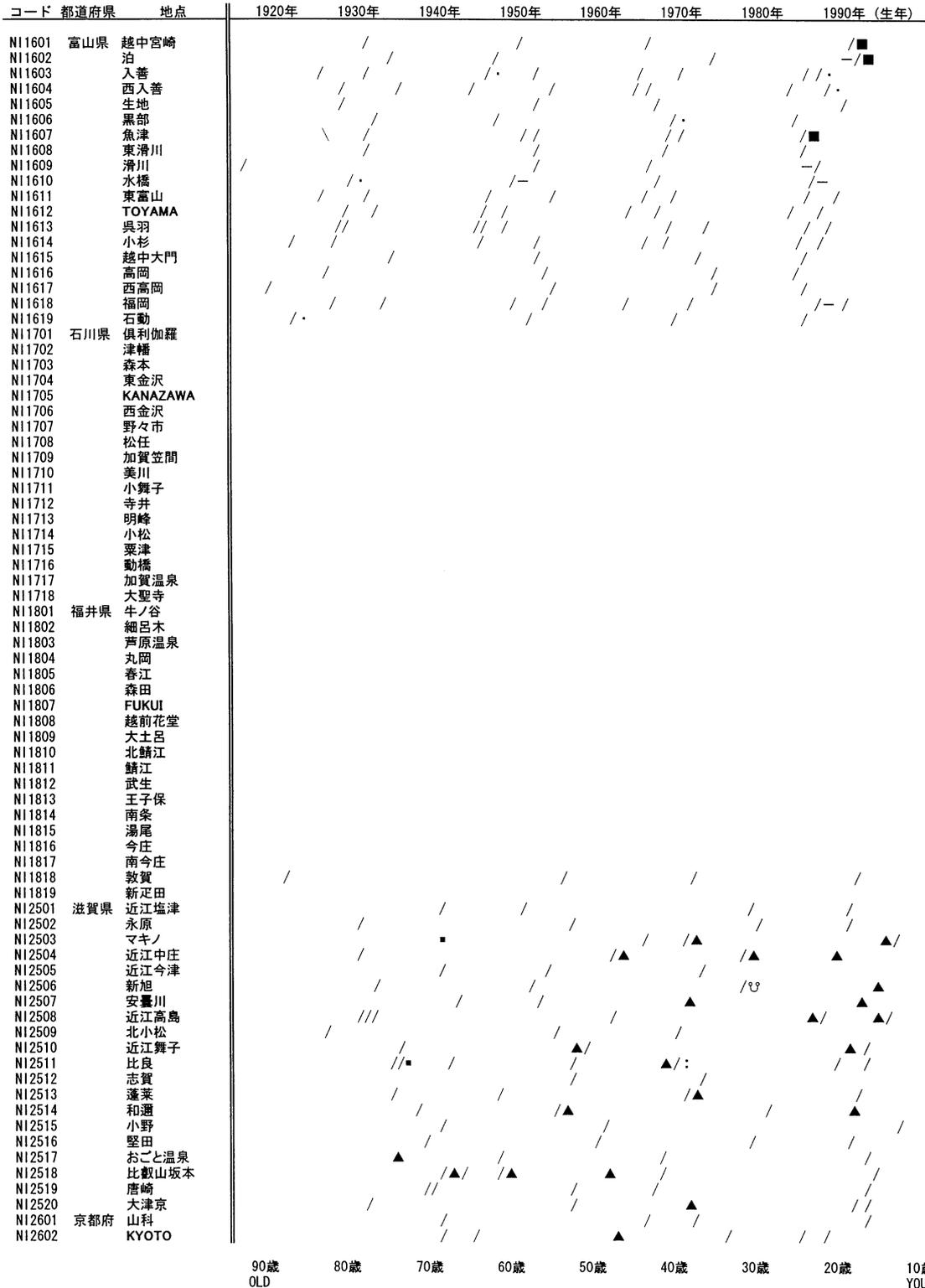


- 【凡例】
- / フラジキイ 度数 1
 - / フラジ 65
 - / フラジキ 1
 - / フラジキヤ 1
 - / フラジキヤ 7
 - / フラジ 3
 - / フラジ 3
 - || フラジ 1
 - ▲ フラジ 46
 - ▲ フラジナ 2
 - ▲ フラジ 1
 - ◆ フラジナ 1
 - ・ フラジ 2

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

■ 3006知らない

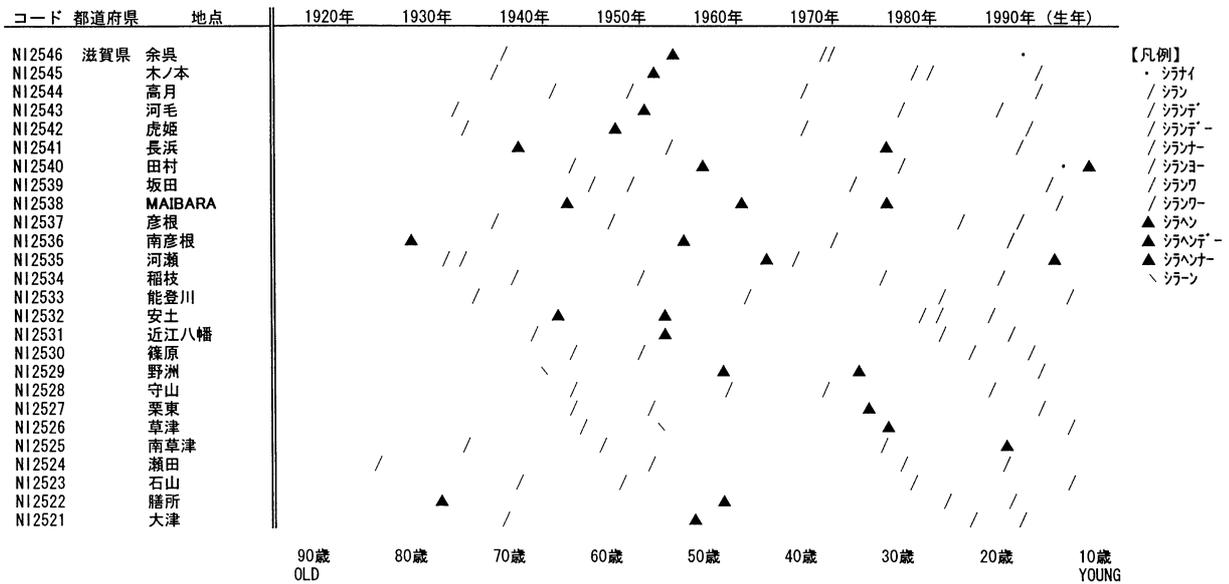
「私はその噂は知らない」と言うときの「知らない」のところをなんと言いますか。



- 【凡例】
- / シラン 170
 - / シランガ ヤチヤ 1
 - / シランヂ ヤ 2
 - / シランヂ ヤー 1
 - / シランヂ ョー 1
 - / シランシラン 1
 - / シランヂヤ 4
 - / シランヂヤー 1
 - / シランヂ 3
 - / シランナ 1
 - / シランナ 3
 - / シランノ 1
 - / シランフ 2
 - / シランフ 2
 - / ナンシランナ 1
 - シラン 1
 - ▲ シランヘン 21
 - ▲ シランデ 1
 - カチン 1
 - カチンナ 1
 - ▽ シラン 1
 - ▽ シランマシラン 1
 - シラン 2
 - シラン 3
 - シンネ 1
 - シンネ 2
 - ・ シランイ 6

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

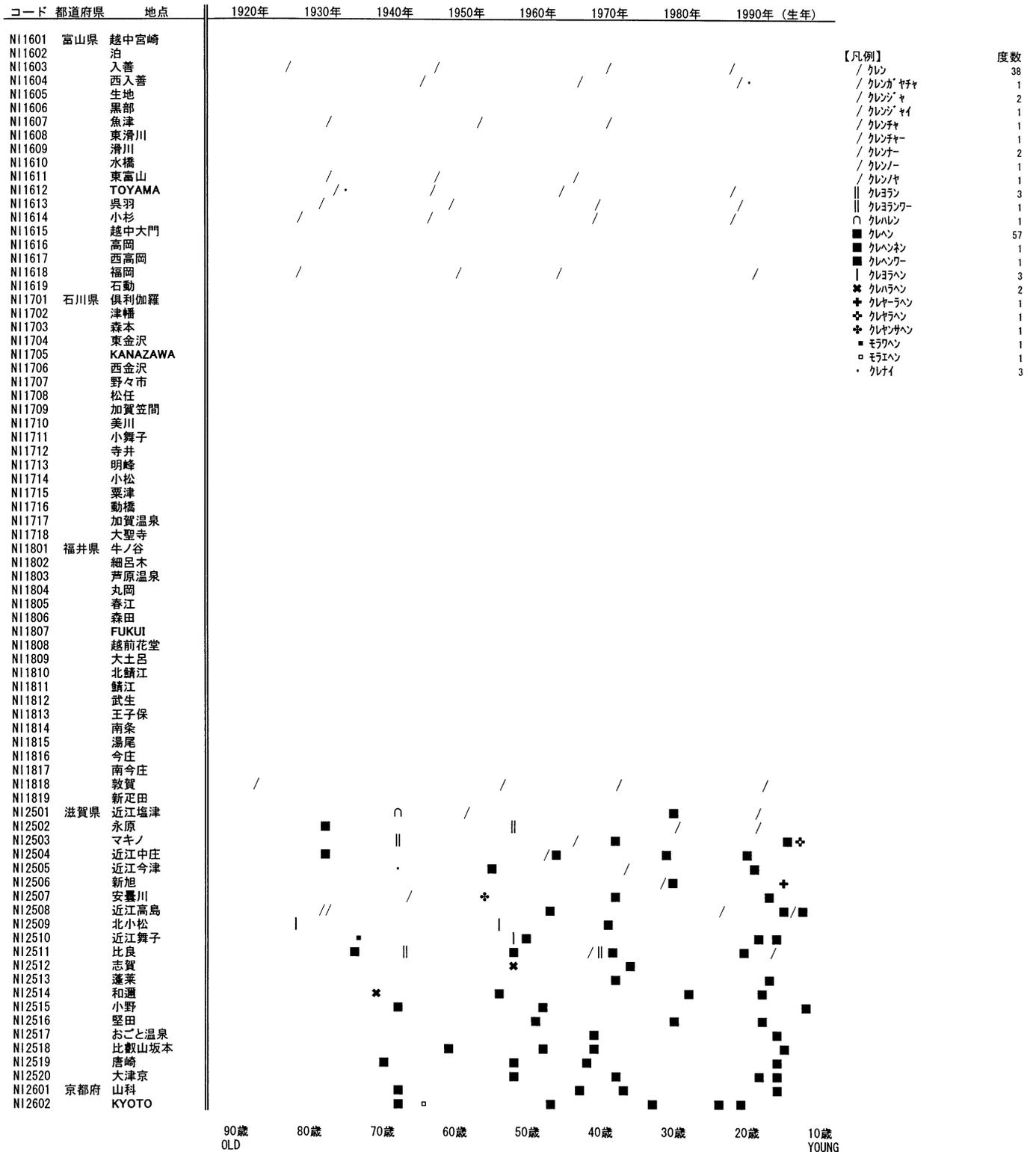
■ 3006知らない



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下曉美作成)

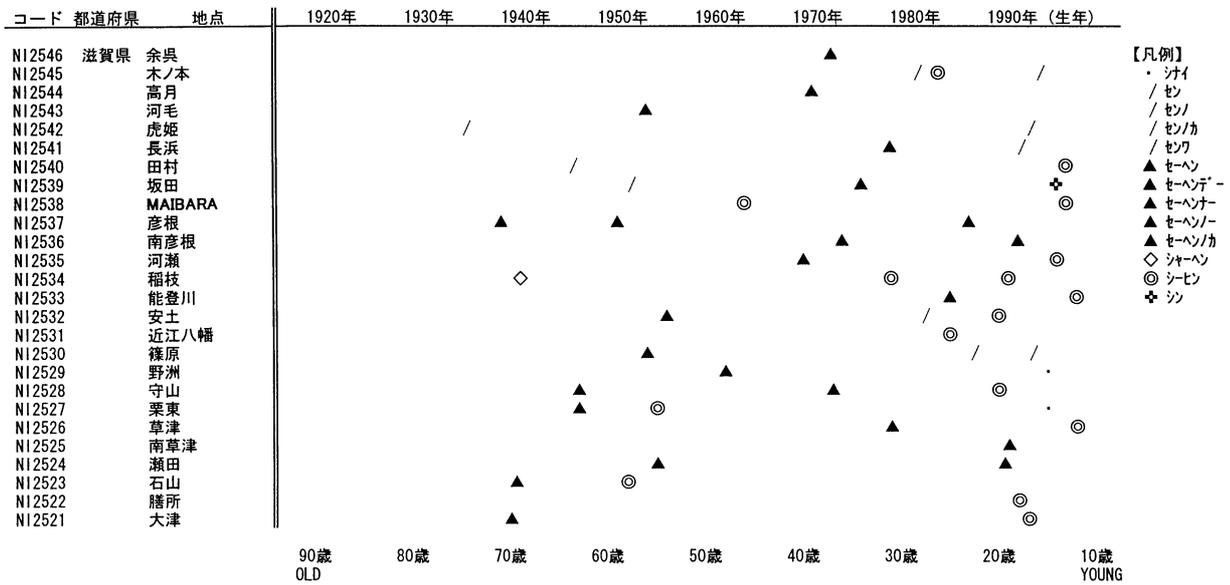
■ 3007くれない

親が「お金をくれない」と言うときの「くれない」のところを、普段家ではどう言いますか。



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

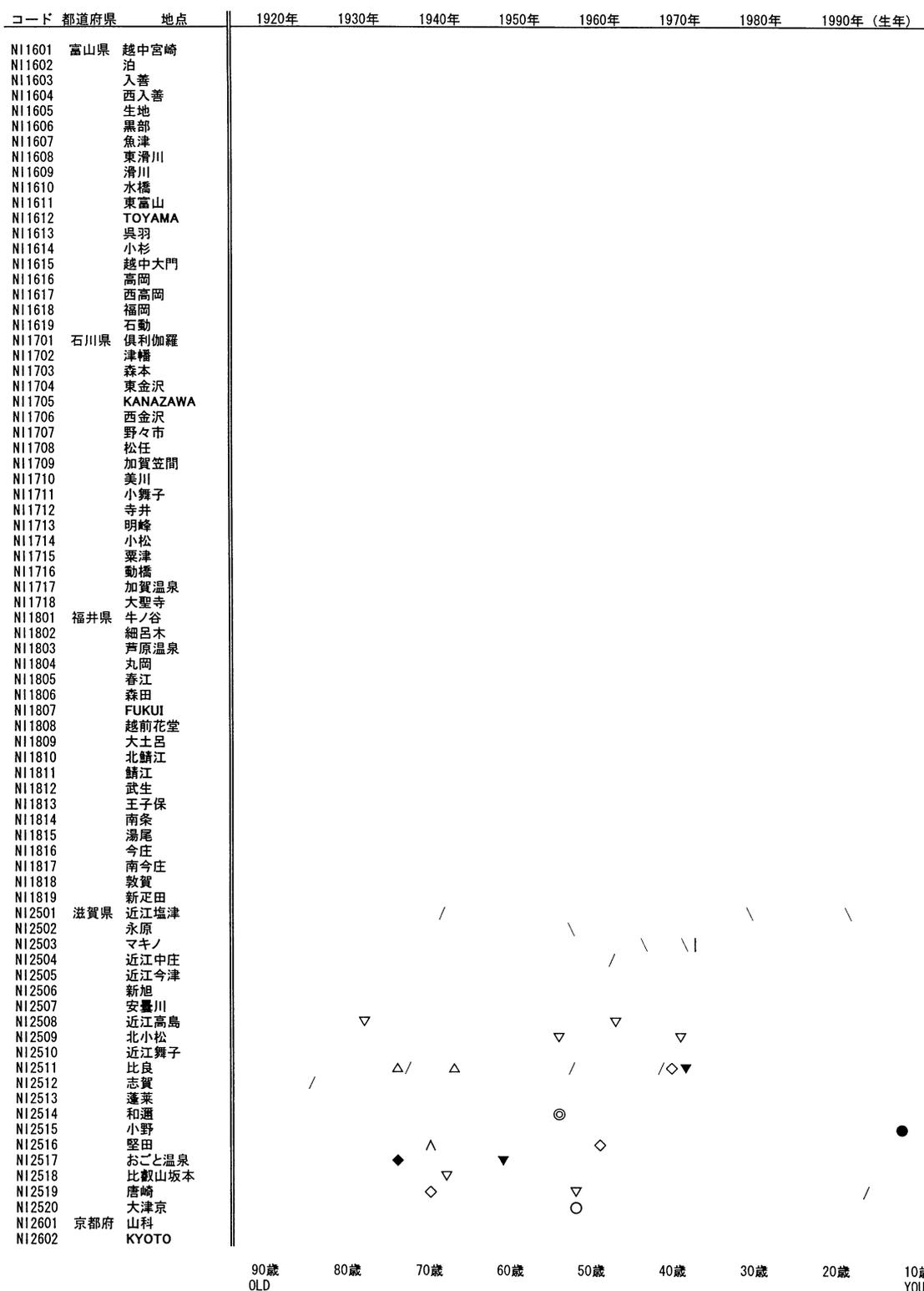
■ 3008しないくその1>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ 3008しない<その2>

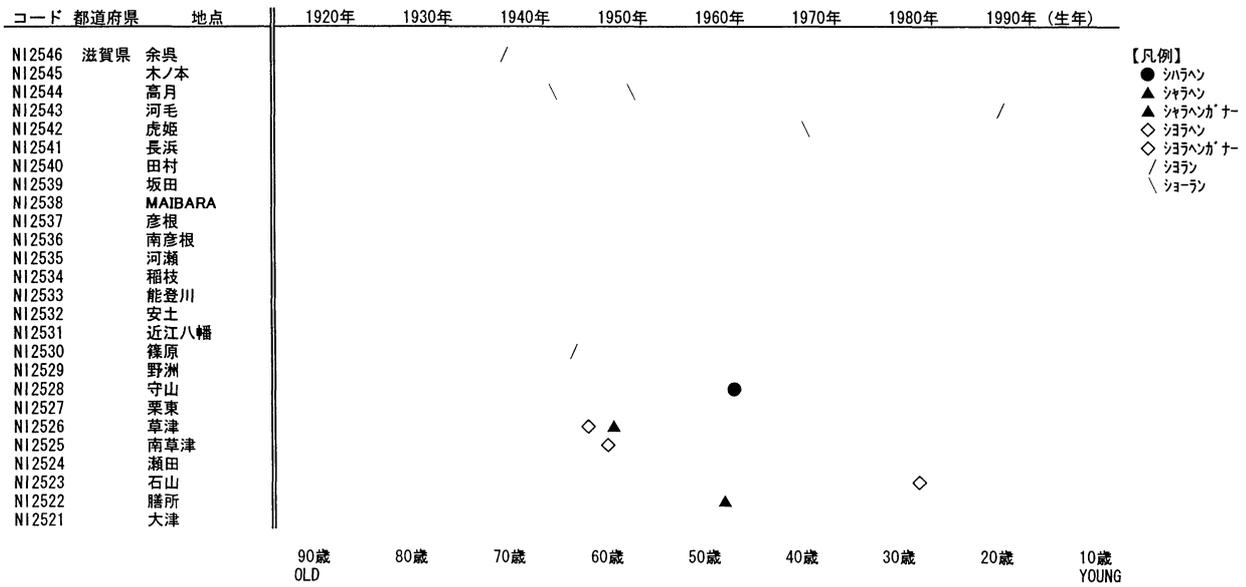
「仕事を頼んだのにまだしない」と言うときの「しない」のところがなんでしょうか。



- 【凡例】
- / ショラン 7
 - \ ショーラン 5
 - | ショラン 1
 - ^ ヨーショラン 1
 - ◇ ショラン 3
 - △ ショーラン 2
 - ▽ ショーラン 6
 - ショーラン 1
 - ◎ ショーラン 1
 - ◆ ショーラン 1
 - ▼ ショーラン 2
 - ショーラン 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

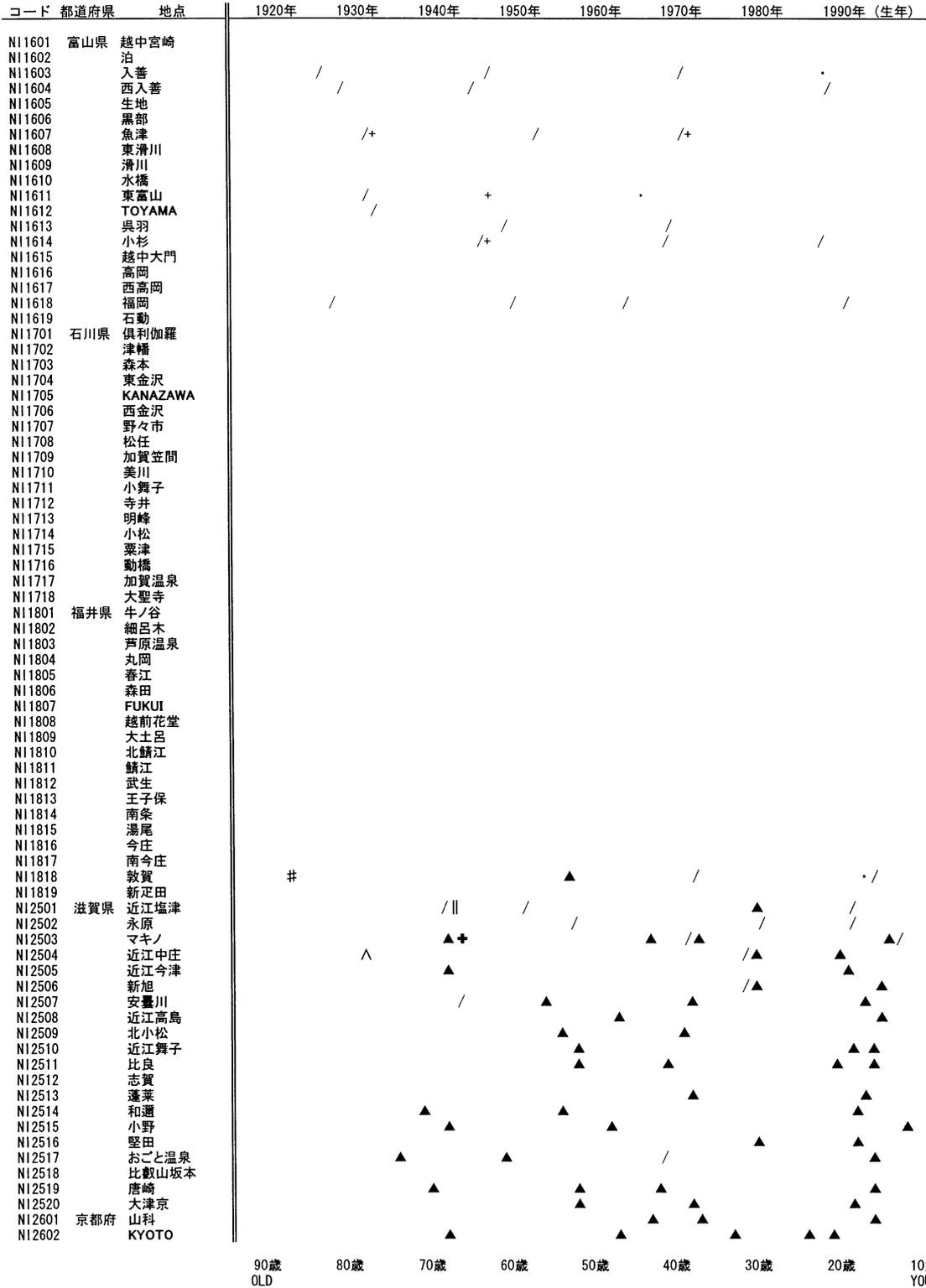
■ 3008しなくその2>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ 3013食べない

「その魚は食べません」はなんと言いますか。



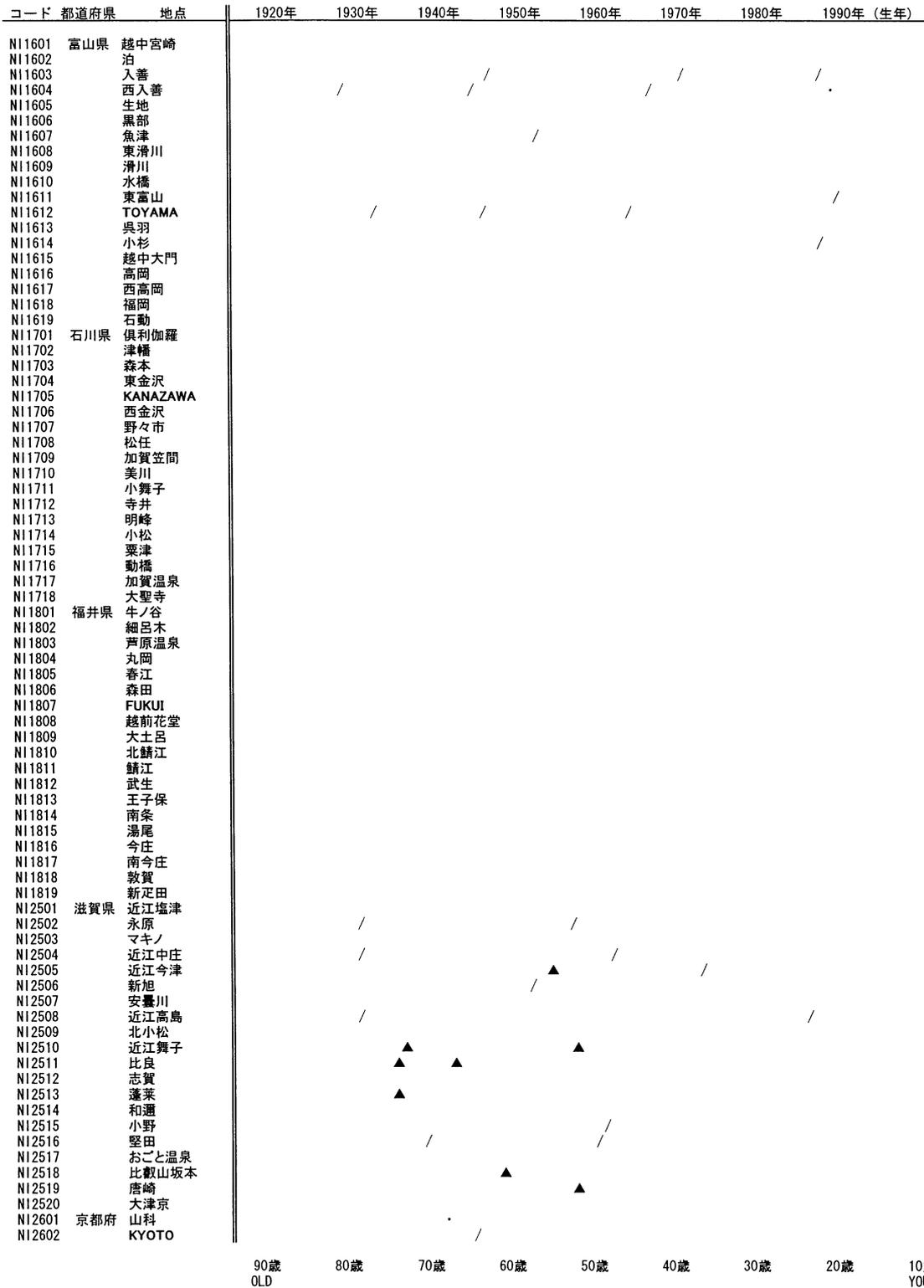
【凡例】
 / タベ
 / タベジキ
 / タベツク
 || タベヨク
 ^ タベ
 ▲ タベ
 + タベ
 # タベ
 + タベ
 + タベ
 . タベ

度数
 32
 1
 1
 1
 1
 54
 1
 1
 3
 1
 1
 3

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

■ 3013食わない

「その魚は食べません」はなんと言いますか。

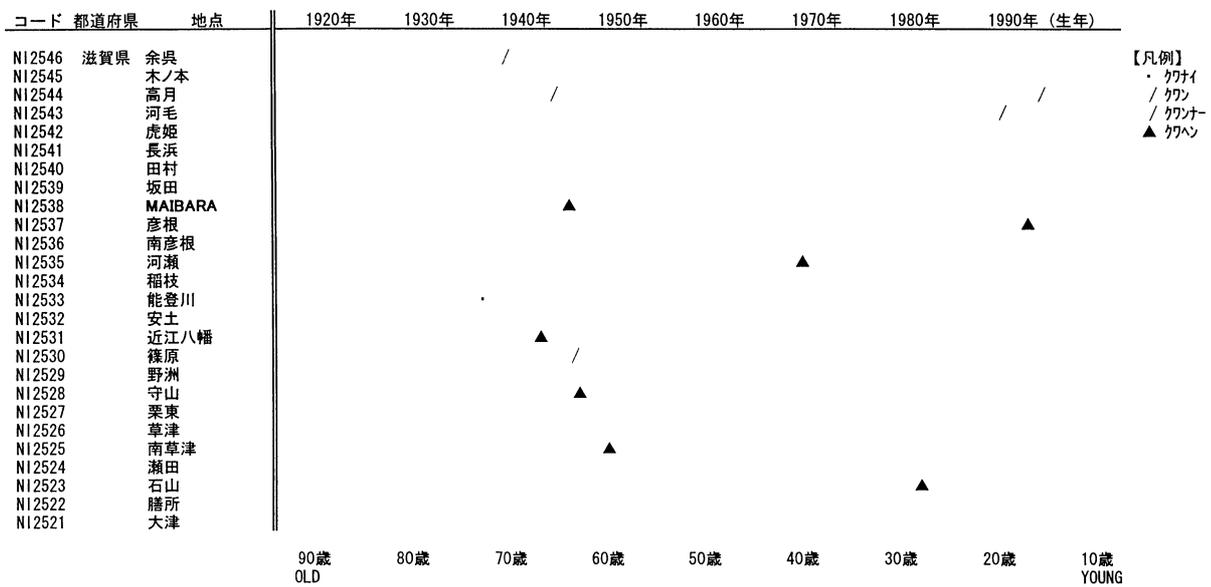


【凡例】
 / クワン
 / クワンチャ
 / クワク
 ▲ クワヘン
 ・ クワイ

度数
 21
 1
 2
 8
 2

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

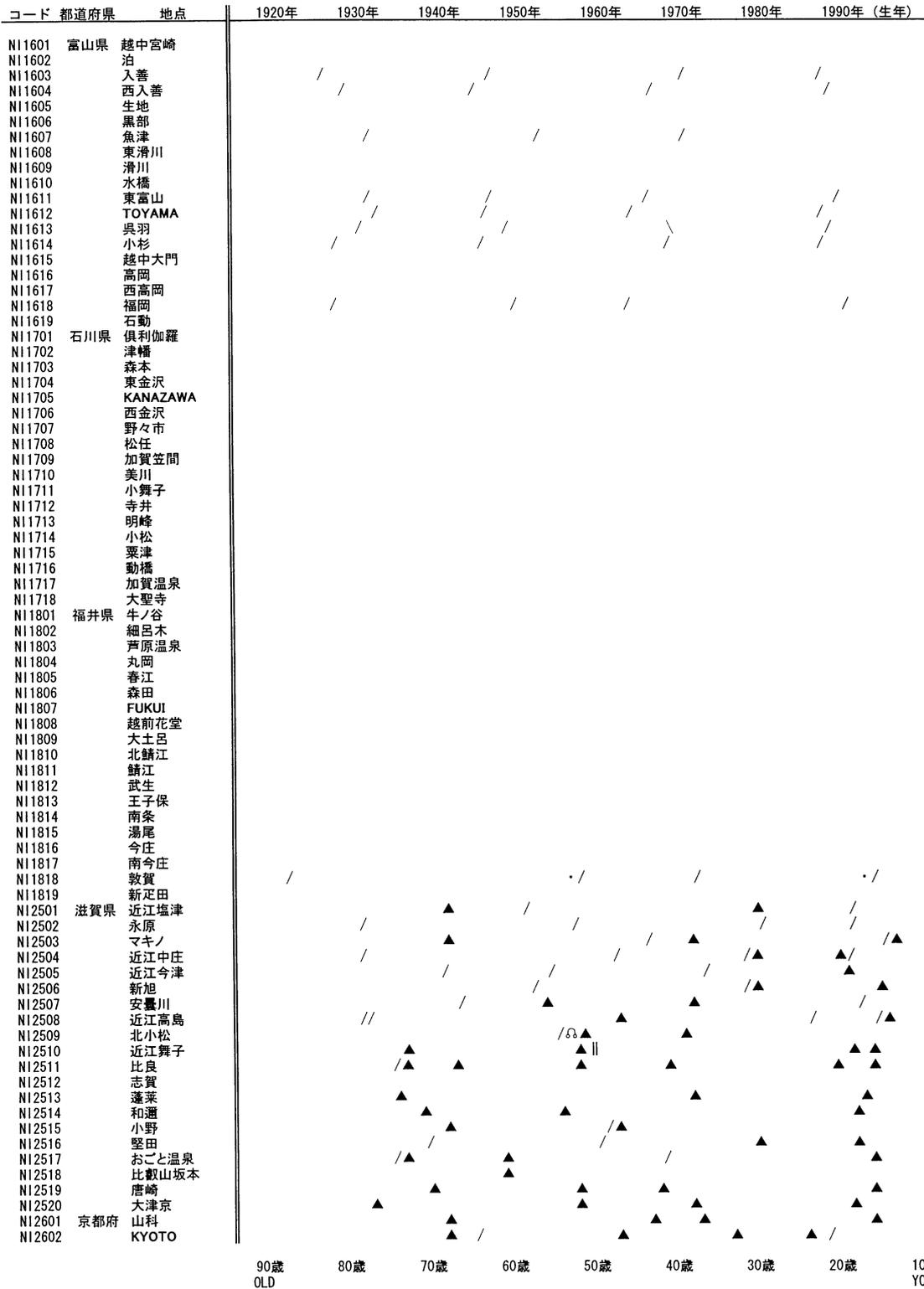
■ 3013食わない



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ 3016効かない

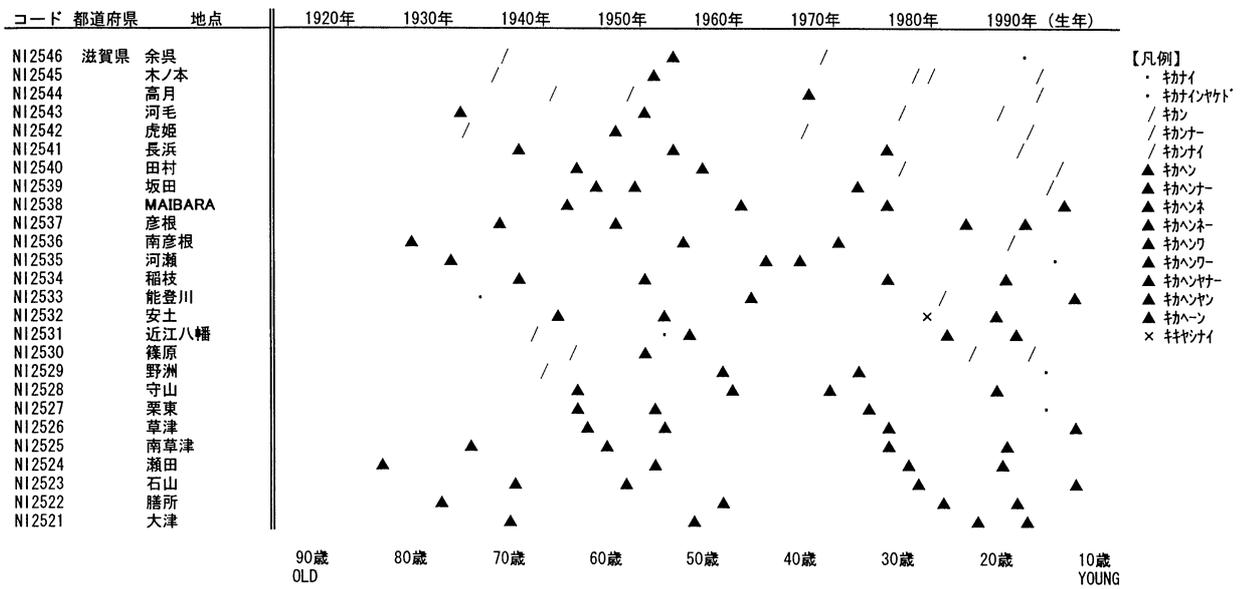
「この薬はちっとも効きません」をどう言いますか。



- 【凡例】
- / 効ん
 - / 効んヤ
 - / 効んヤイ
 - / 効んヤ
 - / 効ん
 - / 効ん
 - || キョロ
 - ▲ 効ん
 - ▲ 効ん
 - 効んヨ
 - ・ 効ん
- 度数
- 58
 - 2
 - 1
 - 2
 - 1
 - 2
 - 1
 - 56
 - 1
 - 1
 - 2

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

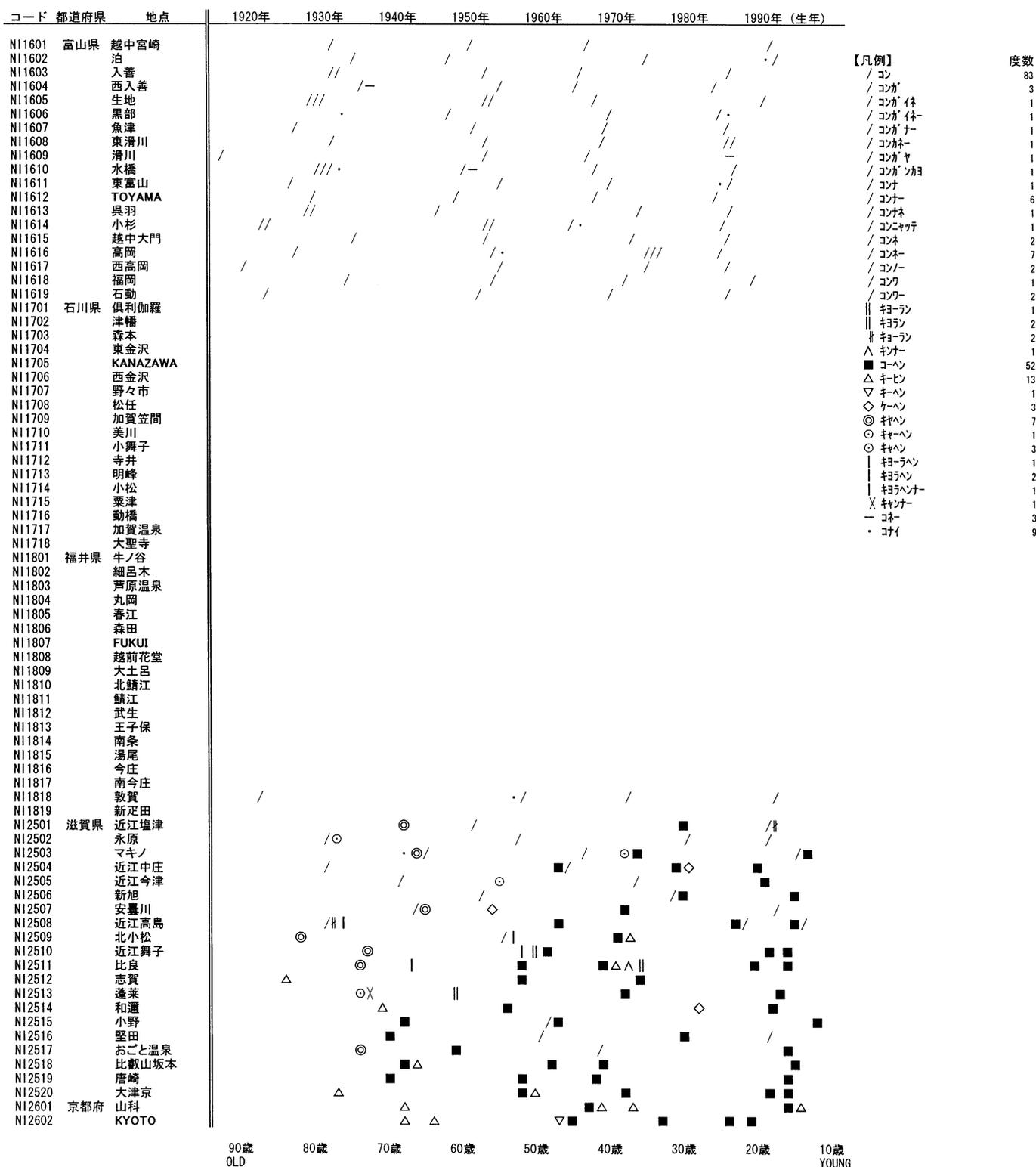
■ 3016効かない



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

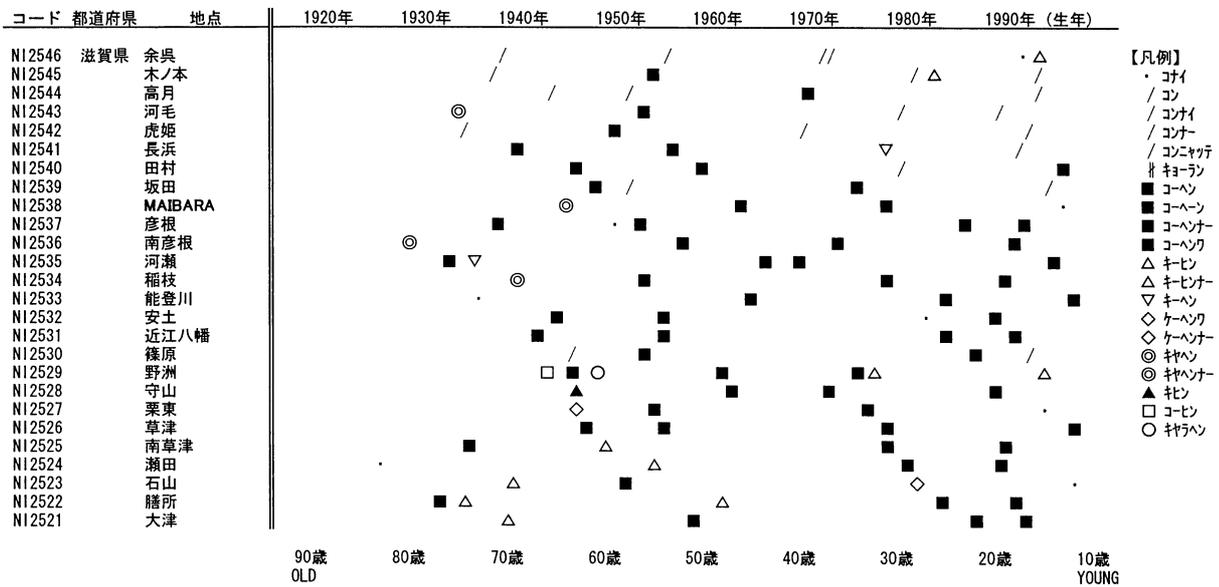
■ (2)4-084来ない

バスがなかなか来ないとき「来ない」をどう言いますか。



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

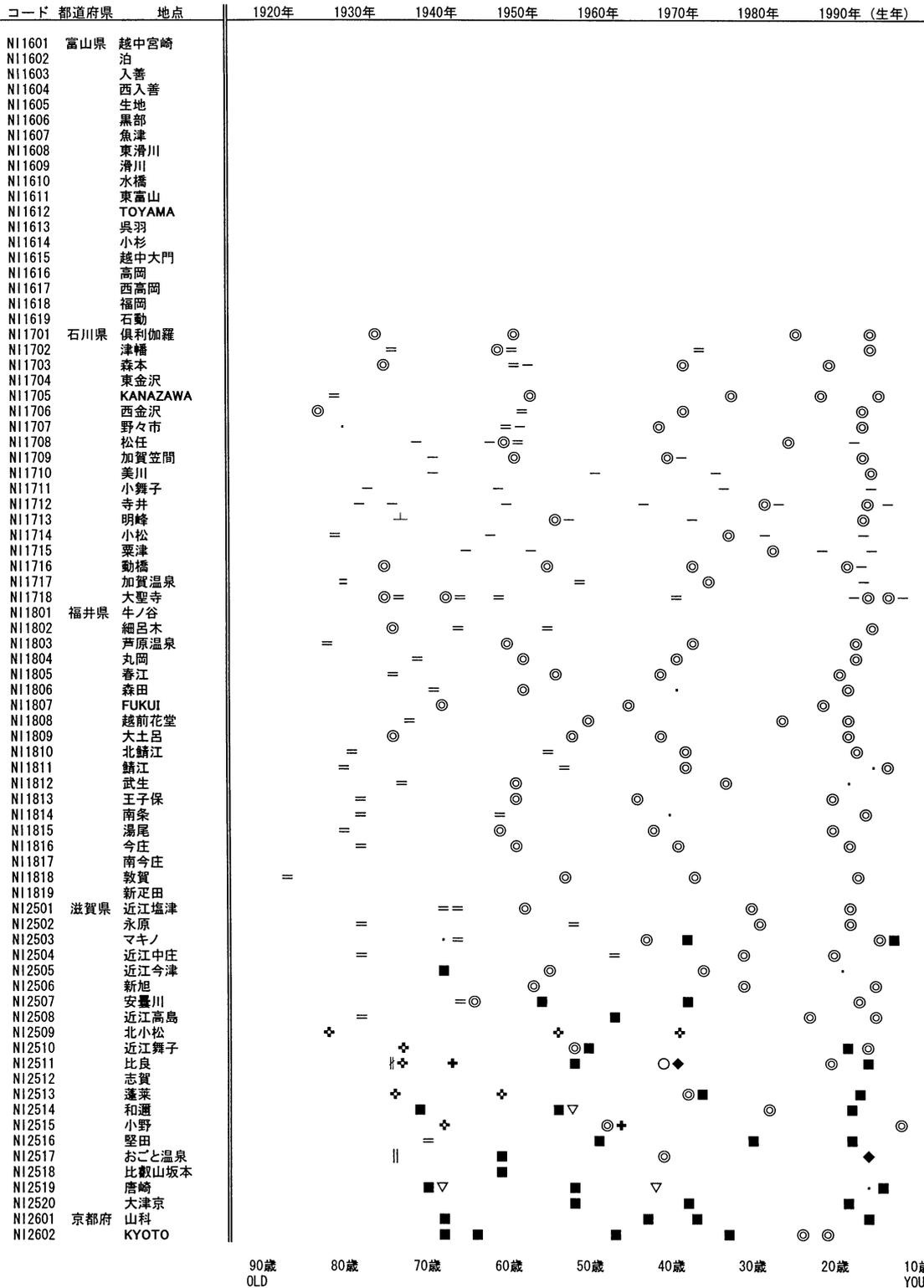
■ (2)4-084来ない



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ N2行かなかった

「昨日は、学校へ行かなかった」の「行かなかった」をどう言いますか。

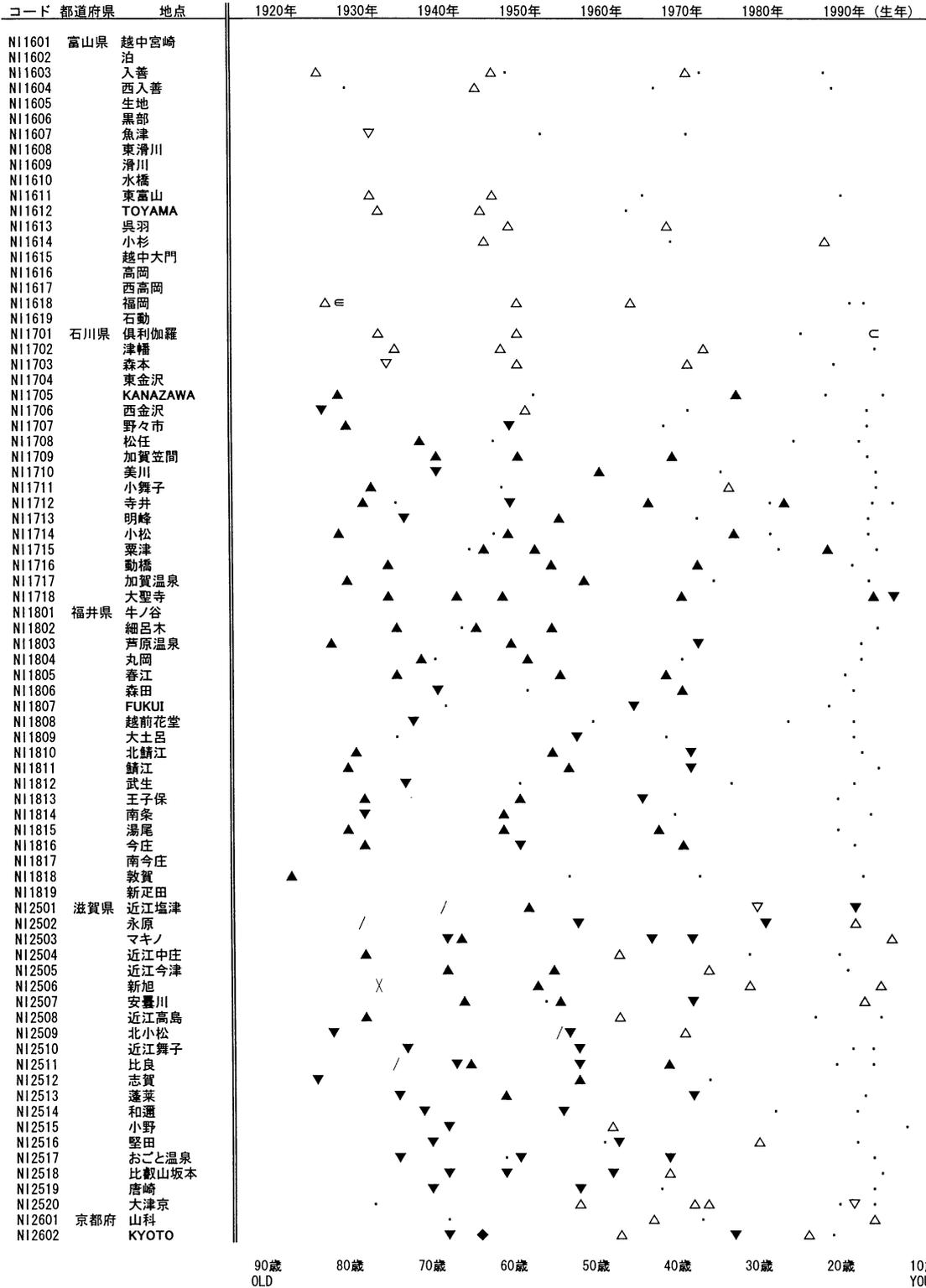


- 【凡例】
- いかんが 33
 - ⊥ いかんが 1
 - = いかんが 41
 - = いかんが ンヤ 1
 - = いかんが 1
 - || いかんが 1
 - † いかんが 1
 - いかんが 34
 - ◆ いかんが 2
 - ◎ いかんが 109
 - いかんが 1
 - ⊕ いかんが 2
 - ⊖ いかんが 8
 - ▽ いかんが 3
 - ・ いかんが 8

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ (2)1-017高くない

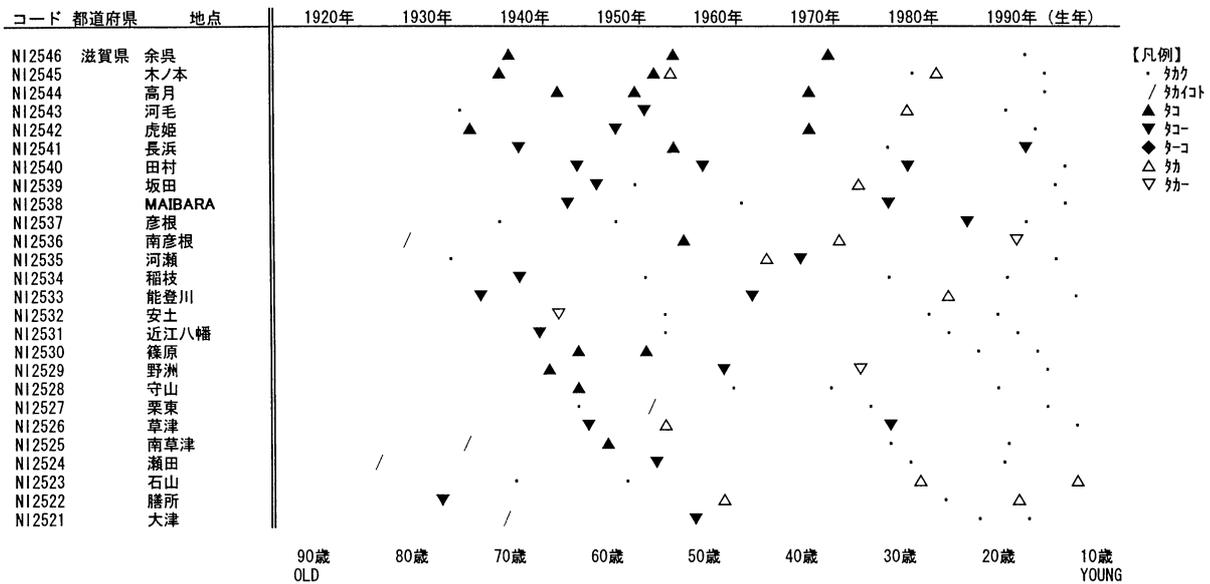
「あの山はそんなに高くない」の「高くない」をどう言いますか。



- 【凡例】
- ▲ 知(~) 66
 - ▼ 知(~) 48
 - ◆ 知(~) 1
 - △ 効(~) 43
 - ▽ 効(~) 4
 - 効カ(~) 1
 - ⊕ 効カ(~) 1
 - / 効カ(~) 4
 - ・ 効カ(~) 105
 - X ヒケイ 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

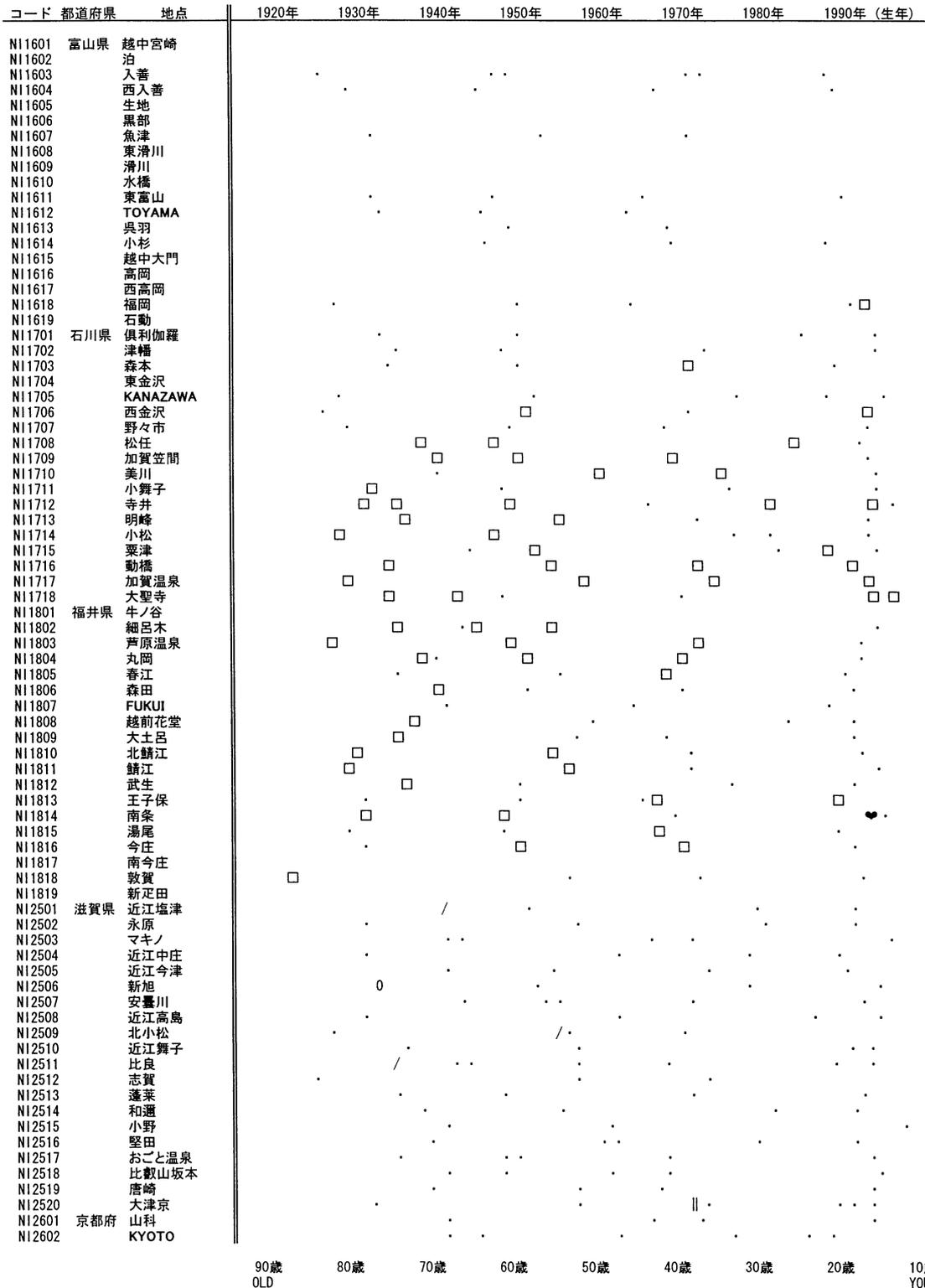
■ (2)1-017高くない



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ (2)1-017(高く)ない

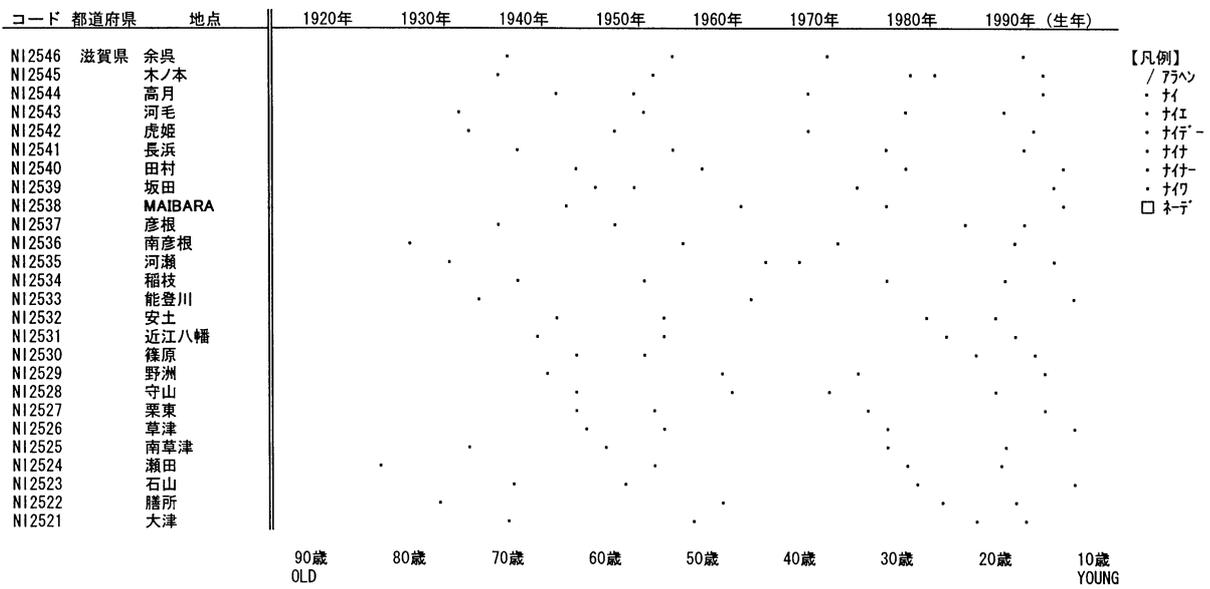
「あの山はそんなに高くはない」「高くはない」をどう言いますか。



- 【凡例】
- / (～)アアハ 3
 - // (～)ハ 1
 - (～)ネ 1
 - (～)ネー 59
 - (～)ネザ 1
 - (～)ネデ 1
 - ♥ (～)ナナイ 1
 - (～)ナイ 201
 - (～)ナイヂャ 1
 - (～)ナイヂキ 1
 - (～)ナイイー 1
 - 0 (対応要素なし) 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

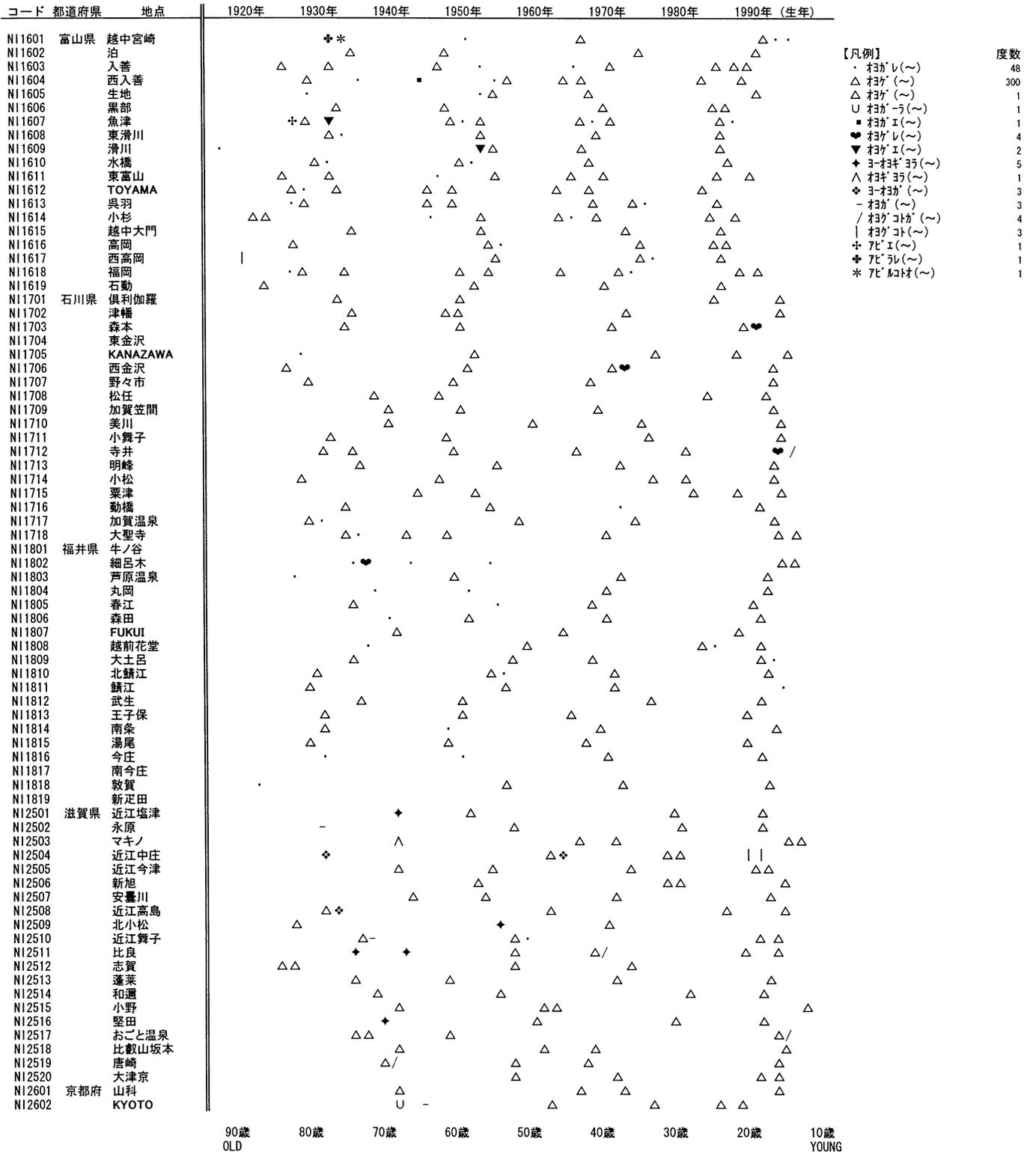
■ (2)1-017(高くない)



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ 3019泳げ(ない)能力

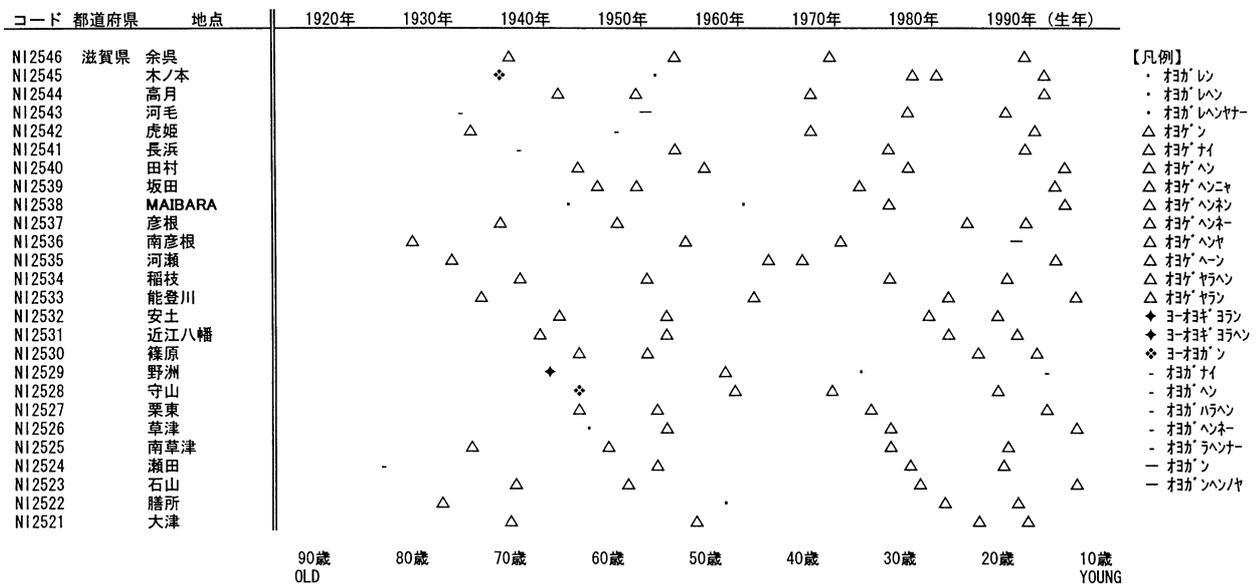
「あの子は中学生なのにまだ1メートルも泳ぐことができない」と言うときの「泳ぐことができない」をもっと短く言うとしたらどう言いますか。



- 【凡例】
- ・ 相がレ(~)
 - △ 相が(~)
 - △ 相がレ(~)
 - U 相が-ラ(~)
 - 相がエ(~)
 - ♥ 相がレ(~)
 - ▽ 相がエ(~)
 - ✱ 相がヨラ(~)
 - △ 相がヨラ(~)
 - ✱ 相が(~)
 - 相が(~)
 - / 相がコトガ(~)
 - | 相がコト(~)
 - ✱ 相がエ(~)
 - ✱ 相がレ(~)
 - ✱ 相がコト(~)

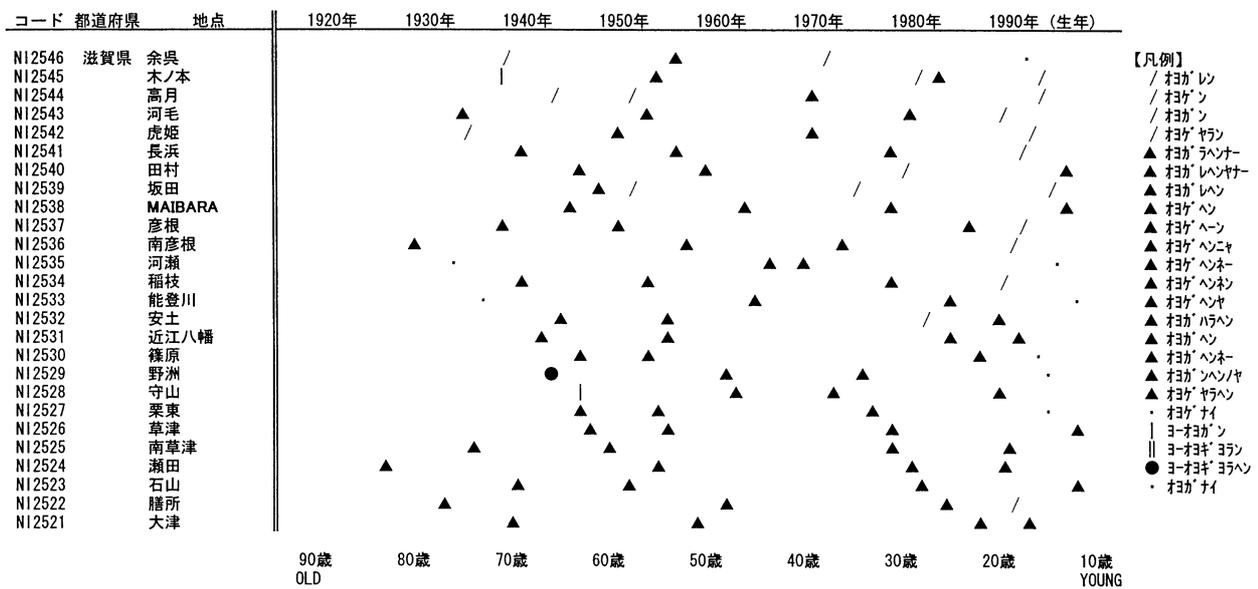
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 3019泳げ(ない)<能力>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下曉美作成)

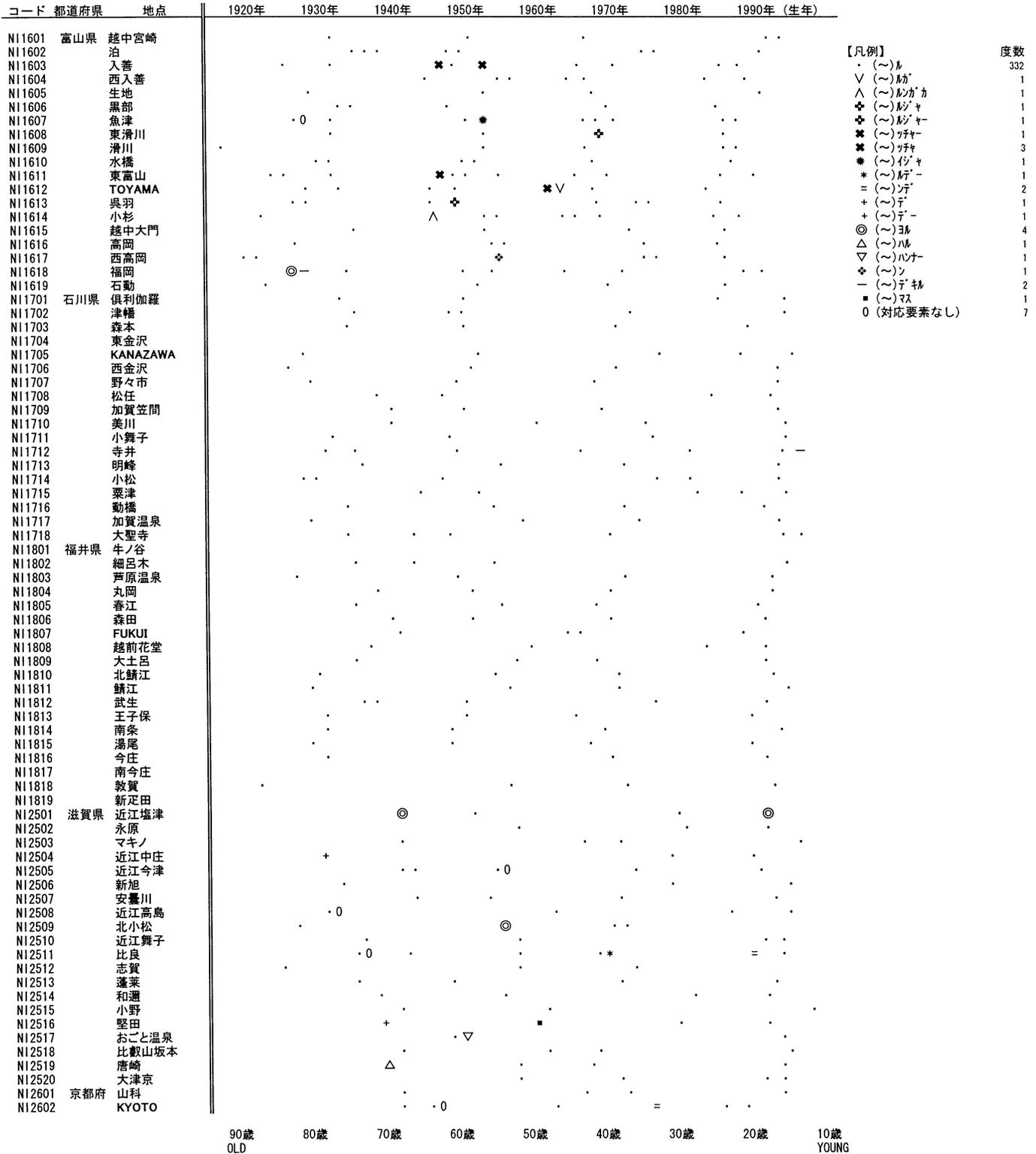
■ 3019(泳げない<能力>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ 3020(泳げる<能力>

反対に「おれは向こうの岩までだって泳ぐことができる」と言うときの「泳ぐことができる」をもっと短く言うとしたらどう言いますか。

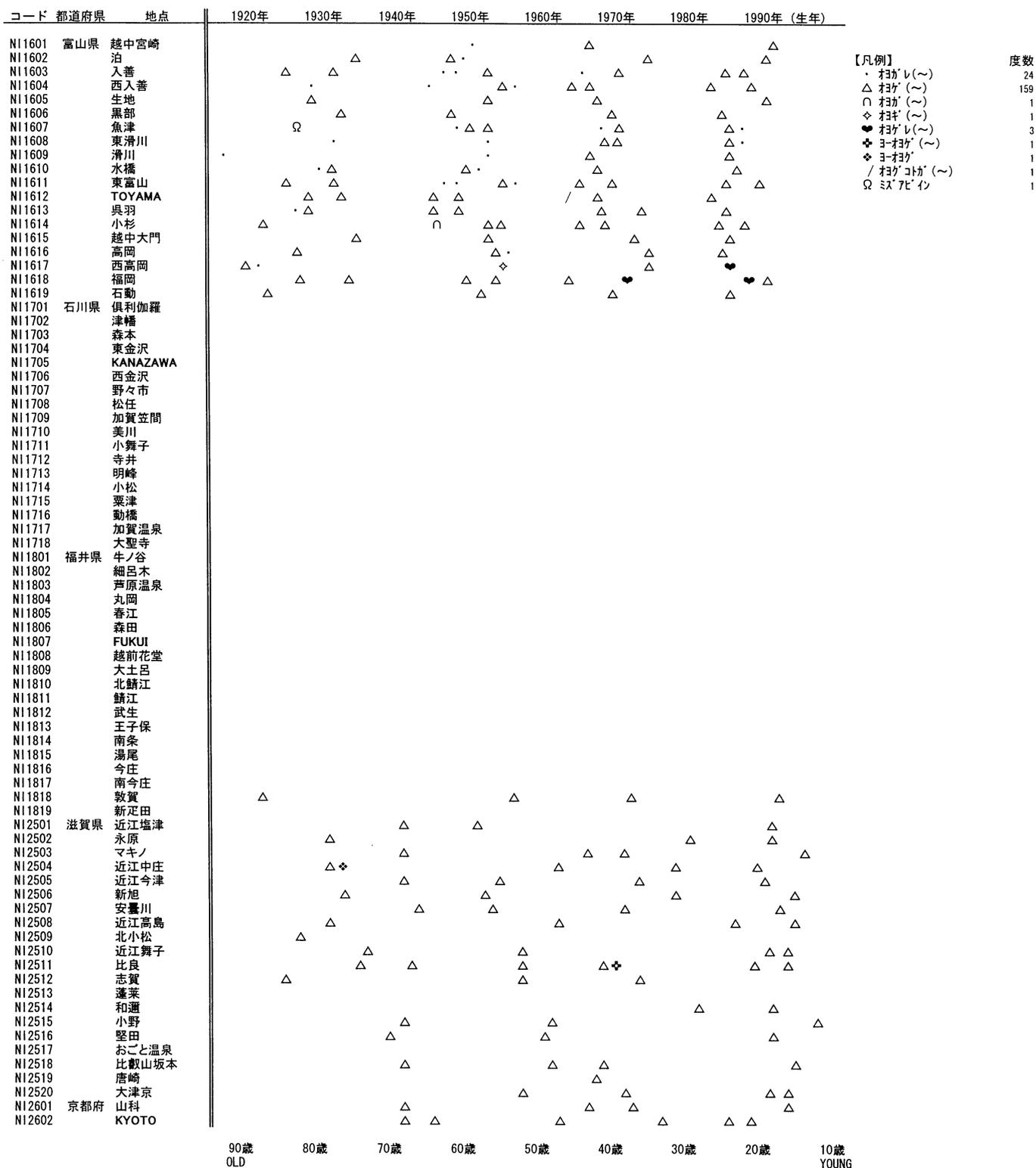


- 【凡例】
- ・ (～)ル 332
 - ∨ (～)ルガカ 1
 - ∧ (～)ルジヤ 1
 - ⊕ (～)ルジヤ 1
 - ⊖ (～)ルジヤ 1
 - ⊗ (～)ルジヤ 3
 - ⊙ (～)ルジヤ 1
 - * (～)ルジヤ 1
 - = (～)ルジヤ 2
 - + (～)ルジヤ 1
 - + (～)ルジヤ 1
 - ⊙ (～)ル 4
 - △ (～)ル 1
 - ▽ (～)ル 1
 - ◇ (～)ル 1
 - (～)ル 2
 - (～)ル 1
 - 0 (対応要素なし) 7

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 3022泳げ(る)<状況>

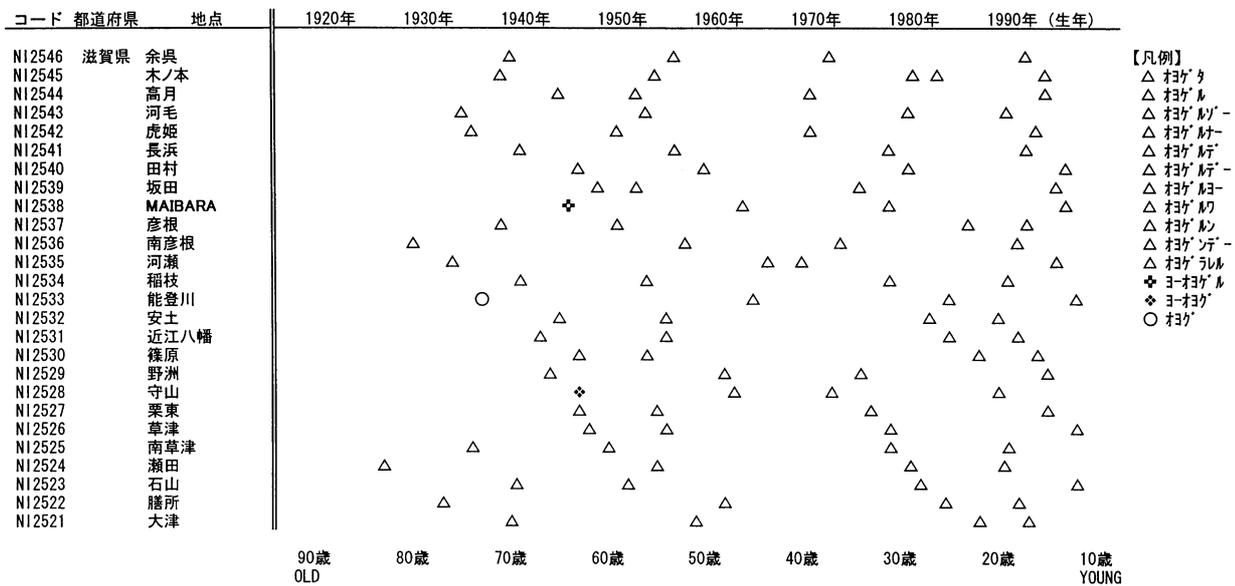
「今日は白旗が立っている(水温が高い)から泳ぐことができる」と言うときの「泳ぐことができる」をもっと短く言うとしたらどう言いますか。



【凡例】
 ・ 相カレ(～)
 △ 相カ(～)
 ○ 相カ(～)
 ◇ 相カ(～)
 ♡ 相カレ(～)
 ◆ ヨ-相カ(～)
 ♣ ヨ-相カ(～)
 / 相カ'トカ'(～)
 Ω ミア'アヒ'イ

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

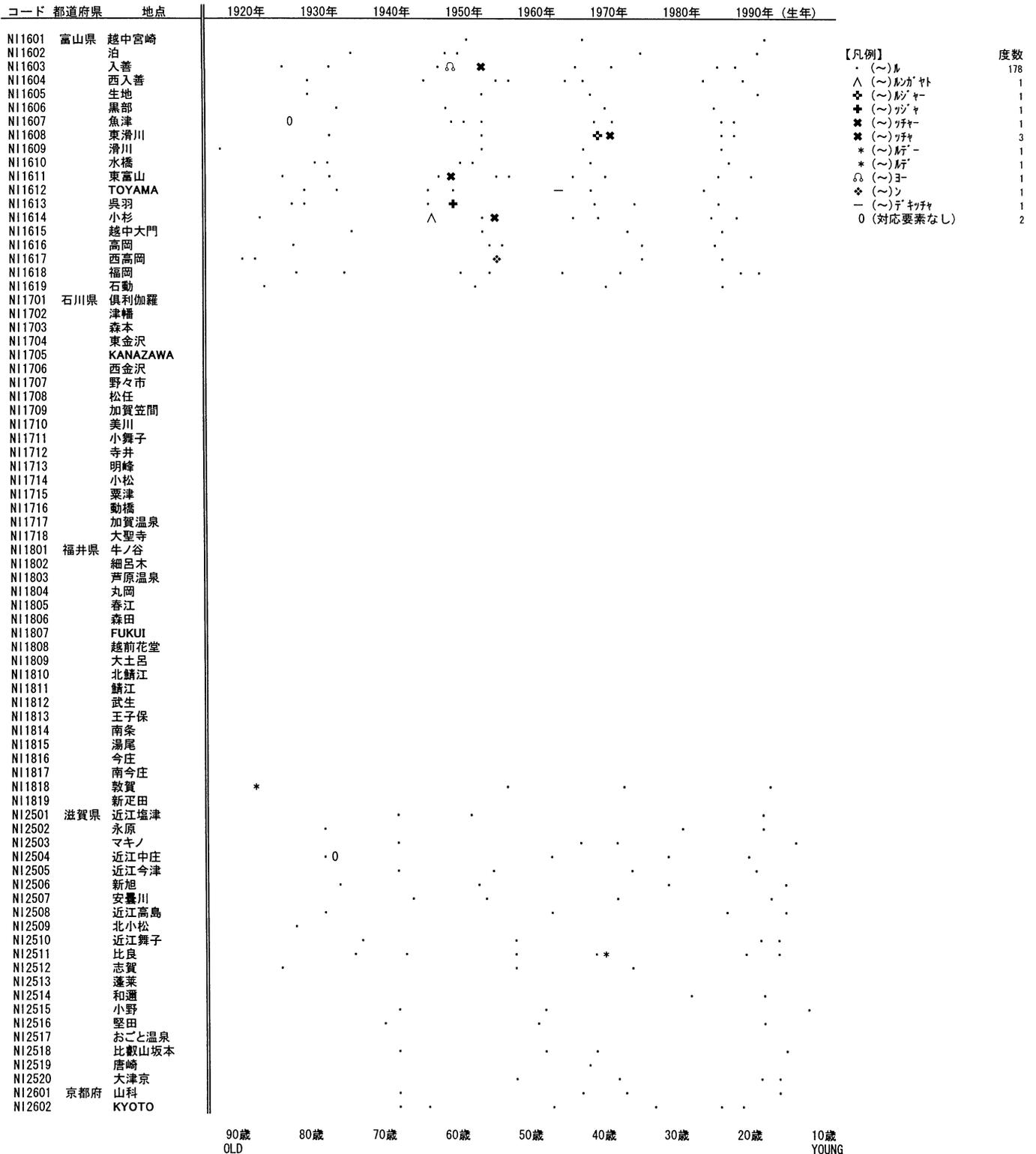
■ 3022泳げ(る)<状況>



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ 3022(泳げ)る<状況>

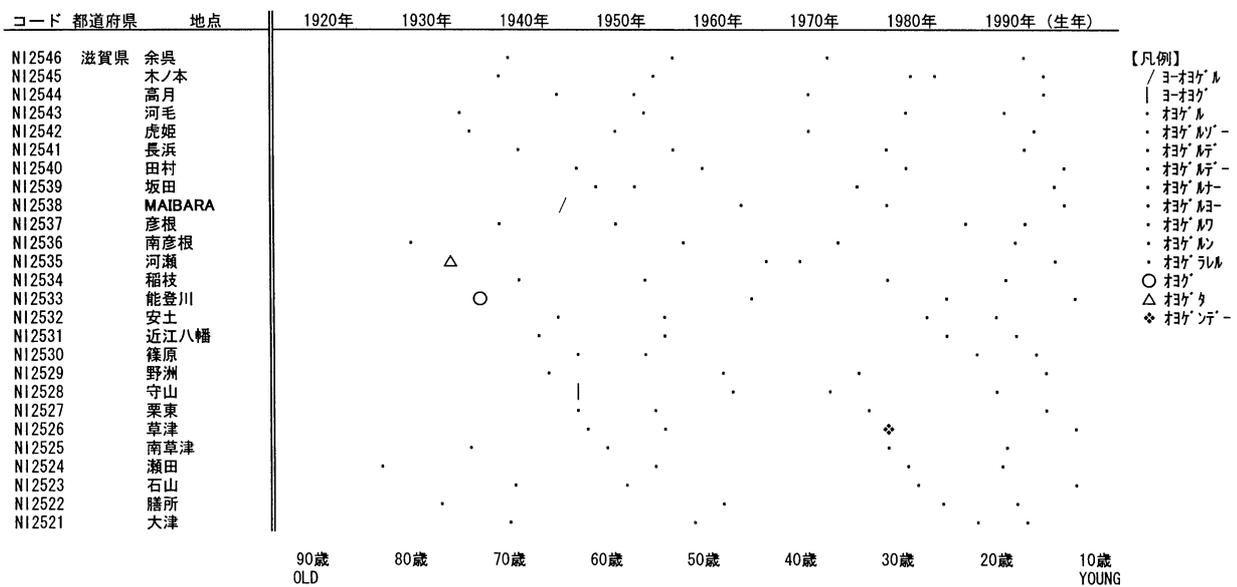
「今日は白旗が立っている(水温が高い)から泳ぐことができる」と言うときの「泳ぐことができる」をもっと短く言うとしたらどう言いますか。



- 【凡例】
- ・ (～)ル
 - △ (～)ルカヤト
 - ♣ (～)ルジヤ
 - ✦ (～)ガジヤ
 - ✧ (～)カチヤ
 - ✪ (～)カチヤ
 - * (～)ルヤ
 - ⊛ (～)ルヤ
 - △ (～)ヨ
 - ◇ (～)ン
 - (～)デキヤ
 - 0 (対応要素なし)

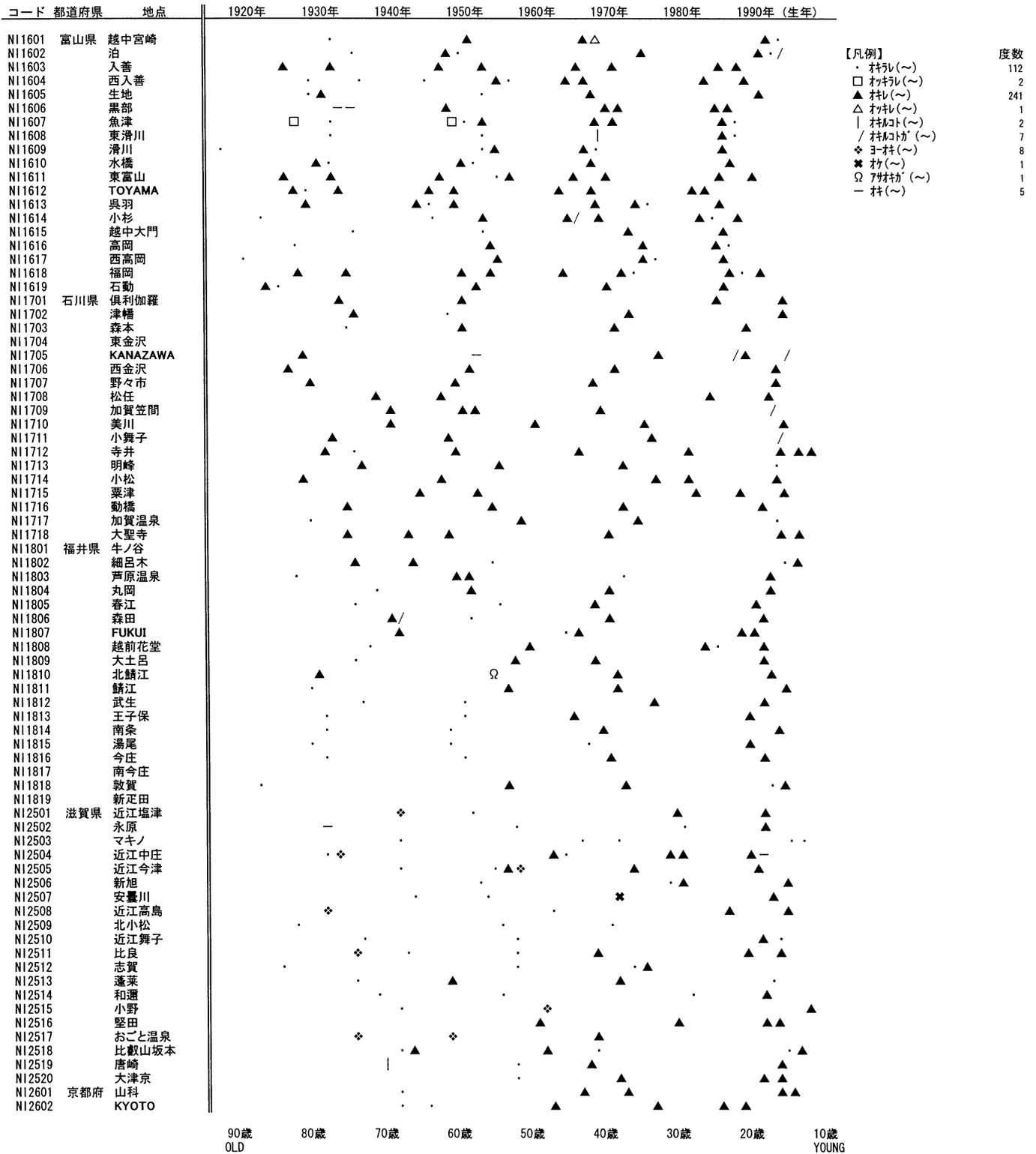
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 3022(泳げる)状況



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下曉美作成)

■ (2)1-019起きられない 「朝4時には起きることが出来ない」をもっと短く言うとしたらどう言いますか。

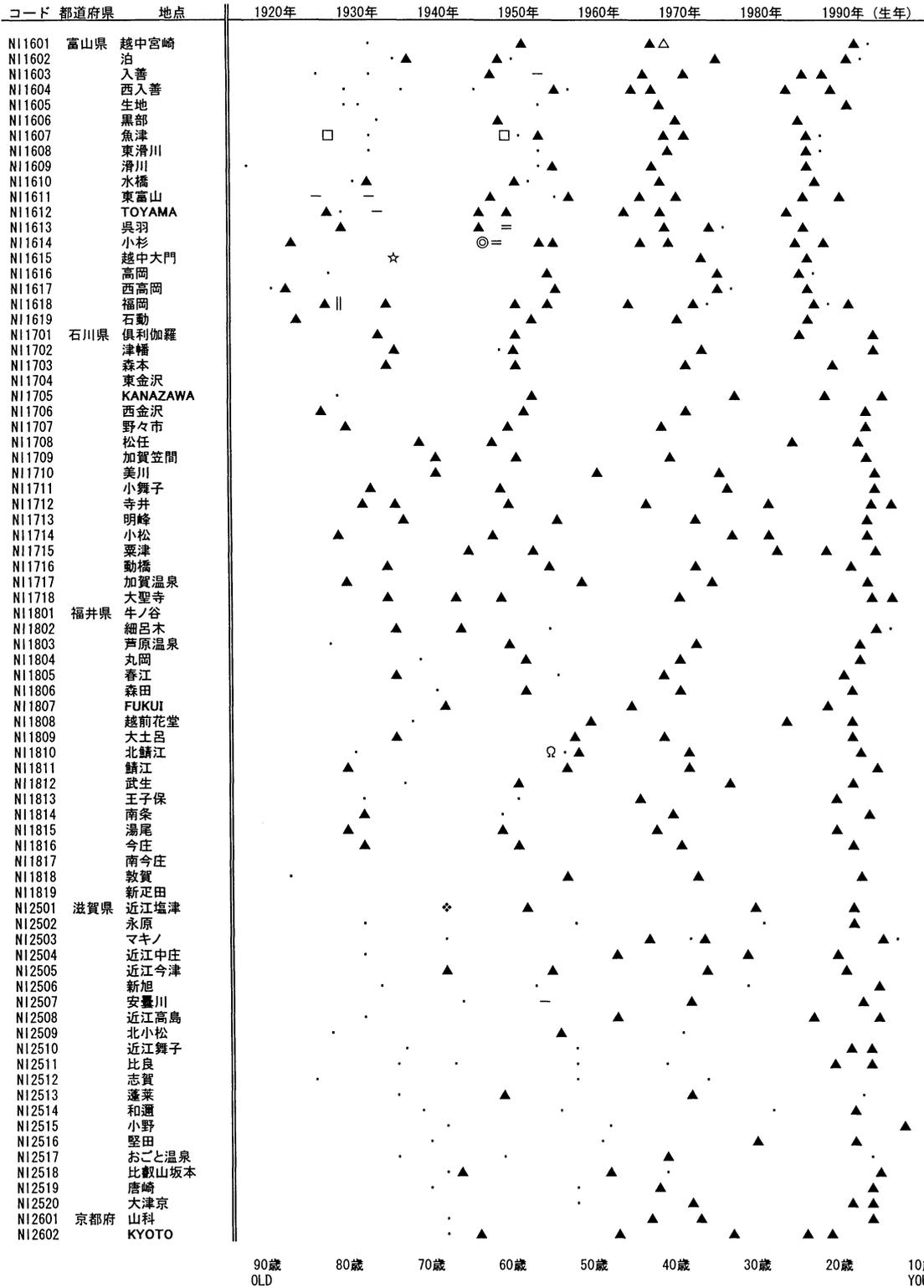


- 【凡例】
- ・ 柿刈(~) 112
 - 柿刈(~) 2
 - ▲ 柿刈(~) 241
 - △ 柿刈(~) 1
 - | 柿刈(~) 2
 - / 柿刈(~) 7
 - ◇ 柿刈(~) 8
 - ✳ 柿刈(~) 1
 - Ω 柿刈(~) 1
 - 柿刈(~) 5

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ (2)1-020起きられ(る)

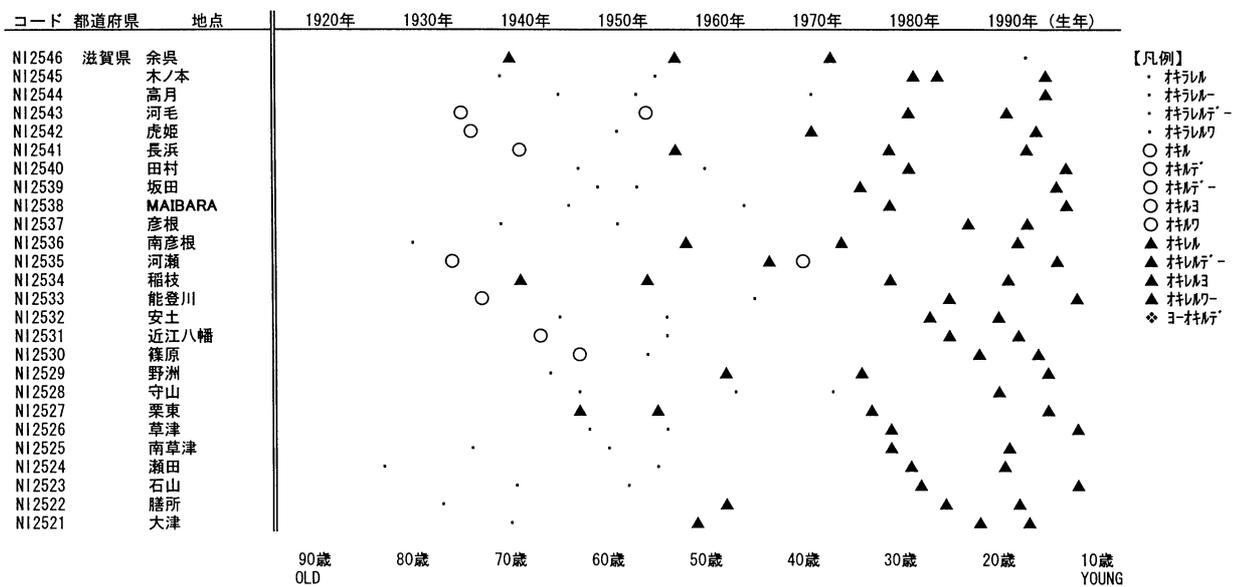
反対に「朝6時なら起きることが出来る」をもっと短く言うとしたらどう言いますか。



- 【凡例】
- ・ 柿原(～) 度数 92
 - オナナ(～) 2
 - ▲ 柿原(～) 254
 - △ オナナ(～) 1
 - ☆ オナナ(～) 1
 - ◎ 柿原(～) 1
 - || オナナ(～) 1
 - ◇ オナナ(～) 1
 - Ω オナナ(～) 1
 - 柿原(～) 5
 - = オナナ(～) 2

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

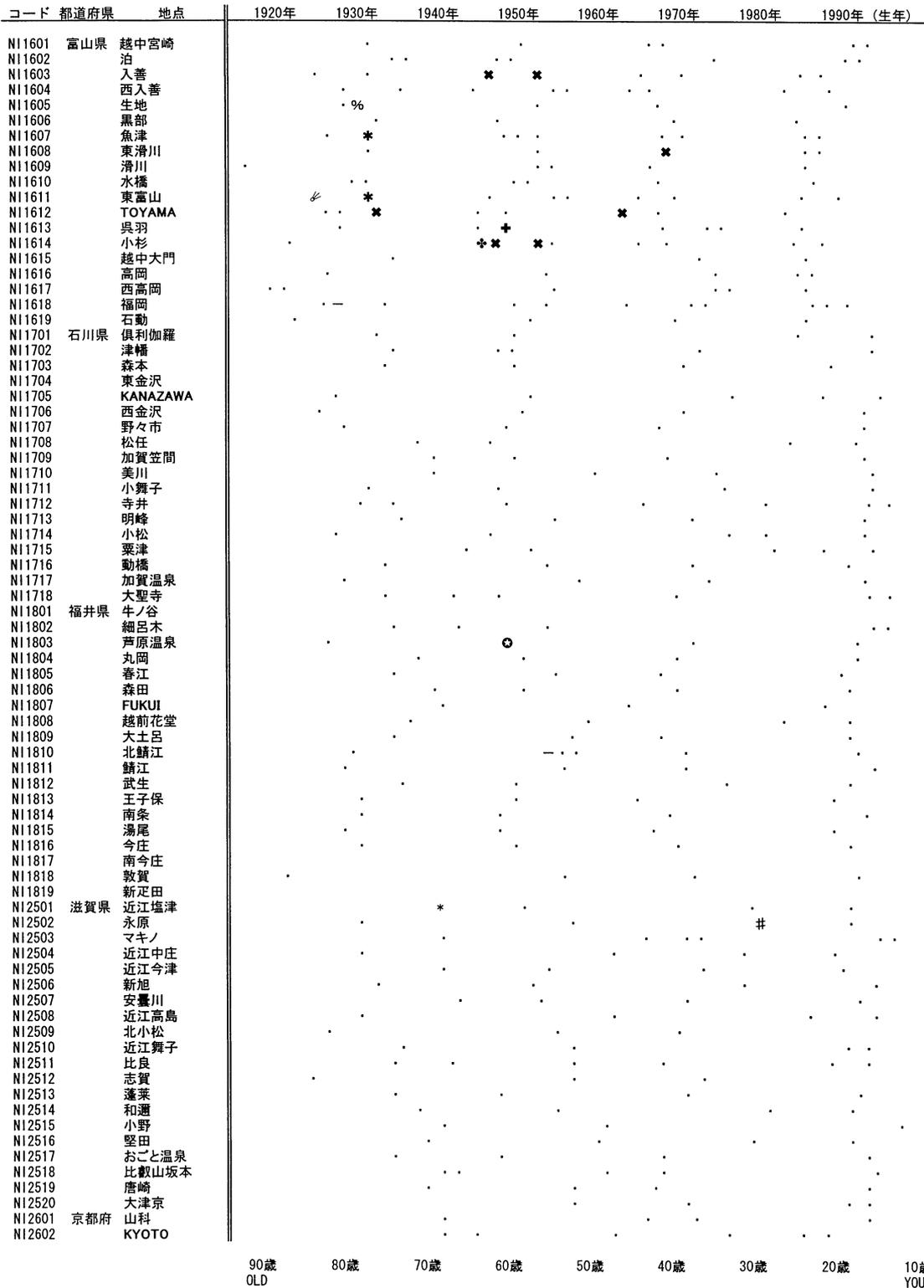
■ (2)1-020起きられ(る)



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下曉美作成)

■ (2)1-020(起きられる)

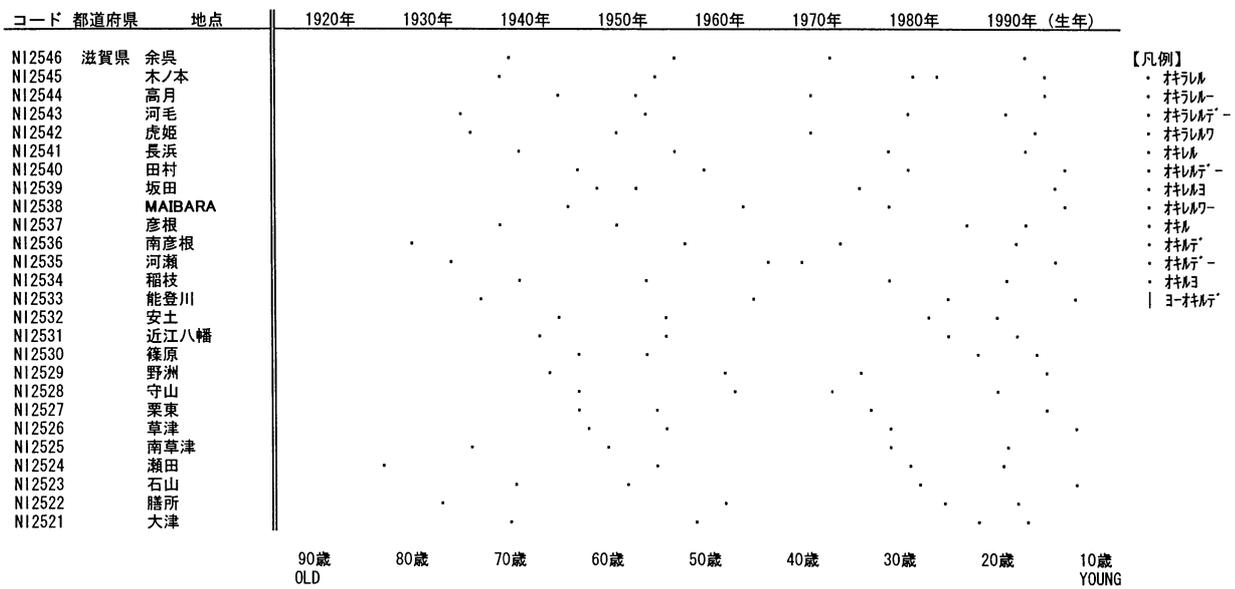
反対に「朝6時なら起きることが出来る」をもっと短く言うとしたらどう言いますか。



凡例	度数	
・	(~)ル	343
⊙	(~)ルガ	1
*	(~)ルチヤ	1
*	(~)ルチヤ	1
*	(~)ルチヤ	1
+	(~)ルジヤ	1
*	(~)ルチヤ	1
*	(~)ルチヤ	7
*	(~)ルチヤ	1
-	(~)ルチヤ	1
—	(~)ルチヤ	2
%	(~)ルチヤ	1
⚡	(~)ルチヤ	1
#	(~)ルチヤ	1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

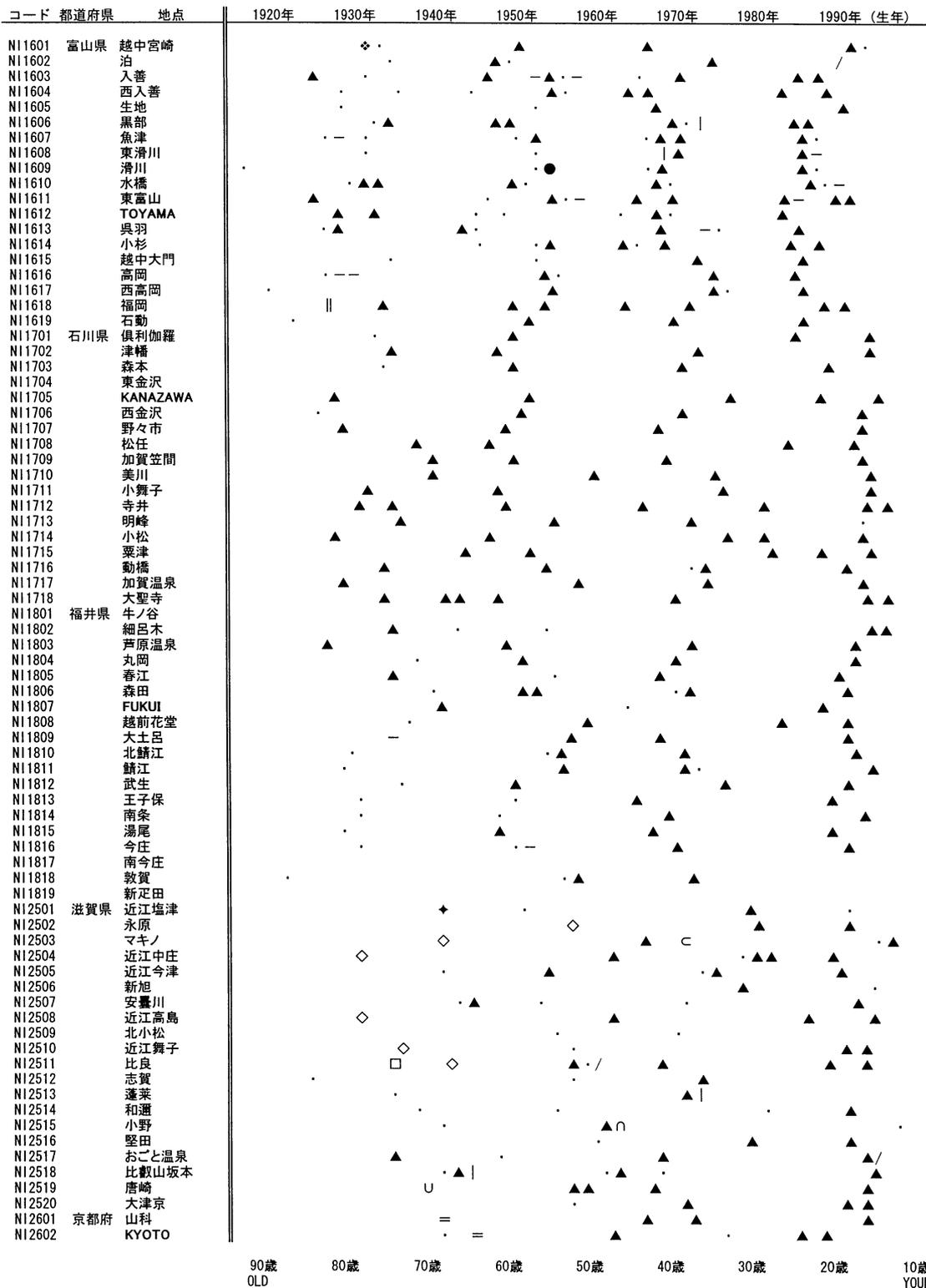
■ (2)1-020(起きられ)る



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ 3025来られ(ない)

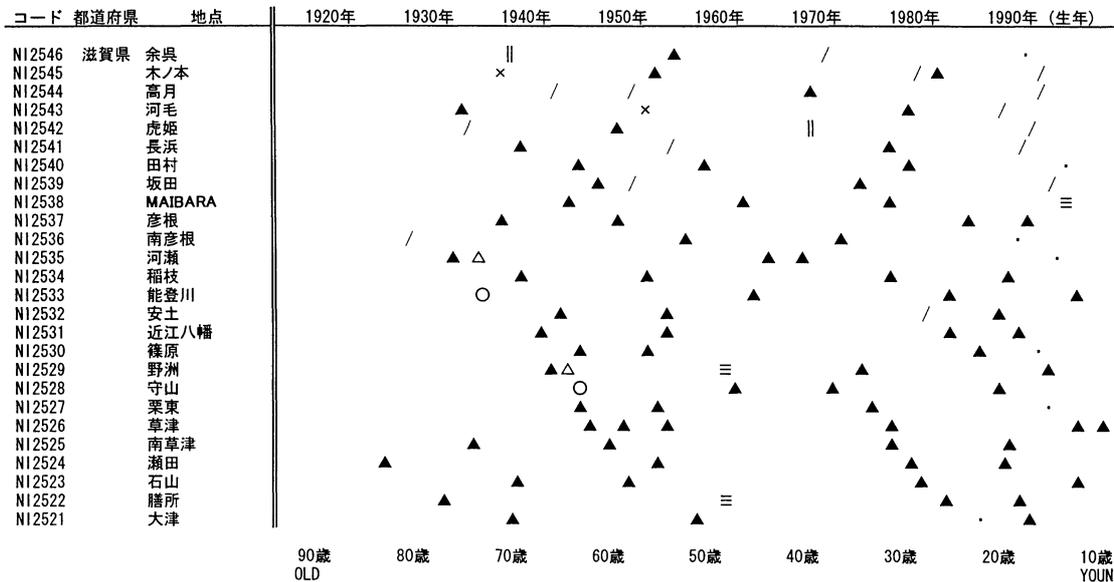
「〇〇さんは忙しくて来ることができない」はどう言いますか。



- 【凡例】
- コレ(~) 1
 - キヤレ(~) 1
 - ◇ キヤレ(~) 6
 - ◆ キヤレ(~) 1
 - ▲ コレ(~) 242
 - コレ(~) 1
 - キヤレ(~) 1
 - ◇ キヤレ(~) 1
 - ◆ キヤレ(~) 1
 - U キヤレ(~) 1
 - | カルコト(~) 4
 - / カルコトガ(~) 3
 - || カッコ(~) 1
 - ◆ ヨキヨリ(~) 1
 - コ(~) 12
 - = キ(~) 2

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

■ 3025(来られない)

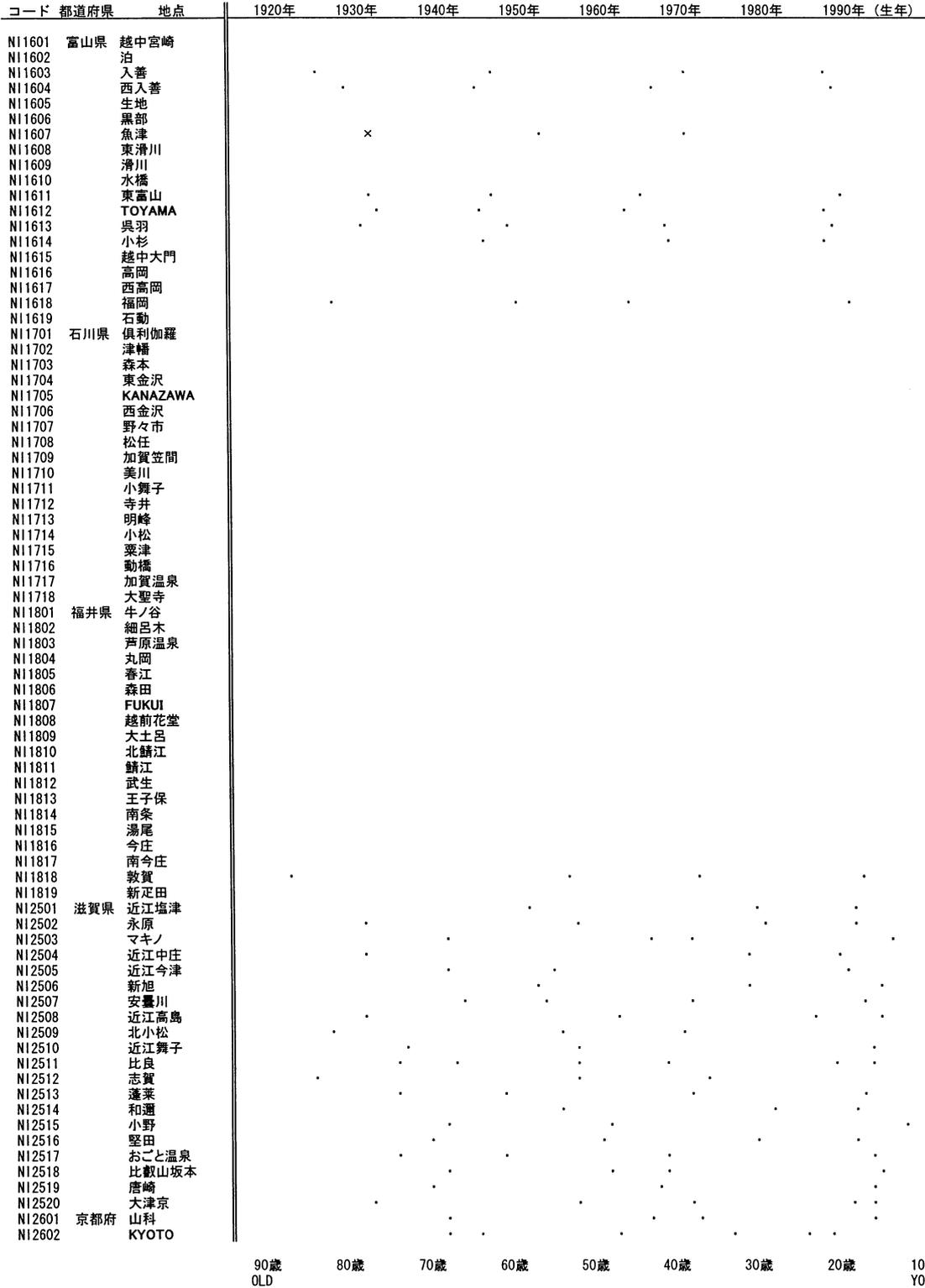


- 【凡例】
- ・ コレナイ
 - ・ コレナイ
 - ・ コレナイヤ
 - ▲ キラヘン
 - ▲ キラヘンタネ
 - ▲ キョーラン
 - ▲ キヤラヘンデ
 - ▲ キヤラヘンク
 - ▲ コラヘン
 - ▲ コラヘンデ
 - ▲ コレヘン
 - ▲ キハラヘンク
 - ▲ キヤヘン
 - ▲ キヨラヘンナ
 - ▲ キヨラヘンナ
 - ▲ キョーランネン
 - ▲ キョーランノヤ
 - ▲ ケーヘン
 - ▲ コーヘン
 - ▲ コレヤーラヘン
 - ▲ コレヤラヘンク
 - ▲ コラヘンク
 - / キラレン
 - / コラレン
 - / コレン
 - / キヤレンク
 - ≡ クルコトガ'デ'キセン
 - ≡ キヤルコトガ'デ'キセン
 - || キヨラン
 - || ヨーキヨラン
 - || キョーラン
 - x キヤンセン
 - x キヤンセンナ
 - △ キーセン
 - コナイ
 - コナイ

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ 3044見

「きのう花火を見に行った」の「見」のどこをどう言いますか。

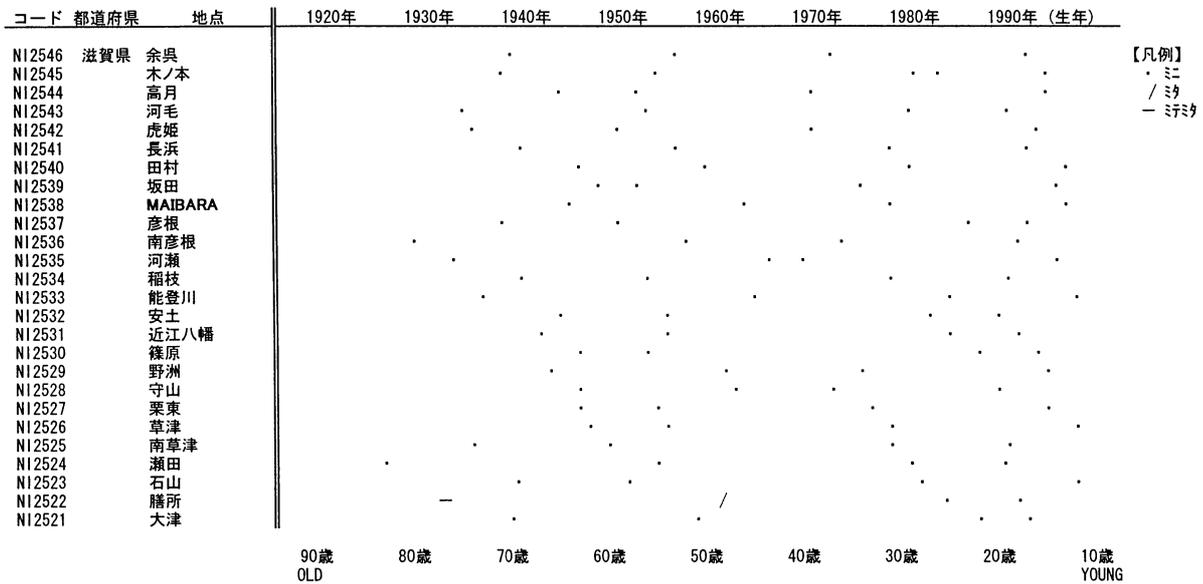


【凡例】
 ・ ミニ
 × ミニ

度数
 116
 1

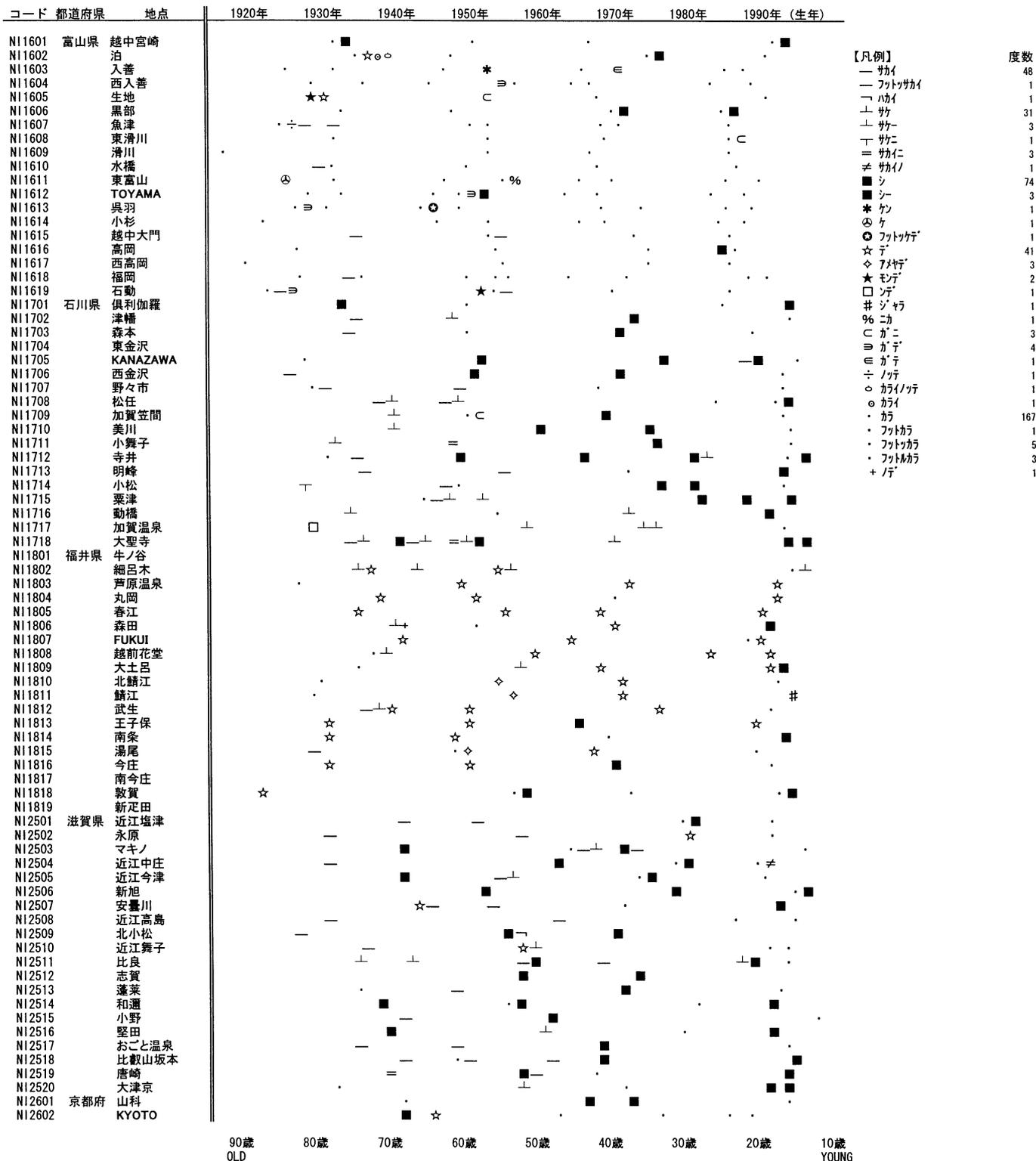
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

■ 3044見仁



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

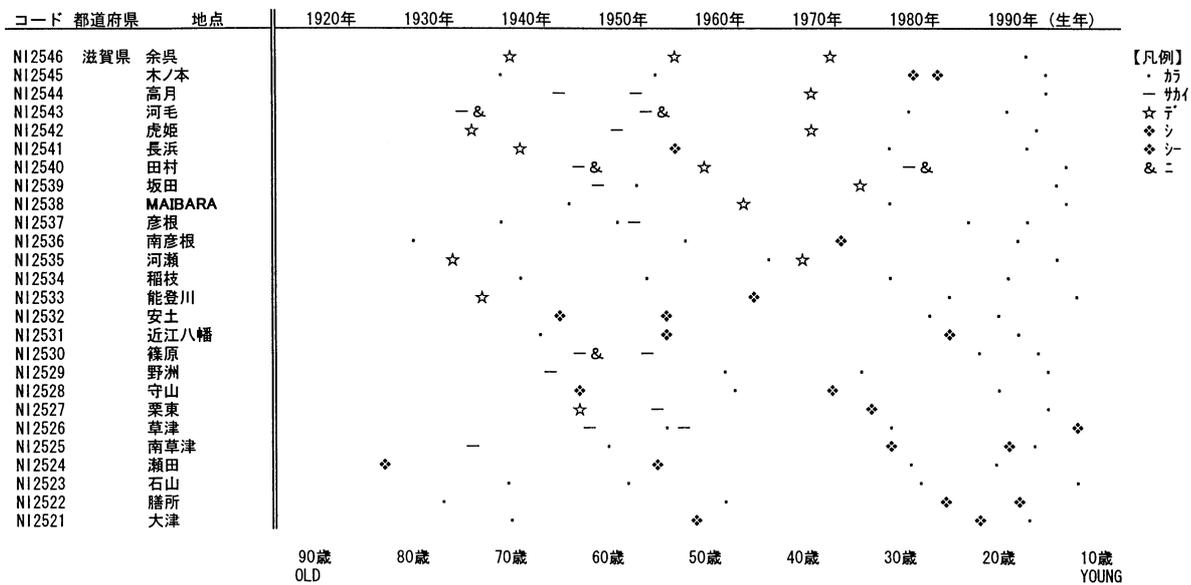
■ 3051(雨が降っている)から 「雨が降っているから行くのはやめろ」の「降っているから」のところをどう言いますか。



- 【凡例】
- カイ 48
 - フットサカ 1
 - カイ 1
 - カイ 1
 - カイ 31
 - カイ 3
 - カイ 1
 - カイ 3
 - カイ 1
 - シ 74
 - シ 3
 - カ 1
 - ケ 1
 - フットカ 1
 - アメカ 3
 - モカ 2
 - カ 1
 - シヤ 1
 - カ 1
 - カ 3
 - ガ 4
 - ガ 1
 - カ 1
 - カ 1
 - カ 167
 - フットカ 1
 - フットカ 5
 - フットカ 3
 - カ 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 3051(雨が降っている)から

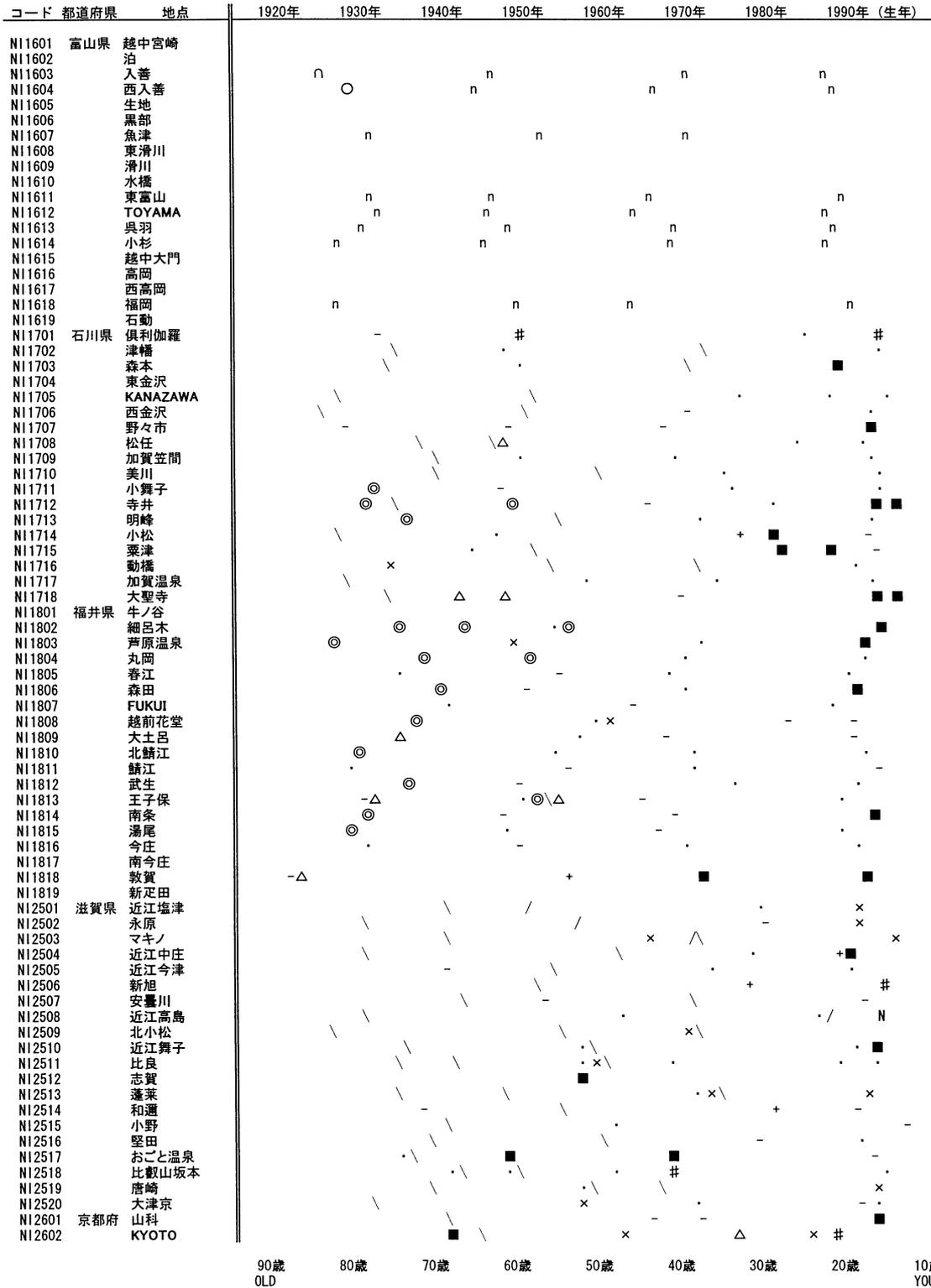


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム

(2011.3 山下曉美作成)

■ 3053俺(のだ)

「その鉛筆は俺のだ」と言うときの「俺のだ」のところはどう言いますか。

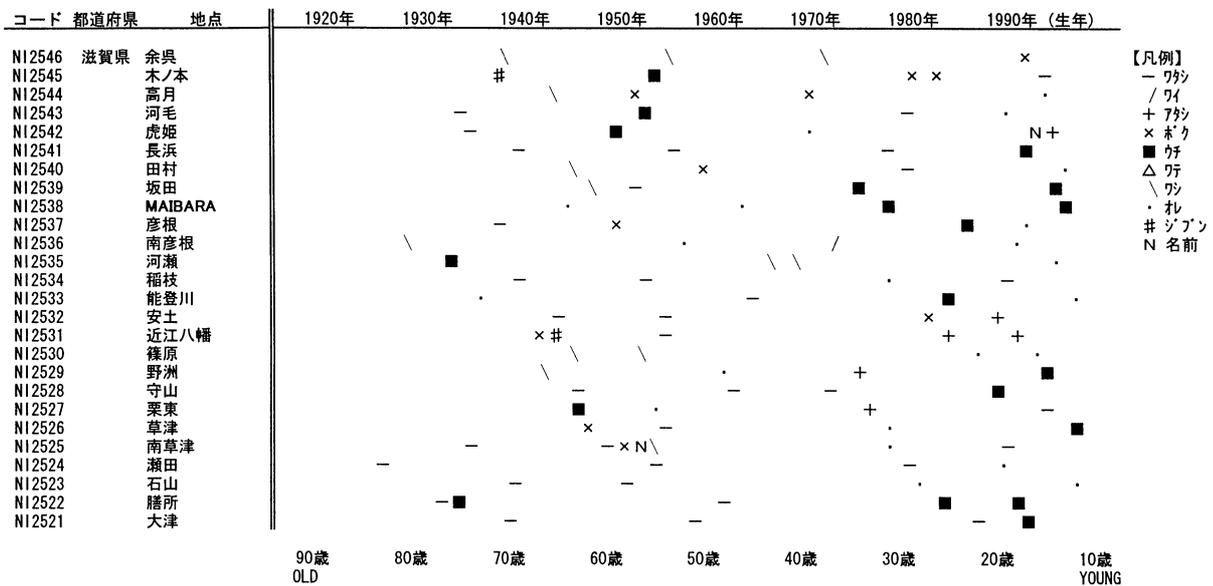


- 【凡例】
- ◎ 呀(~) 17
 - 朽(~) 1
 - △ 呀(~) 8
 - 呀(~) 22
 - ∩ 呀(~) 1
 - / 呀(~) 4
 - \ 呀(~) 57
 - # ジアム(~) 5
 - x ホク(~) 15
 - + アシ(~) 5
 - ・ 和(~) 75
 - 呀(~) 39
 - N 名前(~) 1
 - n 未確認・無回答 29

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム

(2011.3 半沢康作成)

■ 3053俺(のだ)

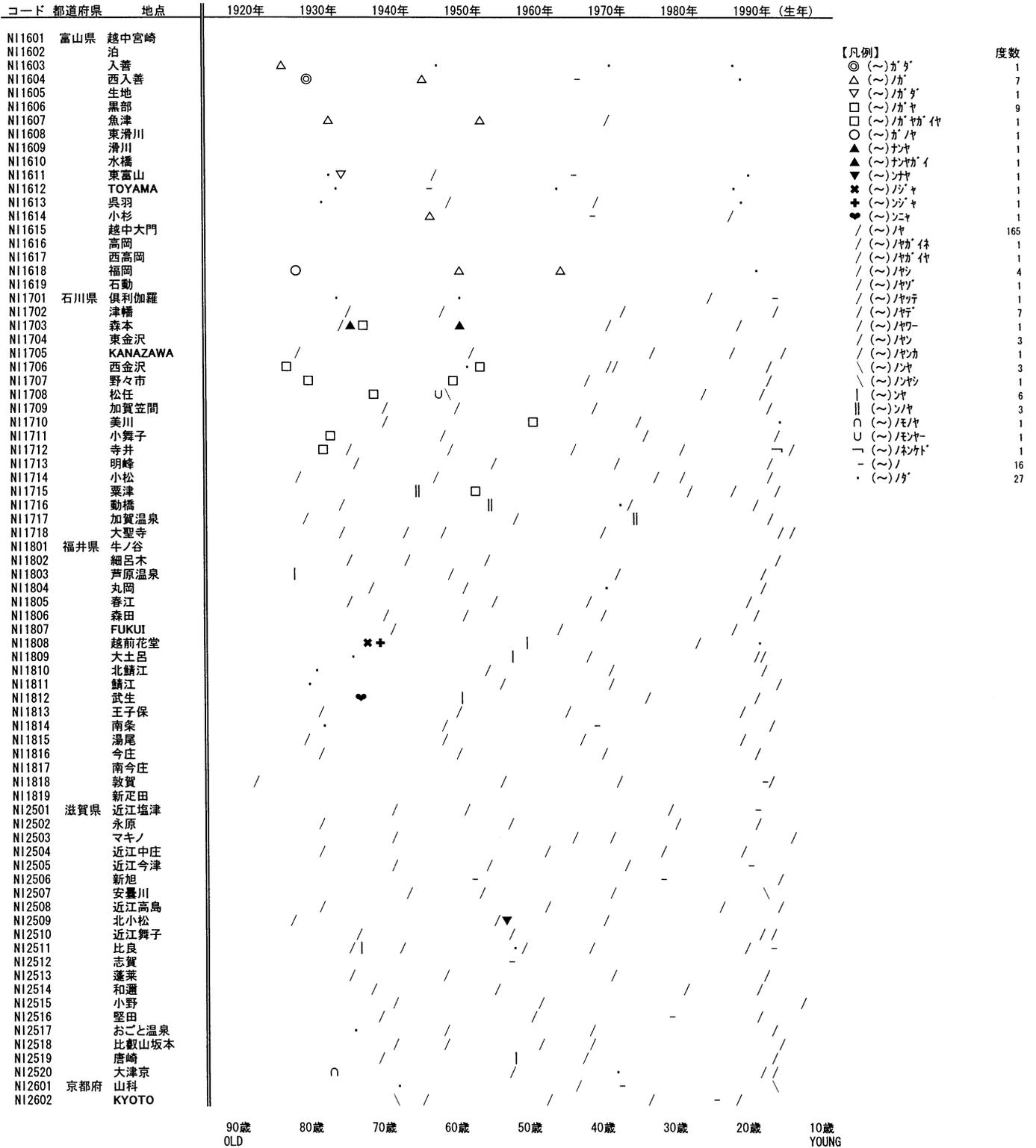


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

■ 3053(俺)のだ

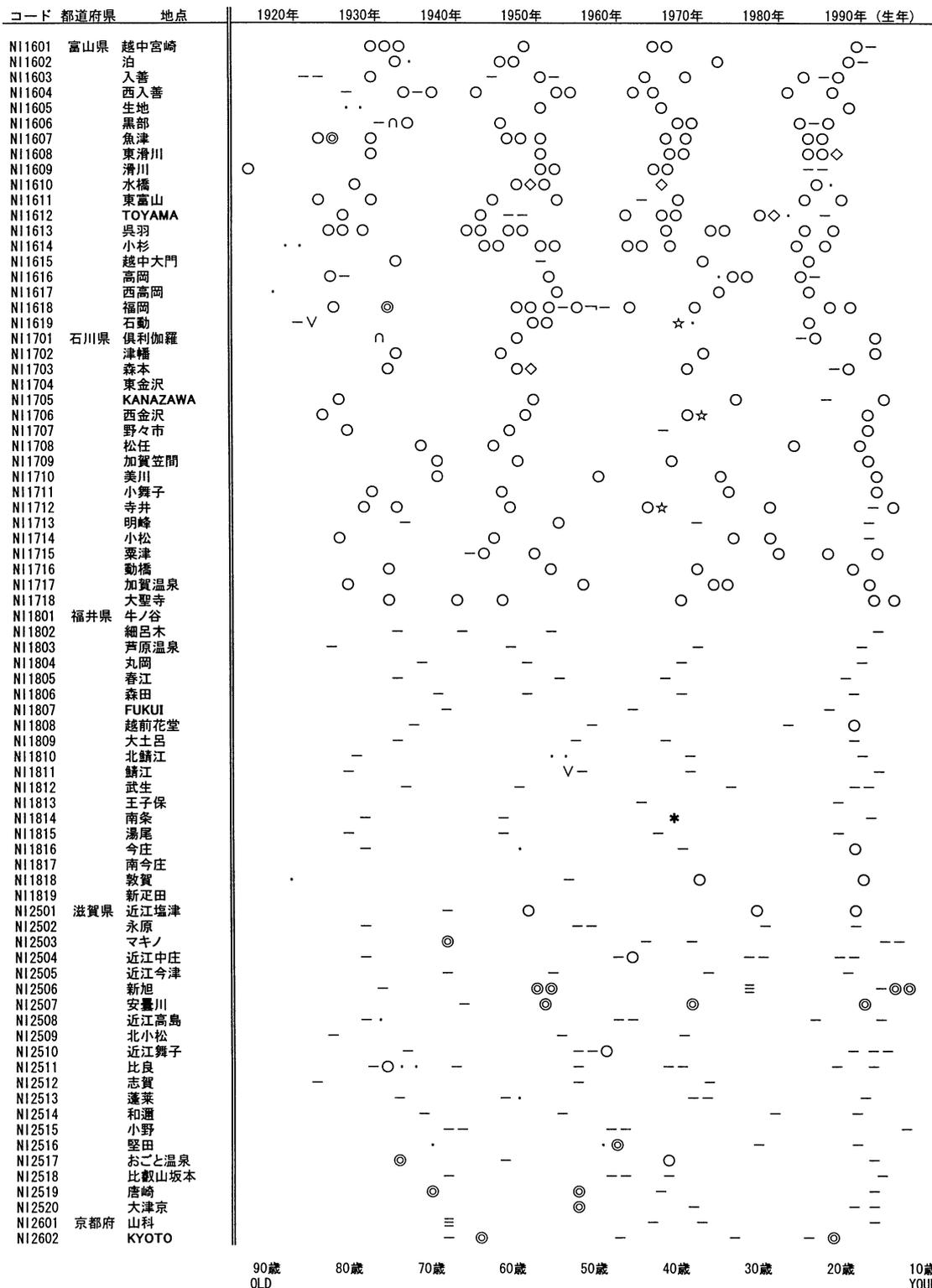
「その鉛筆は俺のだ」と言うときの「俺のだ」のところはどう言いますか。



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

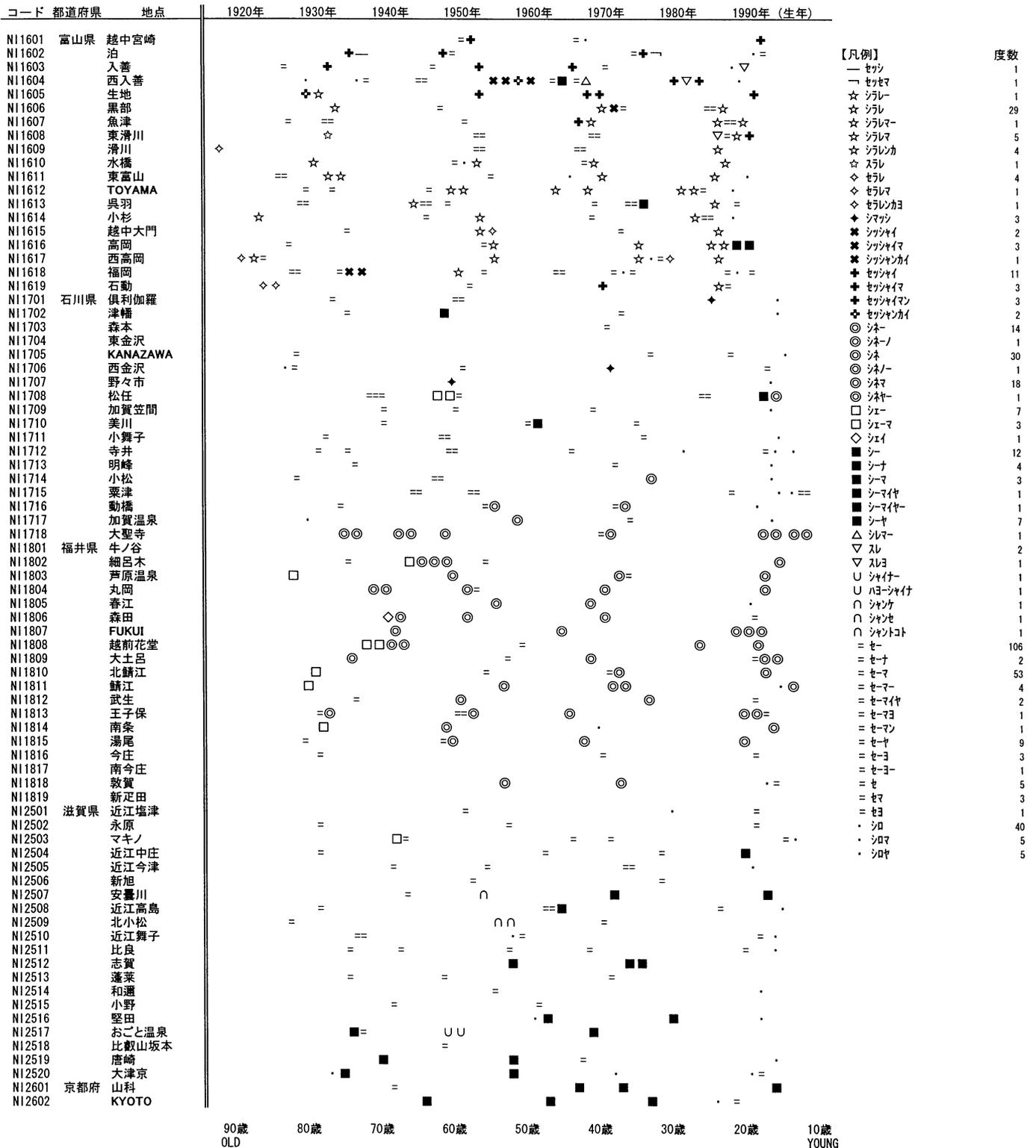
■ 3076来て(いる)

「今、客が来ているんだ」「来ている最中だ」と言うときの「来ている」はどうか。



- 【凡例】
- 朴(~) 197
 - ◎ 抄(~) 17
 - 一 行(~) 169
 - 一 行(~) 1
 - ▽ ミヅ(~) 2
 - ∩ ミヅ(~) 2
 - ≡ コラレ(~) 2
 - * イラシヤッ(~) 1
 - ◇ コラレ(~) 5
 - ☆ 行(~) 3
 - ・ (対応要素なし) 20

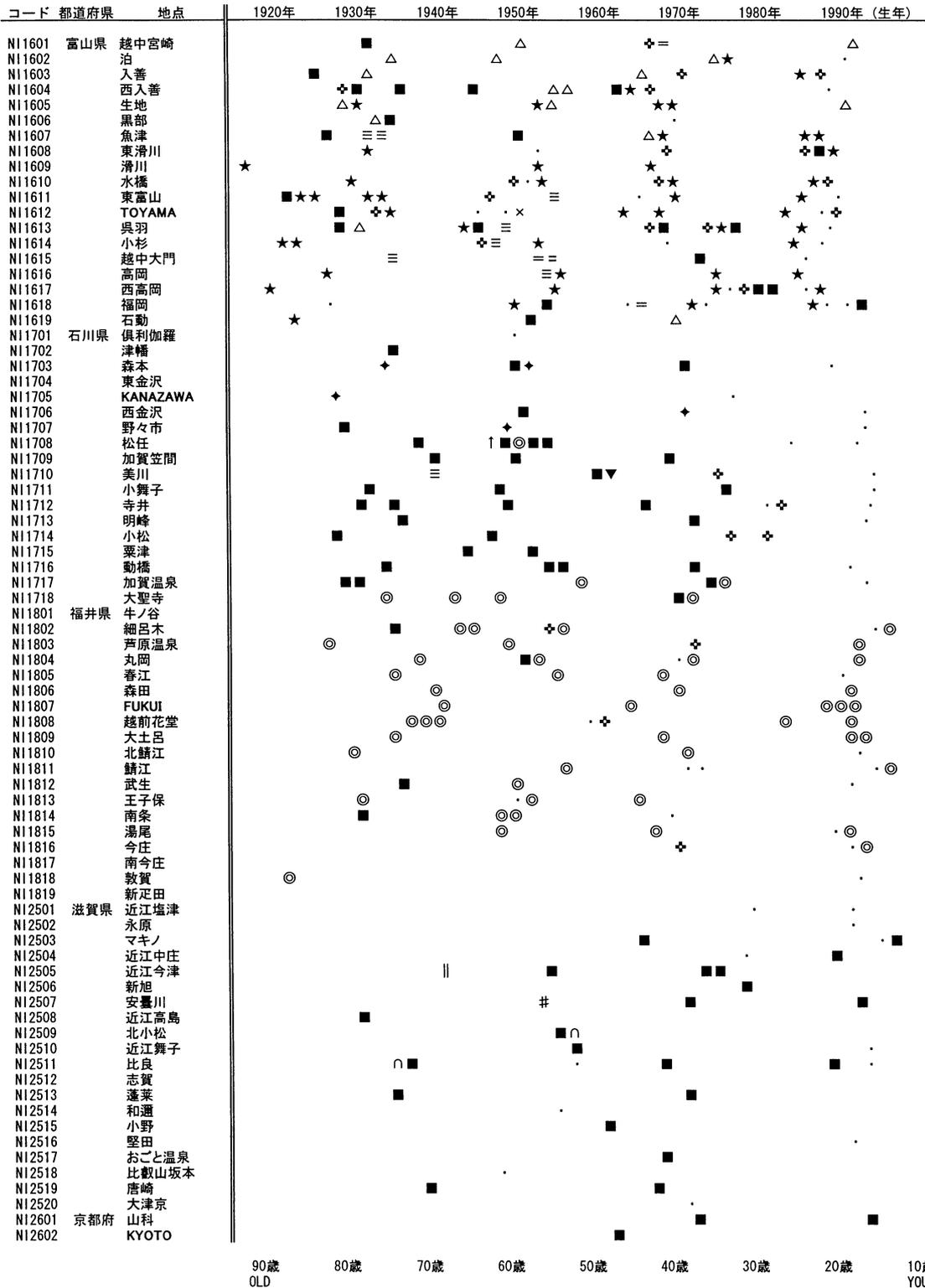
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 3100見ろくその1>

「あれを見ろ」と言うときの「見ろ」はなんと言いますか。

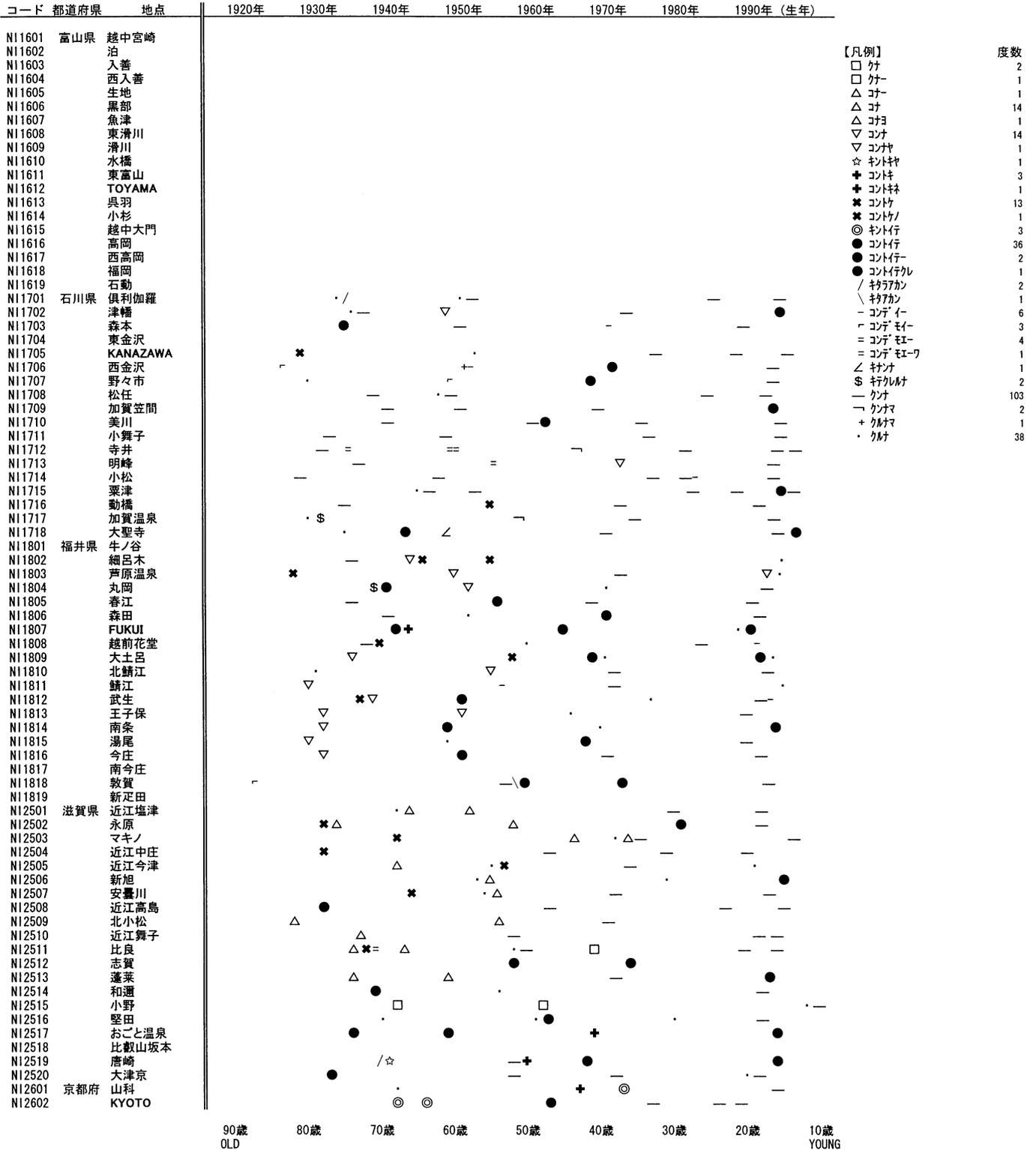


- 【凡例】
- ◆ ミマツ 5
 - ◆ ミレ 18
 - ◆ ミマ 4
 - ◆ ミマ- 1
 - ◆ ミレ- 1
 - ◆ ミレロ 1
 - ◆ ミレロ 1
 - ◆ ミレロ 1
 - ◆ ミラ 38
 - ◆ ミラマ 6
 - ◆ ミラマ- 1
 - ◆ ミラロ 1
 - ◆ ミラロカ 2
 - ◆ ミカイ 1
 - ◆ ミロ 54
 - ◆ ミロマ 2
 - ◆ ミロヤ 5
 - ↑ ミマ 1
 - ◎ ミネ 29
 - ◎ ミネ- 9
 - ◎ ミネノ 3
 - ◎ ミネマ 1
 - ◎ ミネノ- 1
 - ◎ ミネマ- 8
 - ◎ ミネマ- 1
 - ◎ ミネマ- 1
 - ◎ ミネロ 1
 - ▼ ミサ 1
 - △ ミツヤイ 11
 - △ ミツヤイマ 1
 - △ ミツヤイマソ 3
 - △ ミツヤイロ 1
 - ミ 1
 - ミ- 31
 - ミサ 1
 - ミナ 3
 - ミマ 29
 - ミマヤ 2
 - ミマソ 3
 - ミヤ 9
 - ミヨ 2
 - ミマ 1
 - ミヤ 1
 - ミヤ- 1
 - ミマ 2
 - ≡ ミマ 4
 - ≡ ミヨ 1
 - ≡ ミマ 1
 - ∩ ミヤロ 2
 - || ミレ- 1
 - × ミサイ 1
 - = ミママ 2
 - = ミママ- 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 3102来るな

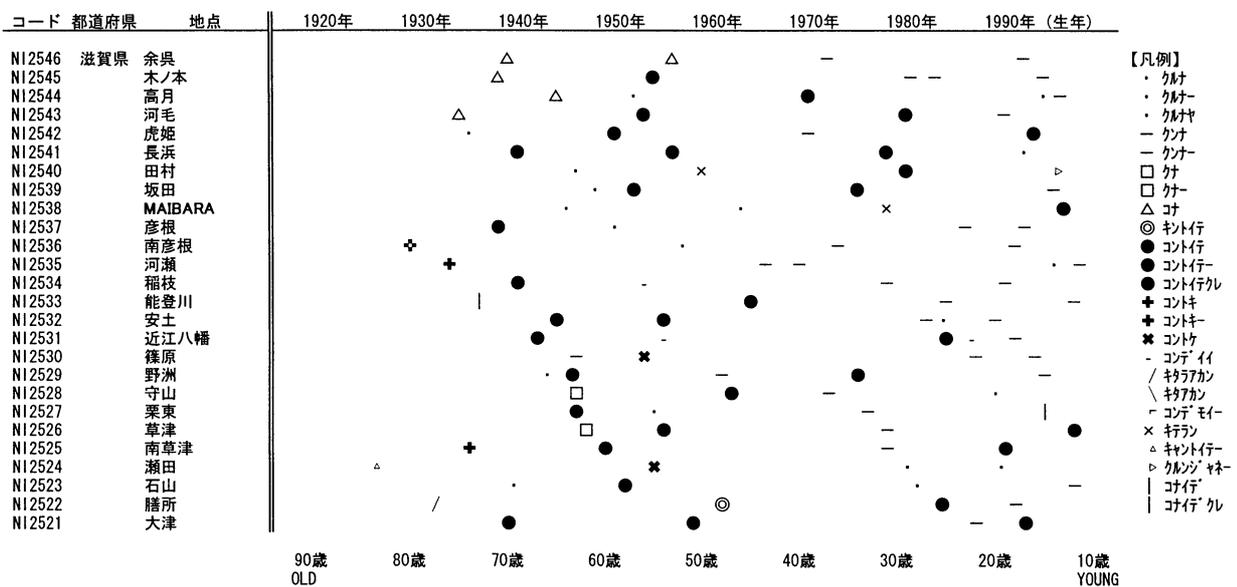
「お前のような悪いやつは二度と来るな」という時の「来るな」はどう言いますか。



- 【凡例】
- け 2
 - けー 1
 - △ コー 1
 - △ コナ 14
 - △ コナヨ 1
 - ▽ コナ 14
 - ▽ コナヤ 1
 - ☆ コナヤ 1
 - ✦ コナキ 3
 - ✦ コナキ 1
 - ✦ コナキ 13
 - ✦ コナノ 1
 - ◎ コナノ 3
 - コナノ 36
 - コナノ 2
 - コナノ 1
 - / けらけら 2
 - \ けらん 1
 - コナノ 6
 - ⊂ コナノ 3
 - = コナノ 4
 - ≡ コナノ 1
 - △ コナノ 1
 - \$ けらけら 2
 - コナノ 103
 - コナノ 2
 - + コナノ 1
 - ・ コナノ 38

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 3102来るな



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ 3103見れば

「あの人もこのテレビを見ればいいのに」というときの「見れば」はどう言いますか。

コード	都道府県	地点	1920年	1930年	1940年	1950年	1960年	1970年	1980年	1990年(生年)
NI1601	富山県	越中宮崎		=/		/				=.
NI1602		泊		/ //		. =	/			=/
NI1603		入善		/ /		=	/	.		= =
NI1604		西入善		/ /		=	/			= =
NI1605		生地					/			=/
NI1606		黒部			=./		/			/.
NI1607		魚津		/	/		//			. =/
NI1608		東滑川			/ =		.			. =
NI1609		滑川		/			//			/ =
NI1610		水橋			^.		/	.		. =.
NI1611		東富山		/	/		/			. =
NI1612		TOYAMA			/	*				. =
NI1613		呉羽			//		/			. = /
NI1614		小杉		//	//		/	.		. =
NI1615		越中大門			//		/	.		. =
NI1616		高岡			. =		/			. =
NI1617		西高岡		/			/			/ =
NI1618		福岡			=	/	/			/ =
NI1619	石動		=			/			. =	
NI1701	石川県	俱利伽羅				/				. =
NI1702		津幡								. =
NI1703		森本								. =
NI1704		東金沢								. =
NI1705		KANAZAWA								. =
NI1706		西金沢								. =
NI1707		野々市								. =
NI1708		松任								. =
NI1709		加賀笠間								. =
NI1710		美川								. =
NI1711		小舞子								. =
NI1712		寺井								. =
NI1713		明峰								. =
NI1714		小松								. =
NI1715		粟津								. =
NI1716		動橋								. =
NI1717		加賀温泉								. =
NI1718		大聖寺								. =
NI1801	福井県	牛ノ谷								. =
NI1802		細呂木								. =
NI1803		芦原温泉								. =
NI1804		丸岡								. =
NI1805		春江								. =
NI1806		森田								. =
NI1807		FUKUI								. =
NI1808		越前花堂								. =
NI1809		大土呂								. =
NI1810		北鯖江								. =
NI1811		鯖江								. =
NI1812		武生								. =
NI1813		王子保								. =
NI1814		南条								. =
NI1815		湯尾								. =
NI1816		今庄								. =
NI1817		南今庄								. =
NI1818		敦賀					/			. =
NI1819	新疋田								. =	
NI2501	滋賀県	近江塩津								. =
NI2502		永原								. =
NI2503		マキノ								. =
NI2504		近江中庄								. =
NI2505		近江今津								. =
NI2506		新旭								. =
NI2507		安曇川								. =
NI2508		近江高島								. =
NI2509		北小松								. =
NI2510		近江舞子								. =
NI2511		比良								. =
NI2512		志賀								. =
NI2513		蓬萊								. =
NI2514		和邇								. =
NI2515		小野								. =
NI2516		堅田								. =
NI2517		おごと温泉								. =
NI2518		比叡山坂本								. =
NI2519	唐崎								. =	
NI2520	大津京								. =	
NI2601	京都府	山科								. =
NI2602		KYOTO								. =

- 【凡例】
- / ミリヤ
 - / ミリヤ
 - ^ ミラリヤ
 - // ミツヤリヤ
 - || ミツヤリヤ
 - * ミラ
 - ミルト
 - = ミレバ
 - ミテミレバ
 - ◇ ミヤツラ
 - △ ミハツラ
 - ミヤツラ
 - ・ ミツラ
 - ・ ミツライ・ガ・ンニ
 - ミツラ・ガイ

度数

34

40

1

1

1

2

1

57

2

1

2

1

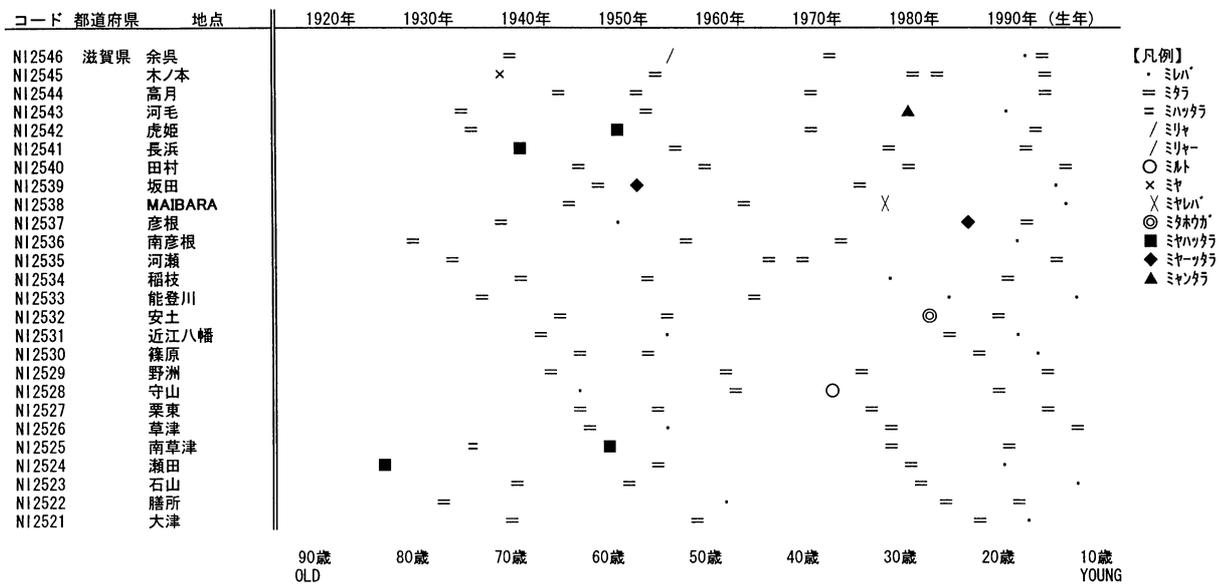
101

1

1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 3103見れば

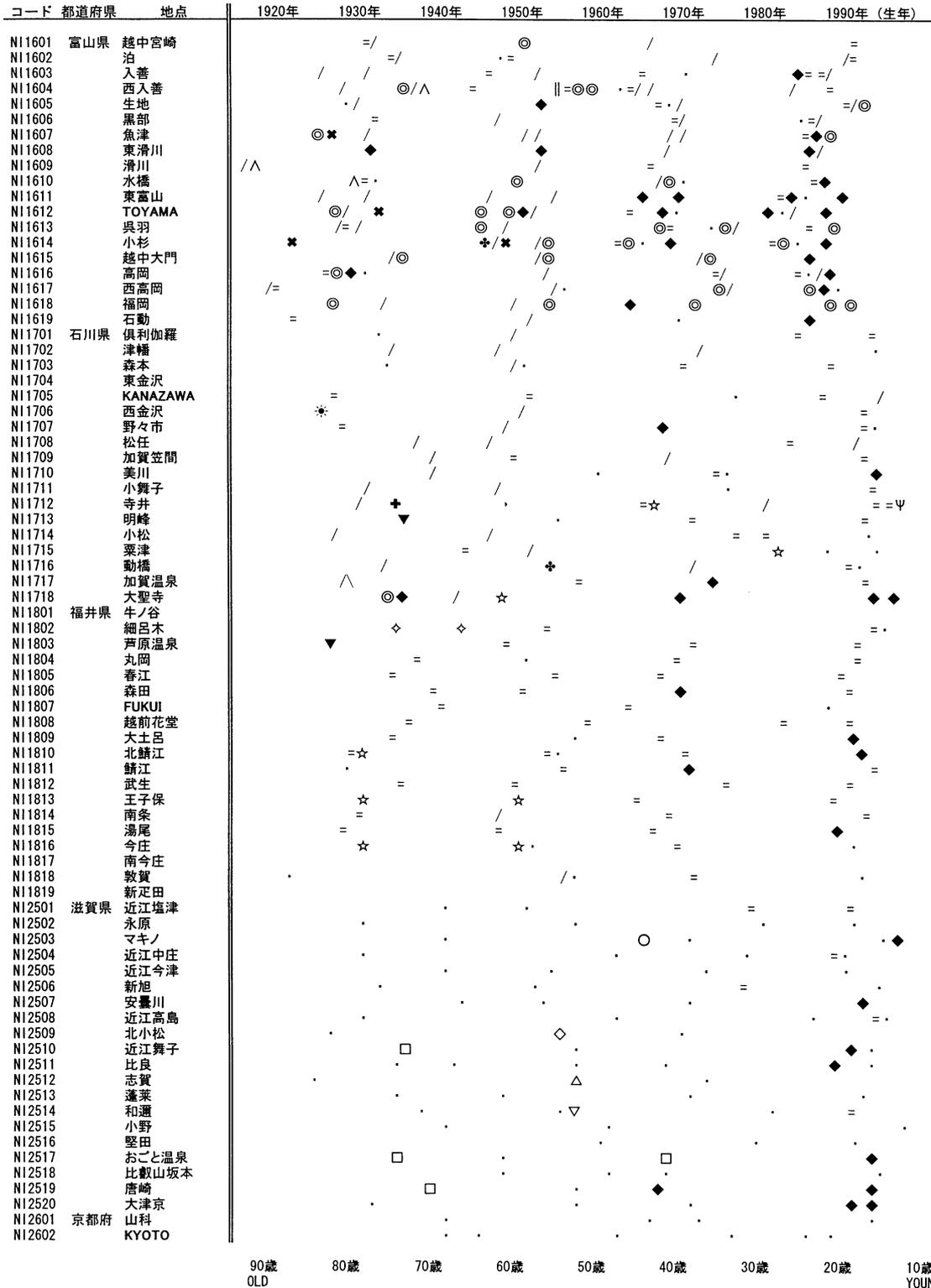


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

■ 3104来れば

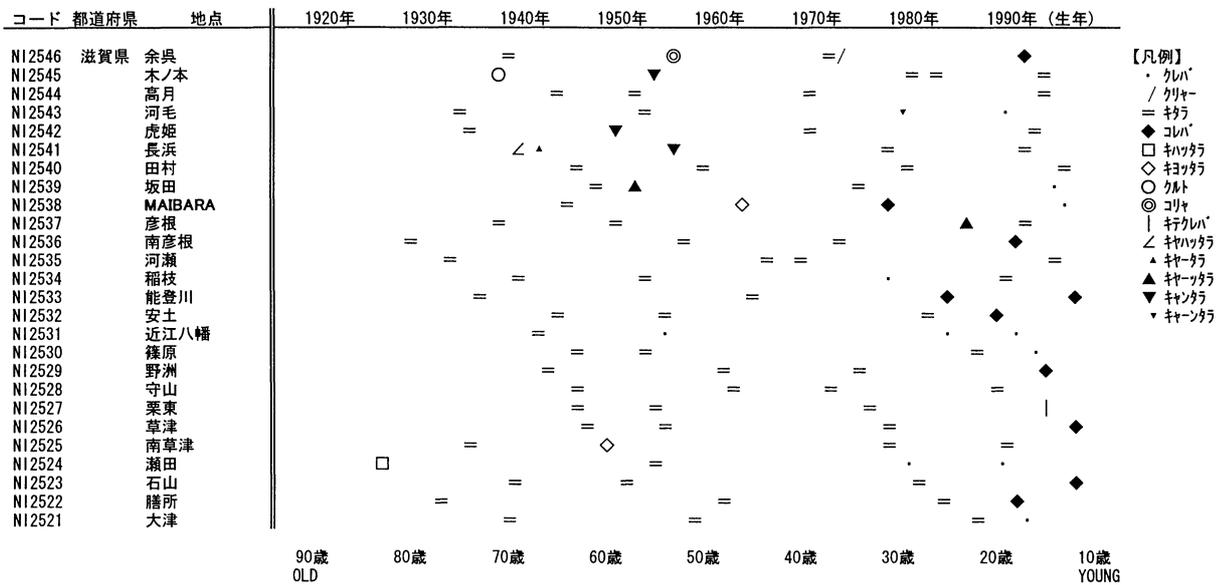
「早く来ればいいのに」の「来れば」はどうでしょうか。



- 【凡例】
- ／ クリヤ 53
 - ／ クリヤ 29
 - △ コラリヤ 1
 - △ コラリヤ 2
 - △ コラリヤ 1
 - △ コラリヤ 1
 - △ コラリヤ 14
 - △ コラリヤ 17
 - △ コラ 3
 - △ コラ 1
 - △ コラ 1
 - △ コラ 1
 - △ コラ 109
 - △ コラ 8
 - △ コラ 2
 - △ コラ 44
 - △ コラ 1
 - △ コラ 1
 - △ コラ 1
 - △ コラ 1
 - △ コラ 4
 - △ コラ 114
 - △ コラ 2
 - △ コラ 1
 - △ コラ 1
 - △ コラ 2

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

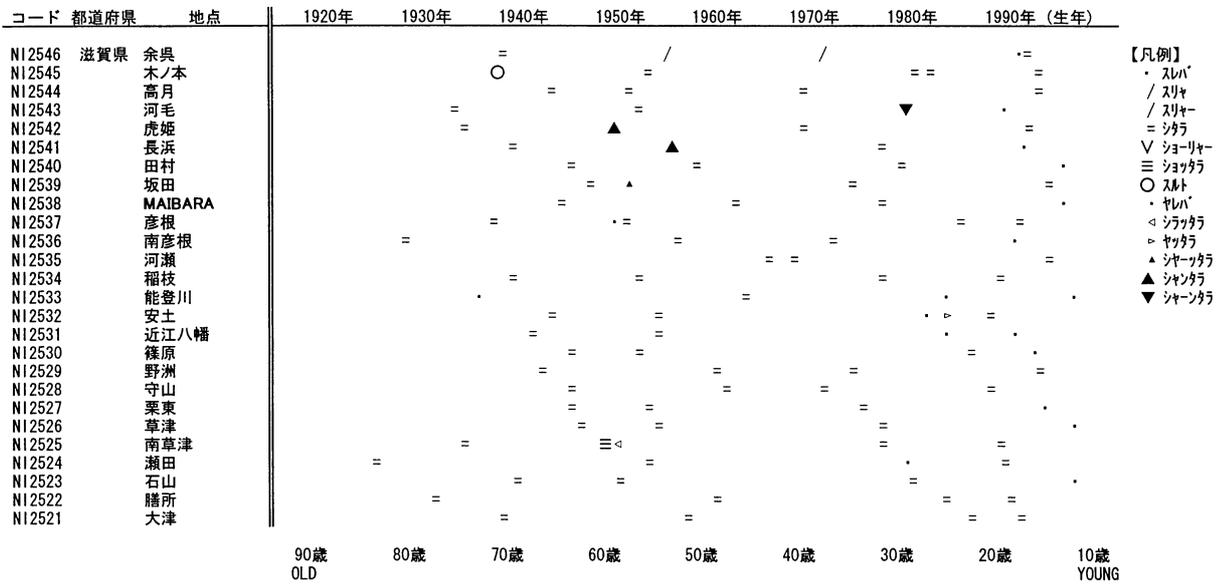
■ 3104来れば



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム

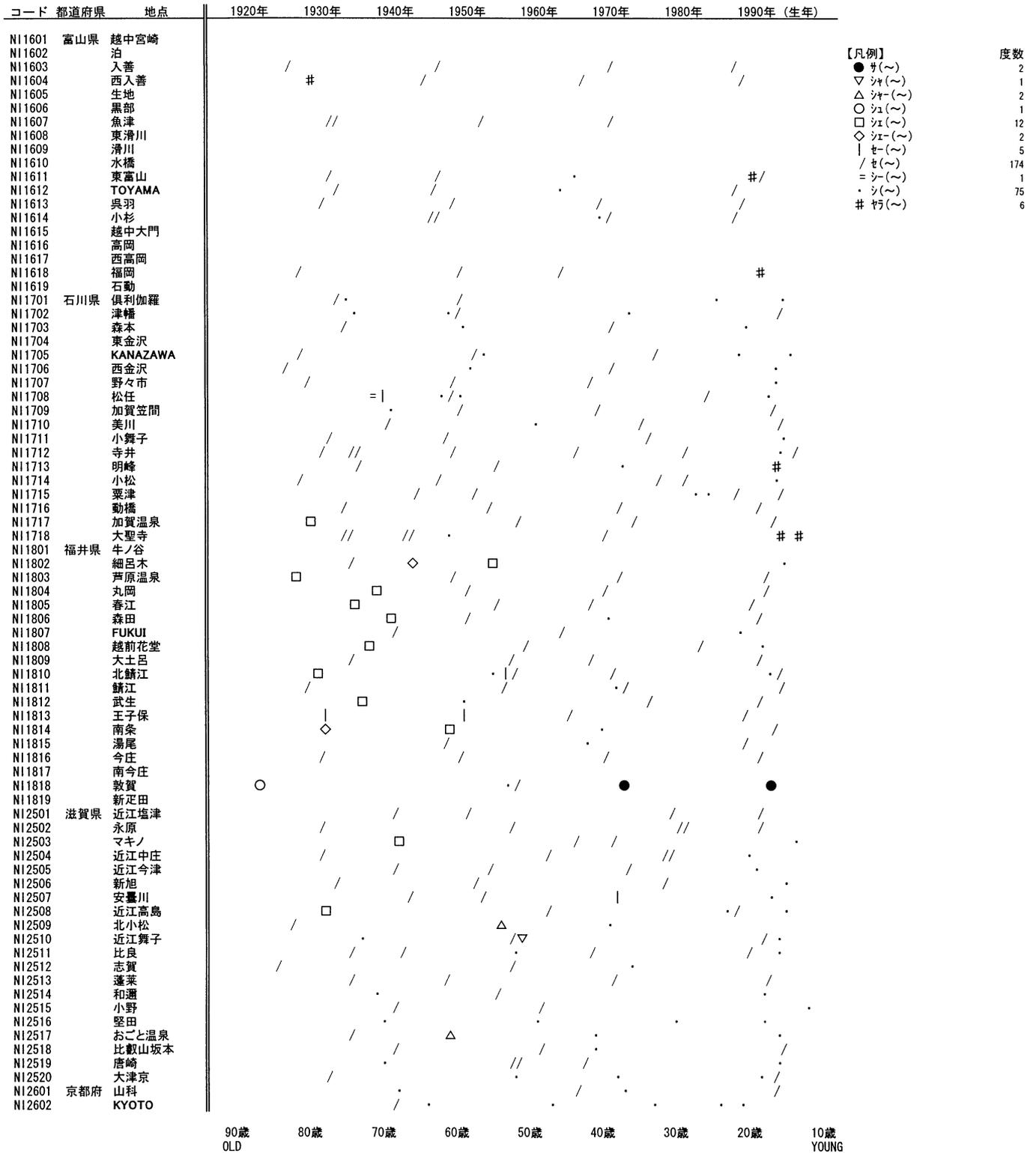
(2011.3 山下暁美作成)

■ 3105すれば



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下曉美作成)

■ 3113(しなければならない) この仕事は今日中に「しなければならない」というのは普段どう言いますか。

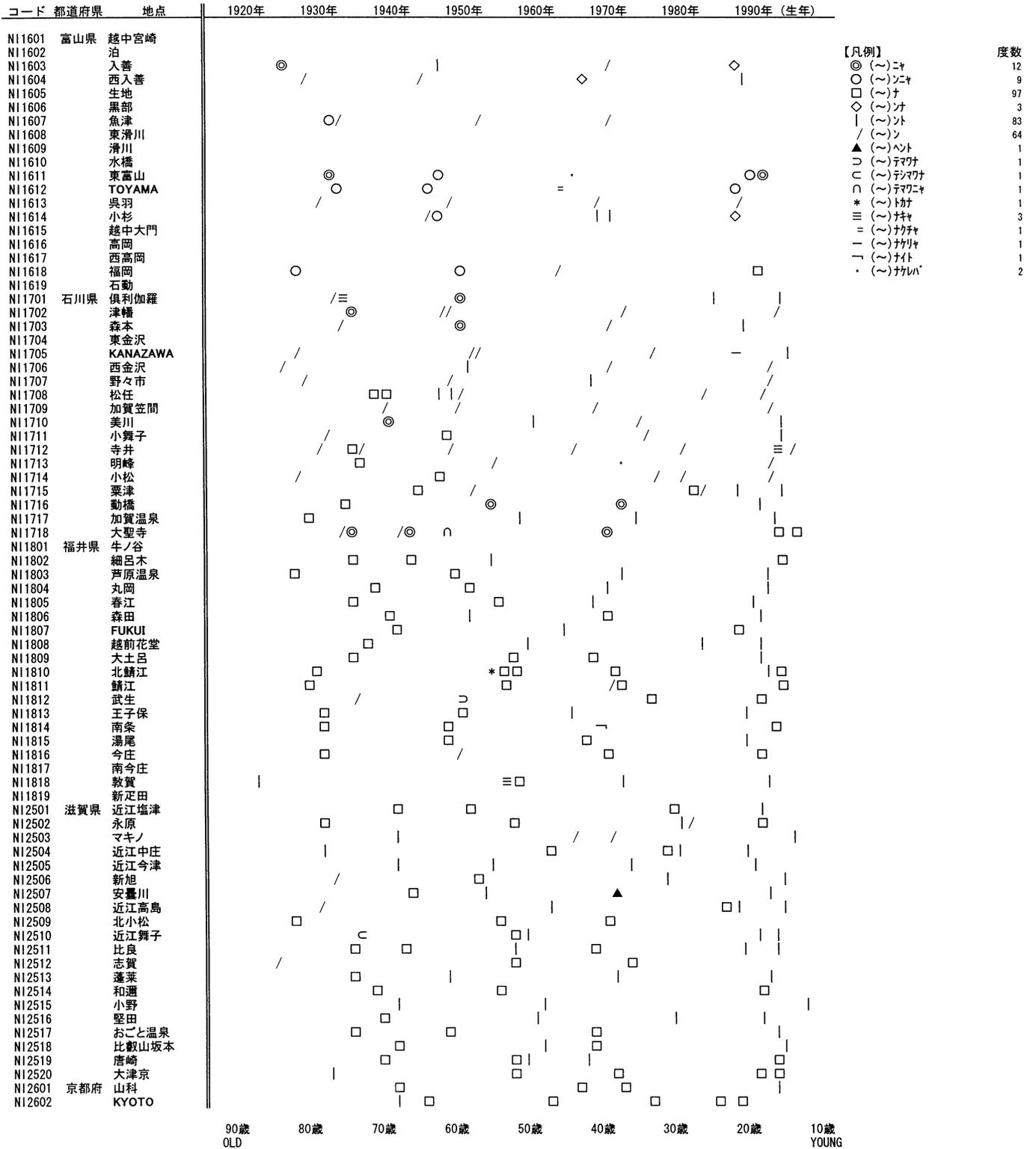


【凡例】
● サ(~)
▽ シヤ(~)
△ シヤ(~)
○ シュ(~)
□ シェ(~)
◇ シェ(~)
| セ(~)
/ セ(~)
= シー(~)
・ シ(~)
ヤ(~)

度数
2
1
2
1
12
2
5
174
1
75
6

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

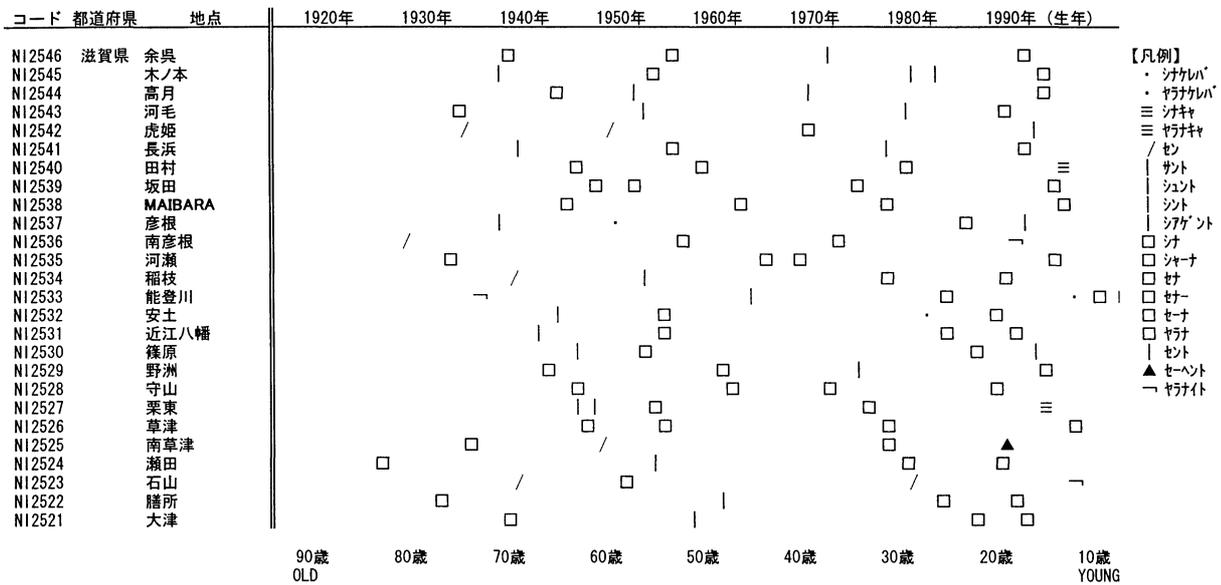
■ 3113(シ)なければならぬ この仕事は今日中に「しなければならぬ」というのは普段どう言いますか。



- 【凡例】
- ◎ (～)ニキ 12
 - (～)ンニキ 9
 - (～)ナ 97
 - ◇ (～)ナ 3
 - | (～)ント 83
 - / (～)ン 64
 - ▲ (～)ント 1
 - コ (～)ナマナ 1
 - シ (～)ナマナ 1
 - ハ (～)ナマニキ 1
 - * (～)トナ 1
 - ≡ (～)ナキヤ 3
 - = (～)ナキヤ 1
 - (～)ナキヤ 1
 - ┌ (～)ナイト 1
 - ・ (～)ナケバ 2

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

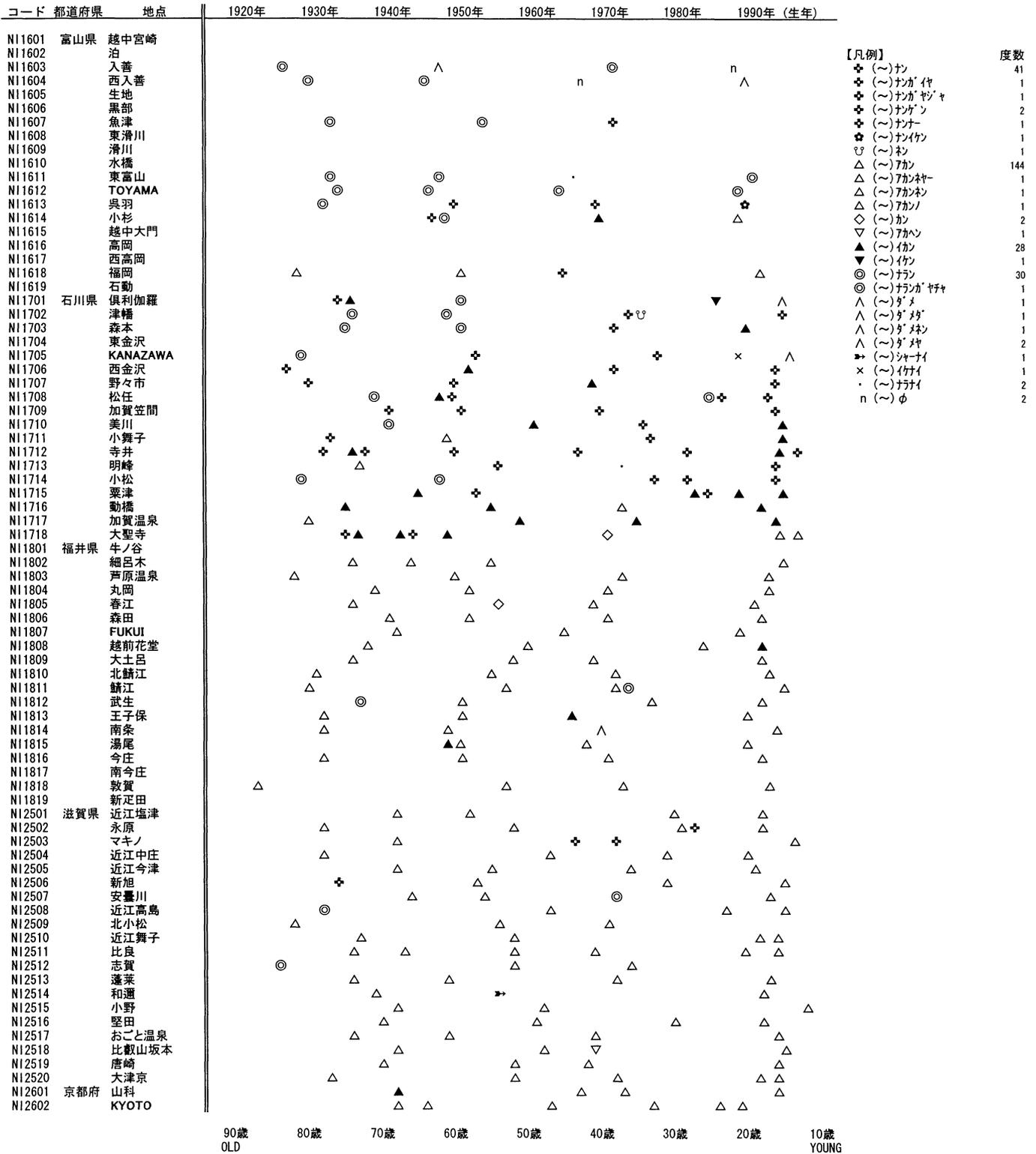
■ 3113(し)なければ(ならない)



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

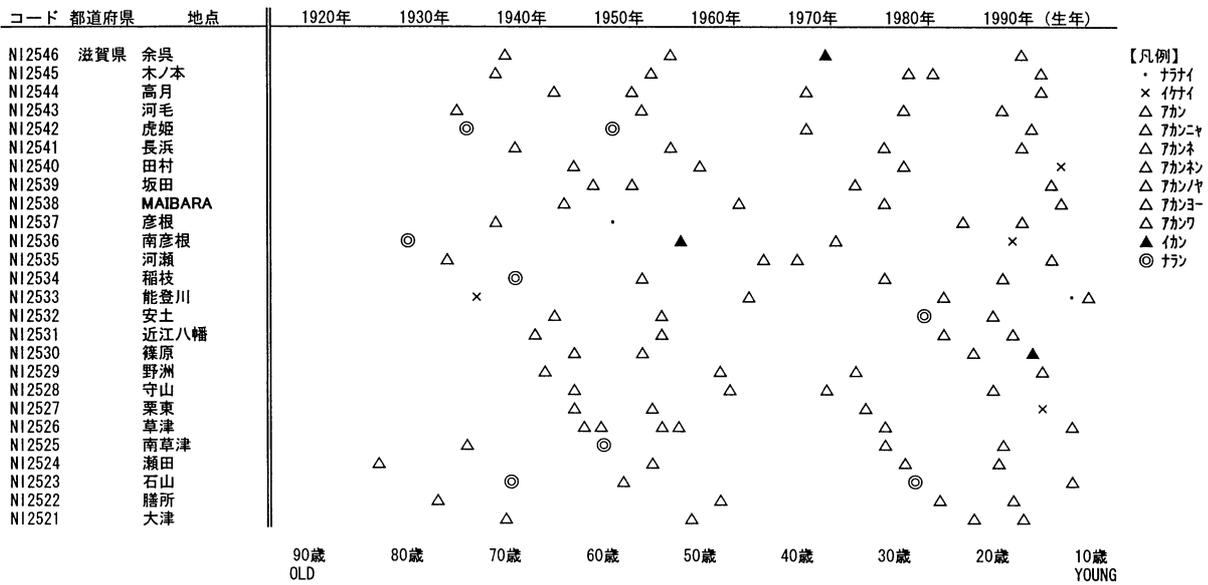
(2011.3 山下暁美作成)

■ 3113(しなければならぬ) この仕事は今日中に「しなければならぬ」というのは普段どう言いますか。



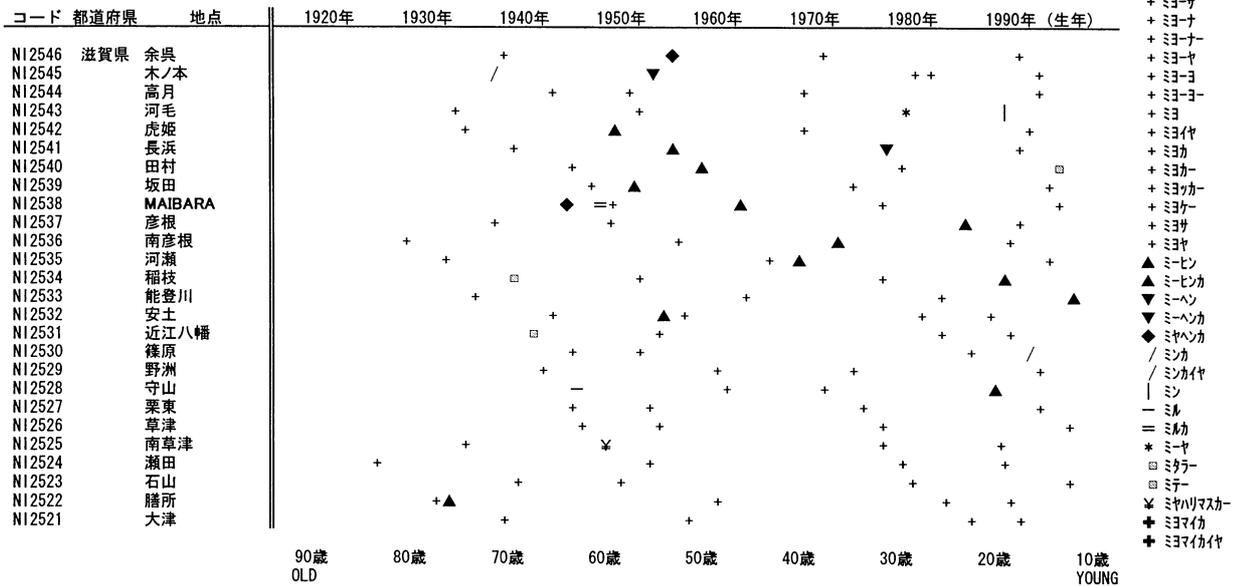
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 3113(しなければならぬ)



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

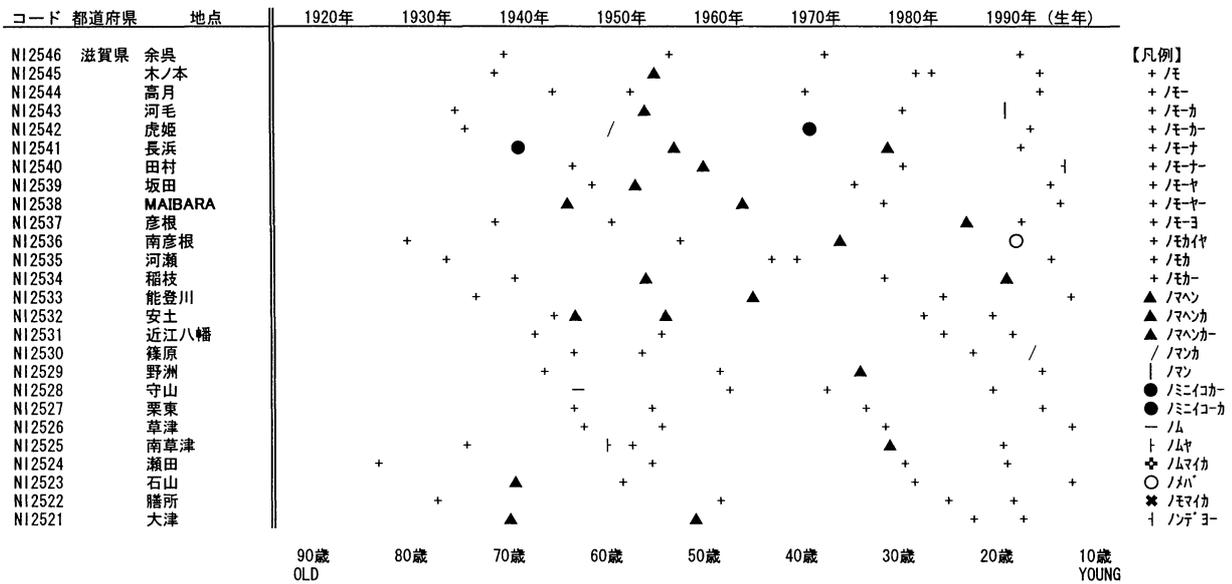
■ 3114見よう



- 【凡例】
- + ミヨ-
 - + ミヨカ
 - + ミヨサ
 - + ミヨナ
 - + ミヨナ
 - + ミヨヤ
 - + ミヨヨ
 - + ミヨヨ
 - + ミヨ
 - + ミヨイ
 - + ミヨカ
 - + ミヨカ
 - + ミヨッカ
 - + ミヨケ
 - + ミヨサ
 - + ミヨヤ
 - ▲ ミヒン
 - ▲ ミヒンカ
 - ▼ ミヘン
 - ▼ ミヘンカ
 - ◆ ミヤンカ
 - / ミンカ
 - / ミンカイ
 - | ミン
 - ミル
 - = ミルカ
 - * ミヤ
 - ミタラ
 - ミテ
 - ✕ ミヤリマスカ
 - ✕ ミヨマイカ
 - ✕ ミヨマイイ

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

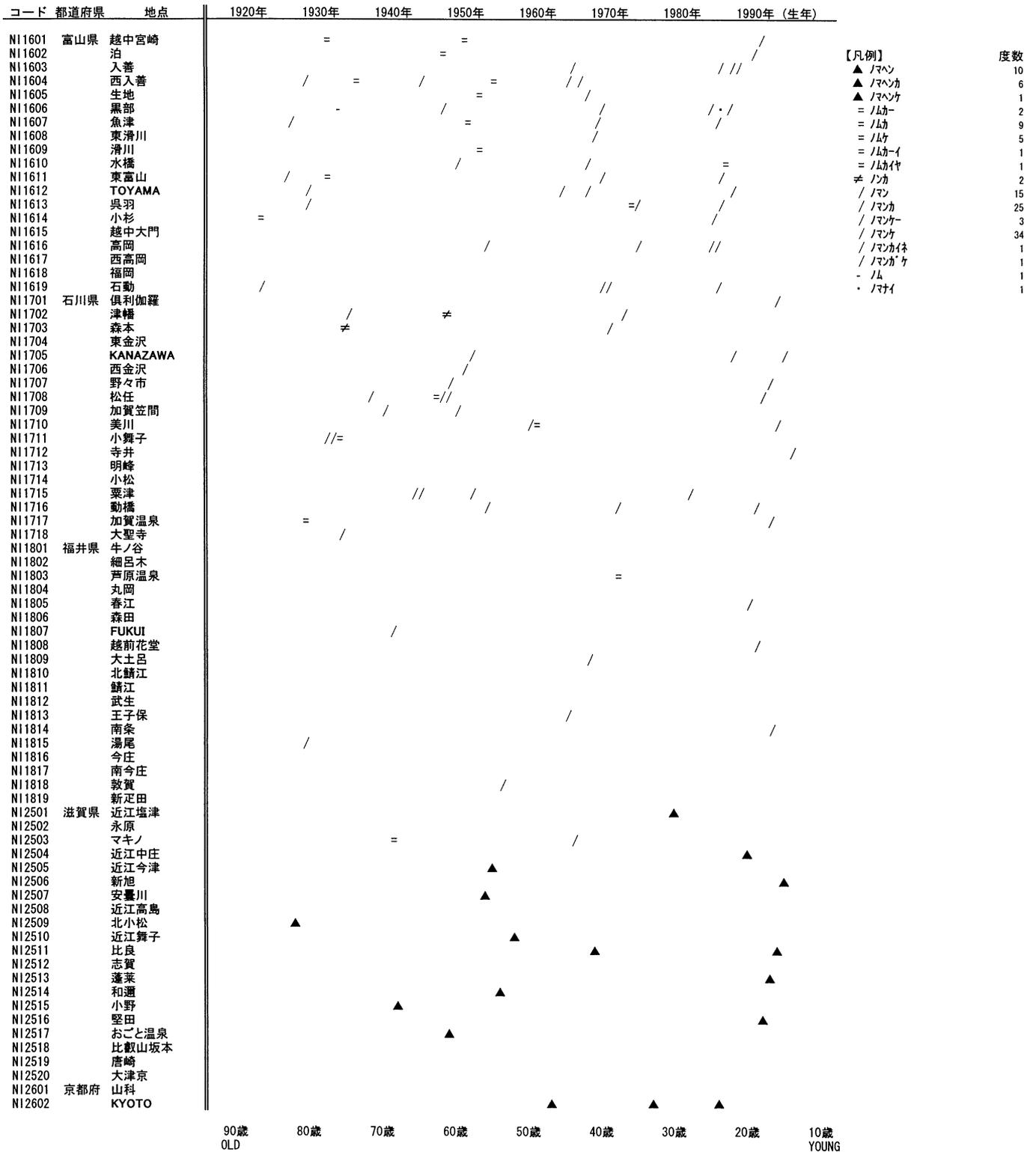
■ 3115 飲む



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ 3115飲もうその2>

「一緒にお酒飲もう」と誘うときの「飲もう」の部分はどう言いますか。

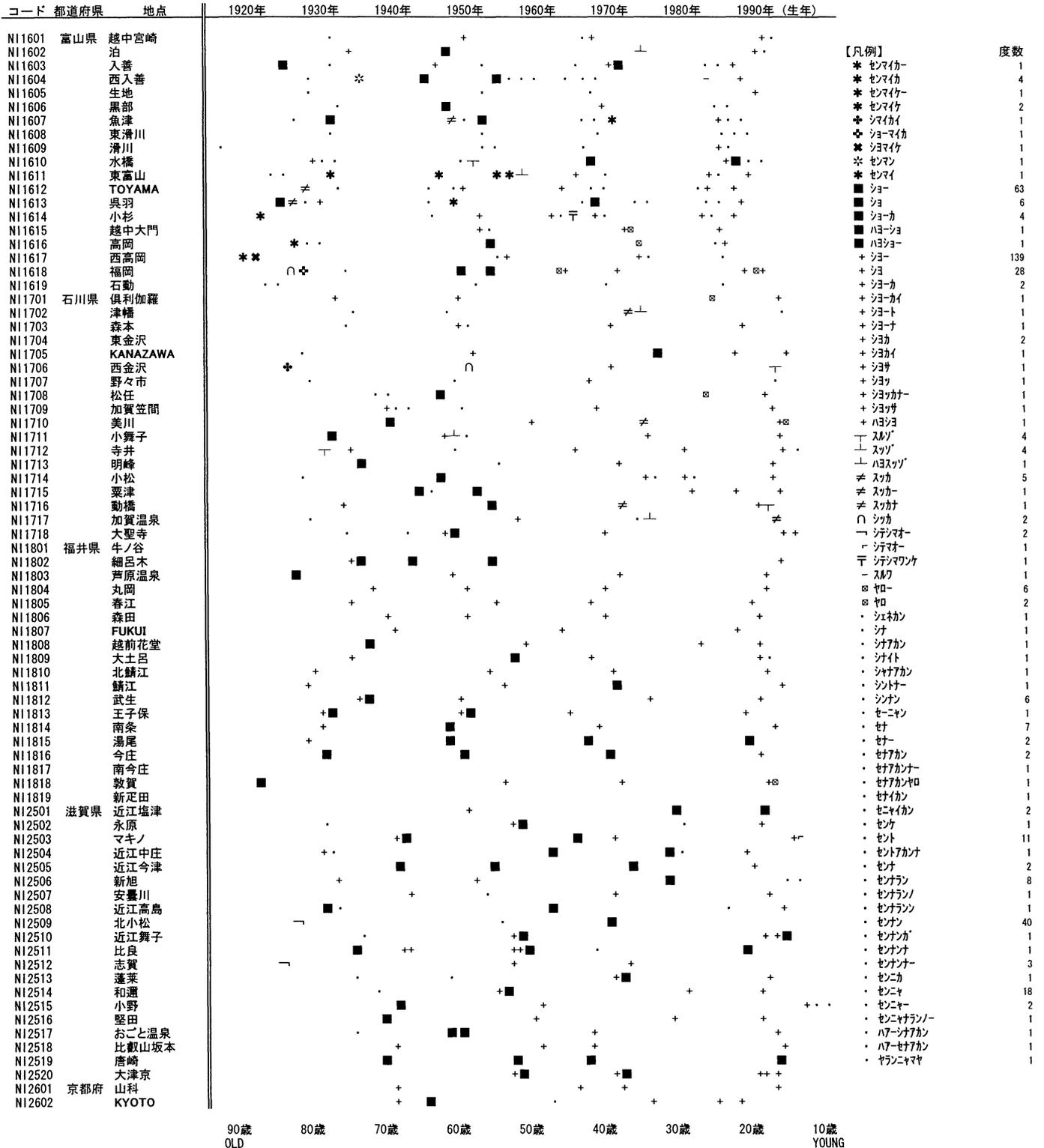


- 【凡例】
- ▲ /マヘン
 - ▲ /マヘンカ
 - ▲ /マヘンケ
 - = /ムカ
 - ≠ /ムカ
 - / マン
 - / マンカ
 - / マンケ
 - / マンケ
 - / マンカ体
 - / マンガケ
 - /ム
 - ・ /マナイ

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 3116しろう

「さあ早くしろう」と自分でつぶやくときの「しろう」はなんと言いますか。

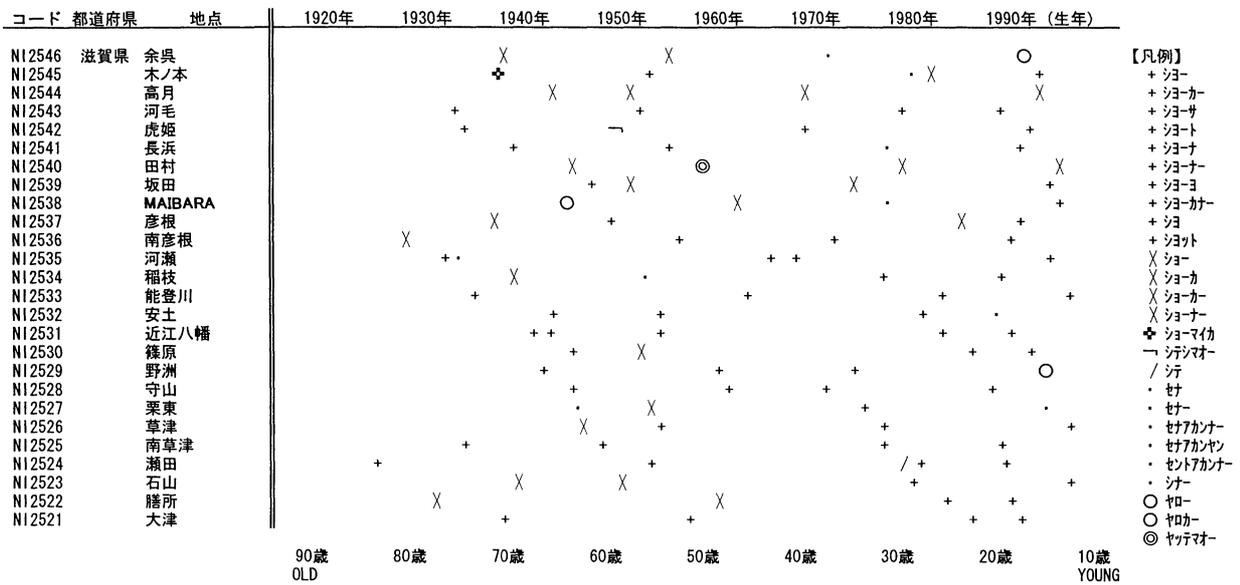


【凡例】

- * センマイカ 1
- * センマイカ 4
- * センマイカ 1
- * センマイカ 2
- ⊕ ショカイ 1
- ⊕ ショカイ 1
- ⊕ ショマイケ 1
- * センマン 1
- * センマイ 1
- ショー 63
- ショ 6
- ショーカ 4
- ハヨシヨ 1
- ハヨシヨ 1
- + ショー 139
- + ショ 28
- + ショーカ 2
- + ショーカイ 1
- + ショート 1
- + ショーナ 1
- + ショカ 2
- + ショカイ 1
- + ショサ 1
- + ショツ 1
- + ショツカナー 1
- + ショツサ 1
- + ハヨシヨ 1
- ⊥ スヅ 4
- ⊥ スヅ 4
- ⊥ ハヨスヅツ 1
- ≠ スッカ 5
- ≠ スッカー 1
- ≠ スッカナ 1
- ∩ シッカ 2
- ⊖ シンマオー 2
- ⊖ シンマオー 1
- ⊖ シンマワンク 1
- ⊖ スル 1
- ⊖ ヤロー 6
- ⊖ ヤロ 2
- ・ シェネカン 1
- ・ シナ 1
- ・ シナカン 1
- ・ シナイト 1
- ・ ショアファン 1
- ・ シンナー 1
- ・ シンオン 6
- ・ セニヤン 1
- ・ セナ 7
- ・ セナ 2
- ・ セアファン 2
- ・ セアファンナー 1
- ・ セアファンヤロ 1
- ・ セアファン 1
- ・ セニヤン 2
- ・ センケ 1
- ・ セント 11
- ・ セントファンナ 1
- ・ センナ 2
- ・ センラン 8
- ・ センランノ 1
- ・ センランソ 1
- ・ センソ 40
- ・ センソガ 1
- ・ センソナ 1
- ・ センソナー 3
- ・ センニカ 1
- ・ センニヤ 18
- ・ センニヤ 2
- ・ センニヤランノ 1
- ・ ハーシナファン 1
- ・ ハーセアファン 1
- ・ ヤランニヤマヤ 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 3116しよう

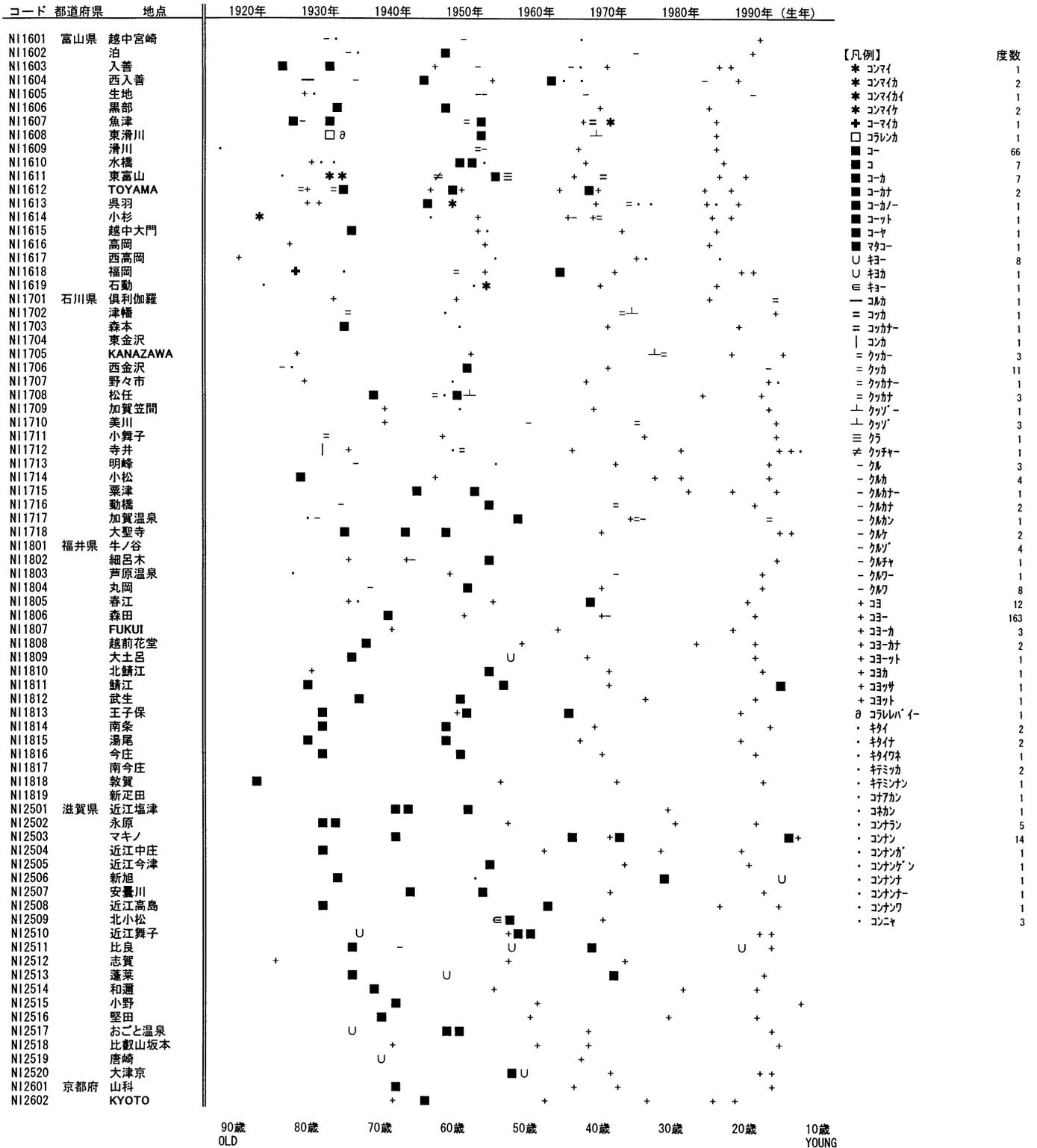


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

■ 3117来よう

「あしたもここに来よう」と自分でつぶやくときの「来よう」はなんと言いますか。

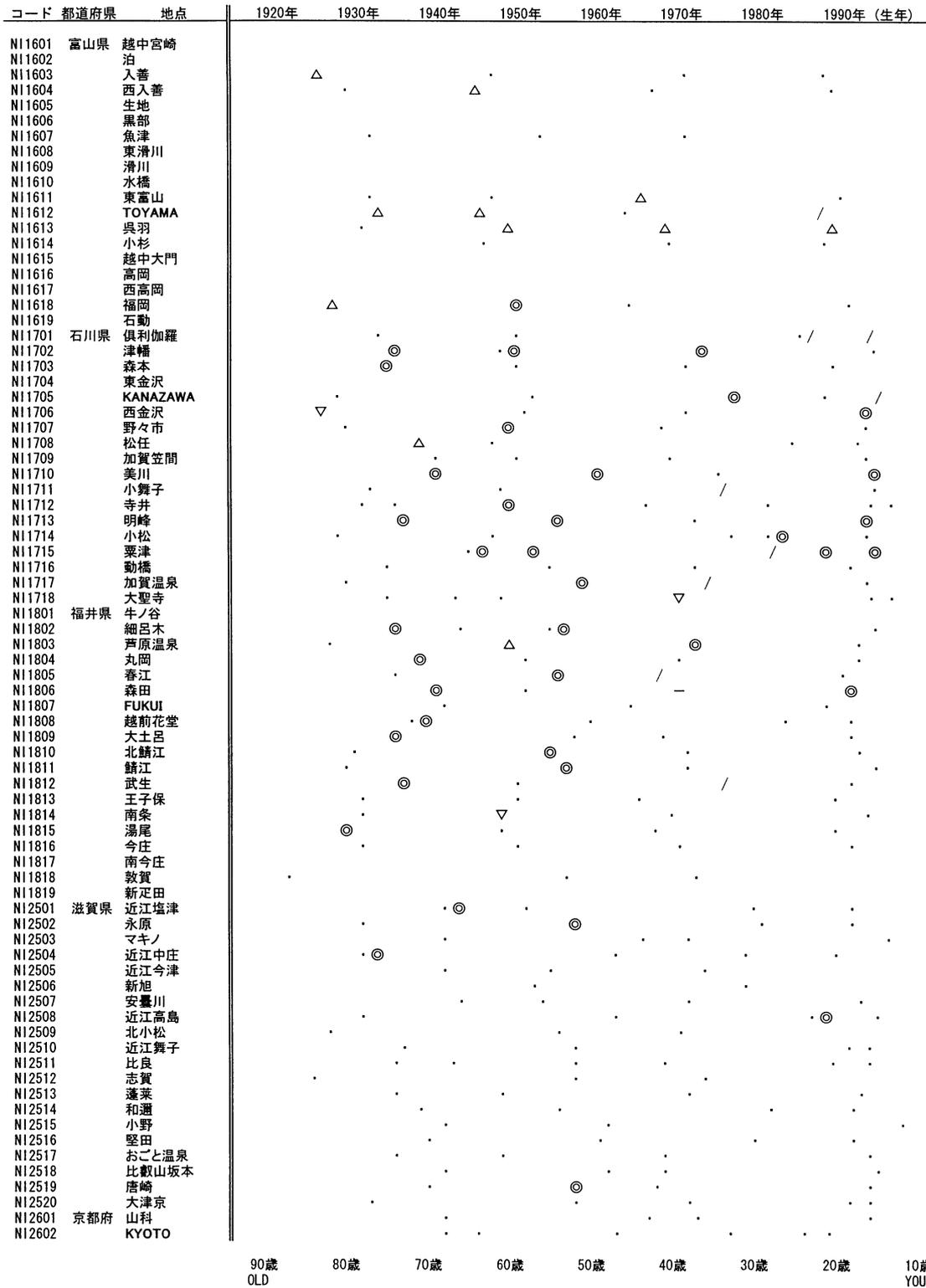


- 【凡例】
- * コマイ 1
 - * コマイカ 2
 - * コマイイ 1
 - * コマイケ 2
 - + コマイカ 1
 - コラシカ 1
 - コー 66
 - コ 7
 - コカ 7
 - コカガ 2
 - コカガー 1
 - コット 1
 - コヤ 1
 - マカコ 1
 - U キコ 8
 - U キコカ 1
 - ε キコ 1
 - コカ 1
 - = コカ 1
 - = コカガ 1
 - | コカ 1
 - = クカー 3
 - = クカ 11
 - = クカガ 1
 - = クカガ 3
 - クカガ 1
 - クカ 3
 - ≡ ク 1
 - ≠ クチヤ 1
 - クル 3
 - クルカ 4
 - クルカガ 1
 - クルカ 2
 - クルカガ 1
 - クルカ 2
 - クルカガ 1
 - + コ 12
 - + ココ 163
 - + ココカ 3
 - + ココガ 2
 - + ココット 1
 - + ココ 1
 - + ココサ 1
 - + ココット 1
 - θ コラレバ イ 1
 - ・ キタイ 2
 - ・ キタイ 2
 - ・ キタイネ 1
 - ・ キミツカ 2
 - ・ キミンガ 1
 - ・ コアガ 1
 - ・ コカガ 1
 - ・ コナラ 5
 - ・ コナン 14
 - ・ コナガ 1
 - ・ コナガ ン 1
 - ・ コナガ 1
 - ・ コナガ 1
 - ・ コナガ 1
 - ・ コニヤ 3

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 3119寒い(だろ)

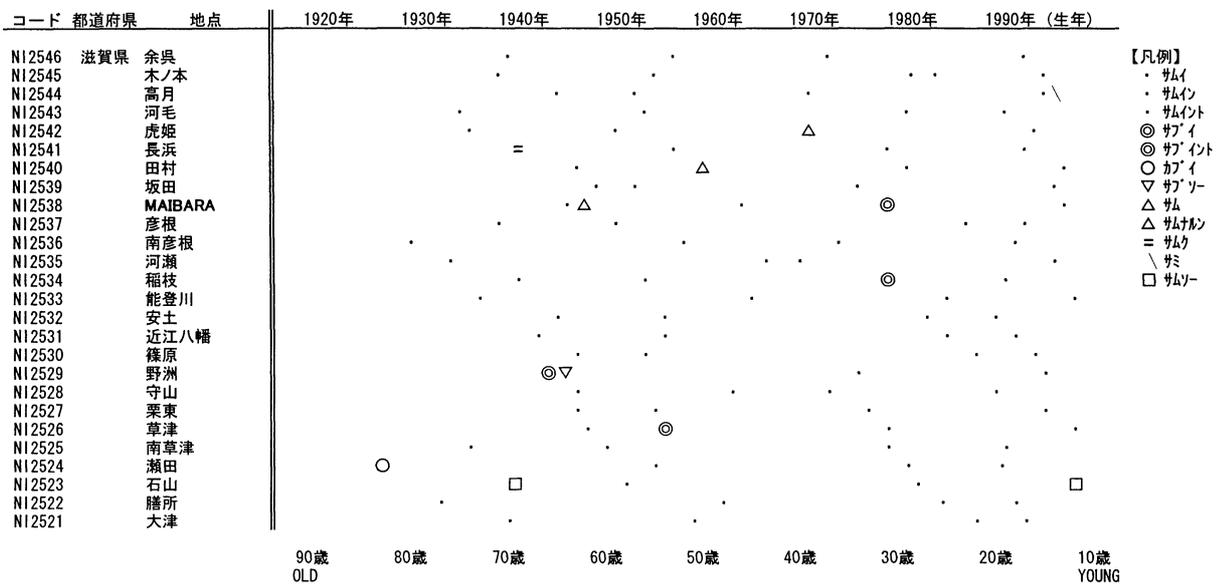
「今年の冬は寒いだろうなあ」と言うときの「寒いだろう」はなんと言いますか。



【凡例】
 ◎ サイ(〜) 度数 39
 ▽ サフ(〜) 3
 △ サム(〜) 11
 / サミ(〜) 9
 - サム(〜) 1
 ・ サム(〜) 201

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

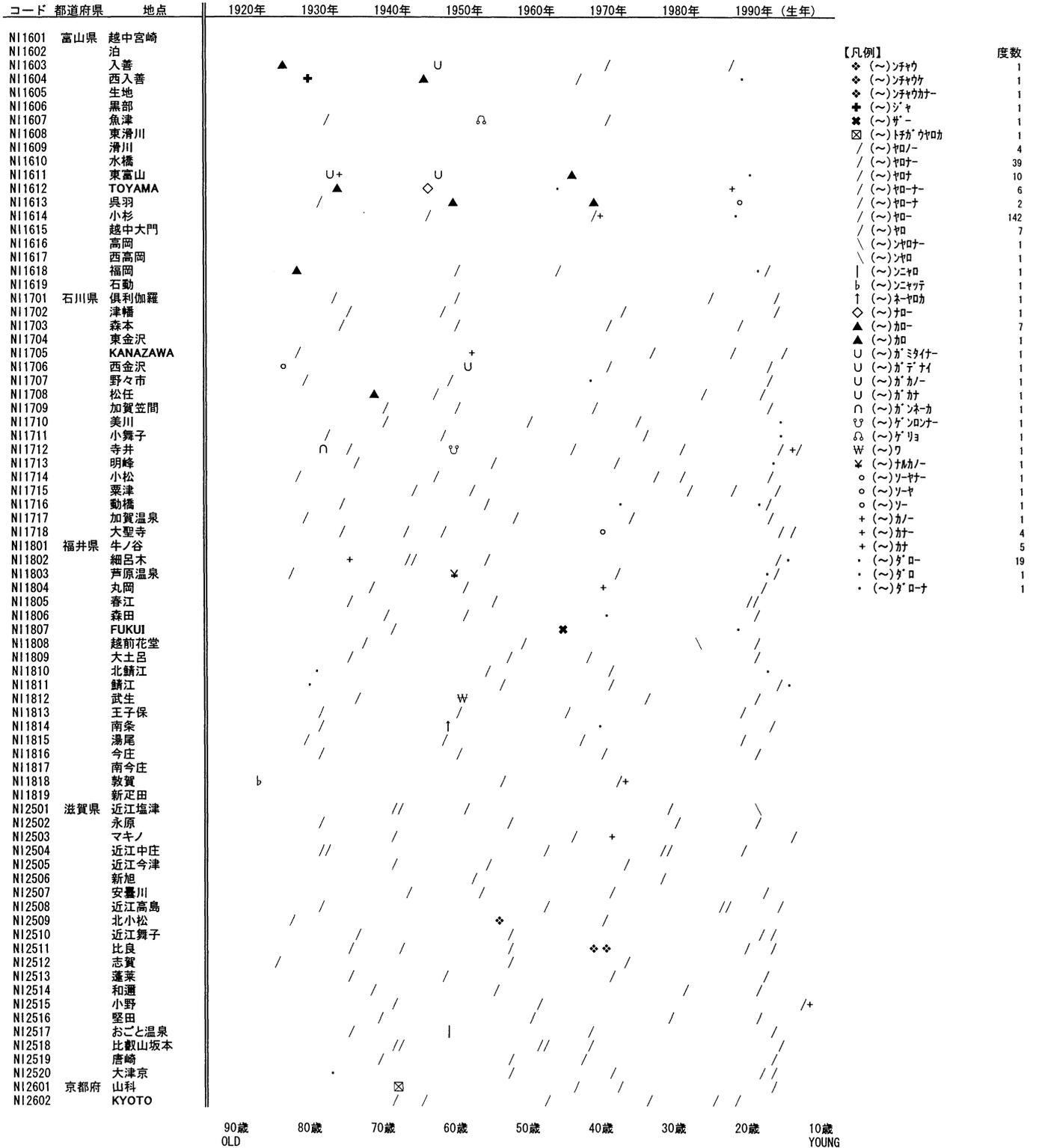
■ 3119寒い(だろ)



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

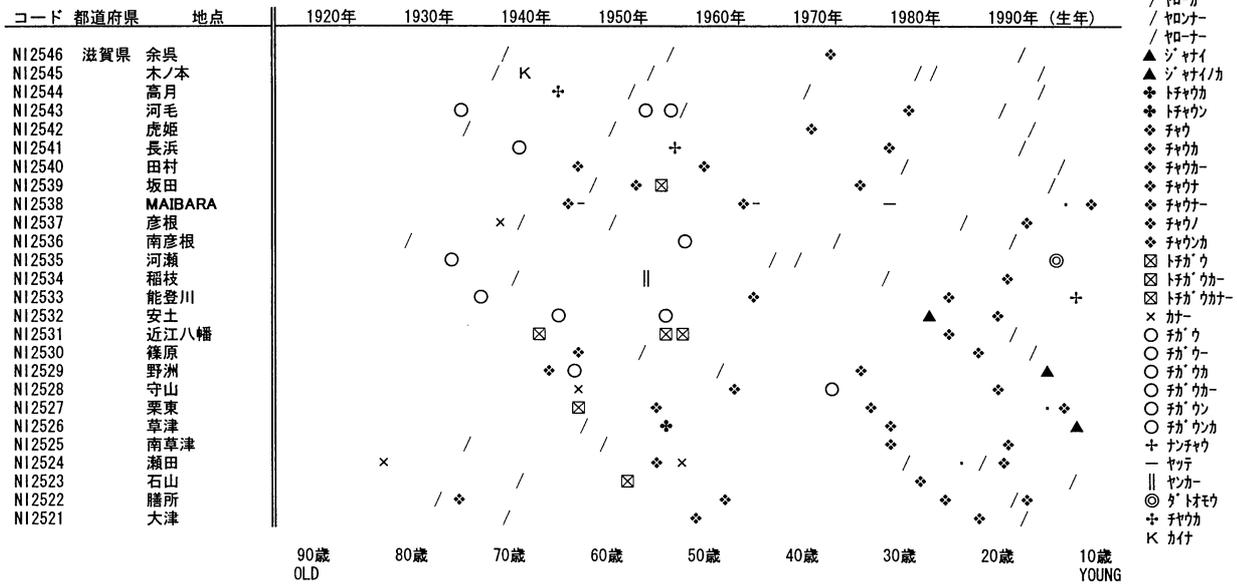
■ 3119(寒い)だらう

「今年の冬は寒いだらうなあ」と言うときの「寒いだらう」はなんと言いますか。



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 3120(猫)だろう

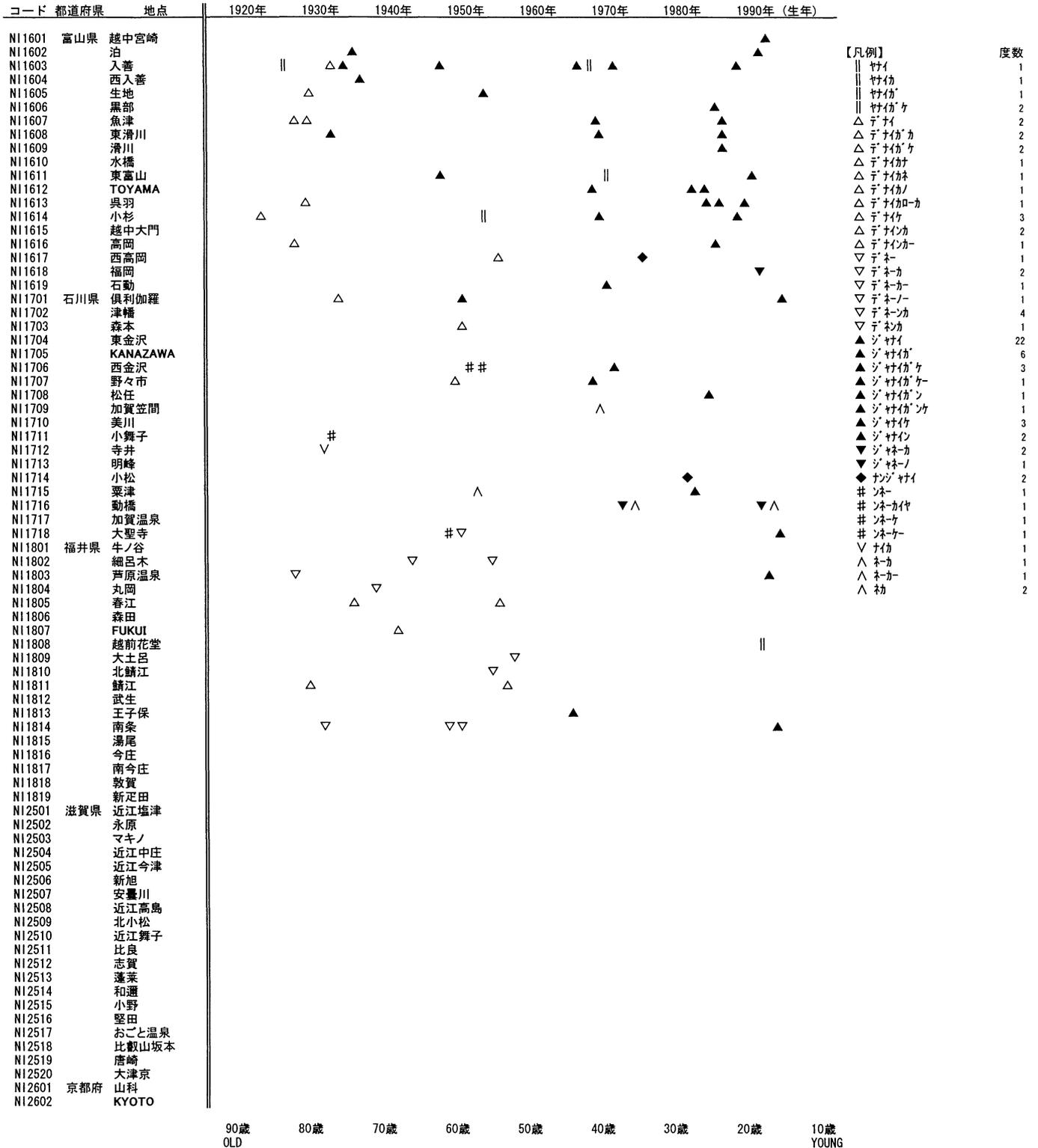


- 【凡例】
- ・ ター
 - / ヤ
 - / ヤー
 - / ヤロ
 - / ヤロナ
 - / ヤロカ
 - / ヤロナ
 - / ヤロー
 - ▲ ジヤイ
 - ▲ ジヤイ/カ
 - ✦ トヤウカ
 - ✦ トヤウン
 - ✦ ヤウ
 - ✦ ヤウカ
 - ✦ ヤウカー
 - ✦ ヤウナ
 - ✦ ヤウナー
 - ✦ ヤウノ
 - ✦ ヤウンカ
 - ☒ トガウ
 - ☒ トガウカ
 - ☒ トガウカー
 - ✕ カ
 - カウ
 - カウ
 - カウカ
 - カウカー
 - カウク
 - カウクカ
 - ナンヤウ
 - +
 - ヤッ
 - || ヤン
 - ◎ タトモ
 - ✦ ヤウカ
 - K カイ

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ 3120(猫)だろうくその2>

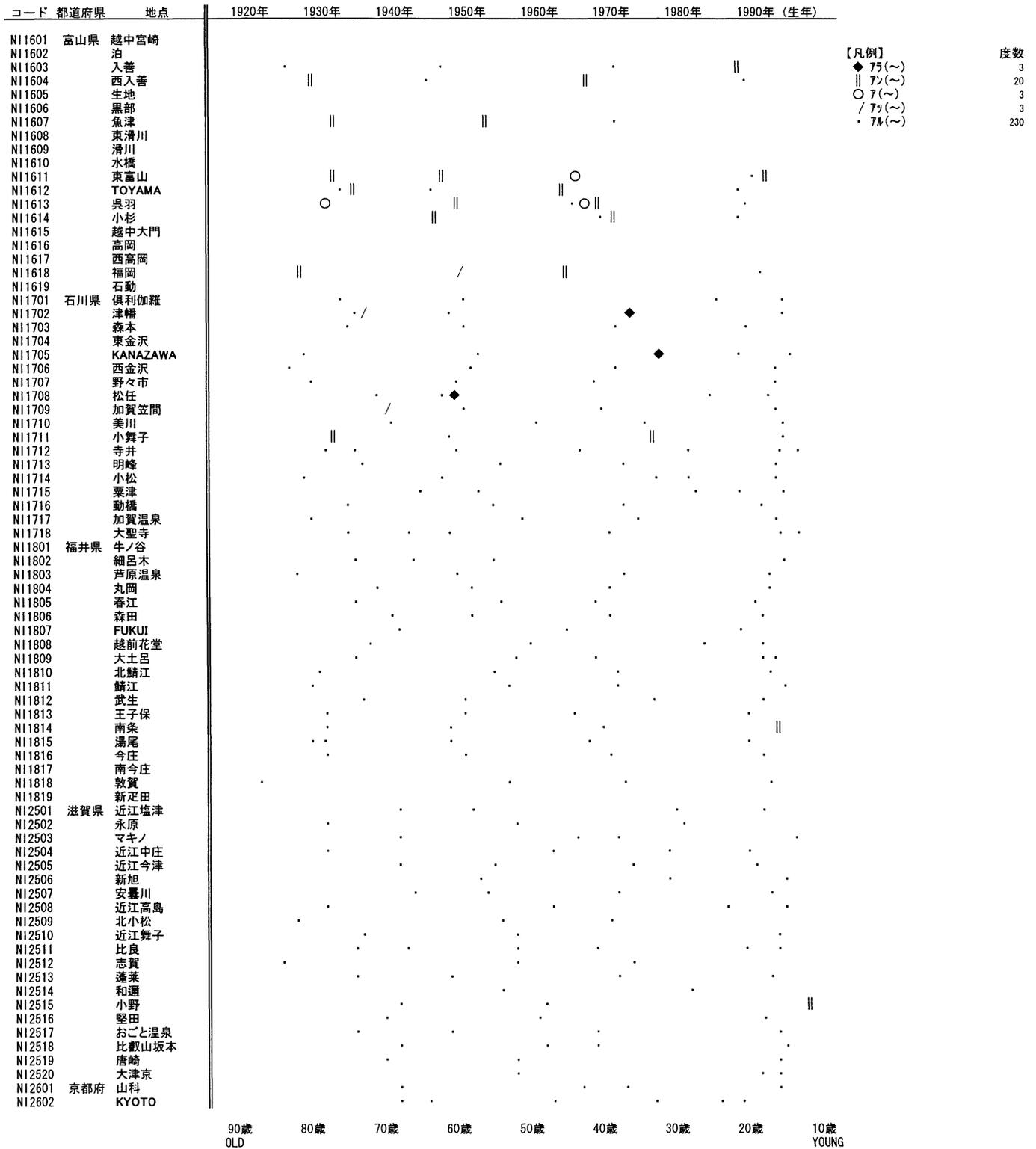
「あそこで動いているのはなんだ」と聞かれて「よく分からないが、きっと猫だろう」ということを答えるとき、「猫だろう」の部分をもどのように言いますか。



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 3122ある(だろう)

「はさみはどこにあるの」と聞かれて「すぐ目の前にあるだろう」と言うことを答えるとき、「あるだろう」の部分をごどのように言いますか。

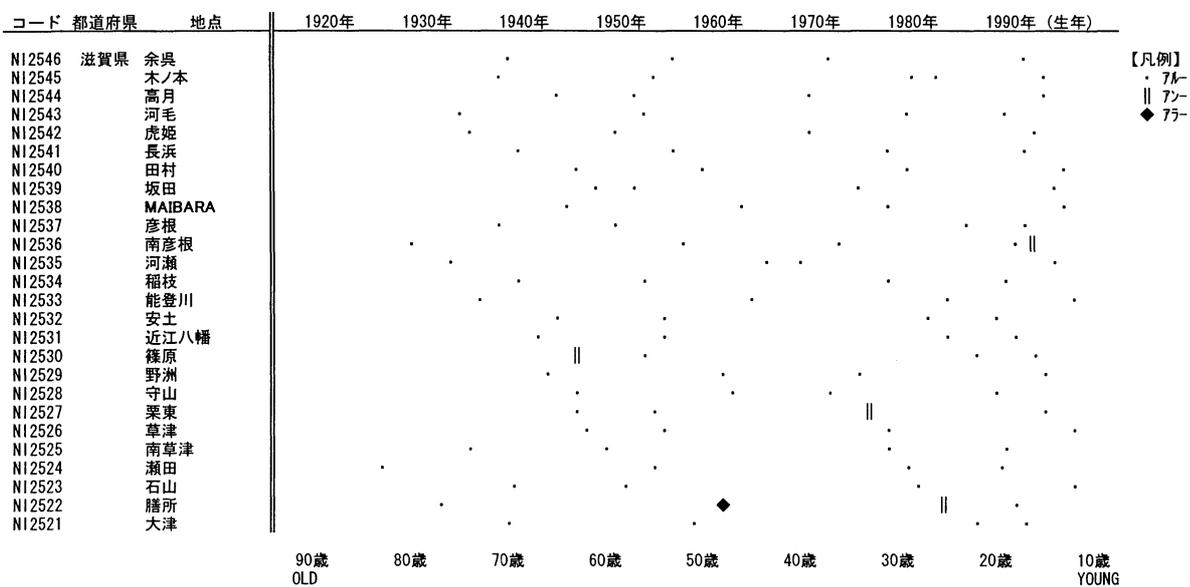


【凡例】
 ◆ 75(～)
 || 77(～)
 ○ 7(～)
 / 77(～)
 ・ 77(～)

度数
 3
 20
 3
 3
 230

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

■ 3122ある(だろう)

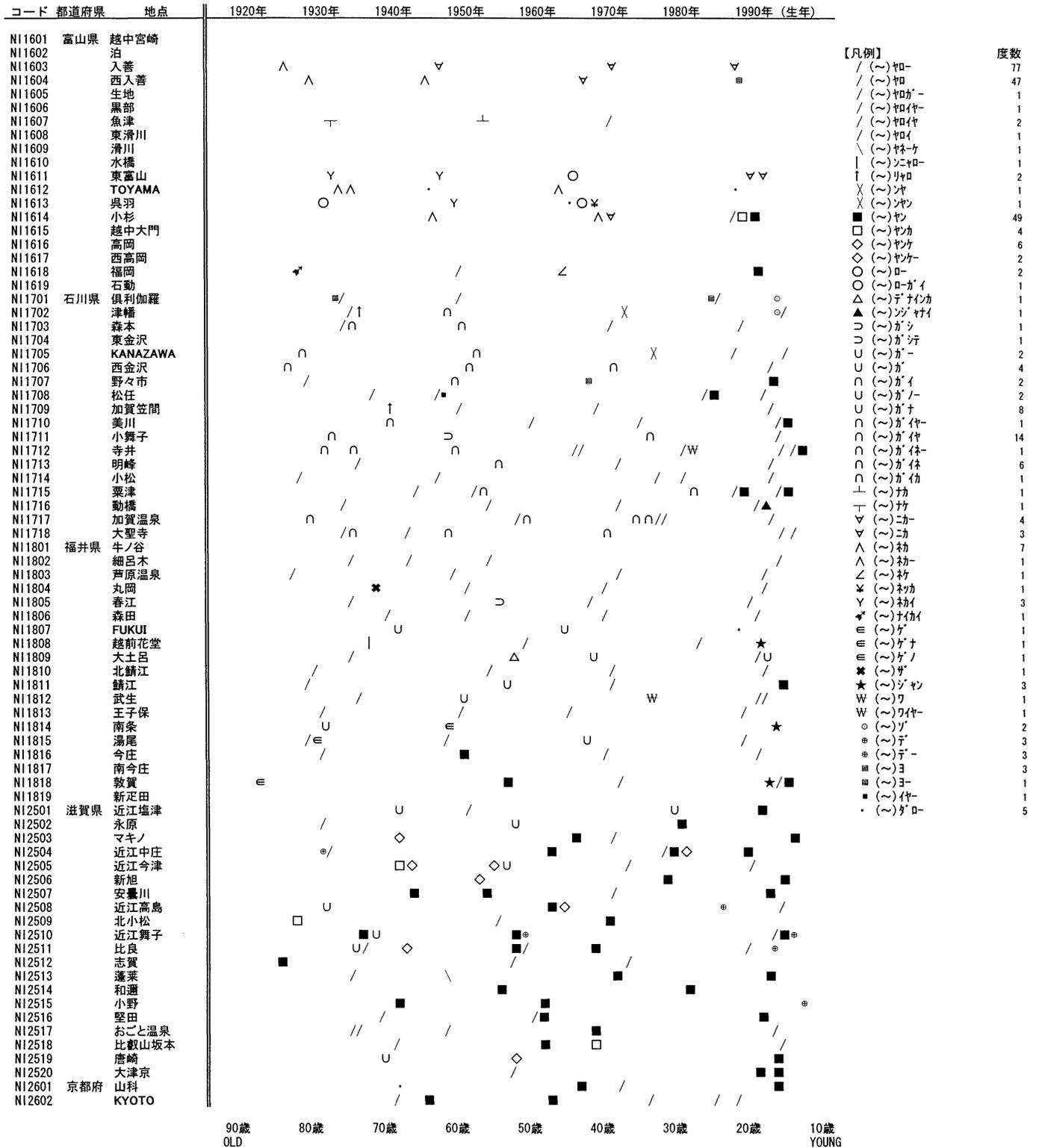


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

■ 3122(あるだろう)

「はさみはどこにあるの」と聞かれて「すぐ目の前にあるだろう」と言うことを答えるとき、「あるだろう」の部分をごどのように言いますか。

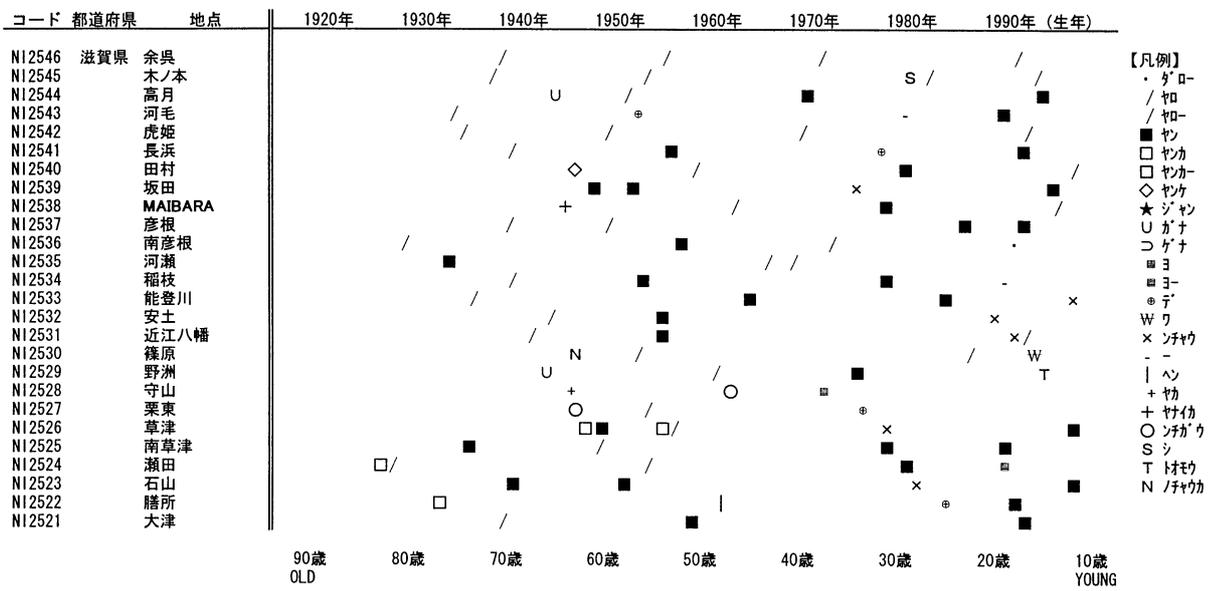


【凡例】

- / (～)ヤロ 77
- / (～)ヤロ 47
- / (～)ヤロガ 1
- / (～)ヤロヤ 1
- / (～)ヤロイ 2
- / (～)ヤロイ 1
- \ (～)ヤケ 1
- | (～)ニヤロ 1
- ↑ (～)リロ 2
- X (～)ンヤ 1
- X (～)ンヤ 1
- (～)ヤン 49
- (～)ヤカ 4
- ◇ (～)ヤク 6
- ◇ (～)ヤケ 2
- (～)ロ 2
- (～)ロガイ 1
- △ (～)デナカ 1
- ▲ (～)ジヤイ 1
- コ (～)ガシ 1
- コ (～)ガシ 1
- U (～)ガ 2
- U (～)ガ 4
- U (～)ガイ 2
- U (～)ガノ 2
- U (～)ガナ 8
- U (～)ガヤ 1
- U (～)ガヤ 14
- U (～)ガヤ 1
- U (～)ガヤ 6
- U (～)ガヤ 1
- U (～)ガヤ 1
- U (～)ガヤ 4
- U (～)ガヤ 3
- U (～)ガヤ 7
- U (～)ガヤ 1
- U (～)ガヤ 1
- U (～)ガヤ 1
- U (～)ガヤ 1
- U (～)ガヤ 3
- U (～)ガヤ 3
- U (～)ガヤ 3
- U (～)ガヤ 1
- U (～)ガヤ 1
- U (～)ガヤ 1
- U (～)ガヤ 5

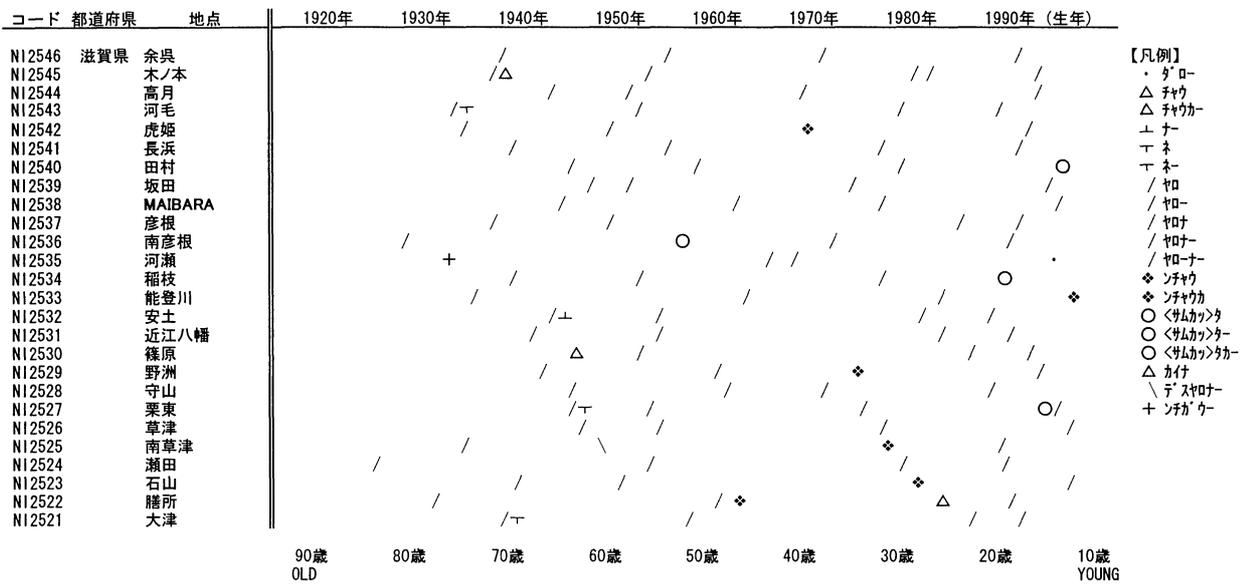
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 3122(ある)だろう



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ 3123(寒かった)でしょう

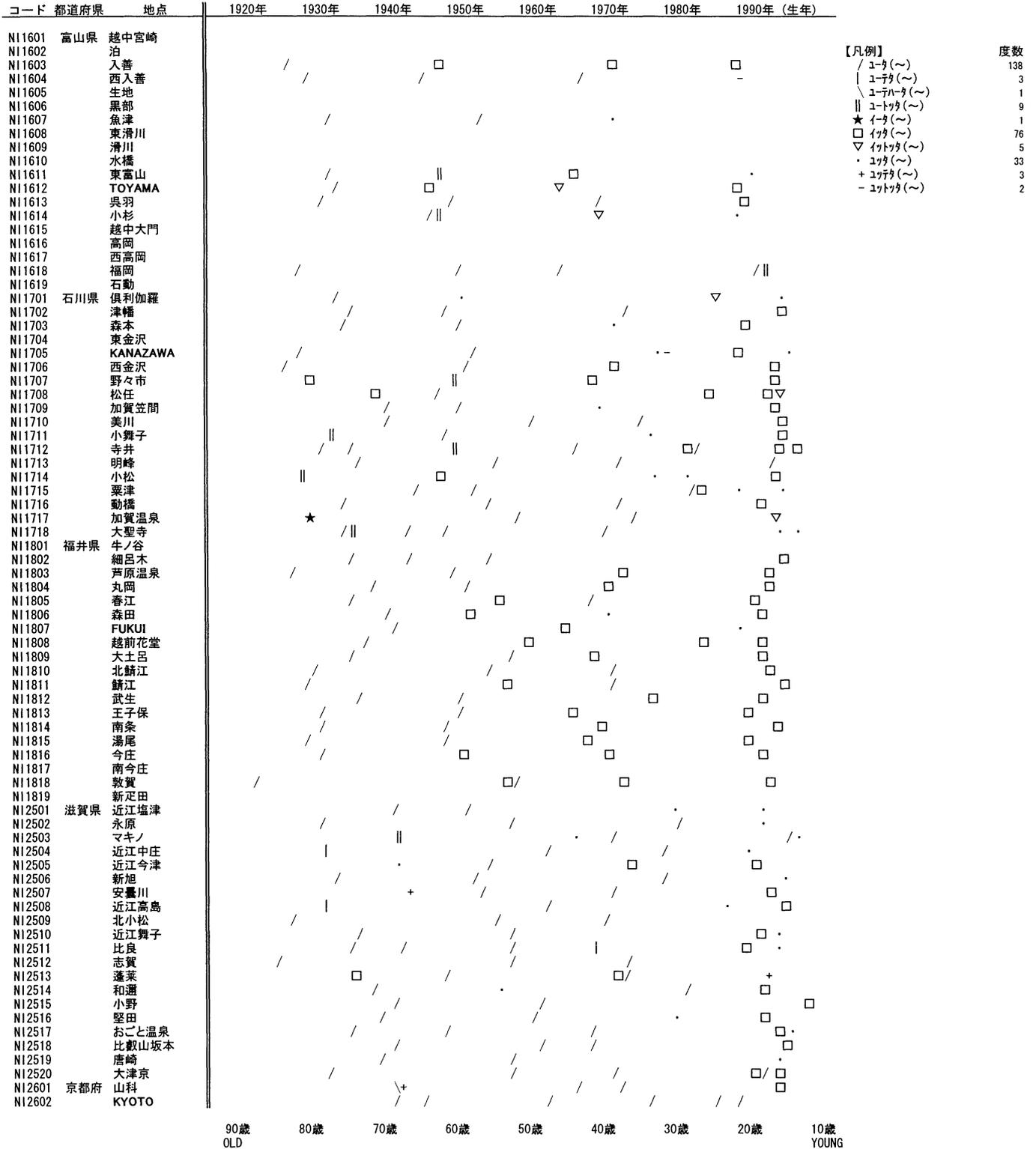


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

■ 3124言った(でしょう)

相手が忘れているのを思い出させようとして「あなた昨日そう言ったじゃないですか・言ったでしょう」というのは普段どう言いますか。

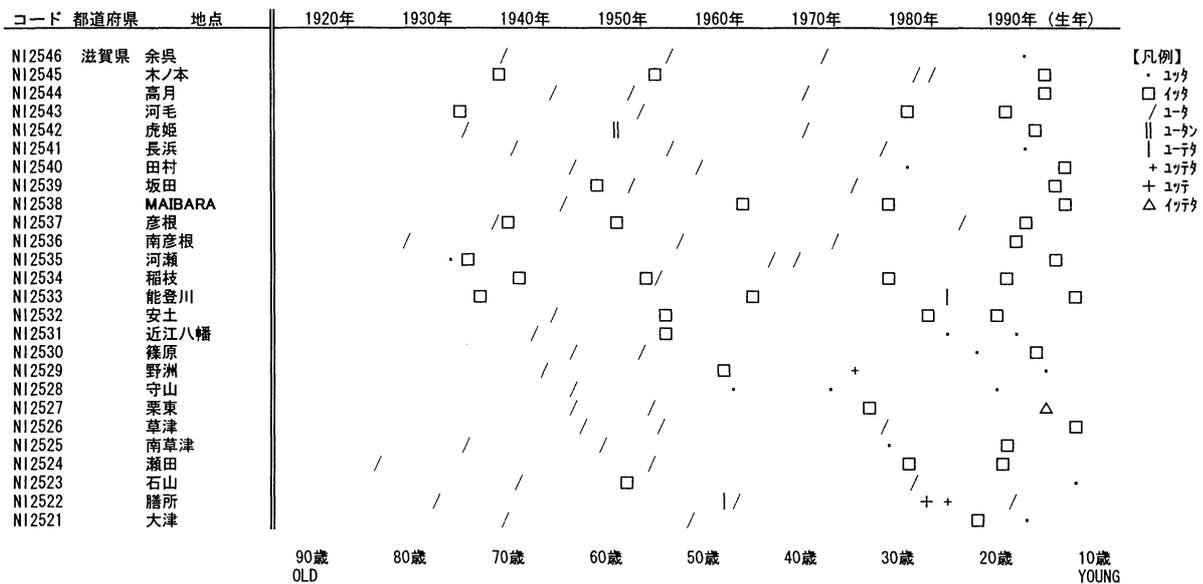


【凡例】
 / ユーダ(～)
 | ユーダ(～)
 \ ユーダ(～)
 || ユーダ(～)
 ★ イタ(～)
 □ イタ(～)
 ▽ イタ(～)
 . ユダ(～)
 + ユダ(～)
 - ユダ(～)

度数
138
3
1
9
1
76
5
33
3
2

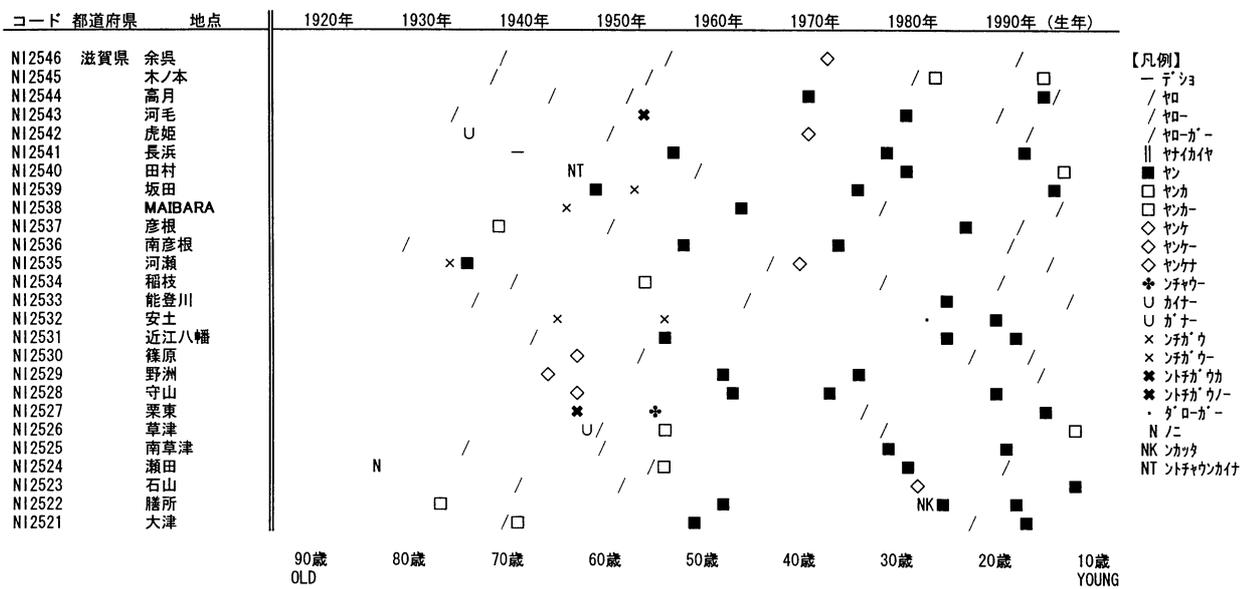
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

■ 3124言った(てしよう)



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

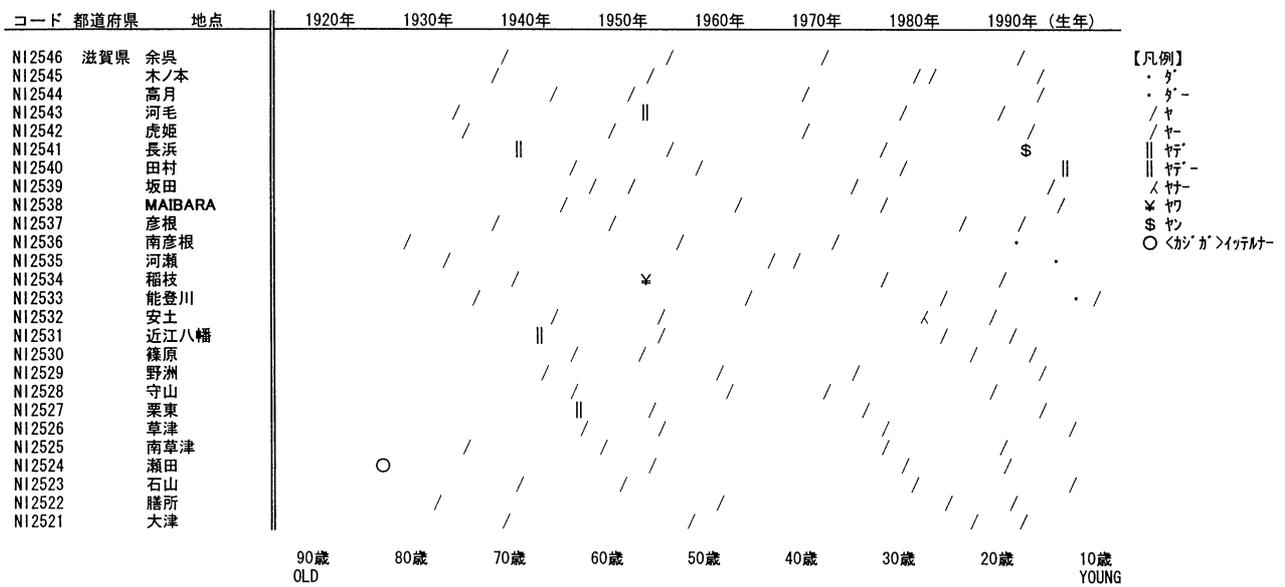
■ 3124(言った)でしょう



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

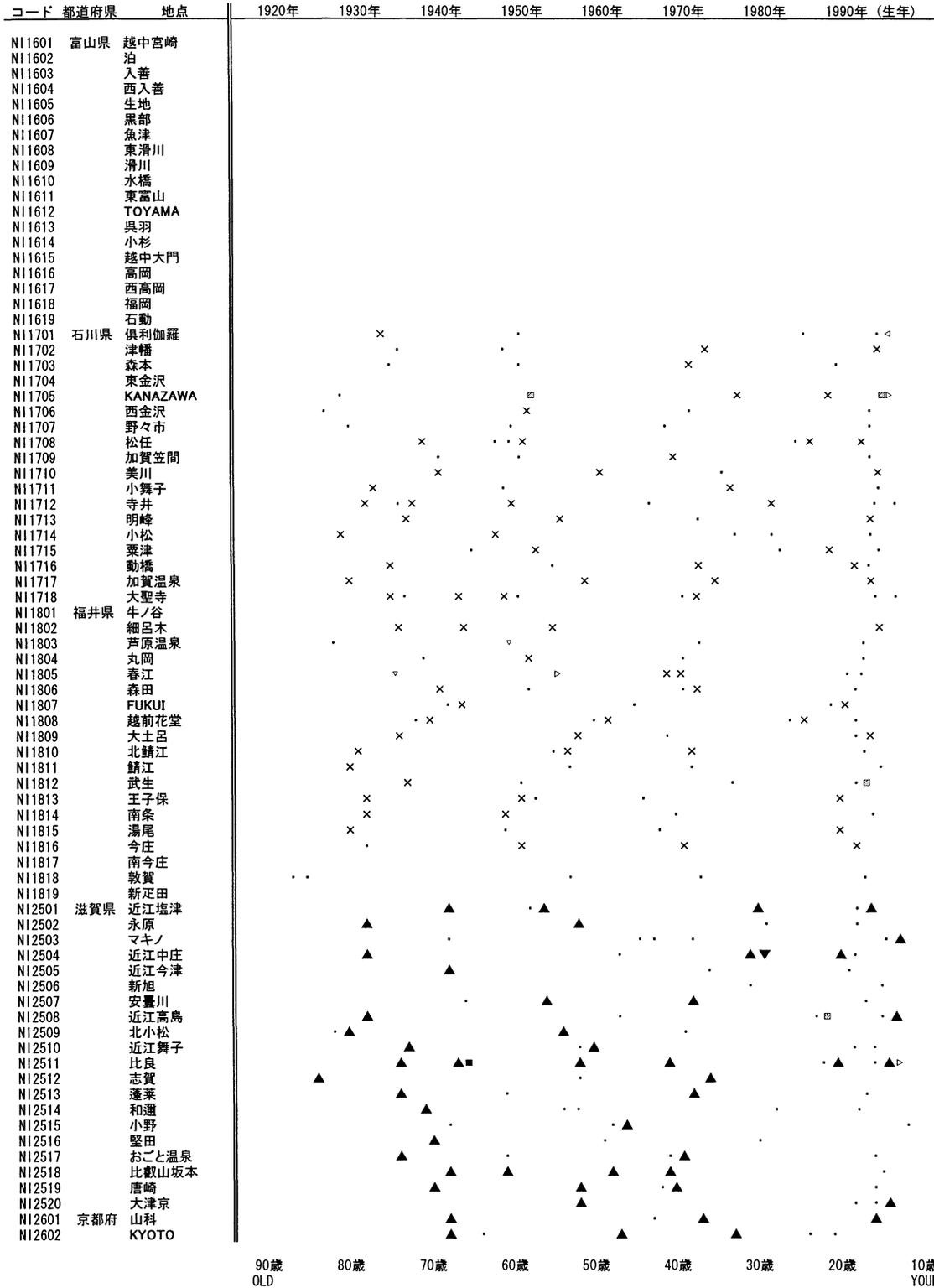
■ ADD04(火事)だ



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ 5009ない

「さがしたけれどやっぱりない」というとき「ない」は何と言いますか。

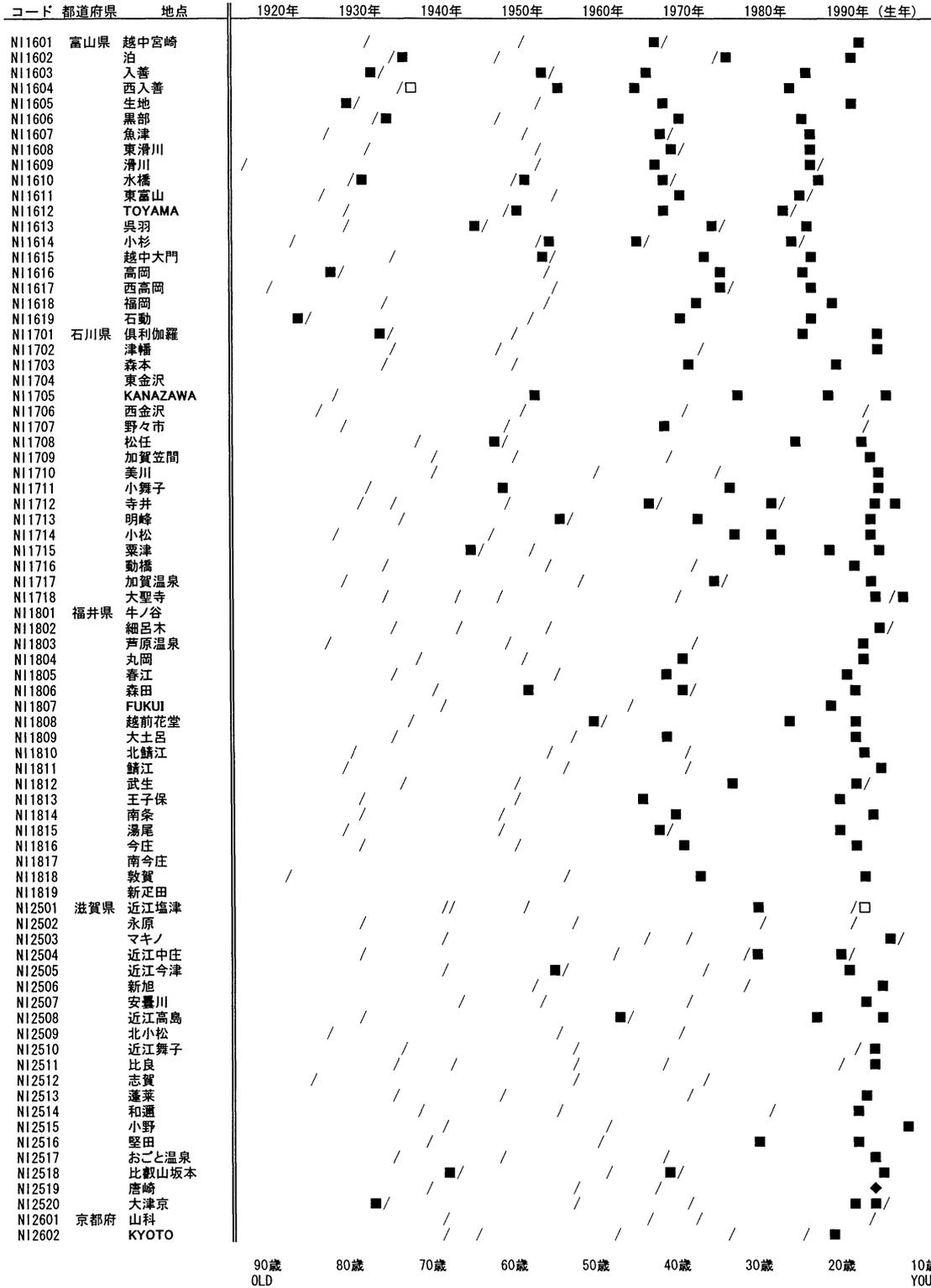


- 【凡例】
- ▲ ｱﾗへん 48
 - ▲ ｱﾗへんデ 1
 - ▼ ｱﾗへん 1
 - × ねー 68
 - × ねーザ 1
 - × ねーワ 2
 - ・ ナイ 121
 - ・ ナｲｲ 1
 - ・ ナｲデ 2
 - ・ ナｲワ 1
 - ・ ナｲワ 8
 - ・ ナｲヤ 1
 - ▷ ナカッ 3
 - ◁ ナカッ 1
 - ▽ ナカッ 2
 - ミカハラへん 1
 - ミカハラ 4

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 5010買った

「1個100円のりんごを買った」と言うとき「買った」をどう言いますか。

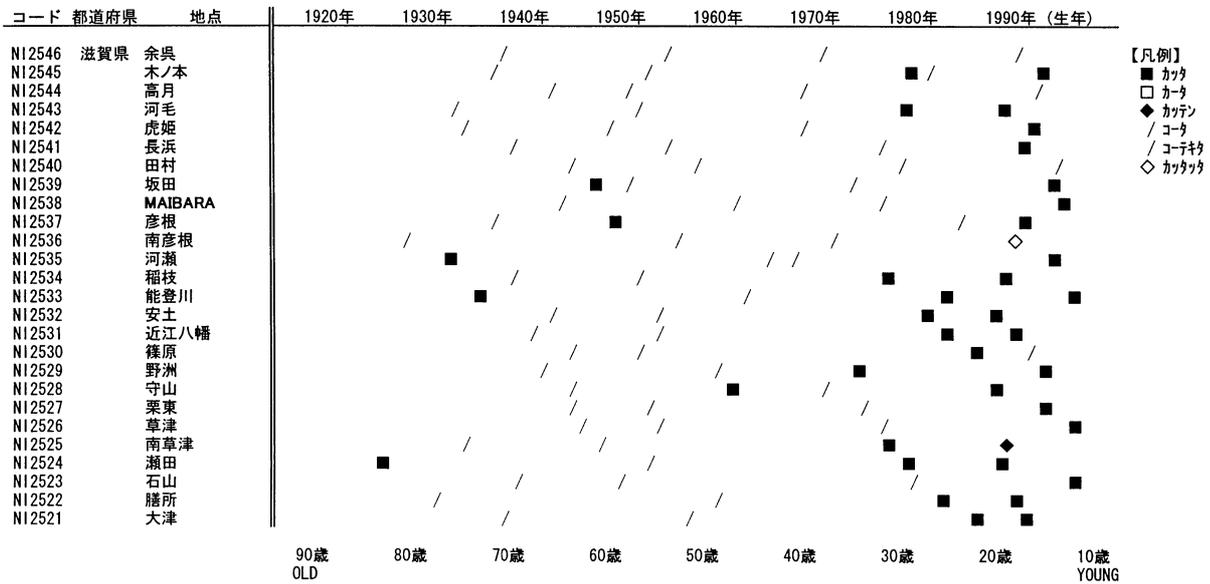


【凡例】
 / コーダ
 / コーダワ
 / コーダキ
 □ カダ
 ■ カダ
 ◆ カッテン

度数
 204
 1
 1
 2
 145
 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

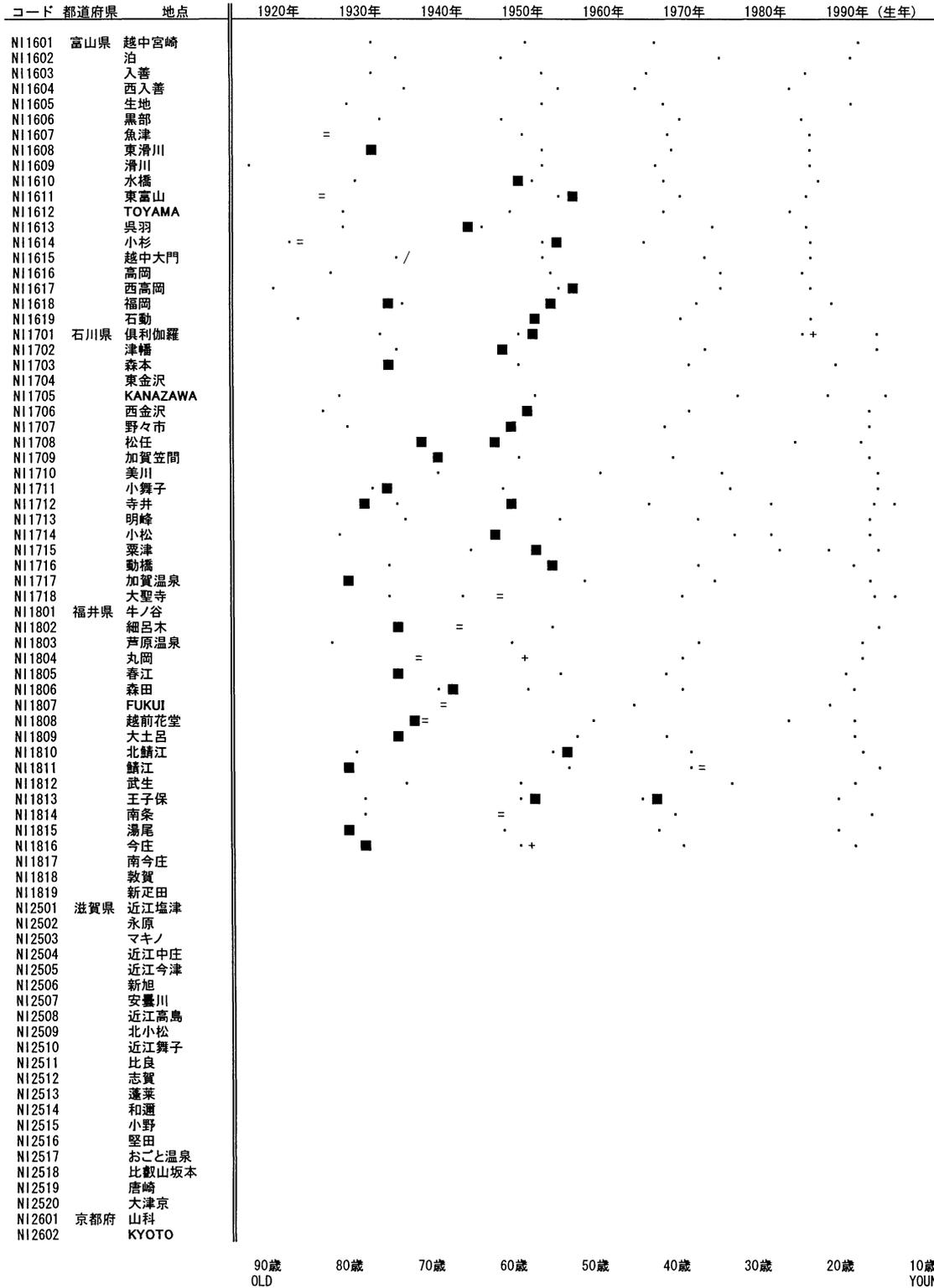
■ 5010買った



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ ADD11借りた

「友達に1000円借りた」と言うとき「借りた」をどう言いますか。



【凡例】

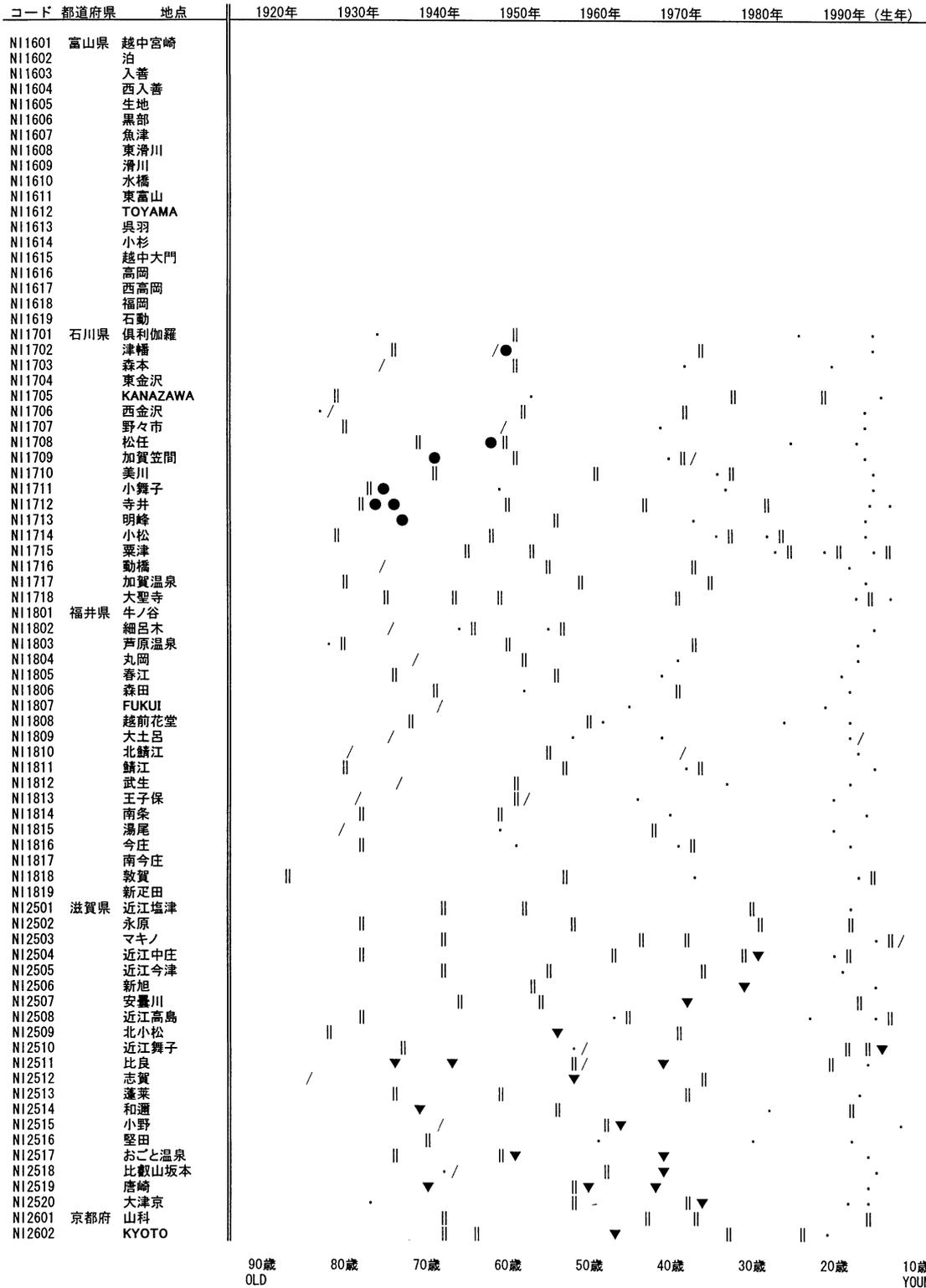
- カツ
- / コー
- ・ カリ
- = カシモロ
- + カシモロ

度数
35
1
180
1
9
3

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 5012もらった

「みかんもらった」と言うとき「もらった」をどう言いますか。

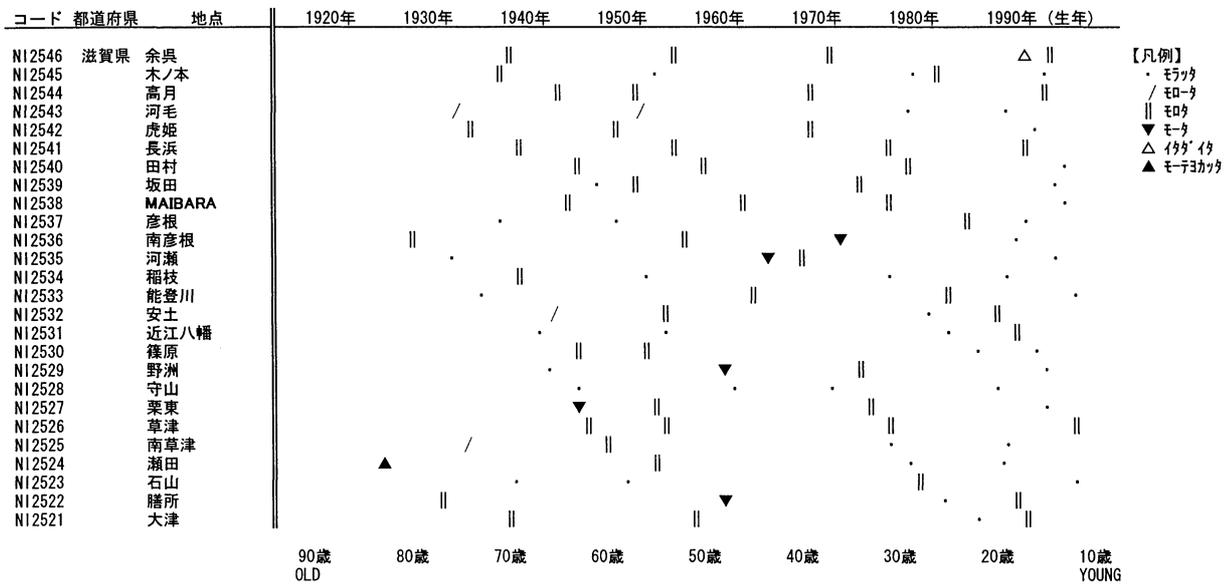


【凡例】
 / モーカ
 || モロカ
 ▼ モーカ
 ● モロカ
 • モロカ
 • モロカ

度数
 23
 122
 19
 7
 93
 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

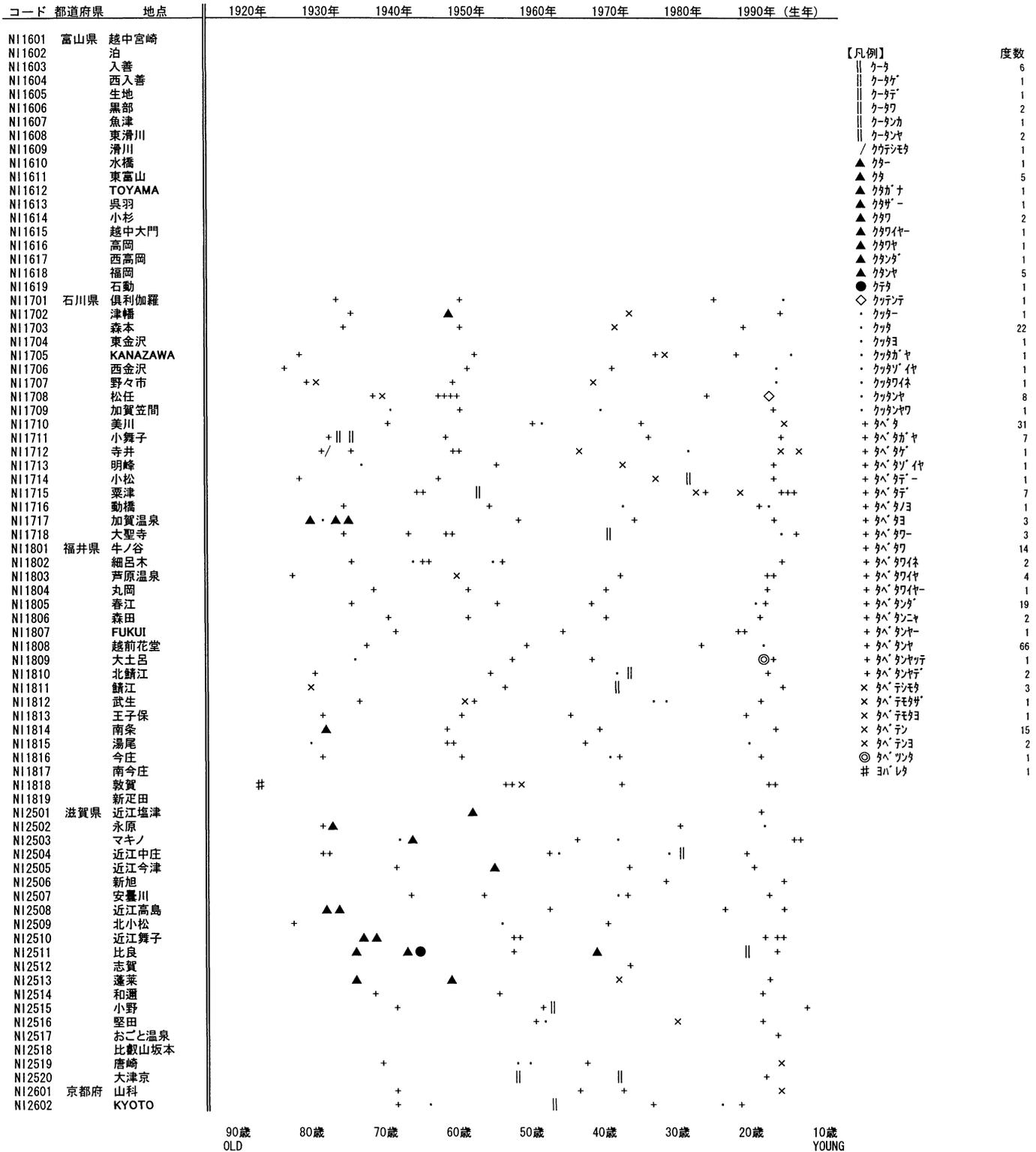
■ 5012もらった



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

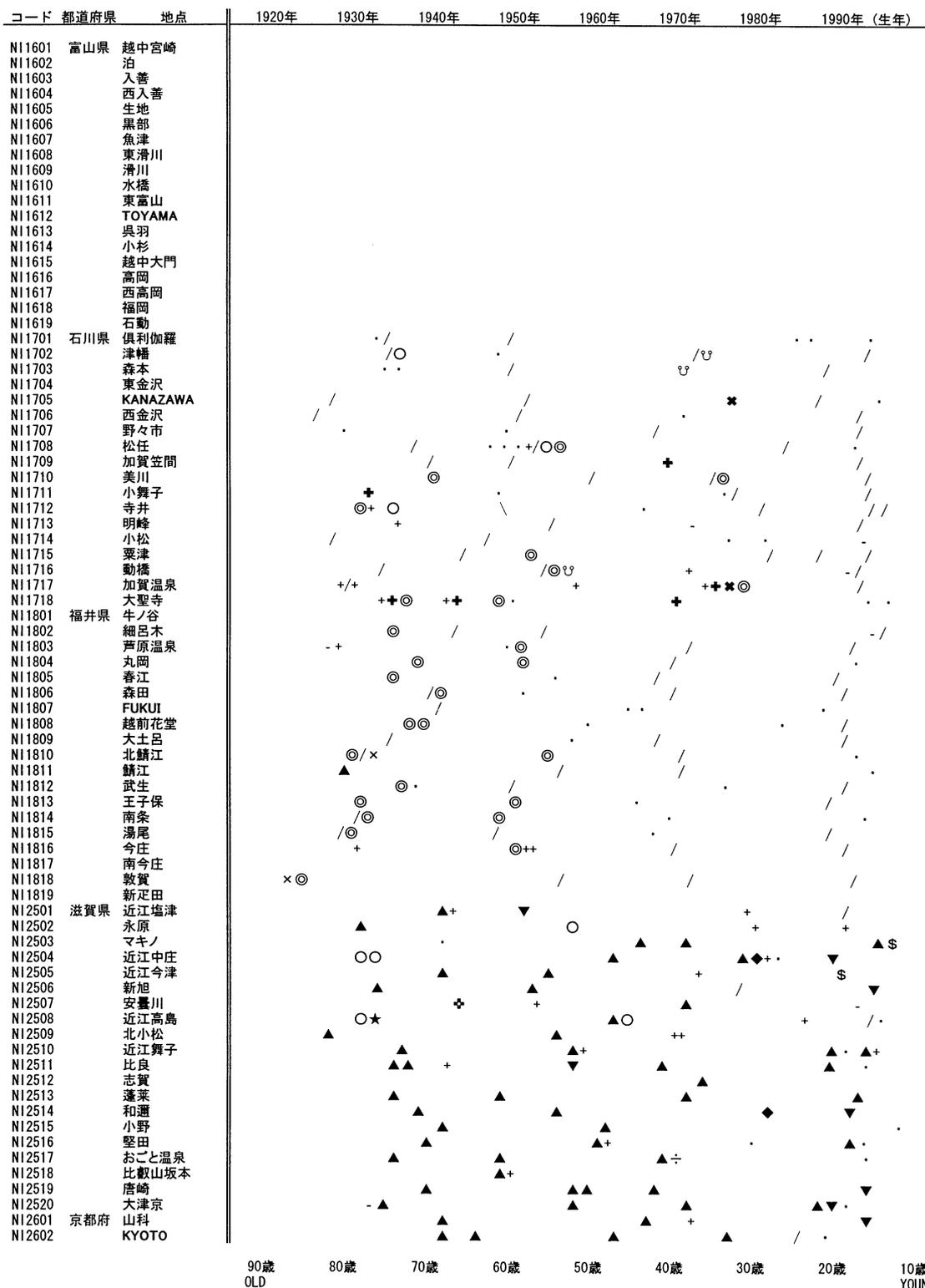
■ 5013食べたんだ

「一人で昼ごはんを食べたんだ」と言うときの「食べたんだ」はなんと言いますか。



- 【凡例】
- || ケーダ 6
 - || ケーダヤ 1
 - || ケーダテ 1
 - || ケーダフ 2
 - || ケーダカ 1
 - || ケーダヤ 2
 - / ケーダシモダ 1
 - ▲ ケーダ 1
 - ▲ ケーダ 5
 - ▲ ケーダガナ 1
 - ▲ ケーダザ 1
 - ▲ ケーダ 2
 - ▲ ケーダワイヤ 1
 - ▲ ケーダヤ 1
 - ▲ ケーダダ 1
 - ▲ ケーダヤ 5
 - ケーダ 1
 - ◇ ケーダシテ 1
 - ・ ケーダ 1
 - ・ ケーダ 22
 - ・ ケーダヨ 1
 - ・ ケーダガヤ 1
 - ・ ケーダザイ 1
 - ・ ケーダワイヤ 1
 - ・ ケーダヤ 8
 - ・ ケーダヤフ 1
 - + タベダ 31
 - + タベダガヤ 7
 - + タベダケ 1
 - + タベダリイ 1
 - + タベダテ 1
 - + タベダヨ 7
 - + タベダヨ 1
 - + タベダヨ 3
 - + タベダワ 3
 - + タベダフ 14
 - + タベダワイ 2
 - + タベダワイヤ 4
 - + タベダワイヤ 1
 - + タベダダ 19
 - + タベダニヤ 2
 - + タベダヤ 1
 - + タベダヤ 66
 - + タベダヤケ 1
 - + タベダヤテ 2
 - x タベダシモダ 3
 - x タベダシモダ 1
 - x タベダシモダ 1
 - x タベダシモダ 15
 - x タベダシヨ 2
 - ◎ タベダツタ 1
 - # ヨハレダ 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

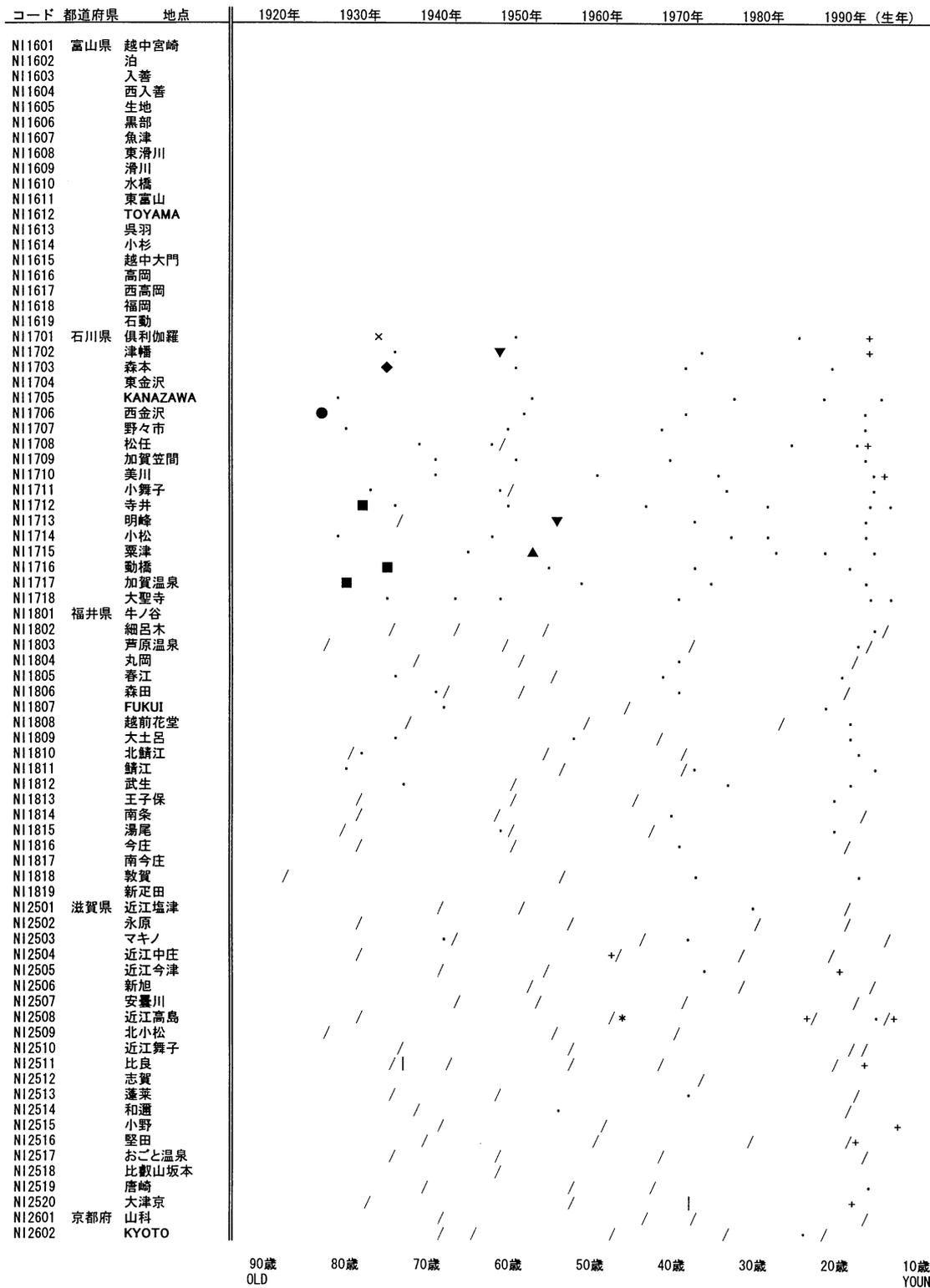


- 【凡例】
- ダンナイ 6
 - ダンナイワ 1
 - ダンナイワイ 1
 - ◎ ダンネ 21
 - ◎ ダンネザ 1
 - ◎ ダンネダ 1
 - ◎ ダンネヤ 3
 - ◎ ダンネヤ 1
 - ✱ ドーモラヘン 1
 - ✱ ドーモイ 1
 - ✱ ドーモネ 1
 - ✱ ドーモネー 2
 - ★ ドマイ 1
 - ★ ドモイ 1
 - ✱ ドモネー 1
 - ✱ ドモネーキニセンヨ 1
 - ✱ ドモネーヨ 1
 - ▽ ジヤマイ 3
 - ▲ カハム 50
 - ▲ カハムガナ 1
 - ▲ カハムデー 2
 - ▲ カハムオー 1
 - ▼ カハムン 8
 - ◆ カハム 2
 - / カワツ 75
 - / カワツガヤ 1
 - / カワツヨー 1
 - / カワツワ 1
 - \ カワツ 1
 - カワツナイ 7
 - ・ イー 6
 - ・ イーガイ 1
 - ・ イーガニ 1
 - ・ イーガニ 1
 - ・ イーゲン 2
 - ・ イーザ 1
 - ・ イーザ 1
 - ・ イーゾ 2
 - ・ イーゾ 4
 - ・ イーデー 2
 - ・ イーヤ 1
 - ・ イーヤ 2
 - ・ イーヤロ 2
 - ・ イーヤン 1
 - ・ イーヨ 15
 - ・ イーヨ 2
 - ・ イーワ 1
 - ・ イーワイ 2
 - ・ イーワイヤ 2
 - ・ イーンジャ 1
 - ・ イーンヤウ 1
 - ・ イーンヤ 1
 - ・ エーカ 1
 - ・ エーカ 1
 - ・ エーガナ 1
 - ・ エーガノ 1
 - ・ エーゾ 2
 - ・ エーデ 5
 - ・ エーヤ 6
 - ・ エーヤン 1
 - ・ エーヤカ 1
 - ・ エーヨ 5
 - ・ エーワ 4
 - ・ エーワイヤ 1
 - ・ エーンヤ 1
 - ÷ エウカ 1
 - × エゾギヤ 1
 - × エニヤテ 1
 - \$ ゲイゾーブ 2

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 5017だめ(だらう)

「明日は都合が悪いからだめだらう」というとき、「だめだらう」のところを普段家ではどう言いますか。



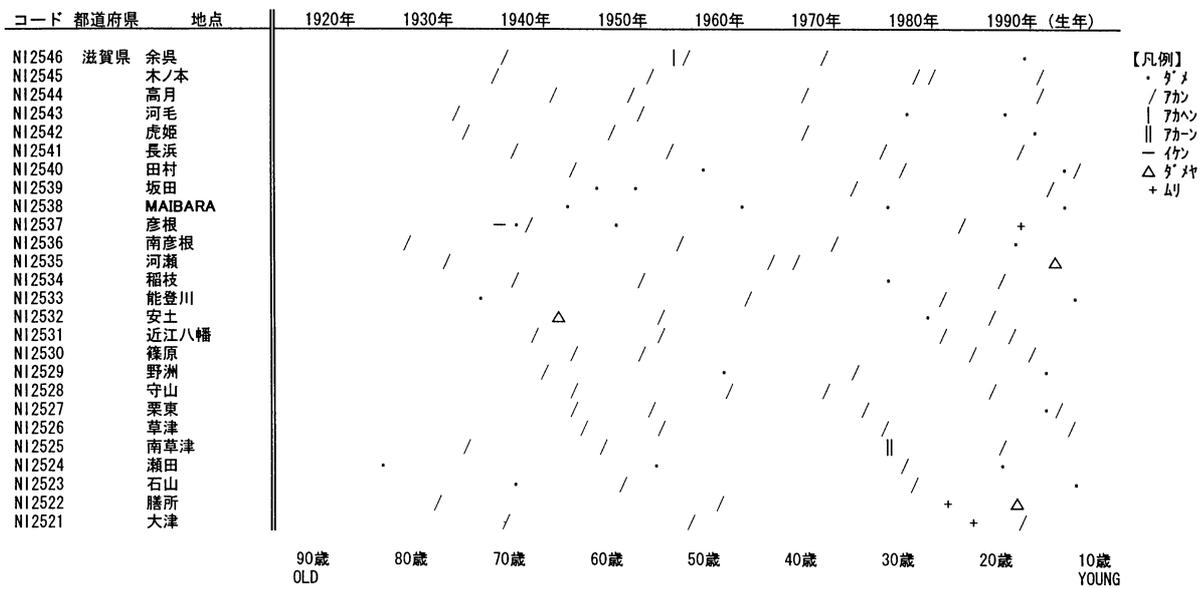
【凡例】

- が'チカシ(〜) 度数 3
- ▲ が'チヤカシ(〜) 1
- ▼ が'ウチヤカシ(〜) 2
- ◆ が'ウチヤシ(〜) 1
- ラウチヤシ(〜) 1
- / アカシ(〜) 113
- | アカシ(〜) 2
- * ウイ(〜) 1
- + ムイ(〜) 12
- x ムカシ(〜) 1
- ・ が'イ(〜) 102

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム

(2011.3 半沢康作成)

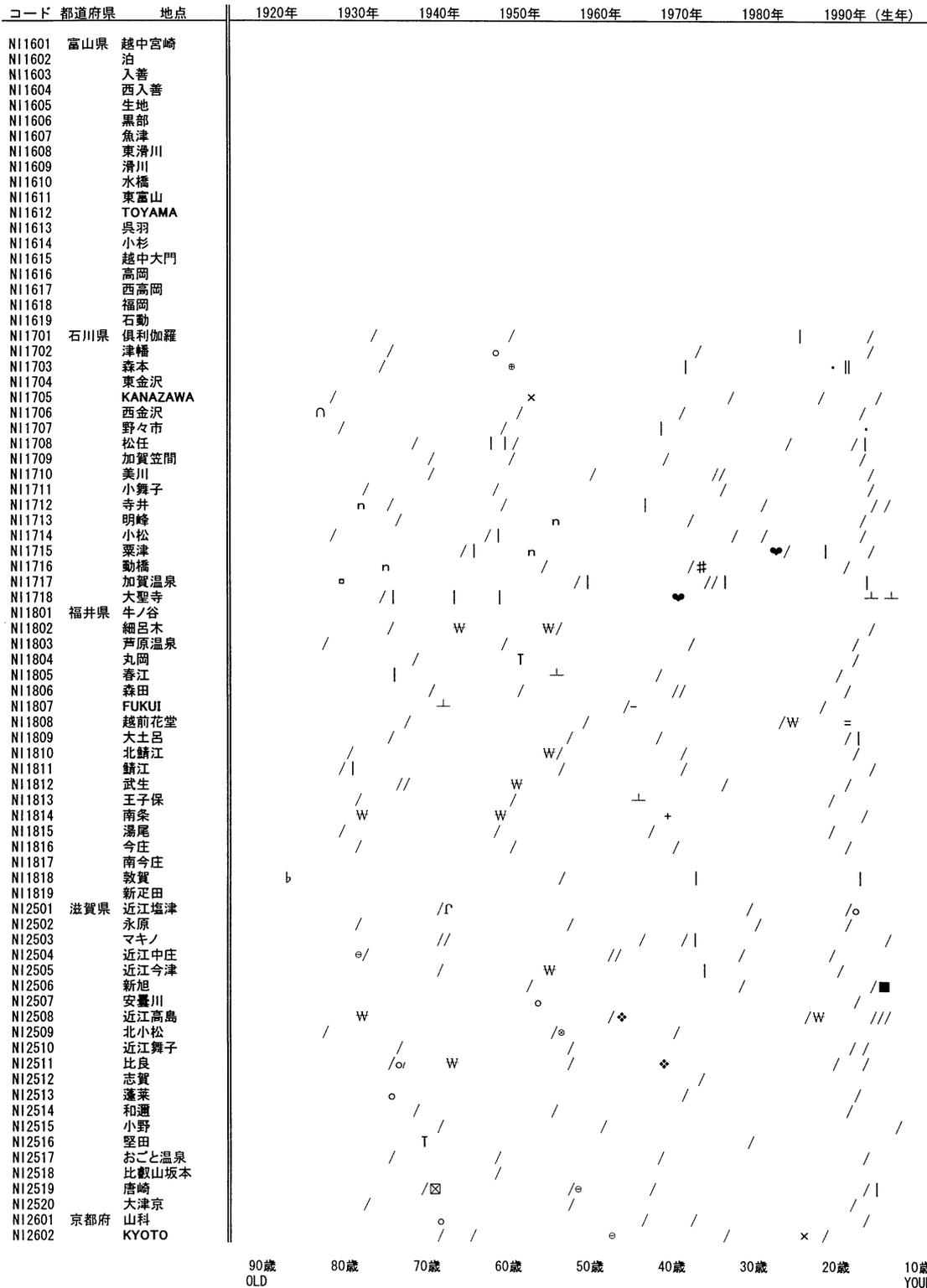
■ 5017だめ(だろう)



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ 5017(だめ)だらう

「明日は都合が悪いからだめだらう」というとき、「だめだらう」のところを普段家ではどう言いますか。



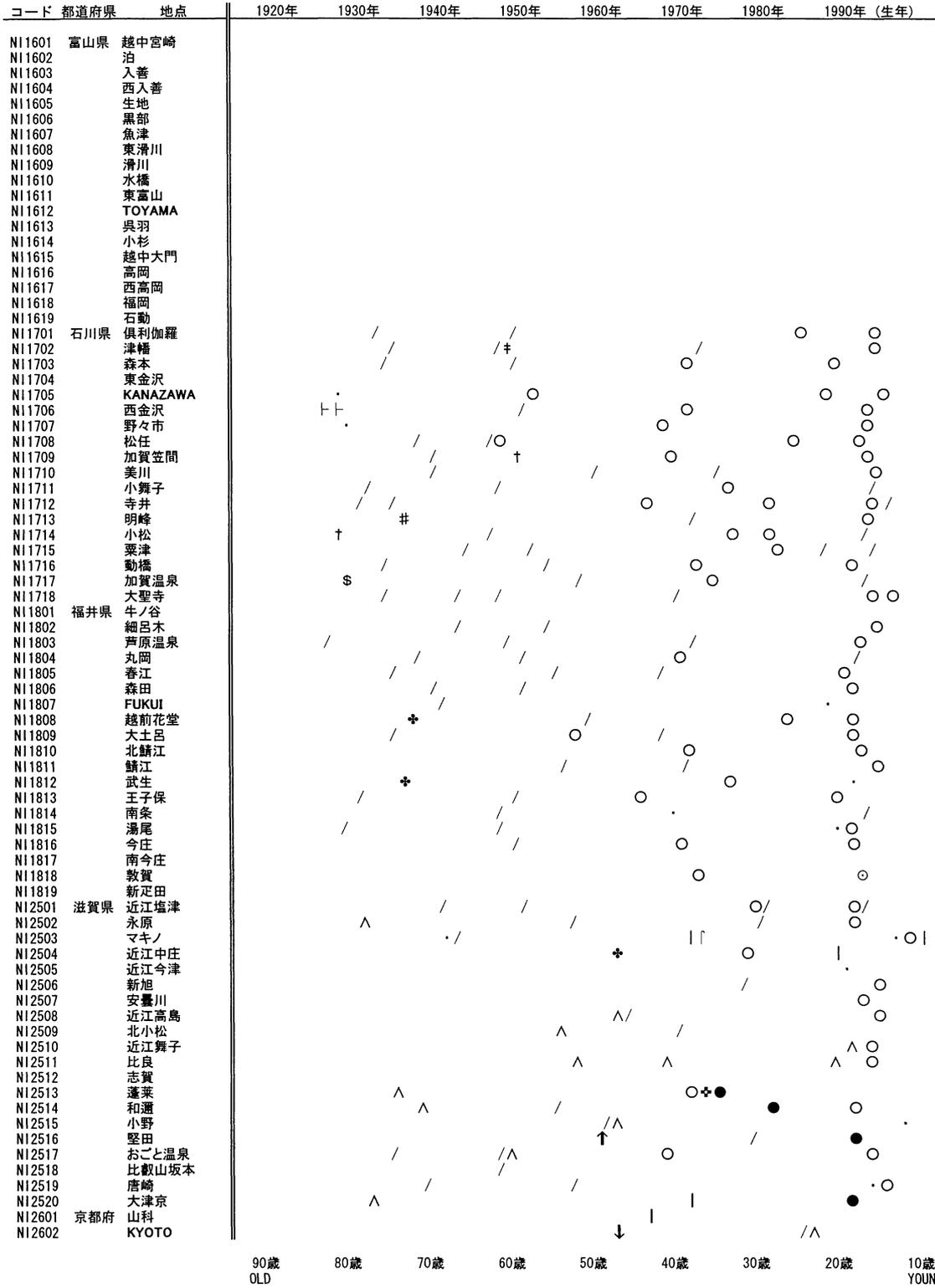
【凡例】

◇	(~)チャウ	1
◇	(~)チヤウ	1
⊠	(~)チガウ	1
/	(~)ヤウ	90
/	(~)ヤウ	66
/	(~)ヤウ	1
/	(~)ヤウ	17
/	(~)ヤウ	1
|	(~)ヤウ	2
|	(~)ヤウ	9
|	(~)ヤウ	6
|	(~)ヤウ	1
|	(~)ヤウ	5
|	(~)ヤウ	1
T	(~)ヤウ	1
T	(~)ヤウ	1
b	(~)ニヤウ	1
|	(~)ヤウ	1
■	(~)ヤウ	1
■	(~)ジャウ	2
∩	(~)ジョウ	1
#	(~)ン	1
±	(~)カ	3
±	(~)カモシラウ	1
±	(~)カモシラウ	1
o	(~)ナ	1
o	(~)ナ	5
W	(~)ワウ	2
W	(~)ワウ	8
W	(~)ワウ	1
∩	(~)ガウ	1
x	(~)カウ	2
□	(~)ジ	1
o	(~)ノ	1
e	(~)デ	2
e	(~)デ	1
e	(~)ナウ	1
+	(~)ダウ	1
-	(~)トオウ	1
=	(~)ダトオウ	1
•	(~)ダウ	2
n	(対応要素なし)	4

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ ADD02行かなくて

「子どもが学校に行かなくて困った」の「行かなくて」をどう言いますか。

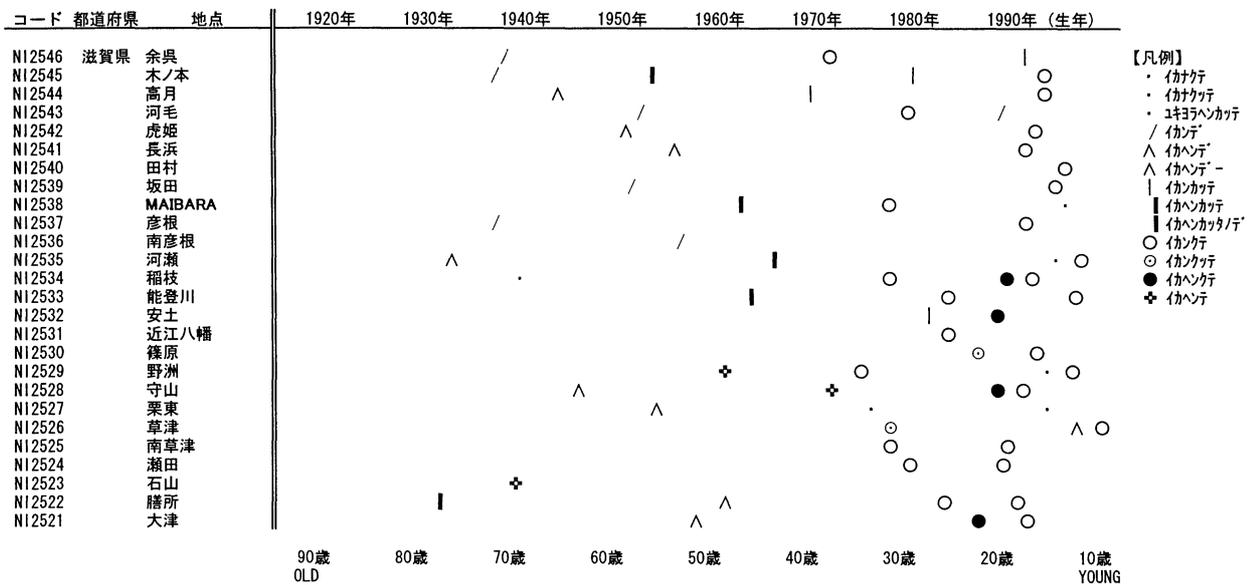


【凡例】

○	イカカテ	度数	64
○	イカカテ		1
○	イカカテ		1
●	イカカテ		4
/	イカテ		80
△	イカテ		12
△	イカテ モイヨ		1
キ	イカテ		1
+	イカテ		2
#	イカテ		1
\$	イカテ		1
|	イカテ		3
|	イカテ		3
↑	イカテ		1
↑	イカテ		1
↓	イカテ		1
+	イカテ		3
+	イカテ		1
+	イカテ		1
+	イカテ		1
+	イカテ		11

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

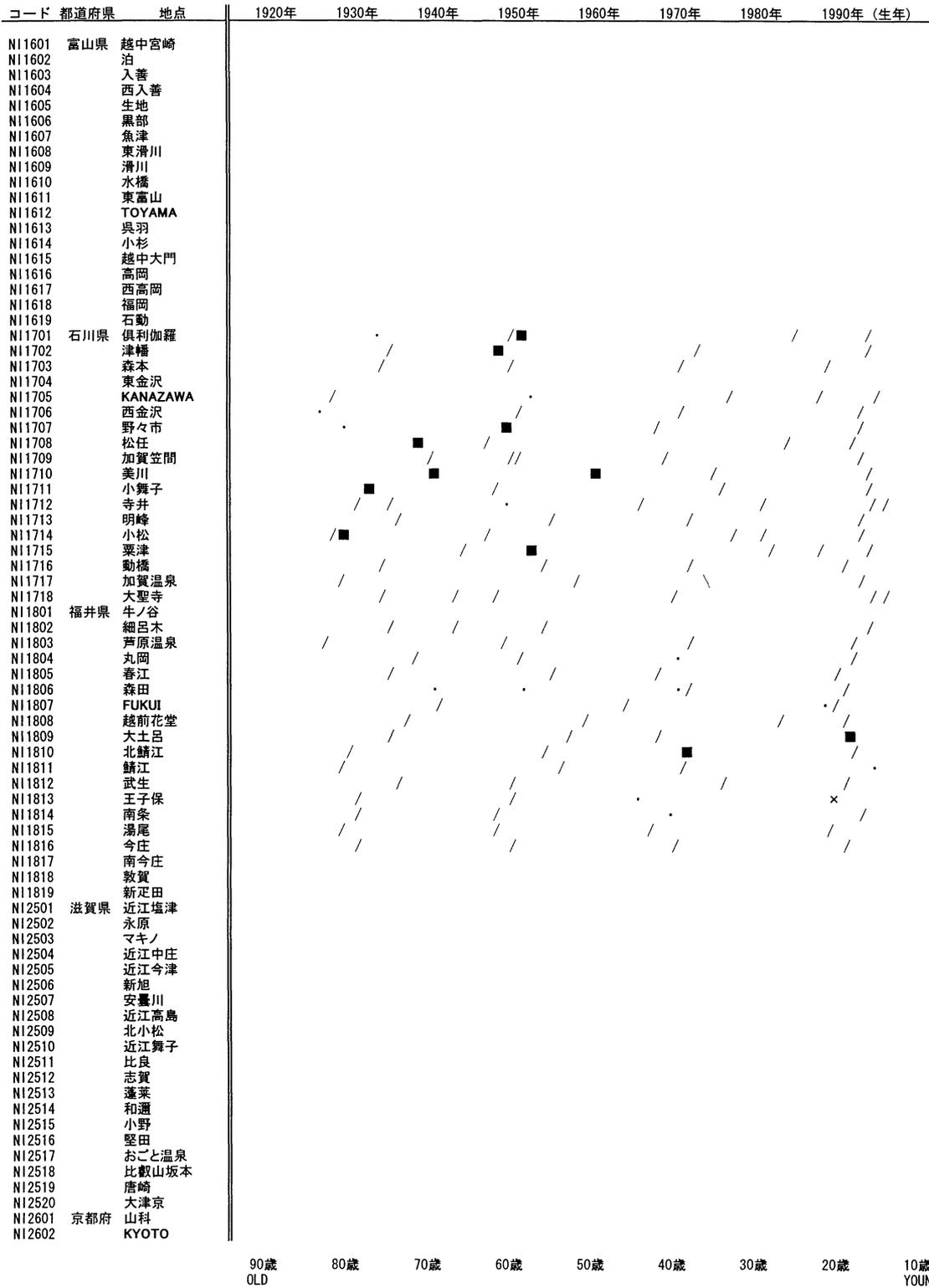
■ ADD02行かなくて



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ IF301買わない

「みやげを買わない」と言うときの「買わない」のところがなんでしょうか。



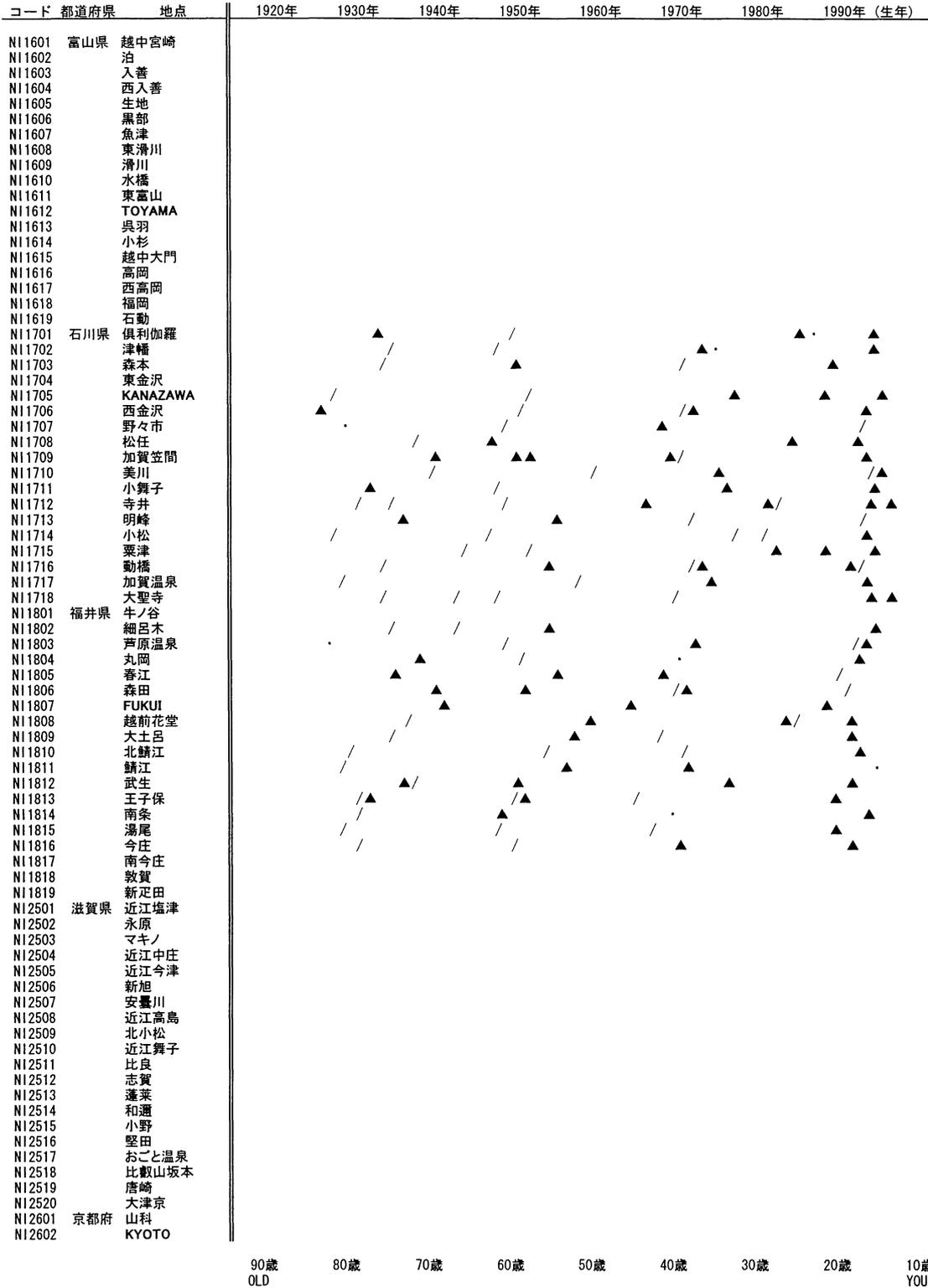
【凡例】
 / カン
 / カンカ
 / カンカ
 \ カン
 ■ コウ
 × カネ
 ・ カネ

度数
 112
 1
 1
 1
 1
 11
 1
 1
 13

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

■ IF302足りない

「お金が足りない」と言うときの「足りない」の場所をなんと言いますか。



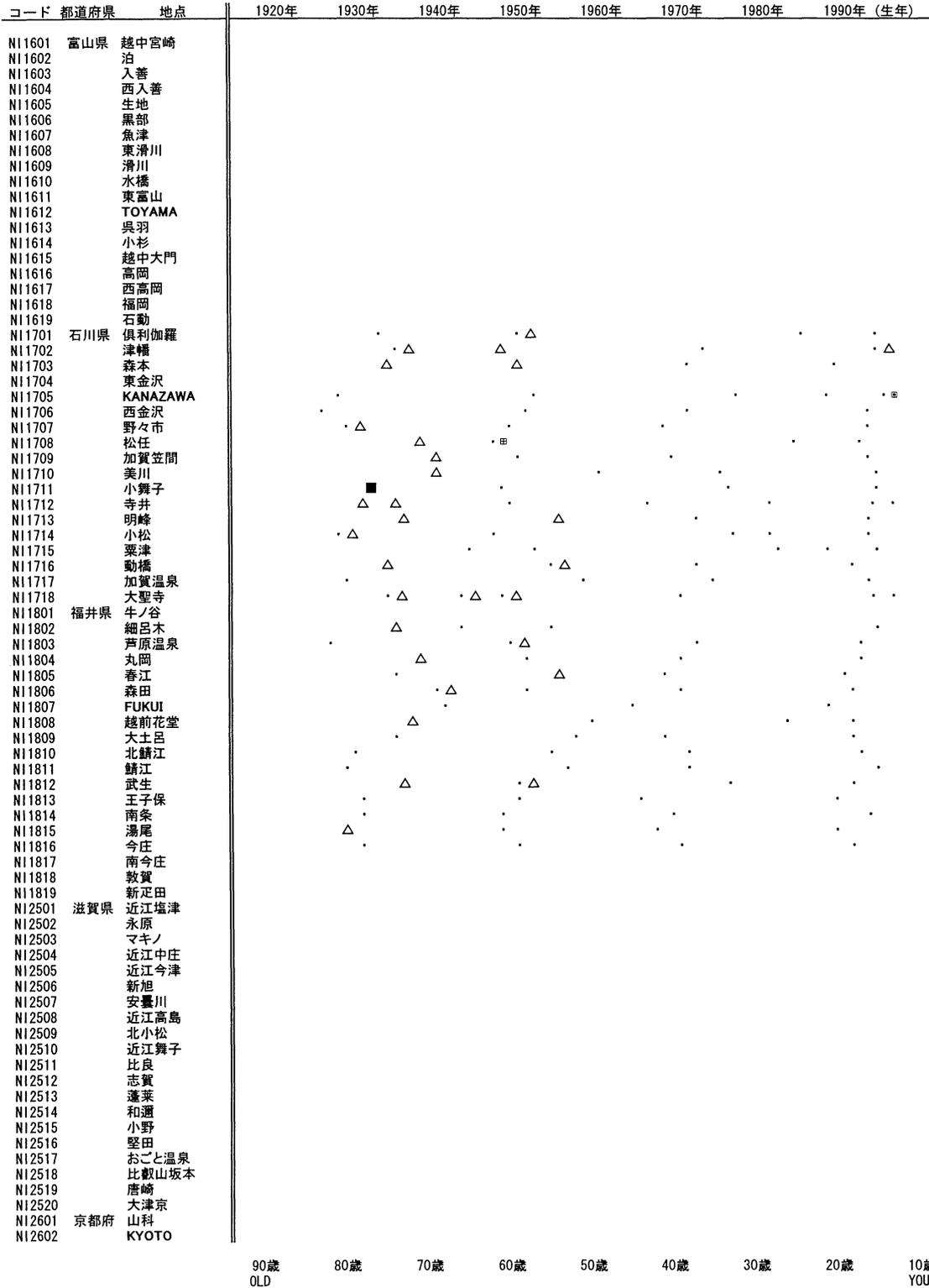
【凡例】
 ▲ ｸﾘﾝ
 ▲ ｸﾘﾝｶｰ
 / ｸﾗﾝ
 ・ ｸﾘﾝ

度数
 78
 1
 64
 7

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

■ IF303出した

「手紙を出した」と言うとき「出した」をどう言いますか。



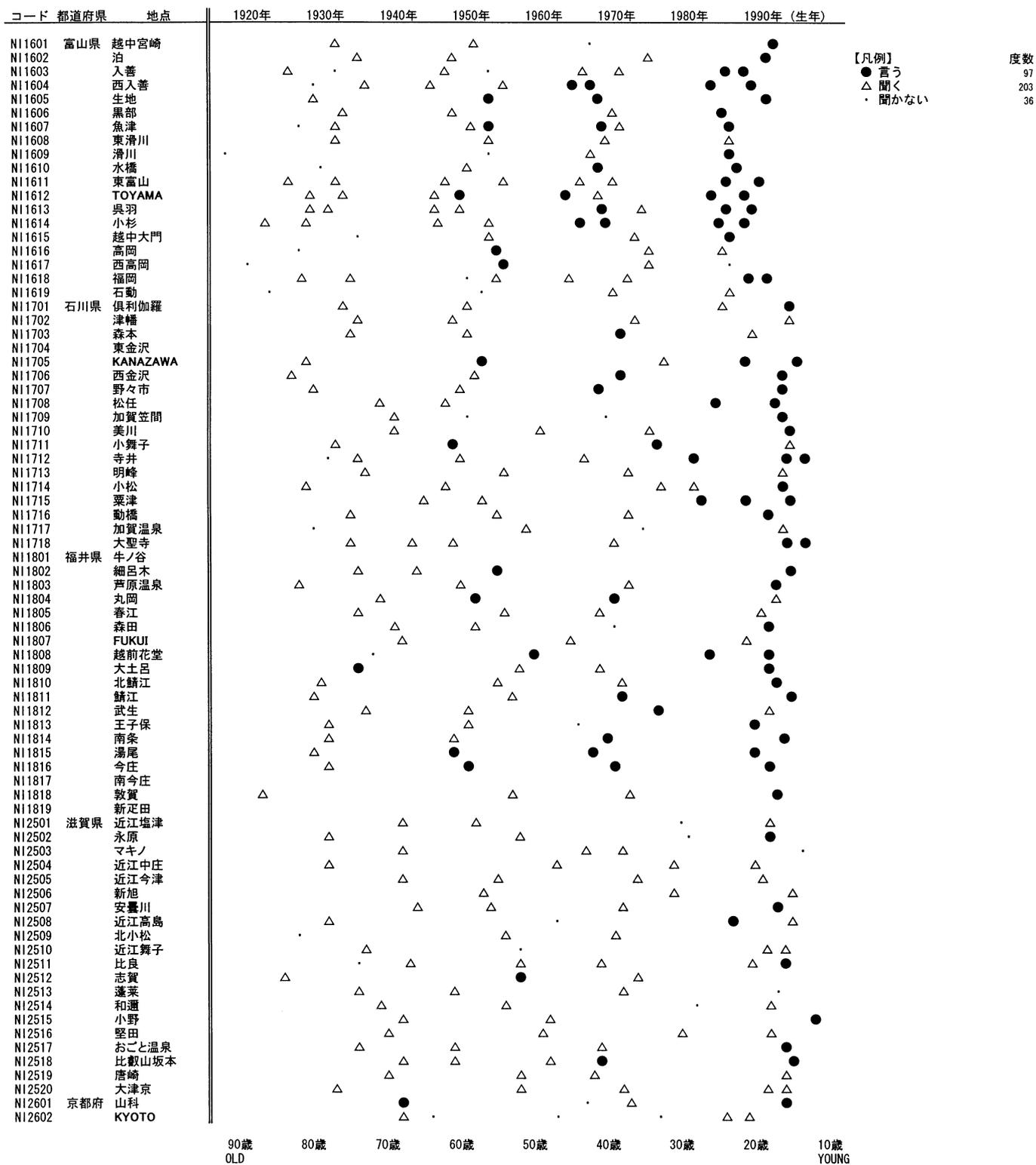
【凡例】
 ■ データ
 △ データ
 ・ データ
 ○ データ
 □ データ
 ▨ データ

度数
 1
 29
 116
 1
 1
 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

■ YN-05イイジャン

「これでいいでしょう」ということをイイジャンと言いますか。

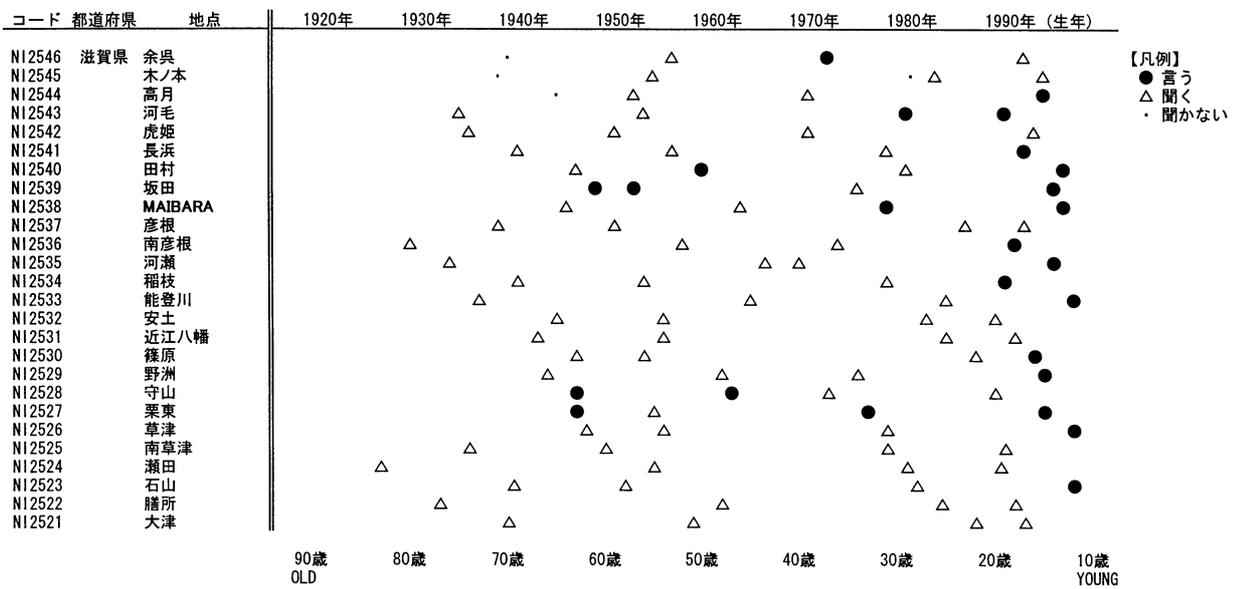


【凡例】
● 言う
△ 聞く
・ 聞かない

度数
97
203
36

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

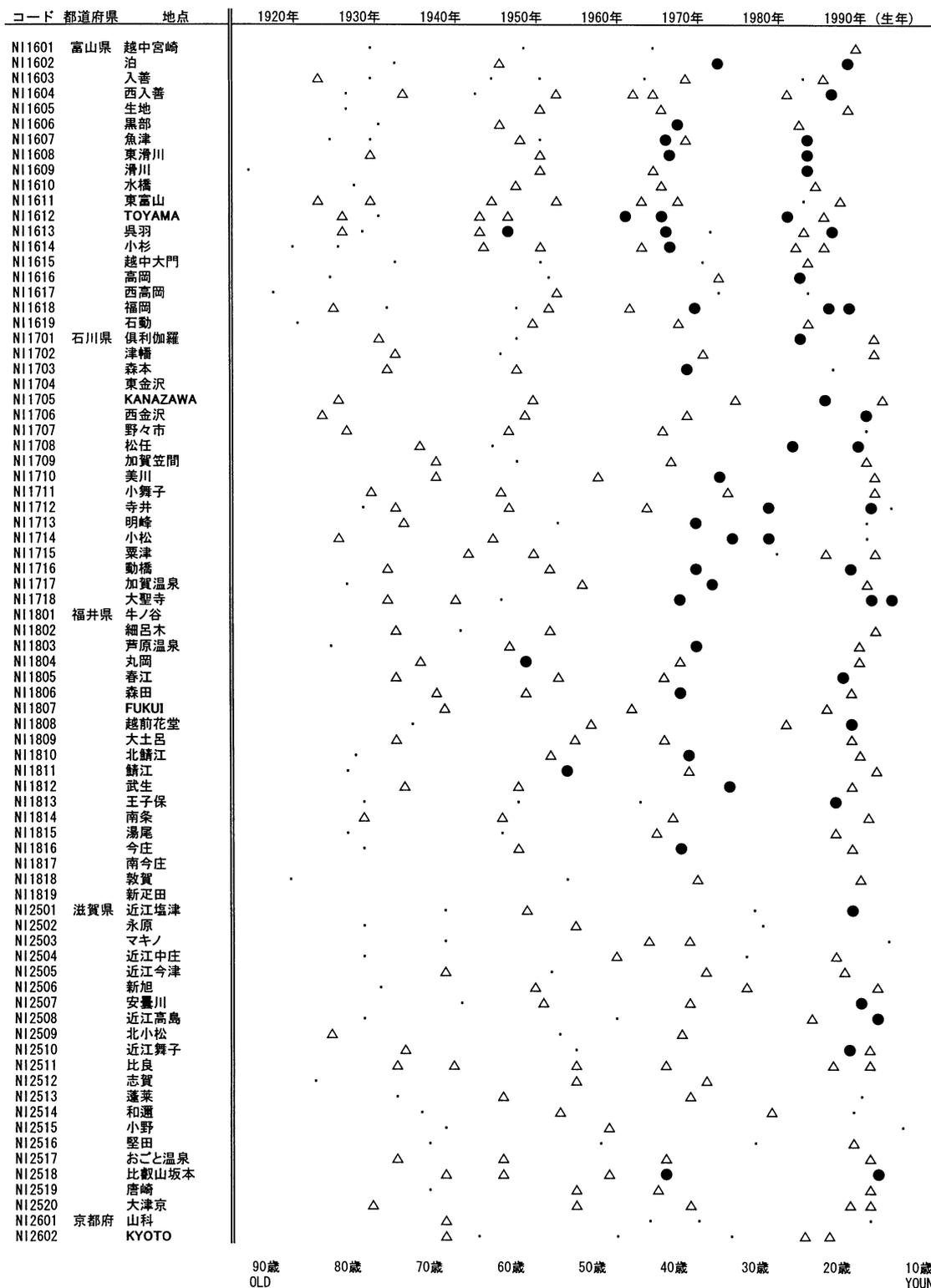
■ YN-05イイジャン



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下曉美作成)

■ YN-11ウザツタイ

「めんどくさい」とか「不快だ」という意味でウザツタイと言いますか。

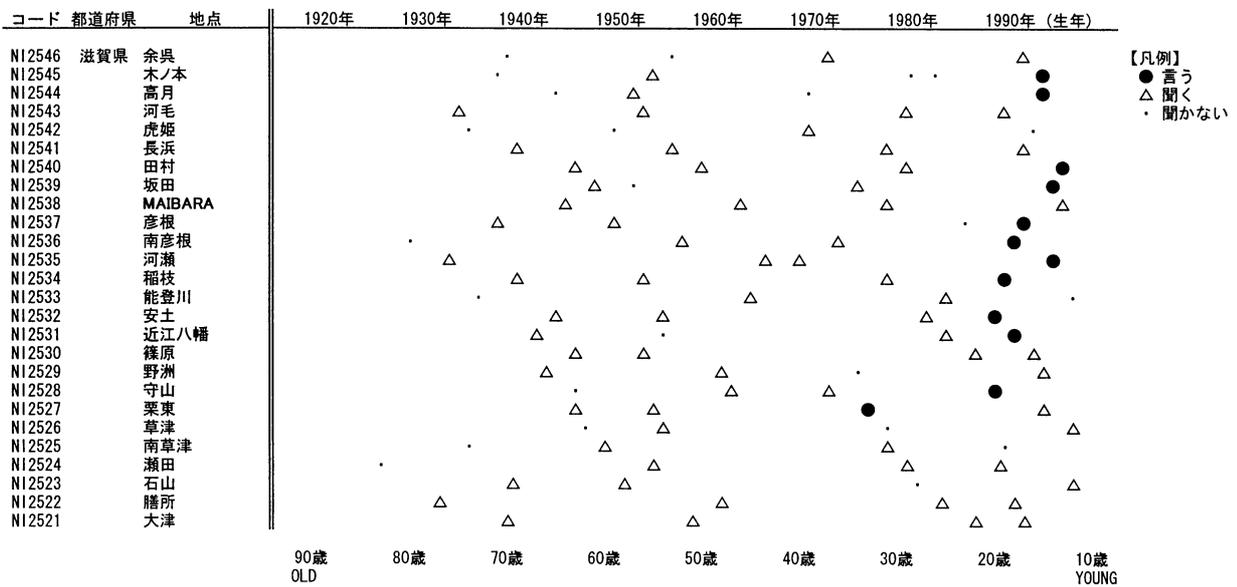


【凡例】
 ● 言う
 △ 聞く
 ・ 聞かない

度数
 54
 188
 94

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

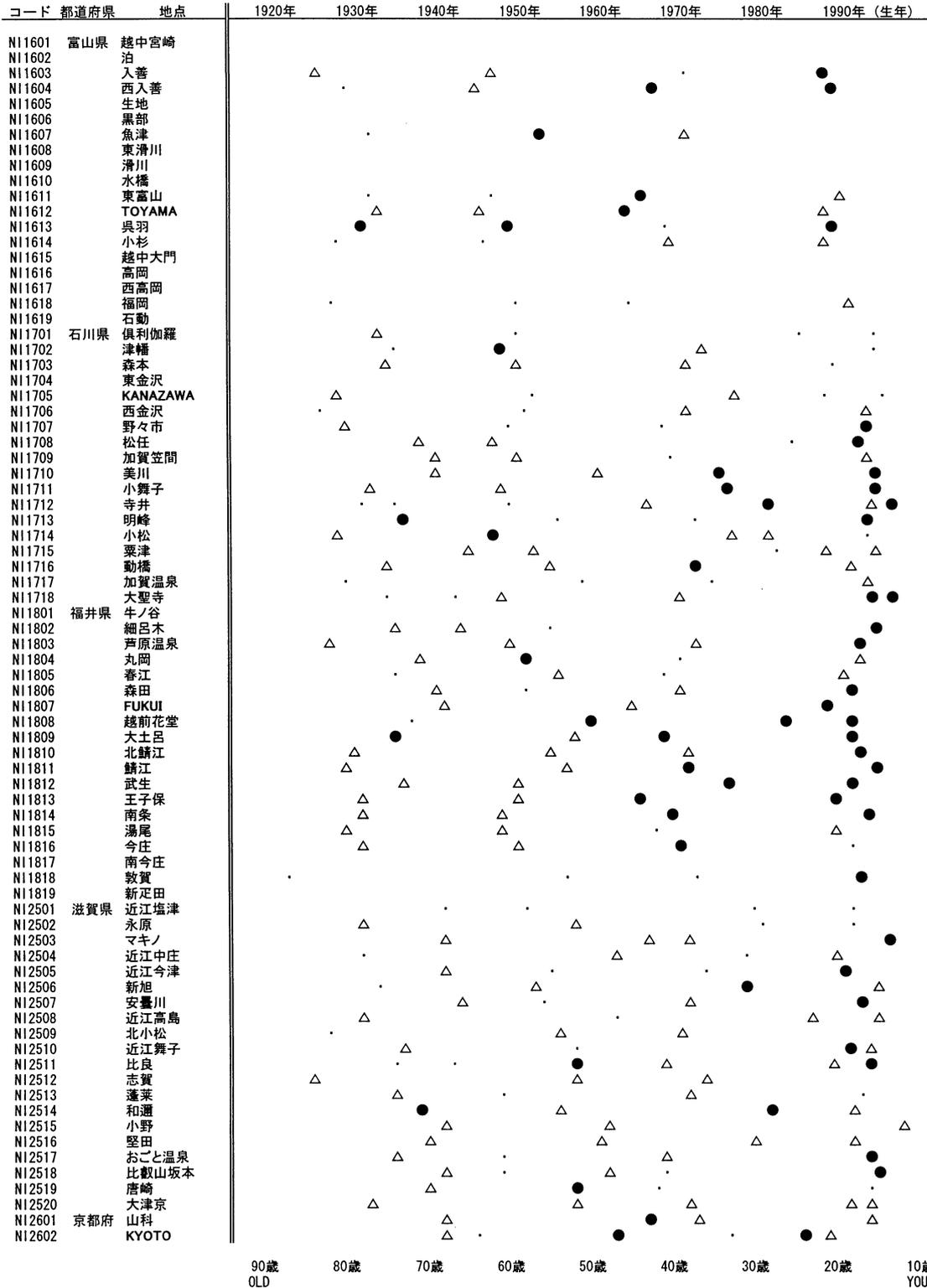
■ YN-11ウザツタイ



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ YN-22カイチャウ

「急いで書いてしまう」ということをカイチャウのように言いますか。

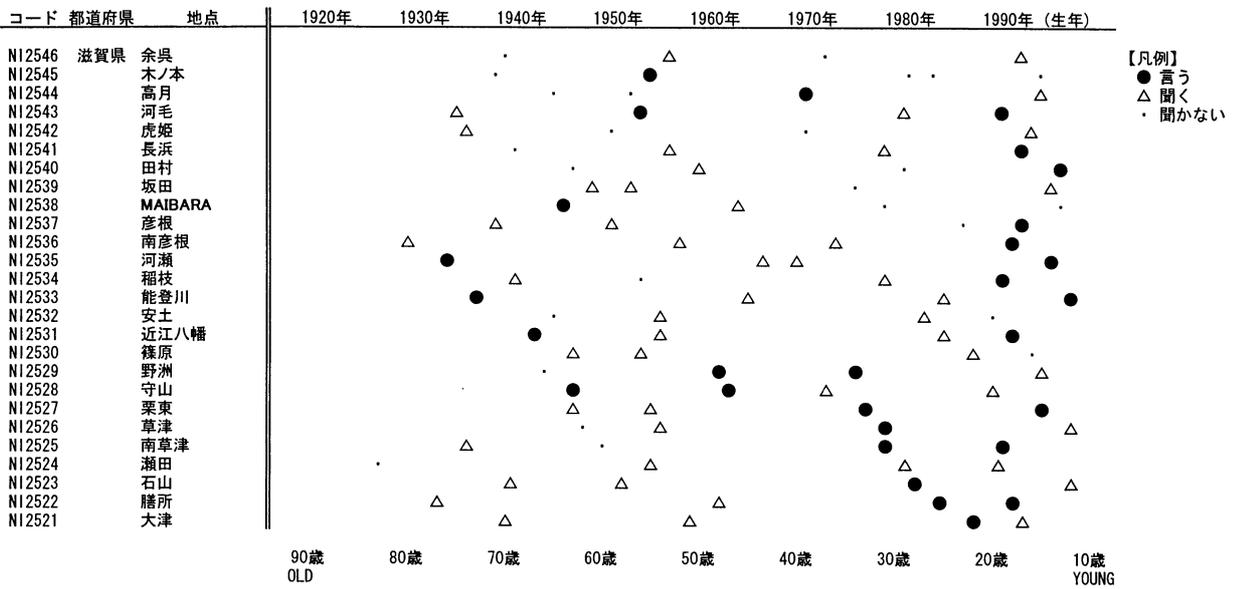


【凡例】
● 言う
△ 聞く
・ 聞かない

度数
61
125
75

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ YN-22カイチャウ

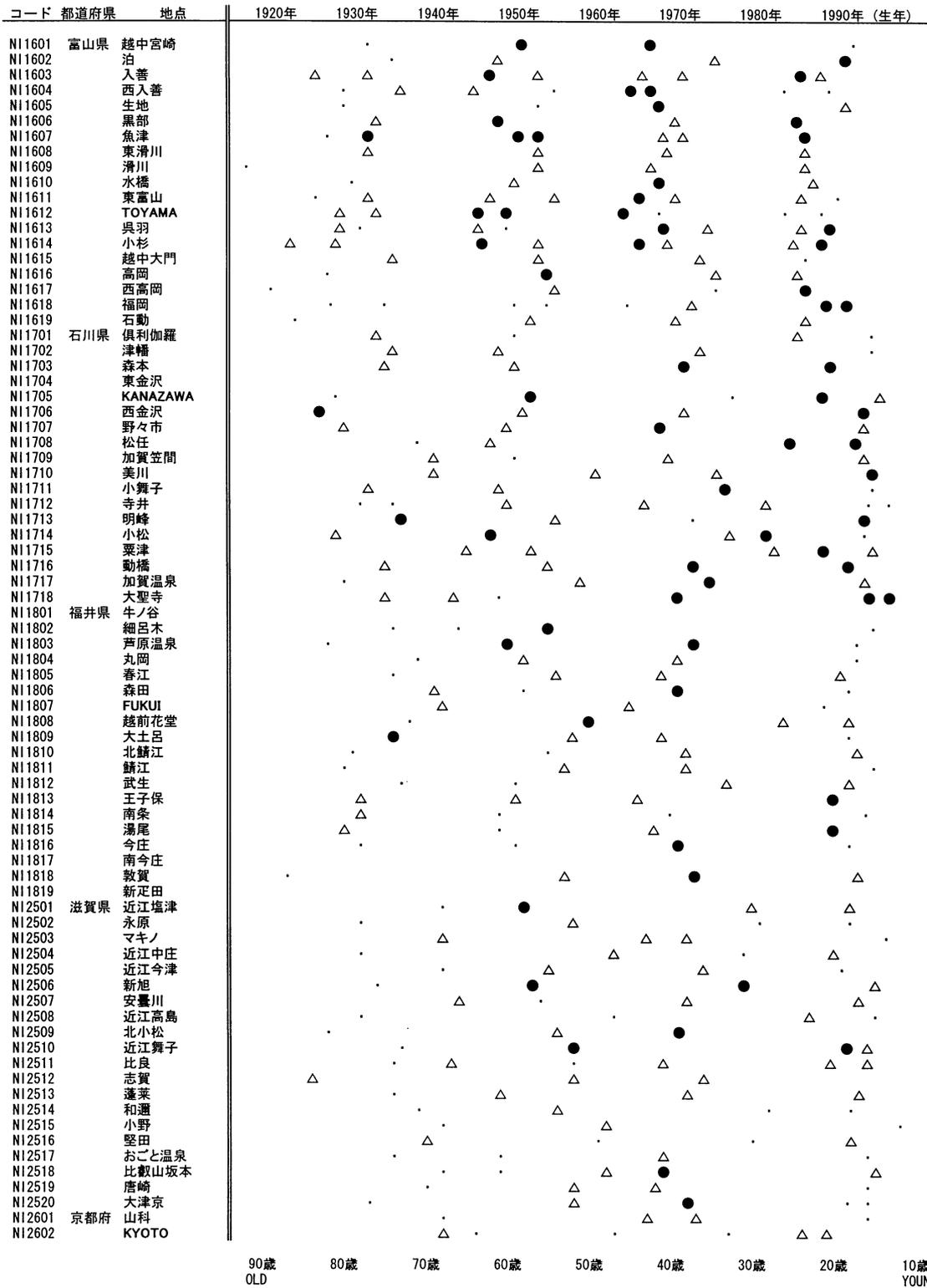


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

■ YN-24カッターイ

「疲れた、だるい」ということをカッターイと言いますか。



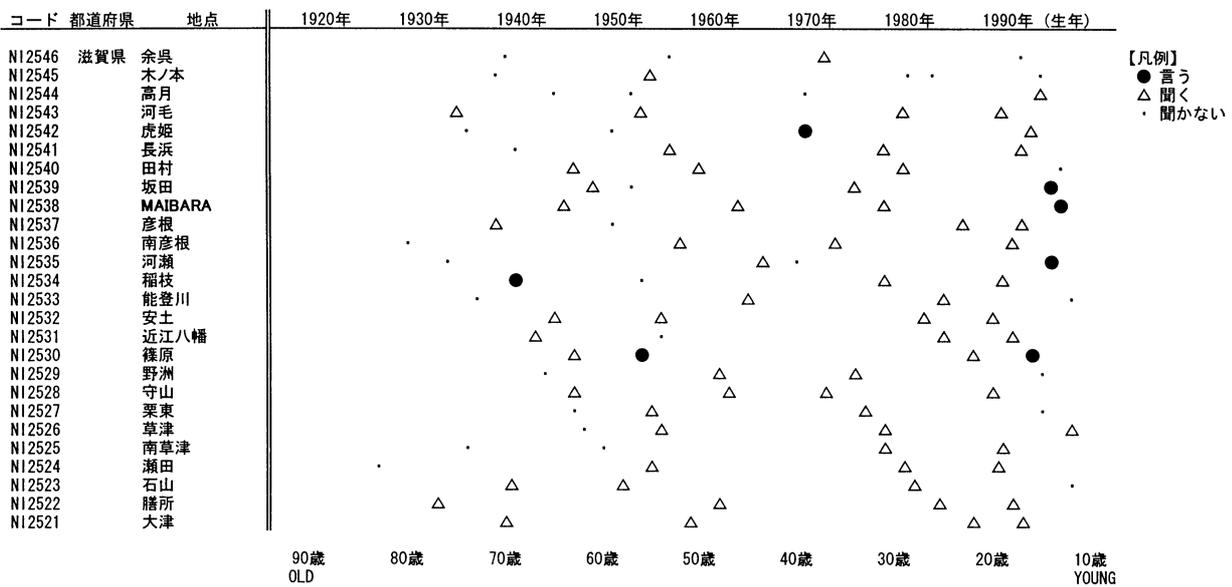
【凡例】
● 言う
△ 聞く
・ 聞かない

度数
68
156
113

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム

(2011.3 半沢康作成)

■ YN-24カッタレイ

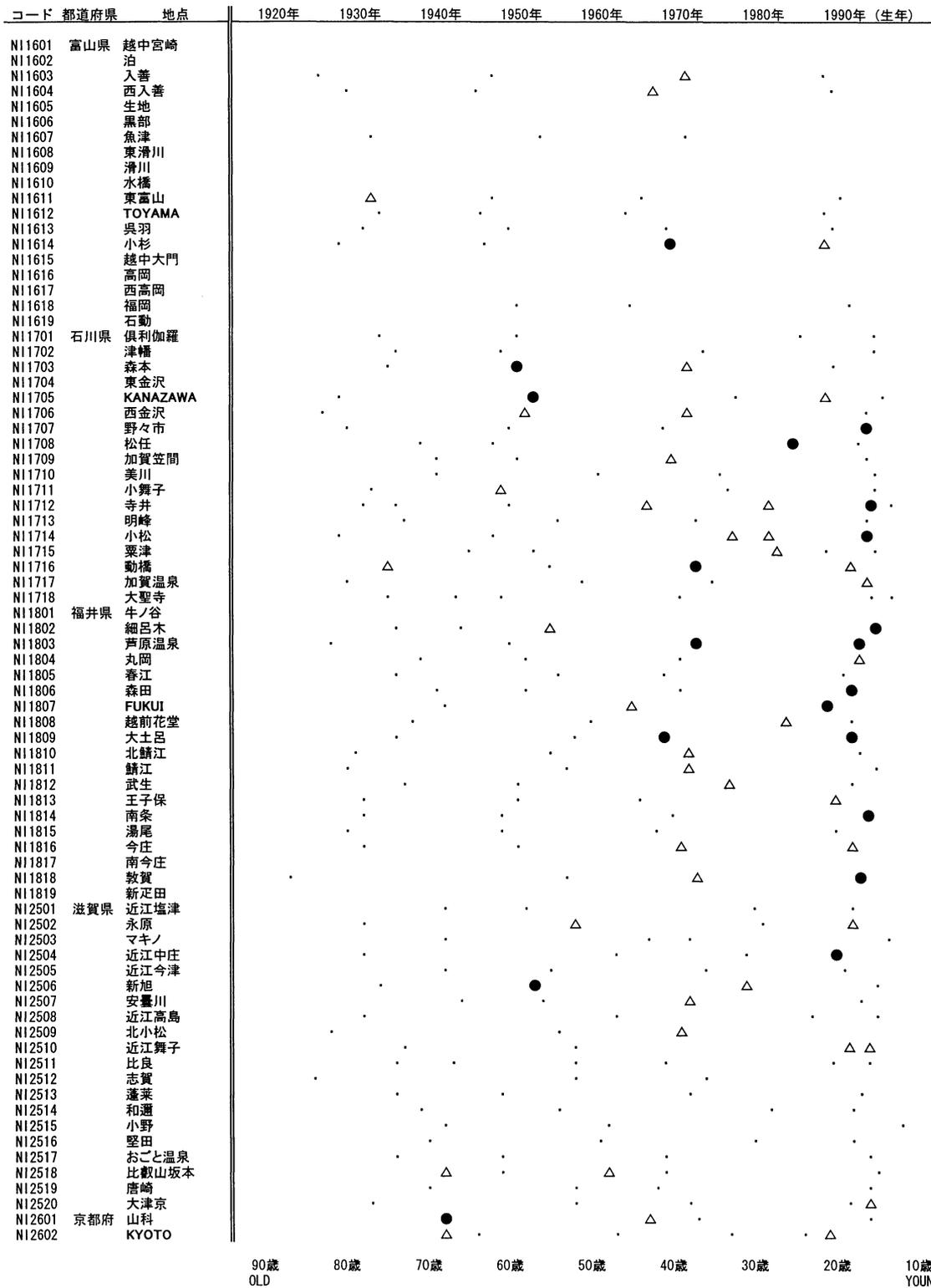


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

■ YN-47チガカッタ

「違っていた」ということをチガカッタと言いますか。

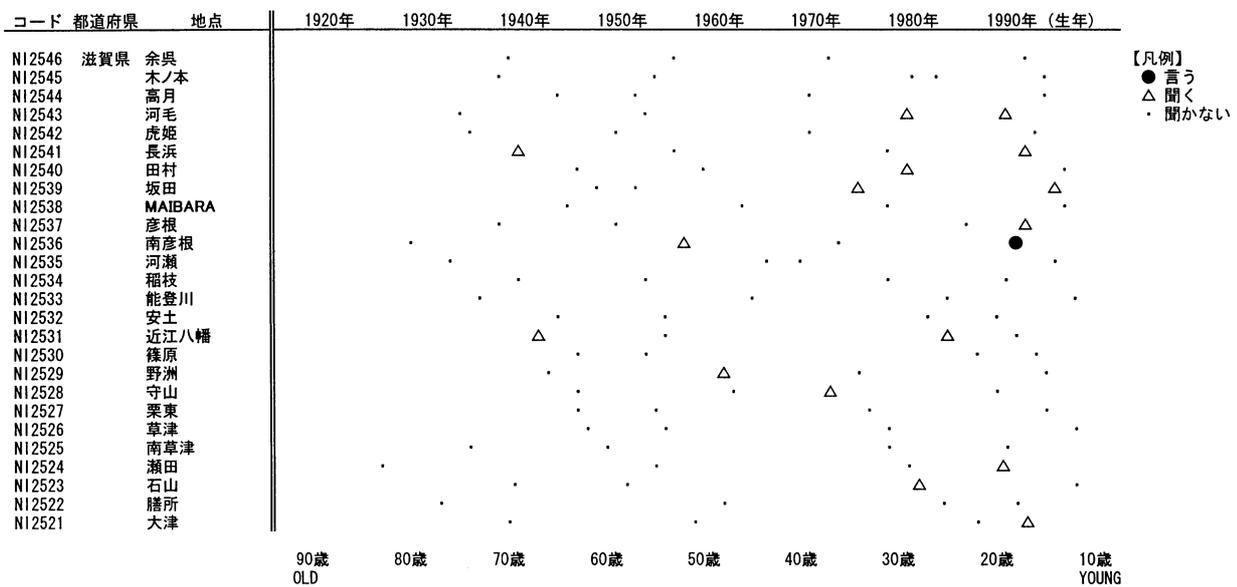


【凡例】
● 言う
△ 聞く
・ 聞かない

度数
20
42
198

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

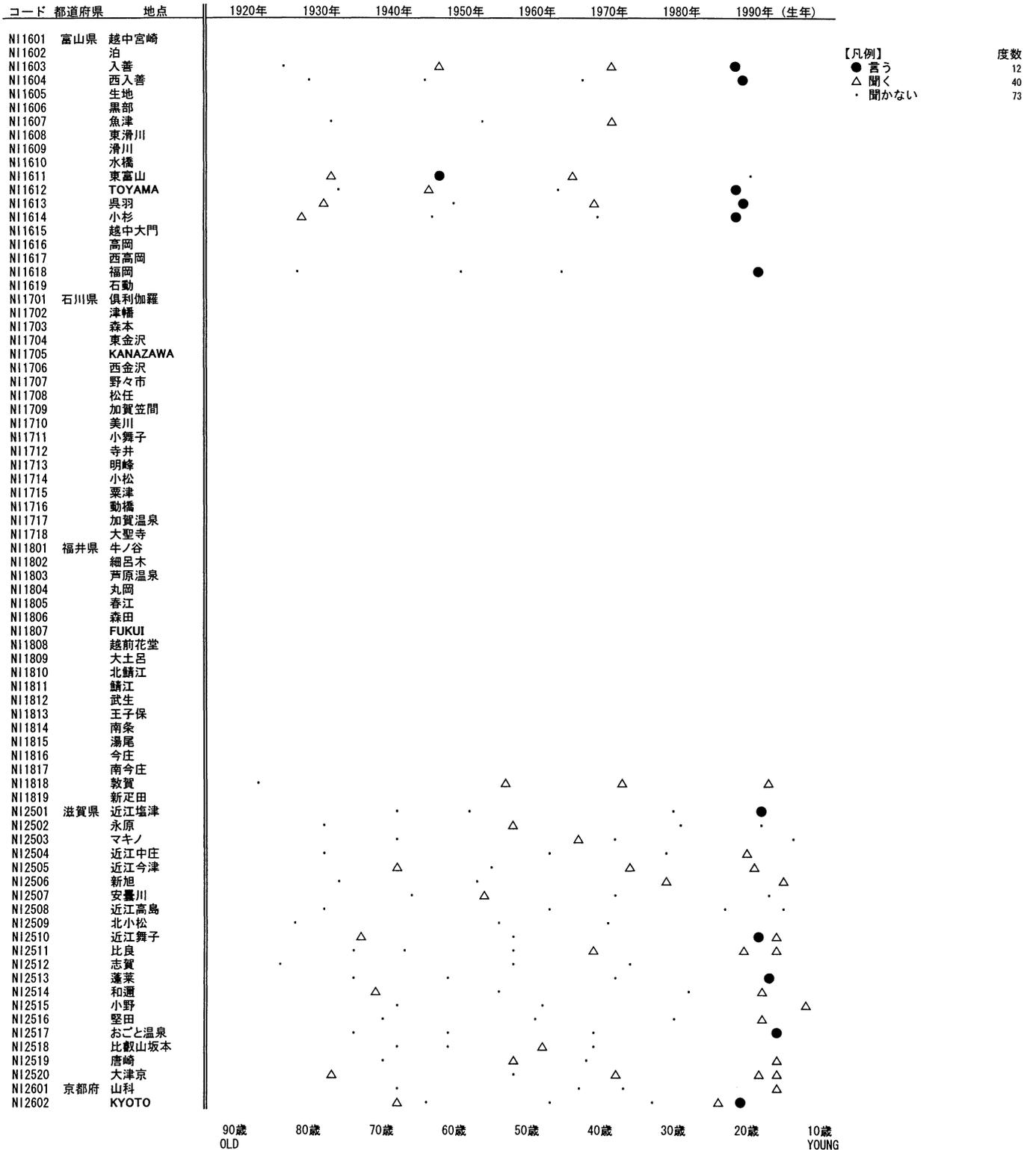
■ YN-47チガカッタ



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下曉美作成)

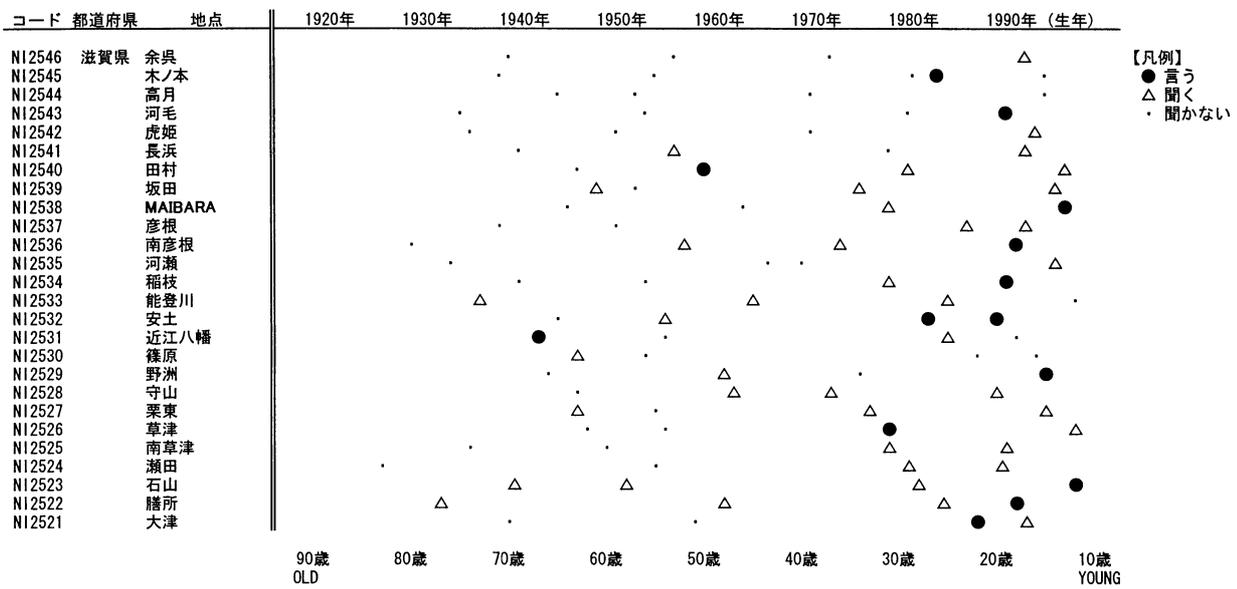
■ YN-48チゲー

では「違う」ということをチゲーと言うのはどうでしょう。



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

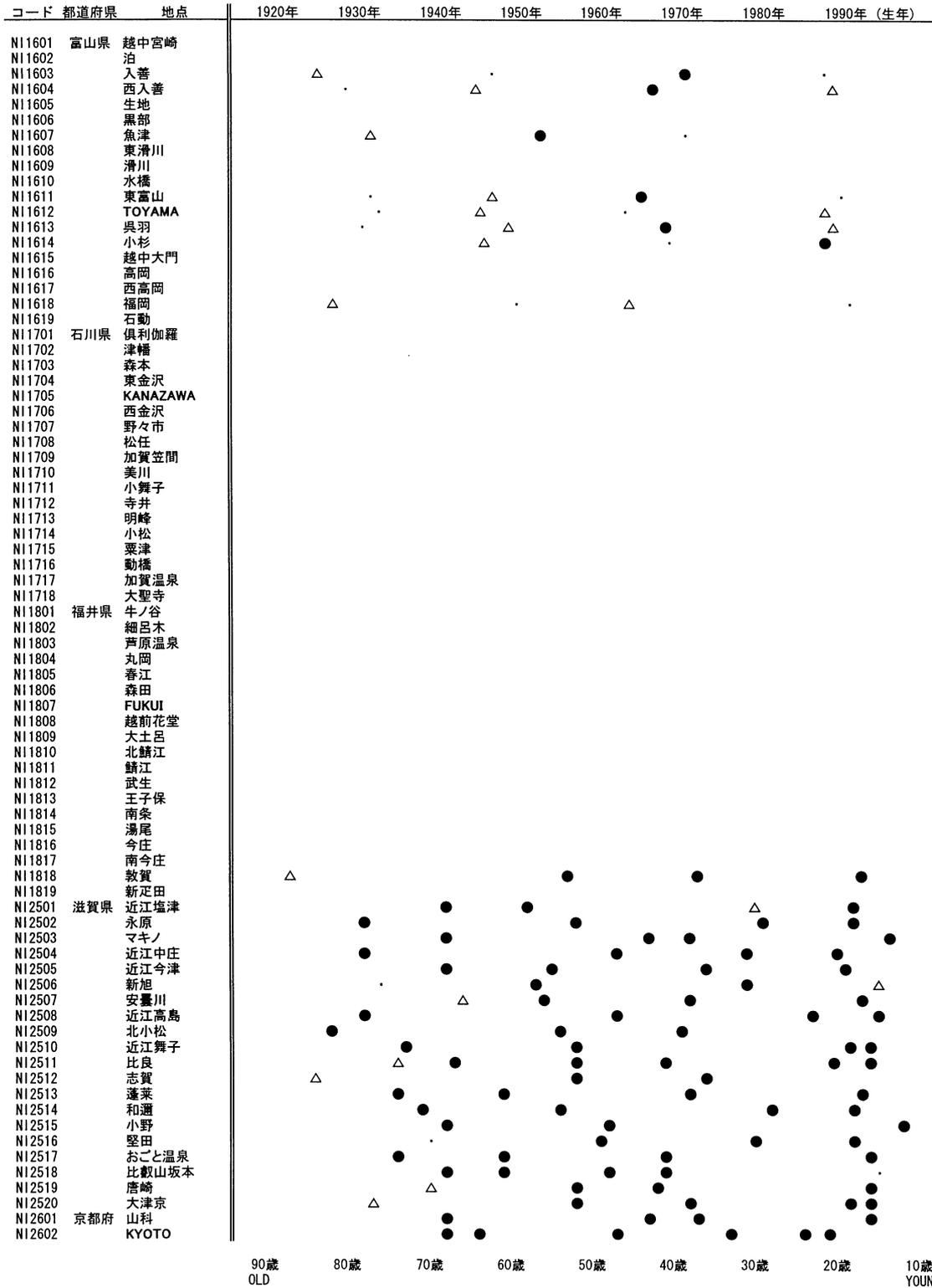
■ YN-48チゲー



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ (2)4-177チャウ

では「違う」ということをチャウというのでしょうか。

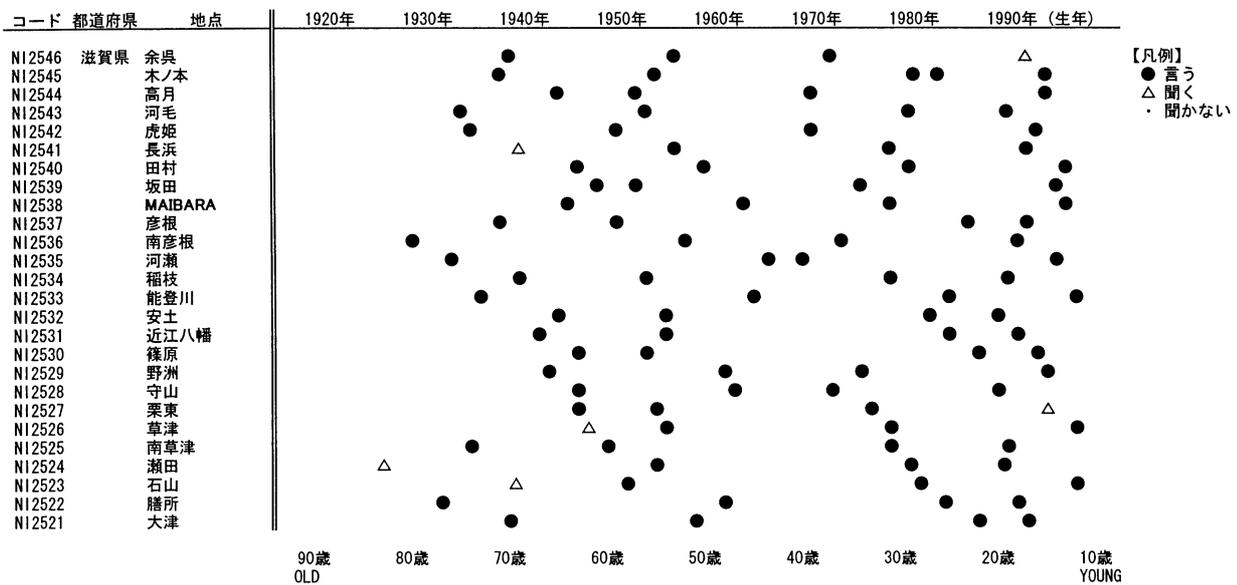


【凡例】
 ● 言う
 △ 聞く
 ・ 聞かない

度数
 90
 20
 15

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

■ (2)4-177チャウ

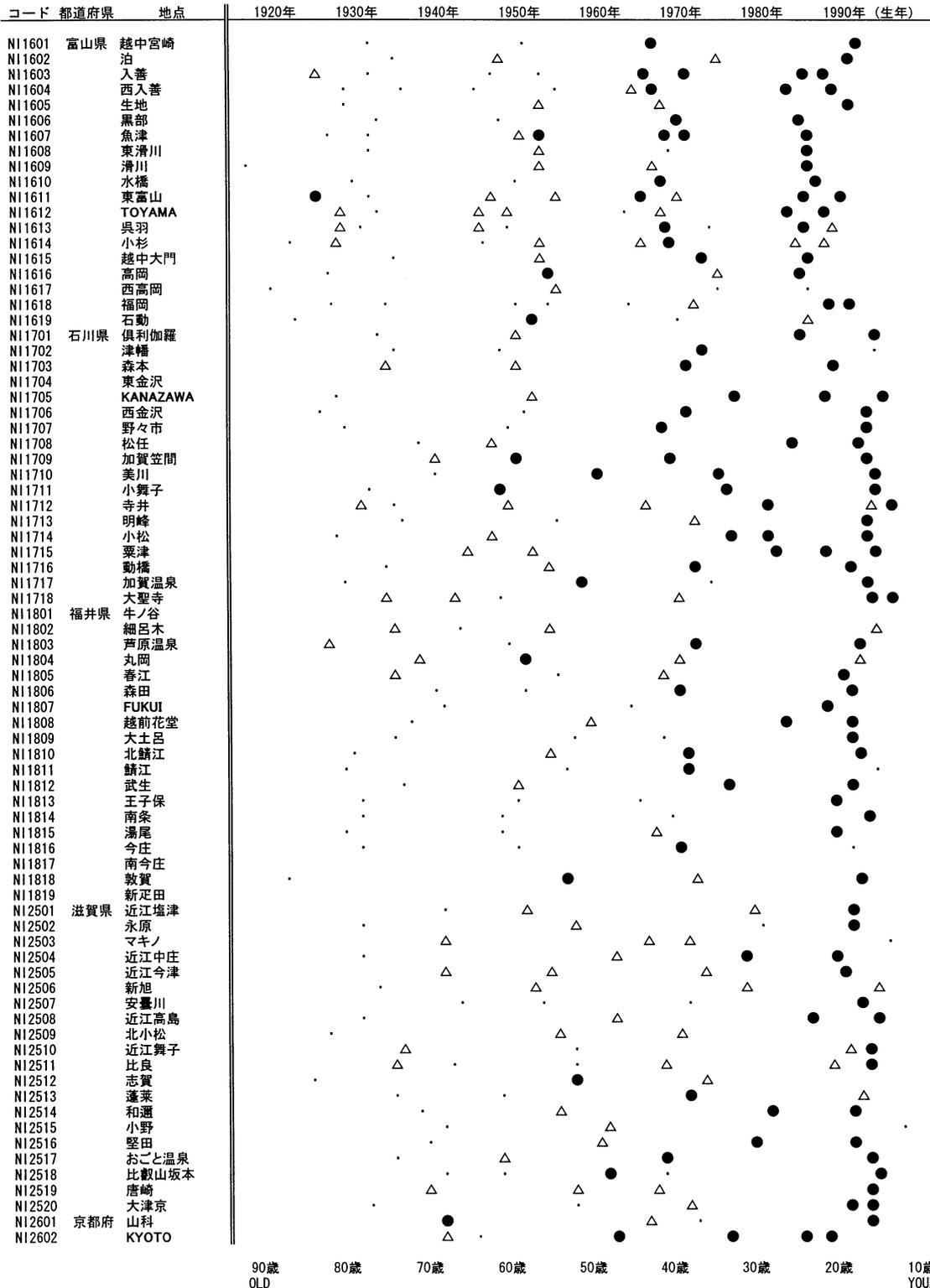


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

■ YN-58ナニゲニ

「何気なく」ということをナニゲニと言いますか。



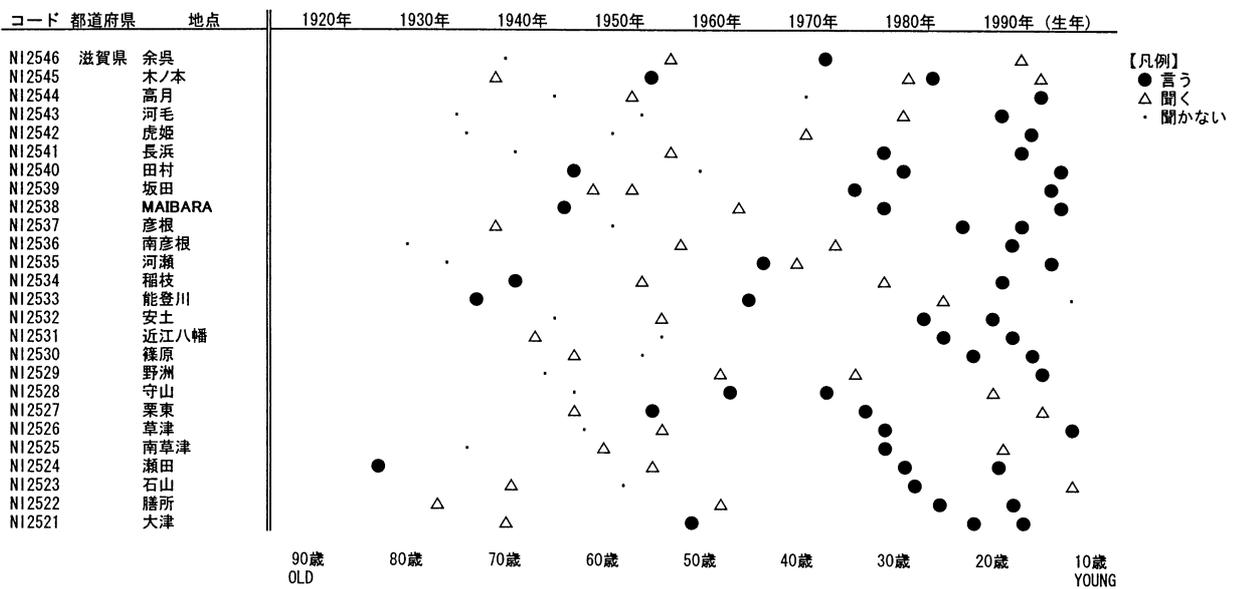
【凡例】
 ● 言う
 △ 聞く
 ・ 聞かない

度数
 125
 95
 117

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム

(2011.3 半沢康作成)

■ YN-58ナニゲニ

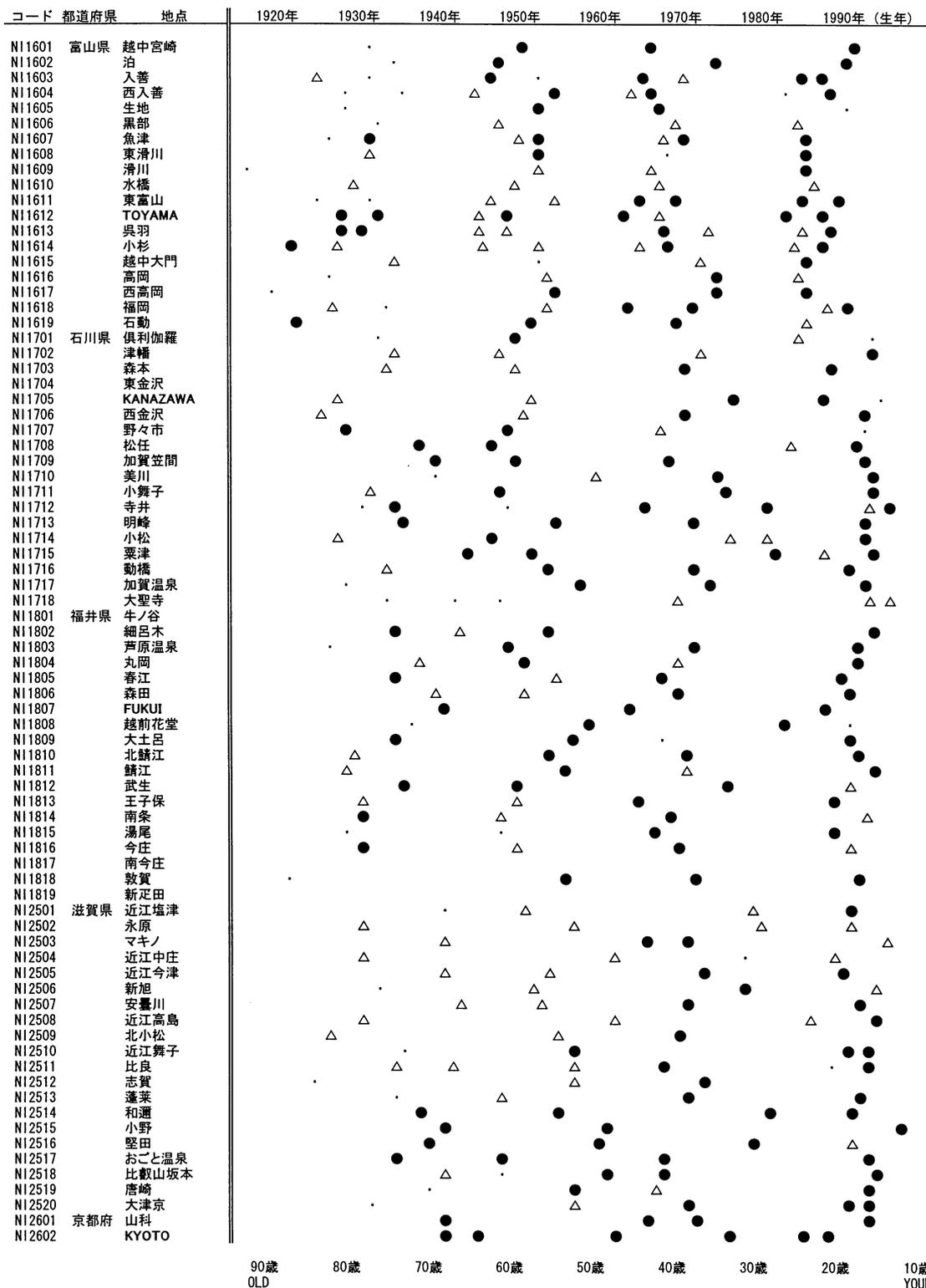


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

■ YN-71花に水をアゲル

花に水をアゲルという言い方はいかがですか。

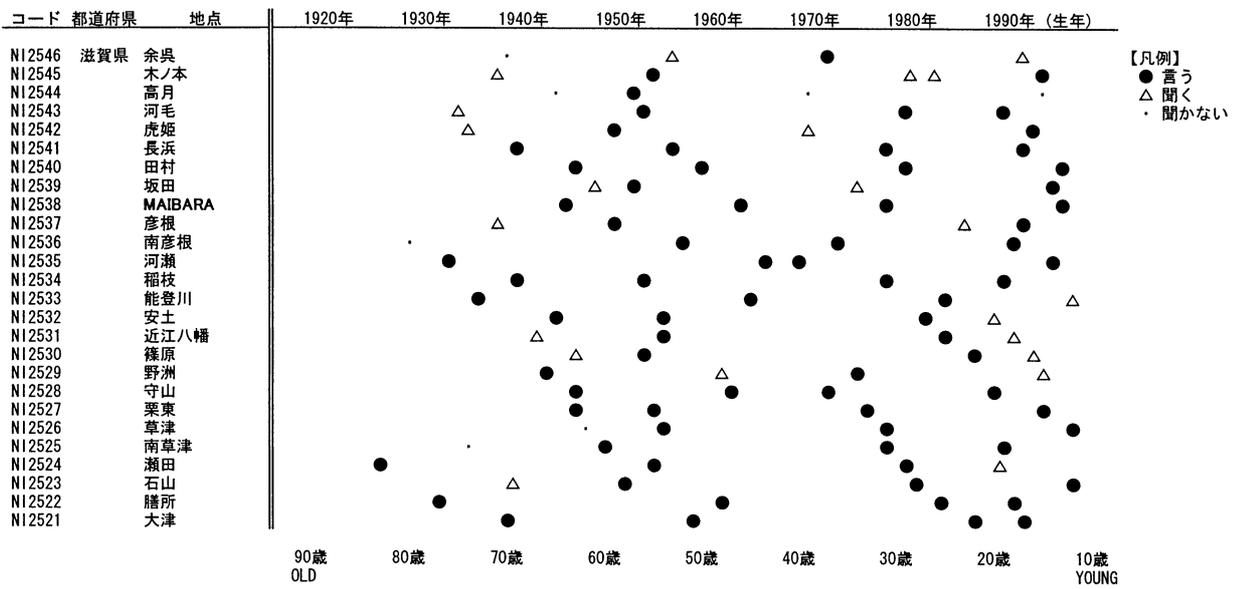


【凡例】
 ● 言う
 △ 聞く
 ・ 聞かない

度数
 182
 107
 47

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

■ YN-71花に水をアゲル

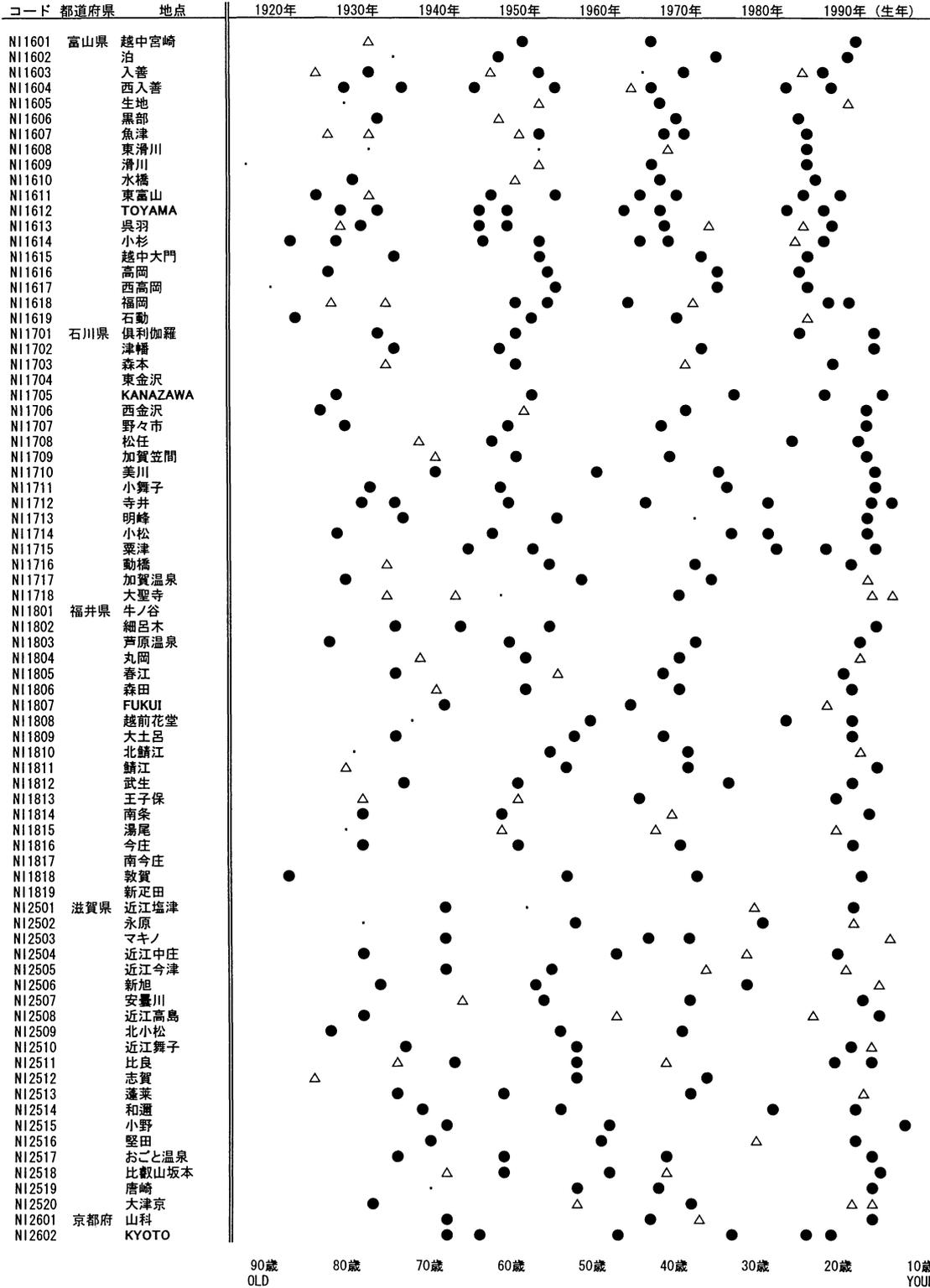


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

■ YN-77ヤツパシ

「やはりそくだ」などというときにヤツパシと言いますか。

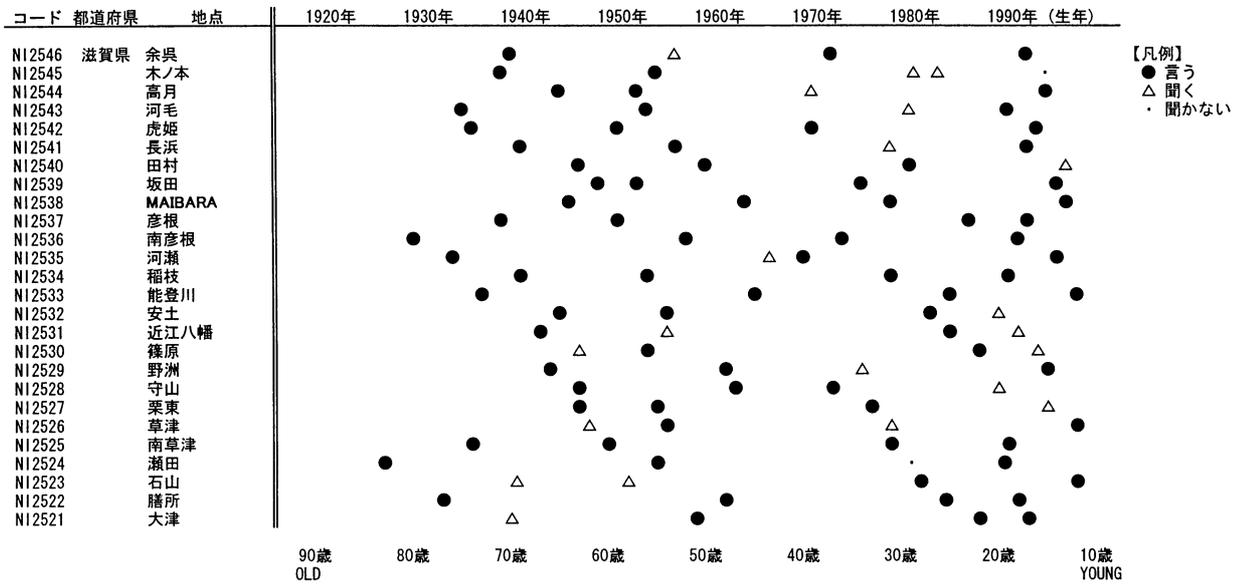


【凡例】
 ● 言う
 △ 聞く
 ・ 聞かない

度数
 253
 69
 15

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

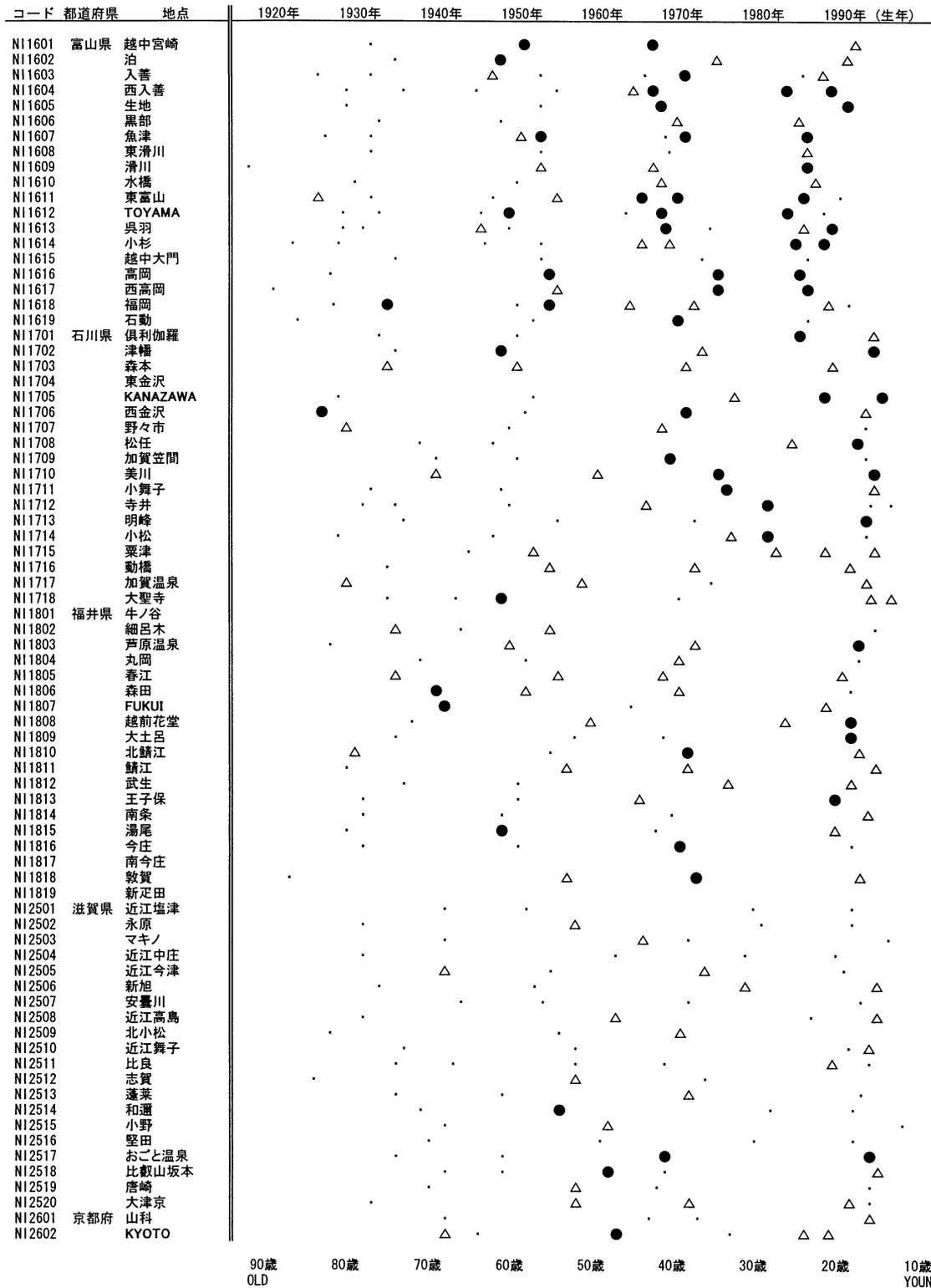
■ YN-77ヤッパシ



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ YN-85牛ミタク

「牛のように、牛みたいに」ということを牛ミタクと言いますか。

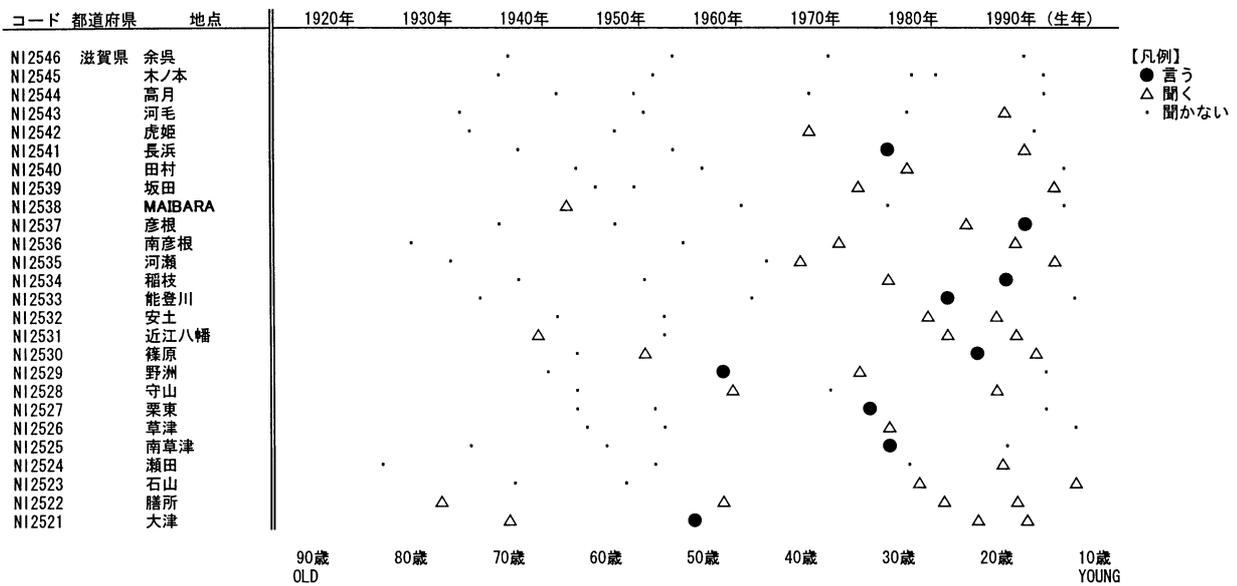


【凡例】
 ● 言う
 △ 聞く
 ・ 聞かない

度数
 62
 101
 174

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

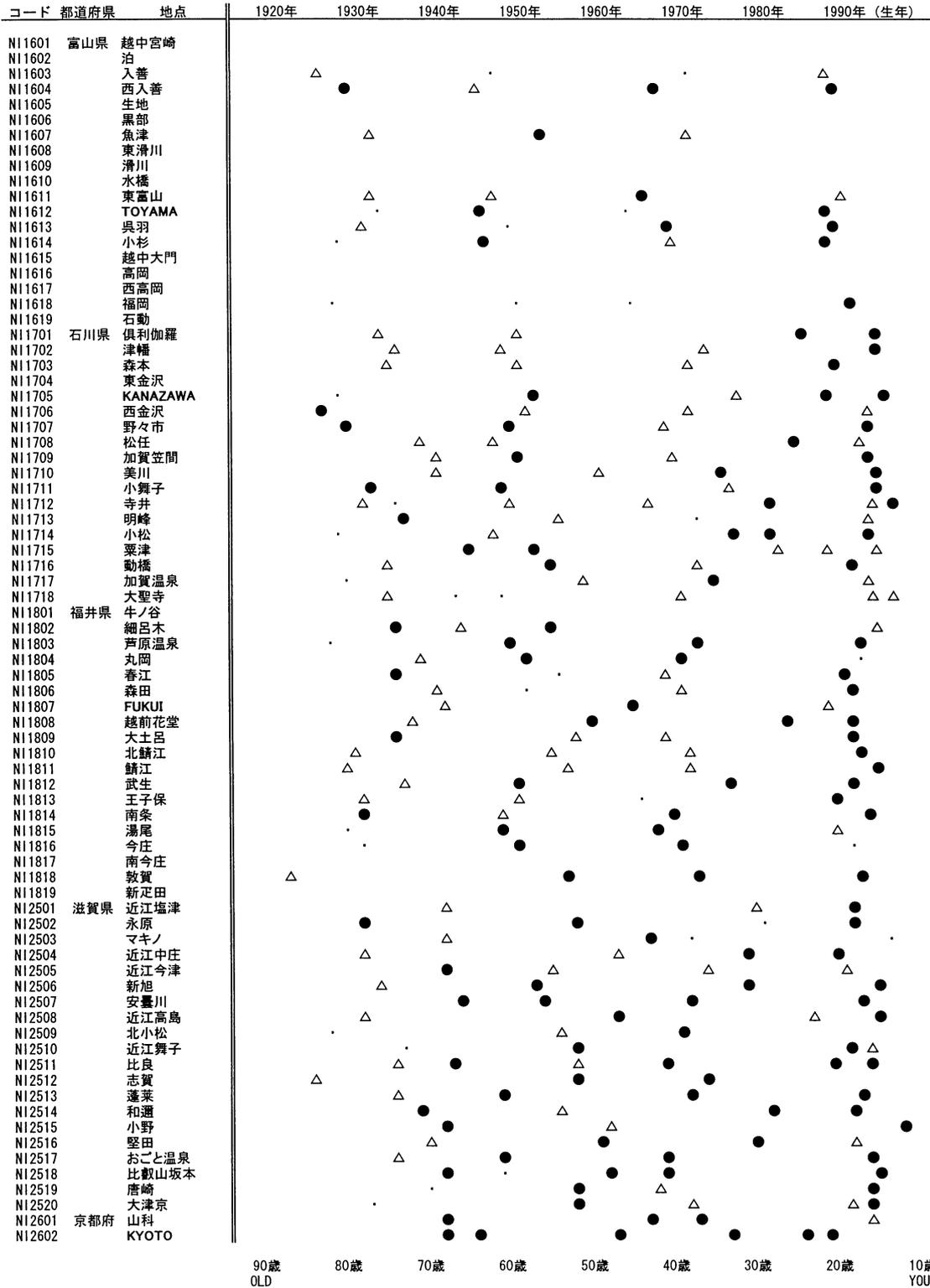
■ YN-85牛ミタク



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム
(2011.3 山下暁美作成)

■ (2)4-152イエテル

「それは言エテル」のような言い方をしますか。

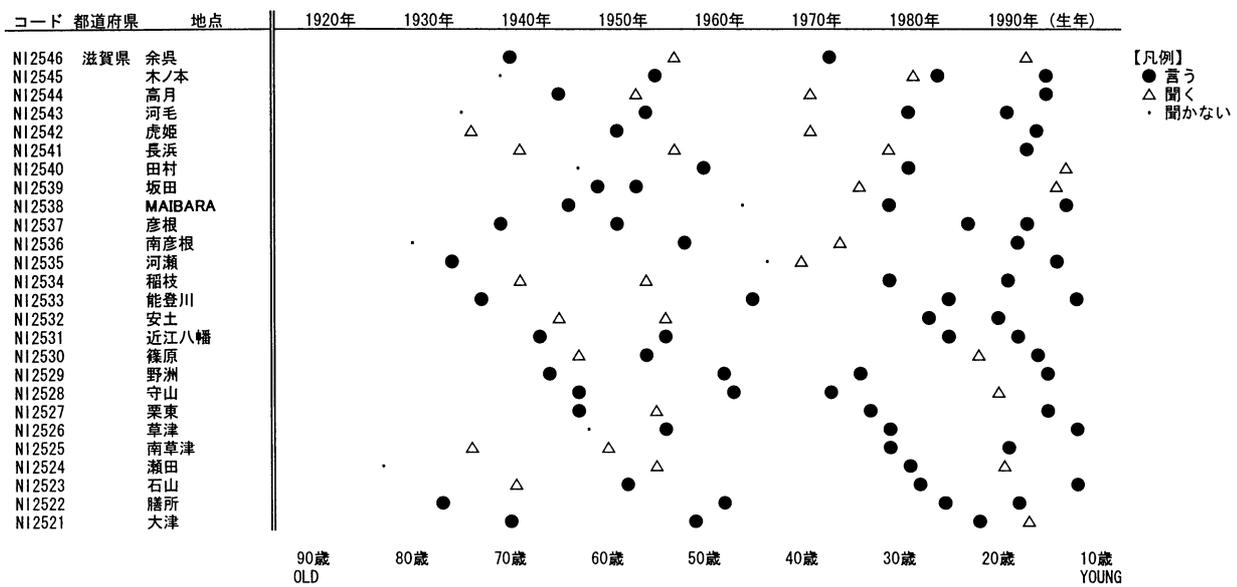


【凡例】
● 言う
△ 聞かぬ
・ 聞かない

度数
130
98
32

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ (2)4-152イエテル

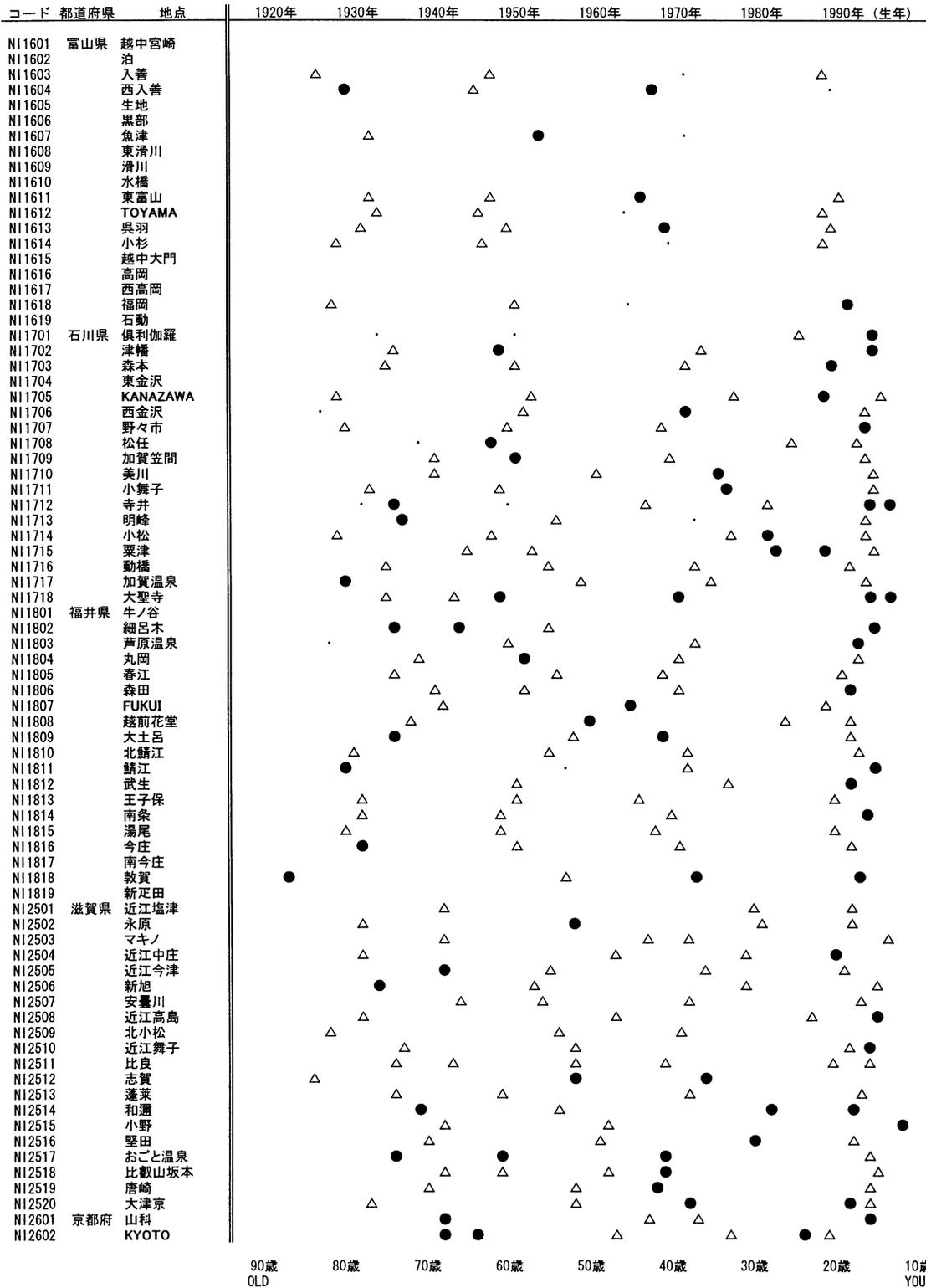


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下曉美作成)

■ NN8ウチ

自分のことを指してウチとすることがありますか。

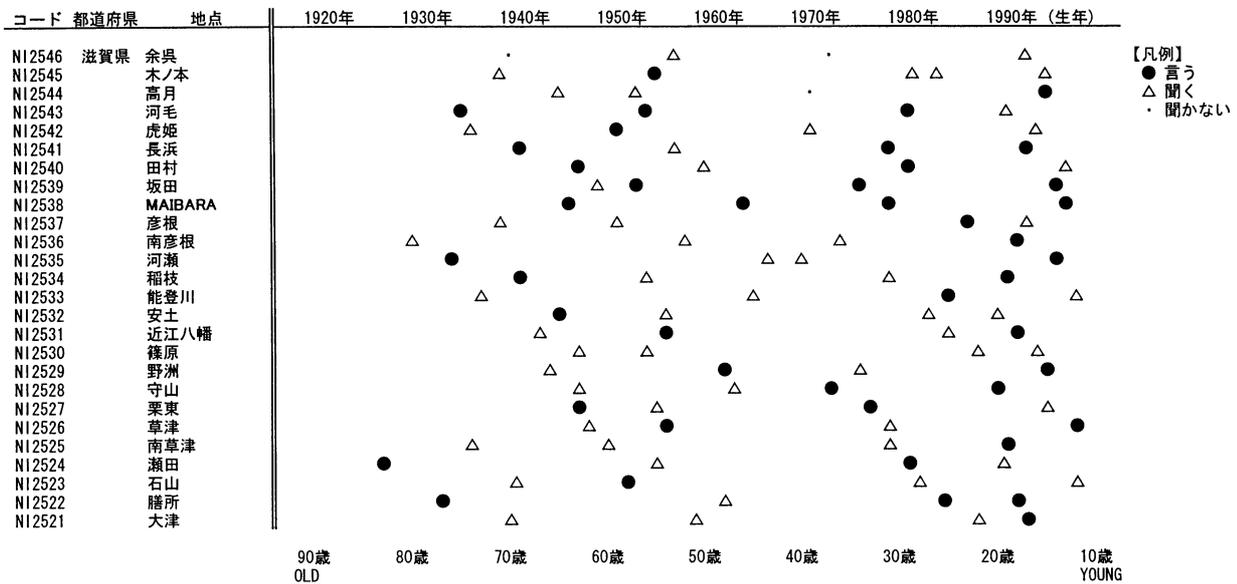


【凡例】
 ● 言う
 △ 聞かぬ
 ・ 聞かない

度数
 72
 172
 15

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

■ NN8ウチ

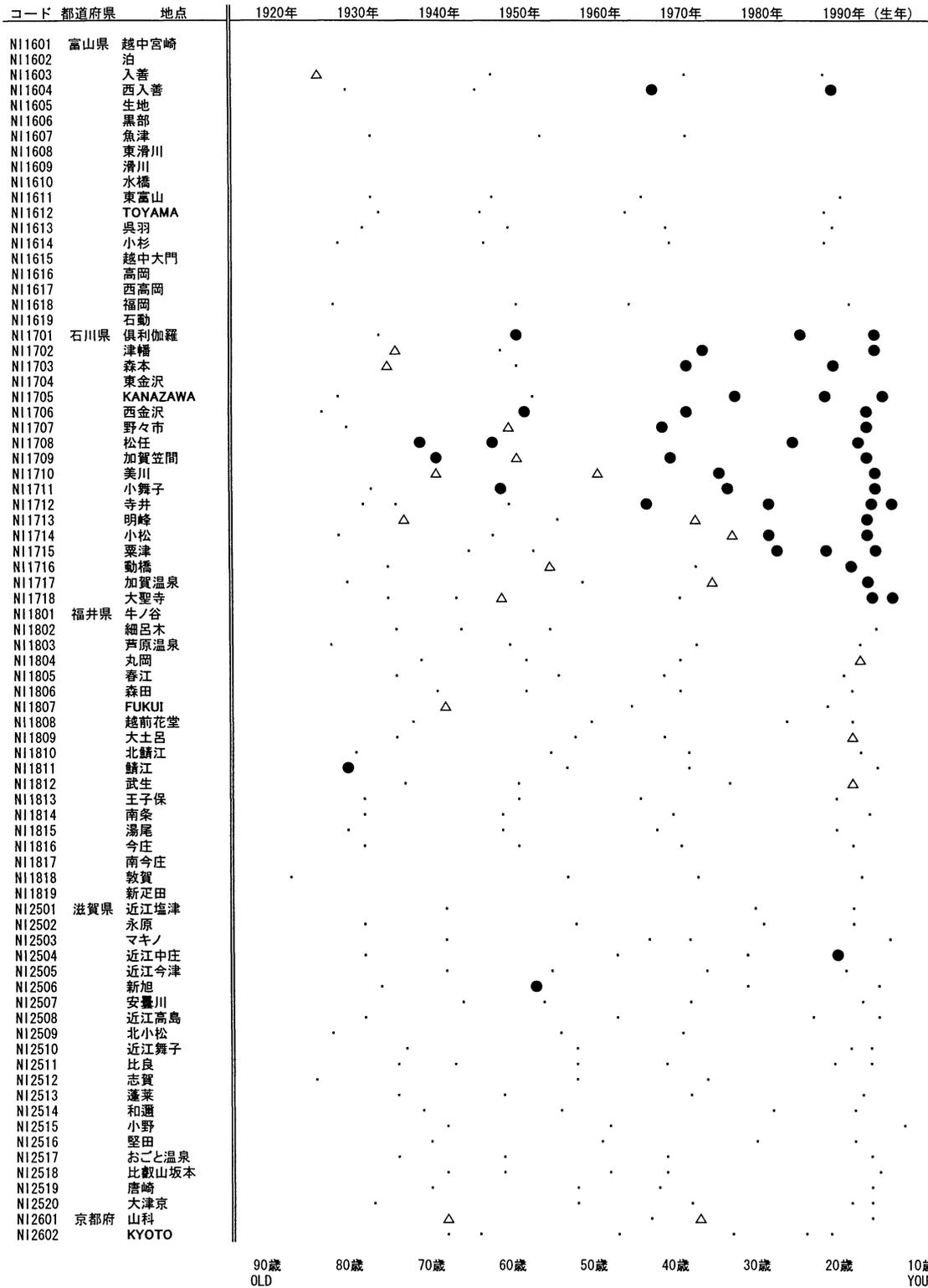


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

■ ADD05ズツパ

ズツ靴のかかをとつぶしてスリッパのようにしてはくことをズツパと言いますか。

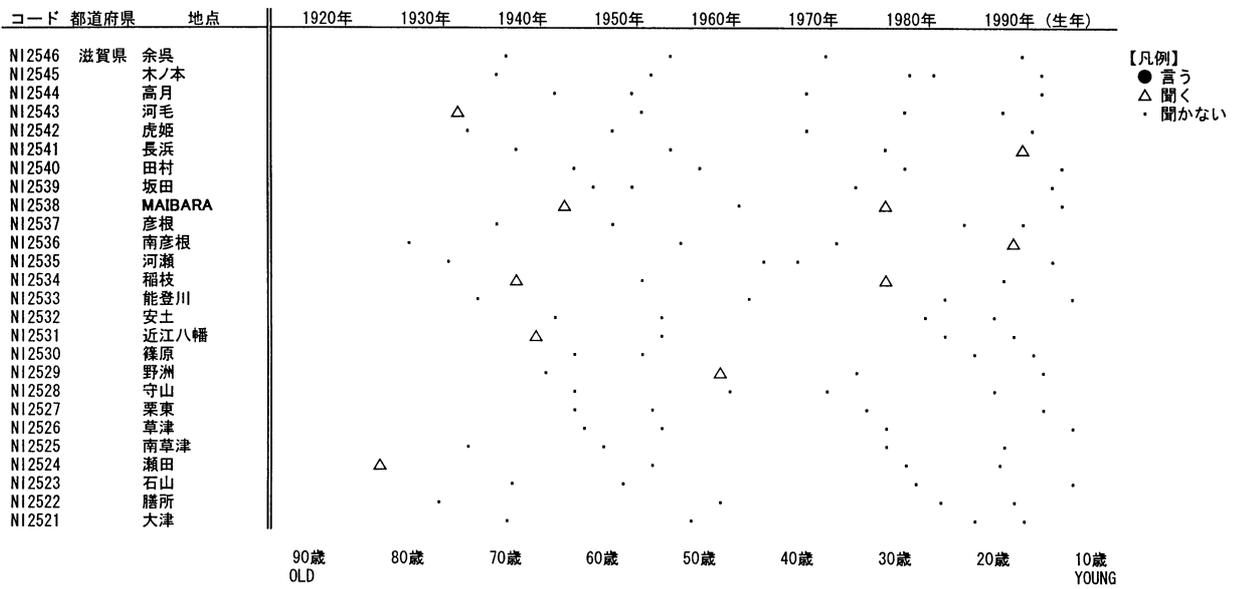


【凡例】
● 言う
△ 聞く
・ 聞かない

度数
46
19
195

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ ADD05ズツバ

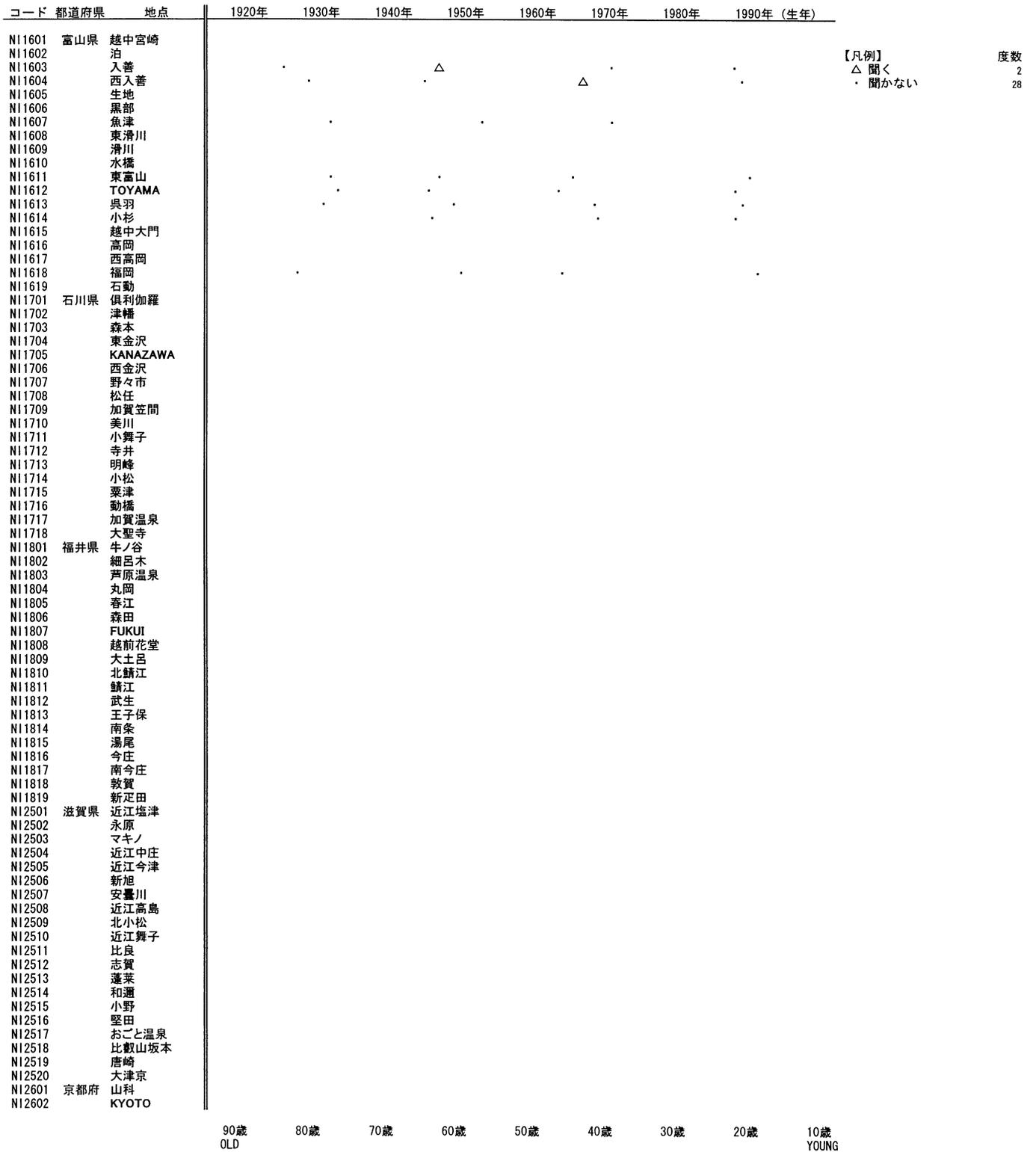


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

■ ADD06ガッツスル

「くすねる」の意味で、ガッツスルと言うことがありますか。



【凡例】
△ 聞く
・ 聞かない

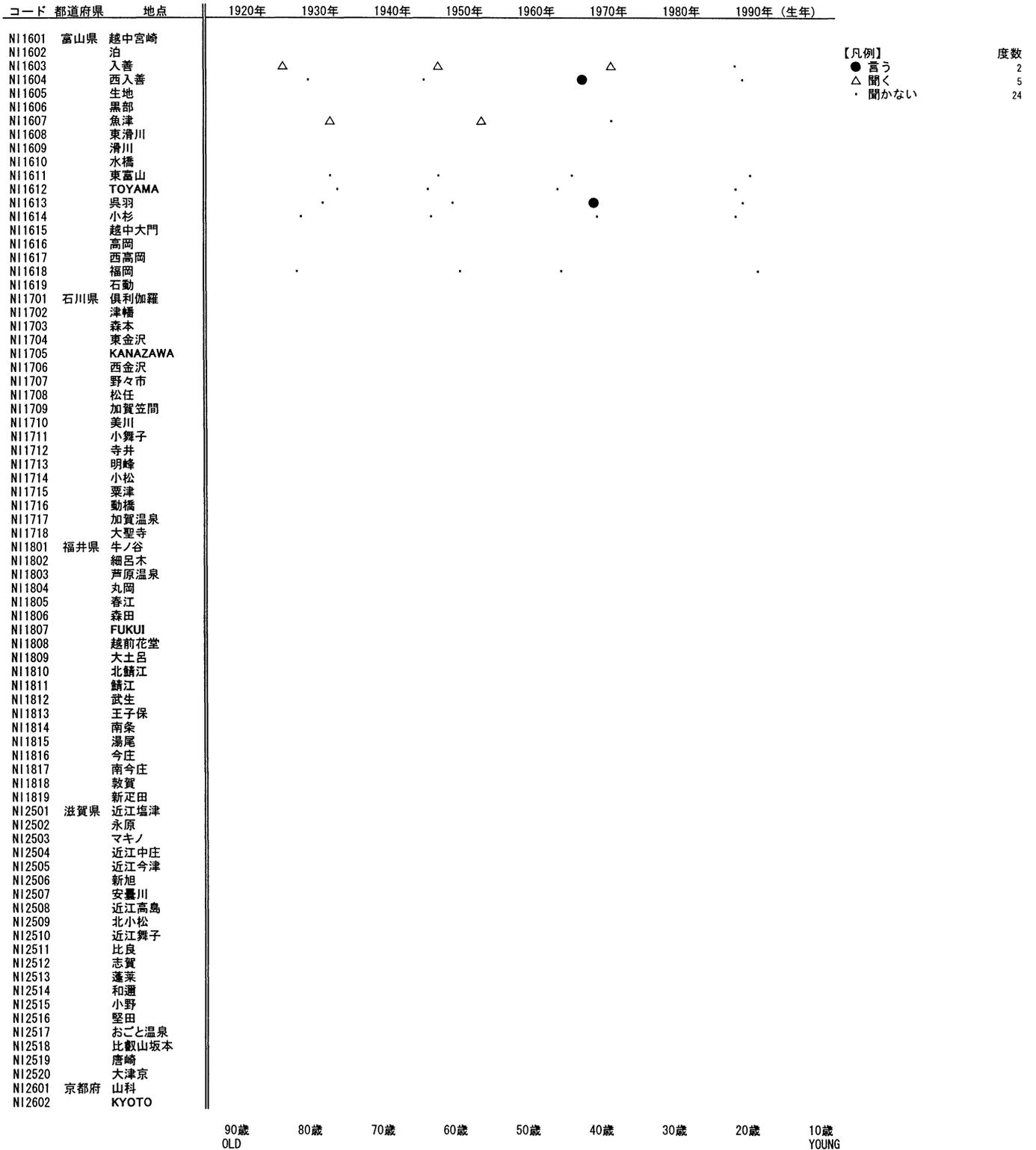
度数
2
28

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム

(2011.3 半沢康作成)

■ ADD07キヤーイイ

「気持ちがいい」という意味で、キヤーイイと言うことがありますか。



【凡例】
● 言う
△ 聞く
・ 聞かない

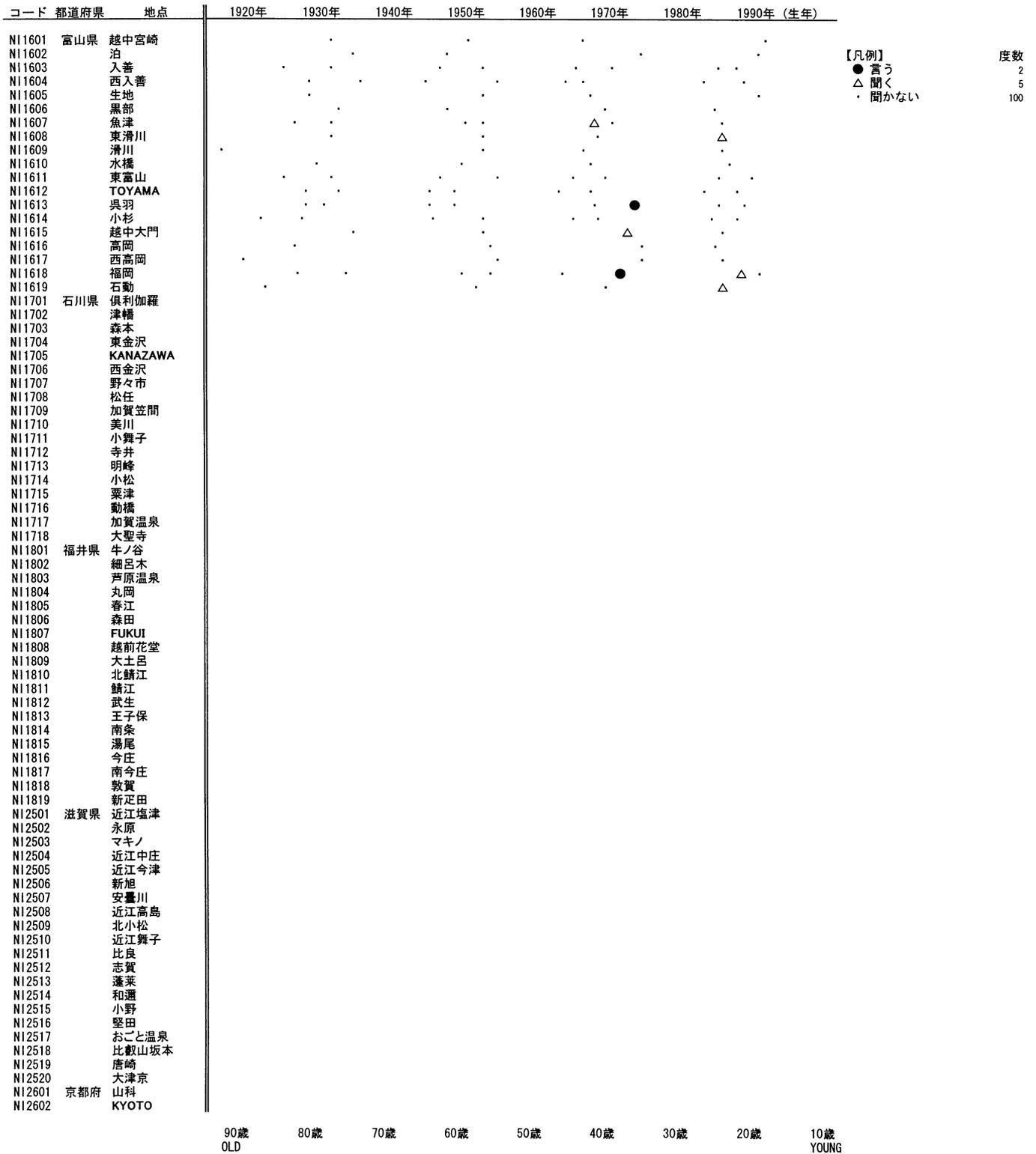
度数
2
5
24

90歳 OLD 80歳 70歳 60歳 50歳 40歳 30歳 20歳 10歳 YOUNG

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ ADD08チッカイ

「大変・とても」の意味で、チッカイと言うことはありますか。



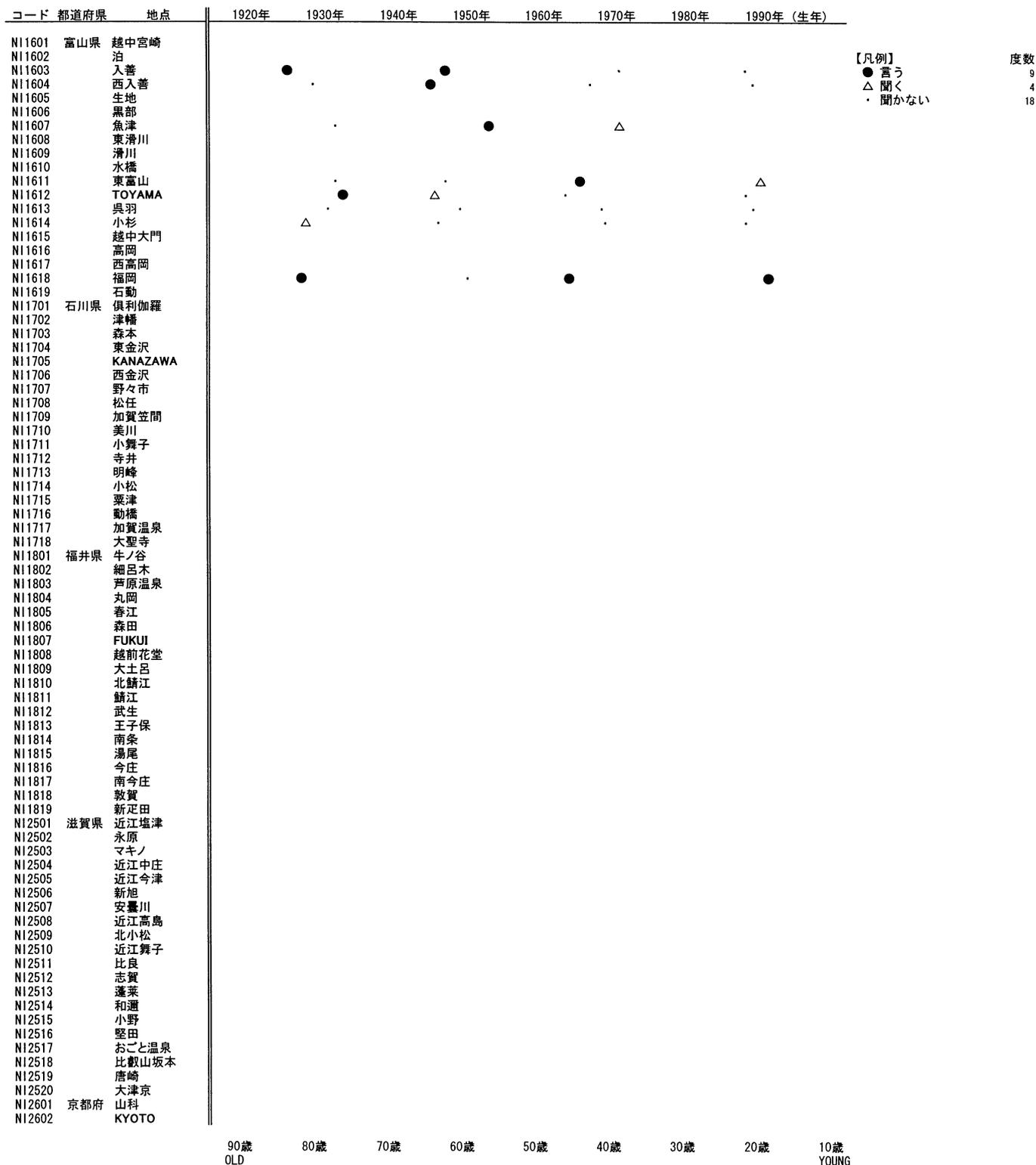
【凡例】
● 言う
△ 聞く
・ 聞かない

度数
2
5
100

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ ADD09ナイドシタ

「なかったです」という言い方をナイドシタのように言うことはありますか。



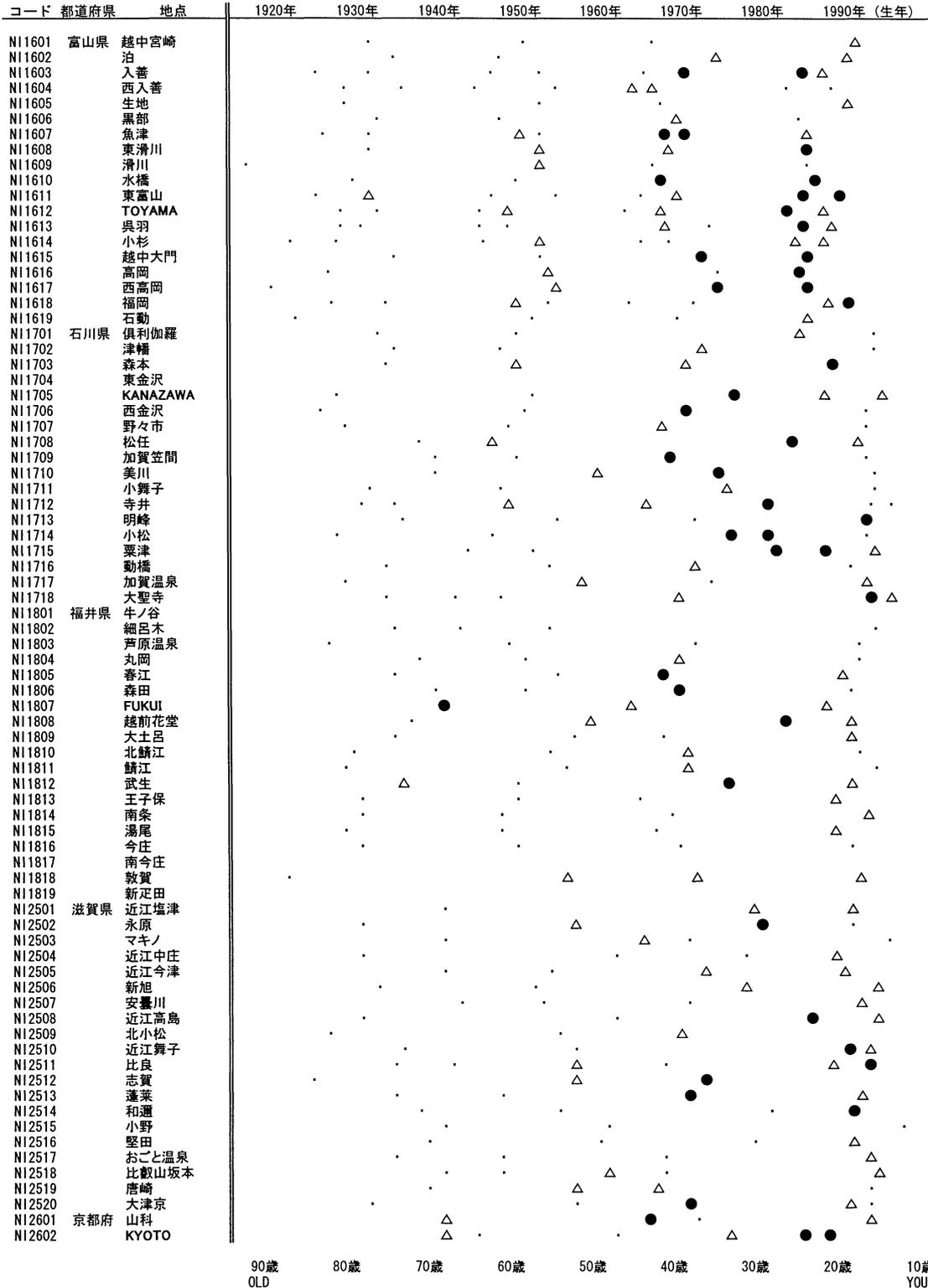
【凡例】
● 言う
△ 聞く
・ 聞かない

度数
9
4
18

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ ADD10ヨサゲニ

「よさそうに」という意味で、ヨサゲニと言うことはありますか。

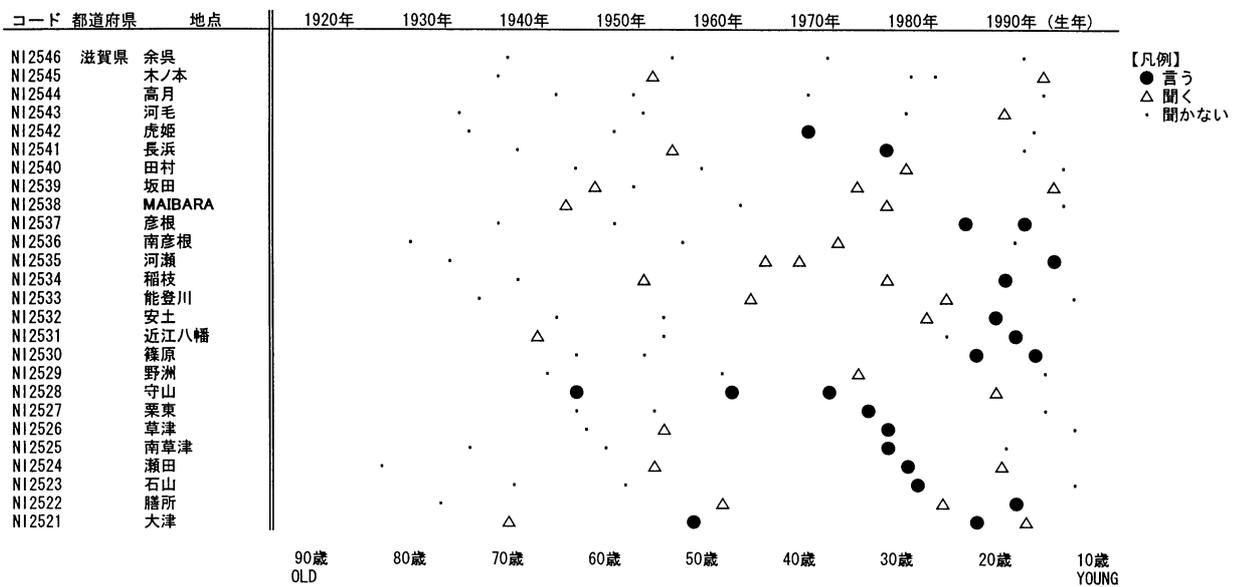


【凡例】
● 言う
△ 聞く
・ 聞かない

度数
46
92
198

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

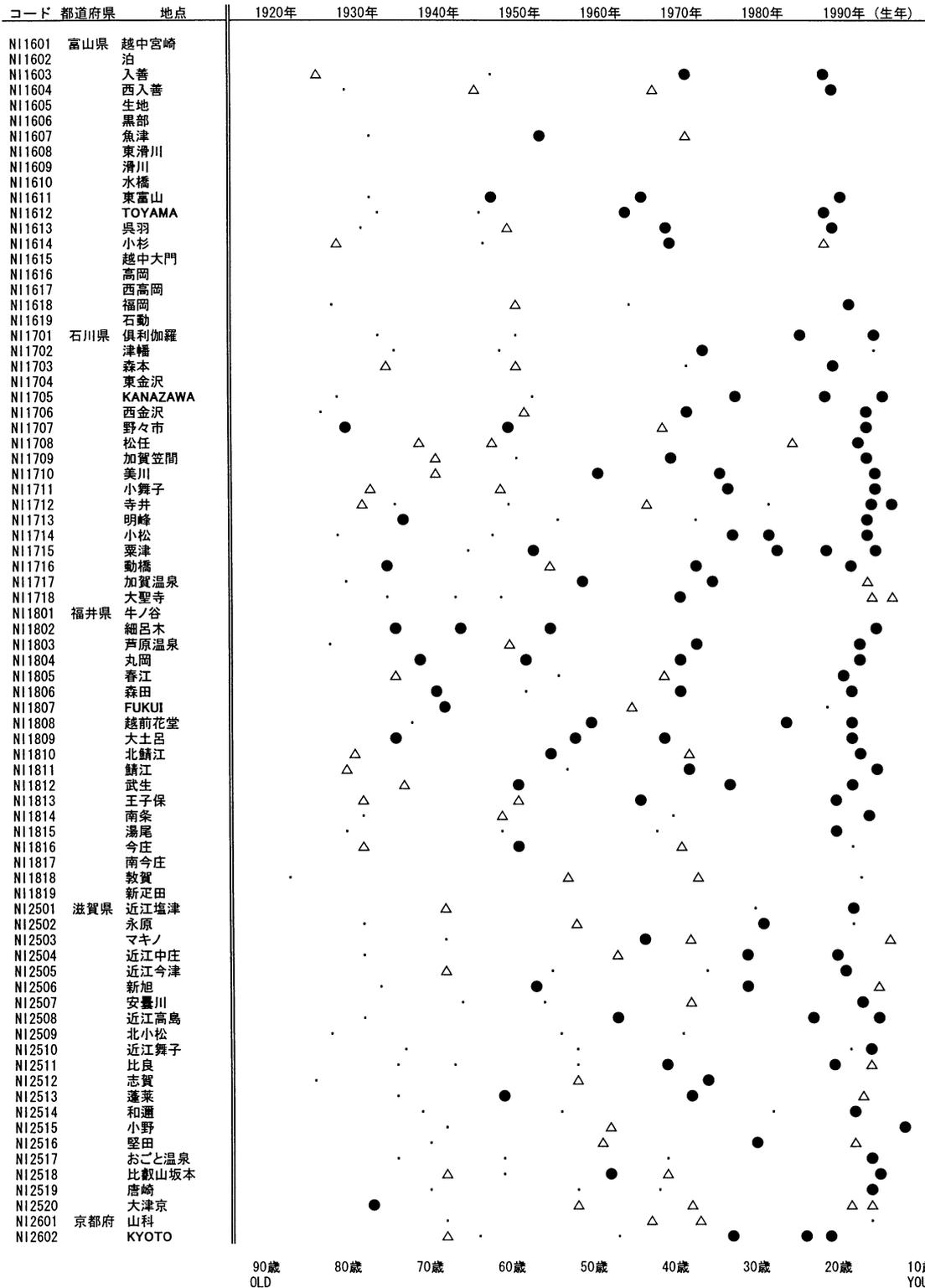
■ ADD10ヨサゲニ



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下曉美作成)

■ ADD11ンデ

「それで」という言い方を、ンデと言うことはありますか。

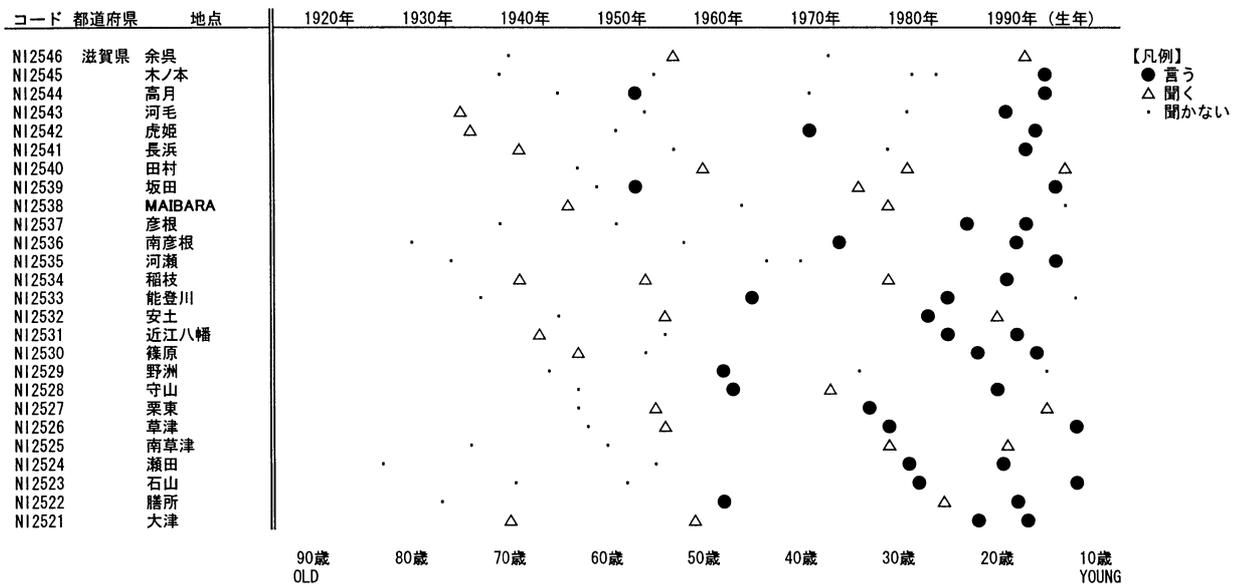


【凡例】
● 言う
△ 聞かない
・ 聞かない

度数
113
63
84

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ ADD11ンデ

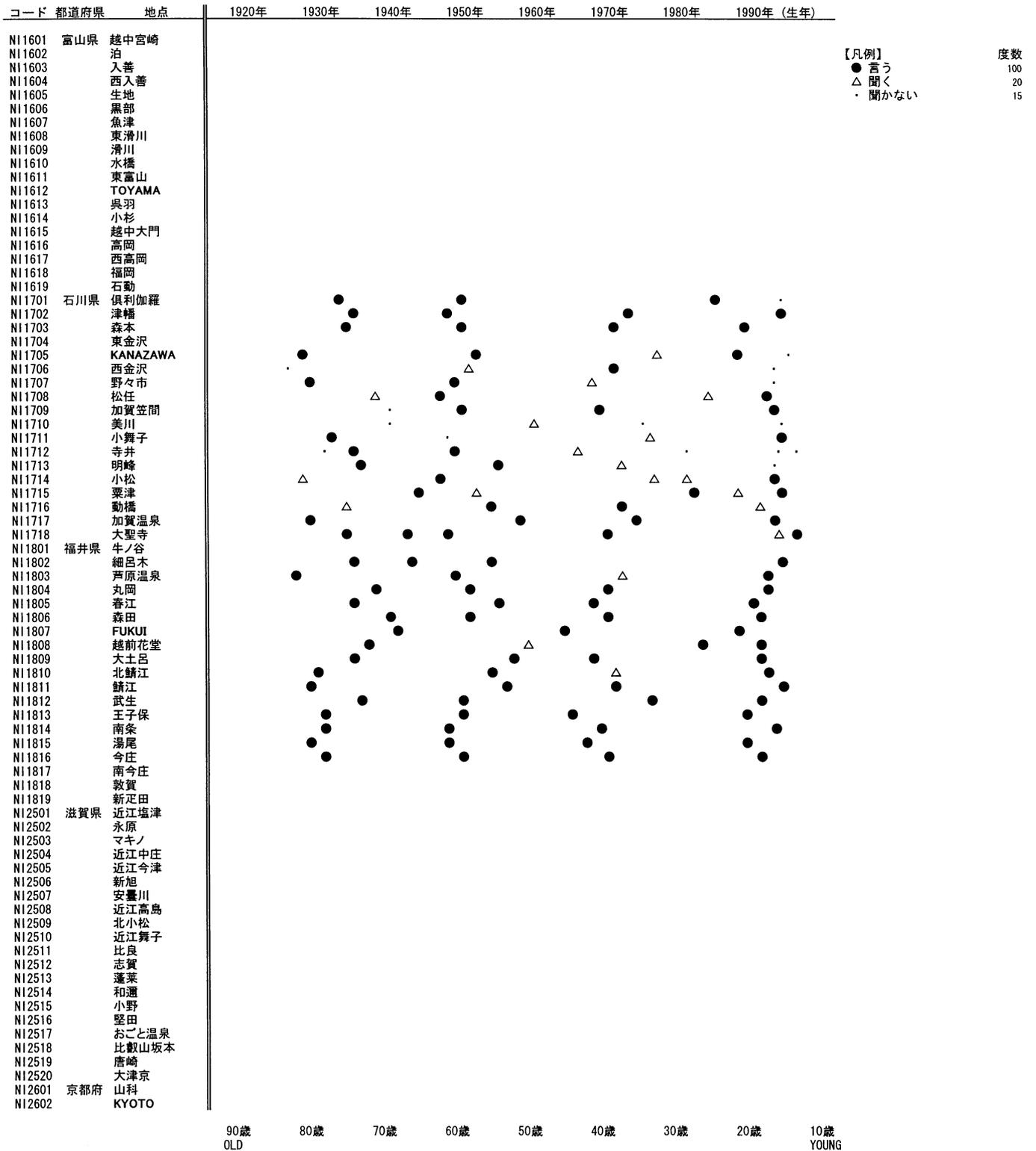


北陸新方言の地理的社会的動態の研究
湖東グロットグラム

(2011.3 山下暁美作成)

■ IF213カゼネツ

風邪をひいたときに、口のへりなどに行ける口角炎(口内炎)をカゼネツと言うことはありますか。

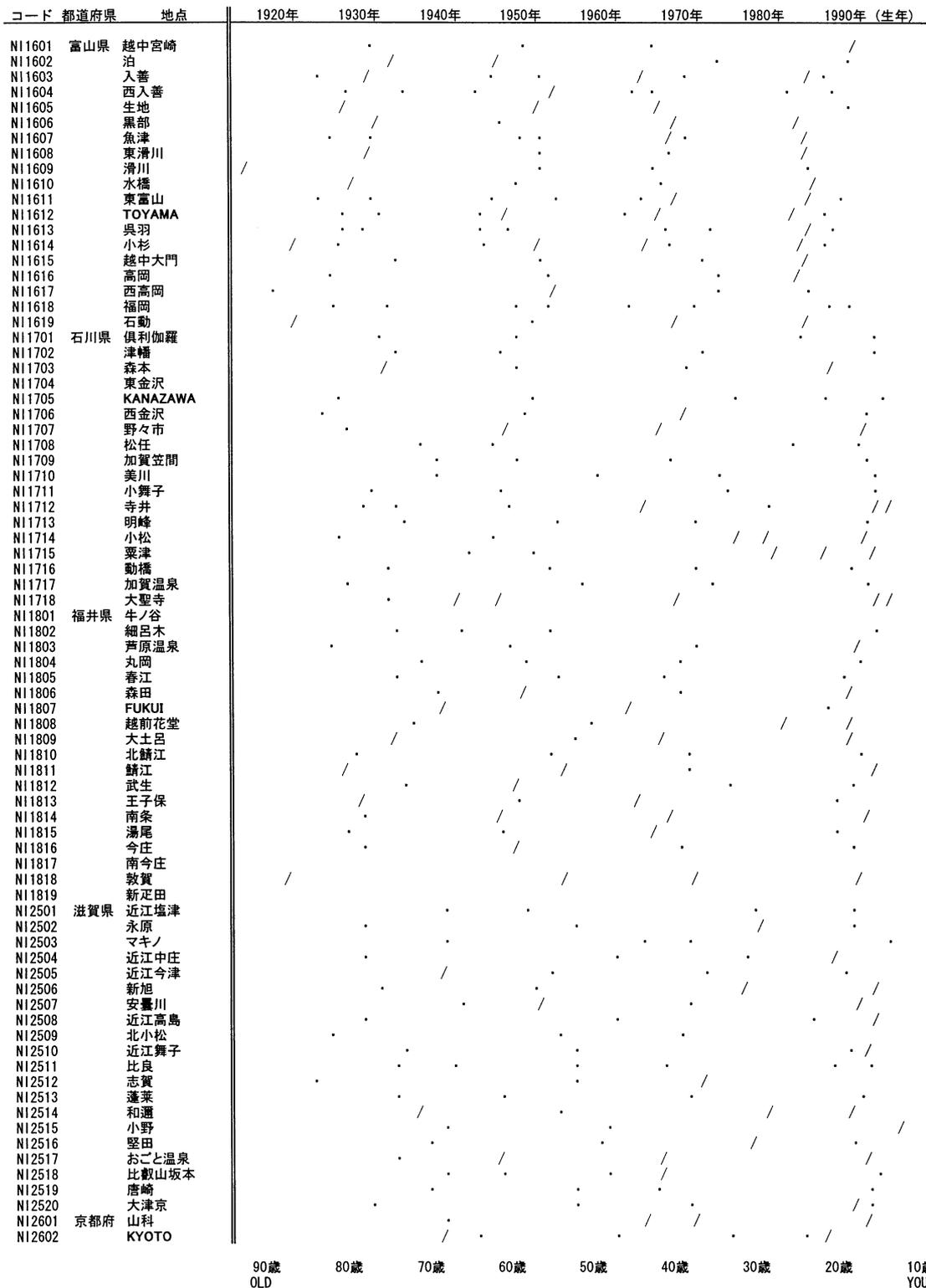


【凡例】
● 言う
△ 聞く
・ 聞かない

度数
100
20
15

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 001インフォーマントの性別

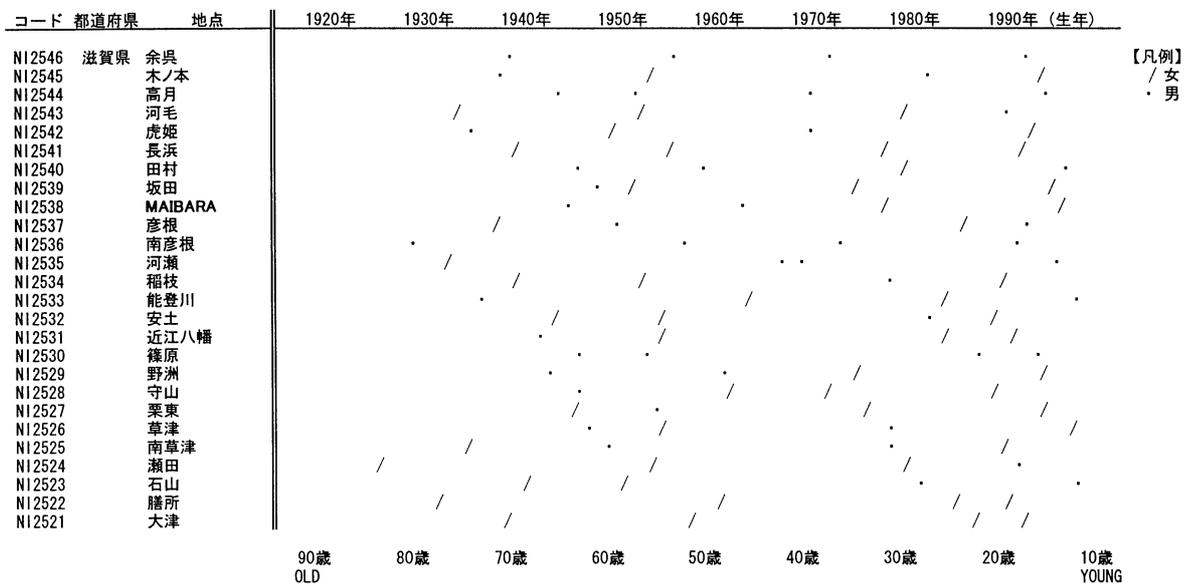


【凡例】
/ 女
・ 男

度数
106
231

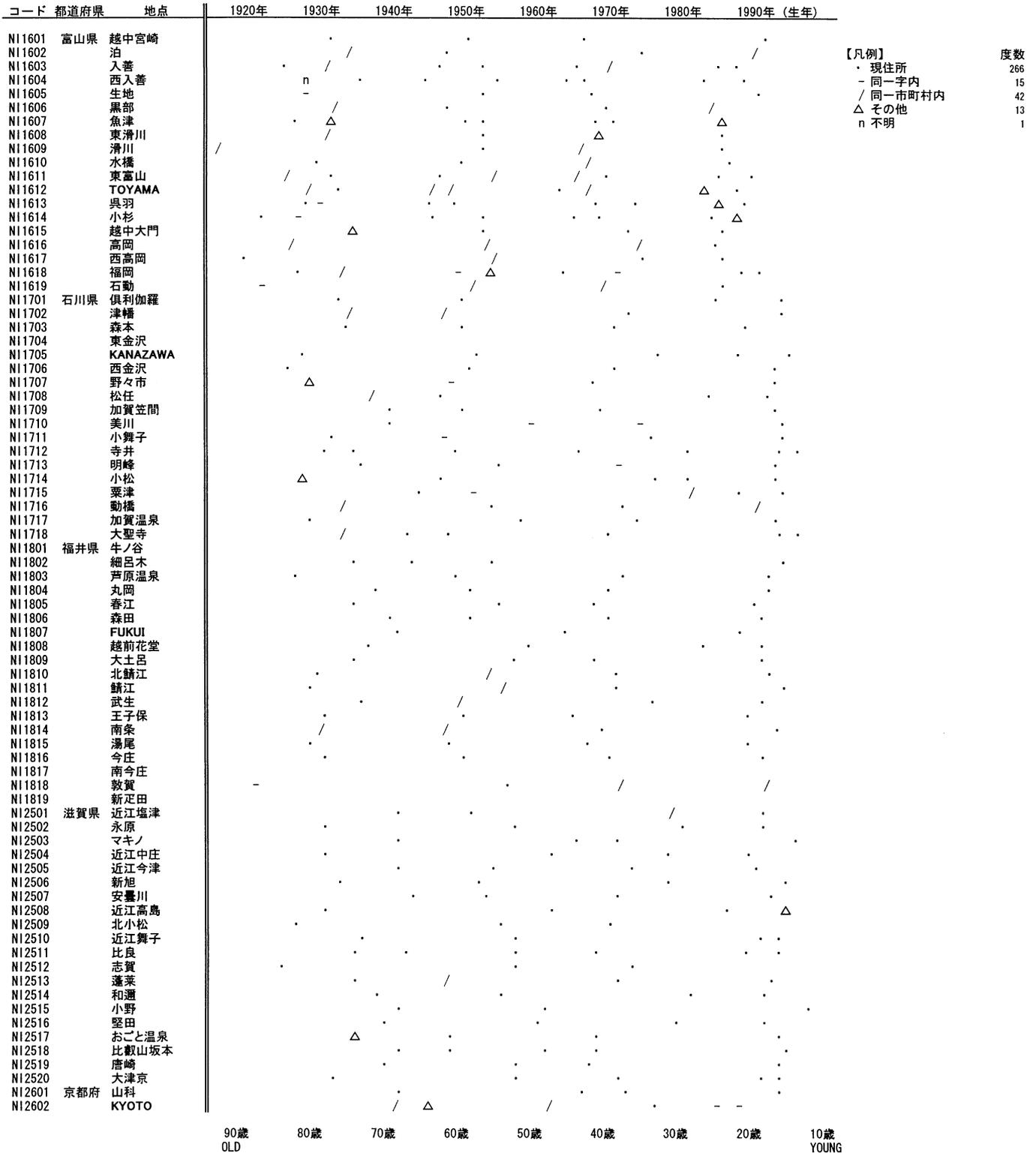
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 001インフォーマントの性別



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下曉美作成)

■ 002インフォーマントの出身地

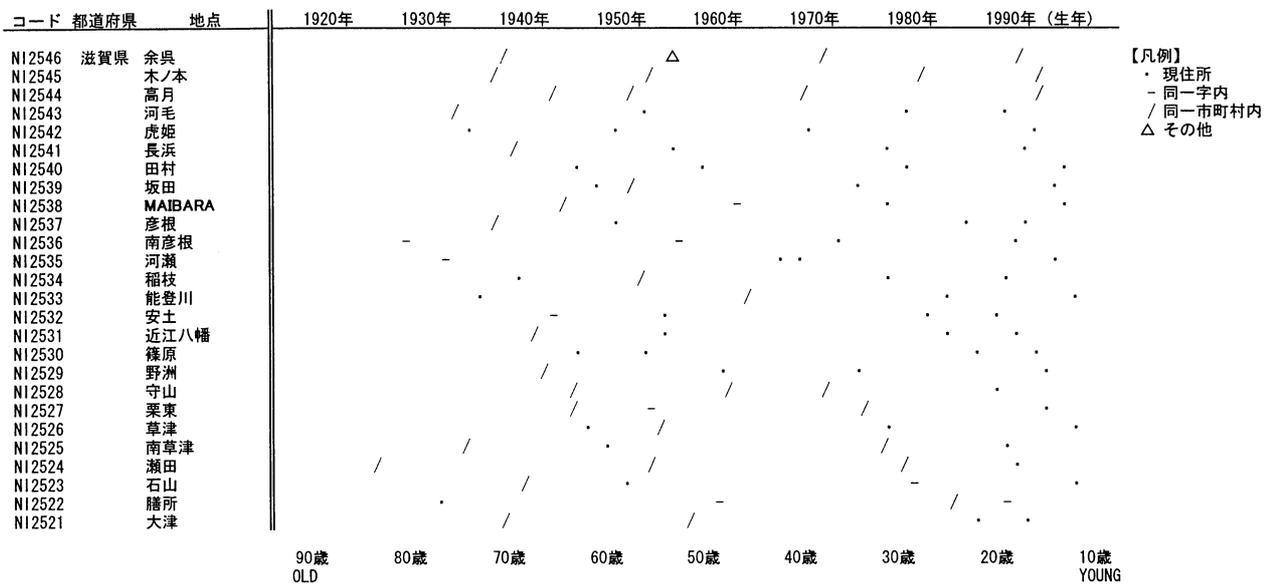


【凡例】
 ・ 現住所
 - 同一市内
 / 同一市町村内
 △ その他
 n 不明

度数
 266
 15
 42
 13
 1

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

■ 002インフォーマントの出身地



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 湖東グロットグラム
 (2011.3 山下暁美作成)

■ 003外住歴の有無

これまでに他の土地へお住まいになったことはおありですか？

コード	都道府県	地点	1920年	1930年	1940年	1950年	1960年	1970年	1980年	1990年 (生年)
NI1601	富山県	越中宮崎		/		/		.		/
NI1602		泊		.		.		/		.
NI1603		入善	n	/		n	/	n		n
NI1604		西入善		.		n	.	/	n	.
NI1605		生地		.		.		/		.
NI1606		黒部		/		/		/		/
NI1607		魚津		/	n		/	n		.
NI1608		東滑川		/		/		/		.
NI1609		滑川	/			/		.		/
NI1610		水橋		.		.		/		.
NI1611		東富山		.	n		n	.		n
NI1612		TOYAMA		.	n		n	.		n
NI1613		呉羽		n		n		n	/	n
NI1614		小杉	.	n		n		n		n
NI1615		越中大門		/		/		/		.
NI1616		高岡	.	/		/		/		.
NI1617		西高岡		/		/		/		.
NI1618		福岡		n	/	n	/	/		n
NI1619		石動	.	/		/		.		.
NI1701	石川県	倶利伽羅		/		/		.		.
NI1702		津幡		.		.		.		.
NI1703		森本		.		.		.		.
NI1704		東金沢		.		.		.		.
NI1705		KANAZAWA	/			.		/		.
NI1706		西金沢	.	/		.		/		.
NI1707		野々市		/		.		/		.
NI1708		松任		.		.		/		.
NI1709		加賀笠間		.		/		/		.
NI1710		美川		/		/		.		.
NI1711		小舞子		/		/		/		.
NI1712		寺井		.	/	.		/		.
NI1713		明峰		/		.		.		/
NI1714		小松	/			.		/		.
NI1715		粟津		.		/		/		.
NI1716		動橋		/		/		.		.
NI1717		加賀温泉	.	/		.		.		.
NI1718		大聖寺		/		.		/		.
NI1801		福井県	牛ノ谷		/		/		/	
NI1802	細呂木			/		.		/		.
NI1803	芦原温泉		.	/		.		/		.
NI1804	丸岡			.		/		/		.
NI1805	春江			.		/		/		.
NI1806	森田			.		/		/		.
NI1807	FUKUI			.		/		/		.
NI1808	越前花堂			/		/		.		.
NI1809	大土呂			/		/		.		.
NI1810	北鯖江			.		/		.		.
NI1811	鯖江			.		/		.		.
NI1812	武生			/		.		.		.
NI1813	王子保			.		/		/		.
NI1814	南条			/		.		.		.
NI1815	湯尾			.		/		/		.
NI1816	今庄			.		/		.		.
NI1817	南今庄		/			/		.		.
NI1818	敦賀			/		/		.		.
NI1819	新疋田		/			/		.		.
NI2501	滋賀県	近江塩津		/		/		/		.
NI2502		永原		/		/		.		.
NI2503		マキノ		.		.		.		.
NI2504		近江中庄		.		/		.		/
NI2505		近江今津		.		/		.		/
NI2506		新旭		.		/		.		.
NI2507		安曇川		.		/		.		.
NI2508		近江高島		n		/		.		/
NI2509		北小松	.	/		.		.		.
NI2510		近江舞子		.		/		.		.
NI2511		比良	/			/		/		.
NI2512		志賀	/			/		/		.
NI2513		蓮葉		.		.		/		.
NI2514		和邇		/		.		.		.
NI2515		小野		/		.		.		.
NI2516		壱田		.	n	/		/		.
NI2517		おごと温泉		/		.		.		.
NI2518		比叡山坂本		.		/		.		.
NI2519		唐崎		.		/		.		.
NI2520	大津京		n		.	n	.		.	
NI2601	京都府	山科		.	.	.	.	.	.	.
NI2602		KYOTO		.	.	.	.	.	.	.

【凡例】
 ・ 外住歴なし
 / 外住歴あり
 n 不明

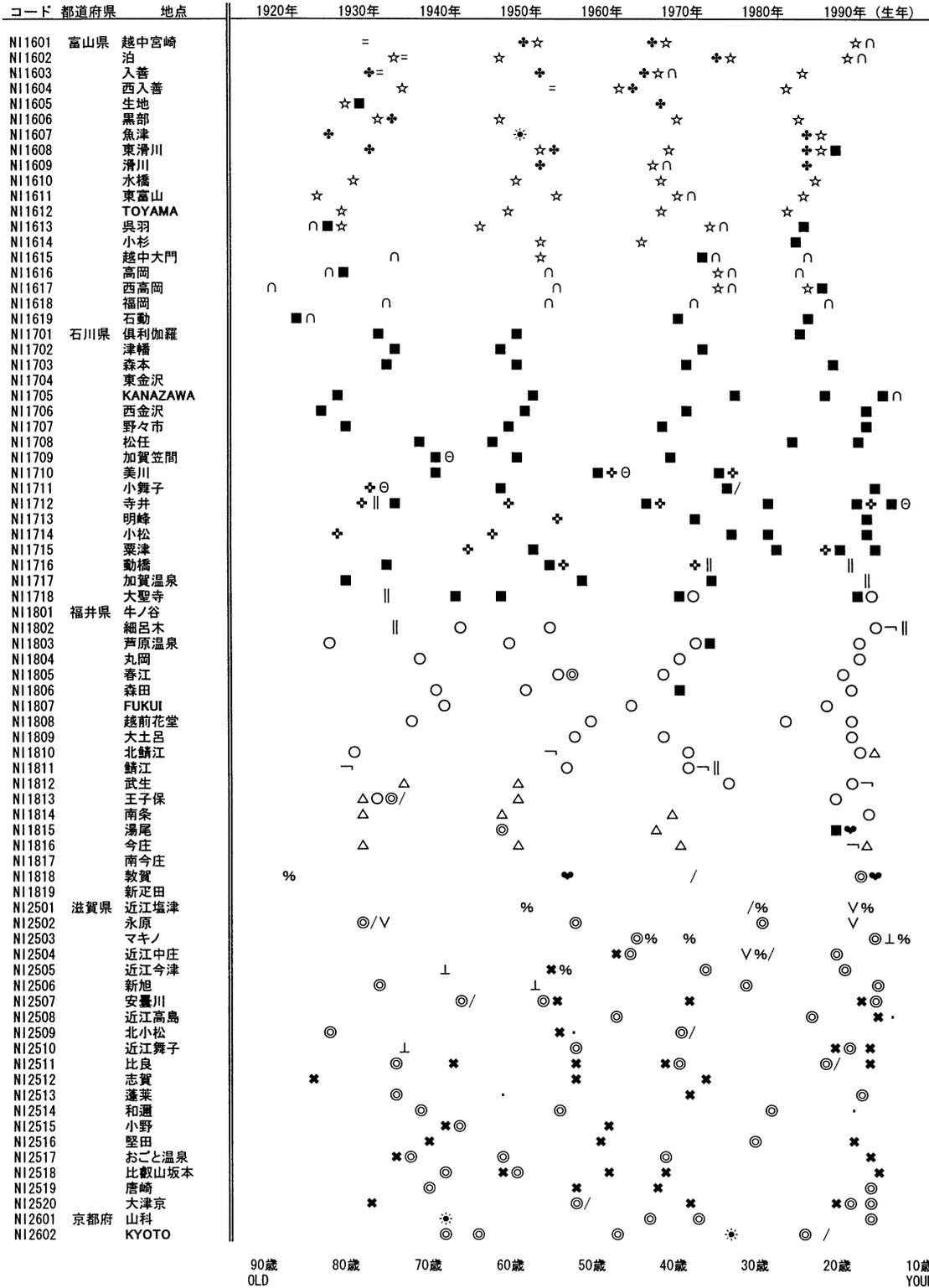
度数
 175
 127
 35

90歳 OLD 80歳 70歳 60歳 50歳 40歳 30歳 20歳 10歳 YOUNG

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

■ 004-1 買い物圏(今)

○○さんは、ちょっと高価な、大きな買物などをするときはどちらへ出かけることが多いですか。



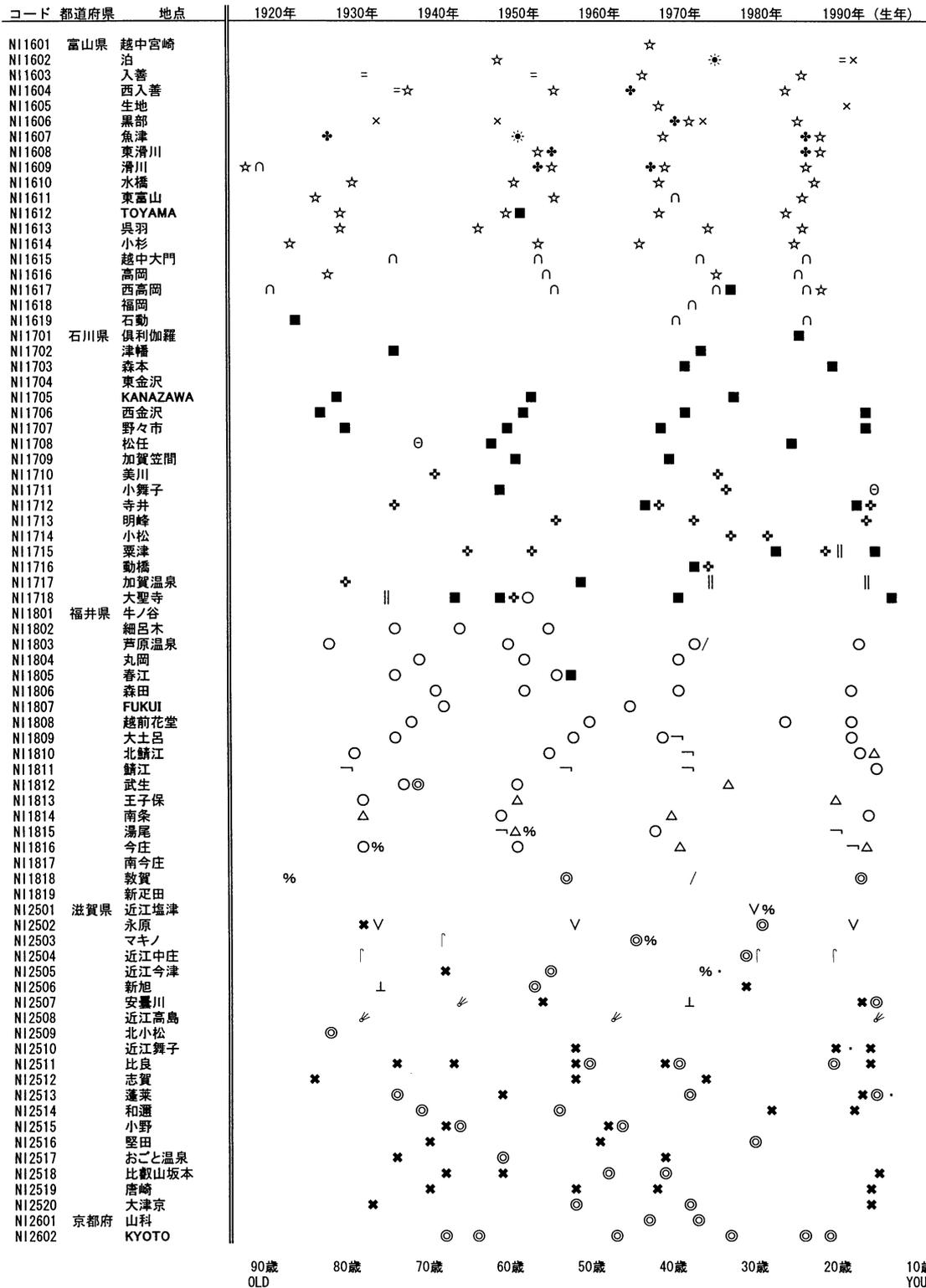
- 【凡例】
- 金沢 73
 - ◎ 京都 52
 - ☆ 富山 43
 - 福井 38
 - ✱ 大津 33
 - ∩ 高岡 23
 - ✦ 魚津 16
 - ◇ 小松 14
 - △ 越前 13
 - ▽ 大阪 11
 - % 敦賀 9
 - || 加賀 8
 - ┌ 鯖江 6
 - = 入善 5
 - └ 堅田 4
 - ⊥ 高島 4
 - ⊙ 松任 4
 - ∨ 長浜 4
 - ⋄ 東京 3
 - ♥ 名古屋 3

※3大都市および度数4以上の地点を記号化

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 004-2 買い物圏<昔>

若い頃(子供の頃)はどうでしたか。どちらへ出かけることが多かったですか。



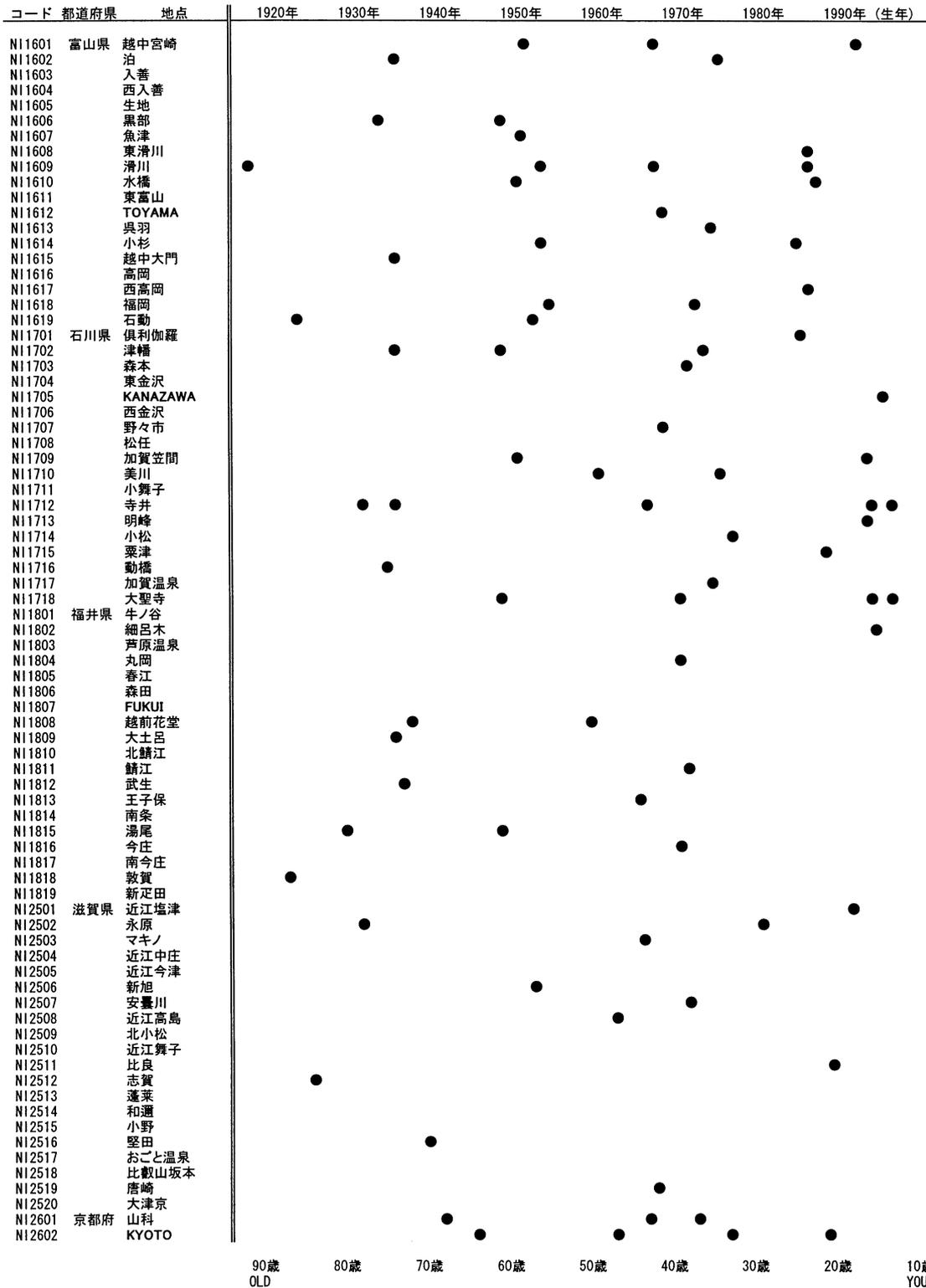
- 【凡例】
- ☆ 富山 40
 - 福井 39
 - 金沢 35
 - ✕ 大津 35
 - ⊖ 京都 34
 - ⊕ 小松 17
 - ∩ 高岡 15
 - △ 越前 9
 - ⊕ 魚津 8
 - ↑ 鯖江 8
 - % 敦賀 6
 - x 黒部 5
 - ⊖ 安曇川 4
 - || 加賀 4
 - ↑ 今津 4
 - V 長浜 4
 - = 入善 4
 - ⊥ 堅田 3
 - ⊖ 高島 2
 - ⊖ 松任 2
 - / 大阪 2
 - * 東京 2

※度数4以上の地点および前項の記号化地点を記号化

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 005-1東京との接触

次のうち、年に一回以上おでかけになるところはありますか。



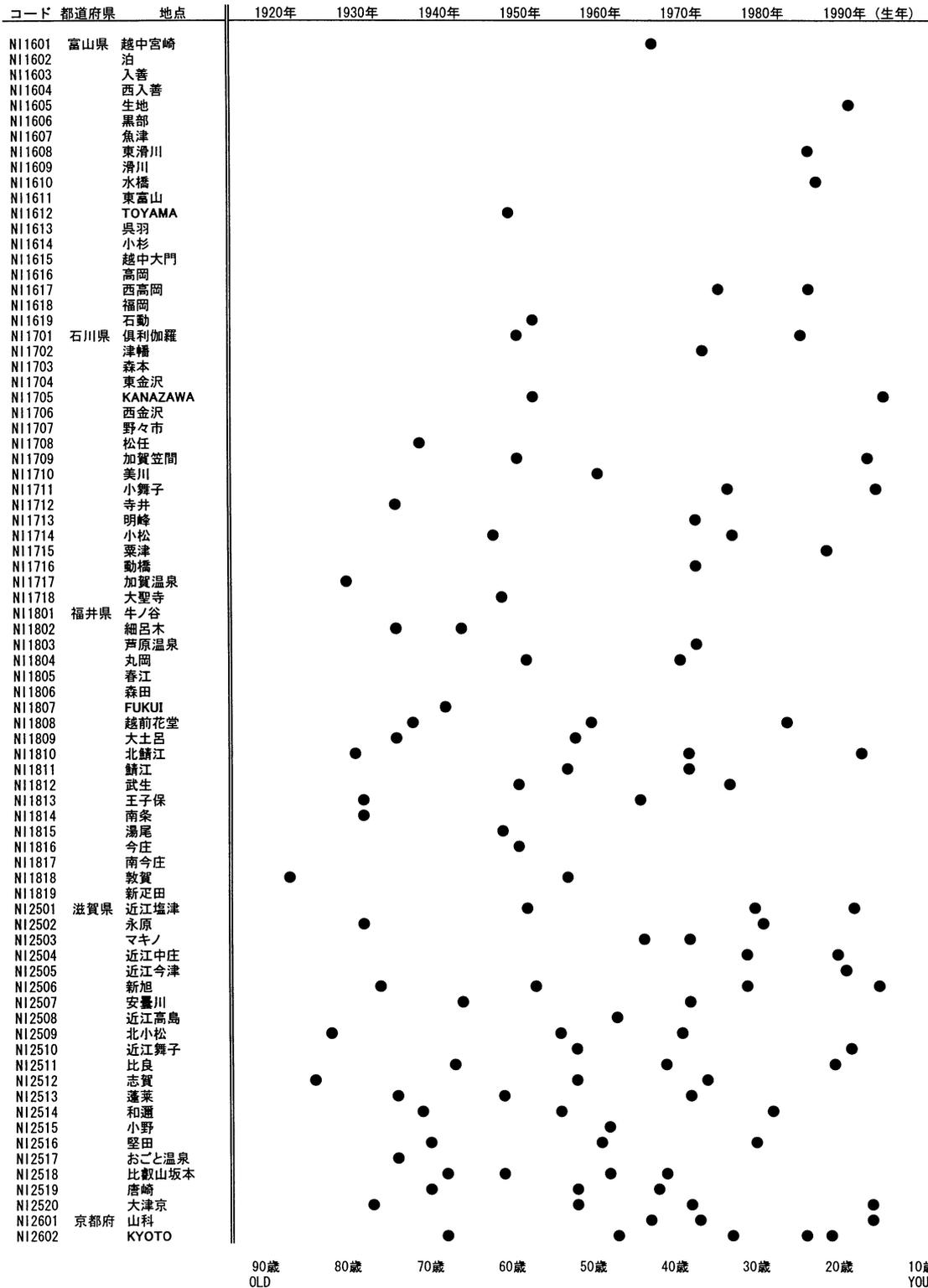
【凡例】
● 東京

度数
80

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 005-2大阪との接触

次のうち、年に一回以上おでかけになるところはありますか。



【凡例】
● 大阪

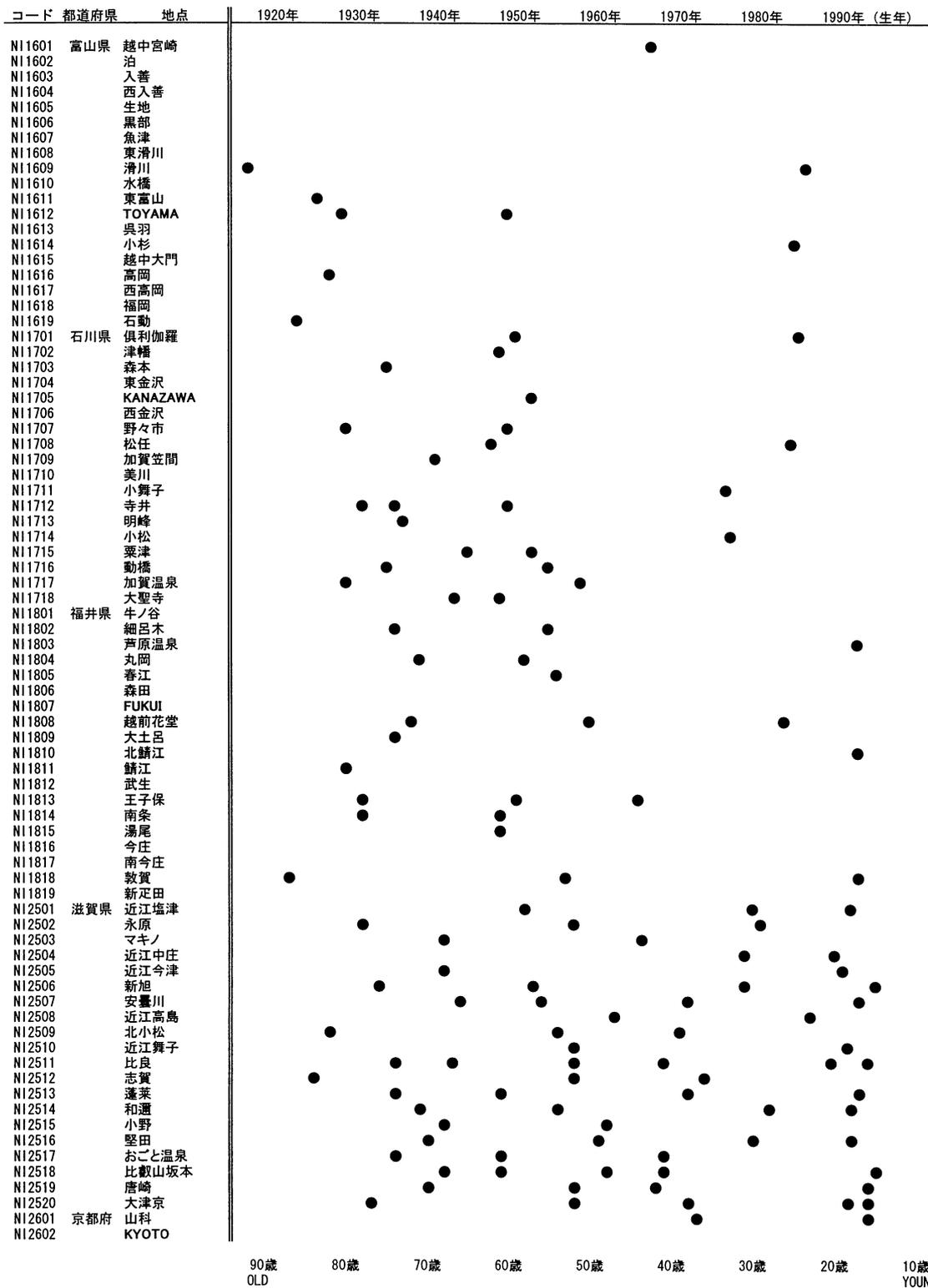
度数
110

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム

(2011.3 半沢康作成)

■ 005-3京都との接触

次のうち、年に一回以上おでかけになるところはありますか。



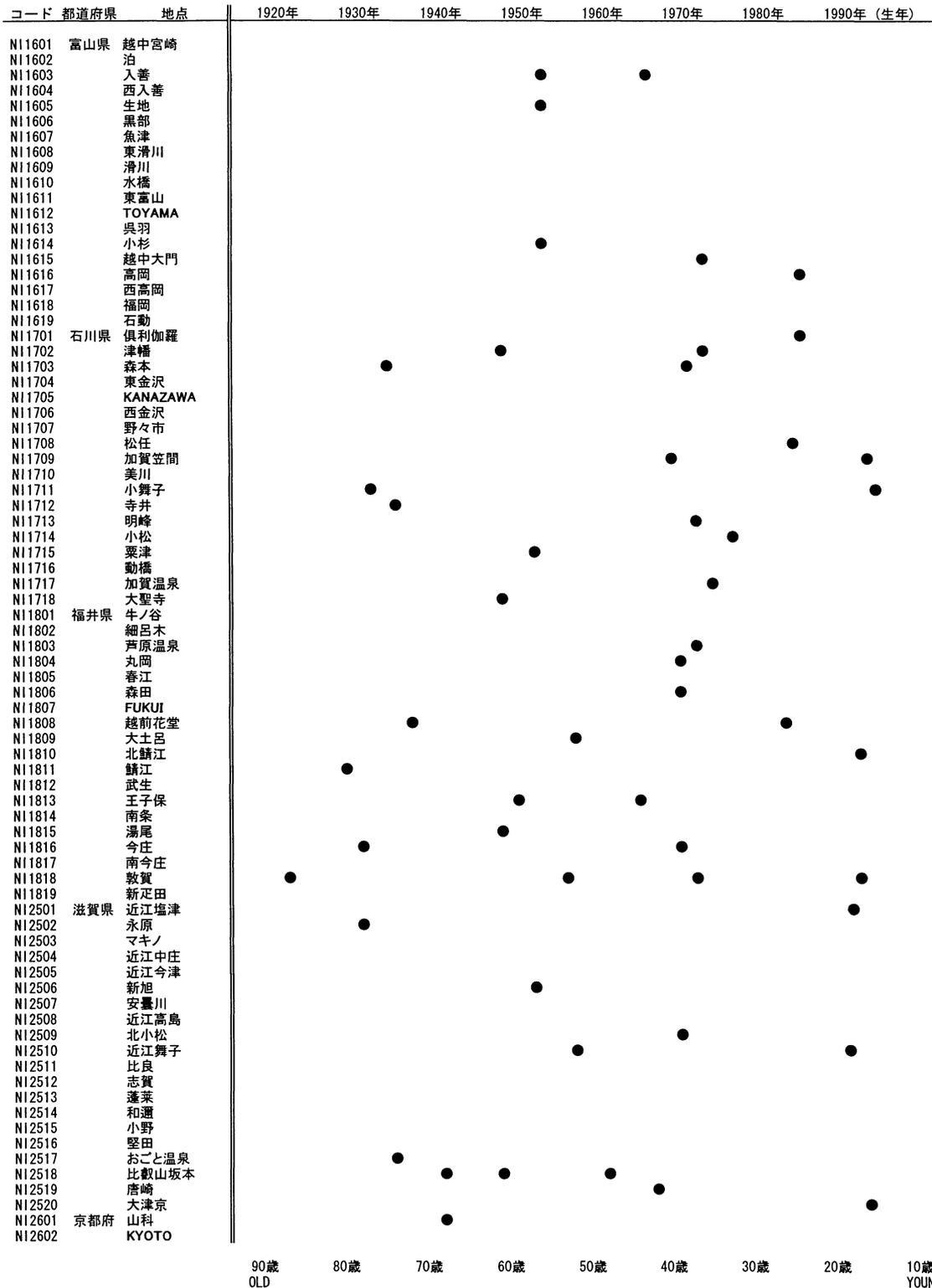
【凡例】
● 京都

度数
123

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 005-4名古屋との接触

次のうち、年に一回以上おでかけになるところはありますか。



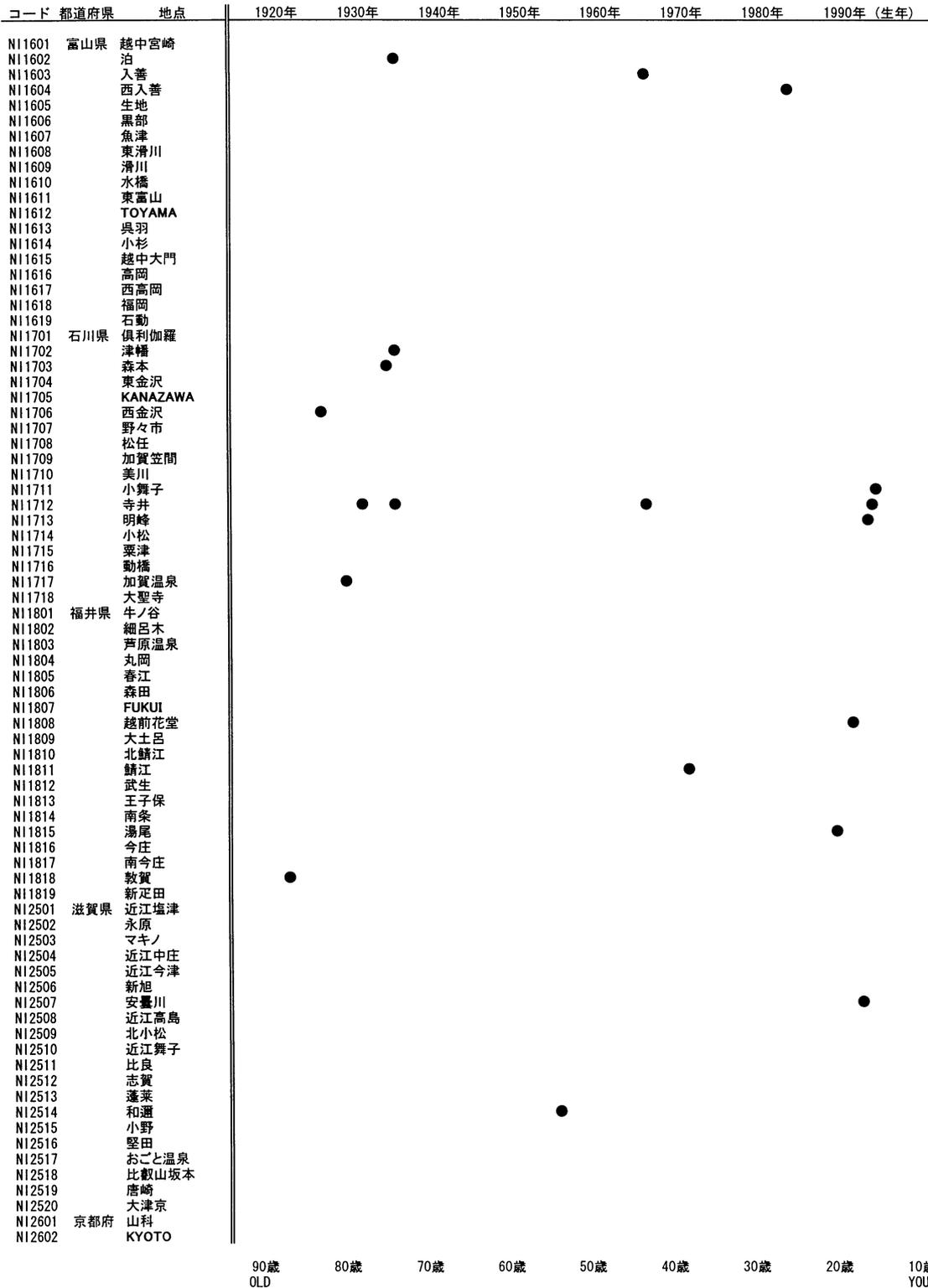
【凡例】
● 名古屋

度数
52

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 005-5新潟との接触

次のうち、年に一回以上おでかけになるところはありますか。



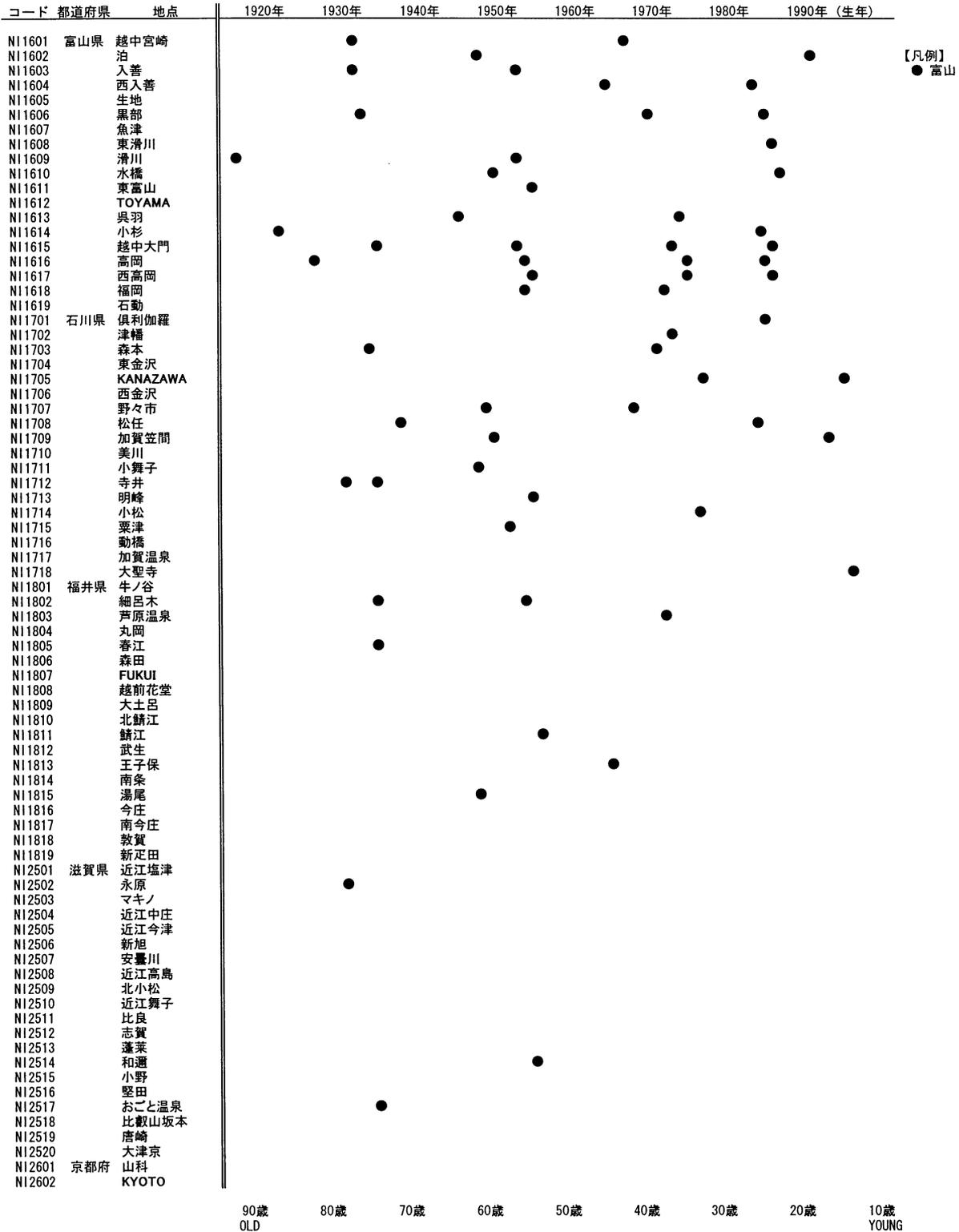
【凡例】 ● 新潟

度数 19

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 005-6富山との接触

次のうち、年に一回以上おでかけになるところはありますか。



【凡例】
● 富山

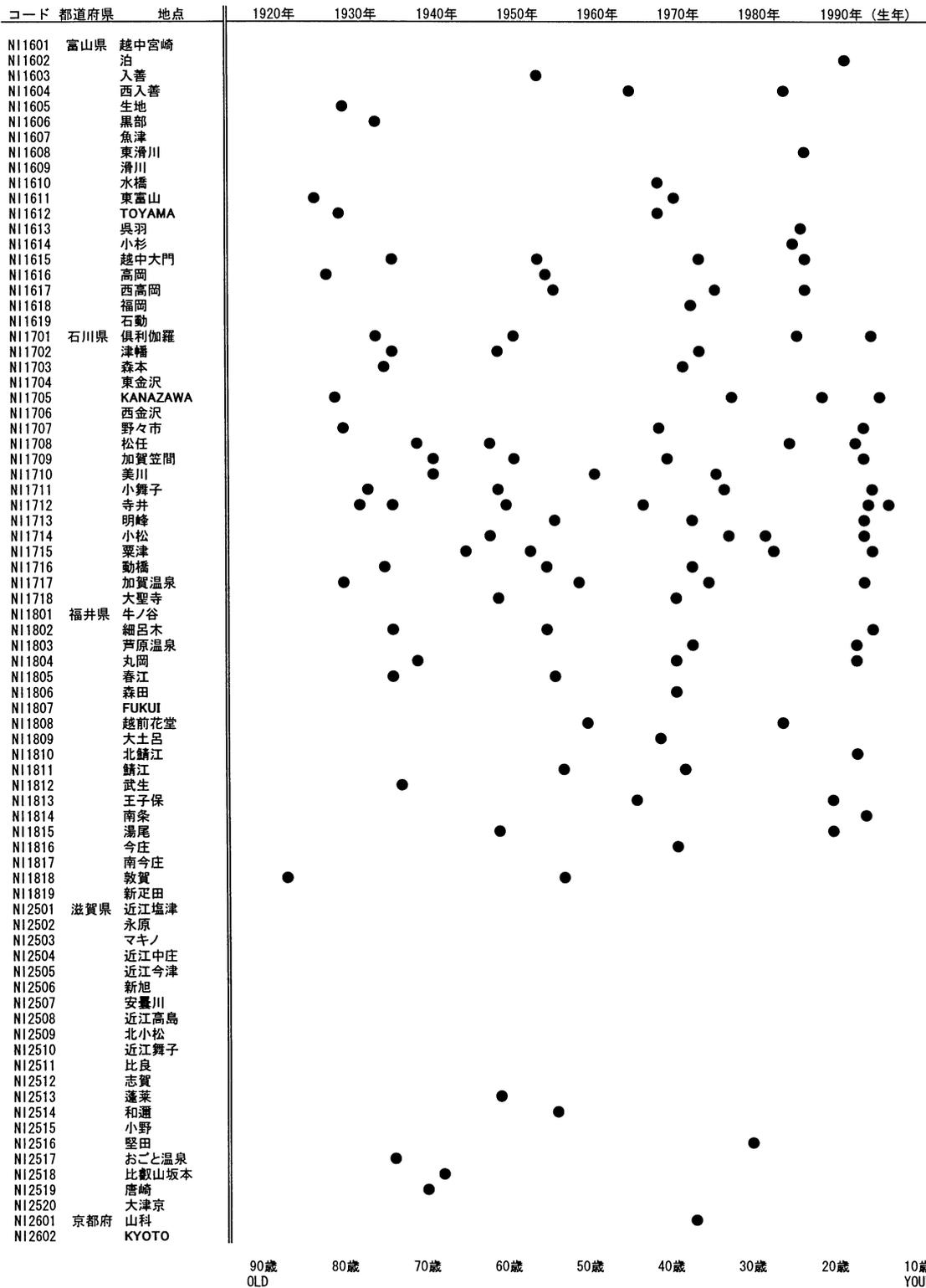
度数
63

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム

(2011.3 半沢康作成)

■ 005-7金沢との接触

次のうち、年に一回以上おでかけになるところはありますか。



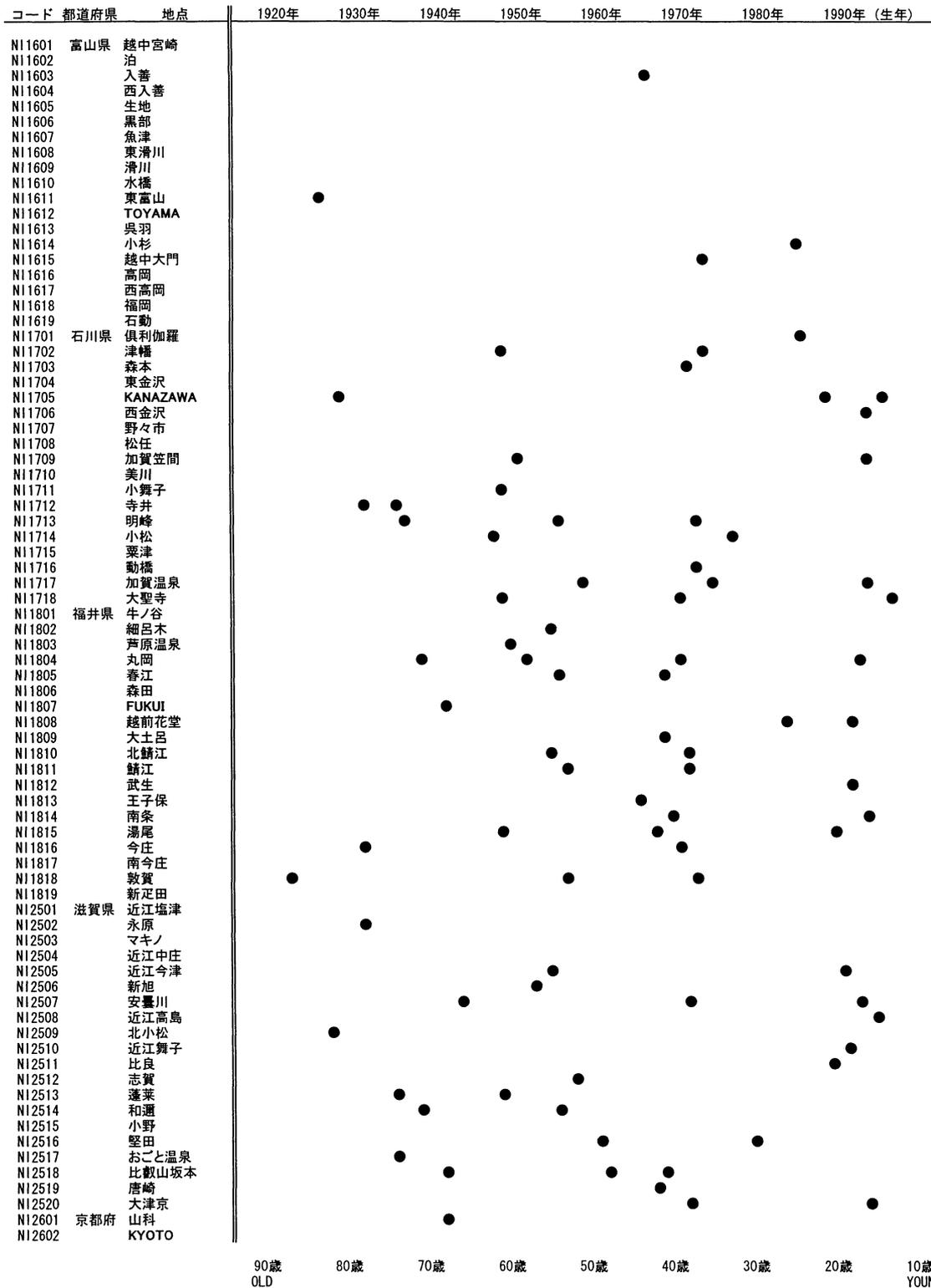
【凡例】
● 金沢

度数
114

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 005-8福井との接触

次のうち、年に一回以上おでかけになるところはありますか。

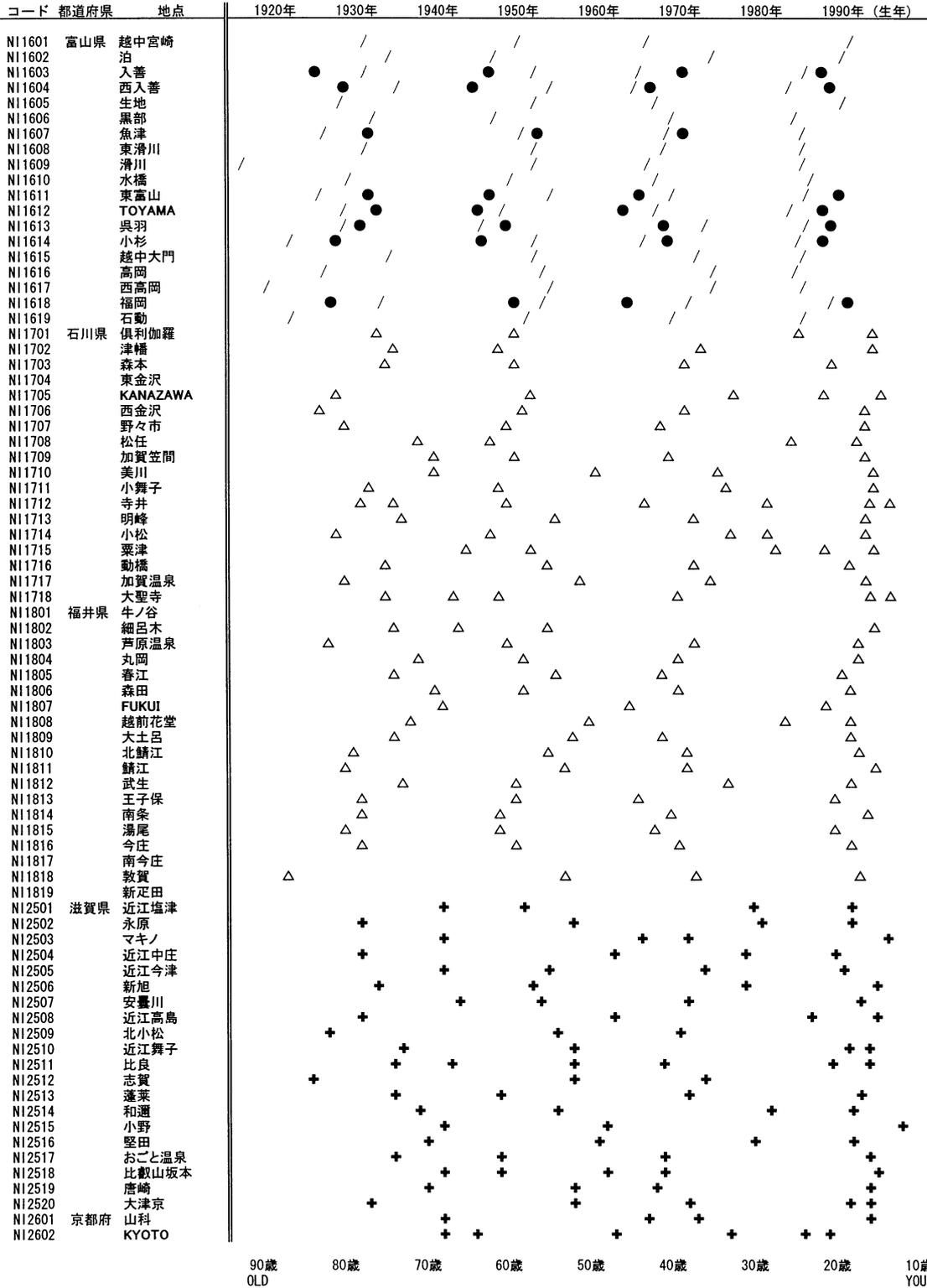


【凡例】
● 福井

度数
83

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

■ 006調査担当

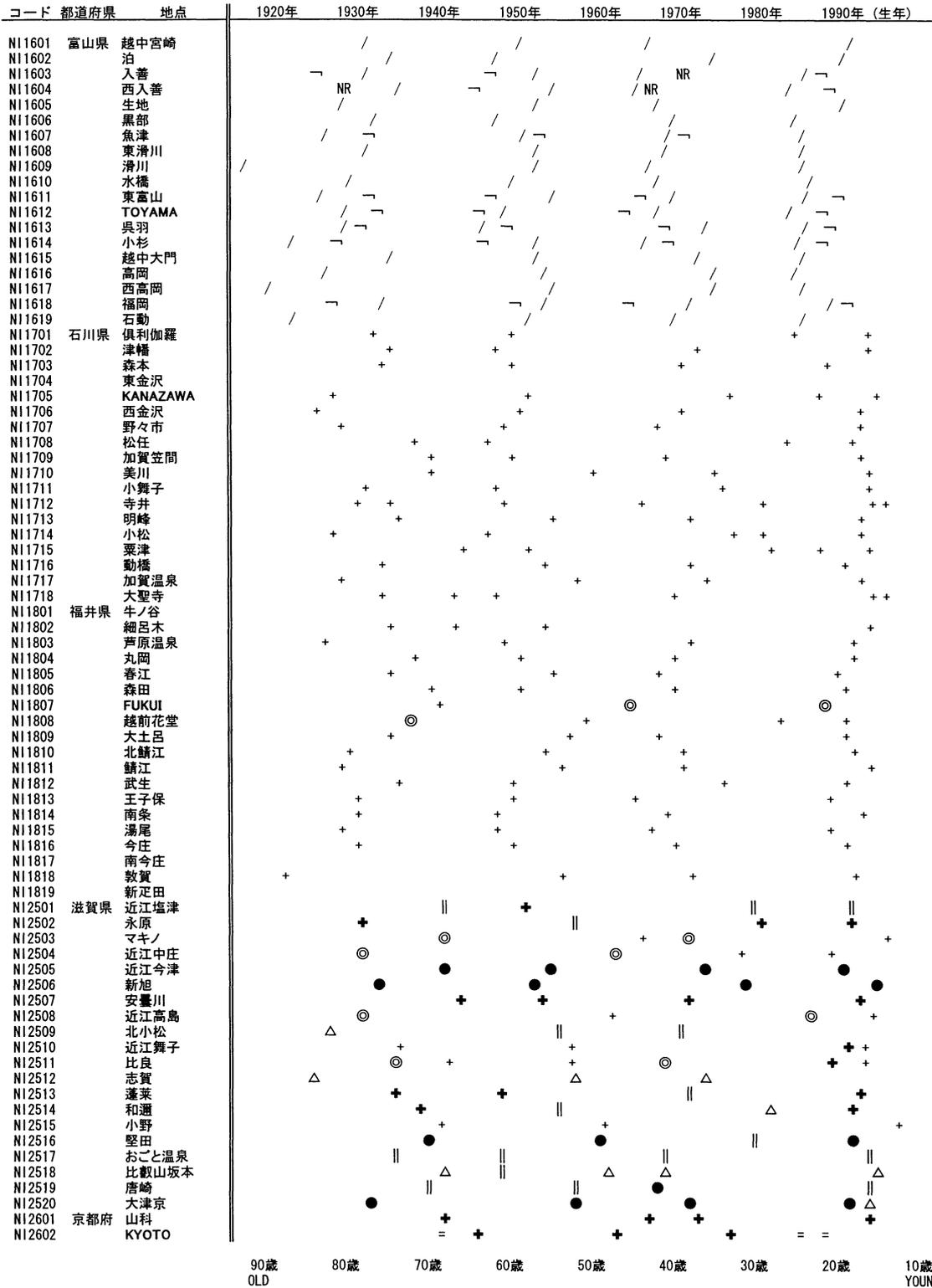


【凡例】
 △ 金沢大
 ● 東京外大
 / 富山大
 + 明海大

度数
 139
 31
 76
 91

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロットグラム
 (2011.3 半沢康作成)

■ 007責任調査員



- 【凡例】
- 井上史雄 16
 - ◎ 加藤和夫 11
 - △ 武田拓 10
 - || 半沢康 17
 - ⊕ 山下暁美 22
 - + 金沢大学生 151
 - 東京外大学生 28
 - / 富山大学生 76
 - = 明海大学生 3
 - NR 不明 3

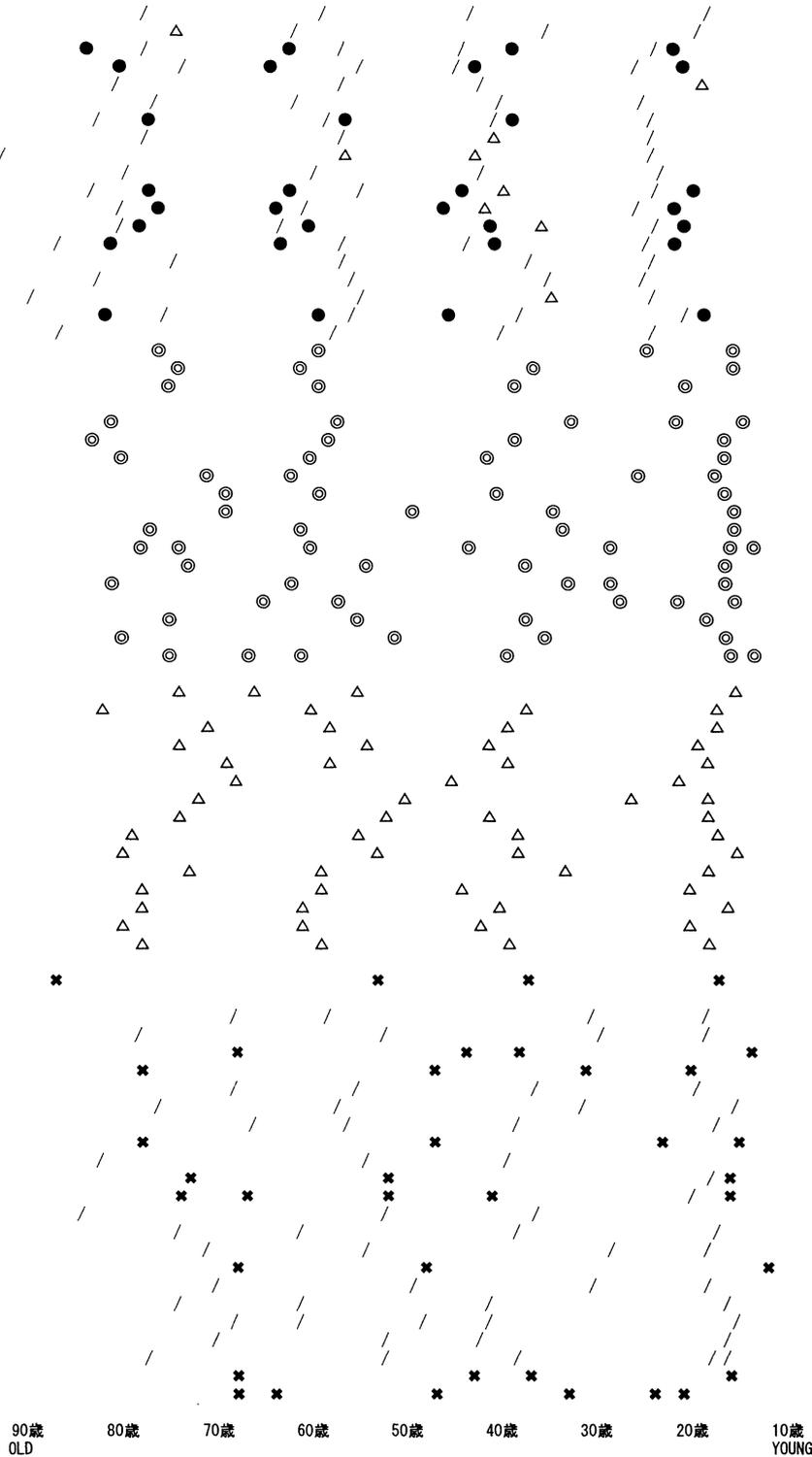
北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム

(2011.3 半沢康作成)

■ 008調査年

コード 都道府県 地点 1920年 1930年 1940年 1950年 1960年 1970年 1980年 1990年(生年)

- NI1601 富山県 越中宮崎
- NI1602 泊
- NI1603 入善
- NI1604 西入善
- NI1605 生地
- NI1606 黒部
- NI1607 魚津
- NI1608 東滑川
- NI1609 滑川
- NI1610 水橋
- NI1611 東富山
- NI1612 TOYAMA
- NI1613 呉羽
- NI1614 小杉
- NI1615 越中大門
- NI1616 高岡
- NI1617 西高岡
- NI1618 福岡
- NI1619 石動
- 石川県
- NI1701 倶利伽羅
- NI1702 津幡
- NI1703 森本
- NI1704 東金沢
- NI1705 KANAZAWA
- NI1706 西金沢
- NI1707 野々市
- NI1708 松任
- NI1709 加賀笠間
- NI1710 美川
- NI1711 小舞子
- NI1712 寺井
- NI1713 明峰
- NI1714 小松
- NI1715 粟津
- NI1716 動橋
- NI1717 加賀温泉
- NI1718 大聖寺
- 福井県
- NI1801 牛ノ谷
- NI1802 細呂木
- NI1803 芦原温泉
- NI1804 丸岡
- NI1805 春江
- NI1806 森田
- NI1807 FUKUI
- NI1808 越前花堂
- NI1809 大士呂
- NI1810 北鱒江
- NI1811 鱒江
- NI1812 武生
- NI1813 王子保
- NI1814 南条
- NI1815 湯尾
- NI1816 今庄
- NI1817 南今庄
- NI1818 敦賀
- NI1819 新疋田
- 滋賀県
- NI2501 近江塩津
- NI2502 永原
- NI2503 マキノ
- NI2504 近江中庄
- NI2505 近江今津
- NI2506 新旭
- NI2507 安曇川
- NI2508 近江高島
- NI2509 北小松
- NI2510 近江舞子
- NI2511 比良
- NI2512 志賀
- NI2513 蓬萊
- NI2514 和邇
- NI2515 小野
- NI2516 堅田
- NI2517 おごと温泉
- NI2518 比叡山坂本
- NI2519 唐崎
- NI2520 大津京
- 京都府
- NI2601 山科
- NI2602 KYOTO



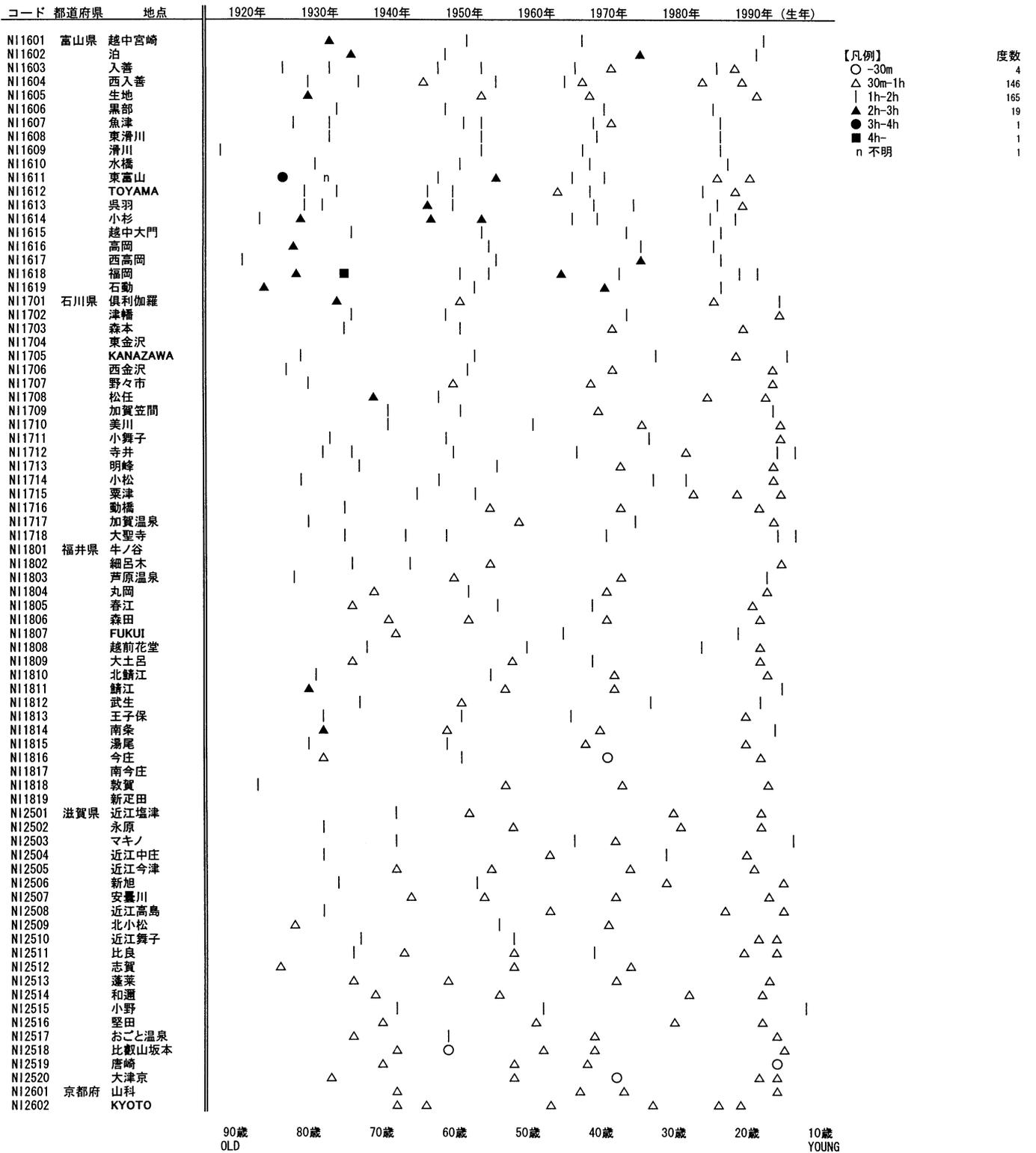
【凡例】
 ● 2004年
 / 2006年
 △ 2007年
 ⊙ 2008年
 * 2009年

度数
 31
 125
 68
 76
 37

北陸新方言の地理的社会的動態の研究
 北陸グロッタグラム

(2011.3 半沢康作成)

■ 009調査時間



北陸新方言の地理的社会的動態の研究
北陸グロットグラム
(2011.3 半沢康作成)

【 考察編 】

北陸グロットグラムへの若干の考察 —語彙項目における共通語化の様相を中心に—

加藤和夫(金沢大学)

はじめに

本稿では、本報告書に収めた北陸グロットグラムの語彙項目における地域差と世代差について、(1)北陸三県の共通語化の様相、(2)地方共通語の分布拡大、(3)「新方言」形の普及、という三つの観点から若干の考察を加える。

特に(1)については、共通語化の様相に地域差が見られるものを中心に、仮説1：北陸の中核都市金沢を含む石川(加賀地方北部)の共通語化が早いのではないか、仮説2：北陸地方でも最も方言コンプレックスが強いと言われる福井(嶺北地方)の共通語化が早いのではないか、仮説3：北陸自動車道、上越新幹線の開通で北陸三県では最も東京が近くなった富山の共通語化が早いのではないか、という三つの仮説にあてはまると思われるものを報告する。

1.北陸三県に見る共通語化の様相

1.1 北陸地方で伝統方言が衰退し共通語化が進んでいる場合の共通語化の様相に地域差が見られるもの

仮説1：北陸の中核都市金沢を含む石川(加賀地方北部)の共通語化が早いのではないか。

該当すると思われるグロットグラム

・1009「とうもろこしく家場面>」

北陸三県の伝統方言形は富山が地域によりマキビ、トーキビ、トナワ、石川と福井の嶺北地方がトーキビだが、共通語形トモロコシの普及は富山・福井に比べて石川の方が明らかに早いことがわかる。

・2140「やのあさって」

共通語形とはされながらも共通語としてほとんど使用されることのない「やのあさって」は、当該地方では全く使用されていないことがわかる。したがって、伝統方言形ゴアサツテが使用されなくなっていることを共通語化の一種と考えれば、福井より石川の方が明らかに共通語化(伝統方言形の衰退)が早い。

・(2)2067「つらら」

福井の嶺北地方と石川の加賀地方に共通に分布した伝統方言形タルキの分布を見ると、福井ではタルキ系が高年層でまだわずかに確認できるが、石川ではほとんど使用が見られなくなっており、福井に比べての石川の共通語化の早さが確認できる。

・ 5004 「たくさん」

富山のデータはないものの、福井と滋賀に比べて石川の金沢以北での共通語形タクサンの普及の早さが目立つ。

・ 5003 「小さい」

全体的には、話し言葉的共通語形チッチャイの侵入が滋賀と石川で早く、福井がやや遅れている。但し、少年層に限ると石川と福井でのチッチャイの普及が早い。

・ IF201 「正座する」

富山のデータはないが、福井で伝統方言形のオチョキンスル系が根強く使用されているのに対して、石川ではネマル系、オツクバイ～系の衰退が早く、金沢を中心とする加賀北部地域で共通語形セーザ スルの普及が早い。

・ IF202 「あぐらをかく」

福井の伝統方言形ジョロカク系(仏像の標準サイズが一丈六尺の丈六仏であり、仏像が一般にあぐらをかいていたところから生まれたとされる語形)と石川の伝統方言形アグチカク(履物の「開口(あいぐち)」を交叉して座ることから)が県境を境に見事に対立している。

石川のアグチカクの衰退が北部の金沢付近と南部の中心地小松付近で目立ち(高年層のみに残存)、代わりに共通語形アグラ(オ)カクが侵入している。それに比べると福井のジョロカク系はまだ中年層まで使用が見られる。

・ KA02 「もつれる(からまる)」

石川・福井の伝統方言形モダカル系は中年層以上に使用が見られる。モツレルは滋賀の中年層以上にまとまった分布が見える。それに対して、福井と石川、そして滋賀の少年層で使用が増えているのが共通語形にあたるカラマルである。カラマルの侵入具合は、加賀北部の中心である金沢近辺と加賀南部の中心である小松近辺から進んでいることがわかる。

・ QB31 「大きい」

50 歳代以上では、滋賀の湖西と福井でイカイ系の分布が見える。それに対して、石川では俗語的共通語形デカイ系の普及が早い。

福井ではイカイ系が衰退するとともに、滋賀からのデカイ系の影響に加えて、俗語的共通語形デカイの影響によるデカイへの交替が見られる。

オーキーは湖西の京都寄りには多く分布するが、福井と石川では普段の話し言葉としては、まだそれほど使われていないことがわかる。

仮説 2: 北陸地方でも最も方言コンプレックスが強いと言われる福井(嶺北地方)の共通語化が早いのではないか。

該当すると思われるグロットグラム

・(2)2076 「しもやけ」

富山のデータはないが、石川と福井を比較すると、石川で高年層を中心に伝統方言形のシンバリ、シンバレの使用が見られるのに対して、福井では伝統方言形のユキヤケが完全に消滅し、共通語形シモヤケの普及が顕著である。

・(2)2124 「恐ろしい」

福井の嶺北南部に分布したオゾイ系がいち早く衰退しているのは、福井では「古ぼけた」の意のオゾイが主流であり、それとの同音衝突を避けるために共通語形コワイをいち早く取り入れたと考えられる。

福井・石川では伝統方言形オトロシーが 40 歳代以上に残り、若年層はコワイ系に変化している。北陸地方での若年層のコワイの使用については、滋賀の状況からコワイが関西から北陸へと広がった可能性も否定はできないが、むしろ共通語化と見るべきだろう。

新方言形コウェー、コエーは石川の若年層での普及が早い。

・KA06 「味がうすい」

石川では 10 歳代でウスイの使用(共通語化)が見られるが、それより上の世代ではショーモナイ系、ショーモネー系が根強く使われている。福井では嶺北北部でこそ高年層に石川に続くショーモナイ系、ショーモネー系が見えるが、北部の中年層以下と鯖江市以南では共通語形と同じウスイが全世代に普及している。この地域ではかなり早くからウスイが使われていたところに、改めて共通語形ウスイの影響がかぶさったものと思われる。

福井南部から滋賀ではミズクサイがまとまって分布するが、10 歳代では共通語ウスイの普及が見える。

・5001 「ありがとう」

関西発信型のオーキニの普及・伝播は石川にまでは及ばず、福井で止まっている。50 歳代以上で福井と石川に北陸独特の方言形キノドクナが点在する。アンヤトは「アリガト」の音変化による石川独自の方言形である。

オーキニの侵入が早かった福井の共通語化がやや早い。石川では、少年層はアリガト一系になっているが、アンヤトがアリガト一に形が似ているせいで、上の世代では共通語形の侵入がやや遅れたのだろう。

仮説 3:北陸自動車道,上越新幹線の開通で北陸三県では最も東京が近くなった富山の共通語化が早いのではないか。

該当すると思われるグロットグラム

- ・ 2126 「かわいい」

富山は高年層から全世代に共通語形カワイーが分布している。それに対して石川・福井では、カワイラシ, エチャケナの伝統方言形が 40 歳代以上ではいまだ使用されており, 30 歳代以下で全域に共通語カワイーが普及している。

1.2 北陸地方で伝統方言が衰退し共通語化が進んでいる場合の共通語化の様相に地域差が見られないもの

該当すると思われるグロットグラム

- ・ (2)2026 「面子」

北陸地方では, 40 歳代以下において全域で, 一律にそれぞれの伝統方言形から共通語形メシコへの交替(共通語化)が進んでいる

- ・ (2)1017 「塩辛い」

30 歳代半ば以上で伝統方言形クドイ(石川北部, 福井), カライ(石川南部)が見えるが, それら全域で若年層(30 歳代以下)での話し言葉としての共通語形ショッパイの普及が見られる。

2.地方共通語の分布拡大

該当する現象が見られるグロットグラム

- ・ (2)2004 「ものもらい」

福井の嶺北地方でのメモライは, かつては福井市以北のみの分布であったが, 明らかに県庁所在地福井市の威光を背景に地方共通語として南下していることが確認できる。

- ・ KA07 「馬鹿」

関西発信型のアホが福井の嶺北地方に早く普及している(ノクテー系やアヤカリはアホよりも古い形)。石川ではダラ系の根強い使用がアホの侵入を阻んでいたが, 新たに少年層からアホも浸透し, 分布域を広げつつあることが確認できる。

- ・ IF204 「はまる」

福井北部から石川の 40 歳代以上に分布するゴボル, 同じく福井の 40 歳代以上に見えるガブルは, とともに湿気を多く含んだ北陸の雪に足がはまったときの音である「ゴボッ」「ガブッ」に由来する擬態語的方言である。福井市以北に点在し, 鯖江市(大土呂)以南で若い世代を中心にまとまって見えるガボルは, ガブルの分布域に福井市の方言形ゴボルが南下侵入してガブルとゴボルのコンタミネーションによって生まれた新方言形である。

3.「新方言」形の普及

3.1 石川が先行普及

該当する現象が見られるグロットグラム

・(2)2124「恐ろしい」

富山のデータはないが、新方言形コウエー、コエーは明らかに福井よりも石川の若年層での普及が早いことがわかる。

3.2 富山・福井が先行普及

該当する現象が見られるグロットグラム

・2162「自転車」

全国型の新方言チャリンコは、滋賀・福井および富山にまず普及し、その後、石川も含めて北陸地方に関西型の新方言チャリが普及し始めている様子が見える。

・C04「自動車学校(略称)」

自動車学校の略称は、福井と石川でシャコー、富山でジコーが1960～1980年代生まれの世代(福井では1950年代生まれにもわずかに)で使用されていることがわかる。石川に比べて福井の方がシャコーの普及が速かったらしく、石川のシャコーの普及は福井からの影響による可能性が高いと思われる。

・IF209「うっとうしい」

福井で東京発信型の新方言ウザイの侵入が早いのは、福井では「うっとうしい」にあたる方言形がウルサイ、ウルセーなどしかなかったために、騒音を表すウルサイ、ウルセーと棲み分けする形で、新語と意識されたウザイが侵入したものと思われる。なお、福井の方言では、容姿的なうっとうしさを表す類似形の伝統方言ウザクラシーが元々あったことも、ウザイの早い侵入に影響した可能性もある。

それに対して石川では、ウザイに近い意味のイジッカシー(元の形はグロットグラムで石川南部の高年層に見えるイジクラシー)が根強く使用され、ウザイの侵入を阻んでいたようだ。ただ、その石川にも少年層でウザイが侵入し始めていることが確認できる。

おわりに

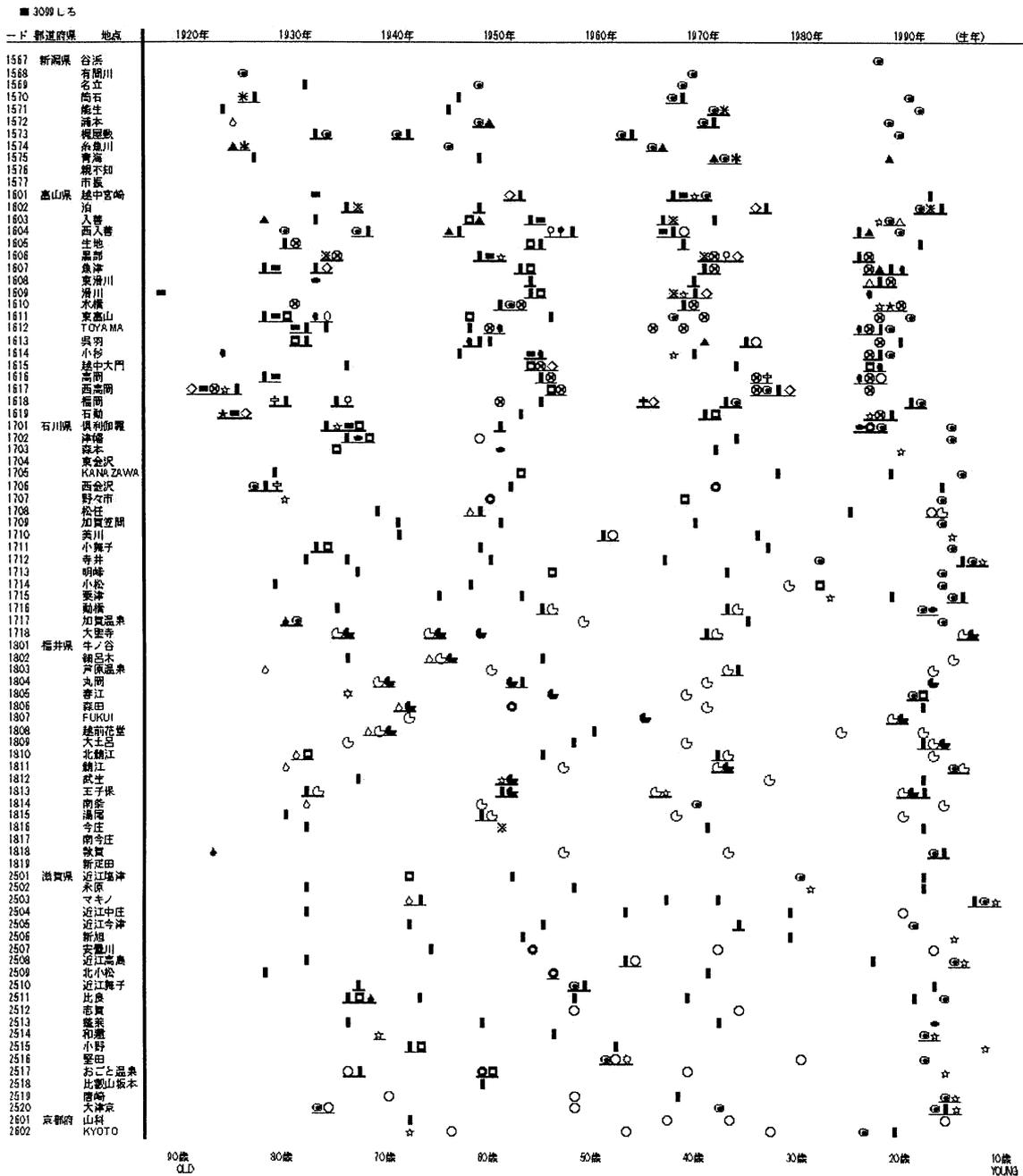
以上、本報告書に収めた北陸グロットグラムの語彙項目の分布状況に絞って、共通語化の様相を中心に、その動態の一端を報告した。今後はさらに、今回取り上げられなかった項目も合わせ見ながら、より詳細な考察を試みたいと考える。

北陸本線沿線における命令・待遇表現の諸相

中井精一(富山大学)

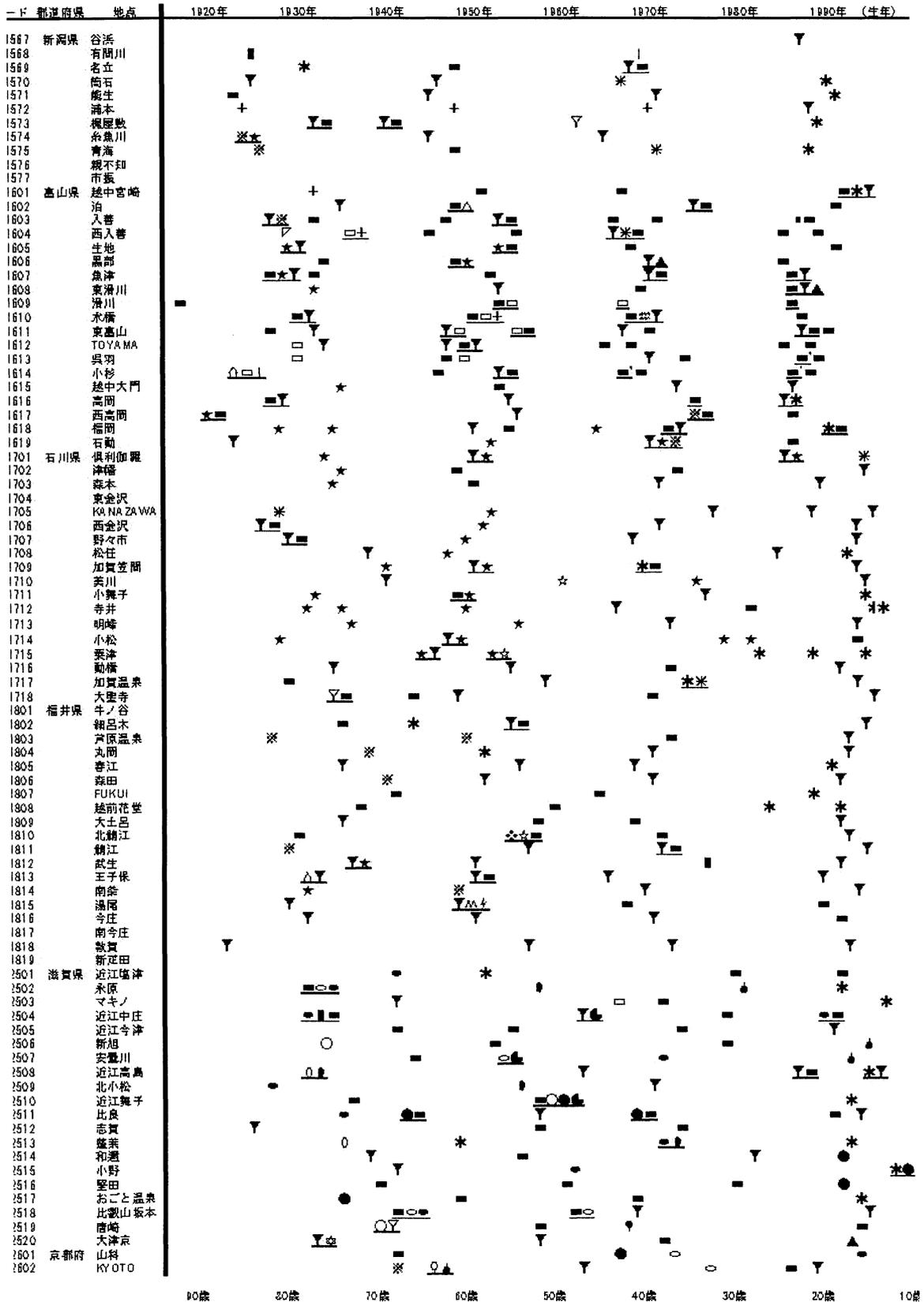
研究報告の予定

新潟県上越地域から、富山県・石川県・福井県・滋賀県(湖西)・京都市におよぶ北陸線沿線における命令表現・待遇表現に注目して、論考を行うつもりである。

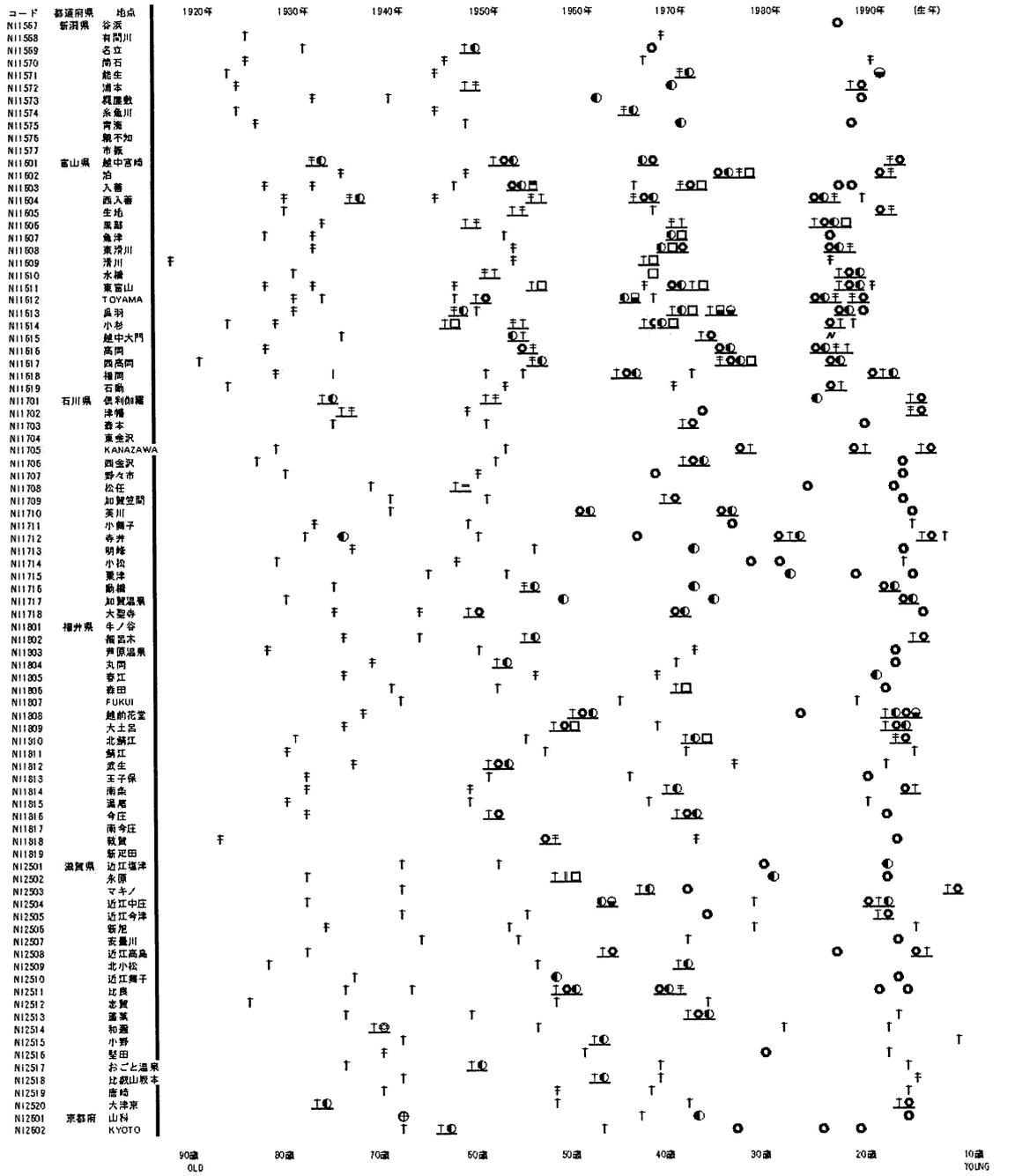


記号	類分け	漢字	回数を
○	シー	シー	12
		シー	4
		シー	3
		シー	1
		シー	1
		シー	0
		シー	1
△	シエー	シエー	8
		シエー	3
		シエー	1
▲	シエン	シエン	1
		シエン	1
		シエン	1
♀	シクシヤイ	シクシヤイ	2
		シクシヤイ	3
♂	シクシヤン	シクシヤン	1
☉	シヤン	シヤン	1
		シヤン	1
		シヤン	1
☽	シヤイ	シヤイ	1
		シヤイ	1
◎	シホ	シホ	20
		シホ	14
		シホ	1
		シホ	1
		シホ	17
		シホ	1
⊙	シマツシ	シマツシ	3
○	シレ	シレ	5
		シロ	50
●	シロ	シロ	5
		シロ	5
		シロ	1
		シロ	1
⊗	シン	シン	1
		シン	2
		シン	1
		シン	1
		シン	1
●	シラレ	シラレ	20
		シラレ	1
		シラレ	5
		シラレ	1
△	スラレ	スラレ	1
		スレ	2
▲	スレ	スレ	1
		スレ	1
■	セー	セー	10
		セー	9
		セー	1
		セー	110
		セー	2
		セー	53
		セー	1
		セー	1
		セー	2
		セー	1
		セー	1
		セー	10
		セー	3
		セー	3
		セー	1
		◇	セツシヤイ
セツシヤイ	3		
セツシヤイ	3		
セツシヤイ	2		
セツシヤイ	1		
セツシヤイ	1		
■	セラレ	セラレ	4
		セラレ	1
		セラレ	1
		セラレ	13
□	セン	セン	1
		セン	1
		セン	6
		セン	4
		セン	1
		セン	2
		セン	1
中	タシ	タシ	2
+	タラン	タラン	1
☆	シテ	シテ	24
		シテ	1
		シテ	4
		シテ	1
		シテ	1
★	シテケレ	シテケレ	1
☆	ヤンテ	ヤンテ	1
◎	シナ	シナ	1
※	シナイ	シナイ	1
※	シナイ	シナイ	1
※	シナ	シナ	2
※	シヨ	シヨ	1
		シヨ	4
		シヨ	1
※	シヨ	シヨ	1

■ 4003いるか



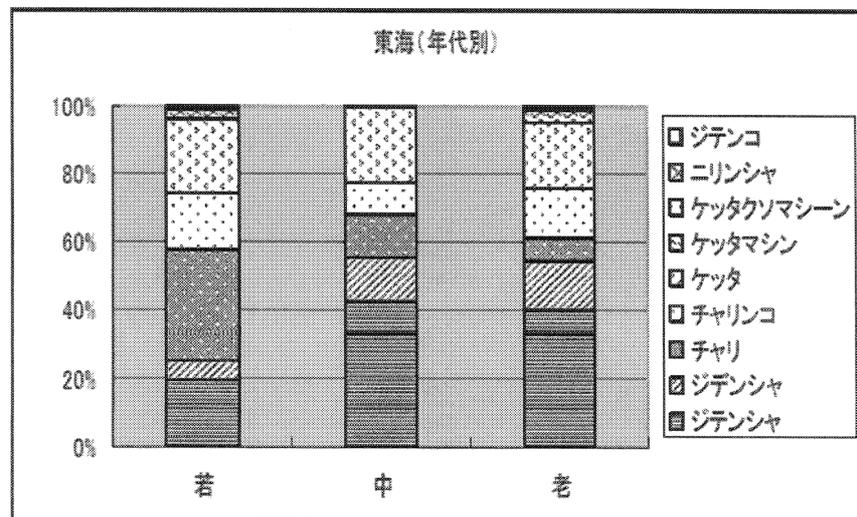
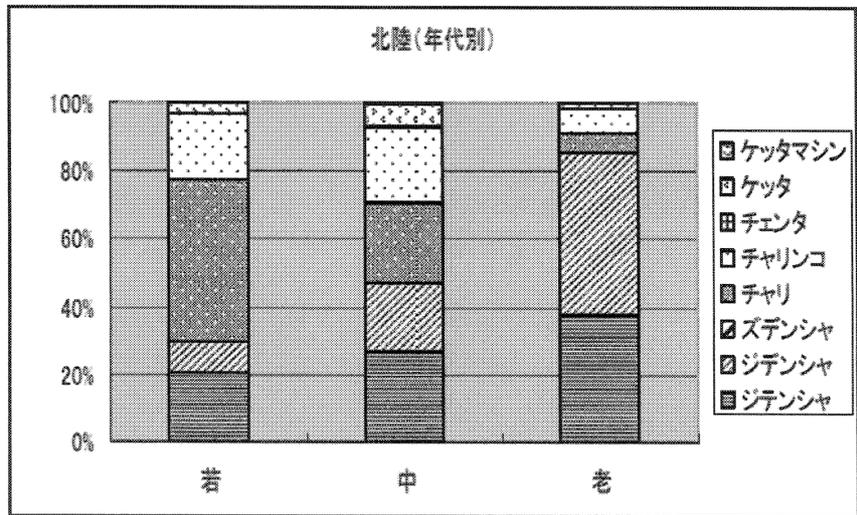
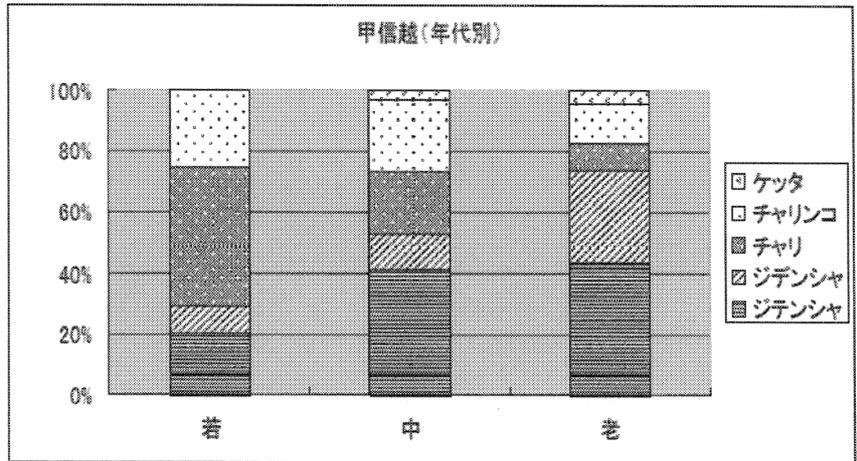
記号	類分け	語形	回答数
*	イル+丁寧語	イル	28
		イルです	5
+	オル	オル	2
		オルク	1
		オル	1
*	オル+丁寧語	オル	6
○	イハル	イハル	2
		イハル	1
●	イハル+丁寧語	イハル	5
		イハル	1
		イハル	1
		イハル	1
●	イテハル+丁寧語	イテハル	3
○	イナハル	イナハル	1
○	イヤハル	イヤハル	4
		イヤハル	2
●	イヤハル+丁寧語	イヤハル	9
		イヤハル	2
		イヤハル	1
○	イヤール	イヤール	2
●	イヤール+丁寧語	イヤール	4
		イヤール	1
♀	ヤハル	ヤハル	1
♀	ヤハル+丁寧語	ヤハル	4
●	ヤール+丁寧語	ヤール	1
○	ヤサル	ヤサル	1
▽	イラッシャル	イラッシャル	1
		イラッシャル	1
		イラッシャル	1
▽	イラッシャル+丁寧語	イラッシャル	131
		イラッシャル	1
△	オラッシャル	オラッシャル	1
▲	オラッシャル+丁寧語	オラッシャル	3
▽	イラス	イラス	1
■	イラレル+丁寧語	イラレル	3
□	オラレル	オラレル	6
		オラレル	1
		オラレル	3
		オラレル	1
		オラレル	1
		オラレル	1
■	オラレル+丁寧語	オラレル	5
		オラレル	129
		オラレル	1
		オラレル	2
		オラレル	1
☆	オイデル	オイデル	1
		オイデル	1
		オイデル	1
★	オイデル+丁寧語	オイデル	2
		オイデル	3
		オイデル	34
		オイデル	1
☆	オイデ+ゴザイマス	オイデゴザイマス	1
☆	オイデナル	オイデナル	1
※	オイデニナル+丁寧語	オイデニナル	12
♀	オミエ+丁寧語	オミエ	1
△	ミエル+丁寧語	ミエル	1
※	ミエラレル+丁寧語	ミエラレル	1
|	その他	他	1
		他	1



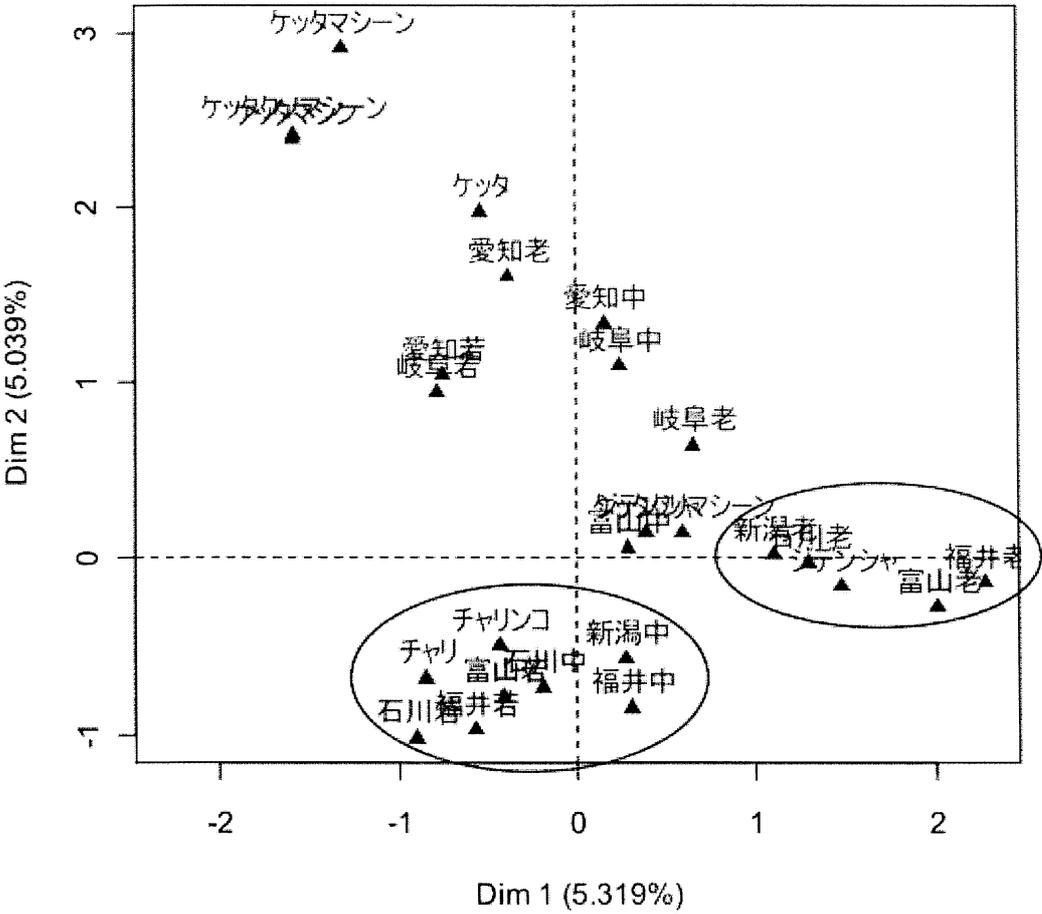
北越新方言の地誌

記号	語形
N	NR
|	シデンシヤ
||	トシデンシヤ
↑	シデンシヤ
↑	シデンシヤ
■	ケッタマシーン
■	ケッタクリマシーン
□	ケッタ
●	チャリキ
●	チャリンコM)
●	(チャリンコ
●	チャリンコ
⊕	シヤリンコ
⊗	ママチャリ
⊗	(チャリ
⊗	チャリ
＝	ペダルコキ

県/年代	回答	合計	割合	県/年代	回答	合計	割合	県/年代	回答	合計	割合
新潟県/若	チャリ	1	100.0%	石川県/若	ケッタ	2	1.9%	愛知県/若	ケッタ	21	27.3%
新潟県/中	ジデンシヤ	4	36.4%		ジデンシヤ	20	18.7%		ケッタクソバ	1	1.3%
	ジデンシヤ	2	18.2%		ジデンシヤ	4	3.7%		ケッタマシ	3	3.9%
	チャリ	2	18.2%		チャリ	59	55.1%		ジデンシヤ	15	19.5%
新潟県/老	チャリンコ	3	27.3%	チャリンコ	22	20.6%	ジデンシヤ	4	5.2%		
	ジデンシヤ	6	66.7%	ケッタ	1	1.3%	チャリ	20	26.0%		
	ジデンシヤ	2	22.2%	ジデンシヤ	21	26.6%	チャリンコ	13	16.9%		
県/年代	回答	合計	割合	石川県/中	ジデンシヤ	10	12.7%	愛知県/中	ケッタ	10	30.3%
富山県/若	ケッタ	1	0.5%		チャリ	22	27.8%		ジデンシヤ	14	42.4%
	ケッタ	6	3.2%		チャリンコ	25	31.6%		ジデンシヤ	4	12.1%
	ジデンシヤ	39	21.1%	ケッタ	1	1.6%	チャリ	3	9.1%		
	ジデンシヤ	24	13.0%	ジデンシヤ	34	53.1%	チャリンコ	2	6.1%		
富山県/中	チャリ	80	43.2%	石川県/老	ジデンシヤ	22	34.4%	愛知県/老	ケッタ	12	31.6%
	チャリンコ	35	18.9%		チャリ	4	6.3%		ケッタマシ	1	2.6%
	ケッタ	14	12.6%		チャリンコ	3	4.7%		ジデンシヤ	10	26.3%
	ケッタクリマシーン	1	0.9%	県/年代	回答	合計	割合		ジデンシヤ	3	7.9%
富山県/老	ジデンシヤ	28	25.2%	福井県/若	ジデンシヤ	3	25.0%	岐阜県/若	チャリ	5	13.2%
	ジデンシヤ	27	24.3%		ジデンシヤ	1	8.3%		チャリンコ	6	15.8%
	チャリ	24	21.6%		チャリ	6	50.0%		ニリンシヤ	1	2.6%
	チャリンコ	17	15.3%	チャリンコ	2	16.7%	県/年代		回答	合計	割合
富山県/老	ケッタ	1	1.2%	福井県/中	ジデンシヤ	2	15.4%	岐阜県/中	ケッタ	28	27.2%
	ジデンシヤ	20	23.8%		ジデンシヤ	4	30.8%		ケッタクソバ	1	1.0%
	ジデンシヤ	52	61.9%		チャリ	4	30.8%		ケッタマシ	4	3.9%
	ズデンシヤ	1	1.2%	チャリンコ	3	23.1%	ジデンシヤ		17	16.5%	
富山県/老	チャリ	3	3.6%	福井県/老	ジデンシヤ	2	33.3%	ジデンシヤ	7	6.8%	
	チャリンコ	7	8.3%		ジデンシヤ	4	66.7%	チャリ	33	32.0%	
								チャリンコ	13	12.6%	
							岐阜県/老	ケッタ	16	27.6%	
								ジデンシヤ	19	32.8%	
								ジデンシヤ	11	19.0%	
								チャリ	8	13.8%	
								チャリンコ	3	5.2%	
								ケッタ	5	17.2%	
								ジデンシヤ	12	41.4%	
								ジデンシヤ	7	24.1%	
								チャリ	2	6.9%	
								チャリンコ	3	10.3%	



MCA factor map



北海道, 東北, 北陸地方における新語の普及

半沢 康(福島大学)

1.本稿の目的

北陸グロットグラム調査では, 一般の謎々式, 共通語翻訳式調査に加え, 語形をインフォーマントへ提示し, その使用・理解の有無を確認する調査(YN 式調査)も行なっている。主として若い世代を中心に普及していると考えられる「新語」に関する調査である。北陸グロットグラム調査に先駆けて実施した, 福島-北海道間の TH グロットグラム(井上史雄・玉井宏児・鏈水兼貴編 2002), 青森-富山間の日本海グロットグラム(井上史雄編 2008)でも同様の項目の調査を行っている。ここではそれらの調査の回答を多変量解析を用いて分析した結果を提示する。東北, 北海道, 北陸全体における新語の普及・伝播の総合的な地域差を把握することが目的となる。

2.調査対象地点(鉄道路線図)

北陸グロットグラムを含む3回の調査とも, 主要な鉄道沿線駅周辺の地点を調査対象とした。北陸グロットグラムを含む全調査の対象路線図を図 2.1 に示す。実際に調査を行った地点(駅名)は本書および各調査報告書のグロットグラム図を参照されたい。

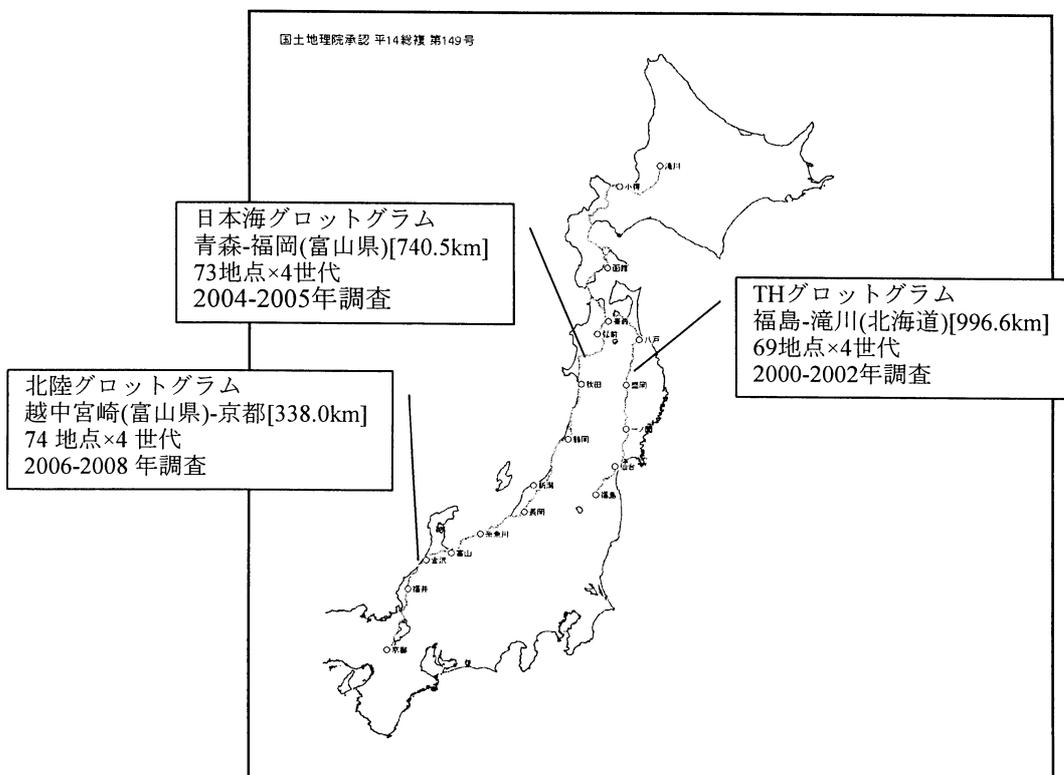


図 2.1 調査対象路線図¹

¹ 作図にあたり, フリーソフト「白地図 KenMap Ver.8.5」を利用した。

3.調査項目

分析対象とした項目は、3回の調査で共通に調査している以下の10語である。いずれも語形をインフォーマントへ提示し、「言う・聞く(自分は言わない)・聞かない」のどれにあたるか回答を得た。

分析対象項目

YN-05 イイジャン YN-58 ナニゲニ YN-11 ウザッタイ YN-71 花に水をアゲル
YN-22 カイチャウ YN-77 ヤッパシ YN-24 カッタルイ YN-85 牛ミタク
YN-47 チガカッタ (2)4-152 イエテル

4.グロットグラム図

TH, 日本海グロットグラムの上記項目の結果を掲載する。紙幅の関係で紹介は一部にとどめる。他の項目および北陸グロットグラムの結果については本書および各調査報告書のグロットグラム図を参照されたい。

図 4.1, 4.2 は「YN-85 牛ミタク」の東北・北海道、および日本海沿岸の使用状況である。本書のグロットグラム図(p.334)とあわせて全体の動きを見ると、東北地方でよく使用されており、北陸から関西にかけて使用が減る。全体として東から西へ大きな斜めの等語線を描いていることが確認できる。井上史雄 2003 が指摘するとおり、発生源として東北地方が想定できる。

逆に図 4.3, 4.4 「(2)4-152 イエテル」は、東日本では高年層での使用があまり見られないが、本書のグロットグラム図(p.336)では、関西方言圏の滋賀県は高年層にも多く使用されている。こちらは逆に関西附近から普及したのではないかと推察される。

このように個々の図を見ていくと、新語が必ずしも各地へ一斉に広がっているわけではなく、地域差を伴って普及していることが明らかとなる。

■ YN-85牛ミタク(「牛のように、牛みたいに」ということを牛ミタクと言いますか。)

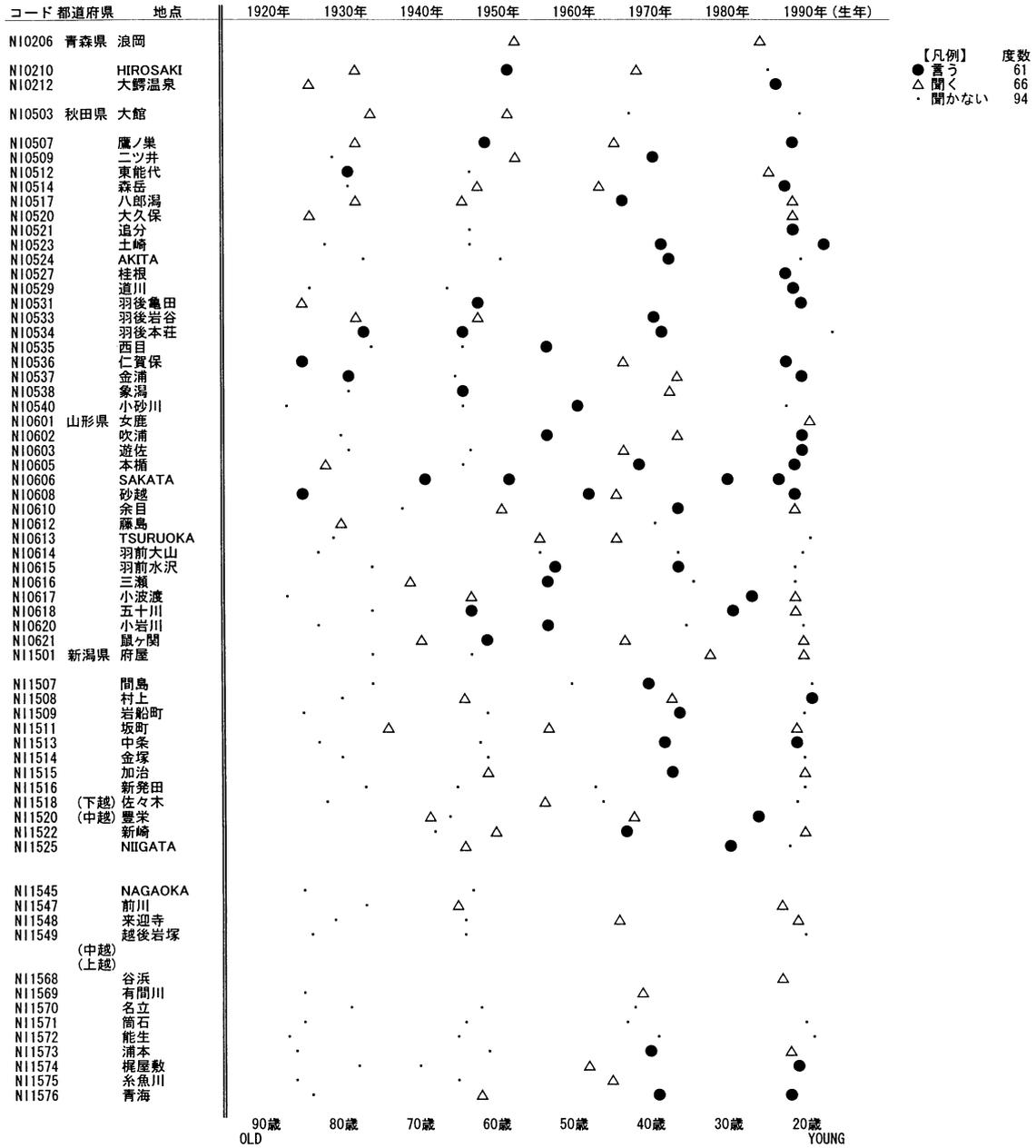


図 4.1 牛ミタクの普及(日本海)

■ YN-85牛ミタク(「牛のように、牛みたいこ」ということを牛ミタクと言いますか。)

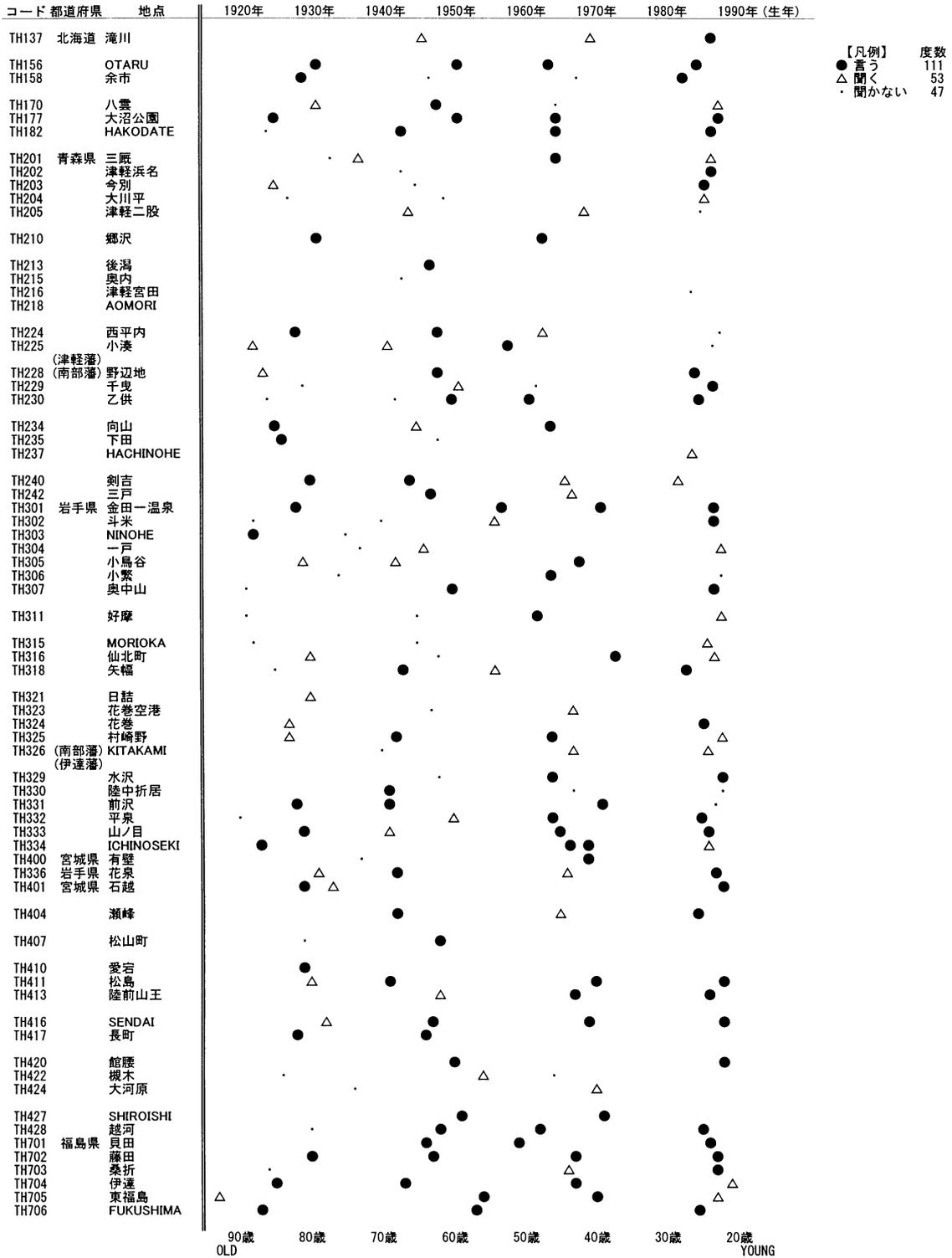


図 4.2 牛ミタクの普及(TH)

■ (2)4-152イエテル(「それは言エテル」のような言い方をしますか。)

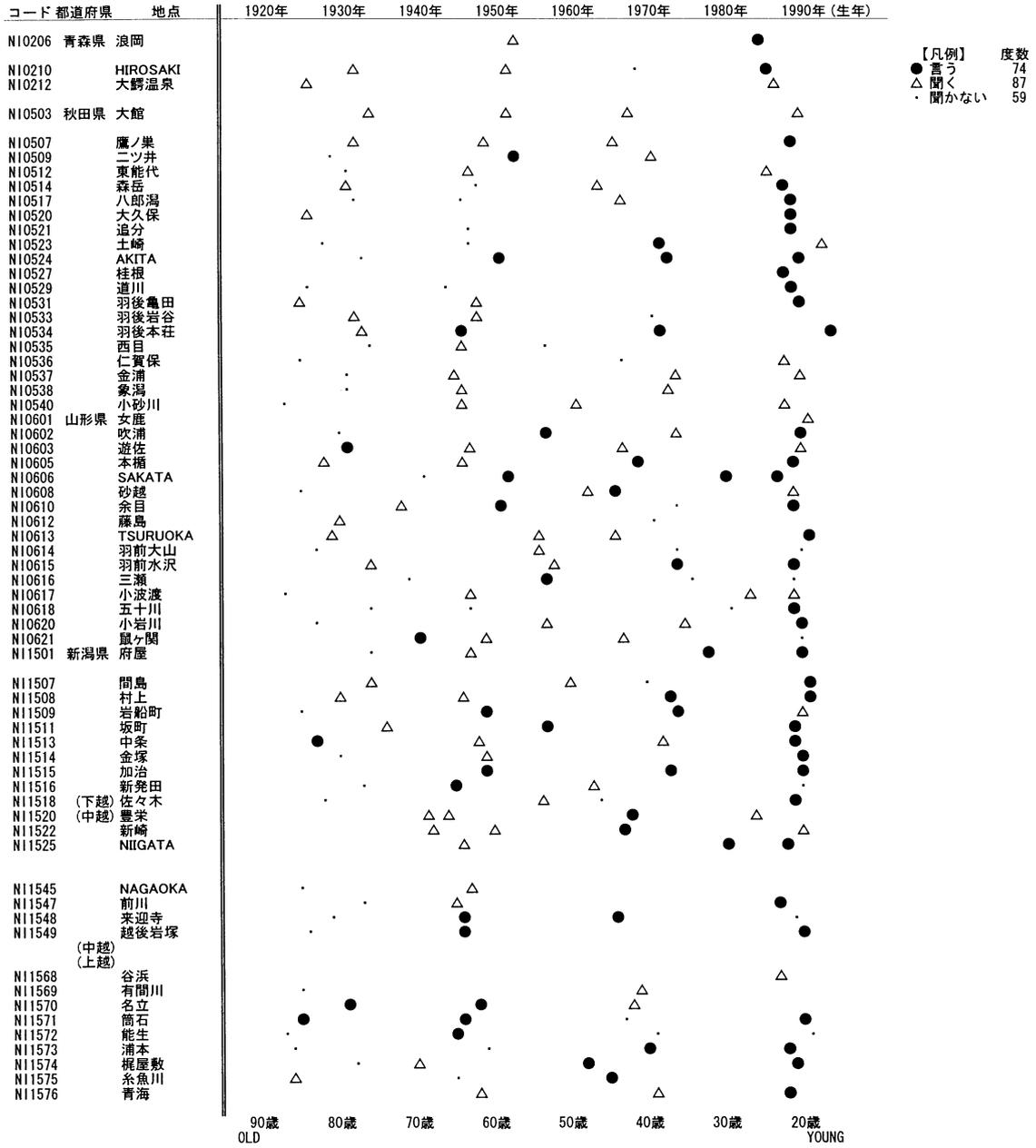


図 4.3 イエテルの普及(日本海)

■ (2)4-152イエテル(「それは言エテル」のような言い方をしますか。)

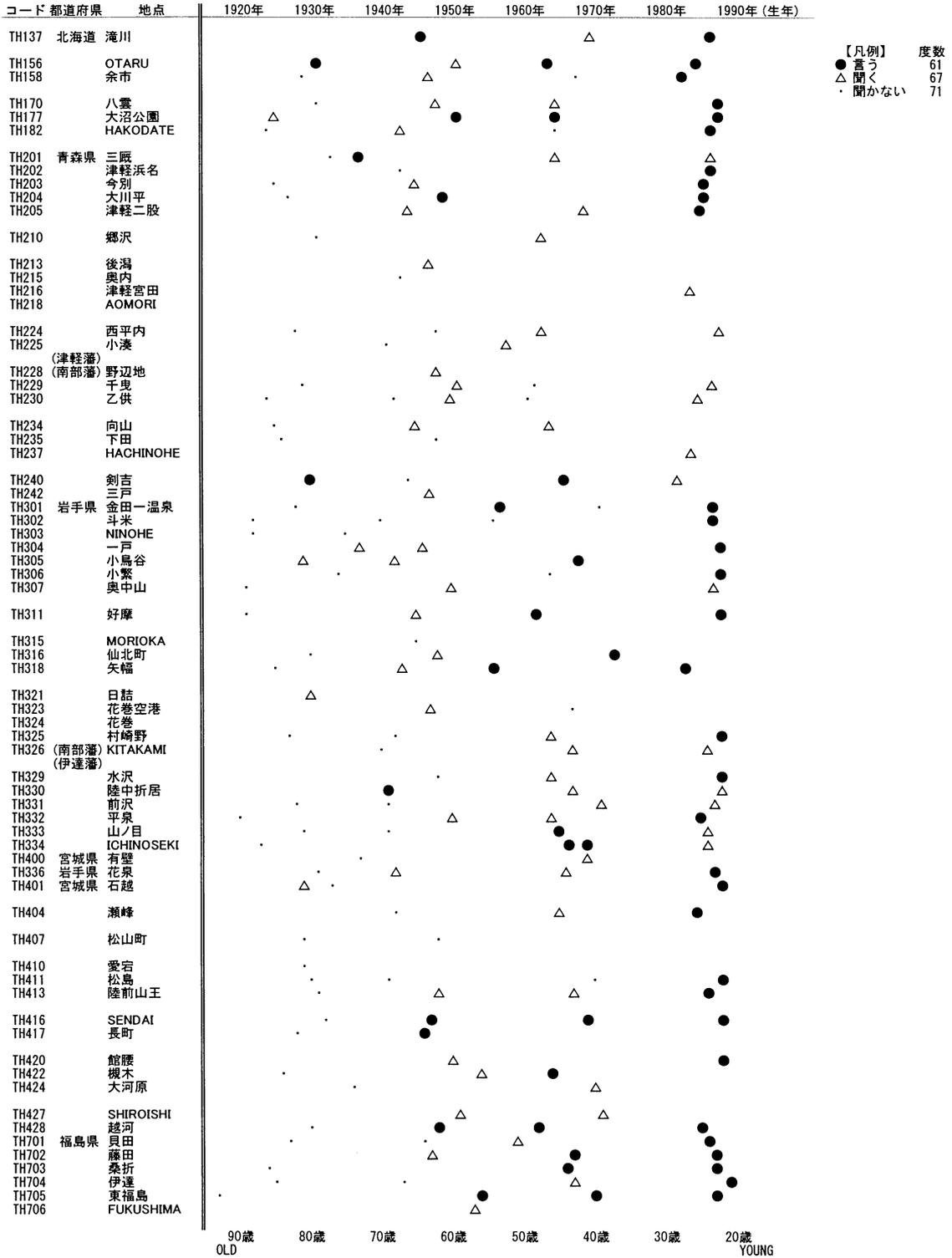


図 4.4 イエテルの普及(TH)

5.数量化Ⅲ類による分析の結果

こうした普及の地域差と年齢差を総合的に把握するために多変量解析を用いた分析を行なう。

3回の調査におけるインフォーマント数は702名となる。各項目の3選択肢をカテゴリーとし、ケース702、変数(アイテム)10のマトリクスを作成、このデータを対象に数量化Ⅲ類による分析を行なった。

分析結果は図5.1のとおり。1軸、2軸のカテゴリースコアにもとづき、各カテゴリーを座標軸上にプロットすると、ほぼ第1軸にそって「言うー聞くー聞かない」という順に各語形が馬蹄形を描いて分布する。各語形の使用状況が全体としては1次元に縮約できると考えられる。図中には各世代(インフォーマントを生年によって10年刻みで分類)のケーススコアの平均値もプロットしてある。各語形の「言うー聞くー聞かない」の分布にはほぼ即して世代が配置される。1軸のスコアを手がかりにすると、「ヤッパシ」「花に水をアゲル」といった言い方は比較的早くから使われており、「ウザッタイ」「チガ Катタ」の普及は最近に起きたことがわかる。これは個々のグロットグラムからも確認できる。

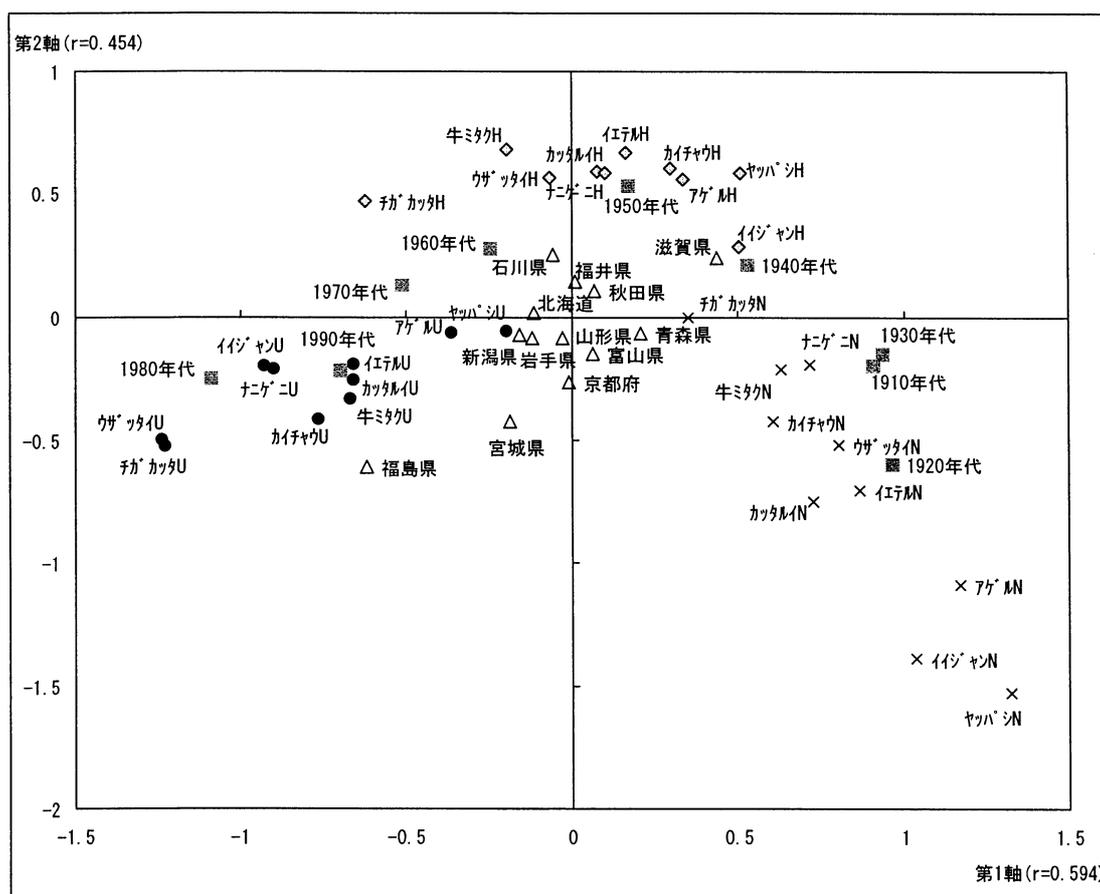


図 5.1 数量化Ⅲ類による分析結果(3 カテゴリー)²

² 図中、各語形に付した U,H,N はそれぞれ「言う、聞く、聞かない」のカテゴリーを示す。

調査を行った道府県ごとのケーススコアの平均値を求めて世代と同様にプロットすると、福島、宮城といった東北太平洋側南部の地域が第1軸でマイナスの値を示す。調査した10語については、全体としてこれらの地域で普及が先行し、日本海側の秋田、青森や北陸地方へ遅れて広がったことがうかがえる。4.で示した「牛ミタク」のほか、「カッターイ」や「チガカタ」など、もともと北関東・南東北附近の方言形に由来する項目が含まれている点に加え、南東北の首都圏との距離的・時間的な近さをも反映するものであろう。一方で首都圏とは距離のある京都の位置が北陸各地や東北北部に比べて「使用」に傾いているのは都市間の伝播の速さを想起させる。

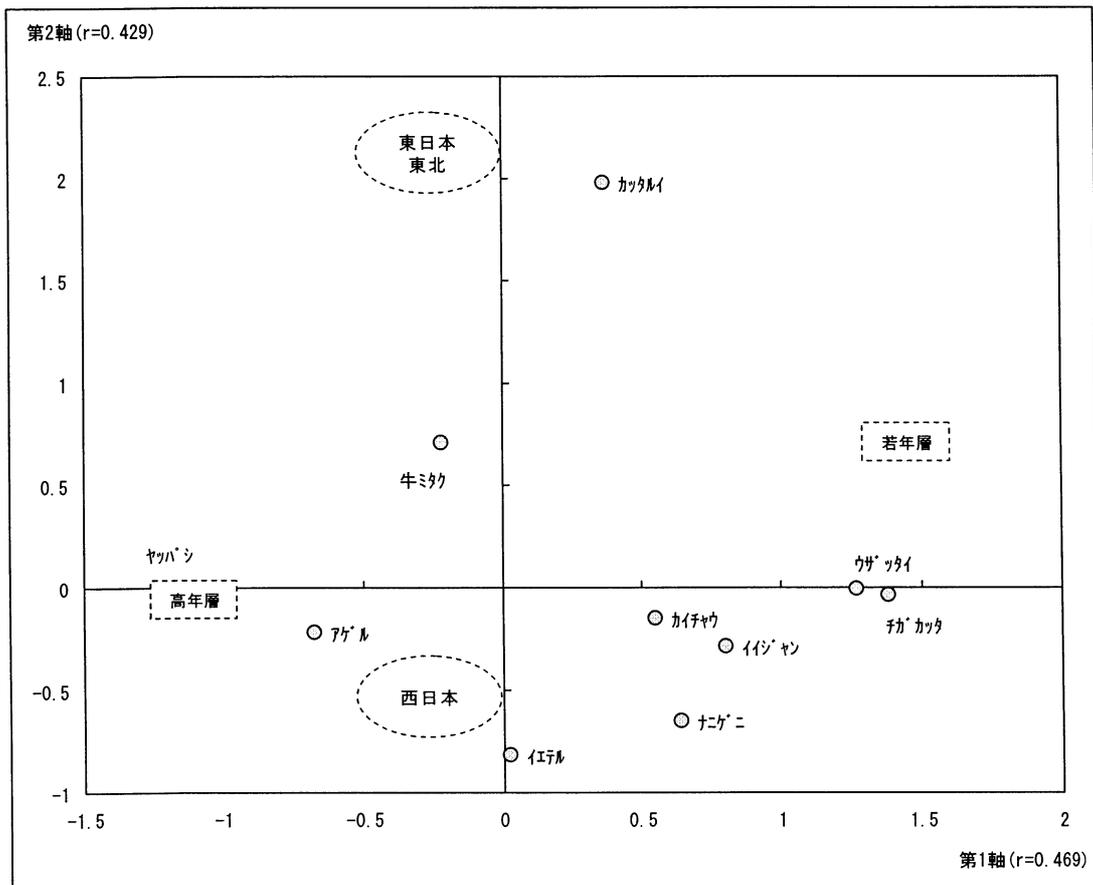


図 5.2 数量化Ⅲ類による分析結果(2 カテゴリー)

図 5.2 は、語形ごとの分布の特徴を見るために、回答を「言う・言わない」の2 カテゴリーに統合し、フリーチェック形式のデータを分析した結果である。第1軸では、高年層にも比較的使用される語形と若年層に分布が偏る語形が分離される。1軸のケーススコアの平均値を県別にまとめると、明確な地域差は認められないものの、東日本、特に東北南部の値がやや高い傾向にある(図 5.3)。若者がより多く使用する語形の普及が、これらの地域で先行している様子が認められる。生年別には当然ながら世代が下がるにつれて値が高くなる(図 5.4)。おおよそ S 字カーブを描いており、全体として一般的な普及理論に即してこれらの新語が広がっていることが示唆さ

る。

一方、第2軸は「カッターイ」「牛ミタク」など東日本型の語形と「イエテル」など西日本型の語形を分離しており、東西差を反映するとみなせる。第2軸のケーススコアの県別平均値からも、東日本と西日本の差異が明確であり、新語の普及に一定の地域差が存在することを裏付ける。

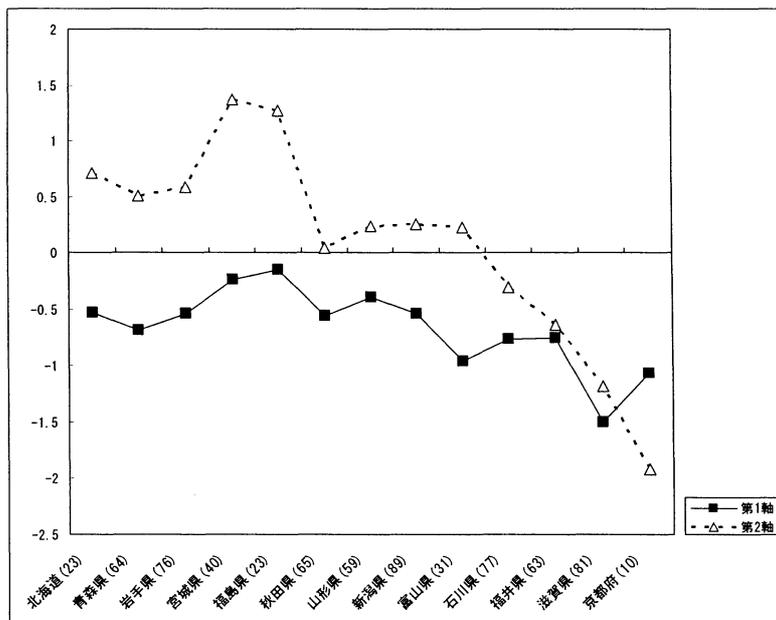


図 5.3 県別ケーススコア平均値

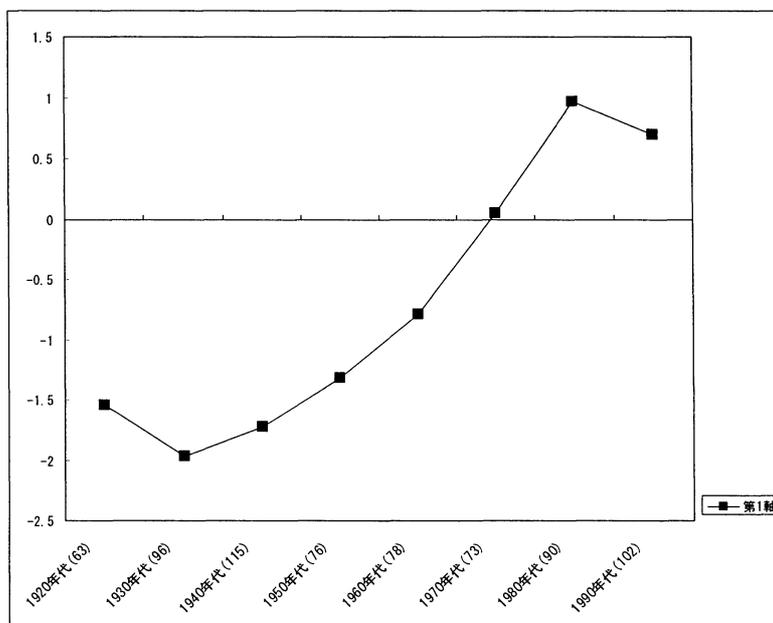


図 5.4 世代別ケーススコア平均値³

³ 1910年代生の1名は1920年代生に統合した。

6.おわりに

以上, TH, 日本海, 北陸グロットグラムの調査データを用いて東北, 北海道, 北陸における新語の普及状況を概観し, 伝播の遅速の地域差を把握した。今回は定型的なデータの得られている YN 式調査項目に限って分析を行なったが, 今後データ整理を進め, 共通語形の普及状況についても同様の報告・考察を行う予定である。

【引用文献】

井上史雄 2003『日本語は年速一キロで動く』講談社現代新書

井上史雄・玉井宏児・鏈水兼貴編 2002『東北・北海道方言の地理的・年齢的分布(TH グロットグラム)』科研費報告書

井上史雄編 2008『日本海沿岸地域方言の地理的・年齢的分布(日本海グロットグラム)』科研費報告書

方言の使用における男女差－滋賀県を例に－

山下暁美(明海大学)

1.はじめに

日本語の標準語は、中流の男性国民を話し手として想定した概念であったといわれる。歴史的に日本語をさかのぼると、古くは天皇、公家社会の所在地として名目的な首都であった京都のことばの伝統と権威は重んじられていた。しかし、18世紀半ば以降、政治の中心が京都から東京に移行したのをきっかけに、言語の中心は、東京に移ることになった(水野 1992:15)。標準語は、中流男性国民を基準にしているが、女性が使用する言葉でもあった。そこで、女性が日本語を話すためには、人称や文末詞、敬語などで男性とは異なる表現形式を選択して、話し手が女性であることを表現する必要があった。

日本語には、男性を基準として用いられる男性日本語、女性を基準として用いられる女性日本語、男女がどちらも使って、性を問わない日本語があるといえる。歴史をふりかえると、日本の社会では、女性は、女性らしい言語行動をとるべきであるという考えが比較的強く規範として存在してきた。

滋賀県を例に、地域のことば、すなわち方言の男女差について動態をみることにする。

2.研究方法

調査地点は、京都に隣接する滋賀県の西側を通る湖西線沿線と、湖東の東海道線および湖東の北部を通る北陸線沿線である。手法は、年齢と地点から言語の動態をみるためにグロットグラムを用いた。特に湖東調査においては、インフォーマントの男女の数、年齢のバランスがかたよらないように調査して、男女別のクロス集計をおこなった。しかし、滋賀県全体を見るために、湖東と湖西を集計に加えた。調査は、2006年11月から2009年9月に実施した。インタビュー調査である。調査は、インフォーマント1名につき約1時間を要した。

調査は、科研費補助金の代表者、分担者、協力者の数名で行った。筆者は、分担者として調査の準備段階から実施、終了にいたるまで関わった。

3.先行研究

日本語には、「おんな言葉」と呼ばれるカテゴリーがある。このカテゴリーには、「女は丁寧に話さなくてはならない」などの規範が付随している(中村 2002:30)。この規範は、現在でもかなり強く女性の言語行動を制限している。

女性のほうは高い地位指向の威信形に意識的に敏感である。いっぽう、男性のほうは連帯意識と伝統的に男らしさと結びついている価値観を表す土地言語の規範に敏感である。(Jenifer Coates 1990:167-168)。このことは、日本語における方言の男女差を考えるうえで示唆に富んでいる。

日本語の最近の傾向の一つに、文末形式での若年層を中心とする男女差の縮小が見られる(尾崎 2004:48-55)。使用者が女性であることを積極的にマークする有標形式を若い女性が使うことをやめた。これにかわって中高年層で男性が使っていた無標形式を若い女性が使い始めた。言語使用のみならず言語意識についても男女差が縮小するほうがよいという規範意識の変化が見られる。

日本語は、大きく2つの方言に分けられる。すなわち東京を中心とする東部方言と京都、大阪を中心とする西部方言で、滋賀県は西部方言に含まれ、歴史的・経済的・文化的に京都志向が強い。

滋賀県には、京都、大阪に親戚縁者を持つ人も多く、通勤・通学する人も多い。滋賀県の人が、北部に隣接する福井県に買い物に出かけることは、ほとんどない。東海道で、名古屋、岐阜へ買い物に出かける人の数も、京都、大阪にくらべれば少ない。最近では、琵琶湖線の開通によって湖北から京都、大阪への通勤客や買い物客が急増している。

滋賀県は、7世紀に短い期間ではあったが、都がおかれたこともあった。また、中世以降は、交通の要所となったが、その後は、戦乱の地となった。17世紀に京都、大阪の経済的な発展の影響で市場が栄え、庶民文化が生まれた。(増井 2000:6)。言語使用については、東北地方などくらべて敬語などによって気遣いを表す地域とされる(小林 2010:127-162)。京都は、女性ことばが発達したところでもある。

4. 調査結果

調査項目のうち、本稿では、敬語と否定辞の「ナイ」の結果を分析、考察することにする。敬語項目については、8項目、否定辞については、15項目を調査した。敬語項目は、校長先生や尊敬している先生などに向かっていう場合と、とても親しい友達に向かって言う場合の場面差を質問した。また、否定辞については、単純に「バスがなかなか来ないとき、『来ない』をどう言うか」などという質問であった。

本稿では、これらの項目のうち、敬語については、「行くのか」を、否定辞については、形容詞「高くナイ」と動詞「わからナイ」を取り上げて、滋賀県における敬語と否定辞の使用、なかでも性差について考察する。インフォーマントについては、表1に示した。インフォーマントは、それぞれの調査地点のはえぬきで、外住歴がない、あるいは、非常に短い人を条件とした。調査地点は、それぞれの鉄道の駅の周辺を地点としている。インフォーマントの高年層は60歳以上、中年層は40歳から59歳まで、若年層は19歳から39歳、少年層は18歳以下である。

滋賀県は、湖西に対して、対岸を湖東、湖北と呼んで、区別する場合もあるが、本稿では、特に湖北を述べる必要がある場合を除いて、湖北を湖東に含めて湖東と呼ぶことにする。

表 1

湖東

年代区分	男性	女性	計
高齢層 (60 歳以上)	14	13	27
中年層 (40-59 歳)	11	16	27
若年層(19-39 歳)	13	15	28
少年層(18 歳以下)	11	16	27
計	49	60	109

湖西

年代区分	男性	女性	計
高齢層 (60 歳以上)	21	2	23
中年層 (40-59 歳)	20	3	23
若年層(19-39 歳)	12	8	20
少年層(18 歳以下)	12	10	22
計	65	23	88

4.1.「行くのか」

「行くのか」について尊敬している目上の人に「車で行くのか」と聞くとすると、「行くのか」はどう言うかをたずねた。また、とても親しい友達に言う場合は、どう言うかをたずねた。

図 1 のマークがあるところが、調査地点である。横並びは、左から高年層で、右へ行くほど少年層に近づく。各年齢層が単一回答でそろった場合は、マークが 4 つになる。地点によっては、複数回答があったので、横並びマークが多くなった。また、湖東か湖西でひとりしか使用していない表現形式は、除いたので、地点によっては、マークが 4 つ以下となっている。

作図の時点で、グロットの結果を男女別にわけたため、地点によっては、女性がいなくて、マークがない地点もみられる。

尊敬している目上の人に「車で行くのか」と聞く場合について、まず述べることにする。共通語には、2 通りの尊敬語がある。東京を中心とした東日本に多い「イラッシャル」と西日本に多い「行かレル」という「レル」敬語である。滋賀県全体では、「行かレル」の次に待遇値が高い形式は、京都方言の「行かハル」である。滋賀県で用いられる表現形式は、おおまかではあるが、丁寧度順に、まず、共通語の「イラッシャル」、関西で用いられる「行かレル」、京都方言の「行かハル」、丁寧語の「行くンデス」、終助詞で待遇を表わす「行くン」となる。

共通語で最も丁寧度が高く、東日本に多い「イラッシャル」の使用は、滋賀県においては女性が 6 名、男性が 1 名使用しているのみで、非常に少ない。女性のほうが東日本の共通語を早く取り入れ、より高い丁寧度を表す表現形式を選択する傾向が見られる。

尊敬している目上の人に「車で行くのか」と聞く場合、男女とも、西部方言の「行かレル」の使用率が最も高い。湖東で男女をくらべると、男性 69%、女性 82%と女性のほうが「行かレル」

の使用率が高い(図 2)。

方言の使用における男女差

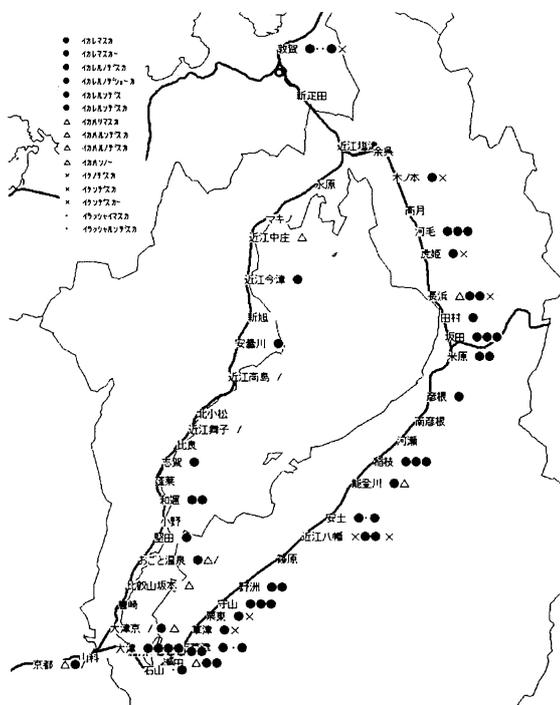
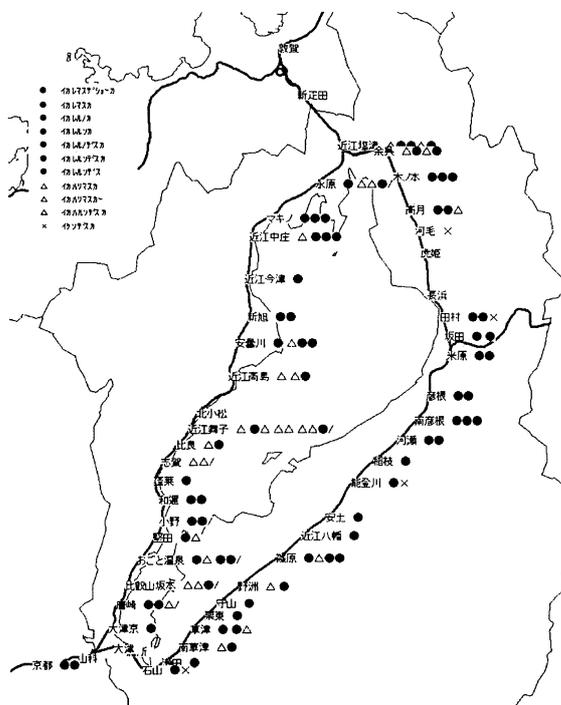


図 1 行くのか?(きわめて尊敬している目上の人にむかって)(男性)

図 2 行くのか?(きわめて尊敬している目上の人にむかって)(女性)

「行かレル」の次に丁寧度が高い「行かハル」は、湖西の男性が最も多く使用する。いろいろな場面で、男女とも湖東より湖西のほうが京都方言の影響を保持している。また、湖西と湖東をくらべた場合、男女とも旅行や買い物に行くときの行動範囲が湖東のほうが広がった。「～ハル」は、滋賀県全体では、男性では高年層(47.2%)が、女性では若年層(50%)がもっとも多く用いている。中高年の男性が使っていた無標の形式を若年層の女性が使っている例として興味深い。

男性は、「ハル」敬語を高い丁寧度を持った表現形式として広い範囲(さまざまな場面)で使用するのに対して、女性の多くは、丁寧度が一つ上の「レル」敬語を高い丁寧度を持った形式と認識している。湖西南部の若年層、少年層の女性に、「ハル」敬語の使用が散見される。年齢が下がると、「行か-ハル-ン-デス-カ」、「行く-ン-デス-カ」の2種類のうちどちらかを選択する傾向があり、選択肢の幅が狭くなる。

辻(2009: 219)によれば、京都の方言において、男性話者は、女性話者より広い範囲の対象に普通体、普通形式を用いる。また、「レル・ラレル」は、女性話者と同様、高い待遇価値を持つ表現形式として男性話者にも認識されている。

滋賀県でも、男性話者は、女性話者より広い範囲の対象に普通体、普通形式を用いる傾向が見られる。尊敬している目上の人に対して、男性は、「ハル」敬語を使用しているが、文末が「デ

ス・マス」がつかない「行かハル-ン-カ」「行かハル-カ」が見られる。それに対して女性は、「行かハル-ン-デス-カ」「行かハリ-マス-カ」のように「ハル」を使って、文末は丁寧形の「デス・マス」を必ずつけて丁寧度をあげている。つまり、女性のほうが男性より丁寧度が上の表現形式を選択する。

京都方言では、男性話者と女性話者を比較すると、女性話者は、男性話者より多様な待遇表現形式を使用している(辻 2009:276)。滋賀県についても、同様の傾向が見られる。ただし、男性は、先に述べたように丁寧度が低い「行かハル-ン-カ」のように「ハル(普通体)+ン+終助詞」の形式も用いるので、それらを含めると男性のほうがさまざまな待遇表現を使用していることになる。逆にいえば、男性は、聞き手に対する待遇表現にどのレベルを使用するかについてしぼりがゆるやかと言える。つまり、男性のほうが、待遇表現の使用の単純化、聞き手のレベル分けの同一化が早く進んでいると思われる。

現代敬語の丁寧語化の影響を受けて少年層では、男女とも「行く-ン-デス-カ?」が見られる。つまり、男女とも「行く」という動詞の普通体(辞書形)を使用する。「行く-ン?」、「行く-ン-デス-カ?」のように「-デス-カ?」をつけたり、とったりするだけの操作で目上の人と親しい友人に対する待遇を調節することができる。すなわち、相手によって表現形式を細かく使い分けする必要がない形式を選択するのである。「-ン-カ?」、「-ン?」などの方言の文末詞や「-ノ?」など共通語の文末詞にイントネーションをつけることでかろうじてある種の聞き手に対する配慮を示している。

4.1.2.「車で行くのか」(親しい友人に向かって)

つぎに、親しい友人に向かって「行くのか」と尋ねた場合について述べる。滋賀県全体を見ると、方言形の「行く-ン」と、共通語形の「行く-ノ」の2つの表現形式の対立となっている(図3・4)。若い世代のほうが方言形の「行く-ン?」を多く使用している。「-ン」の使用率は、滋賀県全体で、男性では、若年層(80%)が、女性では、少年層(96.2%)が最も高い。表現形式の数は、湖東の男性が最も多いが、全体的に男女差をみると、大きな差は認められなかった。男女とも高年層、中年層の京都に近い南部に共通語の「行く-ノ?」「行く-ノ-カ?」が見られる。京都に近い、特に湖東南部は、経済の高度成長期に電気化学工業や輸送機械製造などの企業が入った地域である。湖東の高年層、中年層は、近郊の工場や、京都、大阪方面へ通勤、通学をしても、地元や京都方言を保持しなかった。つまり、他の地域から、近郊の工場や京都、大阪へ通勤、通学する人々の間で、共通語の受け入れが早かった可能性がある。

しかし、若い世代になると、方言形の使用が多くなる。殊に方言の「-ン」の勢力は地域に根強い。若い世代は、社会で活動する前の年齢であったり、すでに地域共同体で活動している世代であったりする。いずれにせよ、地域に根づいた生活が、方言の「-ン」の使用を必要としている。「-ン」の形式は、動詞の辞書形、つまり、普通体の「行く」に「-ン」をつけるだけで、親しい友人へ言うことができる。そして、「行く-ン-デス-カ」と丁寧形の「-デス-カ」をつけるだけで、尊敬する目上の人に話すことができる形式で、操作が単純である。また、共通語の「行く

-ノ-デス-カ」に形式が似ている。「行く-ン-デス-カ」だけを聞くと、共通語の話し言葉の「行く-ン-デス-カ」と同形であるが、異なるのは、親しい人に言う形式が「行く-ン？」となることである。「行く-ン-デス-カ」が同形であっても、成り立ちの過程は、共通語とは異なるのではないかと思われる。

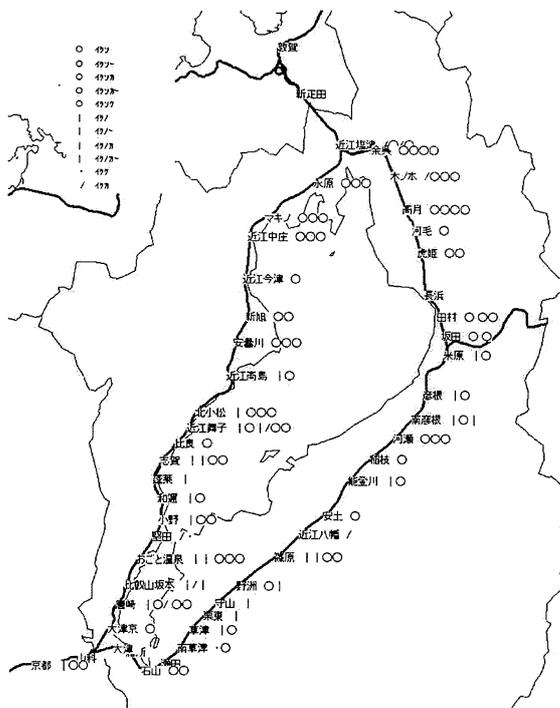


図3 行くのか?(とても親しい友だちにむかって)(男性)

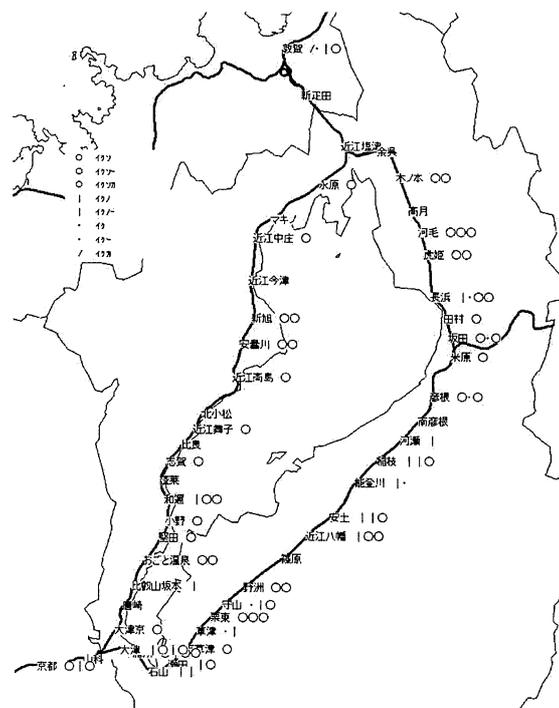


図4 行くのか?(とても親しい友だちにむかって)(女性)

4.2.「高くナイ」

「あの山はそんなに高くナイ」の「高くナイ」をどう言うかを尋ねた。方言形で、使用率が高かった表現形式は、「たこ(一)ナイ」「たかナイ」「たかいことナイ」であった(図5・6)。滋賀県の古い方言形は、高年層が使用していることから、「たかいことナイ」「たこーナイ」であると考えられる。「たこーナイ」→「たこナイ」→「たかナイ」と変化したと考えられる。「たかナイ」は、共通語の「高い」の影響を受けたものであろう。

「たこ(一)ナイ」は、高年層(42%)、中年層(36%)の使用率が高い。「たかいことナイ」は、70歳以上の湖東の男女と、湖西の男性に見られた。

共通語の「高くナイ」は、使用率が高い順に、湖東女性(56%)、湖西女性(46%)、湖東男性(29%)、湖西男性(22%)となった。女性のほうが共通語に敏感である。

「たかナイ」は、男女とも、中年層以下の若い世代が使用している。「たこナイ」と「たかナイ」の比率をみると、男性は、地域方言の「たこナイ」が高く(54%)、女性は、76%が「たかナイ」を選択している。

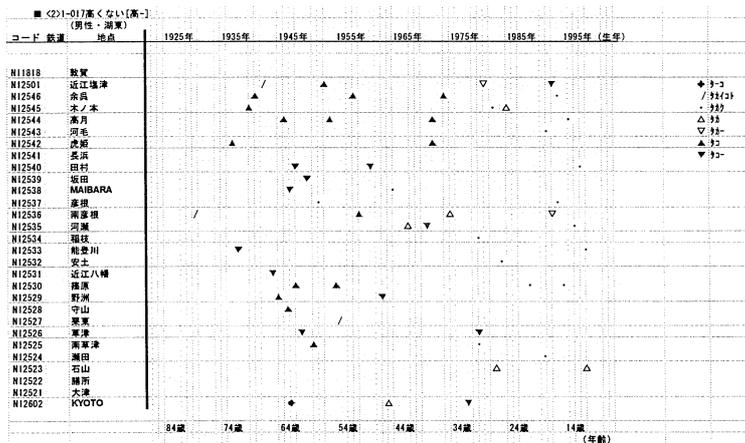


図5 高くナイ(男性・湖東)

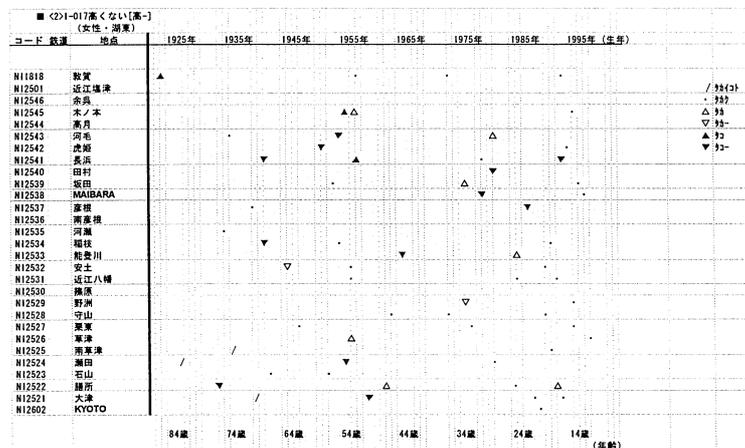


図6 高くナイ(女性・湖東)

「たかナイ」は、男性では、湖西の中年層、湖東の若年層が最も多く使用している。女性は、湖西では、若年層と少年層が、湖東では若年層が多かった。「たかナイ」は、隣接する京都北部、三重県全域、岐阜県、愛知県の一部にも分布するので、京都以外の地域からの影響も分析する必要がある。

4.3.「わからナイ」

「わかりません」と言うときの「わかりません」を普段はどう言いますかという質問である。「わからン」がこの地方の伝統方言である。滋賀県北部へ行くほど、京都から遠ざかるほど「わからン」が根強い(図7・8)。「わからン」のほか、京都方言により近い「わからヘン」「わかれヘン」がある。「わかれヘン」は、「わからヘン」の変形と考えられるが使用率は少ない。ごくまれに共通語の「わからナイ」が使用されている。

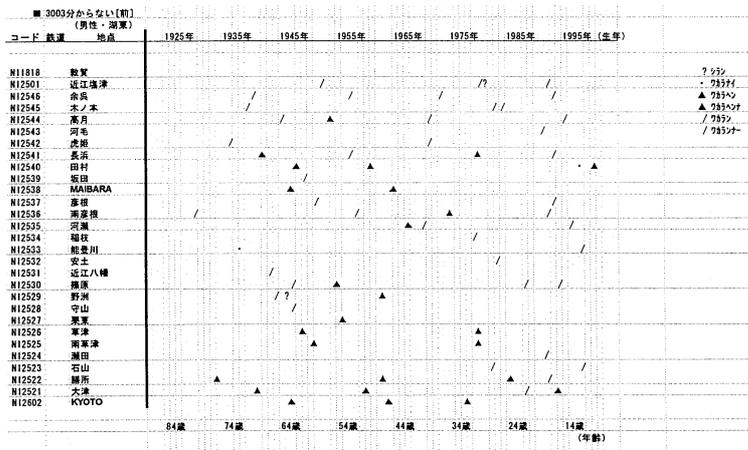


図7 わからナイ(男性・湖東)

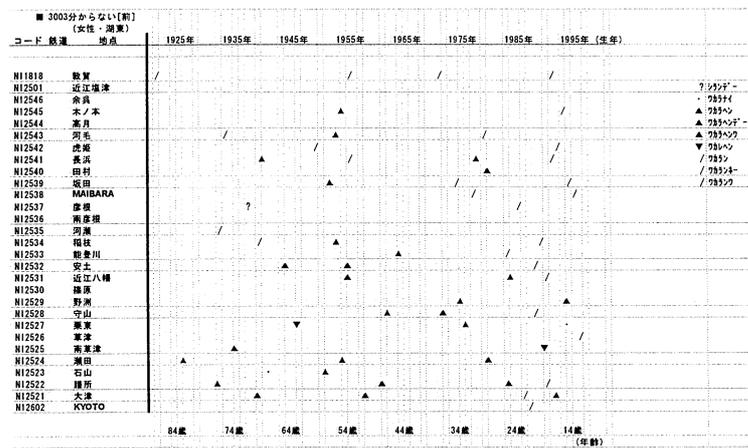


図8 わからナイ(女性・湖東)

「わかり-マセン」についての質問の回答は、「わから-ン」と「わから-ヘン」がほとんどである。全県で見ると、「わから-ン」より「わから-ヘン」のほうがわずかであるが多い。「わから-ン」は、男女とも若年層、少年層が使用する傾向がある。若年層が簡略明瞭な「-ン」を好み、勢力を増大していると思われる。湖西の男性は、ずっと以前から一貫して「わから-ン」を使用してきたと思われる。それに対して、湖東の男性は、中高年層は、「わから-ヘン」が多い。

女性は、湖東の現象を見ると、高年層では、さまざまな表現形式を用いている。ところが、年齢が下がるにつれて、急速に表現形式の数の減少がみられ、少年層では、「わから-ヘン」と「わから-ン」が逆転し、「わから-ン」の使用率が「わから-ヘン」にくらべておよそ6倍多くなっている。若年層では、両者の使用率は半々である。湖東の高年層の男女を比較すると、女性のほうが多く「わから-ヘン」を使用している。湖西は、男性に地域の伝統方言の使用が多い。

5.結果の分析と考察

以上、敬語について、動詞「行くのか」を、否定辞については、形容詞「高くナイ」と動詞「わからナイ」を取り上げて、滋賀県における敬語と否定辞の使用を、性差から見た。

分析結果からいくつかの点が指摘できる。

- ①男性は、地域の伝統方言の使用率が高く、女性は、威信形の使用率が高い。
- ②女性は、京都方言により近い表現、または、共通語を選択する傾向が強い。
- ③女性は、高年層ほど男性にくらべて一段高い丁寧度を表現する形式を選択する。
- ④女性は、共通語、地域の伝統方言、終助詞など多様な表現形式を使用しているが、男性は、地域の伝統方言の使用が多く、終助詞との組み合わせを除けば、表現形式の数は女性より少ない。
- ⑤男性は、聞き手に対する丁寧度の区分が女性にくらべてゆるやかで、表現の丁寧度が高い、低いに関わらず、幅広い対象(聞き手)に両形(丁寧度が高い表現と低い表現)を使用する。
- ⑥男性のほうが、待遇表現の使用の単純化、聞き手のレベル分けの同一化が早いと思われる。
- ⑦若い世代の男女差は、小さくなる傾向が顕著である。
- ⑧若い世代の男女は、否定辞の「-ン」のように、地域の伝統方言が簡略明瞭な形式である場合に保持する傾向がある。
- ⑨若い世代の敬語は、「-デス ・-マス+カ(疑問詞)」に、親しい友人への表現は、「普通体(辞書形)+カ(疑問詞)」に単純化する傾向を見せている。

6.今後の課題

本稿では、多くの調査項目のうち、わずかな項目の分析によって考察を試みた。また、湖西については、女性の補充調査が必要である。引き続き調査分析を行い、さらに多くの項目から全体の動態をみる必要がある。京都と共通語からの影響に視点を置いたため、東や北に隣接する地域からの影響について、考察ができなかった。滋賀県には、3つの主な鉄道があるが、それぞれ敷設年は異なり、鉄道による交通の便利さと言語変化の関係をさらに詳しく見ていく必要があると思われる。

本研究は、平成20年度-22年度科学研究費補助金研究基盤研究(C)(課題番号20520421)(研究代表井上史雄)による研究成果の一部である。

謝辞：グロットグラムからデータへの変換、作図(Kenmap Ver.8.5 使用)は高丸圭一氏(宇都宮共和国)の協力を得た。グロットグラムのソフトは、半沢康氏(福島大学・連携研究者)作成によるソフトを使用させていただいた。加藤和夫氏(金沢大学・連携研究者)には、貴重なコメントをいただいた。紙面を借りてお礼を申し上げます。

参考文献

- 尾崎喜光(2004)「日本語の男女差の現状と評価意識」『日本語学』Vol.23 pp.48-55
- 小林隆(2010)「言語的発想法の地域差と社会的背景」『東北大学文学研究科研究年報』59 pp.127-162
- Jenifer Coates (1990) *Women, Men and Language: A Sociolinguistic Account of Sex Differences in Language* Kenkyusha Limited Tokyo pp.169
- 辻加代子(2009)『ハル敬語考』ひつじ書房 pp.219-276
- 中村桃子(2002)「言語とジェンダー研究の理論」『言語』Vol.31・No.2 pp.24-31
- 中村桃子(2007)『ジェンダーと日本語』日本放送協会 pp.44-45
- 増井金典編著(2000)『滋賀県方言語彙・用例辞典』サンライズ出版 pp.6
- 水野雅央(1992)『標準語の現在』葦書房 pp.11-49

本稿は、明海大学外国語学部論集 第24集 2011年3月に投稿予定である。

《 グロットグラム索引 》

番号	項目	北陸	湖東	番号	項目	北陸	湖東
IF202	あぐらをかく	110	-	5010	買った	290	291
YN-71	花に水をアゲル	330	331	YN-24	カッターレイ	320	321
1007	あざ <small>(ができる)</small> 家	4	5	ADD06	ガッツスル	342	-
1007	あざ <small>(ができる)</small> <TV>	6	7	5014	かまわない	298	299
1007	あざ <small>(ができる)</small> 家	8	9	3051	雨 <small>(雨が降っている)</small> から	224	225
1007	あざ <small>(ができる)</small> <TV>	10	11	ADD11	借りた	292	-
1007	あざ <small>(ができる)</small> 家	12	13	2126	かわいい	58	59
1007	あざ <small>(ができる)</small> <TV>	14	15	IF301	買わない	308	-
KA06	味がうすい	120	121	3016	効かない	188	189
5001	ありがとう・わるいね	96	97	3076	来て <small>(いる)</small>	230	-
3122	ある <small>(だろう)</small>	276	277	3076	来て <small>(いる)</small>	232	-
3122	ある <small>(だろう)</small>	278	279	ADD07	キャーイ	344	-
YN-05	イイジャン	314	315	1018	くず <small>(ぐつたい)</small> 家	28	29
(2)4-152	イエテル	336	337	1018	くず <small>(ぐつたい)</small> <TV>	30	31
N2	行かなかった	192	193	1018	くず <small>(ぐつたい)</small> 家	32	33
ADD02	行かなくて	304	305	1018	くず <small>(ぐつたい)</small> <TV>	34	35
3124	言った <small>(でしょう)</small>	282	283	1019	くず <small>(ぐる)</small> 家	36	37
3124	言った <small>(でしょう)</small>	284	285	1019	くず <small>(ぐる)</small> <TV>	38	39
ADD24	いない	306	-	1019	くず <small>(ぐる)</small> 家	40	41
ADD01	いる	92	93	1019	くず <small>(ぐる)</small> <TV>	42	43
YN-11	ウザッタイ	316	317	(2)2032	組み分け <small><前半></small>	78	-
NN8	ウチ	338	339	(2)2032	組み分け <small><後半></small>	80	-
IF209	うっとうしい	116	-	ADD06	苦しくなった	94	-
N1	えらびうたく <small><前半></small>	124	125	3102	来るな	242	243
N1	えらびうたく <small><後半></small>	126	127	1030	くれた <small><家></small>	144	145
N1	えらびうたく <small><その続き></small>	128	129	1030	くれた <small><TV></small>	146	147
N1	えらびうたく <small><さらにその続き></small>	130	131	3007	くれない	178	179
IF208	鉛筆の芯が尖った状態	114	-	3104	来れば	246	247
QB31	大きい	100	101	3013	食わない	186	187
(2)1-019	起きられ <small>(ない)</small>	210	211	(2)4-084	来ない	190	191
(2)1-019	起きられ <small>(ない)</small>	212	213	3117	来よう	266	267
(2)1-020	起きられ <small>(る)</small>	214	215	3025	来られ <small>(ない)</small>	218	219
(2)1-020	起きられ <small>(る)</small>	216	217	3025	来られ <small>(ない)</small>	220	221
(2)2124	恐ろしい	88	89	1025	寒い <small><(けれど)も></small> 家	132	133
2080	お父さん <small><現在></small>	54	55	1025	寒い <small><(けれど)も></small> <TV>	134	135
2079	お父さん <small><子どものころ></small>	52	53	1025	寒い <small><(けれど)も></small> 家	136	137
2125	おもしろい	56	57	1025	寒い <small><(けれど)も></small> <TV>	138	139
3019	泳げ <small>(ない)</small> <能力>	198	199	3119	寒い <small><(だろう)></small>	268	269
3019	泳げ <small>(ない)</small> <能力>	200	201	3119	寒い <small><(だろう)></small>	270	271
3022	泳げ <small>(る)</small> <状況>	206	207	3123	寒 <small><(寒かった)></small> でしょう	280	281
3022	泳げ <small>(る)</small> <状況>	208	209	2040	さようなら	50	51
3020	泳げ <small>(る)</small> <能力>	202	203	2140	しあさって	60	61
3020	泳げ <small>(る)</small> <能力>	204	205	(2)1017	塩辛い	72	73
3053	俺 <small>(のだ)</small>	226	227	2162	自転車	68	69
3053	俺 <small>(のだ)</small>	228	-	C04	自動車学校 <small><略称></small>	90	91
YN-22	カイチャウ	318	319	3008	しない <small><その 1></small>	180	181
IF213	カゼネツ	354	-	3008	しない <small><その 2></small>	182	183
1013	片足とび <small><家></small>	20	21	3113	し <small><(しな)なければならない></small>	250	251
1013	片足とび <small><TV></small>	22	23	3113	し <small><(し)なければならない></small>	252	253
1014	肩車	44	45	3113	し <small><(し)なければならない></small>	254	255

番号	項目	北陸	湖東	番号	項目	北陸	湖東
(2)2076	しもやけ	86	87	3054	(降っている)んだ<TV>	170	-
3116	しよう	264	265	3005	降らない	174	175
3006	知らない	176	177	YN-85	牛ミタク	334	335
3099	しろくその 1>	234	235	1029	見てしまった<家>	140	141
3099	しろくその 2>	236	-	1029	見てしまった<TV>	142	143
ADD05	ズッパ	340	341	3044	見に	222	223
5002	すみません	98	99	3114	見よう<その 1>	256	257
3105	すれば	248	249	3114	見よう<その 2>	258	-
IF201	正座する	108	-	3103	見れば	244	245
ADD04	(火事)だ	286	287	3100	見ろ<その 1>	238	239
5005	だいじょうぶだ	106	107	3100	見ろ<その 2>	240	-
2151	大変・とても<その 1>	64	65	(2)2026	面子	76	77
2151	大変・とても<その 2>	66	67	KA02	もつれる	118	119
2037	タイム	48	49	(2)2004	麦粒腫	74	75
(2)1-017	高く<ない>	194	195	5012	もらった	294	295
(2)1-017	(高く)ない	196	197	YN-77	ヤッパシ	332	333
5004	沢山	104	105	2140	やのあさって	62	63
IF303	出した	312	-	1033	良か<ろう><家>	152	153
5013	食べたんだ	296	297	1033	良か<ろう><TV>	154	155
3013	食べない	184	185	1033	(良か)ろう<家>	156	157
5017	だめ<だろう>	300	301	1033	(良か)ろう<TV>	158	159
5017	(だめ)だろう	302	303	ADD10	ヨサゲニ	350	351
IF302	足りない	310	-	(2)2055	よそう	82	83
3120	(猫)だろう<その 1>	272	273	3003	分からない	172	173
3120	(猫)だろう<その 2>	274	-	2167	割り込み	70	71
5003	小さい	102	103	ADD11	ンデ	352	353
YN-47	チガカッタ	322	323				
YN-48	チゲー	324	325				
ADD08	チッカイ	346	-				
(2)4-177	チャウ	326	327				
(2)2067	氷柱	84	85				
5006	どうですか<家>	160	161				
5006	どうですか<TV>	162	163				
1009	どうもろこし<家>	16	17				
1009	どうもろこし<TV>	18	19				
5009	ない	288	289				
ADD09	ナイデシタ	348	-				
1031	なくさない<家>	148	149				
1031	なくさない<TV>	150	151				
YN-58	ナニゲニ	328	329				
3115	飲もう<その 1>	260	261				
3115	飲もう<その 2>	262	-				
KA07	馬鹿	122	123				
IF204	はまる	112	-				
2013	ひきがえる	46	47				
1016	びり<家>	24	25				
1016	びり<TV>	26	27				
3054	降っている<んだ><家>	164	-				
3054	降っている<んだ><TV>	166	-				
3054	(降っている)んだ<家>	168	-				

科学研究費 基盤研究(C)・課題番号 20520421
「北陸新方言の地理的社会的動態の研究」研究成果報告書
研究代表者 井上史雄

北陸方言の地理的・年齢的分布
(北陸グロットグラム)

井上史雄・加藤和夫・中井精一・半沢康・山下暁美

〒279-8550 千葉県浦安市明海一丁目
明海大学

Tel +81/(0)47-355-5120

Fax +81/(0)47-350-5504

e-mail innowayf@yahoo.co.jp

innowayf@nifty.com

印刷 2011(平成23)年3月31日

発行 2011(平成23)年3月31日

Age-Area Distribution of the Hokuriku Dialects
(HOKURIKU Glottograms)

INOUE Fumio

(Meikai University)